

HA 3094^a

2^o

FRANCISCI MESGNIER
MENTENSKI
LEXICON
ARABICO
PERSICO TURCICVM
IMPERATRIS

aus. Aug. A. Fel. 66

FRANCISCI A MESGNIEN
MENINSKI
LEXICON

A R A B I C O -
P E R S I C O - T V R C I C V M

ADIECTA
AD SINGVLAS VOCES ET PHRASES SIGNIFICATIONE LATINA,
AD VSITATIORES ETIAM ITALICA.

IVSSV
AVGVSTISSIMAE
IMPERATRICIS,
ET
REGINAE APOSTOLICAE

NVNC
SECVNDIS CVRIS RECOGNITVM,
ET
AVCTVM.



Cum privileg. Sacrae Caes. Reg. Ap. Majestatis.

VIENNAE,

TYPIS IOSEPHI NOBILIS DE KURZBÖCK, SACR. CAES. REG. AVLAE ILLYRICO-
ORIENTALIS, NEC NON INCL. INF. AUSTRIAE ORD. TYP., ET BIBLIOP.

MDCCCLXXX.

Ihre Majestät wird demnach die 2. Abtheilung zu bestehen
 Ihre Majestät setzen, als ob eine Abtheilung. Für meine Majestät
 Ihre Majestät befehle die Majestät setzen, als ob eine
 Abtheilung. Ihre Majestät setzen, als ob eine Abtheilung.

Ex
Biblioth. Regia
Berolinens.

445 1333557

DOMINAE DOMINAE
CLEMENTISSIMAE.

SACRATISSIMA
ROMANORUM
IMPERATRIX!
APOSTOLICA REGINA!

CLEMENTISSIMA DOMINA!



Patere, ut TUO sacratissimo folio advolutus, partem laboris illius, quem meis curis committere potissimum voluisti, nunc devotissima animi submissione TIBI sistam.

Est hæc certe rara lexi hujus, ac invidenda fors, ut, cum uno abhinc seculo primum sub Augusti, ac invicti Avi TUI LEOPOLDI Magni gloriosissimis auspiciis Viennæ prelo submitteretur, hic loci quoque, munificentia TUA unice fultum, secundis curis in lucem prodeat: posteaquam novam editionem, jam a tempore aliquo iteratis votis exoptarent eruditi omnes, & ut conficeretur etiam, complures molirentur. Quot igitur titulis TUUM hoc opus dici, et quam non immerito, præfixo fronti, Augustissimo nomine TUO gloriari potest?

Sit hoc novum, ac præclarum singularis TUÆ in omne scientiarum genus benevolentiae monumentum: dum exhaustis, ut ita dicam, quibus Occidens TUAS ornare terras poterat, bonarum artium, ac literarum opibus, nunc et Orientis gazas pleno alveo ad nos derivas; sed non ad nos derivas solum, verum etiam reliquas Europæ nationes, quin & ipsum Orientem, qua

X

es

SACRA TITINA
MURONAMON
IMPERATRIX
APOSTOLICA REGINA
CLEMENTISSIMA DOMINA

es veluti omnium jam populorum communis Mater, et in humani generis utilitatem ex æquo intenta, in partem commodi vocas.

Celebrata certe, et quovis ære perennior gloria nominis TUI illis etiam peregrinis in terris vigeat, postquam immortalibus in omne genus hominum meritis TUIS et hoc addis, ut barbaris quoque, longissimoque terrarum tractu divisus a nobis populis novos, multoque magis expeditos aditus paras ad communem tam Europæarum, quam nativarum suarum linguarum cognitionem. Florebit profecto in remotissimis Asiæ oris MAGNÆ THERESIÆ nomen, et ipsis Aegypti pyramidibus celebrius, notius et post seculorum decursum perduraturum. Rectius certe posteritati, et una gloriæ TUÆ consulis, dum communi omnis generis hominum utilitati studes, quam si merita, gesta que TUA, peregrinis descripta literis (et venali fors etiam calamo, ut fieri a solet) veluti per vim exteris nationibus obtrudantur. Sit hoc illorum principum, qui vanæ potius ostentationi quam vero generis humani emolumento servire, malunt.

Si quid verò est, quod in editione hac etiam aliis nationibus ex usu, atque opportunum factum esse videbitur,

bitur, id idem alterum TUÆ singularis beneficentiæ argumentum est, cum ii, qui in opere hoc vastissimo elaborant, partim jam pridem in illa literaria palæstra disciplinis, ac artibus omnis pene generis imbuti sunt, partim et in præsentiarum adhuc tam liberali instituto fruuntur, quod provida cura TUA jam per quinque, et quod excedit lustra, in metropoli hac Cæsareo-Regia viget, floretque.

Nihil vero mihi. cui hujus editionis curandæ provinciam huc usque demandasti, jucundum et exoptatum magis accidere potuit, quam quod hoc, quicumque fuit, labore meo, quem, quam potui, præter consuetas alias muneris mei functiones impendi maximum, testatum tibi facere, AUGUSTISSIMA DOMINA, aliqua saltem ratione licuit, quo animi fervore, quanta virium contentione, quam suavi, pene dixerim voluptatis, sensu TUIS obtemperare mandatis, TUIS vivere in obsequiis, TUIS, si opus sit, commodis vitam, ac sanguinem etiam consecrare gestiam.

Lætus jam, ac gratulabundus meum nomen majoribus meis adjungam, quos ab Augustis Genitoribus, et a TE ornatos, felices ac, fortunatos una mecum asfirmare

firmare possum, quod per plures jam progenies summa,
atque integra fide Augustissimæ Domui TUÆ devotis
ex toto, et consecratis esse licuit.

TE vero, DOMINA CLEMENTISSIMA, bona-
rum artium, ac literarum Matrem DEUS Optimus, Maxi-
mus diu nobis, immo terrarum orbi, qui TE velut
omnium principum exemplar intuetur, et universo hu-
mano generi, quod singulari TUA benevolentia
complecteris, salvam fervet, atque incolumem.

AUGUSTISSIMÆ
MAIESTATIS TUÆ

CLIENTUM INFIMUS
BERNARDUS DE JENISCH

DE FATIS
LINGVARVM
ORIENTALIUM
ARABICAE

NIMIRVM,
PERSICAE, ET TVRCICAE
COMMENTATIO.

Nec indigeste tanquam in acervum congeffimus digna memoratu: sed variarum rerum disparilitas, auctoribus diverfa, confufa temporibus, ita in quoddam digesta corpus est; ut, quæ indiftincte, atque promifcue ad memoriae subsidium annotaveramus, in ordinem inftar membrorum cohærentia convenirent. *Macrobius l. 1. Saturnaliorum.*

Nos, qui fequimur probabilia, nec ultra id, quam quod verifimile occurrit, progredi poffumus. *Cicero. quæft. Academ. libr. 2^{do} in Fragg.*



Cum inter diverfiffima, quibus humanum genus a fupremo naturæ Auctore præ aliis animantibus condecoratum est, beneficia, & illud non poftremum fit, quod reliquis animi fui fenfa articulata voce communicandi præditum fit facultate: (a) (qua quidem ratione, & urbes conftitutas, & focietates artiffimo invicem nexu coaluiffe cernimus) tum optime hoc potiffimum, quo vivimus tempore, factum arbitramur, plus in illas linguas, quibus primores gentes ufae funt, impendi operæ, quæ tanto etiam plus commodi, & oblectamenti in eo habent, quod omnium notionum noftrarum fons, atque origo in iis recondita lateat. Etenim quod pictoribus colorum varietas, reftaque horum in depicta tabula difpofitio, hoc nobis fandi copia: ingeniam namque ita a natura univerfo humano generi rationem nominum jam veteres fenferant Philofophi, ut hæc non ex mutuo hominum confenfu, verum ab ipfarum rerum natura, quæ nimirum iis fingulis imponenda funt nomina, fuppeditata fuiife cenferent. (b) Clarius id equidem ipfius divini fcriptoris effato comprobatur; funt enim voces quædam fuapte ita comparatæ natura, ut non minus idearum noftrarum, ac ipfarum, quarum denominatione insignitæ funt, rerum vivæ funt imagines. (c) Sed eadem funt paffim linguis cum fluviis fata, ut enim hi, ubi per longiorem a fontibus fuis decurfum, abforptis aliis amnibus, nativo folo extorres, mari, cui fe fe præcipites dant, jam proximi funt, omnem quali faporis, & limpiditatis naturam exuiife videntur, adeo, ut quæ illis in fcaturigine natura fuerit, difficile iudicatu accidat: ita & illæ, dum in diverfas gentium commixtione divifæ funt dialectos, magnum omnino fæpe dubium relinquunt, quæ ipsis origo, quæve radix extiterit.

*De ortu lit-
guarum in
genere.*

Principio mundi universum genus humanum labii unius fuisse, facer nos vates edocet; (d) neque paganis eandem sententiam incognitam fuisse patet ex iis, quæ Eusebius, (e) quæ Flavius Josephus (f) referunt: quin in eam etiam abiisse sententiam constat quospiam, (g) ut fandi potestatem singulis animantibus communem fuisse adeo nonnulli existimaverint veterum, ut homines cum brutis, hæc vero mutua inter se miscere colloquia assererent.

Quamquam vero vix sit nationem reperire quampiam, quæ non linguam suam primam omnium extitisse censeat, adductisque id etiam in hanc rem figmentis variis, comprobare nitatur: auctoritate tamen tum divi Augustini, (h) tum Benedicti Pererii, (i) Bocharti, aliorumque, tum ipsa natura rei inducti, Hebræam linguam primam omnium verisimilius extitisse eo lubentius arbitramur, quo magis id et linguæ simplicitas, & antiquissima ejusdem monumenta evincere videntur. (k) Hanc enim, quæ suum non modo in paradiso cum homine initium ceperat, verum etiam apud universum genus humanum ad tempora Noahi usque perfluerat, antiquissima Bibliorum monumenta eam esse, luculenter declarant, quæ a Noaho in mediis aquarum fluctibus conservata, post mirandam illam gentium dispersionem in stirpe Heber cum Phelego permanerat. (l) Ad reliquas quidem, quæ post notam illam linguarum confusionem ortæ, inductæque sunt, quod attinet, certi quidpiam statuere haud proclive ducimus, tot inter tantorumque auctorum sententias animo dubii, quamnam in partem concedamus. (m) Duo itaque Kircherus, & Bochartus, qui in indagatione linguarum longe præstantissimi sunt, paucis hoc loco, quam inierint sententiam, adduxisse sufficiat; quorum utrumque eam in opinionem discessisse patet, ut septuaginta duas Kircherus, (n) quarum autogenas præ aliis quinque, totidemque numero primigenias Hebrææ filias, Chaldaicam nimirum, Samaritanam, Syriacam, Arabicam, & Aethiopicam statuit, (o) facta illa linguarum confusione, in orbe extitisse autemet; alter, ubi paucas, de quarum antiquitate constet, dari linguas annotat, viginti præter Hebræam circiter, quarum sex recenset numero, suntque Chaldaica, Arabica, Phœnicia, Aegyptia, Azotica, Persica, in sacris paginis memorari asserat. (p).

(a) Senferat hoc cumprimis Cicero in proemio libr. 1^{mi} de Inventionem sub finem dum ait: *Ac mihi quidem videntur homines, cum multis rebus humiliores, & infirmiores sint, hac re maxime bestiis præstare, quod loqui possunt.*

(b) Eadem Platonis in Cratylo est sententia: *Οὐκ ἄρα παντός ἀνδρός ὄνομα δεῖται εἶναι, ἀλλὰ τινος ὀνοματεργε, οὗτος δ' ἐστίν, ὡς εἰκεν ὀνομαδεύτης, ὃς δὴ τῶν δημιουργῶν σπανιστάτος ἐν ἀνθρώποις γινέται.*

Non cujuslibet hominis esse, nomina rebus, imponere, sed cujusdam artificis, qui peculiari quadam nominum imponendorum valeat facultate; hic autem nimirum est legislator, qui profecto omnium artificum rarissimus est, & maxime singularis inter homines.

Κινδυνεύει ἄρα εἴτε ἡ Φαῖλον ἢ τὸ ὄνοματος θεοῖς, ὃδ' Φαῖλον ἀνδρῶν, ὃδ' τῶν ἐπιτυχόντων, καὶ Κρατύλος ἀληθὲς λέγει λέγων, Φυσεὶ τὰ ὀνόματα εἶναι τοῖς πράγμασι, καὶ ἔπαντα δημιουργῶν ὀνομάτων εἶναι ἀλλὰ μόνον ἐκείνου τὰ ἀποβλεπόντα εἰς τὸ τῇ φυσεὶ ὄνομα ἐνέκατ' αὐτῆς καὶ δυναμένου αὐτὰ το γὰρ εἶδος τιθεναὶ εἰς τὰ γράμματα, καὶ τοὺς συλλαβὰς.

Nominum igitur impositio haud quaquam levis, & exigua res esse videtur, neque hominum vulgare, humiliumque opus, ac proinde verum dicit Cratylus, dicens, naturæ rebus nomina existere, nec quemlibet hominem nominum esse artificem, sed illum demum, qui ad illud nomen respicit, quod rerum naturæ exprinenda, atque representanda peculiariter quadrat, & qui illius nominis formam literis, & syllabis imponere, atque accommodare potest. Mohammedes vero de primæva nominum impositione in Corano suo sura 2^a, versiculo 31^o sic habet:

وَعَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَائِكَةِ فَقَالَ أَنْبِئُونِي بِأَسْمَاءِ هَٰؤُلَاءِ وَعَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَائِكَةِ فَقَالَ أَنْبِئُونِي بِأَسْمَاءِ هَٰؤُلَاءِ
Et docuit Deus Adam nomina omnia ipsa rerum: deinde exposuit eas coram angelis, & ait: enunciate mihi nomina harum, si estis veraces.

(c) Idem clarissimus vir Joannes Georgius Wachterus in glossarii Germanici præfatione ad Germanos asserit. Ceterum convenientiam hanc perspicere licet in iis potissimum vocibus, quæ diversis animi motibus, mærori, gaudio respondent. Sic Jud. 6. 22. Hebræorum *התה* Aha mentem attonitam indicat, quod a LXX. Interpretibus *αἰ*, & a vulgata apud Joëlem 1. 15. *aaa* redditur. Hebræicum *התה* Hea Proverb. 34. 21. latantium est, & a græcis *Εὐγε*, a latinis *Euge* vertitur, aut convenientius adhuc per similiorem vocem *Εἰς*, & latino-rum *Eja* effertur potest. Ratio autem convenientiæ inde petitur, quod apud homines, dum tristitia cor contrahit, gaudium dilatat, similes soni per fibras, & nervos erumpant.

(d) Erat autem terra labii unius, & sermonum eorundem. Genesis cap. 11. versu 1.

(e) Abydenus apud Eusebium & Cyrillum ait: *πῶς δὲ ὄντας ὁμογλωσσῶς ἐκ θεοῦ πολυδρόν Φωνὴν ἐνεκαθῆαι.* Cum vero ad id tempus homines unius linguæ fuissent, lingua diversa a Diis est immixta.

(f) Sybillam hic loquentem ita inducit: *ὁμοφωνῶν ὄντων τῶν ἀνθρώπων πυργὸν ἀποδομήσαν.* Cum homines unius linguæ essent, turrim ædificaverunt.

(g) Testatur id Platonis in Politico, sive de Regno verba sequentia faciunt, ait enim: *οἱ τρεῖς φημι τε κρῶν παρθενης αὐτοῖς ἔτοι πολλὴς χολῆς καὶ δυναμῆος, πρὸς τὸ μὴ μόνον ἀνθρώποις ἀλλὰ καὶ θηρίοις δια λόγων δυναθῆαι συγγινώσθαι, κατεχράντο τῶτοι συμπασιν ἐπὶ φιλοσοφίαν.* Saturni alumni tanto otio, & facultate non solum cum hominibus, sed & cum bestiis colloquendi, hisce omnibus ad philosophiam utebantur. Et Philo in libro de confusione linguarum ita inquit: *λέγεται ὡς ἄρα πανθ' αἰσῶν ἔσα, χερσαῖα, καὶ ἐνδρα, καὶ πτηνα, τὸ παλαιὸν ὁμοφῶνα ἦν.* Narratur olim animantium omnium terrestrium, aquatiliū, & volucrum eandem vocem fuisse. Quod volucris facultatem loquendi Mohammedes attribuerit, ex sura 27^{ma} versu 17^{mo} patet, in quo Salomonem de sua, qua præditus erat, scientia hunc in modum loquentem inducit, *وَوَرِّثَ سُلَيْمَانُ دَاوُودَ وَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ عَلِمْنَا مِنْكُمْ شَيْءٌ أَنَّ هَٰذَا لَهُ الْفُضْلُ الْأَكْبَرُ* Et haeres fuit Salomon Davidis in prophetia, & scientia, & dixit: o homines, docti fuimus loque.

loquelam volucrum, & donati sumus de omni re, certe hæc sane est excellentia manifesta. In quem Zamchascerius de voce الأنطق sic commentatur: و أنطق كل يصوت به من ألفرد و كوفلف ألفيد و غير ألفيد و قد ترجم يعقوب كتابه باصلاح أنطق ما اصلاح فيه الآلهة و الكرام و قالت العرب نطقت الآلهة و كل صنف من الطير ينطق اصواته و الكدائي عليه سليمان منطق الطير هو ما يفهم بعضه من بعض من معانيه و اعراضه و يحكي انه مع علي بلبل في شجرة و بحري راسه و ببلل ذنبه فقال لاصحابه أندرون ما يقول قالوا الله و نبته اعلم قال يقول اكلت نصف ثمرة --- و صاح طاروس و قال يقول كاتدين ندان و صاح هدهد فقال يقول استغفروا الله يا مذنبون و صاح طوطي فقال يقول كل حي ميت و كل جديد بال و صاح خطاف فقال يقول قدموا خيراً تجدوه و صاح ربة فقال تقول سبحان ربّي الأعلى ماء سياه وارضه و صاح قري فاحبر انه يقول سبحان ربّي الأعلى و صاح احدرا فقال يقول كل شي هالك الا الله و ألقط يقول من سكت سلم و ألبغي يقول ويل لمن الدنيا هته و ألدك يقول اذكروا الله يا غافلون و ألتسر يقول يا ابن ادم عش ما شئت اخرك الكوت و ألعقاب يقول في كبعده من ألتاس انس و ألتدع يقول سبحان ربّي القدوس و اراد بقوله كل شي

Loquela autem est, quidquid effertur per vocem, sive sit simplex, sive compositum; sive utile ad significandum, sive inutile. Et jam conscripsit Jacob (hic fuit autor libri Camus, seu lexicæ lingue Arabicæ) librum suum de correctione sermonis, vel locutionis: sed non tractavit in eo, nisi de verbis simplicibus. Dicitur autem apud Arabes: locuta est columba. Et omnis species avium mutuo percipit voces suas. Illud autem, quod didicit Salomon de loquela avium, est illud, quod intelligit una avis ab alia juxta significationes, & declarationes proprias. Fertur autem Salomonem, dum transiret juxta quamdam arborem, vidisse in ea lusciniam moritantem caput, & caudam insectentem: dixitque affectis suis: intelligitisne, quid illa dicat? At illi responderunt: Deus scit, & Propheta ejus. Dixit Salomon; dicit: Comedi dimidium dactyli. Cum autem vociferatus esset Pavo, dixit Salomon: hic dicit: sicut judicabis, ita judicaberis. Et cum cantasset Upupa, dixit: hæc dicit: Petite veniam a Deo, o peccatores. Cum autem cantasset Avis, quæ Arabice dicitur Tuta, dixit Salomon: hæc dicit: Omne quod vivit, morietur, & omne, quod novum est, veterascet. Et cantavit Hirundo, dixitque Salomon: Hæc dicit: Præmitte opera bona, & invenietis ea. Et cantavit Pellicanus, dixitque Salomon: Hic dicit: Laus sit Domino meo altissimo ob aquam Celi ejus, & terræ ejus. Et cantavit Turtur, dixitque Salomon: Hæc dicit: Laus sit Domino meo altissimo. Cantavit Milvus: Et dicit: Omnia peribunt præter Deum. Et cantavit Avis, quæ dicitur arabice Cata, & dicit: Qui tacuerit, salvus erit. Et cantavit Avis, quæ vocatur Biga, & dicit: Vah illi, qui ponit in mundo sollicitudinem suam. Et cantavit Gallus, & dicit: Mementote Dei, o negligentes. Et cantavit Aquila, & dicit: O fili Ada, vive quantum vis, finis tuus erit mors. Et cantavit Aquila nigra, & dicit: In elongando se ab hominibus invenitur quies. Et cantavit Rana, & dicit: Laus Domino meo sancto. Per hoc autem, quod dicitur, Salomonem donatum fuisse de omni re, intelligitur multitudo rerum, quas a Deo accepit.

- (h) Libro XVI. Capite XI. de civitate Dei: quo loco, non desuit, inquit, domus Heber, ubi ea, quæ antea fuit omnium, lingua remaneret. — — — quia ergo in ejus familia remansit hæc lingua, divis per alias

alias linguas ceteris gentibus, quæ lingua prius humano generi non immerito creditur fuisse communis, ideo deinceps Hebræa est nuncupata. — — — Quando autem erat una, nihil aliud, quam humana lingua, vel humana locutio vocabatur, qua sola universum genus humanum loquebatur.

- (i) Tomo I. commentariorum in Genesim, ubi capite II. versu XXIII. in sequentem præter alia abit sententiam: Fuisse autem primam omnium linguarum Hebræam, qua nempe usus sit Adam, ceterique mortales usque ad divisionem linguarum eo patet argumento, quod illæ etymologiæ nominum, quas a primævis illis hominibus traditas esse narrat liber Geneseos, non alia in lingua ulla, nisi in Hebræa sola locum habeant: veluti quod Adam uxorem suam *אִשָּׁה* *Isah* dixit, quod de viro, qui vocatur *אִש* *Is*, sumta esset, eandemque nominavit Evam, quod mater esset omnium viventium: eodemque spectant etymologiæ illorum nominum Cain, Seth, & Noe. &c.
- (k) Vide ea, quæ Athanasius Kircherus in operis sui, quod Turris Babel inscripserat, libro III. Capite 5^{to} de prima omnium linguarum fusio- ra habet, quam ut a nobis hoc loco adferantur. Ob raritatem magis, quam ut certi quidpiam inde deduci queat, opus etiam *Hrabani Mauri* Abbatis Fuldenfis de inventione linguarum ab Hebræa consuli potest quod Goldasti scriptoribus rerum Alemanicarum T. II. insertum extat.
- (l) Dum una, eademque lingua fuisse dicitur ab ortu mundi usque ad confusionem linguarum, animadvertendum duximus, minime excludi levem quandam dialectorum, aut vocum discrepantiam, qualis in omni lingua procedente tempore induci solet, ita, ut verissimum sit illud Poetæ in Art. Poet. dictum.

Multa renascuntur, quæ jam cecidere, cadentque
Quæ nunc sunt in honore vocabula, si voler usus,
Quem penes arbitrium est, & vis, & norma loquendi.

- (m) Variæ teste Bocharto diversorum de numero earum linguarum, quæ post hanc confusionem inductæ sunt, existunt sententiæ: Hebræi septuaginta extitisse gentes, quarum singulæ unum ex angelis nactæ sunt præfectum, totidemque linguas statuunt. Græci Patres septuaginta duas gentes, & totidem linguas numerant, ejusdemque cum illis Patres latini mentis sunt. Neque multum ab his differunt, qui gentes, & linguas septuaginta quinque fuisse numero asserunt; horum in numerum cumprimis Euphorus teste Clemente Alexandrino Stromaton libr. 1^{mo} accensendus venit. Sunt itidem alii, qui exhibitum ab Euphoro, & Clemente Alexandrino linguarum numerum eo, qui re ipsa existit, multo minorem esse referant, quos inter Plinius a Timothee memoriæ proditum scribit, in unam Dioscuriadem Colchorum emporium trecentarum dissimilium linguarum homines fuisse convenire solitos, hisque negotia posterioribus temporibus ope centum, & triginta interpretum a Romanis eodem in loco pertractata fuisse, adjungit. Comprobatum etiam aliorum scriptorum testimonio legitur, Mithridatem, quamquam non magnam, si toti conferatur, Asiæ partem suo sub imperio tenuerit, viginti duarum, quarum uniuscujusque linguam ipse calleret optime, gentium fuisse Dominum.
- (n) Numerum hunc ob non levia argumenta, ut in operis supra citati libro secundo cap. 12^{mo} asserit, retinendum putat.
- (o) Quintuplex lingua genus, eodem in opere libro 3^{to} capite 1^{mo} ait, apud chronographos legimus, quas & non immerito autogenas dicere possumus, & semper post Babylonicæ confusionis tempus hucusque illibatae

manserunt; videlicet: *Hebræa, Græca, Latina, Teutonice, Illyrica*, ex quibus quæcunque linguæ in universa Europa, Asia, Africa, exceptis omnino barbaris idiomatibus, veluti ex equo Trojano prodeuntes mundum linguarum, dialectorumque varietate repleverunt — — — Prima itaque lingua, quæ in domo Heber semper mansit, successu temporum primo in Chaldaicam deflexit, secundo in Arabicam, seu Madianiticam, tertio in Samaritanam, quarto in Aethiopicam, quinto in Syriacam. Has non modo primigenias Hebrææ filias, sed frequentius etiam primævis illis temporibus cum Persica, & Aegyptiaca in usu fuisse quas quidem ex Hebræa minime deducit, asserit. Plura de his hoc eodem in opere, unde ista desumimus, libri 3ⁱⁱ sectione 2^a per octo capita in medium adferuntur, itemque in Oedipi Aegyptiaci tomo 2^{do} classe 2^a, ubi de Grammatica, seu Philologia Aegyptiorum, & de primæva artium, ac scientiarum institutione tractat.

(p) De linguis, earumque numero vir hic, ut Lambecius inquit, solidissimæ in linguis orientalibus eruditionis ita in opere suo longe præstantissimo, quod Phaleg, & Chanaan inscripserat, libro 1^{mo} capite 15^{to} loquitur: Nunc, ut dicam, quod res est, nullus dubito, quin hodie extant, adeoque olim extiterint idiomata plura, tamen, si in linguarum dinumeratione Mossem simpliciter sequimur, nec constabit quidem numerus, quem veteres desinuerunt: itaque pauca sunt linguæ, de quarum antiquitate constat. In scripturis præter Hebræam viginti circiter memorantur. Prima est Chaldaea, seu Syra. In scriptura vulgo Aramæa vocatur, qua scripsere Daniel, Esdras, Jeremias, Moses etiam alicubi. Secundas dō Arabicam, cujus auctor est Harsarmavet, vel Joctan. Antiquitas hujus ex eo patet, quod Arabismis referti sint scripturæ libri poetici, Jobi maxime, ut pridem observavit Hieronymus. Tertia sit lingua Chanaan, sive Phœnicum, aut Punica. Hac lingua Mo-chus Sidonius de Philosophia scripserat, & Phœnicum Historiam Sancho-niaton ante Trojani belli tempora. Quarta esto lingua Aegyptia, quæ Hebræis barbara; quia tamen Judæis vicini fuere Aegyptii, non dubito, quin Hebræus, & Aegyptius sermo quædam habuerint communia. Quinta sit lingua Azotiorum, de qua Nehemias C. 13^{to} vers. 24. filii eorum partim loquebantur Azotice, nec sciebant loqui Judaice. Azotice, i. e. lingua Philistæorum, quorum Pars Azotii. Huic potissimum convenire puto, quod de lingua Chananitide dicit Hieronymus in Esa. libro 7^o: inter Aegyptiam, & Hebræam media est. Sexta esto Persica, cujus linguæ multa sunt vocabula in libris Danielis, Esdræ, Esther, quia continent historias rerum sub Persis gestarum — — — De reliquis linguis ita refert. Præterea, utut linguarum numerus hodie multum excedat, harum plerasque certum est, non esse primigenias. Ex Germanica quis nescit natam esse Belgicam, Anglicam, Danicam, Norvegicam &c. E Sclavonica Polonicam, Hungaricam, Bohemicam, Dalmaticam, Croaticam. Ex Latina, Gallicam, Italicam, Hispanicam? Et Latina ipsa magna sui parte facta est ex Aelica Græciæ dialecto.

§. II.

De nexu
linguarum
orientalium
inter se.

Eadem exactissima solertia in originem reliquarum, quæ in diversis mundi plagis usuveniunt, Kircherus cumprimis inquirat: (a) verum hæc cum singula hic recensere, & longum sit nimum, & illud, quem commutationi nostræ præfiximus, excedant scopum, satius præ-

præ-

prætermittenda duximus. Quod vero ad eas linguas attinet, quas cum Kirchero, & Bocharto non abs re reliquis omnibus præferimus, tantam inter has harmoniam intercedere, tamque arcto invicem vinculo connexas esse constat, ut vix sit reperire quempiam, qui in pervolvendis sacris codicibus profectum fecisse putandus sit, nisi earundem propiorem sive vim atque naturam, sive mutuum, quo invicem conjunctæ sunt, nexum intimius cognitum, perspectumque habeat. (b) Et vero tanta harum linguarum aut mutua invicem, aut cum Hebræa intercedit affinitas, ut ab hac solummodo dialecto Chaldaica (c), a Samaritana (d) modernorum potissimum characterum forma Syriaca (e), Aethiopica (f) denique propriarum itidem literarum forma, quas seorsim, neque invicem Hebræorum more connexas, a sinistra dextram versus effingere consuevere Aethiopes, differre videantur. Chaldaicam enim (g) & similibus, si nonnullos excipias, cum Hebræa gaudere characteribus, & iisdem fere, quod seu ad punctorum permutationem, quæ Chaldaeis nonnihil liberior est, seu ad statum constructum nominis attinet, subjectam esse legibus, communis eorum, qui suam conscribendis Chaldaicæ linguæ institutionibus locarunt operam, est sententia: (h) quamquam neque minus Syriacam, & Samaritanam Chaldaea junctas Aramæorum lingua comprehendit, (i) ac Aethiopicam tum verborum, tum nominum forma plurimum cum Hebræa convenire (k) ex grammaticis harum linguarum elementis satis, superque demonstrari posse liquet. Non attinet hoc loco exiguum illam, quæ Arabicam inter, & Hebræam intercedit, differentiam pluribus attingere, cum teste Erpenio (l) Arabica usque adeo communi linguarum omnium matri sit similis, ut cum de plerisque aliis, an immediate ex Hebræa prognatæ sint, dubitari possit, de hac tamen prorsus nullus restet dubitandi locus, quippe in qua matris imago tam est manifesta, ut eam, qui intuetur, matrem se intueri dicat. Quanto vero id jure a præstantissimo hoc viro assertum sit, vel ex eo patere existimamus, quod linguæ hujus fertilissimæ radices mille amplius extare certum sit, quas, cum in originali textu sacro, vel Hebræa lingua, aliisque occurrere soleant rarius, aut pluribus, iisque difficilioribus in sacro codice illustrandis locis, aut novarum significationum fontibus detegendis magnopere inservire nemo non videt (m).

Nulli itaque mirum videbitur, in eos non paucos abiisse sententiam Philologos, ut eam, quæ fors has inter linguas intercedere videtur, differentiam arctissimo huic, quo conjunctæ sunt vinculo, non modo non officere, verum etiam varietate hac, & nexum earum probari plurimum, & mutua earundem affinitate cognita, res longe plurimas nullo negotio erui, atque in lucem clariorem collocari posse assererent. Quod, quanto in rem literariam fructu a quibusdam perentatum hæcenus fuerit, qui seu eruditus suis operibus, aut editis lexicis polyglottis studium Hermenevtices quoquo modo promovere adlabo-

c

adlaborarunt, iis potissimum dijudicandum relinquimus, quibus, quantum in examine non minus emphaseos, ac restitutione radicum, seu variarum versionum collatione, seu rituum investigatione utilitatis inde hauriatur, præ reliquis est perspectum. (n) Verum non attinet plura alia, quæ ex hoc studio harmonico in rem literariam pene omnem promanant, emolumenta uberius hoc loco commemorare; ut enim commoda, quæ ex eo ad gentium orientalium seu mores, seu vicissitudines intimius cognoscendas redundant quam plurima, taciti prætereamus, vel id solummodo, quod in rem nostram facit plurimum, adduxisse sufficiat, hoc nimirum ex studio quam manifestissime patere, *Hebræam* linguam earum, quas cum Kirchero, & Bocharto superius inuimus, linguarum ita esse matrem, ut aliquo licet non raro a se invicem disjunctæ intervallo esse videantur, reperta tamen earundem seu genuina vocum significatione, seu nativa radice constitutione, sive denique facta ex dialectis aliis restitutione filias ejusdem esse non obscure detegatur (o).

Hæc itaque de linguis orientalibus, & quantum ad Hermeneviticam conferre videntur, generatim dixisse sufficiat, quarum nomine cum potissimum hodie *Arabica*, *Persica*, atque *Turcica* veniant, de iis deinceps ita nobis differere placuit, ut singularum in Oriente, tum aliquas etiam, quas in Europa expertæ sunt, vicissitudines attingeremus. Quo loco, etsi res ipsa suadere videatur, ut de harum non minus antiquitate, elegantia (p) utilitateque, ac iis etiam, quæ aut ab ipsis Orientalibus in quolibet propemodum scientiarum genere his linguis exarata, aut a viris eruditissimis in alias translata linguas existunt, pluribus ageremus, singula tamen cum recensere hoc loco & longum sit nimium, & ab aliis clarissimis viris summa cum ingenii, tum eruditionis fama id præstitum esse non ignoremus, eo facilius ista a nobis prætermitti posse arbitrabamur, quo magis in eam inducimur opinionem, hoc potissimum tempore eruditorum existere neminem, cui, quantum earundem notitia seu in rem literariam, seu in usum communem (q) conferant, ignotum esse queat. Ad ea igitur, quæ ad Arabicam linguam spectant, propius enucleanda progrediamur.

- (a) Pluribus auctor hic in opere præfato libri 3ⁱⁱ sectionis 2^æ capite 9^o, itemque sectione 3^{ia} per sex capita exhibet, quæ ad aliarum in oriente linguarum, tum earum, quas seu a *Græca*, *Latina*, seu *Teutonica*, aut *Illyrica* prognatas statuit, fata attinent.
- (b) Satis, superque id a viris in Critica æque, ac Philologia sacra celeberrimis comprobatur. Nonnullos itaque, quorum nunquam non cum laude meminimus, præ reliquis hoc loco nominasse sufficiat. *Thomassinum*, *Widmanstadium*, *Hubigantium*, *Bochartum*, *Olaum*, *Celsium*, *Hottingerum*, *Pfeifferum*, *Schultensium* in *Clavi Dialectorum*, quam *Erpenii* rudimentis linguæ *Arabica* 1770. subjunxerat, & *Engstlerum*, cujus in rebus orientalibus non vulgaris doctrina ex hactenus in lucem editis, tum omnibus, tum vel maxime iis quam notissima est, quorum eruditos labores, & subministrandis, quas adhucdum

in

- in scriniis reconditas asservat, elucubrationibus, & consiliis sapientissimis pro ea, qua in omnes est, benignitate, amicitissime sublevar.
- (c) Linguam hanc primordia sua Nemrodi in Babyloniam, & Assyriam diffusæ soboli debere, *Kircherus* memorato in opere libri 3ⁱⁱ sectionis 2^æ capite 2^o statuit; quæ successu temporis una cum Assyriorum Monarchia, & assidua artium, scientiarumque cultura, legum, ac jurium promulgatione exculta longe, lateque sua pomceria protulit; ut adeo Chaldaicorum monumentorum veterum, quæ ab Alexandro Macedone in bibliothecam Alexandrinam translata, flammis periisse *Picus Mirandulanus* in libro de doctrina veritate scribit, tam exiguum hodie extare copiam summopere deplorandum sit.
- (d) Hæc aliis etiam vocabulis *Chanaanæ*, aut *Phœnicia* dicitur, ortumque suum a *Chanaan*, ejusque filii undecim repetit. Plura de hac apud præfatum auctorem citato in opere.
- (e) Fuisse hanc Salvatoris nostri vernaculam ex variis S. Evangelii nominibus patere *Kircherus* asserit, eademque constans virorum doctissimorum *Huetii*, *Maldonati*, *Richardi Simonii*, *Waltoni*, *Grotii* sententia est. Contra peregrina sane *Harduini* conjectura, qui Latinam eo tempore linguam viguisse efficit ex victricibus Romanorum armis, quibus & *Pompejus*, & *Sofus* Judæos subjugavit, quibusque post *Archelai* obitum in Romanam provinciam redacta est Judæa. Nec ablimilis huic altera *Conradi Gesneri* sententia est, qui in *Mithrid.* c. 1^o plerumque evenit, ait, ut in victos simul cum imperio victoris lingua derivetur. Eodem argumento utitur *Dominicus Diodati* J. C. Neapolitanus, ut Græcam linguam fuisse Christo vernaculam probet. Verum & hoc, & plura alia argumenta, quæ scriptor hic in edita Neapoli anno 1767. de Christo græce loquente exercitatione deponit, pondus ob non levia argumenta, quæ hoc loco asserre longum esset nimium, minime habere videntur. Ut ergo suam de lingua Latina sententiam *Harduinus* eruditus nunquam probavit: ita vix, ac ne vix quidem in singularem hanc de lingua Græca apud Judæos vernacula *Diodati* opinionem viri docti concedent.
- (f) Idiomatis hujus *Chus Chami* filius, qui primus *Aethiopia* mediterraneæ possessor, teste sæpius memorato *Kirchero*, extitit, ab aliquibus perhibetur.
- (g) Vide *Josephi Mathia Engstleri Philosophia*, & SS. Theologiae Doctoris institutionum linguæ sacrae appendicem de dialecto Chaldaica quam secundæ suæ editioni de anno 1778. adjecit.
- (h) Quam consentanea harmonia matris *Hebrææ* cum *Chaldaica* sit, ex lexicis polyglottis satis, superque patet, quorum primum, quantum quidem ad notitiam nostram pervenit, *Schindleri* lexicon pentaglotton est Hannoveræ 1612. editum. Secundum, *Joannis Henrici Hottingeri* lexicon harmonicum eptaglotton, *Hebraica*, *Chaldaica*, *Syriaca*, *Arabica*, *Samaritana*, *Aethiopica*, *Talmudico-Rabbinica* dialectis constans. Francofurti anno 1661. Tertium, *Joannis Nicolai* hodogeticon orientale harmonicum, quod complectitur lexicon linguarum *Hebraica*, *Chaldaica*, *Syriaca*, *Arabica*, *Aethiopica*, & *Persica*, Jenæ 1670. Quartum, *Edmundi Castelli* heptaglotton *Hebraicum*, *Chaldaicum*, *Syriacum*, *Samaritanum*, *Aethiopicum*, *Arabicum* conjunctim, & *Persicum* separatim Londini anno 1686. cujus viri in elaborando dictionario suo eo tendebat intentio, ut usus illius in polyglottis *Complutensibus*, *Antwerpianis*, *Parisiensibus*, & *Londinensibus* communis esse possit.
- (i) *Joannes Wilhelmus Hilligerus* in Summario, linguæ *Aramææ*, Wittenbergæ anno 1679. typis dato, sequentia de ea in proemio adfert:

c 2

Lingua

Linguae Aramae nomen a Conditorum Aramo nimirum Gen. c. 10. vers. 22^{do} desumptum est, & complectitur — — dialectos plures, seu sunt Chaldaica, Syriaca, Samaritana. Quod ad Chaldaicam dictam a Chesedo attinet — — dispeccitur in Babyloniam, & Hierosolymitanam: quarum illa Babylonis antehac frequens, continetur purissime in Daniele, Esdra, ac unico Jeremiae versiculo, impurius in Onkeloso, & Jonathane, omniumque impurissime in Targum Josephi & Pseudo-Jonathanis, nec non Talmude Babylonicis: Hac vero Christi, & Apostolorum tempore Hierosolymitanis vernacula prostat & in Targum, & Talmude Hierosolymitano. Quantum porro ad Syriacam ab Assur proprie Assyriacam nominatam, viget ipsa in potiori Syriae parte, jamque Comagena a provincia metropolim Samosatam celebrante; jam Antiochena, jam Maronitica, a Maronitis, hodiernum Palestina ad Libanum incolis, salutatur. Quod denique Samaritanam attinet, natales illi dedere Samaritani, acerrimi olim Judaeorum hostes, & solius Mosaiici Pentateuchi receptores: Unde sicut dialecto Syriaca utrumque testamentum, sic duntaxat pentateuchum Samaritica licet legere.

(k) Consule Jobi Ludolphi J. C. Grammaticam Aethiopicam, ejusdemque lexicon Aethiopico-latinum Londini anno 1661. typis datum.

(l) In tribus orationibus, quas de linguarum Hebraeae, atque Arabicae dignitate Leidæ anno 1621. juris publici fecerat.

(m) Quo magis dictorum nostrorum veritas pateat, Cl. Bochart ad Jacobum Capellum linguarum Orientalium in Academia Salmuriensi professorem partem aliquam epistolae, in qua praeter alia de linguae etiam Arabicae utilitate, ejusque discendi modo agit, hoc loco adferre placuit: — — Te Arabicae linguae operam navare intelligo, & gaudeo: illud quippe propositum tuum est dignissimum, ac utilissimum: in eo si perseveres, hanc dialectum praeter ceteris lingua Hebraicae affinis plurimum ad intelligentiam vocabulorum, & locutionum in eadem Hebraica explicatu difficilium conferre experieris: quoniam pleraque, quae in ea sunt obscura, sunt itidem in Chaldaica, Syriaca, Aethiopica &c. minime vero in Arabica, utpote viva, & plurimos Arabice conscriptos libros excellentissimos nobis exhibente, qui quidquid in ea obscuri, perspicue aperiunt. Ut exemplum ex animalibus sumam, nunquam sane novissem absque Arabum ope, quinam cameli ברייתו nominentur, neque צבית hyenam esse. Hic plura adhuc adfert exempla, tum subdit: In libro meo de animalibus decies plura reperies vocabula, quae Arabum auxilio explico, quaeque interpretes, dum absurde vertunt, risui textum originale exponunt. Nonne mireris doctos ad hodiernum usque diem hoc rarissime adhibuisse studium, ad hoc, ut in Hebraica linguae abstrusa penetrarent.

(n) Iis potissimum, qui explicandis sacri textus Hebraici locis obscurioribus ante alios operam suam locarunt; quorum opera non exiguo bibliothecarum ornamento in unum opus collecta Blasius Ugolinus typis vulgaverat.

(o) Hebraeam linguam cum Chaldaica, Samaritana, Syriaca, Arabica, Aethiopica proxime affinem esse, celeberrimorum hujus aevi criticorum est sententia. Ita enim ad Hebraeam matrem accedere ajunt, ut hac cognita faciliiori negotio istae condiscantur, quam ab iis, qui Latina exculi sunt, Italica, Hispanica, Gallica percipiantur. Apud Graecos quoque plura themata teste Erpenio ex Hebraica lingua deducuntur. Denique in aliis quibusque linguis indicia Hebraicae linguae quam plurima extare ita manifestum est, ut voces aliquae in omnibus linguis eadem sint & sono, & significatione. Ad quod pariter viri docti dudum

dudum animum adverterunt. Quae tamen non ita intelligi volumus, quasi ab Hebraica linguae omnes aliae deriventur, etsi id Cl. Ludovicus Thomassinus Oratorii J. D. Presbyter in glossario universali Hebraico operose admodum, & studio triginta annorum elaborato, ostendere conatus sit, Hebraicam linguam unicam, & oecumenicam, (si ita dicere liceat) etiam post turrim Babel, seu linguarum confusionem mansisse, & alias linguas Hebraicae, ad quam omnes revocentur, esse dialectos.

(p) Elegantiis suis has linguas minime carere, ac potissimum ad poesi accomodatissimas, suoque singulas, dissimiles licet inter se existant, in genere praestantes esse, praeter alios cl. Guilielmus Jones in suis Poeseos Asiaticae commentariis demonstrat, suavitatem, inquit, Persicae, ubertatem, ac vim Arabicae, mirificam habet Turcicae dignitatem: prima allicit, atque oblectat; altera sublimius vehitur, & fertur quodammodo incitatus; tertia elata est sane, sed non sine aliqua elegantia, & pulchritudine. Ad lusus igitur, & amores sermo Persicus, ad Poemata heroica, & eloquentiam Arabicus, ad moralia scripta Turcicus videtur idoneus. Plura his similia in eodem eruditissimo opere, quod curis Jo. Gottfriedi Eichhornii Lipsiae anno 1777. recusum est, conspiciere licet.

(q) Harum Linguarum usus vel ex eo quam maxime liquet, quod ea per omnem quasi Asiae, & Africae partem, quin & in extremis Europae plagis omnium in ore versentur; quarum proinde notitia quis tum peregrinis, tum mercatoribus fructus affluat, nemo non videt.

DE LINGUA ARABICA.

§. III.

Arabum linguam origine sua antiquissimam esse, neque minus seu elegantia, seu utilitate praestare reliquis, viri rerum orientalium gnari, jam pluribus antehac demonstrarunt, (a) quin in eam ex iis sententiam abiisse constat quospiam, ut omnem, si periret, rem literariam quam felicissime ex Arabismo restitutum iri censerent: (b) Neque mirum id videbitur cuiuspiam, qui, quantum in omni prope scientiarum genere praestiterint Arabes, (c) paulo attentius apud animum suum reputaverit. Quamquam non unica haec, quod summam viris eruditis utilitatem asserat, linguae Arabicae praeter aliis sit prerogativa; cum experientia quotidiana illud longe manifestissimum sit, ob frequentissimum, quem in universa fere Africae, atque Asiae portibus, nec non ultimis Europae emporiis obtinet, usum, ejusdem notitiam iis potissimum etiam, quibus lucri cupido magis animo infidet, summe esse necessariam (d).

Duplex communiter de Arabum origine auctorum est sententia, quorum ea, traditionibus licet posteriorum seculorum magis, ac antiquis

De Arabum
origine, &
linguae Ara-
bicae dialectis.

tiquis illis monumentis innitatur, hodieum cumprimis obtinet, quæ duplici modernos Arabes oriundos stirpe a *Kabtano*, seu *Jogdano* [1] nimirum alios, alios ab *Adnano* [2] adstruit; illosque puros, [3] hos vero, quod ab *Ismaele* origine, & lingua Hebræo, non vero Arabe descenderent, Arabes factos [4] compellat; [5] Hunc *Gorhamidis* [6] affinitate conjunctum propius, eorum tum moribus, tum dialecto, ipsi denique vitæ rationi assuevisse referunt adeo, ut unam cum his in gentem coaluisse videretur. Fusam quidem gens illa Arabum, quæ *Kabtanium* agnoscit patrem, de auctore suo genealogiam contexuit, quam cum Cl. Pocockius in opere suo longe eruditissimo pluribus exhibeat (f) illud tantummodo hoc nobis loco annotasse placuit, duos Kahtano, *Jaarabum* [6] nempe *Jemanensium* [7] patrem, & *Gerbemium*, [8] a quo *Hegagenses* [9] originem suam repetunt, fuisse filios; quo factum, ut diversæ ab iis tribus, quemadmodum [10] *Hamjarenses* ab *Hamir* [11] *Jaarebi* filio traxisse nomen legimus, diversa itidem nomina sortirentur. De gente altera, quæ proprie *Ismaelitarum* est, eo difficilius statuendum quidpiam, quo major ipsos inter auctores, qui gentis hujus primordia scriptis consignarunt, intercedit controversia: qui enim præ *Ismaele Adnanum* potius, aut ab ipso è posteris propiorem tribuum patrem statuunt aliquem, ea inducti id facere videntur ratione, quod in genealogiis suis ad ipsum usque inoffensa serie ascendant, cum de iis, qui ipsum inter, & *Ismaelem* intercedit, certi quidpiam adduci nequeat (g).

Certiora equidem de linguæ ipsius vicissitudinibus rerum Arabicarum scriptores memoriæ prodidere: hanc enim a prima sui origine per plura etiam secula primo in flore conservatam esse, eo manifestius evincitur, quo minus indubium illud est, ea in Asia peninsula, quam adhucdum occupant, ita consociatos invicem, atque ab omni reliquorum populorum commercio segregatos vixisse Arabes, ut ex nullo, antiquissimorum etiam, Historiographorum codice comprobari possit, extitisse monarcharum quempiam, qui gentem illam, etsi id a Sefostre (h) non minus, ac Cambyse, (i) Antigono, (k) Trajano, ac Severo (l) attentatum fuisse diversi referant, aut subjugarit, aut devicerit penitus (m).

Quamquam vero hujus peninsulæ incolis lingua fuerit eadem semper, atque integra, minime tamen diversas ejusdem extitisse dialectos, eamque idcirco sui mutationem subivisse disfitendum est, ut unius, ejusdemque vocis contraria sæpenumero variis in plagis esset significatio (n). Ex his, quæ præ reliquis aut majoris elegantiae, aut frequentioris etiam usus fuere, binæ ab autoribus traduntur numero, quarum una [12] *Hamjarensium*, *Koraischitarum* [13] altera

السعر المستعرة [4] العرب الغاربة [3] عدنان [2] فحطان [1]
بنو حجاز [9] جرهم [8] بنو يمين [7] يعرب [6] بنو جرهم [5]
عربية قريش [13] عربية حمير [12] حمير [11] بنو حمير [10]

altera, aut vocabulo alio *Arabismus purus*, seu *desacatus* [1] nuncupatur. (o) Unicum id interim, quod lingua Arabica antiquissimis illis temporibus facta, testaque manserit, illius, quo in metra construenda gens prope omnis ferebatur, amoris beneficium est, quo testibus Historiographis id obtinuisse palam est Arabes, ut ea, quæ sæpiuscule humanam mentem effugere consuevere, opitulante metro, & fervarent tutius, & facilius ad posteros transmitterent. Hinc descripturus *Arabia* veteris genium, atque morum simplicitatem *Saphadius*, memorat, *Arabes* dempto *Gladio*, *Hospite*, & *Eloquentia*, quo gloriarentur, non habuisse antiquitus quidpiam; (p) *Gladio* equidem in defendenda, ut supra memoratum, patria; in excipiendis aliis, qua certe nulli alteri gens hæc in hodiernum usque diem secunda est, *Hospitalitate*; (q) ea denique, quæ aut præclare a contribulibus gesta sunt, aut notatu digna evenere, jam ab ipsa gentis origine *carminibus* celebrare fuisse solitos, testis est *Pocockius* (r). Quæ usque adeo hodieum nota sunt, ut modernorum temporum historiis publicorum instar testimoniorum passim intexta conspiciantur (s).

Neque mirum Arabes Poeseos studio tantopere fuisse deditos, (t) cum ad id majori præ scientiis aliis stimulo vel inviti raperentur: hoc enim incitatas tribus pene singulas conventus panegyricos celebrasse, (u) eoque effectum esse, Historiographi memorant, ut maximus statuto tempore ad cætum illum Meccanum (w) ex omnibus fere provinciis conveniret Arabum numerus, (x) essetque, qui mercimonii causa institutus est, cætus ille celeberrimus, præsentem universo populo, (nam hic de concertantium præstantia agebat judicem) non ultima etiam ingenii palæstra. Neque, quo spectatorum æque, ac concertantium ad similes ingenii partus animus magis, alliceretur. Sua victoribus desuere præmia; quorum illud ante alia omnium fuerat maximum, ut, quæ communi præsentium judicio præstabant reliquis, horum a Regulis ditionis patriæ poemata, honoris non minimi ergo, Meccano in sano appenderentur. Præstantissima inde septem illa poetarum carmina, quæ alio etiam nomine, aut septem longa, aut, [2] quod aureis Characteribus in philyris sericeis depicta sint, dicuntur [3] aurea, summo ab hodiernis adhucdum Arabibus [4] *Elmoalacat* seu *appensu* compellata, in honore habentur (y).

Duo præterea nulla a nobis ratione prætermittenda in historia *Arabum* occurrunt, quæ, quod non minimam ad ipsam linguam in se contineant relationem, notatu dignissima duximus; horum unum diluvium *Marabense* est, (z) quamve *Mohammedes* publicaverat, *Constitutio legis Islamitica* aliud. Calamitates certe plurimas a Diluvio hoc in *Arabes* dimanasse, vel ipsa, quæ hoc subsecuta est gentis hujus in *Chaldaeam*, & *Syriam* dispersio, haud difficulter evincit, (aa) ut adeo pronissimum judicatu sit, magis etiam versus reli-

d 2

quas

المعلقات [4] المذهبات [3] السبع الطوال [2] العربية المحضة [1]

quas orientis plagas dilatari cepisse linguam Arabum. Recentiores equidem in provinciis *Diarbeker*, *Diarmodar*, & *Diarabija*, quæ generali alias *Mesopotamiae* comprehenduntur nomine, ortas hac ratione fuisse colonias, ad Alfraganum Golius memorat. (bb) Cui vero post eam, quam secundo loco adduximus, revolutionem lingua *Arabica* fato succubuerit, Historiographi rerum Arabicarum pene singuli plenis buccinis decantant: *Labeidum* (c) hi, ubi in fano Meccano affixam a *Mohammede*, qui legem suam tunc temporis vulgare ceperat, partem ex Corano cerneret quampiam, ea correptum admiratione referunt, sua ut inde demeret carmina, partemque affixam æmuli, (quamquam gloria nulli ad id temporis cesserat) divinam prorsus esse diceret: (dd) quo id a *Labeido* Mohammedem obtinuisse, subjiciunt denique, ut quem non ultimum gloriæ suæ habuerat antehac æmulum, hunc ferventissimum sui sit nactus deinde affecit. (ee) Minime itaque, quod ad ipsum scribendi genus attinet, suum libro Mohammedis denegandum est meritum, (ff) præstantissimo equidem, ac eleganti adeo hunc ab auctore suo fuisse exaratum stylo, vel ex eo manifestum est, quod nova inde, eaque, quam supra commemoravimus, ipsius linguae Arabicæ epocha quam optime eruatur, (gg) ut adeo, quantum lingua hæc ante *Islamismum* propensione in poesim Arabum, tantum certe post publicatam a *Mohammede* legem *Corano*, ut ut hunc plurimis alias fecere erroribus indubium sit, in acceptis referendum habeat: characterum enim, eorumque potissimum inventionem, qui *Cusici* audiunt, haud paulo anteriorem fuisse nactam epocham, si historiam gentis hujus consulimus, edocemur.

(a) Horum præter alios numero accensendi sunt viri de literatura *Arabica* optime meriti, *Wackesfeldius*, *Maderus*, *Erpenius*, *Wasmuth*, *Ch. Hund*, *Fridericus Froriep*, *Schræderus grammaticus* *Hebraeus recentissimus*, & *Henricus Schultensius*. Neque prætereundi *Olaus Celsius*, & *Michaelis*, qui pragmaticam de lingua *Arabica* historiam concinnarunt.

(b) *Clenardus* cumprimis, *Postellus*, *Scaliger*.

(c) Literas apud gentem hanc eo in pretio fuisse, rerum *Arabicarum* auctores memorant, ut eruditissimos quosque in omni prope scientiarum genere, quod clare Bibliotheca Escorialensis demonstrat, *Arabia* numeret. Vel uni historiae studio tantopere fuisse deditos *Arabes* in sua *De Finibus linguarum Orientalium proferendis* oratione *Schultensius* scribit, ut centenis plures optimæ notæ historiographos extitisse asserat, septem tantum horum in lucem editos conquerens: *Abulpharagium* scilicet, *Eutyrium*, *Elmacinum*, *Arabschahidem*, *Bohaddinum* cum particulis *Abulfeda*, & *Ispahanensis* aliquot, quibus ea, quæ laudabili sane solertia, ex *Ibn Kothaiba* historici Arabici opere *Eichornius*, itemque *Reiskius* ex prædicto *Abulfeda*, erudito orbi communicaverant, adjungimus. In eandem prorsus etiam *cl. Erpenius* jam ante *Schultensium* abiit, adeo enim hoc studium excoluisse asserit *Arabes*, ut non Arabicarum modo, sed allarum etiam gentium historiam fidelissime, & elegantissime conscripserint; quos inter *Saidum*, *Abugjacfar*, *Abdulmelec*, *Rakikum*, *Caldinum* aliof-

que

que numerans, horum e scriptis plurima, scitu dignissima, de rebus potissimum *Persarum*, & *Saracenorum* hauriri posse restatur. Neque, qui historiam naturalem excolerent, defuisse quospiam, ex iis manifestum est, quæ plurimos inter *Tamirius*, *Ibn Waschiah*, *Mohammed*, *Ibn Mohammed Caswinensis*, *Nuwairius*, *Macrisius*, *Abdollariphius* de propiore animalium, lapidum, metallorum, & plantarum cognitione erudite non minus, ac copiose conscripserunt; quibus *Abdallah Benighalet*, *Abenestum*, *Abenestara*, quorum partem *Kircherus* operibus iis inseruit, in quibus in Aegyptiorum scientias pluribus commentatur. De re porro Geographica optime fuisse meritos *Arabes* palam est: quos inter *Jakutum Harmatenus*, *Alkazivinum*, *Ismaelem Abulfeda*, eumque, qui vulgo sub nomine Geographi *Nubienfis* notus est, non immerito numeres. Ceterum Geographia hujus, qui opus suum anno hegira 548. terminaverat, teste *Cassio Effesiph Esachali* autor est, quem ex operis geographici, *Rogelio Sicilia* Regi inscripti, titulo minime ab *Edris* diversum fuisse patet. Hujus libri epitomen *Arabice Romæ* editam, latino pariter a *Gabr. Sionita*, & *Joanne Esronita* idiomate anno 1619. adornatam *Parisiis* curis debemus.

(d) Notitiam linguae hujus huic etiam generi hominum summe esse necessariam, vel vulgaris ille, quem apud *Mauros*, *Numidas*, *Aegyptios*, *Arabes*, *Palastinos*, *Syros*, aliosque obtinet, usus facile evincit: Nec minus infrequentem tum privato doctos inter, tum publico in fanis, & compitis usu, apud *Turcas*, *Persas*, aliosque legi *Mohammedanica* addictos linguam *Arabicam* existere, vel eo edocemur, quod, religione ipsa, maternam licet loquantur aliam, ad eam excellendam adigantur adeo, ut non urbem, non pagum, vix domum reperire sit, in qua non prædictæ linguae gnarus moretur.

(e) Hanc teste *Ismaele Abulfeda Arabum*, qui jam supersunt, receptam esse apud Historicos distributionem in notis ad *Abulpharagium* *Eduardus Pocockius* asserit; etsi alii, eodem teste, utrosque pro institutis ea differentia habeant, quod *Kahtani* posteros *موتى* *Mota-Arabes*, *Adnani* vero, quasi longius translato, *موتى* *Mosta-Arabes* nuncupent, neutros tamen pro *Arabibus* puris reputandos — essentque alii, qui *Kahtanum* ipsum, quem præcipuarum tribuum patrem stataunt, posteris *Ismaelis* accenseant, neque reperiri jam alios, quam *Arabes Ismaelitas*, judicent. Quo loco allatam ab eruditissimo *Richardson* in proemali ad dictionarium *Arabico-Persicum* dissertatione opinionem eo minus probari posse advertimus, quo difficilius ea, quæ post tot, tamque præstantes *Pocockii*, *Eichornii*que elucubrationes de gentis *Arabica* origine extant, simpliciter conficta, ut auctor hic contendit, haberi posse videntur.

(f) Consule ejusdem ad *Abulpharagium* notas, in quibus hujus nominis, ac aliarum tribuum genealogias ex *Ismaele Abulfeda* & *Gahabbitin Ibn Jachja*, (ut asserit) desumptas exhibet. Neque prætereundus hoc loco *cl. Eichornius*, qui diligentissimam eruendis *Arabum* genealogiis præstantissimo suo in opere *Gothæ* anno 1775. edito, quod *Monumenta antiquissima Historia Arabum* inscripserat, operam locavit.

(g) Gentis tamen hujus integrum successionis ordinem laudato in opere *Pocockius* adfert.

(h) *Sesostrem* equidem *Aegyptiorum* regem in Bibliotheca sua historica libr. 1^{mo} num. 29^o *Diodorus Siculus* vivente adhuc patre perdomuisse refert *Arabes*, inquit: το μὲν ἐν πρῶτον ὁ Σέσωσις ἀποσταλὲς ὑπὸ τοῦ πατρὸς μετὰ δυνάμεως εἰς Ἀραβίαν συστρατευόμενον καὶ τῶν συντρόφων περὶ τὰς θύρας διαπονηθῆναι, καὶ ταῖς ἀνδράσι καὶ σπανιστάσις ἐγκατεργασθῆναι, κατὰ τὸ γένος ἀπὸ τοῦ τῶν βαρβάρων ἀδελφῶν τε πρῶτε χρονον γεγονος. — — —

Prin-

Principio autem Sesostris a parente cum exercitu in Arabiam missus (una militabant etiam simul educati sodales) venationibus se exercuit, & fortiter evicta aquarum, & ciborum penuria, totam illic barbarorum nationem nondum sub jugum redactam perdomuit. Nunquam tamen integram Arabiae gentem Aegyptiis paruisse, patet ex iis, quae eodem in libro num. 52. adfert: ait enim ἐτερχισε δε και την προς ἀνατολὰς νηυσὶν πλευρὰν τῆς Αἰγύπτου πρὸς τὰς ἀπὸ τῆς Συρίας καὶ τῆς Ἀραβίας ἐμβόλους ἀπὸ πηλῶσις μέχρις Ἡλιόπολεως διὰ τὴν ἰσημερίαν, τοῦ μήκος ἐπὶ τὰς ἑκατὸν χίλους καὶ πεντακοσίας μύρο etiam orientale Aegypti latus contra Syrorum, & Arabum irruptiones a Pelusio per desertum Heliopolim usque ad mille, & quingentorum stadiorum longitudinem vallavit.

- (i) Cambysem in sua adversus Aegyptios expeditione, cum huic in expedito aqua non esset, audito hospitis Halicarnasse consilio, missis ad regem Arabum nunciis, tutum iter precatum esse, libro 3tio: num. 7^{mo} verbis subsequenter narrat Herodotus: τότε δε ἐκ ὄντος καὶ ἰδιωτὸς ἔτιμος, Καμβύσης πυνδαμένος τῆς Ἀλικαρνασσοῦς ξείνου, πεινῶν παρὰ τὸν Ἀραβίων ἀγγέλους, καὶ δεηθεὶς τῆς ἀσφαλείας, ἔτυχε πιστὸς δεσ τε καὶ δεξάμενος παρ' αὐτῆς. Et omnes Asianos Darii dicto audientes fuisse praeter Arabes libro eodem num. 88. auctor idem est Herodotus inquit: Δαρείος τε οὗ ὁ Ἰσάσιος βασιλεὺς ἀπεδέδεκτο, καὶ οἱ ἦσαν ἐν τῇ Ἀσίᾳ πάντες κατη-
κροι πλην Ἀραβίων, Κυρὸς τε καταστρεφάμενος, καὶ ὕστερον αὐτὸς Καμβύσης, Ἀραβιοὶ δὲ ὅσους κατήκρουν ἐπὶ δολοσύνῃ Περσῶσι, ἄλλὰ ξαντοὶ ἔμενοντο, παρὲντες Καμβύσει ἐν Ἀίγυπτον. ἀκοντῶν γὰρ Ἀραβίων, ἐκ ἐν ἐσθλαῖσι Περσῶσι εἰς Αἴγυπτον. Darius itaque Hystaspis filius, declaratus est Rex: eique omnes Asiani audientes dicto fuerunt, praeter Arabes, qui a Cyro, & rursus a Cambyse subacti, nunquam tamen in servitutem redacti sunt, sed hospites extiterunt. Hi Cambyse adversus Aegyptum praesto fuerant: quibus invitis haud quaquam fuissent ingressi Persae Aegyptum.

- (k) Antigoni Ducem Athenarum, dum improvidos, atque imparatos adiret Nabathaeos, gentem Arabum, primum quidem profecisse aliquid; at eundem ab iis, ubi nempe, qui commercii causa tunc temporis absentes fuerant, in notitiam eventus devenierant, turpem in fugam fuisse actum, Diodori Siculi ex libro 16^{to} num. 731. & 732. adjecta hoc loco verba demonstrant: ait enim: οἱ δ' Ἀραβες, πυνδαμένοι παρὰ τῶν ἰσραηλιτῶν τοῦ στρατοπέδου, παρεκχερμα ἠδρεῖσθαι, καὶ τὴν πα-
νηγυρὶν ἀπολαύοντες ἦσαν ἐπὶ τὴν πέτραν. παρὰ δὲ τῶν τραυματίων μαθόν-
τες τὰ γεγονότα κατὰ σπεῖδον ἐδίδουν τὰς ἑλπίδας. τῶν δὲ περὶ τὸν Ἀθηναίων
στρατοπέδουσαντων κατὰ παρρησιαστικῶς, καὶ διὰ τοῦ λοιποῦ ἐν ὑπνῷ καθεστώτων,
ἐλαδον τινὲς τῶν αἰχμαλώτων διαδράντες, παρ' ὧν οἱ Ναβαταῖοι μαθόντες
τὰ κατὰ τὰς πόλεις, ἐπέδεντο τῇ στρατοπέδῳ περὶ τρίτην φυλακὴν ὄντες
ἐκ ἐλασσοῦ ὀκτακίχλων. καὶ τὰς πλείους μὲν ἐν ταῖς κοίταις ὄντας ἐπὶ κα-
τασφάξαν, τὰς δὲ διεγειρομένας καὶ χωρὲντας εἰς ὅπλα κατηκοντίζον καὶ πε-
ρας, οἱ μὲν περὶ πάντες ἀνῆρθαι, τῶν δὲ ἵππων διεσώσθαι εἰς πεντήκον-
τα, καὶ τετὰρ οἱ πλείους τραυματίαι. Οἱ μὲν ἐν περὶ τὸν Ἀθηναίων ἐν ἀρχῇ
κατορθώσαντες, ἐξ ὕστερο διὰ τὴν ἑαυτῶν ἀσθένειαν τετὸν τὸν τρόπον ἐσφαλι-
σαν. Arabes vero ab iis, qui exercitum viderant, certiores facti, extemplo congregantur, & relicta panegyri, ad rupem veniunt: ubi a sauciis, de rebus, quae contigerant, edocti, omni festinationis studio Gracos persequuntur, & quia milites Athenaei in tuendis castris negligentius agebant, & propter lassitudinem oppressi erant somno, captivorum quidam clanculum aufugere, per quos exploratis hostium rebus, circiter vigiliam tertiam castra invadunt, octo millibus haud pauciores, & plerosque in thoris adhuc jacentes mactant, experrectos autem, & arma capeffentes, transfigunt. Ad extremum pedites universi occumbunt, & equitum evadunt circiter quinquaginta, majore ex parte

parte saucii. Athenensis igitur initio, re prospere gesta, per suam deinde imprudentiam hoc modo iniegit.

- (l) De Agarenis, Arabia populo, in Dionis Nicæi rerum Romanorum Epitome ad vitam Trajani Xiphilinus refert; hujus populi metropolim neque a Trajano, neque a Severo capi potuisse, quamquam partem aliquam muri diruerint; quin potius ob conspecta in caelo portenta varia Trajanum infectis rebus in Italiam rediisse. Οὕτως, inquit, γὰρ ὑπὲρ Τραϊανου τότε, ἔτε ὑπὸ Σεβηρον ὕστερον ἦλω, καὶ οἱ κατεβύλον-
των μερὴ τινὰ τῶν τειχῶν αὐτῆς. Τραϊανὸς δὲ τὰς τε ἵππεας πρὸς τὸ τείχος
προπεμφῶν, ἐσφαλῆ, ὥς τε καὶ εἰς τὸ στρατοπέδον αὐτὸς ἐσαβῆσθαι, καὶ
αὐτὸς περιπνεύσας βραχυτάτῃ ἔδρασε τραῦσαι, καὶ περὶ τὴν βασιλικὴν σόλην
ἀποθνήσκοντες, ἵνα μὴ γνωρίζῃ τῆς δεξιότητος αὐτοῦ τοῦ γαυροῦ καὶ τοῦ σπουδαίου
τὰ προσώπα ἰδόντες, ὑπεροπῆσαν τε εἶναι, ὅς ἦν, καὶ ἐπετοξέυσαν αὐτῶν,
καὶ ἵππεα τινὰ τῶν συνόντων οἱ ἀπεκλινῶν ἐγένοντο δε βρονταί, καὶ ἱρὶδες ὑπε-
φαινοντο, ἀστραπαὶ τε καὶ βολαί, χαλαραὶ καὶ κεραυνὸι τοῖς Ῥωμαίοις ἐνεπίπτον,
ἵππετε προσβάλλουσιν καὶ ὅποτε ἐν δειπνοῖν, ἱμνοῖς τοῖς θεοῖς καὶ τοῖς ποταμοῖς
προσκύουσιν, ὁμοῦ δὲ ἀπὸ πάντων ἐνεπιπλῶν καὶ Τραϊανὸς μὲν ἐκείθεν ἔως ἀπὸ
δε, καὶ ἐπὶ πολλῶν ὕστερον ἀβύσσων ἤρχετο. Itaque eam neque Trajanus
tunc, neque postea Severus cepit, cum tamen partem aliquam muri
diruerint. Trajanus quidem, praemissis ad muros equitibus, qui gravi
damno affecti, in castra reverterunt, eosque ipse consecutus, quan-
quam vestem regiam deposuerat, ne ex ea agnosceretur, tamen vix
vulnera effugit. Barbari enim canitiei dignitate, vultusque gravitate
animadversa, rati Trajanum esse, ut erat, non desinebant contra
eum jaculari, equitemque, qui erat ei proximus, occiderunt. Ibi
calum tonitru contremuit, irides visae sunt, fulgura, procellae, turbi-
nes, fulmina in Romanos cadere, quoties in illos impetum facerent:
cumque coenarent, muscae in cibis, & poculis omnem molestiam exhi-
bere. Itaque Trajanus inde proficiscitur, nec multo tempore post in
morbum incidit.
- (m) De Arabibus nunquam ab exteris subjugatis scriptores etiam Anglicani volumini XVIII. historiae suae universali specialem quampiam dissertatio-
nem inferuere, quam in Germanicum idioma translata tom. IV. col-
lectionis suae historicae eruditissimus vir Baumgarten intexuit.
- (n) Diversam hanc vocum significationem exemplo, ex Cl. Pocockii ad Abul-
pharagium notis desumpto comprobare placuit: refert is ex Geuherio,
& Firuzabadio lexicographis, Arabem quempiam, cum ad regem Ham-
jensem, ingressus, sedere juberetur, dicente illi rege, قَبْ e
loco alto, in quo staret desiliisse, ac, membris misere confractis, stoli-
ditatis suae poenas luisse. Miranti regi, ac rationem facti roganti re-
sponsum, idem sonare قَب alia Arabum dialecto, ac salta. Re-
gessisse ergo regem, ليس عندنا عريب Non est nobis notus Arabismus
iste. من دخل ظفار حمر Qui Zafarum ingreditur (jedem regiam Ham-
jensem) Hamjarismum addiscat. Quae verba in proverbium, quo
quis eorum, quibus cohabitavit, se moribus accommodare monetur, sub-
in abiisse auctor praefatus annotat.
- (o) Dialecto hac القرآن Alcoranum exaratum constat; summæ hinc illius
reverentiae ergo, qua in librum hunc, coelitus per Gabrielem (ut ajunt)
Mohammedi demissum feruntur, ab aliis etiam لسان عربي مبين lin-
gua Arabica perspicua dicitur.
- (p) In Com. ad Tograi poem. ubi ait: العرب قدبها ما كان لها ما تفخر به
والا بالصف والقبيلة In quae verba Saphadii Cl. Albertus
Schultens in praefatione, ad Monumenta vetustiora Arabiae Lugduni
Batavorum edita, sic commentatur. Per gloriationem intelligit cele-
britatem, famam, materiam gloriae, & laudis ad praesentes, ac po-
steros immortalis. Horum, qui nihil curasset in vita, ne vixisse qui-
dem

dem censebatur. Qui omnia præstitisset, ac cumulasset, culmen nobilitatis attingisse judicabatur. Ad Gladium quod attinet, ut in eum distringendum promptissima semper natio, ita ardentissima eadem ad laudes suas hac in parte prædicandas. — — — Cuncta hæc in Hospite qui alterum gloriationis locum occupat, recurrunt. Nulla videlicet gens tam Hospitalitatis studiosa, quam Arabes. Ea etiamnum ita inter eos viget, ut nihil humanius, liberalius, officiosius concipi queat; — — — quum qui Hospitalitatis munia abundantissime complessent, haud secus, ac victores coronari, ac palma donari, solerent. Cumulabat laudes hæc tertio Eloquentia, & Lingua patriæ cum admiratio, tum cura, ac cultura mirifica, qua antiquum ejus pondus, ac decus conservare, atque ad posteritatem propagare studebant &c. quo loco cum Cl. Pocockio animadvertere placet, duplex fuisse Arabibus orationis genus, *متنور* solutum unum & *منظوم* ligatum aliud, atque ex utroque genere laudem captare fuisse solitos. Horum e numero, si quis ceteris eloquentior populi convocati animos ad rem aut aggrediendam, aut fugiendam orationis stimulis incitaret acrius, is *خطيب* seu *خاطب* dicebatur, quo titulo, qui e suggesto populum allocuti sunt, gavisos, ipsamque orationem habitam *خطبة* vocatam fuisse constat.

(q) Vide ea, quæ de gentis hujus Hospitalitate libr. 3^{to} Herodotus, itemque Niebuhrius in *Descriptione itineraria in Arabiam*, & circumjacentes regiones referunt.

(r) Consule ejusdem memoratum opus, in quo, teste Gellaleddino, inquit *الشعر ديوان العرب و به حفظت الانساب و عرفت الآثار و منه تعلمت اللغة* Esse poemata Arabibus commentariorum vice, quorum beneficio imperturbata servabantur genealogiarum series; ne oblivioni traderentur res gesta, memoria digna, cavebatur, & e quibus lingua peritia hauriebatur. Ut adeo Poemata Arabibus olim *ἐγκυκλιον ποιηματα* Pandectæ fuerint, ultimus sapientia eorum terminus, unde, quæ illis usui, depromebant, & quo omnia deferebant. *كان الشعر في الجاهلية عند العرب ديوان عليهم و منتهى حكمتهم به يأخذون و اليه يصبرون* Primus, qui *القصيدة* *Alkasidet* i. e. Poema, quod triginta versibus constituit, composuerat, Mohalhel, Pocockio teste, fuisse perhibetur, justæ enim longitudinis poemata Arabibus ab initio defuisse sequentia comprobant: *لم يكن لا و ايل لعرب من الشعر الا بيت يقولهم الجبل في* non erant Arabibus prisca poemata alia, quam versus, quos unusquisque, prout illi opus esset, proferret.

(s) Horum e numero tantam Albertus Schultensius in præfato opere vetustatem asserit habere quæpiam, ut hæc ad ipsa Salomonis tempora referenda existimet. Verum hæc, ut ut se habeant, intacta relinquitur, quoniam consentiens magis eruditorum pene omnium judicium est, ea ipsa poemata, quæ vir hic longe celeberrimus collegerat, ediditque, tum, quæ ab Abu Temam, Bochtario, Gerririoque in unam redacta sunt collectionem, ætatem antiquissimam redolere. Consule ceterum de vetustissimis hisce collectionibus Eichornium in præfato opere, Hirtium in *Anthologia Arabica*, Reiskii *Tharaphæ Moallakah* cum scholiis Nahas, & Pocockium in *specimine Historiæ Arabum*.

(t) Quanto in honore apud antiquiores Arabes poësis extiterit, adductis ex Gellaleddino verbis Pocockius declarat. Quod, si, inquit, in tribu aliqua inclaresceret poeta, gratulatum illis concurrerent alia, ipsæ epulas instituere, mulieres tympana pulsantes, omniaque nuptiali pompa ornantes, felicitatem tribus suis, viris, puerisque obviis, palam decantare, beatos jam suos, quibus contigisset *ἀμάρτης*, qui honorem eorum factum, tectumque conservaret, præco, qui præclare eorum gesta memoriæ proderet &c. — — — neque solennibus uterentur gratulationibus.

tulationibus, nisi cum puer nasceretur, cum poeta apud illos inclaresceret, cum equa pullum generosum peperisset. *كانوا الا يهنون الا بغلام* بولد او شاعر ينجع فيهم او فرس تنج

(u) Conventus hos panegyricos celebrasse Arabes, Diodorus Siculus Bibliothecæ suæ historicae libro 19. num. 731. memoriae inter alios prodidit: *τα μεν* inquit *ἐν νομιμα των Αραβων τοιαυτ' ειναι συμβεβηκεν*, *υπογινω δ' αυτοις εως πανηγυρας*, *εις ην ειωδασιν οι περιουκαιο καταστησαν οι μεν αποδοτωμενοι των φορτιων*, *οι δ' αγορασοντες τι των αυτοις χρησιμων*, *εις ταυτην επορευθησαν*, *απολιποντες επι τινος περας τας κτησεις*, *και τες προσεστατες*, *επι δε τεκνα*, *και γυναικας*. Hæc, ut tunc ferebant tempora, instituta Arabum fuisse. In propinquo tum erat panegyris (celebris conventus) quo finitimi partim merces suas venditum, partim aliquid rerum utilium sibi mercatum, confluere solebant. Ad hunc etiam Nabathæi profecti erant, relictis in rupe quadam opibus, & viris senio confectis, una cum liberis, & uxoribus.

(w) Locus, ubi celeberrimi hi conventus Meccani celebrabantur *سوق الكعاب* forum Okazi dictus a Pocockio perhibetur, ubi quot annis per mensem integrum congregati Arabes و يتنشدون شعرا و يتبايعون non solum commercia agere, sed carminibus recitandis alii alios gloriabundi provocare solebant, id fere agentes, ut hoc certamine sibi famam compararent; Unde etiam ab hoc eorum facto magis, quam a rebus venum expositis, nomen foro inditum, quod scilicet ibi *يتعاطون* gloriando certarent.

(x) Confluxus hic religionis potissimum causa fieri consueverat, qua & Sabæos antehac inductos fuisse auctores memorant, summa templum illud quadratum ut veneratione colerent, quod ab Ismaele extructum credidere: Hadriano Relando, (cui & nos assentimur,) hæc domus fuisse alicujus ex Patriarchis gentis Islamiticae creditur, quam posterius ut sacram coluerunt. Vide ejusdem opus de religione Mohamedanica Trajecti ad Rhenum pag. 118. editionis alteræ.

(y) De præstantissimis horum septem poetarum poematis varii varia edidere: juvat itaque ea, quæ eruditissimus Jones in suis *Poeseos Asiaticæ* commentariis de illis succincte exhibuit, commemorare: *Septem his Idylliis*, inquit, *dispari in genere laus prope similis tribuitur*. *امري* Amralkeisi poema molle est, latum, splendidum, elegans, varium, venustum: *طرفة* Tharaphæ audax, incitatum, exultans, quadam tamen hilaritate perspersum: *زهير* Zohairi acutum, severum, castum; præceptis moralibus, ac sententiis plenum gravissimis: *لبيد* Lebidî leve, amatorium, nitidum, delicatum, & secunda Virgilii eclogæ non dissimile; queritur enim de amica fastu, ac superbia; divitias etiam suas, ut Virgilianus ille Corydon, enumerat, suas denique virtutes, suæque tribus gloriam in coelum effert. *انتارة* Antaræ porro carmen elatum est, minax, vibrans, magnificum, cum quadam etiam descriptionum, atque imaginum pulcritudine: *امرئ* Amri vehemens, excelsum, & gloriosum; *حارث* Harezi denique plenissimum sapientia, acuminis, dignitatis. Sunt autem Amri, atque Harezi poetica quodammodo orationes, inter se, & Aeschinis illa, ac Demosthenis, contrariæ: habita sunt enim in quodam Arabum conventu ad foedus inter duas tribus faciendum congregato. Suam autem Harez Ben Helza vehementissimo animi impetu arcui suo, more Asiatico, innixus, effudisse ex tempore dicitur. Hæc si fusiore desideret quispiam, Præstantissimi Joannis Jacobi Reiske Prologum in *Tharaphæ Moallakah* cum scholiis Nahas. Lugduni Batavorum anno 1742. editum adeat, in quo ita fuisse, ac erudite differuisse auctorem hunc cl. Jones affirmat, nihil ut dici melius possit. Quis nonnulla hoc loco ex codice, cui titulus *جواهر الاداب و ذخاير الشعرا* Humaniorum Literarum Gemma, &

ابي بكر *Poetarum Thesaurus*, subjungenda duximus; cuius auctor *Abi Baker Ben Abdelmalek Almokri*, cap. 2. de *priscorum, & recentiorum auctorum classibus apud Arabes* ita differit. وكان الشعر في الجاهلية في ربيعة منهم مهلهل و هو اول من قصد القصائد والشعر ومنهم الكوفيان وسعد بن مالك وطرفة وعروة بن ثوبة و الحارث بن خلدة والاعشى ثم تحول الشعر لبني قيس فمنهم الكناينة وزهير و ابنه كعب وليبد والحطية و الاشباح واخوه مروء وخراش بن زهير ثم استقر الشعر في عتيم فمنهم بن حجر شاعر مصر و اشعرهم امرؤ القيس كقول الفرزدق و قيل زهير و قيل الكناينة و قيل عر بن كنتم و قدم علما البصرة امرؤ القيس و علما الكوفة الاعشى و اهل الحجاز زهير و الكناينة و في المولدين ليس اشهر من الحسن ثم حبيب و الهجري و ابن اكرمي و قال اشعر امرؤ القيس اذا ركب و زهير اذا ركب و الكناينة اذا ركب و الاعشى اذا طرب و عنترة اذا كلب و *Ars poetica seculo ignorantia, id est, ante Mohammedis tempora, primum apud filium Rabiāt claruit; unde prodire Mohalhal, qui primus poema, quod triginta versibus constabat, composuit; tum Almarcaschanus, Saedus Ben Malek, Tharpha, Omarus Ben Tamiar, Harezis Ben Chaldar, & Agschæus. Deinde illa ad tribum Cais transit, quæ protulit Annabagtanum, Zohairum, ejusque filium Caebum, Lebideum, Hothaiar, Schamachæum, ejusque fratrem Merudum, & Hozaschæum Zohairi filium. Tandem hæc ipsa facultas sedem fixit apud tribum Oolaimam, ex qua prodit poeta ille mordax, & perniciosus Ben Haiar... Inter hos omnes poetas, teste Alpharxadoco, Amrilcaifus excelluit; ceterum alii Nabagar, Zohairum alii, non pauci Omarum Ben Kaltum præferunt. Bosrensis Academia, principatum Amrilcaifo tribuit, Cypensis Aghschæo; Hegiagensis vero Zohairo, & Nabagatæ... Inter recentiores poetas omnium celeberrimus Hassenus, deinde Habibæus, Balteræus, Ebn Alrumi, Almotnabæus censentur... Itaque Amrilcaifus, ut communis fert sententia, ceteros poetica laude præstat, si in equum ascendat (id est, si arma canat); Zohairus, si carmina amatoria luserit; Annabagar, si moralia; Alagschæus, si lata; Antareus, si acria, & satyrica; Gioraireus tandem, si vehementes iras exercoat.*

(z) De hoc ita Mohammedes in Corano suo sura 34^a versu 16^{to} Deo loquentem inducit: *فَإَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ سَيْلَ الْغَمِّ وَ بَدَّلْنَاهُمْ حَبَشِينَ* *Quamobrem immisimus contra eos impetum aquarum collectarum, & commutavimus eis duos hortos eorum in duos hortos afferentes cibum amarissimum, & tamaricas, & quidpiam de loto parum. In quæ verba Beidavius commentans, catastrophem hanc tempora salvatoris nostri subiecutam fuisse asserit: cujus quidem sententiam Sale in præliminari ad Anglicam Corani translationem dilcurso anachronismi infumilat; Reiskius vero in edito Lipsiæ anno 1748. Prodidagmate de raptura cataractæ Marrabensis solidis argumentis confirmat, hocque phenomenon aut in exeuntis Tiberii, aut Caligulae, Claudii, Neronisque tempora, annos vero Christi trigessimum inter, & quadragesimum incidisse memorat.*

(aa) Fatalem hunc Arabiæ eventum a Geographo Nubiensi, Meidanio, & Nuweirio descriptum prædicto suo Reiskius Programmati inseruit: cum vero

vero Dynastiæ regum *Hirtensum, & Kasanidarum* initium suum ab eodem repetant, consulendus est *Mirchondius*.

(bb) Obiter is in notis ad citatum auctorem ait notandum etiam, externa quadam loca, extra utrumque fluvium existentia, quæ proprie ad *Afryriam, vel Arabiæ desertum, aut Syriam, vel Romanorum ditionem, Armeniam, aut Mediam* pertinent, propter viciniam affinitatem, aut communis dominii causam, ab Orientis Geographis *Algieziræ, Mesopotamiæ suæ, accensita fuisse. Tum & eandem ab ipsis dividi in quatuor partes, quarum appellationi, generale nomen dicitur Dijar, i. e. habitacula, nomus, regio præfigitur: tres autem ab Arabum ducibus sive Phylarchis, qui antiquitus, diu Mohammedicum ante imperium, cum tribubus suis ex Arabia isthuc commigrarunt, propriam sibi nuncupationem vindicant, suntque, dicitur dijār bekr, dijār mozar, dijār rabiāt, quarta dijār elgeziret. Insula nomine totius, sive absolutæ Algieziræ scilicet proprie dicta. Pars dijār bekr regio est a Tigri occidentalis latere protensa per montes Nisibis, terminos planitie non excedens; dijār mozar fere in planitie est posita circa occidentales partes Euphratis; dijār rabiāt quæ medio loco inter urbem Mosil, sabur, & Rasolain; dijār elgeziret, quidquid Mesopotamiæ reliquum est, extra trium dictarum limites.*

(cc) Hunc, *Abi Okeil* alias dictum, nobili admodum domo editum, in suo ad *Tharapham* prologo *Reiskius* asserit; siquidem avia ejus *Mater* filiorum per excellentiam fuit nuncupata, de qua multa Arabes. De Poeta hoc *Ibn Coteiba* in libro suo *كتاب لبيد بن ربيعة* الشاعر رضي الله عنه و هو لبيد بن ربيعة بن مالك بن جعفر بن كلاب قدم لبيد في وفد بني كلاب علي الكتيبي و اسلموا و رجعوا الي بلادهم و لم يقل بعد الا سلام شعرا ثم قدم الكوفة هو و بنوه و رجع بنوه الي الكوفة اعرابا فقام لبيد الي ان مات فيها فدفن في صحراء بني جعفر بن كلاب و كانت وفاته ليلة نزل معاوية الكوفة لصاحبة الحسن بن علي و يقال بل كانت بعد ذلك سنة 40 و هو ابن مائة و سبع و خمسين سنة *Lebid ben Rabiāt ben Malek ben Gafar ben Kelab poeta, b. m. qui inter legatos Kelabitarum ad Mohammedem venit, & cum iis Islamismum amplexus domum rediit, nec postmodum ullum carmen composuit. Interjecto tempore post Cufam commigravit cum familia: liberi vero ad vitam sceniticam se rursus applicuerunt; ipse mansit Cusæ usque ad mortem, ibique sepultus est in coemeterio gæfaritarum. Obiit nocte, qua Nocheilam venit Moavia ad pacem ineundam cum Hassan ben Ali; licet alii in posteriora tempora reponant, anno ætatis 157. Profectum ætate fuisse Lebidum, vel subjecti hoc loco versus, quibus senectutis suæ mentionem facit, testantur.*

أليس وراي ان تراخت منيتي لزوم ألعصا تكتني عليها الا صابغ
اخبار الكفرون التي مضت ادب كافي كلها ثم راع

„ Me postquam tamdiu moratur fatalis hora, nihil amplius manet,
„ quam scipionem non deponere, quem curvi digiti ambiant.
„ Tentavi, & narrare scio, varios ætatum lapsarum casus. Nunc
„ repto, quasi, quum stare videor mihi rectus, aut volo fur-
„ gere, essem Deum adorans.

لقد سببت من الحياة و طولها و كيف سواك هذي ألتاس كيف لبيد
و غنيت سبتا قبل مجري داحس لو كان التمس اللجوج خاود

„ Vitæ me tædet nimis longæ, & quare tandem hi homines rogant:
„ Quid agit *Labid*?

„ Vixi, & habitavi longum tempus ante cursum Dahes, si esset in-
„ plebili, & importunæ animæ immortalitas.

(dd) Est hæc initium suræ 2^a, in cuius parte, quæ tantam Labeido admirationem moverat, in eos, qui agnitam doctrinæ veritatem negarent denuo, hoc potissimum modo Mohammedes invehitur.

أُولَئِكَ الَّذِينَ اسْتَرَوْا أَضْلاَلَهُ بِالْهَدْيِ فَمَا رَجَعَتْ تُجَارُهُمْ وَمَا كَانُوا
مُهْتَدِينَ * مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي اسْتَوْفَدَ نَارًا فَلَمَّا أَضَاءَتْ مَا حَوْلَهُ ذَهَبَ اللَّهُ
بِنُورِهِمْ وَتَرَاهُمْ فِي ظُلُمَاتٍ لَا يَبْصُرُونَ * صَمٌّ بَكْمٌ عَمِيَ قُلُوبُهُمْ لَا يَرْجِعُونَ *
أَوْ كَصَيْبٍ مِنَ السَّمَاءِ فِيهِ ظُلُمَاتٌ وَرَعْدٌ وَنُفُوفٌ يُجْعَلُونَ أَصَابِعُهُمْ فِي
أَذَانِهِمْ مِنَ الضُّرُوعَةِ حَذَرُ الْمَوْتِ وَاللَّهُ مُحِيطٌ بِالْكَافِرِينَ * يَكَادُ الْكَرْبُ
يُخْطِفُ أَبْصَارَهُمْ كُلَّمَا أَضَاءَ لَهُمْ مَشْوَاعِدُهُمْ إِذَا أظْلَمَ عَلَيْهِمْ قَامُوا وَلَوْ شَاءَ
اللَّهُ لَذَهَبَ بِسَبْعِهِمْ وَأَبْصَارَهُمْ إِنِّي اللَّهُ عَلِيُّ كُلِّ شَيْءٍ فَادِيرٌ *

Hi sunt, qui commutariunt errorem cum directione, sed non est lucrata mercatura eorum, & non fuerunt directi * Similitudo eorum sicut similitudo illius, qui studuerit accendere ignem: postquam autem illuminaverit, quod est circa eum, auferat Deus lumen eorum, & relinquat eos in tenebris: non videbunt. * Surdi, muti, cæci: ideo ipsi non convertentur. * Vel sicut tempestas e caelo, in qua tenebræ, & tonitru, & fulgur. Ponent digitos suos in auribus suis ad fulmina strepitum ob timorem mortis: & Deus circumdant infideles. * Prope est, ut fulgur rapiat obtutus eorum: quotiescunque illuxerit eis, ambulabunt in eo: cum autem tenebras offuderit super eos, stabunt. Quod si vellet Deus, procul dubio auferret auditum eorum, & aspectus eorum: nam Deus super omnem rem est potens.

(ee) Notat equidem cl. Richardson in præfata sua dissertatione Labeidum, postquam legem Islamicam amplexus esset, varia in defensionem Mohammedis adversus Anralkeis infestissimum nempe huius inimicum scripta divulgasse, sed hæc minus iis, quæ ex Ibn Coteiba, superius attulimus, ex eoque Reiskius, Eichorniusque prædictis suis operibus inseruerant, consentanea fore nemo non perspicit.

(ff) Diverſe equidem nonnihil cl. Michaelis in præfatione sua ad Arabicam Erpenii grammaticam Göttingæ 1778. edita videtur esse opinionis; verum quo minus viri huius in omnibus, quæ in eadem attulit, sententiæ subscribi queat, contraria tum aliorum, rerum Arabicarum, auctorum, tum ipsorum etiam Orientalium, quibus certe linguæ Arabicæ genius præprimis perspectus est, testimonia obstant. Quamvis, quod ad poësim attinet, eandem a tempore Islamismi aliqua sui parte a primævo flore deviasse minime diffiteamur, aliorum, ac cumprimis Gellædini Estujuii asserentis auctoritate inducti: تشاغلته هذه العرب: Adveniente Islamismo poëseos studium intermiserunt Arabes ad exterarum gentium expugnationem conversi, donec tandem inter ipsos rerum potitos, ac paci redditos florere denuo ceperint hæc studia. Et si itaque enthuſiasmus ille poëticus aliquanto tempore ob inductam legem Islamicam cessasse videatur, scientias tamen vel per ipsam scripturæ propagationem, quæ ad frequentiore opem Alcorani usum pervenerat, incrementum cepisse palam est.

(gg) Elegantissimo Coranum esse stylo exaratum præter alios cl. Jones in memorato opere hisce testatur: Fuit certe inquis, quisquis Alcoranum contexit, cum admirabili præditus ingenio, tum acutissimus & dicendi, & persuadendi artifex. Ac nequeo satis prudentiam illius admirari, qui orationem potuerit incultæ multitudinis tum auribus, tum animis adeo scite accommodare. Nec enim illi in eruditorum

hominum

hominum conventu erat habenda oratio, sed cum agrestibus rem habuit, impolitus, truculentus, stellarum, imaginumque cultoribus; poëticæ tamen impensius deditis. Itaque sagax ille morum observator, & legislator subtilis dicendi genus sumpsit argutum, venustum, floridum, concinnum, numerosum, incitatum, splendidissimis collustratum verborum luminibus, & cum ad persuadendos animos, tum ad commovendos affectus, ad aurium delectationem, & voluptatem sensuum accommodatissimum. — Ideoque instituit, ut divini, quemadmodum vocatur, libri lectores canoris quibusdam vocis flexionibus sententias æqualiter demensas, & similibus sonis terminatas, modularentur: velut in illo Corani capite, quod est الذّٰھر seu tempus nominatum,

فوقهم الله شر اذلك واليوم ولقيهم نصره وسرورا

وجراهم ها صبروا جنة وحريرا

متكبين فيها علي الارايك لا يرون فيها شمس ولا زهريرا

و يطوف عليهم ولدان مخلدون

اذا رايتهم حسبتهم لو لو منثورا

„Defendit eos Deus a diei istius calamitate, præbetque illis splendorem, ac lætitiā,
„Et remunerat eos ob patientiam hortulo, & vestibus sericis:
„In eo horto pulvinaribus incumbunt, nec calorem intensum, nec frigus sentientes,
„Versantur autem inter eos pueruli semper formosi, quos, cum aspexeris, dispersas esse puraveris margaritas.“

Sed qui omnes elegantias & venustates in unum locum acervatim accumulatas videre cupit, perlegat is caput, quod الرحمن seu Misericors inscribitur, & inter carmina pulcerrima recenseri debet. Hunc igitur librum scriptores Asiatici tanquam elegantis locutionis normam sibi proponunt; & quamquam eum aut aperte imitari non audent, aut imitationem dissimulant, id tamen dicendi genus perfectissimum putant, quod sit huic libro simillimum; ideoque sententias ex illo depromptas sermonibus suis frequentissime intexunt. Velut in libro Fācaharōlchulafæ, in elaborata illa imbris descriptione,

واقبلت سوابف الكيول

تجري في مضارها كالخيول

فتراكم من السحاب

علي وجه عروس اكساء التقاب

وانهر الغمام اكدار

وصارت الدنيا جنات تجري من فوقها الانهار

„Accedebant torrentium fluctus prævertentes,
„Currebant tanquam equi in loco pastus,
„Et obvolutum est nubibus
„Cælum, ut sponsæ facies velo,
„Et imbres effuderunt nubes copiose pluentes,
„Et facta est terra hortorum similis, in quibus fluunt rivuli.

Ubi ista locutio Horti, sub quibus fluunt rivuli, in Alcorano creberrime occurrit.

§. IV.

De diversis
apud Arabes
scriptura-
rum gene-
ribus.

Duplex potissimum genus, quod ad usum literarum (a) apud Arabes attinet, considerandum, *Hamjarensum* unum, *Koraischitarum* aliud: de quo in eam antiquarum rerum scriptores sententiam abeunt, ut implexis illud invicem, minimeque distinctis constans literis, quod *Almosanad* [1] compellarunt, (b) in publicum divulgare, fuisse vetitum, memoriae proderent; posterius vero, quod non multis ante *Mohammedis* ortum annis *Morramerum* (e) *Morra* filium inventorem habuit, *Koraischitis*, aliisque *Arabum Islamitarum* tribubus in usu fuisse dicerent, quibus illud adjecisse placuit, hoc nimirum scribendi genere fuisse exarata (d), quæ a Deo se accepisse *Mohammedes* venditaverat, quæve sub *Corani* in vulgus emissâ nomine, ab *Abubekero Chalifa* in unum collecta hodie extant.

Communiter equidem scriptura hæc crassioribus olim formata literis nomine alio, idque variis de causis *Kufica* dicitur; (e) quamquam enim *Kufa* ob *Ali* sepulchrum urbs celeberrima, literis nunc admodum laudatis multo sit posterior, scripturæ tamen huic indidisse nomen vel ex eo creditur, quod nullus omnino locus alius tanto eam temporis intervallo retinuerit, quodque studiorum causa *Kufam* adventantes Arabes, vetustissimis hisce Arabiæ characteribus, hac potissimum in urbe ea ætate usitatis, assueverint adeo, ut, ubi demum cunque locorum degerent, eos nullo non tempore deinceps usurparent; ex quo etiam factum, ut scriptura hæc, in *Persiam Transoxanam*, *Indiamque* propagata, *Kufica* per Enallagen compellatur; cujus porro similitudo cum antiqua illa *Syrorum*, & *Chaldaeorum* scriptura, (f) *Estrangelo* vulgo dicta, haud vanam injicit suspicionem; unam utriusque, eandemque fuisse originem. *Morramerum* certe *Morra* filium, *Anbarra* Babylonæ oriundum, ipsam vero hanc *Chaldaæ* urbem fuisse, cum nemo quisquam dubitet, illas profecto scribendi formas, quæ *Chaldaeorum* tantum, *Syrorumque* adhuc extitere, in ipsam adeo interiorem Arabiam per *Anbarrenses* penetrasse, haud ægre suspicari licet.

Reliquis veterum Arabum, minus jam hodie usitatis, characteribus *Karmathicurn* etiam scripturæ genus, (g) quod compressas admodum literas, invicemque coherentes obtinet, accensendum venit: obtinuisse hoc apud eos potissimum, qui *Africam*, *Europamque* invaserant, *Saracenos*, ex vetustissimis in *Delphinatu*, *Panormique* in *Sicilia*, (h) tum *Puteolis* (b) repertis inscriptionibus perinde conjici potest, ac non indubiis rationibus illud ex drachmis (k) antiquis hodie extantibus evincitur, orientalibus *Saracenis*, Asiæ plagas devastantibus, scripturam, quam diximus *Kuficam*, in usu fuisse.

Præci-

[1] السند

Præcipuas porro inter curas post extinctum *Mohammedem* ea potissimum ipsius assclas tenuit, ut cum lege Islamitica limites pariter incrementis imperii quaque versus extenderent. Asserta igitur sub specioso religionis titulo uni eidemque domino *Arabia*, in *Syriam* primum progressi, dum *Palestinam* cum *Mesopotamia* novæ *Islamitarum* legi parere armis adigunt, vetustissimum una haud paulo tardius *Persia* regnum, extirpata nempe nobilissima illa *Sasunidarum* familia, in provinciam redigunt. Et quoniam arctissimo quodam vinculo bellica virtus tunc temporis apud Arabes cum religionis propagandæ desiderio conjuncta extitit, ea subin horum potentia incrementa ceperat, ut subiectis trans *Oxum*, & *Gangem* Orientem versus provinciis, translatisque ab occasu trans fretum *Gaditanum* in *Iberiam*, & *Siciliam* signis, sedes eas, quas brevissimo temporis spatio subjugarant, creberrimis victoriis stabilirent. Quo tempore eo etiam latius lingua Arabica (Musæ licet nonnihil id temporis siluerint) (l) ipsis armis propagari ceperat, quo vehementius summa illa erga novæ legis codicem veneratio ad propiorem ejusdem cognitionem omnium animos incitabat: ut adeo frequentissimo hujus codicis usui ipsa etiam ejusdem literis *Kuficis* facta exaratio, quæ in quartum usque seculum tenuit, id in acceptis referendum habeat, quod eodem elegantioris sui formam ab *Ibn Moklet* [1] (m) perfectam denique (n) sub initium sequentis seculi ab *Ibn Behwab* [2] acceperit. Quo loco animadvertendum ducimus, minime eam, quam sibi inter Arabes *Tograjus*, (o) *Jakutiusque* (p) arrogant gloriam, in eam venire posse considerationem, nova ut inde scribendi cuiuspiam inventæ formæ epocha statuatur; cum illud tantummodo *Togranis*, *Jakutiusque* mutatis suis literarum ductibus obtinuerint, ut ii non nullis tantum in occasionibus idque rarioribus usum habeant, priorem vero, de qua egimus, scripturam minime obsoletam redderent: temporis denique successu *Mauros*, (q) ac *Indos* (r) habuisse propria scribendi genera auctores memorant.

Quamquam vero feliciores ex his progressus ipse scribendi usus lapsu temporis nancisci potuisse videatur, tristi tamen scripturarum orientalium pene omnium fato accidisse putandum est, in eam minime apud orientales scribendi rationem, ac in Europæis regionibus, consuetudinem abiisse; ut adeo supersticiosa ea veneratio, quam summam adversus characterem, (s) calamum, (t) chartamque, (u) & alia his similia orientales habent, rariori huic etiam scribendi usui non vane tribuenda sit, neque ideo mirandum etiam, absurda de iis confinxisse usque adeo, ut characteres a Deo Adamo cœlitus demissos, calamum vero, & tabulam, queis præcepta Divina excepta asserunt, si non ab æterno, mundo certe congenitam crederent. Quæ utut absurda non minus, ac ea agnoscimus, quæ de linguæ suæ propagatione, per *Coranum* facta, in medium adferre consuevere Arabes, minime tamen id agimus, ut eum linguæ Arabicæ honorem, quem cum ob originem suam antiquissimam, tum nexum illum cum linguis sacris

[1] ابن مقله [2] ابن بواه

arctissimum obtinet longe maximum, denegandum idcirco existimemus. Et vero tantam præ linguis aliis hujus esse excellentiam quis nesciat? ut ob eam, qua in radicibus, & derivativis, primitivis æque, ac transitivis significationibus, & verborum gaudet copia, & expressionum præcisione, reliquis omnibus jure maximo præferenda sit. Quamvis minime istis tantummodo limitibus linguæ Arabicæ præ aliis excellentiam circumscriptam existimemus; eam siquidem styio rythmico addictam, metaphoris, atque similitudinibus gaudentem, ad poeticum dicendi genus accedere proxime, neque minus adagiis, sententiis, proverbiiis denique usque adeo refertam esse, viri rerum Arabicarum periti, jam antehac animadverterunt, ut, quo in legendo sacro codice delectamur maxime, ponderosum illud, ac nervosum scribendi genus in hodiernum usque diem redolet (x). Sed jam missis his, cum a pluribus ista uberius pertractata fuisse non nesciimus, quæ linguæ huic ex ea parte, qua grammaticalibus regulis constringitur, subeundæ fuerint vicissitudines, breviter exponendum.

- (a) Characterem scripturæ Arabicæ ab Hebraico ortum suum ducere, in libro de causis linguæ Hebraicæ Löschérius asserit, eamque differentiam, quæ hunc inter, & Hebraicum intercedit, ex descriptionis celeritate cum Postello provenisse judicat.
- (b) Antiquissimæ hujus scripturæ historiam ex Ibn Hasem sequentem Firuzabadius refert *قال ابن هاشم حفر الكسبل عن قبر بآلبن فيه اماراة* في عنقها سبع مخانف من دّر وفي يديها ورجلها من الآسورة واخلال خيل ولد مالبج سبعة و في كل اصبع خاتم فيه جوهرة مشنة وعند راسها تابوت مملو مالا و لوح فيه مكتوب باسمك اللهم الله خير اذا تاجت بنت ذي شفر بعثت مايرنا الي يوسف فابطا علينا فبعثت لاذني بد من ورق لنا تيني بد من طحين فلم تجده فبعثت بد من ذهب فلم تجده فبعثت بد من تحري فلم تجده فامرته به فطحن فلم اتفع به فاقنعت فبن سم بـي فابرحمني و ابة امراة ليست حليا من حليها فلا مانت الا ميتتي i. e. Dicit Ebn Hasem, detexit torrens sepulcrum in Jaman, in quo jacebat femina, cujus in collo septem erant e margaritis contexti torques, in manibus, & pedibus singulis armilla, ornamenta cruralia, & brachialia septem, in unoquoque digito annulus, in quo magni pretii gemma, ad caput autem eista thesauro opulenta, & tabella, cui hoc erat inscriptum, in nomine tuo, o Deus, Deus Hamjar, Ego Tagah filia Di Safar misi obsonatorem nostrum ad Josephum, quo tardante, nisi ancillam meam cum modio argenti, ut afferret mihi modium farinae, cumque non inveniret, nisi eam cum modio auri, & cum nondum inveniret, cum modio unionum, cumque nec adhuc inveniret, eas comminui jussi, a quibus cum nihil utilitatis caperem, hic inclusa sunt. Qui autem audierit de me, misereatur mei, & si qua mulier ornamentum aliquod ex ornamentis meis induerit, non alia morte moriatur, quam qua ego mortua sum. Colligendum ex hoc potissimum, characteres Hamjarensum maximum in inscriptionibus, & monumentis antiquis habuisse usum, illudque scripturæ genus, quod Chardinus in itinere suo ad urbem Persopolim se detexisse asserit, ad hoc referendum esse. Vide Tab. 1^{ma} num. 1^{mo}.

- (c) In eandem Ibn Chalikan in opere suo historico sententiam abijt: *الضحيح عند اهل العلم* &c. illud, inquit, de cujus veritate minime

- me ambigitur, apud eruditos est, primum scripturæ Arabicæ repertorem fuisse Morramerum filium Morrae Anbariensem; ab Anbarienses in reliquam Arabiam mansisse hanc artem. Quis illa, suffragantur; quæ teste Pocockio Ismai refert: Koraischitas enim, a quibus scribendi artem didicissent? respondisse, ab Hirenibus; Hirenies autem se ab Anbarienses accepisse prædicant, vel ut ab aliis narratur, interrogatum Harbii (qui primus scribendi rationem Koraischitas docuit) filium, unde pater ipsius artem illam accepisset? respondisse, ab Aslamo Jodarae filio; illum, a quo literas istas didicerat? respondisse, ab eorum inventore Morramero filio Morrae: hoc autem non multis ante Mohammedanissimi ortum annis contigisse. Distinctum tamen Koraischitarum, aliarumque Islamitarum tribuum scribendi genus a Hamjarensum existisse, ex iis, quæ Ibn Chalikan, & Georgius Ibn Amid memorant, clarum est. Hoc enim *القام الحبري* i. e. Calamum Hamjarensem, illud *القام العرب* Calamum Arabicum nuncupatum fuisse offerunt.
- (d) Characterem isto varia Corani folia exarata, in diversis Europæ Bibliothecis adhucdum conspiciuntur; quorum, quæ in hujate Bibliotheca Cæsarea existunt, edendorum spem reipublicæ literariæ fecerat D. Josephus de Martinez S. C. R. A. M. a Consiliis, Bibliotheca Cæsarea custos, cui pro ea, qua est aliorum studia adjuvandi prompta voluntate, quæ non pauca nobis inspicienda subministraverat, hoc loco grates referimus. Similium foliorum Hottingerus itidem in Bibliotheca sua Orientali pag. 105. mentionem facit.
- (e) Scripturam hanc Cusicam minime cum ea Aegypti lingua, quæ vulgo Coptica, vel Coptica dicitur, confundendam esse præclare Kehrius admonet, in opere suo de Monarchia Asiatico-Saracenica statu, qualis VIII, & IX. post Christum natum seculo fuit; quod a Junkero in vita Ludolphi pag. 156. fuisse factum idem Kehrius memorat. Hujus scripturæ specimen vide tab. 1^{ma} num. 2^{do} itemque num. 3^{to} inscriptionem hanc in pluviali Cæsareo, ut Christophorus de Murr in opere de memorabilibus Norimbergenibus perhibet, cl. Schulze literis aliis Arabicis exarata eo, ut subjicimus modo, interpretatus est. *ما عمل بالبحارة الملكة المعروفة بالشغط والاحلال والنجود والكمال والاحمال والآضال والغبول والقيام والسماحة والجلال والنجور والجمال وبلوح الآمال مال و طيب الآيام واللبال بالازوال ولا امتغال بالعر والكتابة والحقط والحمابة والكشط وسلامة وكتصر و الكاة بآ الله مغللة سنية هارف مشرين* (hoc est aliquid) de eo, quod elaboratum est pro tributo e regno culto humanitate, reverentia, gloria, integritate, camelis, excellentia, elephantibus, principibus, munificentia, magnitudine, præstantia, & decore; ac respiciat (accipiens) tenuem ducem (Emirum, qui hoc dat) non spem (non quod expectandum erat a reverente Emiro) & felices sentiat dies, & noctes, sine defectu, & vicissitudine, cum potentia, & rebus expetendis, conservatione, tutela, favore (caelesti) salute, victoria, & copia rerum. Præroget Deus intuitum annorum ejus ad terminum viginti, & quingentorum (annorum.) i. e. Faxit Deus, ut accipiens hoc pallium inter vivos conspiciatur quingentos viginti annos; qui numerus fortasse hic positus est, quod pallium hoc anno 520. Hegiræ, i. e. anno Christi 1126. confectum sit. Plura de hoc pluviali vide apud præfatum auctorem citato in opere.
- (f) Scripturam hanc Cusicam admodum similem esse Kehrius asserit; cujus exemplum ex eruditissimi Hyde libro de religione veteri Persarum desumptum Tab. 1^{ma} num. 4^{us} exhibet. Non absumilem huic, quæ vulgo etiam Estrangelo dicitur, vide num. 5^{to}.

unam ex terris Mesopotamiae, ibi invenit primum has literas. His praefatus Abul-Hassan multa Abrahamum iis miracula praestitisse addit, & juxta eas instituisse varias ceremonias, id est, purificationes, jejunia, Mense Ramathan facienda; & sic litera tandem ad Mohammedis tempora propagata fuerunt, quas ipse novis revelationibus auctas, uti ajunt, filiis doctrinae suae observandas tradidit. His non contenti Arabes, literis suis vim etiam quandam mysticam tribuunt. Orta hinc celebris illa Saracenorum Cabala, atque superstitiosa, quam praefereunt, morum compositio; de quibus si quis fusiora desideret, *Thesaurum Aegyptiacum Kircheri* consulat, quo non facile quispiam (quod sciamus) felicius in rebus hisce versatus extitit, idque maxime, quod plurima ex ipsis Arabum fontibus pag. 363, se hausisse fateatur. Vide Tab. I^{ma} num. 10^{ma} & 11^{ma}, qui signa cabalistica Saracenorum exhibent.

- (t) Hujus inter homines usum ab Edris (Henoch) inductum Mohammedani tradunt.
- (u) Plurimum honoris Turcas chartae deferre Busbequius in epistola I^{ma} Legationis Turcicae testatur; quod nomen Dei in ea exaratum sit. Chartulam itaque omnem, si in aliquam incidunt, sublatam humo, aut rimae, aut foramini eisdem indere asserit. Exhibitum porro hunc superstitiosum chartae honorem adeo apud eosdem invaluisse addit, ut, quemadmodum se ab iis accepisse asserit, summo sibi hujus venerationem emolumento futuram supremo die iudicii existiment.
- (w) Quantum Graecam, Latinam, aliasque linguarum praecipuas verborum copia superet Arabica, vel inde conjici posse laudatus Pocockius auctoritat, quod vel sola diversarum unius rei appellationum enumeratio, & explicatio justam voluminis integri materiam praeberit. Sic doctissimo Grammatico Ibn Chalawaili libri unius subjectum Leonis nomina, quae quingenta; alterius, serpentis, quae ducenta, praeberet. Sic auctor Kamusi Mohammed Al-Firuzabadius librum integrum de mellis appellationibus, & utilitate se conscripsisse ait, in quo, cum octoaginta ejus nomina recenseret, totam tamen ejus nomenclaturam se minime absolvisse testatur. Ait idem se ensis appellationes ultra mille in libro a se composito enumerasse.
- (x) Vide ea, quae de linguae hujus tum elegantia, tum praestantia cl. Jones, eruditissimus Henricus Schultensius, in praefatis suis operibus, alique referant.

§. V.

De grammaticis apud Arabos institutionibus, aliarumque scientiarum cultura.

Linguam Arabicam, quae usu magis, quam certa quapiam methodo sua ad id tempus incrementa ceperat, ad grammaticas reduci cepisse regulas sub finem primi seculi Historiographi memorant; quo quintus Moslemicorum Chalifarum Ali, [1] filius (a) Abu Taleb eam provinciam Abul Esmad El Duli [2] viro linguae hujus peritissimo curandam demandaverat, certis ut linguam Arabum, grammatices regulis adstringeret, quam propagata magis Mohammedis lege, commistisque inde nationibus corrumpendam timuit. (b) Quo id Abu Talebium obtinuisse palam est, brevi ut hujus insistentes vestigiis, grammaticos alios, (c) binaeque numero, distractis nimis duas in partes grammaticis, Kufensem unam, Basserensem aliam

ابو الاسود الكدولي [2] علي ابو طالب [1]

aliam, Academias celeberrimas, Arabia cerneret, hujusque, quo adhucdum gloriantur Arabes, grammaticos inter Saibujabius (d) princeps existeret, neque deessent grammaticorum alii, qui simulatibus iis, quae continuae Basserenfes inter, & Cufenses intercesserant, (e) non minimo id linguae Arabicae emolumento efficerent, ut, quae horum ad perspicendas propius, stabiliendasque firmius grammatices regulas sollicitudo extiterat, (f) eadem prorsus alios ad verborum non minus, ac nominum originalem vim indagandam solertius, simulque, quae sparsim in libris invenerant, in unum quasi thesaurum colligenda impulsisse videatur. Originem inde suam, quibus potissimum gaudet lingua Arabica, lexica illa praestantissima repetunt, quae tanta ab auctoribus suis elaborata diligentia non immerito admiramur, ut non modo significationes verborum recenscant pene singulas, usus annotent crebriores, origines investigent, atque exemplis celeberrimorum tum poetarum, tum aliorum auctoritate comprobatis illustrent singula, verum etiam, dum in universarum rerum naturas, ac proprietates inquirunt, *Encyclopediae* loco inserviant. Ad herculeum hunc laborem, qui primus reliquis facem praetulisse dicendus est, Chalil Ben Ahmed Elfarabidi (g) [1] fuisse a Casirio perhibetur, cujus indefessa diligentia decursu temporis non pauci ad idem suscipiendum incitarentur adeo, ut maximus certe eorum, qui diversissima compilarant lexica, numerus existeret. Ex quibus, ne longiores simus, quod velut majora sydera reliquas inter stellas emicent, binos potissimum, *Gevharium* [2] (h) nempe, & *Firuzabadium* (i) [3] adduxisse sufficiat, quorum is, ob praestantissimam linguae Arabicae notitiam ejusdem antistes sui temporis audit, hic compilando lexico suo tantopere insudasse visus est, ut, quod sexaginta primum voluminibus constitit, in pressiore subin formam labore sane improbo redigeret. Quibus, cum non minimam pariter ob lexica sua apud eruditos laudem obtineant, *Ibn Doreidum*, (k) [4] *Zamachschariumque* (l) [5] non immerito adjungimus.

Cum itaque inde ab ipsis Islamismi incunabulis, & in regulas linguae investigatum sit solertius, & in vocum significationes inquisitione accuratius, quid mirum? quod positis auspiciatissimis hisce fundamentis ipsae etiam scientiae, rebus nempe in Asia pacatioribus, maximo in pretio haberi ceptae sint. Tardioris interim in literis progressus rationem inde vel maxime petendam ducimus, quod, primis mirum in modum conturbatis Islamismi temporibus, Musis quoque pacatis esse minime licuerit. Penitus isthac insipientibus facili negotio trita quidem illius, sed absurdae, & ridiculae sententiae inanis patet, Mohammedis scilicet sectatoribus ex religionis suae principis, ipsiusque adeo Alcorani legibus omni omnino literarum studio fuisse interdictum, cum contrariam ipsius sectae hujus auctoris fuisse

i

mentem

ابن دريد [4] فيروزآبادي [3] جوهري [2] خليل بن احمد الفراء اهدي [1]
زخري [5]

mentem, ex notissimis iis verbis, quæ vulgo circumferuntur, perquam manifestum sit. (m) Ex scientiis jam hospitio apud Arabes exceptis, primas sub Chalifatu *Omniadum* sibi vendicavit *Jurisprudentia*, quam cum ingenti religionis studio salutis publicæ conservandæ desiderium apud Arabes protulisse, vel ex eo liquet, quod eam, quidquid in rebus tum sacris, tum profanis in bene ordinata republica liceat, optime statuere, perfectam habent. Huic *medica Ars* saluberrima comes ibat, quæ, quod corporum salutis impensius prospiceret, lapsasque hominum vires medicamentis ad cujusque naturam accommodatis restitueret, non minimam apud eum populum gratiam in-
iit (n).

- (a) Principes hic eruditione Augusto, clementia, & beniginitate Trajano, philosophia, & pietatis studio M. Antonino philosopho, fortitudine, iusta causae patrocinio, & exitus tristitatione Pompejo par, eloquentia omnibus major, quo non vidit oriens illustriorem virtutibus principem; a Reiskio in Dissertatione de principibus Mohammedanis, qui aut ab eruditione, aut ab amore literarum, & literatorum claruerunt, Lipsiae anno 1746. edita immoderato encomio celebratur.
- (b) Peripicium magis, & manifestum id fit ipsius scriptoris Arabum doctissimi قال الكڤين الانصارى شمس Schemfid-dinal-ansari testimonio, qui in Antiquitatum Arabicarum historia eadem de initiis institutionum grammaticarum suae gentis memoriae prodidit: قال شمس الكڤين الانصارى ان قبل الاسلام ماكان للعرب قانون واعراب الكلام كان للعرب سجمة لانهم مقطورون علي الغلصاحة فلما جاء الاسلام واختلفت الاسماء فكانت العربية تتلاشي فدعا امير المؤمنين ابو طالب ابا الاسود الكڤلي ووضع له قوانين
- (c) عيسى Abul-Eswed Elduli vestigiis insititire عيسى Maimonides Maimonides Jahia Ben Jamar Aladuneus. Absa Elephantinus dictus. ابي عمر العرواني Aha Ben Alasudaeus. ابو ابحارث Abulharezius. عيسى بن عمر Abdalla Ben Isaci Hazremita. ابو بشر بن عمر ابو عمر بن ابي العلاء خليل Isfa Ben Omar Alsakphi. ابو بشير بن عثمان بن قنبر العرواني بسبويه Ben Alaleus, Chalileus. Abu Basar Ben Osman Ben Kanbar cognomento Saibujah, gente Persa, qui annos quadraginta natus, in urbe Schirazae anno Hegirae 180., Christi 796. imperante Haruno Raschideo, quinto ex Abassidis Chalifa, supremum diem obiit. Vide de hoc celeberrimo Grammatico Herbeloti etiam Bibliothecam Orientalem. الفراهيدي Alpharadi-daus. الكسائي Alkasaeus.
- (d) In principatum hunc, quem in Academia Basrensi obtinuit, succedere: ابو سعيد بن مسعدة Saideus Ben Saideus Ben Masada. الفراء Alfaraeus. ابي اسحق الجرجاني Isaci Algirmaeus. محمد بن يزيد الكندي Mohammedes Ben Jazid Almobardeus. ابو بكر بن ابي اسحق Abu Bekr Ben Isaci Algirmaeus. ابو علي الحسن بن عبد الفغار الفارسي Abulhassan Ben Abdalgafarsaeus Persa. ابو سعيد بن عبد الله الشيرازي Ali Ben Said Ben Abdalla Alshirazeus. ابو الفتح بن جني Abu Alfath Ben Geni. شمس الكڤين الكهاهري Aldelkaher Georgianus, de quo سمس الكڤين محمد بن ابي الفتح بن ابي الفضل الكهاهري Semseddinus Mohammed Ben Abi Alfath Ben Abi Alphasl Albali in prologo commentarii sui bene inscripti,

inscripti, quem in grammaticam præfati doctoris scripserat, sequen-
 tia annotat. أبو بكر عبد القاهر فارسي الأصل جر جاني الدّار عالم بالتّحقيق و
 البلاغة صاحب التّصانيف التّجملية فيها كتاب التّقصّد بشرح الأليصاح و
 شرح العوامل الكأية و كتاب اعجاز القرآن و غيرها من أكثر توفّي سنة
 471. Extat hujus auctoris in Bibliotheca Escorialensi opus
 grammaticum in duas partes divisum, quarum prior de parti-
 cularibus, altera de orationis partibus agit, illaque Romæ cum latina ver-
 sione sub titulo *centum Regentium* prodit: hæc, quæ *propositiones*
 inscribitur, nec idem nomen, nec eandem apud grammaticos existi-
 mationem, ac prior, obtinuit. *الزّمانحوسراوس* Alzamanhosraus, auctor
 tum grammaticorum, tum aliorum operum teste Herbeloto celebris,
 quem anno Hegiræ 467. natum, mortuum vero anno Hegiræ 538.
 idem auctor memorat. *ابن الأحباب* Ebn Alhahabebus. Vir & gene-
 re, & grammaticæ doctrina celeberrimus, auctor siquidem operis
 illius præstantissimi grammatici, quod *كافية* inscribitur, extitit.
 Obiit annos natus 75. Alexandria anno Hegiræ 646. Vi-
 de de hoc auctore Herbeloti *Bibliothecam Orientalem*. *الأجرومي* Ala-
 grumæus. Auctor insignis grammaticæ vocatur. Hunc
 unum, eundemque esse cum *Abu Abdallah Mohammed Al-Sanhaḡi*,
 mortuumque anno Hegiræ 723. Christi 1323. Herbelotus refert.
ابن شمس الدّين Ebn Malekus, cujus vitam in Bibliotheca universali
 Schamseddinus Abu Abdalla Zahabæus *أبو عبد الله الكّذّبي*
 his verbis deferibit: *قال الكّذّبي صرف فنه الى اتقان لسان العرب*
حتى بلغ فيه العأية و حاز قصب الكّشف و أرى علي التّقدمين و أتا الكّغة
فكان أليه الكّتها من نقل غريبها و الأطلاع علي وحشتها و أتا التّحقيق و التّصريف
فكان فيه تحاروا و أتا اشعار العرب التي يستشهد بها علي الكّغة و النّحو فكانت الألية
ألا اعلام يتحبرون فيه توفّي بدمشق في شعبان سنة اثنين و سبعين و
 ٥٥٥. Eam inquit Zahabæus impendit *Ben Malek* curam in sibi compa-
 randa Arabici Sermonis cognitione, ut non solum ad consumma-
 tam illius perfectionem pervenerit, sed ceteris quibusque, qui
 præivere, palmam præiperit. Fuit ille in linguæ Arabicæ periti-
 tia in primis veratissimus, five illum in Auctorum sententiis feli-
 gendis, laudandisque, five in penetrandis maxime reconditis illa-
 rum sensibus spesces. In rebus autem ad grammaticam pertinen-
 tentibus vere pelagus dicendus est. Ad artem poeticam quod at-
 tiner, cujus ope sermonis peritia, & grammaticæ præcepta com-
 probanda sunt, primæ notæ doctores ille in sui admirationem ra-
 puit. — — Damasci obiit mense Sabani anno Hegiræ 672. Mo-
 numenta auctoris hujus, quæ posteris de re grammatica, & sermo-
 nis Arabice peritia tum soluta, tum stricta oratione reliquit, vide apud
Ebn Hasamæus, qui Cairi natus supremum diem obiit anno hegiræ 761.
 Hujus opera *Chaledus Ebn Abdalla Alazharæus* Cairensis in com-
 mentario, quem in *Poema Millenarium* auctoris hujus scripserat, re-
 censet sequentia: *من مصنفات ابن هشام الكّفي التّوضيح* عدة
الطّالب في تحريف ابن الأحباب في مجلدين رفع الإحصاء في أربع
مجلدات شرح التّسهيل في عدة مجلدات شرح الشّواهد الكبرى و
الكّصري

„ Opus inter Arabes celeberrimum *sufficiens* nuncupatum, grammaticae praecepta complectens; opus de eodem argumento, *Declaratio inscriptum*; commentarius, in grammaticam *Caphia*, titulo *Postulatoris Fulcimentum*, duobus tomis; tomus quatuor de re grammatica, qui *Egestatis Redemptio* inscribuntur; commentarius in opus grammaticum *Ben Maleki*, quod nomine *Facilis Methodus* circumfertur; Commentarius in opus grammaticum, cui titulus est *Testimonia maiora*, & *minora*; Commentarius in poema *Borda*; opus denique de eadem re satis amplum, atque eruditum, quindecim tomis comprehensum, titulo *Memoria*.

(e) Grammaticos tum *Cusenses*, tum *Basserenfes* perpetuis in crisi collisos fuisse invicem simultatibus etiam Hottingerus in *APXAIΘAOTIA Orientali Heidelbergæ 1662. edita* & Clodius in *Gramm. Arab.* testantur.

(f) Tanti tum grammaticorum, tum eorum, qui in grammaticas commentarios conscripserunt, extiterat numerus, ut non pauci vel unius *Saibujahii* grammaticam exposuerint, quos inter, referente *Cazuinæo*, in opere geographico historico præcipuum sibi locum vendicat *Abul Hassan* Persa ex urbe *Schiraz* oriundus, qui celeberrimi hujus viri grammaticam commentario, viginti tomis comprehenso, illustravit. Extiterant pariter alii, qui horum vitas, & nomina fusius recensuere, ut teste *Herbeloto* *علي بن يوسف الكندي* *Ali Ben Jusuph Elkofsi*, qui grammaticorum historiam *التحفة النحوية* nuncupatam conscripserat: cui Hottingerus in *Bibliotheca sua Orientali capite 2^o*. *Sejuti* *طبعات التحفة الكبرى* *Ahmedis Kisei* adiungit, quo loco animadvertere placuit titulum *النحوي* *Alnahevi* grammaticis pluribus honoris ergo tribui.

(g) Obiit hic anno *hegira* 75, cui teste *Casirio* lexicon ea de causa *كتاب العين* nuncupatum, quod a litera *ع* incipiat, a plerisque attribuitur: quamvis hocce lexicon tantæ esse antiquitatis *Casirius* memoraret, ut inter scriptores Arabes de illius auctore non conveniant. Ceterum *Assuthæus* in *Florilegio de Arabicis antiquitatibus* inter Arabica vocabularia, quæ prodire, primum esse censet, licet de illius auctore certi nihil statuatur.

(h) *Abu Nasr Ismael Ebn Hammad Al Gevhari Al-Torki* i. e. natione *Turca*, qui tamen obtinuit, ut apud Arabes *امام اللغة* *Sermonis Antistes* audiat, celebris illius lexi-ci *الصحاح* quod *sanum, sincerum, probum, verum* denotat auctor. Natus est in urbe quadam *Turcarum* tunc temporis *فارس* hodie *اطار* dicta, obiit juxta *Abulfedam* anno *hegira* 398.

(i) *Mohammed Ebn Jaacub Ebn Mohammed Alsirazi Alfiruzabadi*, auctor celeberrimi dictionarii dicti *قاموس*. Natus est anno *Hegira* 729. loco *كازين* dicto, mortuus anno *hegira* 817. Summæ eruditionis vir, & magno eo nomine apud reges, & principes in honore, præcipue apud *Ismaelem Abaffi filium Yamanensem*, cui *قاموس* seu *Oceanum linguæ Arabicæ* dedicavit, quin etiam a *Tamerlano* dono accepisse fertur *خمس الاف* *cinque mille aureos*. Culpatur hic in præfatione sua *Giavharæum*, quod non omnes Arabicas dictiones suo lexico sit complexus. Viri hujus Dictionarium eam apud orientales æstimationem obtinet, ut uno omnes Orientis viri literati ore fateantur, illud omnium, quæ hactenus in lucem prodire, amplissimum, accuratissimum, eruditissimum esse.

(k)

(k) *Ibn Doreid* philologus, & poeta eximius, atque alio nomine juxta *Herbelotum Abu Bekr Mohammed el Azdi* nuncupatus, mortuus est anno *Hegira* 321. cujus lexicon, ut eruditissimus *Schultenfus* asserit, tribus voluminibus comprehensum eo potissimum reliquis antecellit, quod præter communes verborum significationes illorum interiorum vim, & primam, quæ dicitur, potestatem accuratius investigarit, in contexendo præterea rariorum formarum catalogo omnium industriam superaverit, plurimis tandem optimorum poetarum auctoritatibus librum instruxerit. &c.

(l) *Abul Kasem Mah-mud Ebn Omar Ebn Mohammed Al-Chowarazmi Al-Zamachsari*. natus est in *Zamchsar Chowarazmi* oppido, anno *Hegira* 467. mortuus anno 538. Quo loco in gratiam philarabum alia adhuc lexicographorum nomina subjungimus. *أبو الفضل أحمد بن محمد الكيداني* *Abul Fazli Ahmed Ebn Mohammed Al-Maidani Al-Naisaburi* *أبو مبدان* *Maidan* vico quodam in *نيسابور* *Nisabur* nuncupatus. Obiit anno *Hegira* 518. *أبو الأزهري* *Abul Aza-hri Ebn Phares*. *بن* *Ebn Ewas*. *أبو الأثير* *Ebn Alazir*. *أبو القتيبة* *Alharabi*. *أبو الحسن* *Ebn Katibi*. *أحمد السجوي* *Ahmed Elhajumi*, qui lexicon Arabicum accuratissimum ordine alphabetico Latinorum more digestum conscripsit; in quod summa diligentia virum huncce congregasse *Casirius* memorat, quæ ex septuaginta optime notæ lexicographis excerptæ. *أبو عيسى* *Ebn Selam* *أبي موسى الشيرازي* *Abi Musa Casaraugustanus*. Atque ille ante alios longe eruditissimus, idemque laboriosissimus *علي بن اسماعيل* *Ali Ben Ismael* vulgo *ابن سيرة* *Ebn Seira* nuncupatus, qui in præstantissimo suo lexico, quod in viginti quatuor tomos distribuit, non modo voces singulas explanat, sed etiam rerum pene omnium proprietates, nomina, & eruditionem ad eas spectantem late, doctæque persequitur. Ad lexicorum porro Arabicorum ordinem quod attinet, hunc plerumque in dictionibus observant, ut inverso ordine ab ultima nempe dictionis litera ad primam usque radicalem exordium fiat. Quod eo consilio factum præstantissimus *Casirius* autumat, ut voces similiter desinentes, quibus etiam in prosa oratione maxime delectantur Arabes, facilius, citiusve reperiantur. Vide ejusdem *Bibliothecam Arabico-Hispanam Escorialensem*, quam quod penitus nobis inspicere licuerit, celeberrimo *Densio Bibliothecæ Garellianæ in Academia Casareo-Regia Theresiana Præfecto*, *S. C. R. A. M. a Consiliis*, viro in omni scientiarum genere versatissimo in acceptis referimus; cujus nomen ob multiplicem non minus doctrinam, ac indefessam illam sollicitudinem longe celebratissimum est, quæ *Bibliothecam Garellianam* rarissimis libris rara industria condecorare nunquam non adlaborat, quos inter *Bibliotheca Casirii Arabico-Hispana*, nobis benignitate viri hujus subministrata, vel eo cumprimis numeranda est, quod unica hic loci sit.

(m) Contrarium certe sequentia *Mohammedis* verba evincunt, quæ asserit suis scientias commendat: *Quærite inquit scientiam, etiam si in China sit*, tum alibi: *Omnibus fidelibus licet possidere scientiam*. Præclara itidem gentis hujus in omne scientiarum genus amoris argumenta *Apophtegmatum catalogus* non obscure declarat, ubi singulare in illas gentis hujus studium encomiis maximis celebratur, cujusmodi de pluribus sunt sequentia:

لا فخر بأمال و اكتسب بل فخر بالعلم و الأدب

k

„ Non

„ Non est gloriatio in opibus, & stemmate, sed gloriatio in scientia, & eruditione.

و ليس كبيتيم من قد مات والده
بل كبيتيم الذي لاعلم له ولا ادب

„ Non est orphanus, cujus obiit pater, sed orphanus est, qui scientiam non habet, & eruditionem.

شخص بلا ادب كجسد بلا روح

„ Persona sine eruditione, est ut corpus sine spiritu.

يوم واحد للعالم اخير من الحيات كلها للجاء هل

„ Dies unus viri docti praestat tota vita indocti.

لا فقر للعاقل

„ Non est paupertas docto.

(n) Teste *Casf Saddin* in vita septimi Abassidarum Chalifa *Almamun*. Medicinae vero studio operam navasse Arabes tum ex aliis, tum desumpto ex *Abulpharagii Historia Dynastiarum* loco clarum est. Inquit enim pagina 250. *ومن الحكماء بحنا بن أبي طريف التبرجاني مولى المأمون كان أميناً على ترجمة الكتب الحكيمية حسن التآديه للمعاني ألكن* Porro e medicis erant *Joannes Ebn Batrik* interpres, *Almamunis* libertus, qui & fidus fuit in libris medicis vertendis, felix in sensu reddendo; At Arabice minus eleganter loquens; Philosophiae, quam Medicinae, major ipsi peritia Ceterum vel illud proverbium olim usitatum, non esse nimirum bonum medicum, qui non esset bonus Arabs, satis, superque demonstrat, non exiguum horum numerum inter Arabes extitisse, qui huic scientiae vacarent; quorum e numero *Avicennas*, *Averroes*, *Rafius* praeter alios vel hodieum celebrantur.

§. VI.

De manifestis Chalifarum in literas non minus, ac literatos.

Prima porro illa felicissima epocha, qua scientiae majorem in modum in Arabia refluere, in illustrem *Abu Gafar il Mansurii* (a) Chalifatum incidit, qui amplissimum philosophiae cumprimis, & astronomiae suis in provinciis domicilium erexerat, cujus praclarum exemplum secuti *Mahadi*, (b) & *Harruner Raschid*, (c) in Chalifatu nempe ejusdem successores, non seigniores scientiarum fautores extitere. Horum denique *Mamun* (d) Chalifa aemulatus vestigia, eum se scientiarum fautorem, & patronum liberalissimum literis non minus, ac literarum magistris praebuit, ut ad summum honoris fastigium evecta viderentur: quo factum, ut excellentissima quaque ex peregrinis, & Graecis potissimum libris vel transferendo in Arabicum sua facerent Arabes, vel commentationibus etiam illustrarent; nullum non moventes lapidem, ut, quidquid terrarum uspiam praclarum ad hominum memoriam in rebus literariis exaratum esset, intra principatus

patus sui terminos concluderent: (e) *Mamunio* itaque tanto viro *Aristotelem*, *Themistium*, *Porphyrum*, *Hyppocratem*, *Gallenum*, *Dioscoridem*, *Euclidem*, aliosque in acceptis referunt Arabes, quos eo fautore (f) in Arabicum partim, partim in Syriacum sermonem traductos maximis omnino laudibus extollunt (g).

Eadem prorsus industria, qua literarum fines inter Arabes proferebantur, curatum etiam, ut, habitis compluribus in locis eruditorum conventibus, magistrorum cathedra in eorum commodum, qui ingenuis artibus operam dare cupiebant, statuerentur. Gymnasia, collegiaque eximia principum munificentia cumprimis sustentabat adeo, ut, quarum nomina necdum vetustate obsoluerunt, plures celeberrimae academiae existerent, inter has celebriores *Bagdadum*, (h) ipsorum principum sedes, *Kischa*, (i) pluribus semper eruditae viris clarissima; *Kufa* denique, & *Bassora*, grammaticorum, disceptationibus nota; Aegypto vero, & Africa sub finem primi seculi proprios sibi Chalifas vindicantibus, scientiae etiam proprias sibi in iis sedes (k) delegerunt. (l) Tantam certe virorum, in omni seu elegantiorum, (m) seu severiorum (n) scientiarum genere versatissimorum multitudinem tunc temporis extitisse asserit *Erpenius*, ut nec ipsae fortasse Athenae, sacundissima illa bonarum artium mater, tot unquam protulisse videantur. (o) Quorum certe praestantissima ingenia infinitae pene multitudinis literaria monumenta, in bibliothecis reposita, abunde testantur (p).

Non equidem eandem semper, quae rerum humanarum est vicissitudo, literatura Arabica fortunam nata est, labefactata enim diversis Turcarum irruptionibus Chalifarum sede, elegantiores etiam artes, deficientibus nempe earum fautoribus, refrigerescere capere, ut adeo paucissimi non nisi in exteris Dynastiis principes quipiam hominem unum, alterumve, ingenii acie magis praestantem, munificentia sua ad studiorum labores excitarent.

Hos inter, qui pra reliquis emerent, cumprimis nominandi veniunt *Abu Bekr*, & *Zacharia Ragid*, *Rafes* vulgo nuncupatus, suae aetate clari nominis medicus, quem *Mansurius* non ille quidem *Abassidarum* Chalifa, sed *Transoxanus* Princeps impensius fovisse perhibetur. Quibus *Selgiugidas* inter ob literarum studia clarissimus *Melekschab*, a quo in hunc diem aera *Gelalica*, seu *Malekica* nomen obtinet; tum vel ipsis in castris consortio eruditorum hominum saepenumero perfruens *Timurius*, *Arabschab* denique, ne longiores simus, jure merito accensendi sunt, quem ex opere suo praestantissimo illud satis superque comprobasse manifestum est, singularem illam Arabici stili elegantiam temporibus iis non omnem penitus interiisse.

Dubia haec Arabicarum literarum conditio deinceps etiam ad nostram usque memoriam sub *Osmanidis* in Chalifatu successoribus persistit; jurisprudentiam (q) licet, ipsis scilicet religionis suae principiis maxime commendatam, usque adeo excolerent, ut omne huic

tantummodo studium suum, si celeberrimum virum *Raghib Passiam* (d) excipimus, locasse videantur.

Perstrictis igitur prima hac dissertationis parte Arabicæ linguæ vicissitudinibus, quas a primis suis incunabulis ad nostra usque tempora diversissimas subeundas habuit, id unum adjungendum duximus, linguam vulgarem, Arabibus hodie usitatam, quoad originem eandem, quoad structuram vero, & grammatices regulas diversam ab ea existere, (s) qua in scriptis utuntur.

- (a) De principe hoc *Abulfaragius* in *Historia Dynastiarum* inter alia sequentia memoriæ prodidit: وكان أول من عني بالعلوم الخليفة الثاني أبو جعفر المنصور وكان مع براعة في الفقه كلفا في علم الفلسفة و الثاني أبو جعفر المنصور وكان مع براعة في الفقه كلفا في علم الفلسفة و Primus autem eorum, qui scientiis operam dedit, fuit Chalifa secundus *Abuḡafar Almanṣur*, qui præterquam, quod legis peritia excelluit, philosophia etiam studio incubuit, ac præcipue etiam astronomia. Vide auctoris hujus in citato opere pag. 246.
- (b) *Mahadi* filius *Abuḡafar Almanṣur* patri suo succedens in regno, fuit tertius Chalifa e familia *Abassidarum*. Regnare cepit anno Hegiræ 158. *Bagdadi*, ubi eo tempore commoratus est, quo pater illius *Bir-meimonii* haud procul ab urbe *Mecca* mortem opetiit. Mortuus est in venatione, cum fugientem feram persequeretur; nam citato cursu per demissam admodum diruti cujusdam ædificii portam ingressus, corpore, renibusque nimium compressis, subito expiravit anno Hegiræ 169., postquam regnasset annos decem, mensem unum. Plura de eo *Herbelotus*.
- (c) *Haruner-Raschid*, frater *Hadi*, & filius *Mohadi* quintus Chalifa e familia *Abassidarum* regni gubernacula capeffivit anno Hegiræ 170. illico post fratris sui mortem, cui a patre substitutus fuit. Is, quem historici *Aaronem*, regem Saracenorum, aut Persiæ nominant, *Carolo Magno* munera misit. Literis, ac eruditus hominibus supra quam dici potest, addictus fuit. Cum notissimum illum librum, *Mautha* dictum, per ipsum auctorem ejus *Malekium* explicari sibi sineret, mandavit, ut id clausis cubiculi portis fieret, præsentibus tantummodo se, filiisque suis. At restitit vir doctissimus *Malekius*, inquit: parum prodesse scientias principibus, ac nobilibus, si his inferioris conditionis homines carerent. Ingens illius in literas propensio causa fuit, ut ipsius jussu complura erudita opera antiquorum auctorum in Arabicam linguam verterentur. Mortuus demum est anno Hegiræ 193. teste *Chandemirio*, in civitate *Thus*. Vide plura de hoc apud paulo citatum auctorem.
- (d) Hujus principis summum literas promovendi studium *Abulfaragius* in *Historia Dynastiarum* hisce describit: ثم لما افقت الخلافة فيهم الى الخليفة التاسع عبد الله المأمون بن هرون الرشيد ثم ما بدا به جده المنصور فاقبل علي طلب العلم في مواضعه وداخل ملوك الكروم و سألهم صلته بها لديهم من كتب الفلسفة فبعثوا إليه منها ما حضرهم فاستجاب لها مهرة الكرامة و كلفهم احكام ترجمتها فترجمت له علي غاية ما امكن ثم حرص الناس علي قرائتها ورضيتهم في تعليلها فكان يحلوا بالحكما و يسانس At ubi devolutum est inter ipsos imperium ad Chalifam septimum *Abdallam Almamunem*, *Harunis Arrashidi* filium, perfecit ille, quod orsus fuit avus ipsius *Almanṣur*, & scientiam locis suis quærere aggressus, cum Græco-

Græcorum regibus intercedens, petiit ab illis, ut, qui apud ipsos essent, libros philosophicos ad ipsum mitterent; qui cum ad ipsum, quos haberent, mississent, conquestus ille interpretibus peritis, eos ipsis accurate vertendos imposuit; cumque, qua fieri potuit, diligentia, versi essent, homines ad eos legendos incitavit, eorumque perdiscendorum desiderium ingessit, ipseque doctis vacare, & eorum disputationibus interesse (solitus) & eorum dissertationibus delectari.

- (e) Suffragantur his *Leonis Afri* in libello de *Viris quibusdam illustribus apud Arabes* in *Bibliotheca Græca Joannis Alberti Fabricii* libr. 6^{to} cap. 9^{to} desumpta verba: inquit enim: Tunc *Mamon* desiderio immortalis desiderabat intelligere antiquorum scientias; quoniam tunc nulla erat scientia Arabicè descripta; adeoque dictus *Mamon* congregavit ingentem numerum doctorum diversarum linguarum, & interrogavit auctorum nomina, atque librorum, quæ scripta fuerunt in artibus lingua Græca, Persica, Chaldaea, atque Aegyptia, adeoque multa eorum nominata sunt volumina. Missi tunc multos ex familiaribus suis in Syriam, Armeniam, atque Aegyptum, ut illos emerent libros, de quibus sarcinas infinitas & tulerunt, & conduxerunt. Tunc segregati sunt boni, & utiles, sicut in medicina, in physica, in astronomia, in musica, in cosmographia, & chronica descripti, & posuit supra traductionem linguæ Græcæ Joannem, filium *Mesuah* prædictum, quoniam in illo tempore *Christicolæ* Græcis studebant literis. Posuit etiam supra traductionem Græcam alios quam plures sub eodem Joanne, & supra linguam Persicam *Mahan*, dictumque *Mesuah*; qui traduxerunt librum *Galenii* in medicina; post quæ omnia opera *Aristotelis* Arabicè traduxerunt, multis etiam aliis magistris auxiliantibus.
- (f) Hoc fautore potissimum præ principibus aliis varias ex linguis aliis in Arabicam versiones adornatas fuisse *Renaudotus* in epistola ad *Dacerium* apud Joannem Fabricium libr. 2^{do} bibl. Græcæ ita disputat. Celeberrima epocha versionum Arabicarum assignari solet sub imperio *Almamonis* septimi, quo nullus fuit major unquam fautor literarum, & eruditorum, quique genti suæ instillavit curiosum desiderium doctrinarum a Græcis concinnatarum. Avus ejus *Abuḡafar Almanṣor* jam præverat, largissimaque proemia proposuerat eruditis, iis præcipue, qui Græcorum librorum translatione Arabibus ansam præberent philosophiam, astronomiam, mathematicas artes, medicinamque excolendi. Jam quoque multi ex præcipuis auctoribus Syriacè versi exstabant a *Sergio Syro*, qui *Justiniani* temporibus vixit, & pro antiquissimo interprete habetur. Sed *Almamon* singulari prorsus studio Græca volumina conquistavit, a Christianis principibus illa per legatos impetravit, magnoque illorum numero collecto, de eruditis interpretibus, qui eadem Arabicè redderent, sollicitus fuit; tum in disquisitione de barbaricis *Aristotelis* librorum versionibus apud eundem Fabricium libr. 6^{to}. Ex ea familia secundus *Abuḡafar Almanṣor* scientiarum studia ad Arabes transtulisse dicitur, conquistis libris, & adhibitis doctissimis viris, qui eos Arabicè interpretari possent. Sed quamvis communiter ita statuunt Arabes historici, cum tamen vix quidquam exstet primarum illarum interpretationum, laus illa ad successorem, ejusque pronepotem, *Almamone* septimum, ex *Abassidarum* stemmate Chalifam, referri vulgo solet a melioribus auctoribus. Vide etiam quæ *el. Pocockius* in *specimine Historiæ Arabum* in eandem sententiam adfert.
- (g) Interpretum Arabum, qui e Græcis, & Latinis codicibus multa sua fecere, catalogum contextuisse *Mohammedem Haaci* filium *Huetius* in libro de *claris interpretibus* testatur, qui eodem in opusculo de versionibus

nibus, ex lingua Græca ab Arabibus adornatis, in sequentem abijt sententiam: quod ad Arabum ergo, ait, interpretationes spectat, ut omnes semel complectar, in eodem laxitatis, infidelitatis, luxuria, lascivia vitio bene versantur universæ. Cum enim densissima caligo ingenuas artes insedisset, quo tempore gens ea florere cepit: ex quo nempe retorridus ille veterator Mohammedes stolidas mentes vana superstitione delusit, parum viderunt in literis, & cum Græcorum veterum scripta fere omnia, ne ab ipsis quidem recentioribus Græcis, nedum alienigenis intellecta, vernacula lingua popularibus suis exponenda suscepissent, ineptissimis ea interpretationibus contaminarunt, detractis multis, pluribus adjectis, inversis fere omnibus, & interpolatis. Cui sinistra de Arabum interpretibus opinioni non omnimode Casirius in Bibliotheca Arabico-Hispana subscribit, ubi de versione Hippocratis Arab. hæc notat. Ad Arabicas autem Hippocratis translationes quod attinet, de quibus potissimum in præsens agitur; nihil equidem videre me in illis fateor, quod reprehendi possit; siue interpretis fidem, ac religionem, siue peritiam, atque eruditionem spectes. Siquidem negari nequit, huiusmodi versiones iis temporibus factas, quibus lingua Græca in oriente adhuc eruditorum erat quasi vernacula, quibus & vetustissima, & archetypis propiora scriptorum exemplaria adhuc extabant: Accedit, quod earum præcipuus auctor fuerit, Honainus Ben Isaac, vir sane Græcæ, & Arabicæ linguæ peritia, & medicinæ scientia clarissimus, ut eximia ejus opera testantur.

(h) Bagdadum urbs longe amplissima, & nobilissima ad Tigrim fluvium condita, cujus cives teste Gentio in notis ad Rosarium Politicum castissimo & elegantissimo linguæ Arabicæ usu celebres fuere. Urbs hæc medio inter Persidem, & Arabiam loco, optimo coeli, & soli situ posita Imperatoribus Abasidis diu regia fuerat, quorum temporibus non tantum imperii sedes; sed omnium artium, & scientiarum domicilium fuit, & facunda præstantium ingeniorum mater; unde tanquam ex equo Trojano innumeri doctrinæ, & ingenii principes prodierunt; imprimis vero illustre inter Abasidas inclyti illius Alnamonis nomen fuit, qui, propositis amplissimis præmiis, ad liberalium artium, & Arabicæ linguæ culturam omnium animos ingenti studio (ut superius jam insinuavimus) inflammavit, unde non tantum artes omnes, & scientiæ; sed ipsa etiam Arabica lingua per Chaldaeam, finitimasque terras propagata, & ab omnibus certatim exculta fuit, atque ad summam elegantiae perfectionem deducta: quare etiam Bagdadensium linguæ eo loco apud Arabes, quo Attica apud Græcos fuit, ut optime Arabice crederetur loqui, qui Bagdadum patriam haberet.

(i) Hanc plurium doctorum virorum gloria inclytam fuisse præfatus Gentius in notis citati operis asserit.

(k) Renaudotus in laudata disquisitione apud Fabricium scientias his in provinciis proprias habuisse sedes, hæc declarat: In Aegypto, & Africa, quæ proprios ab aliquot seculis principes habebant, labente decimo seculo, cum non modo nulla esset spiritalis Chalifarum auctoritas, nam Fatimida, qui primo Africa magnam partem occupaverunt; dum novum in Aegypto regnum fundaverunt, quod Salahedinus destruxit, & in suam, quæ Ejubidarum dicta est, familiam transtulit, Chalifis Bagdadensibus anathema dicebant, eosque non modo imperii usurpati per tyrannidem, sed occupati per vim, & eadem Hali pontificatus reos diris devovebant. Ita major omnino sub illis principibus philosophandi libertas, quia major, quam alibi traditionum, & historiarum per manus acceptarum, in quibus fundata erat jurisperitia eorum, qui Chalifis adhærebant, contentus inter eos homines fuit. Neque minor in Hispania libertas, tum sub illis principibus, qui, rejecta quo-

que

que Chalifæ communionem, & auctoritate Africam tenebant, & Marrocci sedem regni constituerant, ubi non minus quam Fessæ, Sigelmessæ, & in aliis populosis urbibus magnopere florebat liberalium artium studia. Ea igitur libertate, uti complures tum Africani, tum Hispani Arabes, totos se philosophiæ Aristotelicæ tradiderunt, quorum celeberrimus Averroes fuit, & multi alii, quorum nomina occurrunt in appendice bibliothecæ Hispanicæ Nicolai Antonii, quamvis ex Arabicæ linguæ ignorantia, plerumque adeo corrupta sint, ut agnosci vix queant.

(l) Has inter Academiæ illæ reliquis nobiliores fuere, quæ Marocci, Septæ, Hubedda, Orania, Bugia, Constantina, Tuneti, Tripoli, Sigilmessæ, Alexandria, Alcahira, Fessæ erectæ fuerant; de cujus urbibus Academiis Joannes Leo Africanus Descriptionis Africa libro 3^{to} num. 24^o ita disserit: sunt in hac urbe duo celeberrima collegia, multis ædificiis, multoque opere museaceo elegantissima, horum omnes trabes incoisæ, parietes tum marmorei, tum cretacei. Sunt, quæ centum habent museolos, sunt quæ plures, sunt quæ pauciores, omnia autem diversis regibus, qui ex Marinis oriundi erant, condita sunt. Atque horum quoddam est amplitudine, & elegantia admirandum, visuque dignissimum, quodque a quodam rege conditum est, quem illi Habu Henon vocabant. Hic egregium quandam fontem reperias marmorum, cujus vas duas cupas continet: præterfluit quoque in hoc collegio rivulus intra canalem nitidum, atque elegantissimum, cujus margines marmore, & majorica sunt elegantissime constructæ. Tria autem hic visuntur deambulacra tecta, miro artificio, atque labore ornata, quæ columnis quibusdam innitiuntur, octogonalibus, variis coloribus distinctis. Ab una autem columna ad aliam arcus videas labore museaceo, auro, atque coeruleo colore conspicuos, tectum autem ligneum est miro artificio incisum. Porticus cancellis elegantissimis sunt secreti adeo, ut, qui foris sunt, illos videre nequeant, qui intus deambulant. Murus undique, quantum manu contingere licet, opere cretaceo, quod majorica vocant, depictus est. Reperies multis in locis carmina quædam, quæ annum indicant, quo extructum fuit collegium: item & permulta in conditoris laudem conscripta epigrammata. Sunt & characteres magni admodum nigro colore obducti, qui a longe optime legantur. Porta collegii istius arcæ multo artificio ornata, cubiculorum vero janua lignea miro item artificio incisæ. Aula, quæ orationibus est dicata, suggestum habet, ad quem novem gradibus ebore, & hebeno constructis ascenditur. — Reliqua Fessæ collegia habent cum hoc aliquam similitudinem, habetque quodlibet suos professores, quorum quidam ante meridiem, alii horis pomeridianis prælegunt. His autem optime a conditoribus provisum est. Olim, qui hic literis incumbabant, toto septennio vestitus, atque victus dabatur, at nunc illis nihil præter cubiculum obtingit gratis &c. plura apud eundem auctorem videas.

(m) Recentioribus his etiam temporibus poesim excoluisse Arabes tum alii, tum Jones asserit, quos inter ابن الغاراض facile præstare reliquis in sua Poesi Asiatica testatur. Ceterum plurimi sunt auctores, qui de poetarum Arabicorum vitis, & carminibus scripsere. Ex quibus juxta eundem auctorem illustriores sunt محمد القرشي الأصمعي في خريدة ut in ejusdem libro خريدة inscripto videre est, & في جملته in libro نبيه Plures alios nominat Herbelotus in sua Bibliotheca orientali. Antiquorum pariter Arabia poetarum veneres exhibuit Schultensius in sua Anthologia Arabica.

(n) Quanto ardore, quantoque studio philosophicis cum primis disciplinis dediti fuerint Arabes tum Nagelius in specimine Academico de studio Philo-

Philosophia Græca inter Arabes Altorfi 1745. edito, tum nunquam non nobis laudandus *Reiskius*, alique uberius pertractarunt. Singula enim, quæ *Græci* de libris philosophorum scripta adhuc præmanibus habebant, in suum sermonem ea sollicitudine transtulisse exsuperius dictis patet *Arabes*, ut plura *Aristotelis*, & *Euclidis* opera, pars itidem ex *Cebetis* tabulis hodieum, originalibus nempe fatali fato deperditis, ex *Arabicis* restituta sint, & restituenda supersint. Et quamvis in metaphysicis, & logicis disciplinis minime præ illis, quæ hodieum a nostris exculta sunt, orientalibus aliquid tribui queat, neque etiam in morali illa philosophia, quæ *Ethica* dicitur, infinita licet tum sententiarum, tum apologorum copia omnes fere illorum libri abundent; in ea tamen philosophiæ parte, quæ tum in recondito mathematicos studio, tum in syderum magnitudine, intervallis, meatibus observandis, & in orientalium monumentis plurima superesse celeberrimus *Schultensius* asserit, unde excellentissimæ hæc scientiæ si non augeantur, ornentur certe, & copioso lumine illustrentur. Quanto pere porro geometriam, arithmetica, algebra, aliasque, quæ ad doctrinam mathematicam pertinent, in deliciis habuerint, quantave felicitate ab aliis male observata emendaverint, nova de suo addiderint eruditus hodieum usque adeo notum est, ut qui cum Arabicis monumentis vel aliquam familiaritatem inuit, is, de re adeo testata dubitare nequeat. Juvat hoc loco in exemplum aliquorum de plurimis celeberrimorum nomina adducere: *Thabeti Ebn Korrah* medicinæ æque, ac mathematicæ, omnisque philosophiæ peritia insignis. *Abu Maaschari* astronomorum seculi sui principis, *Jahja Ebn Mansur*, *Ebn Zarcalli*, vel quæ nostris jam notiora sunt, *Alfarabii*, *Jacobi Jakendii*, *Ebn Bajæ*, *Averrois*, *Alfergani* &c. plura de his vide apud laudatum *Schultensium*, aliosque rerum Arabicarum auctores.

(o) In Oratione jam citata de linguæ Hebrææ, atque Arabicæ dignitate *Leida* anno 1613. impressa.

(p) Triginta, & duo millia Arabicorum voluminum in una Bibliotheca *Fessana* asservari a testibus gravissimis, & spectatori- bus vivis se accepisse testatur *Erpenius*. Septuaginta omnino Bibliothecas in solis Hispaniarum urbibus ad usus publicos ea ipsa plane tempestate, qua *Græcos* inter, & *Latinos*, literis omnibus exulare iussis, turpis ignorantia caput extulit, *Abu Bekr Mohammed Ben Chair* patuisse affirmat. *Leo Africanus* citati operis libro 2^{do} in descriptione templi cujusdam *Marrocani* sub hujus ait templi porticu centum fere librorum officinas, totidemque e regione quondam fuisse dicunt: Bibliothecarum equidem perfectam notionem per *Casrium*, qui in conficiendo *Catalogo Escorialensi* nunc insudat, sperare potuissimus, nisi maxima manuscriptorum pars fatali illo hujus Bibliothecæ incendio anno 1671. consumpta esset. Quo loco addendum ducimus, ab accolis montis *Libani* jam ab anno 1735. typographiam curari, ex qua libri varii Arabici ad religionis potissimum materiam, & ascesim spectantes prodire, quorum novitatis æque, ac raritatis gratia nonnullos hic titulos subjicimus. *نفسير الكرامير* * *كتاب فرض الكرامير* * *تعليم المسبح* * *مرشد الكاهن*

(q) Arabicæ excolendæ linguæ licet *Osmanidæ* non magnopere insudent, essentiale tamen id *Cadiorum*, (judicum) apud ipsos officium est, ut linguæ Arabicæ quam optime gnari sint, ex qua, priusquam minus judicis adeant, rigoroſa tentamina subeunda habent, cum omnia ipsorum opera juridica lingua Arabica exarata sint, ut *Kazihan*, aliaque.

(r)

(r) Hic compendium omnium fere scientiarum in unum opus congesterat, huic *الراغب اللواقف* *سفيينة* nomen imposuit; summis ideo ab eruditis laudibus celebratus: Ad pacem *Belgradensem* *Mektubgi* seu a secretis *Vezirii* fuerat, ad eandem ipse dignitatem postea evectus; cui dum sexennio præesset, anno 1763. octava die mensis Aprilis fatis cesserat, relinquens ad usus publicos præstantissimam bibliothecam.

(s) Tantum *Clodius* in grammatica sua eruditam Arabum linguam, quæ *لسان الكافي* dicitur, a vulgari *لسان العام* dicta differre asserit, quantum *Isostratis* dictionem ab hodiernâ lingua *Græca*. Vulgaris hinc sermonis dialecti pro diversitate nempe regionum diversæ sunt, quarum *Aegyptia mascula*, *Halebensis effoeminata*, *Damascena* denique elegans appellatur. Particulas colloquii idiomatis vulgaris Arabici *Callenbergius Halæ* anno 1729, itemque 1740. edidit. Hujus exemplum secutus, *Clodius* grammaticæ suæ Arabicæ particulas pariter quam colloquii idiomatis vulgaris inseruit, *Hirtius* denique in institutionibus linguæ Arabicæ specimen quoddam colloquiorum Arabicorum idiomatis vulgaris exhibuit, quorum aliqua tum ex *Callenbergio*, tum ex *Clodio* desumserat. Adfert porro *cl. Eichorn* in præfatione ad *Dissertationem Richardsonii de lingua, scientiis, & consuetudinibus Orientalium a Friderico Federavi ex idiomate Anglico in Germanicum* translata plures Arabicæ linguæ dialectos, quæ cum in aliquibus tantummodo urbibus, aut provinciis, ut in eadem præfatione videre est, obtineant, usitatae potius, & receptæ cujusdam provinciae, aut urbis voces, quam dialecti linguæ Arabicæ compellendæ sunt.

DE LINGUA PERSICA.

§. VII.

Conspicua illa *Asiæ* pars mari *Caspio* ad septentrionem, meridiem versus *Oceano meridionali*, *Indo fluvio* ad Orientem, versus Occidentem denique sinu *Persico*, provinciisque *Turcarum* hodie ditio- ni subiectis circumclusa, nostris quidem temporibus communi nomine *Persia* nuncupatur, eademque omnino est, quæ priscis historiographis auctoribus *Iran* [1] olim audiebat: (a) antiquam *Affsyriam*, si mappis geographicis fidem habemus, *Mediam*, terrarumque tractum, *Persici* imperii nomine sub *Cyro* insignitum, complexa. Gentis antiquitatem quod attinet, *Persæ* æque, ac *Arabes* inde ab ipsis terrarum orbis incunabulis firmam, stabilemque in his regionibus fixisse sedem, suamque ab *Elam*, filio *Sem* duxisse originem, ipso ex vocabulo *Elam* (b) in Bibliis sacris, his terræ tractibus tribui solito, manifestum fieri videtur. Sunt tamen, in quibus potentissimæ hæc gentes a primo ortu plurimum inter se dissentiant; in iisque illud cumprimis singulare, quod, cum *Arabes* suâ conditione læti, suosque intra fines se se continentes, familiari Patriarchis potissimum regiminis forma uterentur, alii, conservato per *Noe* filios in communi

De Persiarum, & linguæ Persicæ origine.

ایران [1]

m

illa

illa terrarum inundatione humano genere, & ductis vix dum nationum exordiis, in aliorum populorum fines involantes, jam tunc admodum amplissimi fundamenta imperii posuere. Ita omnium pene historiarum monumentis proclatam, testatamque reperimus inauditam illo tempore *Nini*, primi Assyriorum regis reliquos populos subjugandi cupiditatem; cui non multum absimilis extitit *Arbaces* ambitio, qui *Sardanapalo*, infami scortorum potius, quam tot regnorum principe, e medio sublato, e praefecto provinciae monarcha potentissimus, *Assyriae* imperium ad *Medos* devolvebat; a quibus post tercentos quinquaginta annos *Cyrus* regio quidem sanguine oriundus, sed acta pastores inter pueritia, ipse pastor, mira rerum conversione ad supremum fastigium elatus, capto avo, monarchiam in *Persas* transtulit. Quibus tamen ipsis diuturna quiete frui minime licuit; effeminatis enim, fastuque plenissimis *Darii* moribus id effectum denique, ut *Alexander* ille *Philippi* filius, tum deletis ad *Arbelam* haud magno Graecorum exercitu innumerabilibus hostium copiis, tantum imperium, tot nationibus jura dare assuetum, imperata etiam facere doceret. Id, quod ad *Arsacem* usque obtinuit, qui inviso exterorum jugo a suis, suorumque cervicibus excusso, supremum dominium sibi, suisque posteris vindicavit (c).

Quemadmodum igitur regna, communi hodie *Persici* imperii nomine comprehensa, in eo jam ab Arabibus discrepabant plurimum, quod his vita, primis seculis pacatissima, utentibus, *Persiae* populi immodica principatus aemulatione, continuis agitati motibus, exteris haud raro bellis etiam peterentur, ita in eo quoque multum illis fuisse dissimiles, haud vane conjicitur, quod in omni cultiori vitae ratione, atque studiis cumprimis elegantioribus, & Arabia gentem, & ceteras nationes plerasque omnes facile superarent. Res gestas equidem principum suorum ab antiquissimis temporibus *Persis* per annales texere consuevisse tum ex sacro Codice (d) tum ex profanis scriptoribus perspectum est. (e). Sed ne ab amenioribus quidem musis, & poesi alieniores fuisse *Strabo* (f) nobis auctor est. Ex quibus, linguam quoque huic populo fuisse multo cultissimam, facile quisque perspiciat, necesse est, quamquam aegre, quae ipsis lingua, quaeve diversae inter se dialecti extiterint, difficileque judicatu sit, eo, quod totus ille veterum *Persarum* sermo vel post insignem *Jezdegirdi* cladem, populo in reconditos quosque Asiae angulos se se abdere coacto, vel per incredibilem *Mohammedanorum* in neophitos aequae, ac libros omnes, monumentaque literaria graffantium *Fanatissimum* penitus fuisse extinctus videatur. Quod si *Græcos* consulimus, quibus haud raro rem olim cum *Persis* fuisse novimus, nullam equidem, ipsius linguae notionem quod attinet, lucem nobis affundent, utpote, quæis barbara præter sua, nulliusque pretii alia fuerint omnia, nullumque adeo in iis studium posuerint; capto tamen multo difficillimum fuisse idioma *Persicum* ex duobus potissimum locis suspicari licet; quorum unus in secunda *Themistii* oratione

tionem (g) alter in notissima illa *Themistoclis*, patria exulis, historia continetur (h).

- (a) Communis hæc tum antiquorum potissimum *Persarum*, tum modernorum adhuc in *Persia* poetarum est sententia, ad distinguendam regionem illam, quæ nobis *Tataria* magna, illis vero *توران Turan* dicitur; cur vero veteribus *Iran* dicta sit, variae auctorum sunt sententiae: *ابن بطوطه*, epitomator historiae Persicae, sub titulo *لب التواريخ* medulla historiarum notæ, quam *el. Jones* perperè *عبد اللطيف Abdullatif* adscribit, in prima dynastia principem *Husen*, etiam *Iran* nominat, unde *Persiam* nomen *Iran* ab eo traxisse asserit: etymologiam tamen hujus nominis ad *Ireg* filium *Feridoni* referendam esse subjungit, cujus verba hoc loco adferre placuit: *بعض هوشنگرا ایران خواندند و ایران زمین بدو منسوبست و بعض گویند بایرج بن فریدون منسوبست*
- (b) Plura de *Persia*, & *Persarum* nominibus adfert præstantissimus *Hyde* in *Historia Religionis veterum Persarum* capite 35^{to}
- (c) Quas ex *Græcis* recensuimus monarchias, *Assyriorum*, *Medorum*, *Græcorum*, & *Parthorum* alio apud orientales historicos nomine veniunt: *پیشدادیان Pisdadiorum*, *کاسانیان Casanidarum*, *طوایف ملوک Regum exterorum*, quos in duas classes dividunt, in *آشکانیان Askanienses* nempe, & *آشکانیان Asganidas*, denique *ساسانیان Sasanidarum*. Quem ordinem cum *Mirchondio*, aliisque præfatus *Emir Jahjai* observat. Illius ceterum differentiae causa, quæ inter utroque in recensendis suorum principum gestis existit, inde fortassis repetenda est, quod *Græci* potissimum bella cum *Persis* gesta, hi vero solertius ea etiam annotaverint, quæ ipsis cum ceteris nationibus septentrionalibus intercessere.
- (d) Noctem illam duxit rex infomnem, jussuque sibi afferri historias, & annales priorum temporum. *libr. Esther. C. VI. vers. 1.*
- (e) Suffragatur his *Diodorus* sicutus *Bibliotheca sua historica* libro 2^{do} num. 118. de *Ctesia* sequentia narrans: *κτησις δὲ ὁ κινδὸς τοῖς μὲν χρόνοις ὑπερθεῖν κατὰ τὴν κερὰ στρατείαν ἐπὶ Ἀρταξέρξειν ἀδελφόν, γενομένης δὲ αἰχμαλωτοῦ, καὶ διὰ τὴν ἰατρικὴν ἐπιστήμην ἀναληφθεὶς ὑπὸ τοῦ βασιλέως, ἑπτακαίδεκα ἔτη διέτελεσε τιμωμένος ὑπ' αὐτοῦ. ἔτος ἐν φησὶν ἐκ τῶν βασιλικῶν διαφθερῶν, ἐν αἷς οἱ Πέρσαι τὰς παλαιὰς πράξεις κατὰ τινὰ νομὸν εἶχον συντεταγμένας, πολυπραγμονοῦνται τὰ κατὰ ἑκάστη καὶ συντάξασθαι τὴν ἱστορίαν εἰς τὰς ἑλλήνας ἐξενέγκειν. At Ctesias Gnidius sub expeditionem *Cyri* adversus *Artaxerxem* fratrem vixit. Captus enim tunc, & ob artis medicæ scientiam a rege in gratiam receptus, XVII. annos cum honore apud illum exegit. Hic e regis membranæ, in quibus res antiquas *Persiae*, jussu legis cujusdam, ordine descriptas habebant, studiose indagavit singula, inque historicum ordinem redacta, ad *Græcos* transtulit.*
- (f) Ait hic libro 15^{to}. *διδασκαλοὶ τε λόγων τοῖς σοφρονεύουσιν χροῦνται, οἱ καὶ το μὲν ὁδοὺς πρὸς τὸ συμφέρον ἐπαυαγόντες πλεοῦσι καὶ μέλους χάρις καὶ μετ' αὐτῆς ἔργα θεῶν τε, καὶ ἀνδρῶν τῶν ἀρίστων ἀναδιδόντες. Disciplinarum magistris continentissimis utuntur, qui & fabulas ad utilitatem accommodatas intexunt, cum cantu, & sine cantu, Deorum, & clarorum virorum facta celebrantes. Et quemadmodum *Brissonius* in libro de regio *Persarum* principatu fusius enarrat, *Persarum* nimirum regibus continuo fuisse scribas, qui edicta, & rescripta principum ad provinciarum praesides dirigerent non minus, ac ea nonnunquam, quæ præclare in praeliis gesta fuerant, annotarent, ita & *Curtius* libr. 7^{mo} cap. 3^{to} paragr. 4^{to} *Armenidis*, meminit, qui scribam *Darii* egerat.*

(g) χαλεπωτερον, inquit auctor, citata in oratione: αν συνης η της περσικης δια-
λεκτε, εκεινα τε και αμπελογρος ακρων, και σιδηρεus, ειχεν ε τι οικιας
αποφοροι. Difficilius, quam Persarum linguam intelligas, quam si
quis vinitor, aut faber audiat, habet quod domum referat.

(h) Summæ Themistoclis id memoriae tribui perhibetur, quod unum intra
annum optime Persice loqui didicerit. Is enim, teste Valerio Maximo,
libr. 7^{mo}. cap. 7^{mo}. per summam iniquitatem patria pulsus, & ad
Xerxem, quem paulo ante devicerat, confugere coactus, priusquam
in conspectum ejus veniret, Persico sermone se assuefecit adeo, ut par-
ta labore commendatione, regis auribus familiarem, & assuetum so-
num vocis adhiberet.

§. VIII.

De diversis
lingua Persi-
ca dialecti-
cis.

Varias Persiæ populis dialectos in usu fuisse refert Ardeschir [1]
(a) ex Kermania oriundus, qui sub finem seculi, nobis decimi sex-
ti, ab Indiarum monarcha Schabekber [2] variarum nationum, &
antiquissimarum etiam dialectorum notitia imbui cupiente, ex Persia
invitatus, dictionarium illud, ob summam doctrinam sub Ferhengii
Gihangirii [3] nomine toto Oriente celebratissimum, vel ipse con-
didit, vel præcipuis certe curis promovit. Diversas, quas hic ex-
hibet voces, ad antiquam maxime pyroduliam spectantes, & anti-
quissimas, & summa cum industria e tenebris erutas, excusasque
fuisse oportet. Ex septem, quas multum dispares adfert, dialectis,
quatuor emortuas, vel, ut auctoris ipsius verbis utamur, neglectas,
[4] relictasque fuisse affirmat adeo, ut nulla jam earum vestigia exi-
stant: quarum hæc nomina recenset: Hervi [5] quæ in Herad [6]
Sagzi [7] quæ in Sagestania usu recepta erat, tum Zabeli [8]
(b) in Zabulistania, Sogdi [9] denique in antiqua Sogdiana fa-
miliaris, & domestica. Quas quatuor potissimum provincias orien-
tem versus regio illa complectitur, quæ strictiori in sensu, & proprie
Persia dicitur. Tres porro dialectos reliquas, vel usque adhuc in
usu esse, vel in libris, epistolis, carminibus haud infrequentes oc-
currere, certum, indubitatumque videtur. Harum prima Parsi [10]
seu Persica est; altera Deri [11], Peblevi [12] demum tertia;
quibus jure meritoque adjungendæ, quæ Zendi [13] & Pazendi
[14] audiunt: (c) Prior, (d) cujus notionem nonnisi ex antiquissi-
mis codicibus aliquantam capere licet, summam apud veteres vene-
rationem sibi conciliabat, utpote a Zoroastre in novæ religionis suæ
principiis, & constitutionibus adhibita, primamque sui originem in
Georgia, & Aderbeigan, (Media quondam dicta) nata est: Dis-
seminata vero in dies latius, & corroborata Zoroastris lege, in alias
etiam, atque alias provincias, quas inter Gilan, Dilem, Iraki
Agemi, transmigravit, in linguam subin Huswaresch [15] i. e.
linguam

[1] اردشير [2] شاه اکبر [3] فرهنگ جهانگيري [4] لغت و کلمات
[5] هروی [6] هراد [7] ساگزی [8] زابلی [9] سغدی [10] پارسی [11] دري
[12] پهلوی [13] زندی [14] پازندی [15] هوز وارش

linguam heroum appellatam hisce in terris degenerans, cujusmodi
mutationibus, posteris item temporibus fuisse obnoxiam, est necesse.
Pazend præcedentis dialectum esse, vel ex nomenclatione vocis satis,
superque demonstratur (f). Princeps hujus linguæ magister ab ipsis
adeo hodiernis pyroclastis Zoroaster, ab Ormuzd eam edoctus, per-
hibetur. Quod, ut ut sit, non obstabat, quo minus, quæ sermo-
nis cujusvis, in populum evulgati, ea hujus quoque dialecti essent
fata, haud aliter, ac Hebrææ a Rabinis corruptæ (g).

Quæ in ampliori apud priscos Persiæ populos usu versabatur,
cum primis numeranda venit Peblevica dialectus, (h) cuius æque,
ac Pazend primus fons, & origo jam sæpius commendata lingua
Zend est, in qua sacros Zoroastris libros conscriptos meminimus. In
inferioris Mediæ provinciis Dilem, Gilan, Kubestan, & Iraki
Agem, maxime suo tempore eam floruisse, auctores tradunt. Huic
porro linguæ, quod ad similitudinem non minus vocum, ac gram-
maticæ regulas attinet, Zend inter, & Parsicam mediæ, Azva-
resch etiam, vel melius Huswaresch, i. e. bonæ, vel heroicæ for-
titudinis nomen inditum fuisse, Ferhengi Gihangiri significat (i).
Nullum porro est dubium, hanc haud aliter, ac ceteras Persarum lin-
guas interituras fuisse penitus, nisi nonnullæ scriptorum Zoroastris versio-
nes plane ex sententia nobis reliquæ mansissent: Annales hinc illi
Persici, vulgo Schah-name in Persia celebres, eadem olim Peble-
vica dialecto exarati dicuntur (k).

Ex recensitis dialectis binæ adhucdum, Parsi (l) videlicet,
& Deri haud ita multum, ut ex subsequis patebit, a se dissidentes
adferendæ restant. Parsi antiquitate ipsi Arabicæ linguæ nihil infe-
riorem australis Persici imperii pars progenit, plurimis subin vicif-
situdinibus expositam. Linguam hanc temporibus dynastiæ Pisdar-
diorum, & præcipue sub regno Gensid [1] viguisse, non sine mul-
tis rationum momentis suspicari licet; etsi alii sub Cajanidarum Dy-
nastia, & tempore quidem Esfendiar Dirazdest [2] (qui nobis Ar-
taxerxes Longimanus) nonnulla illius vestigia se deprehendisse au-
tument (m), qui principem hunc, australi Persiæ regione armis in
potestatem redacta, variis his linguis ditiones suas repletas adver-
tisse volunt, atque adeo subditos uni linguæ Parsi assuescere jussisse;
cui inde Deri, id est: linguæ aulæ nomen obtigisse venditant. Ma-
gis illud exploratum, Alexandrum Magnum (n) omnibus in Persia
tina cum Darii familia prostratis, Peblevicam simul evertisse lin-
guam; quo in calamitoso statu, & illius, & successorum temporibus
ad regimen usque Behramgur [3] e Sasânidarum Dynastia prin-
cipis, & coævi eorum Theodosii junioris eam perstitisse Tabakat
Nasseri [4] memoriæ prodidit. Qua tempestate nova illi lux afful-
gere visa est, ipso principe quatuor potissimum linguis uti solito:
lingua Parsi videlicet in aula; Arabica in ira incitatore; Turci-
ca

طبقات نصري [4] بهرام گور [3] اسفندیار درازدست [2] جمشید [1]

ca cum militibus; lingua *Herat* denique, *Parfi* inter, & *Pehlevi* media, in gyneco. Ab illo inde tempore lingua *Parfi* in pristinum quasi dignitatis gradum restituta, in hodiernum usque diem in toto, qua patet, *Perfarum* imperio integra, atque illibata conservata est, hac una accessione facta, quod *Jezdegirdo*, patrio throno dejecto, imperioque *Arabici* juris facto, complures sermonis hujus peregrini voces civitate donare coacta fuerit (o). *Perficorum* porro tot vocabulorum cum *Germanica*, aliisque septentrionalibus linguis similitudinem inde potissimum repetendam esse conjicere licet, quod *Persia* a vetustissimis jam temporibus, variis per *Scythia* populos incursionibus vexata, regioque imperii solio a nonnullis antiqua *Scythia* regni *Turan* principibus (p) occupato, idioma *Scythorum*, quibus cum ejusdem majores nostros originis fuisse negari non potest, cum sermone *Perfico* facillime commisceri potuisse videatur (q).

Dialectorum varietate in diversis provinciis *Persiae* exposita, jam, qua ratione haec dialecti, neque semper, neque uno, eodemque simul loco consistentes, una alteram exceperint, paucis expendendum. Quemadmodum itaque jam primis a populorum divisione annis, reges *Persiae* peculiare, ita lingua etiam *Zend* propria extitit, in *Georgia* potissimum, *Iran*, & *Aderbeigan* puritate nitens. *Zoroastri* porro legibus (r) *Giustaspis* [1] (s) aetate hac lingua, & scriptura exaratis, ipsa mox etiam lingua in binas sese *Pehlevicam*, & *Parficam* dialectos segregavit. *Pehlevica*, a qua *Pazend* ortum traxit, versus australes partes, *Gilan* nimirum, *Dilem*, & *Iraki A-gem* se diffundente; *Parfica*, quae prius jam in plagis orientalibus domicilium fixit, per hostiles incursiones plures cum *Pehlevica* usque eo confusa est, ut jam antiquitus a *Behmen Esfendiar*, [2] posterioribus vero temporibus denuo a *Behremgur* aula abesse juberetur, *Parfica* tunc temporis lingua magnificum *Deri*, hoc est: linguae aulae titulum reportante. Quo loco animadvertendum, lapsu temporis, cum, capta nempe ab *Arabibus Persia*, incolis ab *Islamismo* abhorrentibus, vel ferro pereundum, vel in exteris provincias concedendum erat, fuisse factum, ut *Persis* multis, religionis, & linguae suae amantioribus in montanas partim *Kermaniae* partes, partim in *Indias* cum antiquis legis codicibus elapsis, primæva etiam lingua incolumis, & integra perseveraret; in *Parficam* interim, vel hodiernam *Perficam* linguam plurimis, non *Arabicis* modo, sed *Turcicis* etiam, subinde *Tataricis*, *Indicisque*, quibus & ad hanc diem scater, vocabulis irrepentibus.

Ad fontes vero quod attinet, ex quibus plurima, & præstantissima quæque rarissimarum linguarum, nos adhucdum fugientia, dilucidari queant, cum ii nonnisi in præclaris iis monumentis (t) a *Zoroastre*, *Persis Zeraduschd* [3] (u) suorum usui posterorum relictis, delitescant, de iis pluribus modo nobis, eoque diligentius differendum, quod

زرادشت [3] بهمن اسفندیار [2] کشتاسب [1]

quod res hæc tam variis hodie, tamque dubiis eruditissimorum virorum opinionibus agitata, implicari magis, quam expediri videatur. Vetustissimos jam *Persas* præcipuam adversus virum hunc reverentiam adhibuisse, tam ex *Græcis*, quam *Persicis* libris compertum est, cuius utpote præstantissimi sui temporis mathematici, philosophi insignis, & legislatoris inprimis celeberrimi morum præcepta, & religionis dogmata ingenti desiderio amplectebantur; id quod effecit etiam, ut non nisi illius, & discipulorum, magorumque consiliis, & vaticiniis publica omnia, privataque summi momenti negotia administrarent, ex illorum sententia bene de republica meritis præmia, atque scelerum reis poenas decernerent, sanctionibus illos principum, magistratuumque conciliis adesse juberent, nec quidquam denique, eorum nisi auctoritate comprobatum, justum, licitum, legitimumque existimarent. Quare nemini cuiquam admirationem movebit, legem, atque religionem, a *Zoroastre* institutam, longissimo temporis intervallo in omni *Perfarum* imperio summa in veneratione, & pretio ad id usque temporis fuisse, quippe *Manes* (w) principiis quidem novæ sectæ ex illius operibus depromptis, sed pro genio ad sua somnia accommodatis, eam labefactarit primum, paulo post ab *Arabibus*, *Jezdegirdo* [1] internecione deleta, *Persia* potitis, funditus everfam; quos nempe per vim, & furorem pravæ doctrinæ suæ virus, & linguam late diffeminantes, magorum reliquias incredibili odio, & ferro, flammisque fuisse persecutos constat ita, ut mox ne tenuia quidem *pyreorum*, cultusque in *Perside* tam solennis vestigia extarent, non nullis, prosperiore fortuna utentibus, vel in *Indias*, ut jam meminimus, vel *Kermaniae* montes evadentibus.

Præmissis his, nihilo minus arduum admodum nunc esset, de lingua, & operibus *Zoroastri*, in quibus hi antiquitatis thesauri latitant, certi quidpiam statuere, nisi celeberrimi illi viri, æquissimi rerum *Perficarum* æstimatores *Hyde*, atque *Anquetilius* abditissima quæque in lucem publicam protraxissent, quibus adeo, quæ erudito orbi de pristino *Persidis* statu innotuere, omnia jure optimo in acceptis referenda arbitramur: quorum ille præter uberem religionis veterum *Perfarum*, *Partborum*, & *Medorum* notionem primus nonnulla nobis *Zoroastri* præcepta, & canones, inter hodiernos magos sub nomine *Sad-der* (x) pervulgatos communicavit; opera, & auctoritate eruditissimi apprimè *Gibangirii* lexicographi magorum sacra, & multa obscura loca ex vetustissimis *Perfarum* linguis dilucidans.

Hæc prima, & pulcerrima quidem, utcunque tamen dubia specimina post aliquanti temporis decursum majori lumine illustravit cl. *Anquetilius du Peron*, antiquissima nuper *Zoroastri* scripta nec opinato, ac fere incredibili ausu ex abditissimis, & vix non inaccessis magorum antris eruta, maxima literatorum omnium

gratulatione in Europam nostram deferens, atque *Zenda-westa* (y) cum *Pundebeſch* (z) ex primævis, quibus conscripta erant, linguis, ipsis magorum doctoribus haud parum operæ conferentibus, traducta in lucem proferens. Quæ tanti licet sint laboris, suspecta tamen merito, & dubia illorum foret antiquitas, siquidem *cl. Richardsonii* argumenta, in ipsius ad *Dictionary Persicum* præfatione in medium nuper allata, id satis, superque demonstrarent (aa), neque ad fidem horum librorum stabiliendam tum aliæ *Anquetilii* dissertationes, tum ipsa natura rei conspirare viderentur (bb). Quibus, dum, quæ cuique horum auctorum sententia magis arrideat, in medio relinquimus, id unum addidisse liceat, illud, si fortasse novitatis suspicionem injiciat, quod liber hic per plurimum seculorum intervallum solertissimis nostris *Asia*, & antiquitatis indagatoribus (cc) incognitus remanserit, minime nostro quidem iudicio veritati, & bonæ rei causæ obesse posse, propterea, quod & magi, homines timidi, nihil non egerint, ut legis suæ volumina aliis occultarent, quodve ii etiam, qui rei indagandæ operam dabant, ab illa *Anquetilii* industria fortassis longius abfuisse videantur, (dd) Sed jam missis his, quæ linguæ *Persicæ*, aliarumque scientiarum cultura apud *Persas* extiterit, videamus.

- (a) Auctorem lexicæ a nobis citati excerptimus ex *Anquetilii* dissertatione de veteri lingua *Persarum*, quæ patti 33^{ta} *Act. Reg. acad. Paris. inscrip.* inserta est. Plures vero præter prædictum magum doctores *Indo-Mohammedanos* in eodem codice elaborando defudasse, idem auctor animadvertit; *Hyde* denique in *Historia religionis veterum Persarum* præfationem operis hujus conscripsisse notat *Ibn Fachreddin* natione *Indo-Persam*.
- (b) *Hyde* eam *Dravali* nominat, quod erronea, quo utebatur, codicis scriptura accidisse putandum est.
- (c) Minime hæc binæ ultimæ in enumeratione dialectorum prætereundæ, quod, ut ex decursu commentationis patebit, principalem quoque locum præ ceteris obtineant. Harum equidem expressam licet præfatus auctor citati dictionarii nullam mentionem faciat, in ipso tamen opere, dum antiquarum sit disquisitio vocum, sæpius de iis sermo incidit.
- (d) *zend* vivus *آزنده زند* *zindeſiden* vivere, inde *آوستا زند* *zenda-westa* sermo vivus. Libri, qui hodie sub nomine legis *Zoroastri* circumferuntur, hoc nomine insigniti sunt. Sententiæ huic *Herbelotus* etiam pag. 917. in *Bibliotheca sua* adſtipulatur.
- (e) Gaudebat hæc etiam characteribus propriis, magnam, ut solertissimus hac in re *Anquetilius* observat, tam in nominibus, quam literarum formis *Georgianæ*, & *Armenæ* linguæ hodiernæ similitudinem referens, cujus scribendi methodus eadem, quæ *Hebræorum*, *Arabum*, & novorum *Persarum* a dextra sinistram versus in eo tamen ab horum linguis abludens, quod ad eorum, quæ vel producenda, vel breviori enuntianda sono sunt, discrimen certa signa vocalibus singulis addantur. Literas dialecto huic peculiare, *Georgianæ*, & *Armenæ*, ut diximus, consimiles *tabulæ 2^{da} numerus 1^{mus} & 2^{us}* exhibent: Harum figuræ quadraginta octo dantur numero, ex quibus vocales sedecim, consonantes triginta duæ numerantur.

(f)

- (f) *pa* enim *Persis* pes, unde *پازند pazend* dialectus ex lingua *Zend* orta.
- (g) Ad literarum dialecti hujus figuras quod attinet, cum propriis careret, eas vel linguæ *Zend*, vel *Pehlevi* usurpasse, auctores memorant.
- (h) *پهلوی pehlevi* juxta auctorem quendam *Persam*, a *پهلو pehlu*, quod *latus*, fortitudo significat, suam originem repetit, patre nimirum *پارس Pares*, filio *سام Sami*, qui filius *نوح Noah* fuerat. Alii nomen trahere dicunt a regione, in qua sita fuerant *ري* *Rey* *اسپهان Ispahan*, & *دينور Dinur* i. e. linguam hanc harum vicinarum incolis in usu fuisse. Vide *Anquetilii* dissertationem de lingua *Pehlevica*.
- (i) Huic quoque linguæ, ut aliis plerisque veterum, propriæ sunt literarum formæ, ad characteres *Zend* aliquantum accedentes, numero decem, & novem, enuntiationes vero viginti, pro varia literarum collatione inter se discrepantes. Scribendi itidem initium, ut in aliis, a dextra sinistram versus. Horum characterum diversas formas, itemque usitatos linguæ *Pehlevicæ* numeros si quis inspicere cupiat, *tabulæ 2^{da} num. 3^{um} & 4^{um}*, consulat; quorum prior *alphabetum Pehlevicum*, alter *numeros Pehlevicos* exhibet.
- (k) *شاهنامه Shah-name* i. e. liber regum. Carmine prorsus eleganti historiam veterum regum *Persicæ* complectens, quam *Ferdusi* sub Sultano *Mahmud* in carmina redegit. Qui uberiores libri hujus notitiam habere cupit, *Anthologia Persicæ* anno 1778. *Viennæ typis data* pag. 71, & 81. consulat.
- (l) De origine nominis *پارس* variæ sunt opinionones: utpote aliis eam a *پارس pars* leopardo, celebri apud *Persas* & *Indos* animali repetentibus, quo circure facto ad venationem utuntur; aliis vero a *پارسا parsa*, quod in libris *Zoroastri*, *devotus*, *purus*, *sanctus* significat: quamquam non pauci originem ejusdem a *پارس pares* deductam, velint, quod in libris *Zoroastri* *splendens*, *transparens* *vitri instar* significat, unde probabilius *پارسستان Parſistan*, quod aer ibi purus, & lucidus, ad distinguendam huic propinquam Mediæ partem montosam, cui perpetuæ quasi nebulæ incumbunt.
- (m) De scriptoribus Græcis animadversum hoc loco volumus, eos sæpe numero, dum de rebus *Persicis* illorum temporum mentionem faciunt, vocabula hodiernæ linguæ *Persicæ* multum affinia historiis suis immiscuisse; Horum, quæ ex ea facile explicari queant, congeriem quampiam libr. 2^{do} paragr. 248. *Brissonius* adfert in opere superius memorato; *Relandus* itidem in dissertationibus suis, & *Burtonius* in *lipſanis vocabulorum Persicorum*, quæ apud Græcos auctores passim inveniuntur, hodiernæ linguæ *Persicæ* ope dilucidant.
- (n) *Alexander Magnus*, ab Orientalibus *Eskender Rumi*, i. e. Græcus, aut *ذوالقرنین* i. e. princeps duarum conjunctionum vel cornuum dictus; alii a Jove Amonio, cujus se esse filium gloriabatur, etymologiæ hujus rationem repetunt, aliis eam amplissimo ipsius in Orientem æque, ac Occidentem dominatui tribuentibus. Ceterum nomen hoc *ذوالقرنین* posteris quoque heroibus, ut *Gengischanio*, *Timurio* datum fuisse auctores memorant, ad rarissimam quampiam duorum syderum conjunctionem alludentes, qui, quemadmodum dicta syderum conjunctio rara admodum accidit, rarissimi non nisi existerent. Causam porro gravissimi belli *Darium* inter, & *Alexandrum*, regniq; *Persici* everſionem notus epitomator historię Orientalis *Emir Jahja* ita paucis enarrat. میان دارا و اسکندر رومی بر بعض خراج از ولایت ایران که با تصرف رومیان بود مختاصت افتاد آهنگ جنگ یکدیگر کردند و اما دو مردان همدان از کسان دارا و دراز زخم زدند و بلشکر اسکندر که بختند اسکندر فی الحال بیامد و سروي برانوها نهاد و سوکند مغلط خورد که من نه فرودم و قصد قتل

قبل تو نداشتم دارا از وي التماس کرد که کشته‌گان و بزا بکشد و د و ختر زن کند و بر اولاد ملك فرس بیگانه نکمارد و ایشانرا خوار ندارد اسکندر ازوي Inimicitia- rum causa Darium inter, & Alexandrum denegatum Persis tributum fuerat, ad quod, ob aliquas Persis quondam subditas provincias Graeci antiquitus pendendum tenebantur. Hinc bellum inter utrumque or- tum; in quo, cum duo viri Hamadanenses ex comitatu Persico regem suum graviter vulnerassent, ad exercitum Alexandri transfugere: quo au- dito, rex ipse Alexander ad Darium accurrat, simulque vulnerati ca- put genibus suis imponens, se necem ipsius neque iussisse, neque un- quam voluisse, juramento contestatus est. Darius contra id unicum ab Alexandro petiit, ut sumta de occisoribus vindicta, suaque in spon- sam accepta filia, regni administrationem Persis concederet, neque suos despiceret. Quod Alexander & spondit liberaliter, & religiose etiam observavit. Hinc exorta est dynastia, quae ab historicis re- gum exterorum dicitur. De successione post mortem Alexandri in regnum Persiae inter Orientales non eadem omnibus est sententia; de quibus plura videre licet in Bibliotheca Herbeloti sub articulo Dara; Placet hoc loco ex scriptore Armeno Mose Choronsi ob raritatem libri hac desuper quampiam adjicere: Igitur ait hic Alexander ille Ma- cedo Philippi filius, & Olympiadis, quae erat ab Achille quarta, & vigesima, totius orbis imperio potitus, cum regnum suum inter plures testamento partitus esset, ita tamen, ut Macedonium imperium gene- ratim, univarseque appellaretur, ipse e vita excessit. Post quem Ba- bylone Seleucus regnavit, complurium principatu ad se correpto, qui etiam Parthos ingenti bello subegit, ob eamque rem Nicanor compel- latus est. Libr. 2^o. pag. 83. edition. Londin. 1736.

- (o) Eodem pariter fato a tempore devicti Jezdegirdi mutationem quam- piam scriptura Persica subiit, abolitis nempe tunc temporis characteri- bus aviticis, Arabicisque inductis, qui hodieum apud Persas obtinent; his ad exprimendam linguae Persicae enunciationem propriam, non quidem forma, sed notis diacriticis distinctas quatuor adjecere literas nimirum: پ pe asemi, ژ zai asemi, چ chim asemi, & ک kafi asemi. Ceterum Persas proprias antehac habuisse literarum formas Elmaci- nus in Chronologia sua Muslimorum تاريخ المسلمين nuncupata ad vi- tam Mohammedis Abu-gafar Chalifa libro 1^{mo}. cap. 11^{mo}. hinc de- clarat. وقد ذكر انه لما ولي ابي الحسن الخلافة بسط له بساط فيه صورة نقش مثال فرش عليه راكب وعليه راسه تاج تحيط به دائرة كبيرة جدا فيها مكتوب بالفارسية فاحضر ابي الحسن من قراها فنغير وجه الفارسي فقال له ابي الحسن ما هو فقال بعض حماقات الفرس اخبرني به فقال لا معني له قال لا بدان تخبرني به قال يقول انا شيرويه بن كسري قتلته ابي ولم انتفع بالملك الا سنة اشهر فنغير وقام من مجلسه ولم يلك الا سنة اشهر

Narrant etiam, cum imperio praefectus esset Mustansirus, expansum fuisse ei tapetum, in quo imago expressa erat similitudine equi, cui in- sidebat eques, capite diadema gestans, quod magnus ambibat circu- lus, in quo scriptura erat Persica; Mustansirum autem, vocasse quen- dam, qui eam legeret, & Persae vultum fuisse mutatum, ac Mustan- sirum dixisse, quid id est? illum autem respondisse, nugae quadam sunt Persicae; Mustansirum voluisse, ut eam sibi explicaret, atque il- lum negasse, sensum ei nullum inesse: cumque Mustansirus dixisset, necesse est, ut eam mihi exponas, dixisse sic ait: Ego Siros filius Chosroae, patrem meum occidi, neque imperio frui sum, nisi sex

mens-

mensibus, & mutatum fuisse vultum Mustansiri, eumque e solio suo surrexisse, & non imperasse nisi sex menses.

(p) Hos inter Afrasiab, Zohak fuere.

(q) Affinitatem inter linguam Persicam & nostram Germanicam non solum in quibusdam nominibus, verum etiam in ipsis regulis grammatica- libus esse, hodie post tot jam exhibita exempla vix quispiam amplius est, qui hoc in dubium revocet. Similitudo igitur idiomatis Persici, & Germanici ex subiecto brevi vocum elencho patet.

pers.	pronun.	germ.	pers.	pronun.	germ.
است	est	ist	دروغ	dürugh	trug vel betrug
اندر	ender	unter	دوخت	dochter	tochter
پدر	peder	vater	ربودن	rübuden	rauben
بند	bend	band	شش	ses	sechs
بربر	berber	barbier	لب	leb	lippen
برادر	büräder	bruder	موش	müs	maus
تو	tü	du	مادر	mäder	mutter
خدا	chüdi	gott	نام	näm	name
دندان	dendän	zahn	نو	new	neu
در	der	thüre	دوغ	jugh	joch

plura alia his dantur, de quorum similitudine integros catalogos ex- hibuerunt Bonaventura Vulcanius in tractatu de literis, & lingua Ge- tharum, sive Gothorum. Lugd. Batav. anno 1597. edito, pag. 87. Andreas Müllerus in suis exercitationibus, quas sub titulo pseudoano- nymi Joh. Forstii edidit, & quae insertae sunt Crenii fasci exercitationum philologico-historicarum. Lugd. Batav. 1697, n^o. 7^{mo}. pag. 15^o; agit item Schotelius de similitudine multorum vocabulorum Germanicorum, & Persicorum in suo perfecto opere de matre lingua Germanica. lib. 1^{mo}. diff. 9^a. Denique Georgius Wachterus in praefatione ad Glossarium Ger- manicum. Lipsiae 1727. impressum. §. 17^{mo}. Quod vero ad ipsam relatio- nem regularum grammaticalium inter has duas linguas attinet, haud exi- gua utriusque affinitas ex sequentibus eruitur. I. Forma comparativi apud Persas terminatur in -ter, ut: خوشتر choster. besser. بدتر bedter. schlim- mer. II. Forma infinitivi definit apud Persas in -دن den & -تن ten, sic: بددن benden. گرفتن گرفتن. greiffen. III. Imperativi forma fit potissimum

rejiciendo ultimam syllabam, sic: a ماندن mänden. bleiben. مان man. bleib. راندن ränden. treiben. ران rän. treib. IV. In statu constructo poni- tur rectus, seu genitivus post illud nomen, a quo regitur, sic: شوهر برادر suheri büräder. die Frau des Bruders. V. In compositione e contra duorum substantivorum, vel substantivi cum particula, utrobique idem ordo observatur, ut in primo casu آهوجشم ahü ceshm. Hirschhaug. in altero casu ناموار nāmwar. nambar. VI. sunt denique utrique linguae pro- prii & particulares loquendi modi, ut: نداد o hic nedād. Er hat nichts nicht gegeben. Ex his igitur allatis satis superque patet, Jo- sephum Scaligerum aut levem linguae Persicae notitiam habuisse, aut certe hallucinatum fuisse, dum in Epist. 228. quae Joa. Pontano in- scripta est, ait: Nihil tam dissimile alii rei, quam Teutonismus lin- guae Persicae, cujus sententiae, forsitan ejusdem viri auctoritate in- ductus subscripsit Sam Bochartus in Phaleg. lib. I. cap. 15. Con- tra major est numerus eruditorum, qui praeter supra citatos, nobil- cum contrariam tuentur opinionem; Salmasius nempe, Ludov. de Dieu, Just. Lipsius, Hottingerus, Buxtorfius, Boxhornius, & de- nique Milius in lingua Belgica, Angelus a S. Josepho in clavi ad suum Gazophylacium linguae Persicae cap. 3. se analogiam inter hanc,

& alias etiam linguas Europæas uti *Latinam*, *Belgicam*, *Gallicam* invenisse putat.

(r) Placet hoc loco, quæ de Zoroastre ejusque legibus Chondemirius in sua historia inscripta perhibet, adferre quæpiam, ait hic: مؤرخان در زمان کشتاسب زردشت نبوت کرده طوایف انام را:

بعبادت آتش ناموز گردانید و کشتاسب با وی روی گردید بدان واسطه

دین مجوسی رواج و رونق نام یافت و کشتاسب اول پادشاهی است که روی

یکروی سکه شکل آتش کده صورت کرد و بر جانب دیگر صورت خود را تصور

نمود. Principium suum pyrodulia, omnium historiographorum consensu, a tempore Gustaspis repetit, quo Zoroaster spiritum prophetia affectavit, gentes ad adorationem ignis invitans. Rex Gustaspes ipse illius præceptiones amplexus est. Magorum hinc religio per omnes regni partes propagata fuerat. Fuit itidem Gustaspes omnium primus monarcha, qui moneta ex una parte delubrum ignis, ex altera vero proprium caput incudi curaverat, id quod antea nondum moris erat. Numi ejusmodi typum, qui una ex parte delubrum ignis, ex altera imaginem principis referat, tabula 2^a. num. 5^{us}. exhibet.

(s) Nobis Darius Hystaspes.

(t) Cl. Hyde in libro de veteri lingua Persarum alios Zoroastris scriptis vetustiores libros apud Persas extare asserit; unum nempe, qui nobis sub nomine Humajuname notus est, i. e. librum æterna sapientia instructum, atque ut putatur, ab Huseing antiquissimo propemodum Medorum rege conscriptum; hunc ex India in Persiam delatum medicus quispian Bersevie nomine, in linguam Pehlevicam jussu regis خسرو نوشروان Chosrevi Nuservani vertisse dicitur: confuli ea pariter possunt, quæ cl. Jones occasione libri hujus de inventa antiquissima scriptura adfert. Vetustior itidem alter Zoroastris operibus censendus, qui مسائل المجوم i. e. quæstiones de stellis inscribitur. Tertius denique de re chimica tractans, auctore Estanis Elhakim, qui Zoroastris præceptor fuisse perhibetur.

(u) De vita auctoris hujus inter orientales fusius præ aliis tractant libri Zerdushtname, & Zerdushtname, ex quibus Gengrefetg name, & prophetia viri hujus Hyde in libro de veteri Persarum religione cap. 24. 25. 26., tum Anquetilius in vita ejusdem auctoris deprompserant. Græci, quæ, præter sua barbara omnia, ad spernenda proinde exera pronissimi, tres hoc nomine insignitos erronee Zoroastres referunt. Primum, quod anachronismi merito infimulatur, aut nomen male sumtum denotat, Nino coævum statuant. Justinus enim libr. 1^{mo}. cap. 1^{mo}. de eodem rege scribens, postremum illi bellum cum Zoroastre rege Bactrianorum fuisse asserit, qui primus artes magicas invenisse dicitur, & mundi principia, syderumque motus diligentissime spectasse. Eundem hunc primum Zoroastrem alii Channum, filium Noe, esse credunt, cujus falsæ traditionis Joannes Cassianus collatione 8^{va}. cap. 21^{mo}. mentionem facit, ubi artes magicas ante diluvium metallorum laminis, & durissimis lapidibus a Chamo insculptas fuisse refert, ut ad postdiluvianos mortales hac ratione propagarentur. Secundus Zoroaster juxta Suidam annis quingentis ante bellum Trojanum vixisse fertur, natione Perso-Medus, quod merito suspicionem injicit, Zoroastrem hunc eundem cum relato nostro extitisse; de cujus cognomine, ætate, ratione vitæ, ac studiorum, scriptis denique, quæ Græcis opinio fuerit, cl. Lambecius in prodromo historia literaria libr. 1^{mo}. cap. 7^{mo}. paragr. 5^{to}. fuse enarrat. Tertius

tius denique Zoroaster a Plinio historia naturalis libr. 30^{mo}. cap. 1^{mo}. Proconensium vocatur, pauloque ante Xerxis in Græciam expeditionem vixisse perhibetur. De diversis Zoroastribus vide sis etiam Bruckerum historia philosophica Lipsiæ anno 1756. edita, partis 1^æ., libri 2^{di}. paragrapho 9^o, & sequentibus, item Brideaux in historia Hebraica.

(w) De Manete, & sectariorum ejus dogmatibus apud nostros multi sunt, qui scripsere; inter quos principem locum tenent S. Augustinus, Archelaus, Cyrillus Hierosolymitanus, Epiphanius, Leo Magnus, Photius & novissime etiam Laurentius Allicotti in dissertatione historico-critica de antiquis, novisque Manichæis cap. 5^{to}. verum nobis, qui orientalia tractamus, quæ hi de hoc viro tradunt, ex Chondemirii epitome adferre lubet. مانی نام نقاشی بود در غایت نکنه دانی و چون بکوشش رسید که عیسی علیه آتشلام باصحاب خود گفته که بعد از من فارقلیطا یعنی معتمد علیه آتشلام مبعوث خواهد گشت کالتعش فی آلحجر بلوح خاطرش ار تسام یافت که فارقلیطا اوست و در زمان شاپور بن اردشیر زبان بدعوی نبوت گشاده یقول مسعودی شاپور نخست بدین مانی در آمد آتیا بالآخر بطلان آن ضال مضل را دانسته قصد قتلش فرمود و مانی از راه کشمیر ببلاد هند گریخت و از آنجا متوجه خطا و ترکستان شد و چون او بیدستاری مسطر و یای مروی بر کار نقوش غریبه و صورت عجیبه ظاهر میساخت در آن بلاد کار و بار اورونق و رواجی تمام یافته و مانی در اثناء سیر در دیار شرقی بکوهی رسید که غاری داشت مشتمل بر فضاء جانفز و چشمه آب غروب ماب بنهان از مردم قوت مایحتاج یکساله خود را بدان غار که یکراه بیش ندست کشیده با متابعتش گفت که من بایمان خواهم رفت و بعد از یکسال از ایمان زمین آمده شمار از حال پروردگار خود اخبار خواهم نمود باید که شما چون یکسال از غایت من بگذرد در فلان موضع که قریب بفلان غارست مرا چشم دارید و مانی وصیت را باتمام رسانیده از چشم مردمان غایب شد و بدان غار شناخته صور بدایع و نقوش غریبه بر لوحی که مورخان ارتک مانی گویند منقش و مراتب گردانیده و بعد از گذاشتن یکسال حسب آئوده ظاهر شده ارتک را مردم نمود و گفت که این معجزه من است و خلائف از آن صورت متعجب گشته و بسیاری از ساکنان خطا و ترکستان بنبوت مانی متوجه دیار عجم شدند و بعد از وصول بحضرت بهرام بن هرمز شناخته بآیت قبول محدوت خود دعوت نمود و بهرام نخست زبان بقبول آن سخنان گشوده خاطر مانی را اطمینان داد تا متابعتش مجتمع گشتند انگاه علما و مؤیدانرا طلبیده فرمود تا بامانی مباحثه نمایند و مانی ملزم شده کذب بظهور انجامید و بهرام فرمان داد تا او بوست کنده بگاه آکنده بدرواز سرای شاپور بیاورند و پیرانش را نیز از عقب روان گردانیدند. Mani, nomen est pictoris, viri alias sagacissimi ingenii: inaudiens hic Jesum, (supra quem sit pax) discipulis suis dixisse, post se paraclytum, i. e. Mohammedem (supra quem sit pax) mittendum; dictum hoc, ac si insculptum lapidi foret, tantopere animo ipsius infedit, ut crederet, se nimirum esse illum paraclytum. Tempore itaque Saporis, filii Ardeschirii, legationis suæ doctrinam promulgare cepit. Mesaudius historiographus Saporem primo Manetis sententia adhaesisse, at mox, ubi perniciosissimos viri hujus errores cognosceret, in mandatis dedisse asserit, ut e medio tolleretur; Manetem vero per provinciam Kesmir in Indias dilapsam in Chata-

Chatajam tandem, & Turcomannorum regna pervenisse, in quibus, quoniam absque circulo, regula, aut alio instrumento artem figuras miras exprimendi calleret optime, facile fidem invenit. Manes porro varias orbis partes versus orientem peragrans, ad montem pariter offendit, in quo antrum reperit nulli antehac pervium, simulque scaturiginem suavissimam, & limpidissimam aquam continens: in hoc itaque iis elanculum collatis, quae ad vitam sustendendam per annum sufficerent, affectis suis se in caelos ascensurum dixerat, unde post decursum anni rediret, notitiam ipsis de divino opifice daturus. Post annum igitur me in eo expectate, subjunxit, loco, vicinum quempiam antro incognito locum contribulibus suis indicans. Haec postquam affectis suis deprædicatorat, in prædictum antrum festinavit, figuras in hoc varias, & incognitas formas super tabulam depicturus, quam postea historici Ertenki-mani dixere. Elapso demum anno, ut promiserat, in publicum denuo prodians, depictamque hominibus ostentans tabulam, suum hoc esse miraculum gloriatus est. Admirantibus singulis opus hoc, plures etiam ex Chataja, & Turcomania incolis ad evulganda Manetis miranda in Persiam concesserant, in servitium regis Behram, filii Hormusdi, irrepentes, quo factum, ut nova hæc secta in iis etiam regionibus hac ratione se se diffunderet. Rex ipse, quo omnem Maneti in Persas dissidentiam, & suspicionem adimeret, verbis viri primum se se fidem adhibere sinxerat, quoad omnes ejus contribules in unum locum convenirent: tum denique convocatis doctis Persæ in mandatis dederat, ut cum Manete de veritate suæ doctrinæ disputarent: succubuit ille falsitatis convictus, quo factum jussu regis Behram, ut expulsus regno Manetis affectis, hujus exco-riati exuviae fartæ stramine ad portam palatii regii suspenderentur.

(x) صددر i. e. centum portæ: juxta cl. Hyde canonum, & præceptorum ex operibus Zoroastris ducentis circiter abhinc annis in usum magorum facta collectio, a دستور ملکساکي Destur, Meliksahi filio, antiquæ linguae, & veterum librorum gnarissimo, in metrum vulgari lingua Persica redacta. Dividitur in centum capita, seu centum portas; ut adeo liber hic Centiportalis dici queat. Cl. Hyde, ne, ut in præfatione suæ translationis admonet, in nimiam molem opus excreceret, crebrioresque, quibus scater, tautologias incurreret, operis summam dare maluit, quam integram, & justam ejusdem translationem concinnare.

(y) Zenda vesta liber canonicus inter magos, qui ab ipso Zoroastre originem trahere dicitur. Plures codex hic partes complectitur, videlicet: Itesne, & Wisbereth, quorum prior diversos Numen precandi modos, alter notionem de omnibus complectitur: Wisbereth enim lingua Zend, cognitio omnium significat. His adnumerandi etiam veniunt Jest-sade hymnos, & Wendidad collectionem constitutionum earum continens, quæ ad fidem æque, ac morum regulam pertinent. Ex his tres priores, originaliter lingua Zend conscripti, adhucdum extant, posterior vero, quæ Zend dialectus est, lingua Pazend exaratus.

(z) Bundehes i. e. a principio creatum. Liber de antiquissimis unus, quos Persæ habent, agens de Cosmogonia i. e. origine entium: Opus præfens, quod nunc temporis Pehlevica tantummodo lingua exaratum habetur, compendium antiquiorum librorum Zoroastris est, qui injuria temporum periit.

(aa) Ut nihil silentio prætereamus, quod rei tam obscuræ, quam dubiæ lucem affundere possit, quibus rationibus adductus, horum auctoritatem librorum impugnare aggressus sit cl. Richardsonus, breviter hoc loco commemorare placuit: offensus enim rei partim novitate, partim

tim hominem eodém, ac se, natali solo oriundum (cl. Hyde) vindicare cupiens, producta ab Anguetilio Zoroastris opera, si non integra, maximam certe partem apocrypha esse his fere argumentationibus contendit. 1^o. Novi omnino operis fidem facere, ait, copiosissimas voces Arabicas in Zend, & Pehlevi Anguetilii insperias, nusquam tamen ante septimum æræ Christianæ seculum in sermonem Persicum adoptatum. 2^o. Asperos literarum quarundam, ac vocum Arabicarum sonos nativæ Persici idiomatis suavitati, ac lepori e diametro oppositos videri: sic Gallis, Italis, aliisque nationibus vix unquam, aut ne vix quidem genuinam literæ Anglicæ th pronuntiationem addiscentibus, multo magis Persas a simili literæ Arabicæ th sono alieniores fore. Id autem vel inde manifestum fieri, quod & hodie Persæ in Arabicis, in linguam suam adscitis, vocibus, in quibus litera th occurrit, eam nonnisi in lenē s mutam, adhibere consueverint. In Zenda vero Anguetilii affectas hac litera voces passim deprehendi; quin literam adeo in ipsius alphabeto recenseri, in unam, eandemque, ut nullum de ejus pronuntiatione dubium relinqueret, classē cum Arabico th collocatam. Fieri quidem posse, ut a perversa pronuntiatione aliqua homines lapsu temporis resipiscant; verum, ut eundem quis in una lingua sonum eodem tempore cum facilitate exprimat, in altera non item, opinionem, neque ullo exemplo comprobata, neque naturæ legibus conformem videri. 3^o. Ne remotissimam quidem Zendam inter, & hodie receptam Persidis linguam inveniri analogiam. In hac, si illius dialectus existeret, nonnulla certe deprehendi vestigia debere. Nullas enim regnorum vicissitudines, conatus eruditorum nullos permutare linguam ullam unquam posse adeo, ut hanc recentem inter, & illam vel antiquissimam nulla plane similitudo interesse videatur. Zendam vero omnis cum hodierna Persica analogiæ expertem, unam potius aliquam, ex dialectis adjacentium populorum, exigua grammaticali accurratione compilatam, linguam Francam videri, linguae, nescio, cui magicæ, quam Persicæ illi, tantum a sermonis suavitatis celebratæ, similiorem. 4^o. Ex absurdis tot fabulis, ineptisque operis palam ostendi, virum, ab antiquitate sapientissima tot laudibus in cælum elatum, cujus axiomata, sententiæque a nobilissimis æque, ac doctissimis totius Persiæ viris avidissime expetebantur, ejus auctorem esse non posse. Generatim denique nihil detexisse Anguetilium, quod quantulumcunque libro suo queat auctoritatem conciliare; nec ulla in eo antiquitatis reperiri vestigia, stolidis tantummodo superstitionibus, ceremoniisque magorum perpetuis ad fastigium usque referto. 5^o. Zoroastrem, ingenio, & sapientia summa præditum, duram, & incultam dialectum Pehlevicam, a nobiliori nationis parte dudum abjectam, & apud montanum solum, agrestem, ac insciam plebeculam in pretio habitam, elegantiori, & politiori Deri prætulisse, æque omnem fidem superare, atque illud, Voltairium in abjectissima Bas breton, aut Addisponium asperrima, vilissimaque rusticana lingua scripsisse, incredibile videatur. 6^o. Perquam probabile tandem videri, in communi illo literariorum Persiæ monumentorum excidio, Alexandro Magno, multoque magis Arabum Chalifis victoribus, inexpiabili odio in magos præcipue, magorumque religionem, leges, consuetudines, & libros commotis Zoroastris item originaria scripta deperuisse: Anguetilii itaque librum fide digni nihil complecti, subque specioso celebratissimorum quondam scriptorum titulo præter insulsos ceremoniarum codices hodiernorum Hebræorum modo superesse nihil; hos denique tam parum quidem cum sacris priscorum Persarum ritibus, ac supposititiis Mingrelorum, seu Georgianorum propositiones cum christiana

stiana religione conspirare. Ipsos Guzeratō magos non diffiteri, nulla sibi jam autentica *Zoroastris* manuscripta, imo ne unum quidem eorum apographum, ex illo seculi septimi naufragio ereptum, reliquum esse; quibus modo utantur, libros, exempla esse versionis, ab *Artesirio*, magorum sacerdote quopiam, ante secula circiter quatuor adornata. Tor demum in Europa codicibus tenuis lucris causa adulteratis, multo verisimilius magorum sacerdotes longe uberioris quaestus spe inductos, perditis *Zoroastris* operibus sui partus ingenii substituisse, quo facilius hoc pacto credulae, & verbis sibi datis acquiescere doctae plebeculae imponderent.

- (bb) Quid auctor hic novitatis nomine adversario suspectus in rem suam adferat, hoc pariter loco commemorandum. Siquidem perdifficile fit, ait auctor hic, ipsum *Zoroastrem* indubitatum, in sensu proprio, horum librorum auctorem facere, nullo tamen modo negari posse, rem, atque materiem scriptorum *Zoroastris* esse; potuisse enim illum omnium sententiarum, a discipulis posthac in certum ordinem redactarum; auctorem esse, atque vel ex hoc capite ad antiquissima tempora hos commentarios remitti posse. Exemplum petit a *Socrate*, Graecorum sapientissimo, & scholae auctore, nullos etiam ipso conscribente libros, cum tamen discipuli opiniones, & rationes exquisitas tanti magistri summa industria congerierint. Experientia praeterea constare, libros *Zenda-vesta* inter Indiarum magos hodie asservatos, eosdem cum illis esse, quos magi in *Kirman* sanctissime colunt; quamquam nullum alias inter utrosque populos commercium intercedat, aut alter quicumque nexus. Eodem modo *Desdur Artesir* ante annos circiter quadringentos ex *Kirmania* in *Indias* concedentem, suum, ac illorum populorum exemplar, ab ejusdem sectae magis in liturgiis suis adhiberi solum, similimi plane argumenti deprehendisse. Rationibus istis, facile comprobari posse manifestum est, libros, quorum auctoritas in controversiam hic adducitur, octavo minimum post natum Christum seculo jam juris publici factos esse, ubi *Jezdegirdo* ingenti clade ab Arabibus contrito, Persae quorum unica salus fuga erat, in *Kirman* partim, partim in *Indias* elapsi fuere. Sin autem octavo minimum, ut diximus, seculo extitisse hos libros manifestum est, prioribus pariter superiorum etiam seculorum aetatibus, licet originis ipsius certa epocha statui nequeat, in manibus populi versari poterant. An non enim, cum libri hi basis, & fundamentum legum, & sanctionum omnium, in omni Perside obtinentium fuerint, eximia religione cultos, & cura, quam fieri potuit maxima, nunquam non custoditos fuisse, existimandum est? Aliud itidem argumentum capere in praesentia liceat ex ipso illo idiomate *Zend*, quo libri isti continebantur; quoque principes primarum solum Persiae dynastiarum usos fuisse liquet. Nulla profecto sana ratione concipi posse in propatulo est, cur libri, toties a nobis laudati, posteriori aliqua aetate, quemadmodum illis objicitur, concinnati, lingua potissimum *Zend* in oblivionem dudum adducta, & conscripta penitus, omittis politissimis, & tempore usitatis dialectis, evulgati sint. Quid? quod opus totum pervolventibus, mira undique rerum convenientia, & constans historiarum, ac geographiae fides summam movet admirationem; ut nihil de tot legibus, morumque praeceptis hoc loco commemoretur, mirabile in modum cum iis conspirantibus, quae Graeci ex *Zoroastris* operibus cupidissime excerpta, vetustissimis lucubrationibus suis copiosissime inseruere, quod si parallelismum a Graecis scriptoribus desumere lubeat, constat *Herodotum* jam quadringentos sexaginta annos ante Christum natum magnam illam *magorum* erga ignem, & aquam venerationem retulisse, quae pariter in libri *Ixesne*

Ha

Ha 1^{mo}, 3^{mo}, & 7^{mo}. notatur, quibus in locis ignis *Ormudi* filius, aqua vero sancta dicitur. Nec absimilia his *Strabo* memoriae prodens, maximam eum penam manere ait, qui ignem extinxerit; quod in libris *Zoroastris* ab *Anquetilio* exhibitis passim, ac praecipue in *Vendidad Fargarda* 8^{vo}. occurrit. *Plutarchus* denique dissidia illa, quae *Ormud* inter, & *Acheriman* perpetua intercedunt, ita enarrat, ac si ipsos *Zoroastris* libros hodiernos praeculis habuisset, ex quibus dissidia ista paulo fufius post principium *Bundehe*s describit.

- (cc) Pluribus equidem cultum magorum describere *P. de Chinon*, *Tavernier*, *Mandeslo*, *Chardin*, at nullam ab iis fusioem de ipsis libris factam esse relationem, eorundem opera testantur.

- (dd) Vel ipsa *Ossiani* scripta in *Britania* non ita pridem ab oblivione vindicata argumento sunt, mirandum minime esse, res, quae magis sacerrimae fuerant in regionibus tam longinquis, tanto post temporis spatio denuo fuisse erutas.

§. IX.

Lingua *Persica* suavis nempe illa copiosa, & elegans, a praestantissimis viris summo studio exculta, atque omnibus numeris hodie, partibusque perfecta, incomta, & horrida ab illo inde aetate jacuit, quo *Arabes* ritus, & dogmata sua armati populis obtrudebant, iisque per suos principes jura dabant ad *Mumuni* [1] usque aetatem, qua provinciarum praetores in *Persia* desciscetes, atque *Chalifarum* imperium detrectantes, novas suis ipsi auspiciis dynastias stabilierunt. Qua tempestate, ut alia fere regna, ita & *Persia* eam vicissitudinem subiit, ut per poetas agrestis illa lingua non modo castigata, verum locupletata etiam summum mox perfectionis gradum tempore cum primis *Mabmudi Subkdegini* [2] attingeret, virorum, in poesi maxime illustrium, consortio mirum quantum delectati (a).

Hanc porro elegantissimam linguam poetarum magis sententiis, quam grammaticis regulis excultam fuisse, vel inde conjicitur, quod, quae ad artem grammaticam pertinent, non tam pro *Persidis* incolis, quam exteris congesta fuisse videantur: rariorem unde etiam (quod nobis quidem constat) grammaticarum *Persicae* linguae institutionum causa repetenda est, (b) quarum una tantum, alterave, *Rustemii* nempe idiomatis *Persici* (c), eaque, quam accuratissimus *Anquetilius* laudato in opere recenset (d). Lexicis contra adornandis majorem semper *Persas* impendisse operam, eorundem copia testatur, quorum quatuor, & quadraginta vel *cl. Hyde* (e) longo ordine enumerat, lexico etiam *Persico-Turcico* auctoris *Chalili Soffi*, alias *Nyimet-ullah*, [3] & altero *Halimi* [4] itidem *Persico-Turcico* in hunc numerum venientibus. (f). In his, si utilitatis, ac praestantiae ratio habeatur, locum sibi facile principem vendicat *Ferbengi Gibangiri* [5] opus, (g) ex quadraginta minoribus aliis vocabulariis ingenti labore concinnatum (h). Neque praetereundum hoc loco praclarum lexicon Constantinopoli vulgo *Ferbengi Sururi* [6] appellatum, ibidemque typis expressum (g).

Ex

- [1] مأمون [2] محمود سبکتکین [3] نعمة الله [4] حلبی [5] فر هنگ [6] جهانگیری
فر هنگ شعوری

De scientiarum cultura apud Persas.

Ex singulari illo porro studio, quo plures e dynastiis *Persicis* principes (*k*) in omnium ordinum scientias ferebantur, id etiam profectum est, ut & frequentes academiae (*l*) & gymnasia instituerentur, quibusve summorum ingeniorum partus, & literaria monumenta hunc in diem asservantur, loca apta (*m*) deligerentur. Hos inter principes, qui a literarum amore celebratissimi extitere, e *Samanidarum* familia *Almansurii*, [1] ex *Bujidarum* *Asadid Dewleti* [2] nomina, quorum ultimus collegium medicum *Bagdadi* ad utilitatem publicam patere voluit, magnis adhuc dum laudibus celebrantur. Quibus, quem *Selgukidarum* dynastia ingenuarum artium amore aliis multo excellentior, omnibus laudibus ante alios cumulatissimum principem protulit, *Melek-Schah*, [3] non immerito accensendus. Ne vero sub principibus, tam æquis rerum literarum æstimatoribus jucundissimo poeseos studio minus addictos fuisse *Persas* existimet quispiam, juverit ea, quæ doctissimus æque, ac consultissimus vir *L. Baro a Reviczky* jam olim in hanc rem his verbis commentatus est, hoc loco asserre. (*n*). „ Jam vero etsi „ nulla, ait pene sit totius *Persiae* plaga, quæ non unius, vel plurium illustrium poetarum natalibus gloriatur, cæteris tamen omnibus laudem hanc præripuit provincia *Furs*, id est *Persis* proprie dicta, a qua jam antiquitus toti regioni nomen inditum est, quæve hodie non numero tantum, sed etiam præstantia vatum, ex illa oriundorum, præ reliquis inclyta habetur. Hujus caput *Sirazum*, quod aliqui veterem *Persæpolin*; alii *Cyropolin* esse putant, celeberrima toto oriente urbs, & diu sub *Atabegis*, atque *Mudhaseris* totius regni *Persici* metropolis, nostris vix nisi vini generosi fama cognita, multorum, atque illustrium ingeniorum ferax fuit, tum vel maxime, cum sedes regum *Persiae* fieri digna habitata est. Hanc aliquis non male *Persiae Athenas* vocaverit, tum quod purissima lingua *Persica*, eaque peculiaribus idiotismis, ac elegantis, quas grammatici gentis illius modos *Sirazios* vocant, luxurians, incolis ejus sit nativa, tum etiam, quod amœnorum, ac politiorum literarum domicilium dici mereatur. Plurimi sane sunt, neque facile enumerandi, eruditionis, & eloquentiæ laude in oriente clari scriptores, qui ex hac urbe originem traxerunt, sed inter ceteros notiores, neque nostratibus nominetenus ignoti poetæ *Sadi*, & *Haphyz*, quorum ille pluribus jam versionibus Europæ innotuit, hujus vero celebritati versionis difficultas hucusque obstitisse videtur. „

Eadem benevolentia rem historicam principes nunquam non complexos fuisse, vel ex eo manifestum est, quod præcipua inter regni munia illud historiographi, *Wakæt Nitimis* [4] in aulis principum dicti, haud postremum censeatur; cujus sit, principem, quo demumcunque iter ingredientem sequi, atque annalium monumentis res gestas commemorare (*o*). Nec absimili ratione arithmeticam, astronomiam (*p*), & alias scientias plerasque omnes, qua par est, diligen-

tia

و قعده نوپش [4] ملك شاه [3] عضد الدوله [2] المنصور [1]

tia maxima in provinciis *Persiae* promotas fuisse (*q*), multi diffusius exponunt; nobis interim, ad alia properantibus, paucis hæc attigisse sufficiat.

- (a) Principes suo consortio dignatos fuisse Poetas vita *Ferdusi* testatur, quos inter *عسجدى* *Aesgedi*, *عنصرى* *Aensari*, *فردوسى* *Ferrahi*, ipseque *فردوسى* *Ferdusi* præter alios extitere.
- (b) Differentiæ hujus, quod nempe numero plurimæ grammaticæ *Arabica*, rarissimæ econtra tum *Persica*, aut *Turcica* inter ipsos orientales reperiantur, ea non postrema causa est, quod illa, *Islamismo* adherentibus, lingua utpote docta, & Coranum legere, & Juris studium absolovere necessarium sit, *Persicam* vero, & *Turcicam* usu ut plurimum addiscere soleant.
- (c) Extat grammatica hæc *Persica Rustemii* in hujate bibliotheca *Caesarea* tituli sequentis *قواعد فرسى و لغت رسمى مولوى* cui adjectum est dictionarium rythmicum *Persico-Turcicum*.
- (d) *Persicorum* eorum operum, quæ ex professo de regulis grammaticis tractant, defectum suppleant ejusdem linguæ institutiones, singulis fere lexicis præfixæ: quas ut recte *Hyde* observat, cum incompletæ, ac rudes sint, melius rudimenta linguæ *Persicæ* dixeris.
- (e) *Cap. 35^{to}*.
- (f) Utroque hoc lexico in compilando thesauro suo etiam *Meninskius* usus est. *Castellus* vero solo tantummodo lexico *Nyimetullah*, quod tamen, ut ipsemet asserit, cum tribus aliis manuscriptis contulit.
- (g) Hujus auctor *Miri Gæmal ed-din Hussein Angu Ibn Fachritin Hassan* extitit.
- (h) Primi hujus exemplaris, in Europam allati mentionem *cl. Hyde* facit, primum ejusdem tantummodo recensens tomum, ab ignavo, ut ipse fateatur, scriba erronee admodum conscriptum; hoc præstantius, & perfectius, quantum nobis constat, secum ex *India* *Frazerus* mercator *Anglus* attulit; quodve reliquis præstat, cum plurimis, rarissimis literariis spoliis ex *Persia* *Anquetilii* aliud.
- (i) Ex locupletissimæ linguæ hujus thesauris præter citatum superiori nota lexicon, variosque præstantissimos libros lexica etiam nonnulla, *Persica* alia, Europæis usque adhuc minus nota, ex *Indiis* secum præfatus *Frazerus* asportaverat.
- (k) Jam *Chosrois Persarum* regis tempore, ejusque auspiciis, qui *Islamismi* tempora præcesserat, *Platonis*, *Aristotelis*, aliorumque Græcorum libros *Persico* idiomate donatos fuisse ex *Agatiæ* l. 2. constat.
- (l) Quæ academiæ formæ in *Persia* fuerit, *Olearius* in itinere suo *cap. 26^{to}*, & sequentibus pluribus enarrat.
- (m) Idem paulo ante nominatus *Olearius* bibliothecam, quæ suo tempore in urbe *Ardebil* extiterat, pluribus describit: *Bedikius* in opere suo, quod *سئون جهل* *theatrum quadraginta columnarum* inscribitur, articulo 17^{mo}. pag. 244^{ta}. bibliothecæ regiæ *Persæpolitanae* mentionem faciens, hanc quinque ingentium conclavium tractum occupare asserit, omnis generis orientalium linguarum manuscriptis refertissimam, quorum pretium diversa, atque ornatissima pro more orientalium compactura librorum summopere augeat. Ceterum ad hunc locum exteris rarissimum nonnisi, & difficilimum patere aditum, idem ipse suo in opere testatur.
- (n) Vide ejusdem ad *Specimen Poeseos Persicæ Vindobonæ* anno 1771. typis datum proœmium, pag. 17^{ma}.
- (o) Hos inter præter alios cumprimis, qui nominari merentur, fuere: *Hoga Raschided-din Fasl Allah*, qui historiam celeberrimi illius

q 2

Alia

Asiae domitoris, ejusque successorum conscripserat, sub titulo *تاریخ جهانگشا* i. e. *collectio annalium*: unde, quæ de hoc principe *de la Croix* commentatus est, maxima ex parte desumserat. Alter ob stili puritatem cum primis celebris extitit *Scheref ed-din Ali*, ex urbe *Jeze* oriundus, qui vitam *Timurlengi* *طغر نامہ* inscriptam edidit, cujus versionem liberam, atque notis eruditis, & geographicis illustratam juniore *petit de la Croix* eruditi in acceptis referunt. Tertius hos inter *Eskender Menesi* recensendus est, non mediocriter ob conscriptam historiam *تاریخ عالم عباسی* dictam, celebris *Persia* principis *Sah abasi* inter Orientales adeptus nomen, hujus in linguam Europæam versio ab eruditis adhucdum suspiratur. Quartus demum, ne longiores simus, idemque recentissimus est *Mirza Mehedi* biographus *Nadir Sahi*, cujus annales *تاریخ جهانگشا* summa cum solertia *Jones* in linguam Gallicam transtulit.

(p) Præprimis hoc loco commemorandus est *Ulug-Beghius*, quem doctissimis illustratum commentariis edidit *Gravius*. Ceterum, quæ gentibus istis de astronomiæ studio fuere cognita, anteriore jam seculo *Velschius* in libro, *Naurus* inscripto, itemque *Beckius* in *Ephemeridibus Persicis* erudito orbi communicaverant.

(q) Corpus scientiarum encyclicum, centum, & viginti artes liberales, scientiasque continens *Mohammedes filius Mahmudi* edidit, cui titulum *معارف العارفین* *nefais ilfunun fi arâiz ilijun* præfixerat. Ceterum quæ ad jura antiqua *Persarum* pertinent, speciatim cl. ac doct. vir *Schroeterus consiliarius aulicus* præsentis, quo id scribimus, tempore celeberrimæ Universitatis Viennensis *Rektor Magnificus* vir nostris laudibus major, quondam ex antiquissimis scriptoribus in unam collecta diatriben edidit.

DE LINGUA TURCICA.

§. X.

De origine
gentis Tur-
cicae.

Quamquam linguæ *Turcica* initia a temporibus haud æque remotis, atque illa Arabica, & Persica repetenda sint, multo tamen his celerius in alias orbis plagas divulgata est, neque tantum, qua Ottomanorum se diffundeat imperium, sed ipsa aula Persica, atque inter Tataros adeo, quorum dialectus maximam hujus similitudinem refert, frequentissimo in usu hodieum versatur. Ut omnibus, quæ quantulacunque vel commerciorum, vel reipublicæ causa cum his gentibus consuetudo intercedit, non exigua linguæ hujus condiscendæ necessitas imposita videatur.

Turcarum (quod nomen hodie *Osmanidarum* subditi quam ægerrime ferunt) Europæos inter primos, quod quidem nobis constet, *Constantinus Porphyrogenitus* circa medium seculum decimum mentionem fecit, in libro de administrando imperio; (a) ubi ab *Uzis*, cum *Chazaris* societate junctis, *Patzanitis* multis præliis fractos, in eas redactos esse angustias refert, ut relictis propriis sedibus trans Volgam, Danaim versus in *Turcarum* regiones invadere coacti fuerint, quibus denique vetustissimos incolæ deturbaverunt (b). Verum eosdem hos *Turcas*, patria extorres, eodem propemodum tempore ab Arabibus invitatos, & stipendia sub Chalifis meruisse,

(c)

(c) & regiis etiam dignitatibus, meliore adspirante fortuna, deinceps fuisse auctos, orientales chronologi memorant. Sic, ubi [1] *Tulamitarum*, dynastia (d) sub noni seculi finem in *Aegypto* rerum potiretur, sequenti mox seculo, [2] e *Samanidarum* dynastia principes, ereptis ad mare *Caspium* Chalifarum potestati provinciis, regium in *Persia* solium conscendere. Nec minus in adversa *Turcomania* parte *Servi* ad publica majoris momenti munia admoti, haud longo post tempore dominis suis jura dare dubitabant. Quibus omnibus dux, & signifer facem prætulit [3] *Albtegin*, cui subiinde [4] *Gaznavidarum* (e) nempe illa dynastia, quæ *Samanidarum* proxime secuta est, suam debebat originem. Postera ætate non reges tantum *Persia*, aliisque terræ tractibus dedit *Turcarum* natio, sed integras quoque gentes, tam in *Persiam*, quam in alias passim regiones, ut *Syriam*, *Natoliam* &c. commigrantes, quo factum, ut de sedibus suis, quas occupant, non raro deturbata, in alias, atque alias regiones transmigrare coacta fuerint.

Non equidem commemorata hoc loco *Turcarum* irruptiones post divulgatum Islamismum primæ evenere, quarum antiqui orientalium chronologi mentionem faciunt, cum iisdem referentibus antiquiores multo extiterint, de quibus ob diuturnitatem temporis præter nomen certi nihil adferri possit. Quod si *Persarum* traditionibus fides adhibenda, *Turc*, [5] qui *Turkistania* [6] nomen indidit, a communi usque adeo patre cum fratre *Ireg*, [7] a quo originem suam subsequi *Persia* reges repetunt, jam primis seculis descendisse perhibetur, ut unius, ejusdemque progeniei *Turca* cum *Persis* esse videantur.

Scriptores Arabes nonmodo suam *Turcarum* genti originem antiquissimam non abnuunt, verum eam & ipsi ad primam seculorum memoriam lubentes referunt. Sic *Abulfaragius*, in primo universalis suæ de dynastiis historiæ ingressu, primis gentibus, terrarum orbi tunc cognitis, *Turcas* adnumerat (f). *Alfarganius* in climate septimo originales iis sedes assignat (g). Ingentes *Turcarum* ex provinciis, trans *Oxum* sitis, eruptiones idem *Abulfaragius* ad annum post *Hegiram* 291. refert (h), idemque de illorum e Sina excursionibus, ubi plura tercentis millibus fixisse tentoria leguntur, ad annum *Hegira* 408. meminit (i). Ex quo incredibilem nationis hujus amplitudinem, & immensum in ea hominum numerum nullo non tempore extitisse facili negotio eruitur. Jam quid de suæ originis præstantia, & natalium splendore ipsi prædicent, videndum. In tabula illa genealogica, ab *Abulgasi Bayadur Chan* [8] in historia *Tatarorum* exhibita, gentis primordia, ab *Japheti* progenie repetuntur; cui octo fuisse filios, & hos inter majorem natu, *Turc* nomine, statuit; huncque patriarcham familiæ habitum esse, a quo omnes, cum primis *Tataria* populi, genus suum repetunt. Eidem *Chondemirius*

quo-

[1] تۇرک [2] سامانیان [3] آلبتکین [4] غزنویان [5] ترک [6] ترکستان [7] ایرج [8] ابوالغازی بایدور خان

quoque in vita *Gengischan*, quinto operis sui historici præstantissimi tomo suffragatur, (k) ubi principem parentem *Turcarum* gentis *Japhet agblan*, [1] i. e. filium *Japheti* appellat. Quem non vulgari a natura instructum ingenio, loco ob salubritatem aeris, soli fertilitatem, & aquæ dulcedinem accommodatissimo cum suis confedis affirmat; itemque progeniem (l) ejusdem varios populorum patres extitisse, ut *Tatarchan*, [2] (m) *Mogulchan*, [3] (n) *Oghuzchan*, [4] qui diversas *Tataria* provincias suæ ditionis reddidere.

Varia hæ *Turcarum* gentes, in alias terrarum plagas commigrantes neque uno tempore, neque eodem omnes loco, ut ex allatis patet, erumpebant; utpote a primis quodammodo incunabulis suis jam in plures tribus, *Kabile* [5] dictas, ab *Argun Chan*, [6] vel juxta alios *Oghuzchan* divisæ, nomine singulis ex clariori aliquo eventu adscito, (o) quod in hodiernam illis diem adhærescit. Alias porro *Turcarum* tribus *Arabshab* memorat: scilicet *Arlat*, [7] *Gelabir*, [8] *Kaugin*, [9] *Tuncumat*, [10] *Lesrag*, [11] *Berlas*, [12] ex qua *Timurbeg*, [13] *Tamerlanes* vulgo dictus, oriundus fuerat. Terras ab his populis in potestatem redactas antiqui quidem Græci, communi *Scythia* nomine complectentes, orientis geographi in quatuor majores partes distribuunt, (p) quarum vastissimæ regiones tum mari præcipue *Cassio* adjacentes, tum a flumine, *Oxo* irrigatæ jure, meritoque per omne ævum fertilissima copiosarum harum gentium seminaria existimata sunt. Atque prima hic certe domicilia earum erant gentium, quæ in occidentales partem Asiæ, partim septentrionales Europæ plagas sub *Gaznevidis*, *Selgukidis*, & principibus *Mogulensibus* involarunt. In horum etiam numerum referendi *Osmanide*; superato hi primum cum *Selgukidis* [14] *Oxo* flumine, postquam centum circiter, & sexaginta annos in districtu *Ilavvia* egissent, princeps eorum *Suleman* irruptione *Gengischan*, & urbis *Balch* depopulatione perterritus, relicta patria sede, urbe nimirum *Maban*, cum subiecta sibi *Oghuziorum* gente, & quinquaginta *Tatarorum* millibus *Anatolia* fines petiit, ubi in *Erzengian* tantisper commoratus, ac prope urbem *Alepum* flumen trajiciens, equo præceps actus, fluctibusque haustus periit. Quare una familiæ illius parte Orientis tractus repetente, altera duce *Erdogrul*, hujus filio, a *Selgukidarum* Anatolienſium principe liberalissime accepta, in his tertiis domicilium fixit, (q) magna interim amplissimæ illius monarchiæ fundamenta ponens, quæ, extincto Orientalium casarum nomine, principem imperii sui sedem Constantinopoli constituit (r).

(a) Ait hic citato in libro sub initium cap. 37^m: προ ἔτων δὲ πεντηκοντα οἱ λεγόμενοι οὗ μετα των χαζαρων ὀμονησαντες, καὶ πολέμον συμβαλόντες πρὸς τὰς

قبيله [5] اوغزخان [4] مغول خان [3] تاتارخان [2] يافث اغلان [1] توگون مات [10] قاجين [9] جلاير [8] ارلات [7] ارغون خان [6] بني ساجوف [14] تيموربك [13] برلاس [12] لسراج [11]

τὰς πατρίδας αὐτῶν ἐπερχομένων, καὶ ἀπο τῆς ἰδίας χώρας αὐτὸς ἐξεδιῶσαν. καὶ κατέχον αὐτὴν μέχρι τῆς ἡμέρας οἱ λεγόμενοι οὗτοι. οἱ δὲ πατρίδας αὐτῶν φερόντες περιερχοῦντο ἀναψή λαφόντες τοποὺ εἰς τὴν αὐτῶν κατασκήνωσιν. καταλαβόντες δὲ τὴν σημερινὴν παρ' αὐτῶν κρατεμένην γῆν, καὶ εὗροντες τὰς τερρῶν οἰκίας, ἐν αὐτῇ πολέμου τρεπὼ τοῦ τὰς νικησαντῶν καὶ ἐνδελόντες ἐξεδιῶσαν αὐτὰς. καὶ κατέσκηνωσαν ἐν αὐτῇ. καὶ δὲ πᾶσι τῆς τοιαύτης χώρας ὅς εἴρηται μέχρι τῆς ἡμέρας ἐτὶ πεντηκοντα πέντε. Ante annos vero quinquaginta ii, qui *Uzi* dicuntur, cum *Chazaris* conspirantes, & conjunctis armis *Patzinacitas* aggressi, superiores facti, sedibus eos suis expulerunt, illasque tenuerunt in hodiernum usque diem *Uzi*. At *Patzinacitas*, qui fuga evaserant, circumeuntes quærebant, ubinam sedes suas collocarent: venientesque in terram, quam nunc habitant, inventis illic *Turcis* debellatos ejecerunt, sedesque ipsi suas ibi posuerunt, tenentque jam hodie annum quinquagesimum quintum. Quo loco animadvertendum, auctores alios, ut cl. *Georgius Pray* in dissertationibus suis historico-criticis in annales veterum *Hunorum*, *Avarum*, & *Hungarorum* observat, pro *Chazaris* τὰς τε μαζαρας substitui. Antiquis itidem auctoribus *Turcorum* nomen minime ignotum fuisse, præter alios *Cajus Plinius secundus*, & *Pomponius Mela* argumento sunt: quorum prior historiae suæ naturalis libro 6^o. capite 7^{mo}. *Turcorum* mentionem facit, a *Cimmerio* iniquens accolunt *Maotici*, *Vali*, *Serbi*, *Arrechi*, *Zingi*, *Psefi*. Dein *Tanaim* amnem gemino ore influentem incolunt *Sarmatæ*, *Medorum*, (ut ferunt) *Soboles*, & ipsi in multa genera divisi. Primo *Sauromatæ*, *Gynacocratumeni*, *Amazonum* connubia. Dein *Euaxæ*, *Cottæ*, *Cicimeni*, *Messeniani*, *Costobocci*, *Choatæ*, *Zigæ*, *Dandari*, *Tussageta*, *Turcæ*, usque ad solitudines saltuosas convallibus asperas: ultra quas *Arimphæi*, qui ad *Riphaos* pertinent montes. *Pomponius Mela* de situ orbis libro 1^o. capite 19^o. versus finem asserit; *Geloni* urbem ligneam habitant: juxta *Thyslageta*, *Turcæque* vastas silvas occupant, alunturque venando.

(b) *Turcas* gentem esse *Hunnicam*, populosissimam, & liberam, quæ *Caucasiorum* montium septentrionale latus accolit, *Joannes Zonaras* tom. 2^o. libr. 17^{mo}. paragr. 25^o. sequentibus memorie prodidit: Εἰσι μὲν ἐν οὗτοι γένος τι οὐκὶν οἰκον τὰ προαρχία των Καυκασίων ἔσαν πολυπληθεῖς καὶ αὐτόνομοι. Nicetas porro *Choniates* *Turcas* *Alemanis* plurimum fuisse infestos in vita *Manuelis Comneni* libr. 1^o. num. 6^o. hinc memorat: Παρομοία δὲ καὶ τοῖς Τερκοῖς ἐπὶ τὴν ποιεῖν, κατὰ των Ἀλαμανων, τὰ Μαυρηλ αὐτὸς ἐπαλειφόντες γραμμασι, καὶ διανιστώντες εἰς πολέμον. καὶ τοῖνον περὶ τον Βαδην ὑπερτερησαντες, Παμπλανε τινος ἡγεμενε τὸ σφον στρατευματος, πολλὰς διεφθειραν. ἐπει δὲ καὶ τὴ μοιρὰ ἐπέθεντο ἡ τὴ Φρυγίαν περιωδευσεν, εἰς κενον αὐτοῖς το βουλευμα ἔχρατε, καὶ τον ὕλεθρον ἐκείνης κατὰ των κεφαλων αὐτων καὶ παρῶθεν ὄντα, ἀτεχνως μεταπεμπτον ἐποίησαντο, καὶ εἰς βόθυνον καταλιδον, ἐν ταῖς οἰκείαις χερσιν ἐβαδυναν. Idem & *Turci* imitati sunt. *Manuelis* literis ad bellum *Alemanis* faciendum concitati. Itaque circa *Bathym Pamplano* quodam duce praliō victores, multos occiderunt. Sed cum eam quoque partem aggressi essent, quæ *Phrygiam* præteribat, opinione sua decepti, interitum longe remotum ultro sibi accersiverunt, in foveam illapsi, quam suis manibus effoderant. His similia idem auctor in vita *Isacii Angeli* libr. 3^o. num. 7^{mo}. perhibet: Οἱ δὲ Τερκοὶ τὰ των κηπων ὑπεισδυντες ταφρευμα τὰ τε, καὶ τὰς διαχωρας, οἱ συνεχεις εἰσι περὶ τον Ἰκονιον, καὶ τὰς ἐκλιδων περιβολας ὡς ἐρκος περιβαλλόμενοι, ἐκ τετων ὄντο ἐπιχρησιν τὴν ἐς Ἰκονιον περιοδον των Ἀλαμανων, εἰα τὸζεται πάντες κρατισοι περὶ ἑνα χωρον συνηλισμένοι, καὶ πρὸς ἱππαις ὀπλοφοροῦν ἐν διαχωραις καφοι διαμιλλόμενοι. *Turci* vero hortorum aggeribus, & fossis, quæ crebræ sunt juxta *Iconium*, occupatis, & maceris pro muro objectis, *Alemanorum* acces-

accessum facile se prohibuituros putabant; cum omnes sagitarii optimi essent, atque uno in loco expediti, cum gravis armaturæ equitibus pugnaturi.

(ع) Deguignisio teste, libro 9^{mo}. pag. 12^{na}. *Motaffem* copiis Turcicis fuisse usum, constat. *Mutewakkellum* primum *Turcarum* assensu aliquot, & servorum occisum fuisse *Elmacinus* libro 2^{do}. hystoriæ *Saracenicæ* ad annum *Hegiræ* 247. hisce annotat: فسي في قتل والده, Hinc ille studuit patrem suum interficere: qua de re assensu ei sunt *Turcæ* aliquot, & servi. Stipendia vero sub eodem *Mutewakkello* meruisse *Turcas*, citati auctoris verba subsequa comprobant: فترك الأتراك في أرزاقهم فامر لهم بأرضنا *Mox* seditionem moverunt ob stipendia sua *Turcæ*, quibus ille dari iussit, quod eos pacaret. Denique de favore *Turcarum*, quem hi tempore *Chalifæ Mustain* experti sunt, *Abulfeda* ad annum *Hegiræ* 249. sequentia perhibet. Fecerat enim *Almoftain* cum matris suæ, tum duobus hisce *Turcis*, *Atamischo* puta, de quo dicere cepimus, & *Schabeco* eunucho, ærarii expilandi, & differendi liberam potestatem.

(d) *De Tulanidarum dynastia in tabulis suis chronologicis Choga Chalfi ita fatur: بني طولون دوت نغر دار ملك در مصر تاريخ ظهور ايكيموز*
فلسان پدي تاريخ انقراض شيموز اكنش پدي مژت ملك يوز الي بش سنه
E Tulanidarum filii quatuor personæ regno præerant, sedem imperii in urbe Cairo figentes: regnandi initium anno post Hegiram 297^{mo}.
fecere, finem vero 567^{mo}. Perstitit itaque dynastia hæc annis 155.

(e) Originem dynastiae *Gaznavidarum* celebris inter *Perlas* chronologus *Jahjai* in opere suo *کتوبات* seu *medulla historiae* inscripto ita breviter refert: *سیکتکین غلام الکتکین مملوک سامانیان بود الکتکین* در زمان سامیان مدت شانزده سال در غرنه و حدود هند پادشاهی کرد بعد از او حکومت آن ملک ب *سیکتکین* رسید در سنهٔ ۴۰۷ و ثانیین و فلتهایه امارت خراسان یافت و در ماه شعبان سنهٔ ۴۱۷ و ثانیین و فلتهایه درگذاشت پسرش سلطان محمود بر جای او نشست و بعد از انقضای دولت سامانیان ازدار *Sübükteğîn servus Albteğîn fuerat*, hic vero mancipium principum Samānidarum. Ipse Albteğîn sedecim annis tempore dynastiae Samānidarum in Gazna regni gubernaculum tenuit, & confinīs versus Indiam; post fata hujus ad Sübükteğīnum principatus devolutus est, cui itidem dominium in regnum Chorāsān absolutum anno Hegiræ 384^{to}. accessit; anno 387^{mo}. mense Saebān ē vivis discesserat, cui filius Sultan Mahmūd in regno successerat, extincta subin Samānidarum dynastia, a Chalifis in dominatu regni Chorāsān confirmatus.

(f) Auctor hic in principio *historia suae universalis dynastiarum* ita de Turcis discurret: *قال من عني بأخبار الآلام و بحث عن سبب الآجال ان اصول الآلام من سلف الادهر سبعة الفرس و الكلدانيون و اليونانيون و القبط و الكيمن و في in seculorum seriem diligentius inquisiverunt, origines gentium antiquitus septem fuisse, Persas, Chaldaeos, Gracos, Aegyptios, Turcas, Indos, Sinenfes.*

وَأَمَّا مَاوَرَا هَذِهِ الْأَقَالِيمَ إِلَى مَآهِمِ الْوُضْعِ الْكَسْوَكَ الَّذِي عَرَفْنَا فَانْه (g)
يَسْمَعُونَ مِنْ أَكْثَرِ بِلَادِ بَاغُوجِ ثُمَّ عَلَى بِلَادِ التَّغَرُّعِ وَارِضِ
الْتَرَكِ ثُمَّ عَلَى بِلَادِ الْأَلَانِ ثُمَّ عَلَى الْكُتْرِ ثُمَّ عَلَى بِلَادِ صَغَالِيَةِ وَيَنْتَهِي
Reliquum vero habitati tractus, quod quidem cognovi-
mus ultra hæc climata proferri, initium quoque capit ab oriente, scilicet Jagogum regno. De hinc Tagargarum, Turcarum, Tartaro-
rum

rum, & Alinorum regna fecat. Deinde per Borganam, & Sclavoniam tendit. Tandemque a mari Hesperio finem habet.

(h) *Dynastia* 9^a, in qua *Turcicarum* ex provinciis, trans *Oxum* fltis, eruptione hſce meminit: *وفي سنة احدى وتسعون و مائتين خرجت الترك في خلف كثير لا يحصون الي ماورا التهر وكان في عسكرهم سبعماية فية تركية ولا تكون الآ لروس منهم فصار اليهم جيش آسلمين و كسوهوم مع الصبح Anno Chrifti 903^{to}. Hegira 291^{mo}. prodierunt Turcæ cum innumera hominum multitudine in partes Mawaral Nahræ; fuerunt in ipſorum exercitu ſeptingenta tabernacula Turcica, qualia non aliis, quam cubibus apud ipſos eſſe ſolent, ad quos profectæ Moslemiorum copiæ, ipſos primo mane aggreſſæ, quam plurimos ex ipſis occiderunt, reliquis in fugam datiſ.*

(i) Eadem, quam ultimo innuimus, *dynastia* de maximo *Turcarum* et *Sina* egredientium numero sequentia adfert. في سنة ثمانى واربعمائة خرج أكثر من الصين في عدد كثير يبدون على ثلثمائة الف خرواه و ماكوه بعض Anno Hegira 408^{to}. Christi 1017^{mo}. egressi Turcae et Sina cum magna multitudo hominum, adeo, ut plura illis essent, quam cententes mille tentoria, regionibus quibusdam occupatis spolia, & captivos ceperunt &c.

(k) Juvat hoc loco ea, quæ Chondemirius de primogenito Japheti filio تركان Turk, nomine commemorat, referre. تركان اورا يافت اعلان كويند. يعنى پستريافت و جناب فضائل مآب مولانا شرف آگزين علي پزدي تعبر آله در مقدمه ظفر نامه آورده كه يافت اعلان پزركترين اولاد يافت بن نوح عليه السّلام بود و بغايت عاقل و با ادب بود و هنرمند و در تمامي ممالك پدر سير كرده جاي بغايت فراغت يافت كه آردا سلنكاهي كويند مشتعل بدر ياي كوچك و كوه بسيار و آب گرم و چشمهاي خوشكوار لاجرم راحل اقامت انجا انداخت Turci illum Jafet aghlan, i. e. unum e posteris, seu succes- soribus Jafetis nominant: vir summe venerandus Molla Serefeddin æli Jezdi (biographus Timurlengii, & coævus Chondemirii fuerat) cui Deus felices annos concedat, in suis ad historiam expugnationum Timurii prolegomenis memorat, Jafet aghlan fuisse primogenitum filiorum Japhetis, nepotemque Noachi. (supra quem pax). Eundem hunc ob perspicuitatem ingenii, humanitatem, & virtutis præstantiam cum- primis commendari: omnes, quæ patri suo in partem cessere, solici- te perlustrans terras, in locum etiam pervenit saluberrimi aeris, quem Selengâh dicunt; in hoc & maris pars aliqua, & montes plurimi, & aqua gratissima, fontes denique amoenissimi reperiuntur; hunc ita- que sibi locum feligens, ibidem confederat.

(1) Quatuor *Turko* fuisse filios ex sequentibus *Chondemirii* verbis compro-
batur : حق سبحانه و تعالي اورا چهار پسر داد تونك و جنگل و بر سكار
واملا ف روزي تونك در شكارگاه طعام بخورد لقمه از دست او بيغمان نمكين شد
بواسطه آنكه زمين شور بود و چون بخورد بدهانش خوش آمد رسم نك
*Supremum Numen quatuor illi filios concessit, quo-
rum nomina Teunek, Gengel, Bersehâr, & Emlâk fuerant. Acci-
dit casu, ut, dum Teunek quadam vice in ipso venationis loco
cibi sumeret quidpiam, frustulum huic e manibus excideret, quod,
salsedinis aliquid, quoniam terram attigerat, contrahens, in os repositum
sapore grato palatum ipsius affecerat; inde factum, ut dehinc usus
salis in dapibus frequens esset.*

- (m) Præter nomen, quod uni copiosissimarum gentium postea obvenit, nihil de hoc principe speciale notum, quemadmodum & ipse Chondemirius in recensendis aliis sat fufus, de hoc tantummodo sequentia perhibet. تاتار خان شهنشاهی بود دولت یار و پادشاهی کامکار مدتی بآمر حکومتی و تنظیم امور رعیت قیام نمود چون از این عالم فانی رحلت کرد پسرش بوخان بجای او نشست Tatarchan fuit princeps principum, majestatis summa, omnisque voti compos; integrum sui regni tempus in administranda exacta justitia impenderat, ordinandisque subditorum negotiis. Dum hunc mundum instabilem relinqueret; filius ipsius Buka Chan in locum ejus successerat.
- (n) Neque de hujus factis peculiare quidpiam præter encomia ab historiographis recensentur; laudatus Chondemirius sequentia de eo memorat: پادشاهی یزید عنوان و بکثرت لشکران منفرد سه پسر داشت فراخان وادرخان اورخان و بعد از مدتی در شیوه عدالت و انصاف بیضا نمود بسرای شاهنشاهی Princeps fuit ministrorum, exercitusque copia omnibus præferendus; habuit tres filios Karāchān, Aderchān, & Uzchān: postquam regnum suum; ob justitiæ, humanitatisque exactam observantiam gloriosum reddidisset, ad palatium alterius mundi concessit.
- (o) Ista sequentibus dilucitare non superfluum erit: Argun Chano cum contubernaliis suis ob religionis negotia gravioribus simulatibus intercedentibus, pars in proxima vicinia habitantium hominum, ob auxilia ipsi præstita, tribus Ighūr i. e. me juvit, se mecum conjunxit, compellata est. Alteri کانیکلو kaniklū, hoc est: plaustrariæ nomen inditum, quod hostibus ab Argun Chan magno prælio fufus, captaque immensa præda, quam victor exercitus alportare secum nequiret, excogitatum sit a nonnullis plaustrorum genus quoddam, avehendis spoliis peropportunum; quæ inventio illis plaustrariorum nomen peperit; Mogolica enim lingua plaustrum کانیک Kanik dicitur. Tribus Kibgiak قبیجاق قبیجاق Kanik dicitur. Tribus Kibgiak a primo suo ejusdem nominis genitore, adoptivo Argun Chani filio, enata est; hic nimirum ubi princeps, post infaustum prælii cujusdam adversus Beracos exitum, mulierem, amisso in funesta pugna marito, suum sub cava arbore partum enitentem cerneret, puerum orphanum illius commiseratione motus, filium adoptavit; quodve sub cava arbore in idiomate Mogolico قبیجاق Kibgiak natus esset, hoc eodem nomine compellavit. Alia tribus کارلیک Karlik cognomen ea de causa nata est, quod in excursionem bellica principem aliquando, densissimis nivibus, quæ obruebatur, impedita sequi nequirit. Alterius item expeditionis occasione alteri tribui nomen کالیج kalij famelicæ obtigit: legem enim ferente Argun Chano, ne quis campo excederet, non obtemperabat militum quispiam; uxorem siquidem suam cum post recentem partum pro nutrienda prole lac deficeret, fugientem prehensio phasiano lupum viderat, quem insecutus, projecto baculo, huic prædam abstulit, atque tostum uxori dederat, ex quo illa lacte abundare cepit; Argun vero certior hac de re factus, virum his increpabat verbis چال mane famelicus, unde conjunctis literis چال appellatio tribui adhererat. Argun Chano præterea principi viginti omnino, & quatuor erant filii, totidem & ipsi postea tribuum auctores.
- (p) Harum prima Kibgiak, plura vastissima regna, ut illud Getarum, continens, occidentem versus Mogulicæ vicina est, versus septentrionem vero Transoxaniæ plagis proxima. Altera harum partium est Giagatay, ab antiquis Transoxania ab Arabibus Mawera innem nuncupata. Tertia est Caracatay, Turkistaniam, regnum Naiman, regnum Gelayr, cujus pars tantum unica Keraït est; regna item Ighur, Tangut, Chotan, vel Chyta, vel Chutan, regnum Calmacarum, & regnum Kurğ complexa, magnoque Chinorum imperio

perio, marique terminata. Quarta demum Scythia pars antiquam Mogolistan, Gog nempe, & Magog comprehendit; & licet vera hæc Gengischani sit patria, in diversum tamen, ad situm illius quod attinet, historicorum tendunt sententiæ.

- (q) Gens hodierna Osmanidarum per tot strages, perque varias accessiones Græcorum, Moldavorum &c. partim extirpata, partim novis his nationibus usque adeo commixta est, ut præter ipsam Sultanorum stirpem aut pauci, aut vix aliqui reperiantur, qui se a primis illis Turcis descendere gloriari queant.
- (r) Quod ad primas Osmanidarum origines attinet, ea sequimur, quæ solertissimus historiographus Saddidinus suo in opere sequentibus perhibet. نساقلان اخبار و راویان آثار شویله اشعار انشادرکه آل سلجوق ماوراء آلتهردن ایران زمینه انتقال اندکزنده بیله لرجه اولان قبائل ترکدن سلسله عثمانیه کی جد اعلاسی اولان قاهی خان قبیله سی که حدود مرو شاهچاندن ماخان شهرنده متمکن ایدیلر جنکیز قنده انکیز ظهورنده حدود ارمنیه و اخلاطه انتقال ایدوب آثار اخبار تاتار بد تبار اول دیاره دخی وصول بولجیف بر مقتضای فحوائی فصافت علیهم الارض بها رحبت اول مقامده اقامت مستتبع نکمت و مستلزم خیبت اولباسی مشهور دیده بصیرت اولجیف اختیار دیار غربت ایدوب اول قبیله نیله کی سرداری سلیمان شاه بن قیالب طایفه سیله بلاد رومه انتقال اندیلر آثار تاریخ نشریده دیبشدرکه قبیله مزبوره نواحیه اخلاطه یوزیتش بیل تمکن اندکذکره سده سته عشر و ستمایده عسکر جنکیز اول نواحیه مسط اولوب سلیمان شاه بن قیالب بلاد رومدن ارزخانه انتقال ایدوب بر قاج بیل انده بیلاف و قشلاق ایدیلر مضائقه امکنه دن دواب و مواشی اول اطراف و حواشیده آرام ایدوسوب وطنارینه مراجعت قصدی ابله حلبه متوجه اولوب جعفر قلعه سده کلوب فراتدن عبور ایدیلر سلیمان شاهک آتی مخالف محله دوشکله غرف اولوب جعفر قلعه سی آکنده دفن اندیلر
- Historiarum, rerumque memorabilium scriptores ita retulere: dum Selgukidarum stirps e regionibus Transoxaniæ in Persiæ terras transfret, inter alios, quæ horum in societate simul venere, Turcarum tribus una fuerat, unde Osmanidæ originem trahunt, cujusve primos inter progenitores Kahihan numeratur. Hæc igitur tunc temporis in urbe Mahan, in confinibus Merw-Sahghan sita, confidens, imminentibus Genghischanii turbis, primum in Armeniam, ejusque provinciam Achlat secesserat, atque, posteaquam fex illa mortalium Tatarum illis etiam plagis signa devastationis suæ jamjam imprimere cepissent, juxta effatum illud (terra illis angusta, quoniam vasta) sibi permanendi spem omnem deficere, eadem tribus animadvertens, contra vero calamitates necessario subsequuturas, in peregrina se se transferre loca prælegit; factum inde, ut Suleiman Sah, filius Kaja Elp, utpote nobilissima illius tribus dux, una cum gente sua in terras Græcis tunc temporis subiectas commigraret. At vero Nisri historiographus asseruit, occupatis ab exercitu Gengischanii anno 636. Achlati partibus, postquam nempe prædicta tribus centum, & septuaginta annis in iisdem Achlati tractibus consedisset, Suleiman Sah, filium, Kaja Elpi ex regnis iis, Græcorum dominio subiectis, in Erzenagianum abiisse, transactisque ibidem per annos aliquot æstivis, hybernisque stationibus, cum ob locorum angustias jumentorum, at-

que pecorum agmina subsistere diutius nequierint, Alepum versus, in patriam redeundi consilio, contendisse: pervenientem vero ad arcem Giäber in ipso Euphratis trajectu, cum equis in adversum locum laberetur, fluctibus haustum, infra arcem Giäber humo fuisse conditum. Ita laudatus Saddidinus. Consultuimus autem præter alia plura exempla accuratissimum illud, ac pulcherrimum manuscriptum, quod in S. Cæs. Reg. bibliotheca hic loci asservatur: id, quod eo magis necessarium erat, quo a pluribus res hæc in dubium revocatur, aut verius ipsa facta confunduntur. Juvat itaque paulo attentius sequentia perlustrare. I^{mo}. Eodem tempore, quo Selgukidæ e regionibus Transoxanis turmatim in Persiam transivere, horum in societate una itidem e tribubus Turcicis fuerat, quæ, licet قافى خان Kahi Chan progenitorem sui stematis agnoscat, unde hodierna Osmanidarum gens provenit, minime tamen eodem Kahi Chan auctore, aut ductore hac sua in transmigratione usa est. II^{do}. Idem hic Kahi Chan juxta communem ab Osmanidis exhibitam tabulam tertius a Japhete stirpis progenitor, & pater Oghuzii nominatur, inter primos idcirco gentium progenitores numerandus. Ipsissimus porro hic Kahi Chan, ut Bratutti in translatione sua pag. 4^{ta} annotat, promiscue pro Karahan sumitur, atque a Mehmed Nisanği in historia sua simpliciter Karachan compellatur. Denique hoc eodem nomine insignitum in tabula genealogica ad historiam Gengischanii exhibet Mirchondius, eumque cum gente sibi subiecta nomadum more fuisse vagatum refert, in قراقى Kara Kirin inter montes ارباك Erbak, & كرتاك Kertak hybernari solitum. III^{to}. Secundum chronologos Orientales communiter principium regni, & dynastie Selgiukidarum ad prima sex lustra seculi quarti post Hegiram refertur; cui opinioni jam sæpius citatus epitomator Jahjai inherens, in medulla sua historiarum annotat, Sultani Rueneddin Abu Thaleb Thogrul Beg, Mehmed, Mibailis filium, nepotemque Selguk anno Hegiræ 429, absente e Gaznavidarum dynastia principe Messaud, thronum conscendisse. Sultani Messaud, commisso post triennium, anno nimirum Hegiræ 432, cum Selgukidis prælio, in planitie Zendekekan, ad urbem Merw sita, victum in provinciam Gaznensem discessisse; quo factum, ut post hanc stragem absolutum dominium Selgukidis obtingeret. سلطان ركن الدين ابوطالب طغرل بيك محمد بن ميكايل بن سلجوق در نيشابور در سنه تسع و عشرين و اربعه ايه در غيبه سال در سنه اثني و ثلثين و اربعه ايه در مرو بصحرای زندقان سلجوقيان حرب کرد و شکست یافته بعزین رفت بعد از هزيت او سلجوقيان بر ملك شدند. In eandem pariter sententiam chronologus Turca Kiatib Gelebi concedens, initium dynastie Selgiukidarum in regno Chorasani, & stragem Sultani Messaudi, Gaznavidarum principis, in campis Chorasani a Selgukidis perpeßam, ad eundem post Hegiram annum 432, adscribit. ظهور دولت سلجوقيه در خراسان و انهرام سلطان مسعود. Hæc nova Turcarum tribus IV^{to}. Hæc nova Turcarum tribus Trajecto Oxu flumine, ad urbem Machan, juxta alios ماهان Mahan, quæ ex primariis regni Chorasani una est, in confinibus hujus Merw-sah gihan sitam confederat, in qua duces gentis hujus jura dare consueverunt. V^{to}. Quanto vero temporis spatio ad hanc urbem memorata tribus perstiterit, non æque liquet: duplicem Saddidinus, cujus verba superius attulimus, in medium adfert sententiam, quarum una est, hanc videlicet Turcarum tribum, turbatis ob Mogu-

lenßum

lenßum invasiones in Persia rebus, in partes primum Armeniæ, tum vero, ubi se se neque isthic sat tutam cerneret, in Græcorum confinia secessisse. Ufatioior hæc est opinio, cui cum præfato Nisanği

Mehmed itidem Kiatib Gelebi subscribit, in eo tantummodo a priore differens, quod is annum, quo tribus hæc pedem ex urbe Mahan moverat, post Hegiram 611^{um} statuat, i. e. post vindictam a Selgukidis, in quorum societate tribum istam in Persiam venisse diximus, Chorasaniæ regni absolutum dominium 179^{um}, quo, referente eodem Nisanği Mehmed, urbs pariter Balch desolata, princepsque Charezmiorum ex avito throno deturbatus est. تاريخ هجرت نبوت عليه افضل الصلوة والتحيه ذك الكتي بوزاون بر تاريخي ابدی که چنگرخان Kiatib بلخ شهرنی خراب ایدوب حوارزم شافى ملکنتدن اخراج اینشیدی Gelebi vero in tabulis chronologicis ad annum Hegiræ 621^{um}, sequentia refert: رفتن سلیمان شاه بن قبا والی ماهان جد عثمانیان بجانب روم

Transitus Soleiman Sahi, filii Kaja, & principis urbis Mahan, avi Osmanorum in partes Anatoliæ. Quo loco animadvertendum: a priore annum discessus ex urbe Mahan, ab hoc vero annum illum indicari, quo post varias in Armeniæ, aliarumque terrarum oberrationes, quæ inter hoc tempus intercesserant, princeps Suleimanus in Asiaticas Græcorum partes advenit. Sententiam alteram idem Saddidinus ex historiographo alio Turca, Nisri dicto, affert, qui Osmanidarum tribum jam prius in partibus Armeniæ confedisse dicit, eamque post decursum 170. annorum, postquam nempe anno 616^o. Gengischanii exercitus iis etiam locis terrorem ferocitatis suæ injectisset, ex his duce Suleiman in commemorata Græcorum confinia confugisse: ex quibus facile hic loci adductus a Nisri annorum numerus evincitur; si enim ad annum 432^{um}, quo Selgukidarum dynastiam incepisse numero III^o. diximus, Turcica hujus oberrationis annos in Armeniam usque, quos ad decennium, aut tria etiam lustra extendere licebit, quis velit addere, nullo negotio adductum ab auctoribus præfatis annorum calculum exactissimum, usque ad annum 616^{um}, reperiet. VI^o. Denique animadversione dignum est, ad nomen Suleimani principis, qui dux tribus in Anatoliæ partibus fuerat, ab historiographis singulis Patris nomen fuisse additum; quod ea ratione factum arbitramur, ut a progenitore alio ejusdem stirpis, multum anteriore, distingueretur, cujus pater Kurlu, posterioris vero Kaja Elp extitit, a قافى خان Kahi Chan, vel juxta alios Kara Chan, ut sub principium diximus, distinguendus. His itaque perpensis nullatenus induci possumus, ut cum Deguignisio relatum a Saddidino, cui & plurimi Turcarum historiographi consentiunt, gentis suæ originem rejiciamus, eoque minus, quod neque suspectum nobis illud sit, generationes alias inter Suleimanum, & Kaja Elp, ut perpere sumtum erat, necessario intercedere debuisset; neque Oghuzos, ut ex ejusdem docti viri assertis pateret, cum Emiris aliis Saddidinus confundat, qui post Charezmiorum stragem in Syriam discessere. Hic enim, suæ nimirum Osmanidarum gentis accuratas origines indicare unice sollicitus, nequidquam commemorat aliud præter ea, quæ ad Ertogrulum, ejusque posteros pertinent, qui in Anatoliæ plagis remanere. Ex relationibus contra reliquorum historicorum cumprimis vero ex Mahmudi Nisanği verbis constat, Tazarorum partem eam, quæ cum Suleimano fuerat, post hujus fata in plagas alias dispersas, binosque ex filiis ipsius Orientem versus reverbos esse. مژدور سلیمان شاه قزاق صوبه غرب اولدقده جعفر اوگنده دفن ایندیگر کندو ایله کلن تاتار طایفه سنک هر بریسی بر طرفه طاغدیله سلیمان

سليمان شاه غرب اولدوقده دورت اوغلي وار ايدي بري ارطوغرل نوري
سنقور بري كون طوغدي بري دندار ايكيسي دونوب ديار شرقه كستيلر
Quam vero epocham, annum videlicet 621^m pro expugnatione ur-
bis *Balch Deguignisus* assignat, ea equidem non ab omnibus obser-
vatur: *La Croix*, qui vitam *Genghizii* summa solertia ex Orientalibus
deprompsit, expugnationem istam ad annum 618^m adscribit:
atque *Emir Jahjai* de rapaci *Genghizii* exercitu sequentia perhibet:
در سنه سبع و عشر و ستميه ارجسون عبور كرده ببلخ ذول کرد و انرا خراب
ساخت Hunc nimirum, anno 617^m, trajecto *Oxo* flumine, ad urbem
Balch confedisit, eamque devastasse. Quid? quod *Oghuziorum* tri-
bus, quam *Deguignisus* eandem cum Græcorum *Guzia*, aut in Eu-
ropa sub nomine *Uzorum* notam esse arbitratur, hoc ipsissimo sub
nomine iisdem antiquis Græcis minime ignota existerit, quin ejusdem
gentis *Oghuzia* mentionem fecerint etiam, ut *Theodorus Spandugi-
nus Cantacuzenus* in commentariis suis de origine principum *Turca-
rum*, & moribus nationis hujus argumento est. Longiores fortassis
fuimus, non disitemur; quidni uberius hæc in originem modernorum
Turcarum inquisitio, ad primam nobilissimæ gentis *Hungariae*
historiam lucis affundat quidpiam? dolendum sane, clarissimum, ac
doctissimum virum *Georgium Pray*, qui eruditissimis suis ad historiam
Hungaricam lucubrationibus perennem sibi nominis famam apud omnes
peperit, ex ipsis haud quaquam fontibus haurire potuisse, quæ ad ori-
ginem nationis *Hungaricæ* attinent.

§. XI.

Osmanidarum æque, ac aliarum tribuum, nationumque, ex lau-
datis modo magnæ *Tataria* provinciis, trans *Oxum* sitis,
emigrantium, unam, eandemque, vel haud multo certe discrepantem
fuisse linguam, ex eo constat, quod in *Crimensi Tataria* hodie
usitata, & illa *Giagataensium* lingua cum hodierna *Turcica*, tam
quod ad vocum significationes, quam construendi methodum attinet,
plurimum consentire videantur. (a) *Turcicam* porro inter, &
Persicam nulla alia intercesserat communio, quam quod multis
utraq; *Arabicis* vocabulis adscitis, reddita sit locupletior,
id sibi singulare deinceps reservante *Turcica*, quod præter
Arabicas plurimas *Persicas* quoque voces civitate donavit, ut sua
quidem origine non exigua inopia laborans, tot peregrinorum
vocabulorum adoptione copiosissima evaderet; id, quod in literariis
tamen monumentis, ac quotidiano sermone magis advertere licebit.
Hæc eadem ratio linguam *Turcicam*, ob grammaticalium regula-
rum simplicitatem alias scitu facilem, in scriptione tamen eo ex ca-
pite reddit difficillimam, quod scribentem in *Arabica* non minus,
quam *Persica* lingua haud mediocriter versatum esse oporteat. (b)
De peculiari *Turcarum* scriptura, antequam, relictis patriis
sedibus, *Oxum* flumen cum reliquis tribubus, ut jam meminimus,
transirent, quidquam certi statuere, res magna, & multis ea de
caussa difficultatibus impedita est, quod nulla plane temporum illo-
rum ad nos historia pervenerit. Tantum certe illo ævo militiæ, &
bel-

De Lingua
Turcica
dialectis, &
diversis scri-
pturarum
generibus,

helicis expeditionibus *Turcas* tribuisse indubitatum est, ut exiguum
admodum, vel nullam omnino scientiarum cognitionem illos habuisse
haud immerito suspicemur. Cum vero lingua, & mores *Turcarum*
maxime ad *Tatarorum* similitudinem tunc temporis accesserint, quæ
ad nostram de *Tataris* memoriam pervenerunt, paucis hic referre
juvat. Arabicus *Timurbegii* biographus duo comprimis scriptura-
rum genera, a prima hominum memoria illis in terris usitata, com-
memorat, *Giagataensium* unum, (c) *Uighur* dictum, alterum in *Chi-
ta* receptum, cujus characteres *Dilbergin* nominantur. (d). Plures
Tatarorum scripturas *Hyde* in suo de veteri Persarum religione li-
bro recenset: ut illam, *Mogolensium* (e) qui, a *Chinensibus Mo-to
Ta-to* nuncupati, ultra *Imaum* montem supra *Chinam* siti sunt; qui-
que omni alphabeto destituti, *Chinensium*, & *Japonensium* more pe-
culiaribus quibusdam in singulas voces utuntur signis, ita, ut em-
blematica, vel si lubet, hyeroglyphica dici possent horum populorum
scriptura videatur; in eo tamen *Chinensibus* dispares, quod non a
columna dextra, sed a sinistra deorsum eorum scriptio tendat. Nec
minus illa quoque gens citra *Imaum*, & supra *Indiam* posita, com-
muni nomine *Boutan*, vel *Butan* appellata, propriis literarum
formis gaudet (f).

Quæ porro hodiernæ apud *Turcas* scripturæ ratio sit, non at-
tinet hoc loco pluribus exponere: cum rerum Orientalium peritis
minime ignotum sit, modernam *Turcarum* scripturam, quam ab
Arabibus mutuati sunt, re nulla, ac adjecta litera unica *Saghyr mun*,
enunciatione quidem *Turcis* propria, figura autem *Arabico Kief* pla-
ne simili, ab Arabico scribendi genere discrepare (g).

(a) Similitudinem non ultimam *Turcica* cum *Giagataensium* lingua præter
alia hoc loco subiecta exempla demonstrant.

Giagataice.

اي خداوندلار خداوندي	يوق خدايلىق داکسا مانندي
عظمت بابي دا کاندین اولوق	ني کم اندین اولوق يوق اندین اولوق

Turcice.

اي خداوندلار خداوندي	يوق خدايلىقه کسه منندي
عظمت بابيده کاندن اولو	نه کم آندن اولو يوق آندن اولو

Giagataice.

خسروي ايردي شاهلاردين طاق	تخت حکيمده کشور آفاق
مخزن و کنجي کا نهايت يوق	ملک و خيلىغه حد و غايت يوق

Turcice.

خسروي ايردي شاهلاردين طاق	تخت حکيمده کشور آفاق
مخزن و کنجي که نهايت يوق	ملک و خيالي يه حد و غايت يوق

Maximam præterea inter linguam *Hungaricam*, & *Turcicam* affinitatem intercedere cl. Pray, vir omnimoda eruditione conspicuus, in *dissertationibus suis historico-criticis in annales veteres Hunnorum* &c. *Viennæ* anno 1774. editis, dissertationis 5^{ta}. §. 5^{to}. pluribus contendit; idem, si ingenium, & structura utriusque spectetur, clariss. Kolarius, utriusque linguæ peritissimus, in *Nic. Olahi Hung. pag. 91. edit. Viennensis* adnotat. Toppeltinus, utriusque itidem linguæ gnarus, in orig. & occas. Transl. editionis *Lugdunensis* pag. 69. observat, linguam *Hungaricam*, quoad primitiva, & nomenclaturam *Turcica* vicinam esse. Placet itaque, quo linguæ utriusque affinitas magis pateat, brevem aliquarum vocum catalogum hoc loco subijcere.

Turc.	Pron.	Hung.	Lat.
ارپه	arpa.	Arpa.	Hordeum.
ارسلان	arslan.	Oroszlány.	Leo.
الما	almā.	Alma.	Malum.
انا	anā.	Anyā.	Mater.
انده	onda.	Oda.	Ibi, isthuc.
اوکر	okör.	Ökör.	Bos.
اوله	ölle.	Ollyan.	Sicut.
ابنک	inek.	Üne.	Vacca.
ایو	ejü.	Jó.	Bonus, bene.
بوغا	büghā.	Bika.	Taurus.
بوردهان	buzdoghān.	Bozogán.	Clava.
بیوک انا	buyük anā.	quasi Ükanya.	Avia.
		major mater.	
چادر	ciadir.	Sátor.	Tentorium.
چپه	cepe.	Kapa.	Ligo.
چلک	celik.	Azél.	Chalybs.
چوف	çok.	Sok.	Multum.
دایه	däje.	Daika.	Nutrix.
دک	deg.	Addig, eddig.	Usque, hætenus.
دگیر	den-ğ.	Tenger.	Mare.
صقل	sakal.	Szakal.	Barba.
صوبه	soba.	Szoba.	Hypocaustum.
طابور	thäbur.	Täbor.	Castra.
طابوک	thäuk.	Tjuk.	Gallina.
طولمان	tholmān.	Dolmány.	Tunica.
قال	kal.	Alj.	Sta.
قاپک	käyk.	Tsaika.	Lembus.
قپو	kapü.	Kapu.	Porta.
قره طاوک	kara thäuk.	Kara Tjuk.	Merula.
قصه	kyssa.	Kitfin.	Brevis.
قوجی	köci.	Kösi.	Currus.
ککر	gen-ç.	Könyen.	Facilis.
که کیم	ki, kim.	Ki, kicsoda.	Qui, quis.
یای	Jā.	Ij.	Arcus.

Plura his *Turcica* in *Prodromo Idiomatis Scythico-Mogolico-Hungarici*, Georgii Kalmar Pofonii 1770. edito, quæ *Hungaricis* congruunt, invenire licet.

- (b) *Turcas* tanta vocum penuria laborare liquet, ut dum comptiores in sermone esse cupiunt, omnem ab *Arabibus*, & *Persis* orationis nitorem mutuare cogantur. Hinc ملغمه *Mulghma*, quod proprie discolor significat, partes nimirum corporis, distincto ab aliorum colore qua-

si micantes habens, in sensu translato pro eo *Turcici* sermonis genere sumitur, quod vocibus partim *Arabicis*, partim *Persicis*, partim *Turcicis* constat. Est vero hoc dicendi, scribendique genus nonnunquam incitatus ob pulcerrimarum allegiarum, sententiarumque non minus copiam, ac suavissimum plurium sæpenumero tum *Arabicorum*, tum *Persicorum* versuum concentum; ut adeo utriusque gentis suadam hic reperire queas, quemadmodum id ex *fabulis Bidpai* a celeberrimo interprete *Turca* sub titulo *فابون نامه* in *Turcicum* translatis, ex *Saddidini Chronico*, *Nergisi elixirio vitæ*, libro morali, & *Nabi Efendi*, libro epistolari, aliisque patet. Remissus nonnihil, sed æque selectissimis verborum ornatum expressionibus hoc ipsum dicendi genus apud alios, ut *Nëma*, *Rasid*, & *Gelebi Zade* in analibus videre licet. Utrumque porro hoc scribendi genus, si vocibus simul cadentibus, & observato in compositione numero quopiam modulatus efficiatur, mutuato ab *Arabibus* termino *سجع* *sej* compellatur. Denique, qui rudiores sunt, vulgari sermone *Turcico*, vel si quæ huic *Arabica*, & *Persica* immixta sunt, his ipsis grassiori dialecto defædatis utuntur. Hinc *turcicum* *کابا* *kabā*, probabiliter ortum a *قوا* *kawā*, quod *Arabibus* terra deserta, & terra non rigata dicitur, sensu allegorico vulgarem hunc sermonem, & quasi jejunum significat. Est itaque *Turcis* triplex scribendi genus, elatum unum, hodiedum, si librorum præfationes excipias, vix usitatum amplius. Alterum comptum quidem, sed lenius, quo aula *Ottomanica* nunc potissimum utitur. Tertium denique vulgare illud, quod sine lege vagatur, nuncque temporis æque, ac prius inter vulgus obtinet. Ceterum elatiori scribendi genere *Turcas* minus delectari, ipse *Nazemi Zade* inter alios, verbis subsequis testatur; qui *Arabicam* ab *Arabsah* concinnatam *Timurii* vitam inflato primum stylo in *Turcicum* versam, quod hæc minus clara præfecto *Bagdadensi* videretur, ejusdem jussu remissiori illo, quo nunc extrat, conscriptam stylo edidit. تألیف مرقومک ترکی ده ترجمه من بوقیر قابله

آلبضاعه کثیره آلابضاعه مرتضی کشمیر بنظری زاده ده اشارت اینمکین اگرچه عدم اهلیت معلوم واسباب بسط انبساط معدوم اولدوغي ظاهر در فائده بهر حال نک و پو میدان جهده جست وجو اولنوب ترجمه اولنمشیدی لکن بر مقدار لغت عربیه و فارسیه ایله ملتح و اشعار عربیه و قوافیه عربیه ایله مسجع اولوب عامیه فهمی عسیر و هرکسه استفاده سی غیربسیر اولمغن اشمو سال فرخنده قال یعنی بیک بوز اون بر تارخنده والیه بغداد دار آکشلام وزیر مکرم مشیر مخم زین آکوزراه آکشلطانیه اسوه آکوکلاء آخافانیه حاتم شعار نظام آکملک خورشید اشتهار آکوزیر آکحاجی اسمعیل پاشا حضرتنرینک نسجه مذکوره منظور عین عنایت و عبارتی مسجع سجع راقتاری اولدنده ترجمه مذکوره نک عبارتی تکلفات لغات و تصلفات سجع و استعارات و مجازات ایله منعقد اولوب هرکس مطالعه سندن مستفید و مستمع فهیمه قریب اولمغله اولمغوله تکلفاندن خالی بر تصنیف جدید دخی اولورسه مقبوله آکطایبع مطلوبه آکجامع اولورایدی دیو ترجمه جدیده راضی اولمغله ادای امرلرین واجب و مراد شریفلری اجراسن لازم بیلوب ترجمه ثانیه ده سعی و اهتمام اولندی

- (c) Placet, quæ citatus auctor de *Giagataensium* scriptura pag. 435. in libro *عجایب الیگدور فی اخبار تیمور* inscripto *Lugduni Batavorum typis Elzevirianis* anno 1636. edito memoriae prodidit, hoc loco commemorare: ait hic و اما آکجغنائی فلهم قام یسی اویغور وهو بالقلم آکوغولی

مشهور و عدته اربعة عشر حرفا و سبب نقصانه و الحصاره في هذا العدد ان حروف الحلقف يكتبونها علي هيئة واحدة و كذلك تغطيهم بها و مثل هذا الحروف المتغيرة في الخارج مثل الكاء و الفاء و مثل الكاء و الكشين و الكصاد و مثل الكاء و الكذا و الكطاء و بهذا الخط يكتبون توافيعهم و مراسيمهم و منشبرهم و مكاتبهم و دفاترهم و مخازنهم و توارثهم و اشعارهم و قصصهم و اخبارهم و سجلاتهم و اسعارهم و جميع ما يتعلق بالامور الكديوانية و التور الكينكية خانية و اكار في هذا الخط لا يبور بينهم لانه مفتاح الترف عندهم Sed Giagatais aliud scripturae genus est, Uighur dictum, quodve alias sub nomine characteris Mogolici notum est. Hujus scripturae literae sunt numero quatuordecim. In his pauciores numerum efficit, quod gutturales literae, eaque, quae sibi vicinae sunt, uno eodemque characteri exprimantur, ut ب be, & ف fe, item ز ze س sin, & ذ zad, similiter ت te, د dal, & ط thi. Characteri isto in adnotandis factis, computis, in diplomatibus, literis, libris rationum, annalibus, poematibus, historiis, syngraphis utuntur; denique, quidquid rerum occurrit, in actionibus litigiosis, in legibus itidem Gengischansibus. Speciale in hoc characteri illud est, quod nihil in eo deperat, cum clavis divitiarum omnium in eo contineatur.

- (d) De characteribus istis idem auctor citata pagina sequentia perhibet: وفي الخط لهم خط يسبي دلبرجين رايت حروفه احدا و اربعين و سبب زيادته انهم يعدون الكفاخيم و الامالات حروفا و كذلك الكبين و بينات فيتولد Et in Chita scripturae genus est, quod vocatur Dilbergin: vidi ego hujusmodi characteres quadraginta, & unum. Ratio ejusmodi abundantiae literarum est, quod gens hac crassioris, leniorisque soni literas, mobiles item, & quiescentes seorsum numeret: inde fit, ut una quaeque litera ejusmodi accessioni sit obnoxia.
- (e) Hujus scripturae specimen nobis hoc loco exhibere superfluum visum eo, quod hujus scribendi modus a reliquis characteribus Orientalibus, de quibus ex professo tractare constituimus, omnimode differat.
- (f) Specimen hujus scripturae elegans e literis salvi conductus, a principe urbis Boutan Tatarorum desumpta, tabulae 3^{ae} num. 1^{um}. exhibet. Characteris porro supra memorati Dilbergin, qui populis in Uighur citra Imaum supra Persiam ad Borrapelioten degentibus familiaris est, vide specimen tabulae 3^{ae} num. 2^{do}. ex manuscripto Tatarico excerptum, atque Huntingtonianos inter codices adseruat, quod et Hyde codex legum Gengischani esse videtur.
- (g) Turcas calligraphiae plurimum esse deditos, jam Meninskius in sua grammatica uberius exposuit: Horum in scriptura characteres mirum in modum saepe numero complicati, ac praecipue in inscriptionibus conspiciuntur. Cum vero hoc scribendi genus nostris in partibus minus notum sit, raritatis causa quinque specimina ad reliquas tabulae 3^{ae}. scripturas adjicimus, quorum 1^{um} num. 3^{io}. positum inscriptionem exhibet supra portam Moscheae a رستم پاشا Rustem Pasa extructae. Alterum num. 4^{io}. Sigillum principis cujuspiam Tatarici Pracopen- sis, qui anno Heg. 1008. sese inter Aulam Austriacam, & Portam Ottomanicam conciliatorem pacis obtulit. Tertium num. 5^{io}. Sigillum Vezirii ابراهيم پاشا Ibrahim Pasa. Quartum num. 6^{io}. Sigillum celebris quondam علي پاشا Ali Pasa, qui regnante سلطان محمود Sultan Mahmud circa annum Heg. 1155. Vezirius fuerat. Quintum denique num. 7^{io}. Sigillum Deji, seu principis Tunetani de anno Heg. 1138.

§. XII.

Osmanidarum monarchia firmiores Prussiae radices agente, in primis id quoque curis illius stirpis principes numerarunt, ut effusissima in literarum studiosos liberalitate scholis, (a) maximis sum-
 tibundatis, optimos quosque magistros praeficerent, quibus assignatus aeris numerus ex aerario publico annis singulis dependeretur. In Musulmanorum historiis, a Leuenclavio editis, legimus [1] Urchanum, (b) capta Nicomedia, Christianam insignis magnitudinis ecclesiam in [2] Medrese, i. e. gymnasium literarium ad pascendos tum magistros, tum discipulos doctrinae Musulmanicae redeigisse. Idem auctor praestantissimus asserit, (c) Constantinopolis expugnatorem [3] Mohammedem eo in loco, ubi per vetustum Christianis templum erat, octo pro avitae doctrinae studio gymnasia, & in horum medio eximii operis templum statuisse, e cujus regione magnum [4] Imaretum, literae Eliph similitudinem referens, itemque altera ex parte [5] Timar-Chane, agris curandis destinata domus, fuerit. Post singulas porro scholas unam [6] Tetimen, (d) ut vocant, legis patriae studiosis, & doctoribus inhabitandam domum, principem istum construxisse, utque omnium harum aedium incolis cibi, panes, & alimenta cetera ex Imareto (e) subministrarentur, sanxisse. Sed ne in his nimium longi sumus, sunt praeter ista, singillatim ab auctore laudato descripta aedificia, & alia hodie longe plurima; cum in omni Turcarum ditione vix locum reperire sit magis conspicuum, qui simili gymnasio non gloriatur, cujus sumtus immensa propemodum hominum multitudini sustentanda haud impares, ex maximis illis opibus, potentissimorum quorumque, & copiosissimorum Mohammedanorum testamento huic instituto legari solitis tolerantur. Verum in his gymnasiis cum tirones (f) in religionis suae principiis, in Corani lectione, & jurisprudentia sacra ex Arabicis tantum fontibus initientur, vel nulla penitus, vel exigua admodum patriae linguae cura impenditur: hinc nulla Turcis ad excolendam linguam patriam rudimenta, & institutiones, ut Arabibus, nulla itidem, quod nobis constet, dictionaria, aut vocabularia: (g) Ut adeo mirum minime videri debeat, cum usu tantummodo, & experientiae beneficio omnis illis lingua addiscitur, optima ceteroquin manuscripta in Turcicorum vocabulorum orthographia plurimum inter se discrepare (h).

Aliis contra scientiarum excolendis generibus Turcas reliquis Orientis gentibus haud inferiores esse nemo facile negaverit: scriptoribus cum primis, (i) res gestas principum, memoria digniores, annalium monumentis consignantibus, honos apud aulam Ottomanicam praecipuus nullo non tempore habebatur, neque minor poetis, (k) quorum cujuslibet cultissima poemata in alphabeticum

نيارخانه [5] امارت [4] محمد فاتح [3] مدرسه [2] اورخان [1]
 [6] ده

redacta ordinem, in corpus integrum, quod illis cum Arabibus, [1] *Divan* dicitur, excrevere. Tantum equidem horum constat esse numerum, ut eruditi instar lexi singularibus etiam commentariis vitæ, & scripta ipsorum celebrentur (l). Quanto vero in pretio maximæ *Ottomanorum* parti, & aliæ scientiæ fuerint, non leve argumentum [2] *Nabi Efendi* in monitis ad filium præbet (m). Quin nec defuisse exploratum est, qui *encyclopediæ* in modum, literaria gentis suæ monumenta, & ipsos auctores suos longo nobis ordine commendarent (n). Ex nostris quoque literatis viris nonnulli gentis *Ottomanicæ* insignem in scientiis progressum ostendere, & miris laudibus extollere adlaborarunt (o).

Quemadmodum porro Arabes inter, & Persas, ut meminimus, nunquam principes desiderabantur, qui scientias, artesque bonas protegerent, & singulari eruditos viros favore prosequerentur, ita & inter principes *Osmanidarum* complures extitere, qui præcipuo honore doctos, ac scientes homines colere consueverunt (p). Hac ratione inductos principes arduis, atque dubiis in rebus consilium a viris doctis expetiisse, sæpius conspeximus (q). Eadem de causa [3] *Scheichramazanem* peramanter a [4] *Bajazete* observatum, tantisque affectum fuisse muneribus, res tam illustres, & adeo Orientis totius sermone celebrata est, ut nec recensenda quidem videatur. (r) Atque ut plurima, ab historiographis jam pridem decantata, silentio prætereamus, virum nunquam satis laudandum [5] *Raghib Pasa* ob summum ingenium, tot elegantissimis lucubrationibus satis superque comprobatum, (s) ad maximam usque Veziratus dignitatem a Sultan *Osmano* evectum, atque sub *Mustafa* tertio, hujus successore ad supremum vitæ spiritum eodem in honoris gradu, rarissimo in *Turcarum* annalibus exemplo, perstitisse accepimus (t). Recentissimum denique & amoris, & liberalitatis adversus literatos argumentum ab ipso hodierno principe, [6] *Abdul-Hamid* repetendum, qui, regium conscendens solium, omnes tum poetas, tum poetastros suæ gentis, suam ipsi inaugurationem versiculis aliquot gratulantes, qui primis jam diebus tercentis plures numerabantur, perinde, ut poetica eorum ipsis merita suffragabantur, variis, iisque copiosis donis remuneratus est (u).

De typographia vero, maximo illo scientiarum adminiculo, quod in gente artium alioquin utcunque amante, jure miremur, ex innata superstitione non idem, qui de aliis artibus, sensus *Ottomanis* erat; hi enim æque, ac alii Musulmanorum insignem illam literarum promotricem, ut hæresim, cane pejus, & angue fugiebant, (w) eademque opinio, quod ad Coranum quidem, aliosque religionis codices attinet, eorum animis adhucdum insidet; in opinionem licet longe diversam de impressis tam historicis, quam aliis omnium generum voluminibus sub *Ahmedis* secundi imperio anno *Hegir*. 1139. Christi

واغب پاشا [5] بابرد [4] شيخ رمضان [3] نابی افندی [2] دیوان [1]
صدر الاحمد [6]

Christi 1726. præter spem, & expectationem omnium adducti sint. Quod illi tum ardentissimo [1] *Said Efendi* artem typographicam in terris *Turcicis* inducendi studio, tum sagacissimæ in hac administranda, cui publica auctoritate præfectus fuerat, [2] *Ibrahim Efendi* solertiæ in acceptis referunt; (x) quo curante typographia hæc diversos in omni genere, sed historicos potissimum libros in lucem emiserat, (y) tristem post fata hujus acta vicissitudinem, ut characteribus adhucdum supersitibus quidem, (z) at fatali temporum iniquitate in recondito aliquo urbis angulo delitescens, nullus ipsius jam hodie usus existat.

Restat, ut quæ *Turcarum* in bibliothecas extent merita, paucis referamus. Harum aliquas a librorum copia egregie comparatas, apud hanc gentem reperiri, jam *Hottingerus* meminit; (aa) verum paucissimis tantum thesauris his, ab omnium conspectu remotis, frui licuit (bb) usque dum [3] *Ahmed tertius* insigne Musarum domicilium, extructo in ipsius palatii sui interiore parte athenæo, patere omnibus jussisset; cujus ipse anno *Hegiræ* 1131. Christi 1719. magna cum celebritate, & caterva virorum principum tam sacræ, quam profanæ reipublicæ stipatus fundamenta jecit, (cc) quos ille viros, finita sequenti anno fabrica, & bibliotheca cunctorum usibus aperta, amplissimis donis decoravit. (dd) Præter hanc binæ item aliæ publici usus factæ, juxta sanum *Aja Sophiæ* una; in vicinia Moscheæ, non ita pridem a defuncto nuper principe Sultano [4] *Mustapha* erectæ, conspiciuntur altera, (ee) ex pecuniis jam toties nobis laudati *Raghib Pasa* hanc in rem legatis condita. Atque hæc quidem de *Turcarum* in literas propensione dicta satis sint.

- (a) Hæ *Turcis* communiter مدرسه *medrese* audiunt, quod proprie gymnasium literarium denotat, in quo doctores, & discipuli sumtu publico aluntur.
- (b) Vide historiographi hujus præstantissimi *Historiam Musulmanam Turcorum*, de monumentis ipsorum exscriptam libr. 4^{to}. pag. 188^a.
- (c) Citati operis libr. 15^{to}. pag. 581^{ma}.
- (d) Aedificium, quod studiosi literarum inhabitant. Videtur ceterum *Medrese* teste *Leunclavio* eo differre a *Tetime*, quod illa gymnasium ipsum literarium sit, hæc vero, literis operam navantibus habitatio, aut domicilium.
- (e) *imaret* sic *Turcis* recentioribus Græcis *μεγαρον*, antiquis vero *μυνησθηριον*, aut *ξενων*, vel *ξενοδοχειον*. Aedificium structum pro solitariis, & ad excipiendos hospites, ac peregrinos, eosdemque gratis pascendos. Pascuntur vero triduo peregrini continuo, qui volunt. In his aedificiis docti pariter viri cum discipulis suis aluntur.
- (f) Quod ad ordinem studiorum apud *Turcas* observari solitum attinet, hanc in tractatu suo de religione, scientiis, & moribus *Turcarum*, in Gallicum ex *Turcico* verso, sequentem cl. *Galland* exhibet: primum inquit, quod in scholis *Turcicis* traditur, esse صرف *sarf* i. e. instructionem rudimentorum linguæ *Arabicæ*. Hoc secundum excipit, quod نحو *nahw*, seu syntaxis dicitur. Ab hoc, quod tertium est, transitur

x

ad

مصطفى [4] احمد ثالث [3] ابراهيم افندی [2] سعيد افندی [1]

quotquot præfato auctori *Kiatib* inspicere licuit, ex tercentis, & amplius scientiis in ordinem alphabeticum reductos recensuit.

- (o) Primus horum, quod nobis confiter, *Joannes Carti* interpres Veneratus jam anno 1688. tractatum de *literatura Turcica* edidit, cujus exemplum posterioribus temporibus *Joannes Christianus Clodius*, & *Joannes Jacobus Reiske* cum *Herbelotio* secuti sunt.
- (p) Suffragatur his *حسين هشارف Hussein Hesharf* in libro suo *تأليص الكيان في قوانين آك عثمان* i. e. perspicua expositio de constitutionibus stirpis Ottomanicæ inscripto, qui capite undecimo inter essentialia inquit principia est, honorare doctos; sunt enim fulcimen principale, cui innititur fabrica imperii *اربعده دولتي* ركن اعظمي و شرف و رتبه جهندند سايه ركن مقدمي در
- (q) Ut unum de pluribus exemplum hujus in medium adferamus; placet ea, quæ *Leunclavius* sub principium *Hift. Musulm. de Murad Chano* annotat, dum, extincto patre *Urchan*, per fretum *Gallipolitanum* trajicere cogitabat, hoc loco subjicere: intellecto, ait, reges *Musulmanos in Asia* ditionibus *Osmaneis* undique finitimos, de occupanda *Burussa* cogitare, juris *Mohammedanici* peritissimos quosque convocari jussit, & in consilium adhibitis questionem proposuit &c.
- (r) Vide jam sæpe laudati *Leunclavii Hift. Musulm.* libr. 7^{um} sub finem pag. 332.
- (s) Tres nobis cumprimis a viro hoc tum ob doctrinam non vulgarem, cum ob summam, qua apud omnes pollebat, auctoritatem celebratissimo conscripti libri innotuere; quorum primus a nobis jam alio loco commemoratus, Arabicus est, *سعيده الراغب اللواتف* Alter corpus poematum *Turcis* dictum. Tertius *ادبا* seu collectio variarum literarum, quas vir hic, dum variis officiis fungeretur, conscripserat.
- (t) Vir hic celeberrimus anno 1763. vivere desuit, postquam nempe 7. annis supremo *Veziratus* munere, ad quod anno 1757. evectus est, fungeretur.
- (u) Minimum, quod princeps hic elargitus est, pretium, trium aureorum *فندك funduk* dictorum, fuerat. Quamquam ex his non pauci numerati sint, quæ præter ampliores honorum gradus, ad quos occasione suorum versuum promoti sunt, annuum itidem stipendium ejusdem principis munificentia obtigit.
- (w) Testantur id præter alios *Busbequii* ex epistola 3^{ia}. desumpta verba, desuper ita scribentis: ut libros tamen typis excuderent, horologia in publico haberent, nondum adduci potuerunt: quod scripturam, hoc est, suas literas sacras, non amplius scripturam fore, si excudere tur; & si horologia publicæ haberentur, aliquid de adituorum suorum, & præsci ritus auctoritate diminutum iri arbitrentur. Extitisse tamen jam seculo Constantinopoli 16^{to}. inter *Judæos* typographiam, celebris ille *Pentateuchus* comprobat, qui *Chaldeo-Persico-Arabico-Hebraus* ex hac anno 1546. prodiiit; quarum linguarum in hoc libro ea est dispositio, ut cujuslibet pagine medium textus *Hebraicus*, cujus literæ punctis carent, partem dexteram *Persica* translatio a *Rabi Jacob Ben Joseph* adornata, sinistram *Chaldaica* paraphrasis *Onkelos*, superiorem *Arabica* paraphrasis *Zadies*, infimam denique commentariis *Raschii* occuper. In fine *Geneseos* libri hujus sequentia leguntur: absolutus est liber *Geneseos* in domo *Eliezeris Gerson Soncinatis*. Exemplar rarissimi hujus *Pentateuchi* extat itidem in Bibliotheca hujate Cæsarea.
- (x) De typographia tunc temporis Constantinopoli inducta *چلبى زاده Celebi Zade Efendi* in suo ad annales *Rasidii* supplemento sequentia perhibet: *Said Efendi*, qui patrem legati mure

nere in Gallis functurum secutus fuerat, præter alias inventiones rarissimas, quibus Galli reliquis nationibus præstant, illud plurimum mirabatur, quod singulari artificio scripturam imitantes, facili negotio librorum exemplaria multiplicarentur: quare redux Constantinopolim, re cum quodam militaris nobilitatis homine, literarum amantissimo Ibrahim Efendi communicata, eo denique, conjunctis cum hoc viribus, in tanti momenti negotio processit, ut characteribus ex Galliarum regno allatis, peculiari libello præcipuum typographiæ usum principibus urbis viris commendaret, his potissimum usus argumentis: quod indulta typographia diuturnitati optimorum voluminum, tot votis exoptatæ, quam optima consuleretur, quæ nimis facile vel flammis haulta, vel communibus regnorum calamitatibus implicata, miserabili modo deperirent; ut tristis experientia olim per notas Genchischani invasiones, & rursus in præstantissimis tot Arabicis manuscriptis apud Hispanos in Andalusia insuperabili fati vi deletis, comprobat. Post varias igitur deliberationes ab ipso præfide, & consultiore legisperitis in hanc demum sententiam itum est: exceptis scilicet religionis codicibus, ceteros libros, vel ad linguæ Arabicæ, vel historiæ, vel ad aliarum etiam scientiarum doctrinam spectantes, typis excudi omnes posse; creatis insuper quatuor literatis viris, quibus, tanquam censoribus, vel correctoribus præcipua in edendis libris tum ordinis, tum rerum omnium, ad observandam hanc legem pertinentium, cura incumberet. Surrexit hæc typographia, cujus primus partus Arabicum fuit dictionarium, in urbis regione, a Sultano Selimo dicta, atque compluribus annis, quæ nempe Ibrahim Efendi hujus tanti operis promotori vita suppetebat, diversos, sed cumprimis historicos publici juris fecerat, quorum ultimus, quod compertum habemus, anno Hegiræ 1155. Christi vero 1742. Persicum fuit dictionarium. Placet ceterum hoc loco, quo magis allata comprobentur, ipsius Celebizade verba ex exemplari nostro pag. 119. desumpta subjicere: ait hic: مکتوبی صدر عالی خلغاسندن محمد سعید افندی مقدمای اعیان خواجگاندن پدر بزرگوار ی بکر می سکر چلی دیکه شهرت شعار اولان محمد افندی فراجه قرانه رسالنه ارسال اولدیغنده معتبله روان و سرمایده رشد و شعور دن فایز خط مؤثر اولغله شیطاین جنس انس اولان طایفه اثر چک اعمال آلت فکر و خیال ایله نیچه امر دشوارک طریق تحصیلیه نظر خورده بیننده نمایان اولوب خصوصاً دستیاریه صنعت طبع و تمثیل ایله زمان قلیله براق یوز کتاب جلیک ائام و تکمیل اولندیغنی نقش صحیفه صبر و بوصنعت مرغوبندک بلاد روم جنت رسومده ظهور و شهرتی ایله ادوات علوم عالیله اولان کتب نفیسه غالیندن تکثیر و توفیقی درونده جایگیر اولغله فنون ریاضیه ددن بهره دار و بموجب صنایعه دقت فکر و خیالی بدیدار اولان درگاه عالی منفرد لردن ترجمان ابراهیم اغایله ابراء زند مشاوره و بموجب ماضه چقماسنک طریقنی بالذتعاب مذاکره ایلدیلر مزبورک لدخی بومادهنک حدوث و ظهوری نیچه زماندن برو ملحوظ و منظوری اولوب ماتی آلت سیرینی اظهار مالا و بدنا کندوسنه معاونت و بوصنعتک و جود پذیر اولاسنه سعی و کوششده مشارکت ایدر برصاحب فنک میل و رغبتنه موقوف ایدیکی اشکاره اولغله خصوص مزبورک تحصیل آلاتی کابینیقی تأمل و تکمیل لوازم و مهاتی کرمی کبی تخیل ایندک لردن صکره دوام قیام دین و دولت و قوام نظام ملک و ملت احکام قرآن و احادیث نبی اخر زمان مرعاتی ایله وجود پذیر اولدیغنی عیان و غرات معانی احادیث و آیاته

هایبوندن مأموریت ایله ممتاز و مینون بیوریلوب مزبور ابراهیم اغا سلطان
 سلیم ستمنده مالک اولدیغی خانه سنده لوازم مهماتی آماده ایدوب اجرای
 صنعته مبادرت و ذکر اولنان فحول جمله میاننده مقبول اولان صحاح
 جوهری ترجمه سی وان قولی لغتبی بصلیف انچون تصحیحیه مباشرت ایلدیلر
 (y) Juerit hic feriem librorum Constantinopoli impressorum juxta ordi-
 nem chronologicum exhibere, idque eo magis, quod a pluribus aliis
 mira hac defuper, simulque erronea allata sint; in quem etiam er-
 rorem cl. Schulzium in historia sua Ottomanica, ex Gallico in Ger-
 manicum traducta, auctoritate aliorum inductum fuisse patet. Libri
 itaque, qui Constantinopoli impressi prodire, ordine chronologico
 sunt sublequi. I^{mo}. ۱۱۴۱. قولی فی سنة ۱۱۴۱. کتاب Diſtionarium auſtore
 Wankuli. II^{mo}. ۱۱۴۱. اسفار الکبار فی اسفار البحار سنة ۱۱۴۱. ترجمه تاریخ سیاح در بیان ظهور افغانیان. III^{mo}.
 Chronicon peregrinantis, seu historia ultimi belli Persarum cum Aghwanis gesti, quod
 Joan. Christ. Clodius latine verterat. IV^{mo}. کتاب تاریخ آلهند الگربی السی. V^{mo}.
 کتاب تاریخ نیمور. VI^{mo}. ۱۱۴۲. Historia India Occidentalis. VII^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. VIII^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. IX^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. X^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XI^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XII^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XIII^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XIV^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XV^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XVI^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XVII^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XVIII^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XIX^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XX^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XXI^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XXII^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XXIII^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XXIV^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XXV^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XXVI^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XXVII^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XXVIII^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XXIX^{mo}.
 کتاب تاریخ مصر الجدید و القدییم لسهیل افندی فی سنة ۱۱۴۲. XXX^{mo}.

(z) In specialem rei hujus notitiam anno 1774. devenimus, dum Constan-
 tinopoli moraremur, quo tempore iidem pro certo affirmatum acce-
 pimur, Sultanum Mustafam opus quoddam Boerhavii medicum, a
 defuncto interprete caesareo, Thoma de Herberth viro ob praestantissi-
 mam literaturae Orientalis notitiam speciali memoria digno, in Turci-
 cam linguam conversum, typographiae commissurum fuisse, nisi a pro-
 posito suo ob exortum paulo post cum Russis bellum impeditus fuisset.

(aa) Vide ejusdem Archiologiam Orientalem part. 3^{ia}. cap. 3^{io}.
 (bb) Difficiliori huic ad bibliothecas accessui ea fortassis non vane fabula
 tribuenda, qua inducti nonnulli asserunt, in bibliothecis Sultanorum

و صول و اسطه مدارج علوم عالیه و فنون الیه ایله قرین حصول اولماسی نمایان
 جهتندن امنای دین و علمای شرع مبین حضراتی فنون کوناگونندن تحریر کتب
 و صحایف و نشیر مناشیر فضائل و معارف اینمشیرایکن نیچه کتب فاخره
 سره بلاد اسلامیه اولان دار اکسلطنه علیه ده آفت حریقندن نابود و علی
 الخصوص قرون سابقه ده جنکین جنک انکیز و هلاکوی بی تبیر ظهورلری
 بلاسی و فجره افتریک اندلس مهالکنه استیلایسی اثباتلنده بی حد و بیایان
 کنت نادره و نسخ فاخره دفعه دریای تلف و ضیاعده معقود اولوب لغات
 فارسیه و عربیه و کتب حکمیه و ادبیه نک مفصلاتی نادره و کتابک قصور
 هتارندن و کتابت ایندنگری حالده عدم اهتمام و دقتارندن ناشی اکثری
 مغلوله فیهتاری و اثره اولغله اکثرندن استفاده و انتفاع غیر قابل وقاموس
 وجوهری ولسان الگربی کبی مفصلات لغت و مطولات کتب توارخ و حکمیه
 طلاب علومک ناقل اولاملری امرمشکل اولدیغندن باصمه صنعتیه اذن و
 رخصت و بیلدیکی صورتده برکتایک تحریری تام اولدجق زمانه دکن بیک
 نسخه حاصل و بهای رخیص ایله طلبه علمودن هریری مطلوباری اولان
 نسخهیه واصل اولف کبی صنعت مزبوره نک محسناتی جامعه مزبور ابراهیم
 اغا وسیله الطباعة نام بر رساله نافعہ انشا و صدر اعظم حضرتلرینه عرض
 ایدوب لوازم و مهاتنه اقتضا ایدن مصارفی کندولری اشتراکا کورمک اوزره
 مرادلرینی اجرایه اذن هایون سلطانی اصدارینی نیاز ورجا ایلدیلر پس
 بو صنعت دیارروم بخت رسوده غیر معهود و ناوده بر کیفیت اولدیغنه
 بناء جواز و عذمی حلال مشکلات انام شیخ الاسلام افندی حضرتلرندن
 بصمه صنعتنده مهارت ادعا ایدن زید لغت و منطق و حکمت و هیئت
 و بونلرک امثالی علوم الیه ده تألیف اولنان کتابلرک حروف و کلماتک صورتلرینی
 بر قالیه نقش ایدوب اوراف اوزرینه بصمغه اول کتابلرک مثلرینی تحصیل
 ایدرم دیسه زیدک بو و جهله جل کتابنه مباشرتنه شرعا رخصت و ارمیدر دیو
 استغنا اولندقره بصمه صنعتنده مهارتی اولان کسینه برو مصحح کتابک
 حروف و کلماتی بر قالیه بصمغا نقش ایدوب اوراقه بصمه غیله زمان قلیله
 بلا مشقه نسخ کثیره حاصله اولوب کثرت کتب رخیص بها ایله ملکه باعث
 اولور بو و جهله فایده عظیمه بی مشتمل اولغله اول کسندیه مساعده اولنوب
 بر قاج عالم کسندیلر صورتی نقش اولدجق کتابی تصحیح انچون تعیین
 بیوریلورسه غایت مستحسنه اولان اموردن اولور دیو افتاودر اولنان
 رساله بی * هذه مجلة دل دروهو فی بحره مستغرد فی سلکه مفرد روض زخاری
 آکتابت و بحر و لکنه عذب فرائد فاض و نهر قنچس منه عیون الاثر حری بان
 یکون مسقط لاثواء براءة القبول و موثقا لانواع نقاریض الفحول قلله در
 منشقه حیث بین مابین واحسن اکیبیان وهل جزء الاحسان الا الا حسان *
 کلمات درقه الکظامی ایله تقریض و معزول و منصوب صدور علماء عظام
 واستانمول رتبه سنی احراز ایدن موالی کرام حضراتی امضا بیورملریله واسط
 شهر ذی القعدة ده مزبورلر ذکر اولنان فتونک نسخ مقبوله سنی باصمغه مأذون
 و فضلالی موالی عظامدن عین آلاهای سابقا استانبول قاضیسی اسحق
 افندی حضرتلری و سلا نیکدن معزول پیری زاده صاحب محمد افندی و
 غلطندن منفصل یانیدلی اسعد افندی وقاسم پاشا مولوخانده سی شیخی
 موسی افندی طبع و تمیل اولدجق کتبک تصحیح و تنقیحلرینه طرف
 شایبوندن

manuscriptum codicem *Livii, Taciti*, aliorumque cum inscriptis ferpentinae pelli *Homeri* operibus asservari. Quibus, quo minus fides habeatur, virore fide dignissimorum auctoritas obstat, certissimo nobis illud affirmantium, praeter libros quospiam variis in Europae locis impressos, de quibus, quo fato eo devenerint, certi quidpiam referri nequeat, nullum omnino commemoratorum superius manuscriptorum in bibliothecis Sultanorum inveniri.

(cc) Testantur id ipsum subjecta ex tom. 3^{to}. pag. 32^a. *Rasidii* verba:

ابتدای ظهور دولت عثمانی در برکات اطراف و کنافدن اهدا و کرک رغبت و اقبالدن ناشی اشترا اولنوب دو وقتہ گلچہ اندرون سرای هایونده واقع خربندہ عامرہدہ جمع اولان بی نہایہ کنت نفیسہ و نسخ لطیفہ دولابلر زوایاسندہ غبار بستہ نسیان و طعمہ سوسہ و دیدان اولوب اکثری عرضہ تلف و بر طریقہ فرض محال مطالعہ سند دسترس بولان مستعدان اندرونہ دخی مطاویسندن انتفاع بر طرف اولف مرتبہ لرنہ وارمش ایدی پادشاه انصاف پناه حضر تلری الہام خداوند علام ایله بو دگلو کتب جلیلدنک پیغولہ نسیاندہ بوبلہ بیہودہ محبوس و نظر انتفاع مستعد اندن متنوع و محروس اولمن روا کورہیوب حبس کتب مرقومہ انچون روز جزادہ بیہودہ مستول اولف جواز دادہ ارباب عقول اولدوغن ملاحظہ بیورملریلہ اندرون هایونده بر کتابخانہ بنا و بالجمیلہ خزاین هایون سلطانہ لرنہ موجود اولان کتب جلیلہ و نسخ جمیلہ کتابخانہ مرقومہ بیدہ وضع اولنوب مستعدان اندرون هایون تدارول و مطالعہ سند مرخص و مآذون اولف طرف هایون شاهانہ لرندن تصویب و صدر اعظم حضرتلرنہ شرف بخش صدور اولان فرمان ملوکانہ لری موجبہ عملہ و مز دوران و مہبات لازمہ بنیانی تدارک و ترتیب اولندقدن صکرہ ماہ ربیع الآخری صدر اعظم حضر تلری و شیخ الاسلام افندی و صدر بن و نقیب آلاشرف افندیلر سرای هایونہ دعوت بیورملوب بالذات حضرت پادشاه دل آگاہ بق مویدلرنہ طاش آکوب ابتداء تلہ وضع و مشار الیہم حضراتی کذلک پادشاه شوکت پناه حضر تلریلک اثرینہ اقتدا بلہ بر طرفی حائذہ خاصہ و بر طرفی صرہ اوطلہ سی و بر طرفی سغری اوطلہ سی و عرض اوطلہ سی و سطنہ ہر مہر عودلر اوزرنہ پادشاہان پیشین حظ نفسلری انچون اختراع ایلدکلری ایکیموز یللف قصرک محلی اولان بقعہ لطیفہ دہ کتابخانہ مرقومہ بناسندہ وضع اساس و طرف شاہانہ دن صدور میل خیرات و حسنات سبیلہ استیلاب دعای عامہ ناس اولاندی

(dd) De solennitate, quae occasione finita fabricae, & apertae cunctorum usibus bibliothecae peracta est, sequentia idem *Rasidius* tom. 3^{to}. pag. 43^a. perhibet. سالادہ ذکر اولندیغی اوزرہ سرای هایونہ بناسندہ شروع اولنان کتابخانہ نام اولغلہ ماہ مزبورک اونچی کونی صدر اعظم حضرتلری و شیخ الاسلام افندی حضرتلری و وزراء عظام و صدر بن افندیلر و نقیب آلاشرف افندی حضراتی دعوت ایله کتابخانہ غقد مجلس جمعیت ایلدکدن صکرہ پادشاه علیپناه حضرتلری دخی درون کتابخانہ اعداد اولنان تخت هایون اوزرہ تشریف و حضاری لحاظہ سلام مکارم انجام ایله تلطیف بیوردیلر بعدہ یوم ایکیموز اچہ وظیفہ ایله درس عام تعیین اولنان مابقا اسکدار قاضیسی فاضل سلیم افندی میاندہ جمعیتندہ مجالس مستعد افادہ و مستعدان غلمانان حرمدن برقاچ اهل دانش پیشکاشندہ زانوزن موقع استفادہ

استفادہ اولوب سورہ فاتحہ شریفہ تفسیر و بر توانوار مزایای ترتیل ایله قلوب حضاری تنویدن صکرہ مشایخ سلاطین علی اکثریت دعایہ آغاز ایلیوب ختامندہ طرف هایون ملوکانہ دن صدر اعظم حضرتلری و شیخ الاسلام افندی حضرتلری و وزراء عظام و صدر بن افندیلر و نقیب آلاشرف افندی حضرتلہ فی سند ۱۱۳۲ سہر کورکلر کلباس و اکسا و مشایخ افندیلرہ صدرلر عنایت و احسان بیور دیلر

(ee) Animadversum hoc loco volumus, faciliorem ad bibliothecam istam Europaeis, ac ad alias parere aditum, in qua, quemadmodum id ex catalogo nuperrime indefessa rerum orientalium solertia, ac laudabilis fane cura *Stürmeri nostri* Constantinopoli nobis huc loci transmissio patet, ea manuscriptorum codicum est dispositio, ut omnes, quotquot adfunt, (sunt autem 927. universim,) in classes undecim dividantur, contineanturque classe I^a. *العقائد و الکلام* i. e. *Libri theologici*, numero 115. classe II^a. *اصول الفقیہ* i. e. *De principiis jurisprudentiae tum civilis, tum canonicae*, numero 74. classe III^a. *فی الفقہ* i. e. *De cognitione legum*, numero 156. classe IV^a. *فی البیان* i. e. *De locis rhetoricis, & eloquentia*, numero 48. classe V^a. *القصر و القصر* i. e. *De syntaxi, & grammatica*, numero 91. classe VI^a. *کتب الکلمہ* i. e. *Libri lexicographi*, numero 41. classe VII^a. *کتب الحکمہ و النطق و الہیہ و الہندسہ و الحساب* i. e. *Libri philosophici, logici, astronomici, geometrici, algebraici*, numero 111. classe VIII^a. *کتب التصوف* i. e. *Libri ascetici*, numero 49. classe IX^a. *کتب الطب* i. e. *Libri medici*, numero 22. classe X^a. *کتب التاریخ و التشریح* i. e. *Libri chronologici, & hodographici*, numero 79. classe XI^a. *کتب الادب* i. e. *Libri philologici*, numero 148.

DE
EARUNDEM LINGUARUM VICISSITUDINIBUS
INTER
EUROPEAS NATIONES

§. XIII.

Latissima renascentium in Europa literarum exordia Orientalibus magna ex parte deberi, & ultro multi confessi sunt, & multis adhucdum gravissimis testibus confirmari potest. (a) Ipsi vero quod Orientalibus linguis, & *Arabica* imprimis vacatum sit impensius, ea quidem praecipua causa fuisse putanda est, quod multi medicis, restituyendo *Avicena*, multique corrigendo *Averoe*, philosophis gratum se facturos sperarent; licet sanctora aliis consilia fuisse, non diffiteamur, eo animo operam linguae *Arabicae* navantibus, ut ingravescentes in dies Mohammedanorum errores ex ipsis fontibus, eodemque ipsorum idiomate impugnare sibi liceret. Quemadmodum & sacra cruce signatorum bella, a summis Pontificibus in Saracenos conflata, magnam excitandis hisce studiis ansam dedisse, haud immerito suspicamus; eadem enim fere tempestate, qua *Ludovicus sanctus* Galliarum rex *Aquis mortuis* solvens, Orientem versus vela fecit,

Innocentius IV^{us} *Arabica* linguæ scholas *Parisis* aperiri, *Arabesque*, & alios diverſi idiomatis ex Orientis partibus ſacris ibidem literis erudiri jufferat, ut ſuorum ſcilicet animos ad patriam reduces ſanctiſſimis quibuſque diſciplinis excolerent. Cujus ſucceſſores *Alexander*, & *Clemens* hoc nomine quarti, iterum præclara hæc inſtituta, iterumque inſtaurarunt. *Honorius* denique itidem *IV^{us}* anno 1286. ſummus Pontifex, nihil non agens, ut Saracenos a ſuperſtitiſ ritibus ad Chriſtiana caſtra, atque ſchiſmaticos Orientales ad Romano-Catholicæ eccleſiæ gremium reduceret, per literas *Joanni Choletio* Cardinali ſanctæ Cæcilie, tunc temporis legatione apoſtolica in Gallis ſuncto, maximopere commendavit, ut præter uſitam *Arabica* linguæ traditionem in aliis quoque peregrinis linguis inſtitutiones in *Parifina* academia fierent. (b) Et vero *Raymundus Lullus*, ineunte ſeculo decimo quarto rebus humanis ereptus, tanto ardore in excolendam *Arabicam* linguam incubuit, ut hujus ope nonmodo in omni ſcientiarum genere miros faceret progreſſus, ſed Chriſtianas etiam leges Saracenis proprio ipſorum idiomate promulga- ret, pro fidei veritate *Tuneti* vitam cum ſanguine profundens (c).

Ex ſaluberrimis porro ſummarum Pontificum conſtitutionibus ut fructus uberioreſ perciperentur, *Clemens V^{us}* in Concilio Oecumenco *XV^o*, *Viennæ Allobrogum* anno 1311. celebrato, ſanxerat, (d) ut in literariis Romanæ curiæ ludis, & in academiis *Parienſi*, *Oxonienſi*, *Bononiienſi*, & *Salamantina* publici linguarum, *Hebraicæ* ſcilicet, *Arabica*, & *Chaldaicæ*, bini pro ſingulis linguis præceptores eſſent, & interpretes, juſtis ſtipendiis ſuſtentati. (e) Haud abſimili religionis, inter Orientis nationes magis, magisque proſe- rendæ, ſtudio incenſus, hujus in Pontificatu ſucceſſor *Joannes XXII^{us}* inſtaurata concilii *Viennenſis* lege de lingua *Græca*, *Hebraica*, *Arabica*, & *Chaldaica* in celeberrimis gymnafiis excolenda, ſingillatim *Parienſem* episcopum ad utiliſſimum ſtudium in academia *Sorbonica*, omni, qua poſſet, induſtria provehendum exhortatus eſt. (f) Verum triſti linguarum Orientalium fato haud longo poſt tempore tantis ſtudiis inflammatus in laudatis linguis proſcindi ardor in academiis illis deſerbuerat adeo, ut labente ſeculo *XV^o* vix aliqua literarum Orientalium veſtigia, memoratu digna offerre ſe ſe videantur, niſi *Joannem Picum Mirandulam* excipere velimus, qui ſeculi ſui *phœnix* dictus, in ſuarum episto- larum aliqua totum ſe in *Chaldaicis*, & *Arabicis* libris evolvendis fuiſſe declarat. (g) Huic binas legationes addidiſſe liceat, unam *Joſephi Barbari Patricii Veneti* rei-publicæ nomine anno 1436. ad *Tunaim* ſuſceptam, & poſt plurium annorum ſpatium felici exitu terminatam; & *Ambroſii Contarenii Patricii* itidem *Veneti* alteram, etiam patriæ ſuæ cauſſa ad *Uſſuncanum* Perſiæ regem anno 1473. initam, ac intra quadriennium abſolutam (h).

Linguarum igitur Orientalium ſtudio, ut diximus, adeo ab- jecto factum, ut complures, ſingulis quibuſque ſcientiis, proximo ſe- culo

culo *XVI^o* in Europa reviviſcentibus, hac tanta nobiliſſimarum lin- guarum, & *Arabica* cumprimis jaſtura, in academiis omnibus fac- ta, majorem in modum commoverentur: cujus rei duos teſtes coæ- vos, & ipſos omni doctrinæ laude florentiſſimos, habemus, *Ludo- vicum Vives*, (i) & *Nicolaum Clenardum*; (k) quorum alter qui- dem tanto in ſermonem *Arabicum* amore ferebatur, ut omni fere li- brorum, & ipſius adeo grammatices ope deſtitutus ſuo eam marte condiſcere inciperet; ulterioſque progreſſus ſpe illeſtus, *Hiſpa- niam*, & *Africa* partem peragraret, (l) *Granatæ* ſuis in itineri- bus morte præoccupatus; quo factum, ut patriam reviſere tanto vi- ro, & perceptos, tot laboribus exantlatis fructus in omnium oculis exhibere minime licuerit. Haud minorem adeptus eſt gloriam, quod ad Orientalium quidem literarum amorem attinet, *Gulielmus Poſtellus*, qui eodem ſeculo *XVI^o* magnam orbis partem, & Orientis maxime, ſedecim annorum curriculo emenſus, cum ingenti ad exte- ras gentes inviſendi deſiderio mirificum linguarum ſtudium conjunxit. Uterque ſane, non tam ob quantulamcunque operam, in *Arabico* idiomate poſitam, (m) quam ob immenſos itinerum, in Orientem ſuſceptorum, labores, maximeque, quod quaſi anteſignani viam re- liquis ad perarduum ſtudium præmunierint, veris laudibus celebran- di. (n) Id, quod tanti reapſe momenti fuit, ut medio illo ſeculo elapſo, complures Europæ provinciæ, tantis exemplis incitata, rem literariam Orientis impenſius fovere coeperint. In hac laudis pale- ſtra cum paſſim tanto ardore decertatum ſit, prius, quam commen- tationi huic noſtræ finem imponimus, quid in ſingulis regnis hac in re præſtitum ſit, qua fieri poterit, brevitate exponere, operæ præ- tium duximus.

- (a) Et proſecto, quidquid Latini ſcripſerunt, poſtquam illos inſcitia ſua monuit *Arabum* induſtria, id totum *Arabibus* acceptum debent, philoſophiam, medicinam, mathematicam. Nam nullum *Græcum* ſcripto- rem habuerunt, quem non in *Arabicam* linguam prius, deinde ex *Arabica* in *Latinam* tranſlatum legerint. *Ptolomæi* magnam ſyntaxim prius ex *Græca Arabica*, ex *Arabica Latinam* factam tractare ceperunt. Sic *Euclides* prius *Arabice*, deinde *Latine* converſus, tamdiu inter nos obtinuit, donec capta *Constantinopoli* exules *Græci* nos reliſtis lacunis ad ipſos fontes convertere docuerunt. Hæc *Joſephus Scaliger* in epiſt. ad *Ubertum Stephanum* anno 1608. exarata notat.
- (b) De variis hiſ Pontificum editis ſanctionibus in linguæ *Arabica* commen- dationem præter *Baronium* in annalibus conſulendi etiam *Spondanus*, *Pagius*, & *Raynaldus*.
- (c) *Rapinius* in tractatu, reflexiones in philoſophiam inſcripto, tale ſeſtione 17^{ma}. de hoc tanto viro fert judicium: *Raymundus Lul- lus* ſuo cum *Arabibus* commercio in medicina, in phyſica, & aſtronomia doctiſſimus evaſit. Ex illis vero tribus ſcientiis quartam chymia ſibi conſlavit, quam ſcientiam cenſeri voluit, cujus in *Hiſpa- nia*, & in *Italia* reſtaurator fuit. Ordinem in ſchola ſtatutum ever- tere molliſtus eſt, phyſicam, ceteraſque ſcientias redigens in metho- dum quandam, cui nihil ineſt ſolidi, quæque tantum abeſt, ut erudi- tos faciat, quin potius homines, ratione recte utentes, nunquam ef- formare potuerit. Hæc *Rapinius*, a quo multum diſſentit *Hermannus*

Conringius, mirificum viri huius ingenium ex eo maxime celebrans, quod omnis illi ars alchymistica debeatur. Plura de viri tam singulari vita, & fati exhibent *Wading in annal. & bibl. Min. Andreas Schottus in bibl. Hisp. & Rob. Bellarminus de script. eccles.*

- (d) Extat hæc concilii *Viennensis* lex in iure canonico in *Clement. tit. de magistris, & ne aliquid exigatur pro licentia docendi. cap. 1^{mo}.*
- (e) Quemadmodum is constitutionis huius finis erat, ut sanctæ Ecclesiæ nunquam deessent viri, qui earum linguarum gnari, quæ tot populi, a Christianis sacris alieni, utuntur, eosdem saluberrimis præceptis imbutos, & æternæ salutis fonte lustratos ad Christum adducerent; ita maximum Catholice religionis latissime proferendæ campum cruciatæ partim expeditiones, partim apostolicæ *Fratrū minorum in Aethiopiā, Persiā, Indiā, Tatariam* excursionses tunc temporis aperuerunt, multis hominum millibus sacri fontis asperione uni vero Deo auctoratis. Ad quod magni momenti fuit singulare illud magni *Tatarorum Chani* in Christi cultores studium, cui *Clemens V^{us}* Pontifex officii plenius literis orthodoxæ fidei negotia plurimum commendavit. Superfunt hodie duo, dignissima lætæ, illorum temporum monumenta, unum: *Haithoni Armeni historia Orientalis*, quæ eadem & de *Tataris* inscribitur; alterum, *Marci Pauli Veneti* de regionibus Orientalibus. Hæc *Andreas Müllerus Greifenhagen* superioris seculi, nimirum 1671. *Coloniæ Brandenburgicæ* una cum disquisitione geographica, & historia de *Chataja* edidit in forma 4^a.
- (f) Pontificis literas *Odericus Raynaldus* ad annum 1326. refert, quæ huius argumenti erant: cupientes, ut fidei Christianæ religio, dilata-to tentorii sui loco, funiculos suos faciat longiores, & proinde salus proveniat animabus, plenam volumus habere notitiam, qualiter statum felicitis recordationis *Clementis Papæ Vⁱ* prædecessoris nostri in *Parisiensi*, & aliis certis studiis erigendis, & a certis viris Catholicis sufficientem habentibus linguarum ipsarum notitiam, scholis regendis eisdem, ac de provisione annua ipsi regentibus in stipendiis competentibus, & sumtibus faciendæ in concilio *Viennensi* editum, quod dilationem fidei, & profectum animarum earundem respicere noseitur, observetur in *Parisiensi* studio prælibato. Quocirca fraternitati tuæ per apostolica scripta committimus, & mandamus, quatenus de illis, & eorum numero, qui dictas scholas in præfato *Parisiensi* studio juxta huiusmodi statutum in linguis regunt, eisdem, & si scholares auditores habent, & qualiter in stipendiis, & sumtibus ante dictis, & per quos, & in quanta, vel quantis pecuniariis summis dictis regentibus providet &c. datum *Avenione VIII. Kal. Aug. anno 10^{mo}.*
- (g) Vir hic sui temporis eloquentissimus, *Mirandula*, ac *Concordiæ* princeps, & comes ita ad *Marfilium Ficinum* epistola XX. scribit: Non poterat opportunius *Maumetem* tuum latinum repeteré, quam hoc tempore, quo me propediem *Maumetem* ipsam patria lingua loquentem auditurum spero. Postquam enim *Hebraica* linguæ perpetuum menssem, dies, noctesque invigilavi, ad *Arabica* studium, & *Chaldaicæ* totus me contuli, nihil in eis veritus me profecturum minus, quam in *Hebraica* profecerim, in qua possum, nondum quidem cum laude, sed citra culpam dictare. — — Animarunt autem me, atque adeo agentem alia, vè compulerunt ad *Arabum* literas, *Chaldaeorumque* perdiscendas libri quidam utriusque linguæ, qui profecto non temere, aut fortuito, sed Dei consilio, & meis studiis bene faventis Numinis ad meas manus pervenerunt.
- (h) Acta legationum, patrio sermone ab auctoribus suis conscripta, & a *Jacobo Geudero* ab *Herolzberga* latinitate donata, inveniuntur in collectione scriptorum rerum *Persicarum*, a *Wechelio* sub titulo rerum *Persica-*

Persicarum Historia. Anno 1601. in folio *Francfurti* evulgata. Aliud item ejusdem seculi XV^{ti} extat opus, quod facillime evinceret, jam tunc linguam *Tureicam* plagis nostris minime ignotam fuisse, nisi spurium, & apocryphum esse, res ipsa loqueretur. Inscriptur autem: *Epistole Maumetis Turcarum Imperatoris elegantissime multa prudentia, acrimonia referte*, in 4^{to}. folior. 18. In fine libri, gothicis characteribus impressi, hæc typographi verba sunt: *impressum Liptzk per Jac. Abiegnum (Thanner) Herbipolensem civem Liptzens. anno domini MCCCCXCVIII. penultima die octobris.* Versio isthæc epistolarum *Laudini* cujusdam, equitis *Hierosolymitani* esse perhibetur. Hinc *Petrus Huertius* in suo de *claris, interpretibus* opusculo hæc habet: *Muhammedis Turcarum imperatoris epistole, Syriaca, Græca, & Scythica oratione conscriptæ latinitatem a Laudino Hierosolymitano equite meruerunt; vulgata quidem est ipsa interpretatio, exemplaria in latebris condita sunt.* Verum auctor memorabilium *bibliothecæ Dresdensis* eas suppositas, atque a quodam exercitii causâ confectas, & nonnisi latino sermone exaratas esse, jam ante animadvertit. Ceterum de variis libri editionibus, nec minus de huius nostræ præsentis raritate consulendus est *Fried. Freytag* in adparatu literario, tom. 1^{mo}. pag. 188.

- (i) *Ludovicus Vives* libr. 3^{to}. de tradendis disciplinis hoc inprimis desiderium suum exponit, ut in plurimis nempe civitatibus linguarum gymnasia instituerentur, non earum tantum, de quibus in *Clement. libr. 5^{to}. de magistris tit. 1^{mo}. cap. 1^{mo}.* sermo est, sed aliarum etiam, quæ *Mohammedanis* populis essent vernaculæ; quas non otiosi homines, gloriolam inde consecrantes, sed viri, ingenti pietatis amore, & vitam pro Christo profundendi cupiditate incensi, condiscerent, qui his adminiculis usi, tot gentes, a veritate fidei orthodoxæ remotissimas, ad Christiana sacra adducerent.
- (k) *Nicolaus Clenardus* in suis ad *Carolū V^{um}*. Cæsarem literis ita differit: *Leclitendo Alcorano paulatim animadverto, quam fædis erroribus gens ista periret Mohammedica.* Tetigit animum meum clades nostræ religionis, multumque dolui, quod tot seculis nemo inter Christianos sit exortus, qui tanto malo conaretur adhibere remedium. Sane non desuerunt, qui dogma pestiferum editis libris confutarent; sed quid, quæso, ad Persas, & tam longe a nobis distitas regiones, si Christianus theologus Latino sermone disputet contra Mohammedum? sic in hostes fidei stringendus est gladius, ut mucronem sentiant.
- (l) *Clenardi* in itineribus tara legere desiderantibus, plura exhibebit volumen epistolarum a *Plantino* anno 1566. typis expressum, ubi is præceptorum suo *Jacobo Latonio* accuratam minutissimorum quorumque rationem reddit.
- (m) Juvat hic *Josephi Scaligeri*, acutissimi rerum literarum arbitri, judicium de utroque hoc viro adjungere: De primo hoc in *Scaligerianis* observat: diligentissimus grammaticus potius, quam doctus in ul-lâ lingua. De secundo itidem in *Scaligerianis*: Excellens philosophus, cosmographus, mathematicus, historicus stultus, linguarum non ignarus, sed nullius ad unguem peritus. Invideo illi *Arabicam* linguam. Quod quidem ad grammaticum ipsius opus pertinet, idem *Scaliger* in fine epistolæ ad *Stephanum Ubertum* his verbis recenset. De *Postelli* grammatica pene exciderat monere, eam ex vulgaribus *Arabum* magistrorum præceptionibus collectam esse, ut nonnisi interpretis vice functus sit. Quare bonam operam eum navasse; deque *Arabismo* eo nomine optime meruisse, dubitandum non est. Sed de eo hoc certo prædicare possum, eum *Arabica* linguæ non adeo, quantum videri volebat, peritum fuisse. Nam præter quædam, quæ parum cavisse vi-

detur in historia Orientali, ex familiari ejus colloquio id planeprehendere potui, pag. 706. editione Batavina, anno 1627.

- (n) Præter jam laudatos auctores, & alii a nobis non pauci commemorari possent, qui linguarum Orientalium cognitione, & eminuerunt, & egregiam in iisdem excolendis operam posuerunt. Verum cum longum foret, hos singillatim hic omnes recensere, nonnulla eorum nomina, qui seculo 16^{to}. seu priores, seu posteriores extiterunt, in illorum commodum, qui omni plane horum virorum notitia carere nolunt, adjungere placuit: sunt autem: *Gerardus Cremonensis* interpret *Avicennæ*. *Christophorus Hamerus*. *Georgius Weiganmejerus*. *Robertus Ketensis* Anglus versus in latinum Corani antiquus auctor. *Andreas Alpagnus* Bellunensis. *Armegandus Blajus*. *Jacobus Jonas*. *Joannes Capnion*. *Jacobus Lopes Stunica*. *Gulielmus Bedwellus* Anglus. *Isacus Casaubonus*. *Joannes Baptista Raymundus* Professor Romanus. *Barbarus Maurus* Lovanienfis. *Joannes Buxtorfius*, & *Christianus Ravius*, qui anno 1679. Berolini finem vitæ fecit, & a quo grammatica *Arabica* extat &c.

§. XIV.

De cultura
linguarum
Orientalium
in Italia.

Italiæ, quod ad orientalium quidem scientiarum incrementa attinet, primas deferendas esse, nemo quisquam inficias ibit, siquidem quid hoc temporum decursu tum in construendis rudimentis in eorum favorem, qui gloriosam hanc palæstram inituri essent, tum in transferendis literariis Orientalium monumentis, tum in statuendis denique typographeis, & manuscriptis Orientalibus in lucem publicam edendis præstiterit, paulo attentius apud animum suum reputaverit. Princeps, ac signifer eorum, qui in publicum commodum typis apud nos Orientalibus usi fuere, quod quidem erui nobis liquit, Nebiensis episcopus *Augustinus Justinianus* Genuensis, ordinis prædicatorum fuerat, qui, vixdum ineunte XVI^{to}. seculo, octaplo psalterio suo (a) admirabili quinque linguarum ordine concinnato, textum *Arabicum*, nativis linguæ characteribus expressum, bellissime inseruit; vir magnus profecto, & vel ob illud æterna memoria dignissimus; quod intentatam ad id temporis viam primus ingredi non dubitavit, multo plura pro singulari sua peregrinarum linguarum cognitione (b) præstiturus, si pro illorum ratione temporum uberiora illi subsidia suppetissent. (c) Alterum Orientalis typi monumentum *Pugini Brixienfis* Alcoranus fuerat, formis *Arabicis* circa annum 1530. effictus. (d) Hoc paulo post operosissimum *Albonesi* volumen, diversis multorum idiomatum literis impressum, excepit, (e) quod itidem quasi in vestigiis alii, atque alii industriæ partus sequebantur; ut adeo cum typographia variis in Europæ partibus communioris usus facta, Orientis etiam linguæ majora in dies caperent incrementa. Ad quod posteris temporibus mirum quantum momenti sapientissima summorum pontificum de toto terrarum orbe bene merendi studia contulerunt. *Gregorius XIII^{us}* maximo Christianæ reipublicæ emolumento in variis orbis plagis tribus, & viginti collegiis educandæ juventuti erectis, atque annuis redditibus stabilitis, quatuor omnino solis Orientis nationibus ipsa in urbe domicilia, rebus omnibus re-

fertif-

fertissima, patere voluit; (f) ex eo potissimum immortalem sui memoriam relinquens, quod *Ferdinandum Mediceum*, cardinalem nonnullarum Orientis ecclesiarum protectorem creaverit; quo factum, ut hic pro avita illa *Mediceorum* in quævis literarum studia singulari propensione, ac beneficentia, maximis sumtibus in typographiam Orientalem factis, primus omnium rarissimos codices juris publici fieri jussisset, ea quidem & characterum elegantia, & rerum omnium accuratatione, ut hic illius typus posteriorum nulli secundus, plurimos vero alios suis laudibus facile obrueret. (g) Atque hæc *Gregorii* quidem XIIIⁱⁱ. auspiciis gesta sunt; cujus laudes cupidissime persecutus *Sixtus V^{us}*, difficillima quæque, & saluberrima effecit facinora; ut scilicet præter alia *Græci*, *Maronitæ*, & *Neophiti* collegiorum alumni lingua *Græca*, *Arabica*, & *Chaldaica* imbuerentur, & præstantissima illa typographia Vaticana e fundamentis magnificentissime attolleretur, omni ejusdem curatione, & administratione in cardinalium congregationem ea quidem lege translata, ut promovendis peregrinarum linguarum typis sedulo excubaret. Neque minus beneficum erga linguas præfatas sese *Paulus V^{us}* exhibuit, anno salutis 1610. decernens, ut in quibuslibet religiosorum hominum familiis præter ceteros linguarum *Hebræica*, *Græca*, & *Latina*, ac insuper *Arabica* in celebrioribus scholis præceptores essent. (h) Splendidissimum denique *Gregorius XV^{us}* collegium, de propaganda fide dictum, erexerat, in quo adolescentes, iis, quæ ab erroribus sacrilegis ad supremi Numinis notitiam pervenire, regionibus orti, bonis moribus, ac literis, sacris etiam, atque Orientalibus linguis imbuerentur, reduces subinde, vel in patria, vel alibi, si res poposcerit, orthodoxam fidem, ut fideles ministri ecclesiæ disseminaturi. Huic collegio *Urbanus VIII^{us}* anno 1626. typographiam attribuit, eo potiori jure hic nobis præ ceteris prædicandam, quod cunctorum fere peregrinorum idiomatum characteribus instructa, novis in dies, ac rarissimis vel hodie editionibus, dignissimi præsidis *Joannis Amadutii* curis una inter omnes emineat (i).

Hæc spectatissima optimorum pontificum instituta diversis in locis imitati alii, pro Orientalium scientiarum incrementis majorem in modum defudarunt; quos inter palmam reliquis facile præripuit clarissimus Mediolanensium præsul cardinalis *Fridericus Borromæus*, qui lectissimos quosque Orientis codices in collegio *Ambrosiano* congeffit, neque minoribus sumtibus, ut excuderentur commodius, procuravit. (k) In tanta undique excitata studiorum emulatione non deerant alii, qui, ut linguis istis operam navantibus quoquo modo consuleretur, nitidissimas secundum nativum linguarum genium institutiones conscriberent, & lexica peropportuna concinnarent. Horum in numerum eruditissimi duo viri recensendi veniunt, Romani quondam athenæi professores *Franciscus Martelotus*, & *Philippus Guadagnolus*, (l) quorum uterque, (licet posterior aliquantum esset fusior,) eorum, qui linguæ præcepta dedere, *Arabum*

vestigii solertissime inspicere; horum præclara exempla *Thomas Obicinus* naviter adeo secutus est, ut syntacticas *Mohammedis*, filii *Davidis Alsunbagii* regulas, quæ in Oriente vulgo *gjarumie* audiunt, latine redditas una cum originario textu non sine præclara sui commendatione typis vulgaverit. (m) Iisdem fere temporibus *Petrus Metoschita* S. J. sacerdos, Cypro insula oriundus, suæ *Arabicae* linguæ præcepta composuit. (n) Præcepta *Arabicae* simul, & *Turcica* in *syntagmate linguarum Orientalium* dederat *Franciscus Maria Maggius*, (o) auctoritate, & iussu, ut ipse in præfatione innuit, cardinalis *Antonii Barberini*; idemque, cum nobis de lingua *Turcica* hic sermo sit, *Turcicam Petri della Valle* grammaticam, *Hetrusco* sermone conscriptam, prælo tunc temporis fuisse proximam, memoriæ prodidit, quæ an publici reapse juris facta sit, certi quidpiam a nobis affirmari nequit. Eam denique notitiam summæ viri hujus industriæ acceptam ferimus, *Jacobum Stephanum*, nempe clericum regularem, inter primos adornandæ alicui grammaticæ *Turcicae* in ipso Oriente manum admovisse, quæ ab auctore ipso sæpius recognita, atque aucta, nec minori laude a diversis religiosarum familiarum hominibus transcripta, totum late Orientem pervagata sit. *Persici* porro idiomatis rudimenta a *Joanne Baptista Raymundo* anno 1614. & præcepta ejusdem linguæ faciliore tandem methodo ab *Ignatio a Jesu* prælo commissa sunt. (p) Ad linguam denique *Arabicam* quod attinet, propriam hujus, neque minoris momenti grammaticam Patavinum exhibet gymnasium, quam *Agapitus* (q) in publicum dederat. Grammaticam præterea *Turcicam* lucubrationibus suis *Joannes Molinus* illustrat *Turcicae* linguæ in Italia apud rempublicam *Venetam* interpres. (r) Grammaticorum demum hoc loco agmen claudat vir, ob multa alia literaria monumenta mox pluribus nobis verbis commendandus, *Josephus Simonius Affemanus*, catechesi Christianæ in eorum commodum, qui *Arabicae* operam daturi erant, institutiones linguæ adjiciens. (s)

In tanta porro grammaticorum copia, longe minor lexicographorum numerus. Neque id mirum: quem enim latere potest, quam immensi laboris & quantorum sumtuum sit, tam arduum, tantæque molis opus perfecisse? tantum tamen, & tot difficultatibus impeditum negotium non suscepit modo, sed felicissime etiam improbo quidem labore *Mediolani* expedit, incredibili purpurati moecenatis cardinalis *Borromæi* munificentia fretus, vir clarissimus *Antonius Giggeus*. (t) Hunc aliquanto post tempore anno nempe 1636. in vestigiis secutus *Dominicus Germanus ad Silesia*, qui in celebri Romano typographeo collegii de propaganda fide lexicum minus *Hetrusco-Arabicum*, & majus *Hetrusco-Latino-Arabicum* triennio post imprimi curavit. (u) Hujus itidem typographi cura *Thomæ a Novaria* linguarum Orientalium in collegio S. Petri montis aurei professoris vocabularium prodit, (w) linguis *Arabica*, *Syriaca*, & *Latina* constans; nec minus illud celeberrimi *Athanasii Kir-*

Kircheri Arabico-Copto-Latinum; (x) utrumque in discentium favorem non alphabetico ordine, sed certis materiarum rubricis distinctum. Quo loco minime bina illa, *Molini*, (y) & *Bernardi a Parisio* (z) dictionaria *Turcica* prætereunda sunt, quorum illud *Molini* absque characteribus Orientalibus, alterum vero genuinis linguæ typis exaratum novimus.

Horum quidem virorum benefica industria tot illa præstantissima ad condiscendas Orientis linguas adminicula in Italiæ finibus peperit. Quanti vero usus hi tanti eruditorum conatus tum in sacra, tum literaria republica semper fuerint, celeberrimi viri *Maraccius*, (aa) *Abrahamus Ecchelenfis*, (bb) *Allatius*, (cc) *Kircherus* (dd) *Joannes Baptista Carli*, (ee) alique, in exteris linguis, & omni scientiarum genere versatissimi, suis operibus affatim comprobarunt; quorum opera, tanta nimirum rerum copia impediti, ne præscriptos commentationis nostræ terminos excedamus, in annotationibus nostris brevissime recensenda duximus; id solum interim coronidis instar addituri, amplissima illa musarum palatia, quæ *Romæ*, (ff) *Florentiæque*, (gg) toto orbe celeberrima, visuntur, innumeris pene codicibus accuratissimis *Affemanorum* catalogis, referta esse; neque minori industria insignem illam librorum copiam, *Mediolani*, (hh) a cardinali *Borromæo* comparatam fuisse, & alteram illam quam ineunte præfenti hoc seculo Bononiensis comes *Marsigli* (ii) in suam patriam deportavit.

- (a) *Psalterii* hujus inscriptio sequens est: *Psalterium Hebræum, Græcum, Arabicum, & Chaldæum, cum tribus latinis interpretibus, & glossis. Et in fine: impressit miro ingenio Petrus Paulus Porrus Genue in ædibus Nicolai Justiniani Pauli, præfidente reipubl. etc. Anno Christiane salutis millesimo, quingentesimo sexto decimo.*
- (b) Quod earum ipse linguarum, quibus *psalterium* suum concinnabat, peritus fuerit auctor, in sua ad *Leonem X^m* pontificem maximum præfatione testatur his verbis: *Græci quidem una interpretatione minime contenti, sex edidere, quas postmodum diligentissimus Origenes in unum collegit, appellavitque ex re hexapla, quod sex editiones una tamen duntaxat lingua in eodem folio continerentur. Nos vero non solum hexapla, verum octapla perficere contendimus, nec una solum lingua, verum omnibus illis, quibus perdiscendis, haud sine magna causa, impendi operam, sacri canones jubent.*
- (c) Memoria dignum est, quod doctissimus præsul in fine præfationis addit, & ingentem illius fervorem vehementer comprobatur: ait enim: *Quod si tu, cujus auctoritate nihil inter humana sublimius, rem ipsam probaveris, & dignam editione duxeris, in promptu erit nobis universo operi manum extremam imponere, & tam novum, quam vetus instrumentum, iisdem distinctum linguis, eademque serie, & structura tradere impressoribus formandum. Sit ergo tibi hoc quasi primitiæ quædam totius operis, & mea erga Apostolicam sedem observantiæ monumentum, tuque id suscipe, qua soles, fronte laborantium in vinea Domini lucubrationes.*
- (d) Hanc editionem, nobis non nisi ex historico critico librorum catalogo notam, *Vogtius* rarissimam, & paucissimis cognitam appellat. Pro

- ratione enim illorum temporum, & quoniam refutatio deerat, a summo pontifice cautum fuerat, ne in vulgus nimium emanaret.
- (e) Albonesii *alphabetum quadraginta linguarum*. Papiæ 1539.
- (f) Primum horum quatuor collegiorum *Neophytis*, ab *Hebraicis*, & *Mohammedanis* superstitionibus ad Evangelicam veritatem traductis anno pontificatus sexto extruxit *Gregorius XIII^{us}*. prope basilicam *Agrippæ*. Alterum *Græcis* anno decimo, una cum divi *Athanasii* templo, & annuis redditibus in via *Flaminia* concessit. Eodem anno tertium amplissimum, *Romanum* dictum, adjunxit, in quo omnium idiomatum homines trecenti circiter ad nuntiandam universis populis orthodoxam fidem informarentur. Quartum denique montis *Libani* habitatoribus ad *Quirinalis* montis radices anno pontificatus, & vitæ suæ ultimo, de toto terrarum orbe optime meritis, edificavit.
- (g) Cardinalis *Ferdinandus Mediceus a Gregorio XIII^o*. Romæ degens, *Aethiopia*, & patriarchalium ecclesiarum *Alexandrina*, & *Antiochena* protector designatus, eruditos viros in multas Orientis provincias, & hos inter præcipue fratres *Joannem Baptistam*, & *Hieronymum Vecchietti Florentinos* misit, qui optimos quosque Orientis codices conquirent, typis Romæ excudendos. Quorum compluribus in urbem allatis, & formis interim, sive characteribus maximis sumptibus in cardinalis palatio fabricatis, typographeum, tot pulcherrimis libris, in lucem editis, celeberrimum, directore *Joanne Baptista Raymundo*, viro omnium Orientalium linguarum scientissimo, ad culmen perductum est; quorum, qui ex typographeo isto prodire, librorum omnium indicem accuratissimum *Possyvinus* in *biblioth. selecta lib. IX. c. XV.* dederat. *Gregorio* subin *XIII^o*. anno 1585. e vivis sublato, & cardinali *Mediceo* magno *Hetruria* duce electo, hoc typographeum aliquanto tempore otiosum delitescens, illius tantisper *Clementi VIII^o*, & *Paulo V^o*, moxque congregationi de propaganda fide, a *Gregorio XV^o*. instituta, concessio usu, alios rursus orientales codices usque ad seculi *XVII^{mi}*. initia protulit. Elegantissimi demum hi typi, certis de causis, ut alibi legere licet, anno 1596. distracti, per conditoris filium *Cosmam II^{um}*, omnem hac in re moventem lapidem, jure postliminii vindicati, *Florentiam* deportati sunt, ubi in hunc diem in pinacothecæ regiae custodia asservantur. Hæc a viro musarum amantissimo, *Florentiæ* nunc agente, amicissime nobiscum communicata esse, lubentes hic, gratique fatemur. Ceterum præstantiores, qui ex officina typographiæ *Mediceæ* prodierunt, libri sunt sequentes: I^{mo}. *Quatuor Christi Evangelia*, Arabice, & latine excusa Romæ 1591. Huic operi anno 1774. novum titulum cum præfatione adjunxit *Cæsar Malanimeus* in fol. II^o. Eadem quatuor *Evangelia* mere Arabice sine intercalari latina interpretatione anno 1590. in fol. III^o. *Avicennæ opera medica* Arabice. Romæ ex typographia *Medicea* 1593. in fol. In elaboranda hac editione monumentum ære perennius, regaliq; situ pyramidum altius *Raymundum* exegisse, *Malanimeus* refert; utpote, qui unicum, quod habebat, idque innumeris lacunis refertum, *Avicennæ* exemplar ita suppleverit, ut, quod admirarentur potius, quam, quod reprehenderent, in eo invenisse eruditi videantur. IV^{to}. *Euclidis opera geometrica*. Arabice in fol. De hac Arabica versione *Scaliger* in *epist. 362.* ad *Stephanum Ubertum* hæc scribit: *Euclides* prius Arabice, deinde latine conversus tamdiu obtinuit, donec capta *Constantinopoli* exules *Græci* nos reliquis lacunis ad ipsos fontes convertere docuerunt. Eandem hanc Arabiceam versionem *Huetius* reprehendit, quod toto *Euclidis* sensu fæde corrupto, methodum, atque ordinem, a quo libri præstantia dependet, præpostere commutarit. V^{to}. *Geographus Nubientis*, cujus a capite ad cal-

cem

- cem Arabici libri hæc Arabica est inscriptio: كتاب تهيئة الاكشاف في ذكر الامصار والاقطار والجزر والبلدان والكادين وافان i. e. *Oblectatio hominis curiosi in commemoratione urbium, tractuum, oppidorum, fluminum, regionum, & climatum mundi*. Hic liber auctore, & hortatore *Augusto Thuano* per duos Maronitas *Gabrielem Sionitam*, & *Joannem Hesronitam* translatus, anno 1619. *Lutetia Parisiorum* in lucem prodit. Ejusdem libri Italica versio a *P. Dominico Maeri* anno 1632. in collegio Romano degente, adornata est. Partem denique hujus geographiæ ad *Siciliam* pertinentem doctor *Franciscus Tardia Palermitanus*, notis illustratam edidit, hac inscriptione addita: *Descrizione della Sicilia cavata da un libro Arabico di Scherif El Idris. VI^{to}. Grammatica Arabica* genuino idiomate conscripta; cujus titulus جمال الدين ابو عمرو عثمان ابن كافيه الاين الحجاب Prodit hæc anno 1592. Hujus grammaticæ integrum auctoris nomen, quod est جمال الدين ابو عمرو عثمان ابن كافيه الحجاب ex catalogo *Casirii*, codice *XVIII.* discimus.
- (h) Constitutio hæc in *Bullario ad annum 1610. const. 65. §. 2. tom. III^o* pap. 252. extat.
- (i) De origine typographiæ congregationis de propaganda ita apud *Amadutum* legimus: *Usque ab anno 1626. condita jam a Gregorio XV^o. pontifice maximo sac. cong. de propaganda fide prima steterunt hujus præclarissimæ typographiæ exordia. Siquidem ejusdem jecit fundamenta prima Franc. Ingolius Ravennas, ipsius congregationis a secretis, usus opera Stephani Paulinii exoticorum characterum calatoris eximii, qui institutorem habuerat doctum, ac multarum linguarum peritum Joan. Bapt. Raymundum, quem ad Vaticanam typographiam instituendam Sixtus V^{us}. adhibuerat. Catalogus librorum hujus typographiæ ab anno 1773, cui hæc notitia præmissa est, libros 28. diversarum linguarum continet, quarum unaquæque singillatim nativis suis impressa est characteribus. Inveniuntur ceterum in illo typographiæ libri *Aethiopici, Anglici, Angolenses, Annamitici, sive Tunkinenses, Arabici, Armenii, Bulgari, Chaldaei, Congenses, Coptici, sive Aegyptiaci, Epirotici, sive Albanenses, Germanici, Græci, Hebraici, Hibernici, Japonici, Iberici, sive Georgiani, Illyrici, Italici, Latini, Malabarici, Malaici, Persici, Syriaci, Tibetani, Tunchinenses, Turcici, Valachi*. Haufimus ista, ex typographiæ hujus librorum catalogo, quem æque, ac diversa exoticorum alphabetorum specimina excellentissimus, ac doctissimus præsul *D. Josephus e comitibus Garampi, archiepiscopus montis Flasconis, & Corneti episcopus, ad aulam cæsaream Vindobonæ nuncius apostolicus pro ea, quam sibi habet propriam, in omnes benignitate, nobiscum communicavit. Vir, cujus omnimodam eruditionem & doctissima, quæ edidit opera, luculenter comprobant, & eruditi omnes suspiciunt.**
- (k) *Giggejus* in thesauro Arabicae linguæ ad lectorem ita præfatur: Sed cum videret sapientissimus cardinalis, Orientalium literis colendis multum emolumentum ecclesiæ universæ conferri posse, cum ad fidem catholicam propagandam, hæresesque Orientalium confutandas, tum ad libros Græcorum sapientia insignes Arabum doctrina commendatos, Persarum lepore gratissimos latine reddendos, nihil non egit, ut linguæ, Græca, Hebræa, Syro-Chaldaea, Arabica, Persica, Armena sub Mediolanensi calo in collegii Ambrosiani stabili domicilio, ac domesticæ, non in diversorio essent.
- (l) *Martelotti* (Franc.) *institutiones linguæ Arabicae*. Romæ. 1620. in 4^{to}. *Guadagnolii* (Phil.) *cler. reg. min. institutiones linguæ Arabicae*, 1642. in fol.

- (m) Thomæ Obicini Nomienfis, diac. Novariæ, ord. minorum &c. *grammatica Arabica* ^{ألف باء} *Agumia* appellata, cum versione Latina, ac dilucida expositione. Romæ, anno 1631. in 8^o. De hac grammatica uberiora scire cupienti consulendus est etiam Leo Allatius in apibus Urbanis, pag. 245.
- (n) Metofchitæ (Petri) S. J. institutiones linguæ Arabicæ, in 8^o. Romæ 1624.
- (o) Maggio Franc. Mariæ *syntagmatum linguarum Orientalium*, quæ in Georgiæ regionibus audiuntur. Romæ, anno 1670. In cujus libro 1^{mo}. continentur institutiones linguæ Georgianæ, libro 2^{do}. Arabum, & Turcarum orthographia, ac linguæ Turcicæ institutiones.
- (p) Ignatii a Jesu Carmelitæ discalceati *grammatica linguæ Persicæ*, Romæ, 1661. in 4^{to}.
- (q) Agapiti a Valle Flammarum Ordinis Minorum *flores grammaticales Arabici idiomatis*. Patavii, an. 1687. Cui libro auctor tractatum de arte metrica adjicit. cl. Hirtius in præfatione ad institutiones linguæ Arabicæ hunc perperam *Hyacinthum de S. Flamma*, vocat.
- (r) Molino *Dittionario della lingua Italiana Turchesca*, sive *lexicon Italico-Turcicum*, & *Turcico-Italicum*, cui subjuncta est brevissima *grammatica Turcica*, omnia latinis tantum characteribus expressa. Editum est hoc opusculum Romæ 1641. in forma quæ vulgo dicitur. 8^{va}.
- (s) *Rudimenta linguæ Arabicæ cum catechesi Christiana*. Romæ, 1732. in 4^{to}.
- (t) Prodiit lexicon, sive Antonii Giggei *thesaurus linguæ Arabicæ* in quatuor voluminibus, Mediolani, 1632. in fol.
- (u) Dominici Germani de Silesia ex minorum familia S. Francisci *Dictionarium linguæ Arabicæ vernaculæ cum interpretatione Italica* 1636. in 4^{to}. — Eiusdem *Fabrica linguæ Arabicæ cum interpretatione Latina, & Italica*, 1639. in folio.
- (w) Thomæ a Novaria *thesaurus Arabico-Syro latinus*, anno 1636. in 8^o. Romæ.
- (x) Kircheri Athanasii *lingua Aegyptiaca restituta*, qua idiomatis primævi Aegyptiorum Pharaonici, vetustate temporum collapsi, ex abstrusis Arabum monumentis instauratio continetur. Romæ 1643. in 4^{to}.
- (y) De ejusdem dictionario vide paragraphi hujus literam (r).
- (z) Bernardi a Parisio ex Capucinorum familia *vocabularium Italico-Turcicum*, ex Gallico versum a Fr. Petro de Albavilla, anno 1665. in 4^{to}. tom. 2.
- (aa) Maraccii Ludovici e congregatione clericorum regularium Matris Dei, prius in Romano Archigymnasio Arabicæ linguæ professoris, subinde Innocentio XI^{mo}. Pontifici a confessionibus, *prodromus ad refutationem Alcorani*. Romæ 1691. in 8^o. Dein: idem *Prodromus cum refutatione Alcorani*. Patavii 1698. in folio. Vide Jos. Carasam de gymnasiis Romanis, ejusque professoribus. Ceterum, quod ad hanc Alcorani refutationem Maraccii attinet, peculiare id est, quod Joan. Nagelius in sua de prima Alcorani sura dissertatione duo sibi exemplaria ad manum fuisse dicat: At enimvero, quia in his duobus libris interdum discrimen aliquod in oratione Arabica observavimus, — credimus, nonnulla folia hujus Alcorani ante ultimam correctionem vel Maraccii, vel alius viri docti, typis expressa, reposita, & deinde alteri libro adhibita esse, & sic vitiis quibusdam inquinata mansisse, quæ postmodum in aliis earundem paginarum foliis per postremam emendationem sublata sunt. Totum enim Alcoranum

- num tanta similitudine, & tam parva interveniente differentia bis excudi potuisse, nobis non videtur verosimile.
- (bb) Abrahamus Ecchelenfis scripsit *Historiam Arabum*. Parisiis 1651. in fol. *Chronicon Orientale*. Amstel. 1652. in 4^{to}. Eutychio item suo vindicato adjecit censuram in *historiam Orientalem* Joan. Hottingeri. Romæ 1661. in 4^{to}.
- (cc) Allatii Leonis diversa opera, quæ potissimum ad controversas de fide quæstiones apud Orientales Ecclesias pertinent, tantam Arabicarum rerum notitiam præferunt, ut eorum auctorem præclare his literis imbutum fuisse, necesse sit; inter quæ etiam eminet controversissimum illius contra Joannem Heinricum Hottingerum, quod prodiit Romæ 1661. in 8^o.
- (dd) Athanasii Kircheri scripta pleraque, cum primis *Oedipus*, insigni eruditione Arabica conspersa sunt; quam comprobavit etiam, plurima ex *Abulfeda*, aliisque in latinum convertendo. Non ignoramus, crebriorum a multis errorum hujus viri lucubrationes insimulari; verum & genuina plurima maximi ponderis monumenta in lucem eum protraxisse, nec ipsi adversarii inficiantur.
- (ee) Giov. Batista Carli *Letteratura dei Turchi* anno 1688. cujus libri mentionem filius ejusdem facit in præfatione sequentis operis: Giov. Rinaldo Carli. *Cronologia historica scritta in lingua Turca, Persiana, & Araba*. Venetia 1697. Libri hujus perquam rari hic locorum, qui neque in palatina bibliotheca extat, visendi nobis copiam fecerat cl. Joannes Georgius Schwandnerus, S. C. R. A. M. a consiliis, & biblioth. cas. custos, vir literaturæ solidæ, qui & ipse præstantem librorum selectum possidet. Ceterum insigne literaturæ Arabicæ specimen editum est etiam *Panormi*, quod extat in Carusii *bibliotheca historica regni Siciliae*. Tom. I.
- (ff) Bibliotheca Vaticanæ catalogus hanc præfert inscriptionem: *Assemani Jos. præsulis, & Vaticanæ, bibliothecæ custodis bibliotheca Orientalis, in qua Vaticani manuscripti codices Syriaci, Arabici, Persici, Turcici, Hebraici, Samaritani, Armenici recensentur; genuina scripta a spuris discernuntur, addita singulorum vita, & Orientalium patriarcharum & episcoporum historia. Omnia nunc primum e tenebris emergunt, cum dissertatione de Monophysitis, & altera de Nestorianis, & Orientalibus monumentis digesta, in qua illorum errores, ritus, atque historia exponuntur. Romæ in fol. 1719-1728. tom. IV. Librorum Arabicorum, cum primis vero res mathematicas concernentium elenchum brevem jam antehac Kircherus linguæ suæ Aegyptiacæ restituta pag. 620. subjunxerat, quos ut mathematicorum, & cum primis Clavii peritioni satisfaceret, ex Aegypto olim a Joanne Baptista Raymundo apportatos, subin vero in bibliothecam M. Ducis Hetruriae translatos esse annorat.*
- (gg) De Florentina bibliotheca hæc ab eodem nobis amico per literas significata sunt: *In bibliotheca Laurentiana, & Palatina, quæ primæ nuper adjecta fuit Magni Ducis Leopoldi jussu, codices manuscripti præstantissimi servantur. De manuscriptis Arabicis, Turcicis, Persicis, Hebraicis, extant duo catalogi typis editi, quorum primus a Stephano Assemano anno 1742. alter ab Antonio Biscionio 1752. sub typographis Florentinis exiere. Uterque est in folio cum figuris satis splendide excusus, uterque necessarius cuicumque, quæ omnium eorum codicum vellet integram illustrationem. Primus enim nimis sterilis est in descriptione codicum bibliothecæ Laurentianæ, prolixus vero in illa codicum Palatinæ. Biscionius, cum Laurentianos tantum expendat, luculenter id explet.*
- (hh) De qua collectione Giggeus in præfatione sua, cujus jam supra litera (k) paragraphi hujus meminimus.

(ii) De *Marsiglii* bibliotheca cl. *Kollarus* in notis ad *Lambecii* commentarios de Bibliotheca cæsarea hæc habet pag. 426. Celeberrimus *Marsiglius* in arcibus Hungaricis a cæsareo milite expugnatis, ad septingentos Orientales codices collegerat, quorum catalogum *Mich. Talmanus* scripsit. — Eorum codicum pars major bibliotheca nostra, nisi fallor, adscribi debuerat, non *Marsiglii* voluntate Bononiam mitti: quippe in proemio catalogi sui *Talmanus* hæc scripsit: „Inter gloriosas, quas mars Germanicus sub augustissimo Romanorum Imperatore Leopoldo, hero meo clementissimo, retro æsto sexdecim annorum bello, ab Ottomanica tyranide victrici manu extorsit, haud infimum locum mereri videntur libri hi Orientales, qui in castris, & urbibus, heroica magnanimitate in potestatem Christianam relictis, ab inimicis simul, flammisque erepti, in bibliothecam coalescere. Hæc ille de codicibus, quorum possessione excidimus, *Marsiglianis* olim, nunc Bononiensibus.

§. XV.

*In Hispania, & Gal-
lia.* Hispania, quæ nobis, siquidem de antiquissimo idiomatis *Arabi-*
ci usu, qui his in terris obtinuit, sermo esset, prima nominari de-
buerat, vix aliquam hic loci de cultura seculorum proxime elapsorum Orientalibus linguis impendi solita, differendi nobis materiam præbet. Regem *Alphonsum* ab *Arabibus* ingenti pecuniæ vi comparatas tabulas astronomicas edidisse, auctores memorant, (a) cui, qui Hispanos inter ad rerum Orientalium studium promovendum non nihil contulisse videtur, *Petrus de Alcala* accensendus est, eo potiori hic jure commemorandus, quod suum de *Arabica* lingua commentarium cum erudito orbe præ aliis omnibus communicaverit. (b) Idioma porro *Arabicum*, quod in Salamantina Academia tradi oportuisset, in peregrinatione sua *Clenardus* neglectum jacuisse, reperit adeo, ut præter *Ferdinandum Nuntium*, & hunc quidem ex sua ipsius confessione, non tam eadem imbutum, quam leviter solummodo tinctum, se linguæ hujus gnarum neminem vidisse queratur. (c) Rebus ita comparatis, an mirum cuiquam videbitur? *Arabicam* linguam tantum Hispanorum odium, exactis toto regno Mauris, subisse, ut immaturæ pietatis nomine circumventi, optimam Orientalium codicum partem ultro flammis interire passi sint. Qua insigni jactura eo vehementius commotus est *Clenardus*, quod theologis præcipue hæc rerum Orientalium adminicula necessaria esse contenderet. (d) Sed his tantis querelis, vel ex eo suspicari licet, quod præter *Ariam Montanum*, cujus aliquod nomen has in terras illatum esset, nemo alius in hoc disciplinæ genere memoriam suam ad posteros cum laude propagavit. Hujus quippe opera, *Arabicis* etiam thesauris bibliothecam suam locupletaturus *Philippus II^{us}* usus est, quæ sub *Philippo III^{io}* ex spoliis, a Maroccanis per *Petrum de Laro* relictis, trium millium nempe, & plurium etiam voluminum facta accessione, in immensum aucta, (e) Orientales omnes Europæ bibliothecas

thecas numero, raritate, atque præstantia librorum facile superatura fuisset, nisi irreparabili literarum damno pars maxima anno 1671. tristissimo sane incendio conflagrasset, adeo, ut secundum absolutissimam *Michaelis Casirii* recensionem, hac admodum tempestate factam, haud plures, mille octingentis & quinque, codices ex tanto flammarum periculo sospites elapsi sint. Quo loco animadversione dignum, id esse *Casiriano* huic operi (f) peculiare, quod non majori modo studio, ac fide, atque ante duo secula illud *Licentiatii Castilii* elaboratum sit, verum, quod nullum etiam ante istud typis *Arabicis* in Hispania expressum videatur; ut adeo argumentum non leve vel ex hoc desumi queat, exiguum prorsus gratiæ locum apud gentem istam celebres hæc Orientis linguas obtinuisse. Interea nomina duorum virorum adjungenda credimus, qui operibus suis linguam *Persicam* non penitus neglectam fuisse apud nationem Iberam comprobarunt; quorum unus natione Lusitanus *Petrus Texeira* de promptas ex annalibus *Mirchondii* de regibus *Persiae* relationes patrio primum, tum Hispano idiomate edidit; alter *Hieronymus Xavierius* (h) jussu Mogulensium Imperatoris vitam Christi, non minus, ac divi Petri, aliaque plura lingua *Persica* conscripserat.

Multo liberaliori contra hospitio in Galliis non *Arabica* tantum, sed & *Persica*, & *Turcica* lingua accepta est, præsertim, ubi *Nicolaus Huen* Theologiæ Doctor, peragratis terris exteris, alphabeta, atque hæc inter *Arabicum* etiam sub seculi XV^o finem in lucem protulit; cujusmodi *Postellus* quoque, & *Vitreus* Lutetiæ Parisiorum excudi postea curavere. Positis hisce fundamentis, egregii viri duo Maronitæ *Gabriel Sionita*, & *Joannes Hesronita*, quæ majoris negotii in lingua *Arabica* sunt, secundum grammaticæ leges felicibus auspiciis expedites, a *Michaele le Jay*, (i) & ipso linguarum Orientalium peritissimo excitati, una cum *Abrahamo Ecchelesi* ad opus polyglottum biblicorum, quo majus illa ætas necdum viderat, studium, ac operam suam contulerunt. Horum exemplis incitatus *Eusebius Renaudotius* variarum societatum academicum membrum, nominis sui famam, præstanti *Syriacæ* linguæ cognitione comparatam, haud minori *Arabica* scientia, tot eruditus ejusdem lucubrationibus probata, mirum in modum amplificavit. (k) In præcipuis denique *Arabica* linguæ cultoribus Gallis priori seculo censebatur *Thomus Perierius*, (l) & *Melchior Thevenot* (m) suis insuper in varias Orientis plagas itineribus clarior effectus. Nec satis: initis enim Galliarum inter regem, & Sultanum Osmanidarum ad commercia (n) stabilienda sæderibus, mox *Turcica* etiam linguæ singularis honos haberi cœperat. *Andreas Ryerius* certe, ex Aegypto, ubi Christianissimi regis nomine, aliquot annis consulis munere (o) fungebatur, in patriam reversus, primus omnium linguæ *Turcica* rudimenta mediocriter etiam, ut ipsius auctoris verbis utamur, congessit; (p) idem & de lexico cogitavit, in publicam vero lucem an id unquam emisit, haud equidem satis constat. Verum

rum hoc utut se habeat, illud profecto nihil dubitationis admittit, Gallos commerciorum suorum, de quibus modo diximus, occasione in interiores quoque Orientis plagas irrepentes, ex ipsa Persia non codices tantum, sed cum his & linguæ illius cognitionem haud mediocrem in suam secum patriam transfuisse. In rebus Persicis ante alios Angelus a S. Josepho defudarat, in Perside olim sacer fidei præco Tolosinus, qui una cum linguæ institutionibus copiosum dictionarium, (q) nec minus pharmacopæam Persicam latine versam (r) edidit. His subinde notionibus sibi comparatis Galli, præclaram in interpretationibus, & maxime in eruendis illarum provinciarum historiis operam locarunt; ex his Petit de la Croix, pater æque, ac minor natu filius (s) fuerant, quorum posterior vitam Timuri, ex Sereffedino celebri biographo Persa, patrio suo idioma te non inveniisse quidem, minime tamen ea fide reddidit, ut auctorem Persam sibi quis legere videatur, prior ex diversis tum Arabicis, tum Persicis monumentis Gengischanii vitam conscripserat. (t) Id, quod potissimum ad similes conatus fortiores aliis stimulos addidisse existimandum est. Namque hoc exemplo proposito Murin res gestas Saladini Sultani Aegyptii, (u) Cardonne fata Africa, atque Hispania sub Arabum dominatu, (x) & Deguignes historica Hunnorum, Turcarum, Mogulinorum, aliarumque Tataricarum gentium monumenta ex Orientis annalibus excerpta, (y) Europæis literis complexi sunt. Neque minus segniorem istis in promovendis Orientis linguis se se Gomin exhibuit, latinam citatæ a nobis sæpius Emir Jahjai epitomes versionem adornans, quam collectioni suæ itinerum Orientalium Thevenotius inseruit. (z) Quid jam de præstantissima Herbelotii bibliotheca Orientali dicamus? (aa) qui tantus eruditionis thesaurus nemini, qui vel a primo limine Orientis res salutaverit, ignotus esse potest; quare non est, quod pluribus hunc verbis commendemus; id unum certe tristi fato accidisse putandum est, operi neque ab auctore ipso, utpote immatura morte prærepto, neque ab editore etiã, qui hoc beneficium tanti viri memoriæ debuisse videtur, extremam manum fuisse additam. Herbelotio nihilo inferior censendus est Anquetilius, qui difficillimo, ac periculis plenissimo itinere suscepto, nihil non egit, ut Zoroastris antiquissimi legislatoris constitutiones, ad id temporis nobis incognitas, ad Europam secum transferret, ob hos ausus omni admiratione dignus. (bb) Verum hæc cum jam superius, ubi de sermone Persico agendum nobis erat, prolixius laudaverimus, hic lubentes missa facimus; unum interea Galland (cc) addentes, qui liberiori calamo Arabicos quosdam codices, præcipue vero infinitam fabularum, quas vulgo Romanenses vocant, multitudinem Gallico idiomate convertens, aliquantum sibi apud quospiam nomen peperit. Atque hæc quidem clarorum virorum, quos adhuc recensuimus, præclara in omnes Orientis linguas merita, nec minus tot sapientissimæ Romanorum

norum pontificum de iis in academia Parisiensi tradendis constitutiones nullum plane relinquunt dubium, Gallos, emolumenti plurimum ex diligentissimo harum linguarum studio percepisse. Colomesius certe inter alios jucundissimos horum laborum fructus illud quoque in suo de Orientali Gallia commentario (dd) adfert, ab Amalgando nempe medicinæ doctore, Philippo bono regnante, usque ad Achillem de Arley, Constantinopolim a Ludovico XIII. missum centum omnino, ac quinquaginta viros, inter omnes insigni Orientalium linguarum peritia eminentes, numeratos esse. Sunt tamen, qui nequaquam in omnibus, quæ in sui commendationem hac de re produnt, Gallis fustragentur: atque præter alios eruditissimus ille Abrincensis episcopus Petrus Huetius in suo de claris interpretibus opere Uberrum (ee) medicum, virum Arabicæ linguæ amantissimum, postquam publice aliquo tempore legisset, egestate tandem confectum, urbe excedere compulsum fuisse perhibet.

Quidquid id sit, Galliarum reges impensis studiis scientias nunquam non fovisse, exploratiores res est, quam ut in dubium vocari possit. Colberto maxime insigni literarum mæcenate complures elegantissimæ prodire versiones; quibus, aliisque tot regum, tamque præstantium administratorum munificentia comparatis codicibus manuscriptis bibliotheca Palatina Lutetiæ ita locupletata est, ut numero æque, ac raritate librorum Orientalium, quemadmodum id catalogus manuscriptorum codicum (ff) bibliothecæ regiæ testatum facit, cum præcipuis in Europa musarum sedibus jure optimo contendere videatur.

(a) De principe hoc Gerardus Joannes Vossius in opere suo de artium, & scientiarum natura ac constitutione inscripto, pag. 122. §. 32. sequentia perhibet: anno 1270. Alphonsus rex Castella, & Legionis tabulas edidit astronomicas, quæ exinde dicuntur Alphonsianæ. De his Petrus Cirvellus Darocensis, præfatione in sphaeram mundi: „ Illustrissimus Hispaniæ, & Romanorum rex Alphonsus hujus nominis decimus, etsi in multis doctrinis fuerit peritissimus, astrologiam tamen sibi dilectam prælegit, famatissimæque celestium motuum tabulas miro quodam artificio composuit; in quibus ad totum tempus post universale diluvium omnium stellarum cognitarum loca, & motus, certa numeri ratione tradidit. Unde omnes priores astrologos tabularios concordavit, correxit, & declaravit. Ideoque princeps tabularum dicitur. — — — Ac Judæi Hispanenses testantur, eum harum fuisse tabularum auctorem: ut est apud Augustinum, Ricium, Abrahami Zacuthi, astrologi eximii, in Salmanticensi schola discipulum, libro de motu octavæ sphaeræ. Dicitur rex Alphonsus in hoc opus impendisse quadraginta ducatorum millia; grande quidem pretium, si privatum aliquem attendas, nec nimium tamen pro regia dignitate, & immortalis nominis, quod eo pacto sibi comparavit.

(b) Petri de Alcala lexicon Granatense anno 1505. Granatæ excusum; in quo voces Arabicæ quam plurimæ, Latinis literis expressæ, Hispanico idiomate explicantur.

(c) Vide Clenardum in libri 2^æ epistola ultima ad Christianos inscripta.

(d) Idem Clenardus in epistola ad Carolum V. Cæsarem, præter ea, quæ superius §. XIII. litera (k) jam attulimus, hæc quoque addit: Ceterum,

- rum, quia ad hanc rem nobis opus esset libris, in quibus mysteria seclæ continentur, & passim ab inquisitoribus multi cremantur, qui nobis plurimum conducerent, omnem lapidem movi, ut huiusmodi codices mihi servirent, quia iis in fidei argumentum uti vellem potius, quam ut finirentur perire flammis. Verum nihil obtinere potui. — Si majestas tua propositum meum dignum favore ducat, oro, ut libri, qui per Hispaniam comburuntur, meis studiis posthac serviant.
- (e) Casirius in sua catalogi præfatione sequentia perhibet: Philippus deinde III. Arabicorum voluminum amplius tria millia, medicinam, philosophiam, politicam, Alcorani explanationem pertractantium in eandem bibliothecam inferri iussit, quæ præfectus Petrus de Lara expugnatis, captisque anno 1611. non longe a Salæ portu duabus navibus, quæ Zeidani, Marochinorum regis, vasa transferebant, inter ceteras regie suppellectilis manubias, prædam sane pretiosissimam invenerat.
- (f) Tota inscriptio operis hæc est: Michaelis Casirii bibliotheca Arabico-Hispana Escorialensis, sive librorum omnium manuscriptorum, quos Arabice ab auctoribus, magnam partem Arabo-Hispanis compositos, bibliotheca coenobii Escorialensis complectitur, recensio, & explanatio. Madriti, anno 1760. Tom. II. Ordo classium, in quas auctor opus suum dividit, hic est, ut grammatici, rhetorici, poetici, philologici, & miscellanei, lexicographi, philosophi, ethici, & politici, medici, ad historiam naturalem pertinentes, mathematici, ad jurisprudentiam pertinentes, theologici, quorum subdivisio, Alcoranus, ejusque interpretes, christiani, dogmatici, scholastici, morales &c. tomo primo contineantur. Numerus codicum ad MDCXXVIII. ascendit. Qui in tomo secundo recensentur, ad duas potissimum classes, geographicorum nempe, & historicorum pertinent. Idem cl. Casirius, ut ex dissertatione Christophori Murr, de sigillis Arabum inscripta, patet, jam anno 1769. opera sequentia prelo parata habuit, quorum inscriptiones hoc loco afferre placuit. I^{mo}. Collectio canonum ecclesiæ Hispanæ, ex antiquo codice Arabico-Escorialensi, cum antiqua interpretatione, & notis. II^{mo}. Numismata Arabica, nec non variae inscriptiones ex Museo regie academia historia &c. III^{mo}. Arabica inscriptiones, quæ spectantur in templo Cordubensi, ac in æde, vulgo Alhambra, olim sede Arabum Granatæ regum, cum notis. IV^{mo}. Arabica item inscriptiones, quæ in æde regie Hispaniæ extant, cum notis. Omnes cum tabulis, & literis Asiaticis descriptæ &c. Ceterum scriptorum Arabum, qui unquam in Hispania aliquid literis consignarunt, elenchum Nicolaus Antonius Hispanensis bibliothecæ suæ Hispanæ veteris tom. 2^{do} subjecerat, quæ anno 1696. Romæ jussu, & expensis Eminentissimi Cardinalis Josephi Sænz de Aguirre prodit in fol.
- (g) Pedro Teixeira Relaciones del origen descendencia y succession de los Reyes de Persia, y de Hormuz. En Amberes 1610. in 8^{vo}. Fuit auctor hic origine Lusitanus, historiam suam, quemadmodum in præfatione ad lectorem annotat, patrio primum, tum, ut majoris utilitatis esset, Hispano idiomate exarans, quam subin ex Hispano in gallicum Cotelendi verterat. Unde in errorem prolapsus fuisse cl. Petis la Croix in propatulo est, quod Teixeiram in catalogo auctorum, quem biographiæ Gengischanii subjunxerat, natione Hispanum fuisse asserat.
- (h) Hieronymus Xaverius S. Francisci Xaverii cognatus, dum in aula Mogulensium principis degeret, præter opera bina de vita, miraculisque salvatoris nostri Jesu Christi, & de vita iidem divi Petri, a Ludovico

- de Dieu Latine versa, vitas pariter reliquorum apostolorum, martyrum historias, resque gestas sanctorum, librum denique de fidei Christianæ mysteriis lingua Persica exaravit, Goæ anno 1617. vitam cum morte commutans. Vide Alegambe in bibliotheca scriptorum S. J.
- (i) Ecchelenensis in epist. præf. ad librum Semita sapientiæ dictum, nonnulla Arabica ait manuscripta habet vir ille clarissimus, atque non de Gallia sola, sed de universo orbe Christiano optime meritis Guido Michael le Jay, regi a consiliis, qui animo plus quam regio opus illud bibliorum multijuge, quod vix summi principes tentare ausi essent, & aggressus, & ad finem omnium bonorum adplausu perduxit.
- (k) Carolus Tromlerus in specimine bibliothecæ Copto-Jacobiticæ inter alia hæc scribit: Eusebius Renaudotius, qui collectione liturgiarum, & vitis patriarcharum Alexandrinorum magnam sibi nominis famam conciliavit, Arabicorum, & Syriacorum literarum fuit peritissimus, adeo, ut decernere difficile fuerit, in qua lingua præcipue excelleret. Casirio ceterum gravi adversario Renaudotius vitur ob eam sententiam, quod Arabes medica, mathematica, & alia opera Græca non ex ipsis fontibus, sed nonnisi ex Syriacis versionibus sua fecisse asserat; quam viri hujus opinionem jam ante Gravius in præfatione ad tabulas geographicas Abulfedæ anno 1680. Londini editas, acris perstrinxit.
- (l) De eo sic Gerardus Vossius in funebri Erpenii laudatione: Inter Erpenii discipulos quid Thomam Perierium Parisensem referam, qui, quantos in Arabica lingua progressus fecerit, locuples ejus linguæ lexicon, quod scripsit, argumento est.
- (m) In hujus commendationem Abrahamus Ecchelenensis in laudata epist. præf. ad librum citatum hæc memorat: aliqua extant quoque manuscripta Arabica, Persica, ac Turcica apud clarissimum juvenem, & literarum amantissimum, studiosissimumque linguarum Nicolaum Melchisedech Thevenot. Hunc ipsum Thevenotum tabularum geographicarum Abulfedæ versionem molitum, verum, quo minus id perficeret, morte impeditum fuisse, Thomas Smith Anglus in vita Joannis Gravii asserit.
- (n) Articuli pacificationis hujus ex Typographeo Parisiensi anno 1615. in quarto typis Orientalibus adjecta insuper versione Gallica prodire, cujus inscriptio Turcica sequens est: فرانسہ پادشاهی ایله آل عثمان پادشاهی In titulo Gallico pax cum Henrico rege Gallia anno 1604. coaluisse dicitur.
- (o) Hujus ipse Ryerius in præfatione sua meminit.
- (p) Andr. du Ryer rudimenta grammatices linguæ Turcicæ, Parisiis 1630. & 1633. in 4^{to}.
- (q) Angeli a S. Josepho Gazophylacium linguæ Persarum, triplici linguarum clavi, Italica, Latina, Gallica, nec non specialibus præceptis ejusdem linguæ reaserat. Amstelodami anno 1684. in fol.
- (r) Pharmacopœa Persica ex idiomate Persico in Latinum conversa. Lutetia, anno 1681. in min. 8^{vo}. Cl. Hyde plagii Angelum nostrum infimulat, ipsum nimirum operi huic, ab altero jam Latine reddito, nomen suum commodasse dictitans; nec minus acerbe ejus dictionarium notat, in quo perverse plurima exposta esse criminatur. Nos, quamquam non disiteamur, præsens dictionarium multis nominibus, & cumprimis ob neglectam orthographiam Castiliano longe postponendum esse, nequiquam tamen omnino abjiciendum opinamur, eo, quod nimis infestæ hæc insectationes merito partium studii suspectum reddant adversarium, qui, Wilstonianæ polyglotorum editioni minus amicum se se multis in locis exhibuisse, non ignoratur.

(s) Jones Anglus, de quo deinceps sermo nobis recurret, *Petis la Croix* pessima fide *Timuri* res gestas ex sermone *Persico* descripsisse asserit, atque in hujus rei testimonium provinciae *Kesmir* ex praefato auctore descriptionem, adjuncta alia, quam suam, textuique magis conformem esse dicit, adfert; nos in illorum gratiam, qui ex ipso fonte haurire malunt, hunc locum ex codice nostro domestico adjicimus, illius quidem haud immemores, quod *Tourneil* quondam de versionibus dictitare solebat: communes versiones jure assimilari obversae parti aulicorum, acu mire depictorum, ubi dubia ad summum vestigia vere illius delineationis se se visenda praebeant. ذکر صفت کشمیر چون کشمیر از مشاهیر امکندهء معبرهء عالم است و بوضعی غریب واقع شده جز کسی که مقصد سفرش هم آنجا باشد کمتر آنجا میرسد کیفیت بعضی اوصافش چنانکه از نقاشهء معتدلهء عامه هم از سکان آن سرزمین اسکنشاف رفته و بعد از تحقیق و تحقیق مقرر گشته سمت گزارش می دهد و مصدر بزرگ محلش از اقلیم و کثرت طول و عرضش بوجهی که از کتب آن صنایع مستفاد میشود و آنکه آلتوفیف کشمیر ولایتیست قریب خاف وسط اقلیم چهارم چه اول آن اقلیم آنجاست که عرضش سی و سه درجه باشد و بیست دقیقه و آخرش سی و هشت درجه است و پنجاه و چهار دقیقه و عرض کشمیر از خط استوا سی و پنج درجه است و طولش از جزایر سعیدا صد و پنج درجه و عرض آن ولایت طولانی افتاده و از جمیع جوانب محفوظست بر واسطهء جبال کوه جنوبی اش بجانب دهلی و زمین هند واقع است و کوه شمالی بسطرف بدخشان و صوب خراسان و جانب غربی اش موضعیتست که محل اقامت و بورت اقوام او غانی باشد و طرف مشرق اش منتهی میشود بمبادی اراضی تبت و مساحت طول آن عرصه آنکه هوار واقع شده از حد شرقی تا جانب غربی قریب چهل فرسخست و عرض آن از جانب جنوب تا حد شمالی بیست فرسخ و در نفس آن دشت هوار که در میان کوهسار واقع شده در هزار قریهء معبرهء مشرق و جنوب بخشهای خوشکوار آب و سبزهء بسیار و زبان زدهء عامه چنانست که در تمام آن ولایت از کوهستان و هامون صد هزار دبهء محل عیاره و زراعتست از شواهد شوقن آب و هواء آن دیار آنست که حسن منظر و لطف شایل خوبان آنجا در السنهء سخن وران فرس منحل شده چنانکه گفته باشد نظم شاه شه دلبران کشمیر نویی * خرم دل آن سپاه کشمیر نویی * آن شاه که روح رسد کش گویند * اندر کف پای نازکش میر نویی * و در کوه و دشتش انواع درختان میوه دار هست و انبارش بغایهء خوب و سازگار اتنا چون هوایش میل بسردی دارد بر فهای عظیم میبازد و میوهاء گرمسیری مثل خرما و نارنج و لیمون و امثال آن در آنجا حاصل نمیشود و لیکن از گرمسیرات نزدیک نقل میکنند و در وسط آن هامون چنانکه از طرف مشرقی و غربی هر یک بیست فرسخست تا بکوه شهری نعر نعر نام هست که نشیمن حکام آن دیار می باشد و بطریق بغداد نهر عظیم در میان آن جاریست که مقدار آبش از دجلهء بغداد میکزرد عجب آنکه آبی چنان قوی مجموع از یک چشمه بر میخیزد و منبعش هم در آن ولایتست و آنرا چشمه ویر گویند و اهالی آنجا بر سر آن نهر قریب سی جسر از کشتی رنجیر بسته اند و راه کشاده هفت جسر از آنجا که در شهر نعر نعر که مرکز ولایت و محل حکایهء واقع شده و این آب بعد از آنکه از حد کشمیر میکزرد آنرا بحسب مواضع آب دندانه آب جد میخوانند و در بالای مولتان آب چهارده می بیند و هر دوازده مولتان میکزرد و متصل میشوند و بعد از آن آب بیاه بابشان میرسد و مجموع بقرب اوجه آب سند می بیند و ده را آب سندی گویند و در دامن زمین تتر بدریای عمان می ریزد و از دقایق حکمت آلهی آنکه معمار صنع و آلقینا فیها رواسی انبیا فیها من کل زوج نمیشد سوری از راسیات جبال پراهن آن عرصه قسح آسمان

- آسمان کشیده که اهالی آن سرزمین بان سور از تعرض اعادی این اند بی کلفت مزیت و اندیشه آنکه هر روز زمان زاندریشهء باد و باران خلی بان راه یابد چه معظم راههای عام آن ولایت سه طریقست یکی بصوب خراسان و آن راهیست بغایت دشوار چنانکه نقل اجمال و انتقال از آن طریق بر پشت دواب میسر نمیشود و مردم آنجا که بان کار مقرر شده اند آنرا بدوش گرفته بچند روز بجایی میرسند که بر چهار پای بار توان کرد و رای که بصوب هندوستان دارد بر همین منوال است و طریقی که بصوب تبت واقع شده از آن دو راه آسانتر است اما چند روز راه علف بسیار هست که طبیعت زهر دارد و سوارانرا عبور از آن بطریق دشوار است که چهار پایان تلف میشوند شعر * و قایه آلت اغمت عن مضاعفة * من آلتدروع و عن عال من آلاطم
- (t) *Petis de la Croix Histoire de Timur Bec. écrite en Persan par Cherefeddin Ali natif de yezd, traduite en françois. Delf. 1723. in 8^{vo}. Vol. IV.*
- (u) *Petis de la Croix Histoire du grand Genghizchan traduite, & compilée de plusieurs auteurs Orientaux, & de voyageurs Europeens. Paris 1710. in 8^{vo}.*
- (w) *Marin Histoire de Salatin Sultan d'Egypte, & de Syrie. Haye 1758. Vol. II. in 8^{vo}.*
- (x) *Cardonne Histoire de l'Afrique, & de l'Espagne sous le domination des Arabes. 1765. Paris Vol. III. in 8^{vo}.*
- (y) *Deguignes Histoire generale des Huns, des Turcs, des Mogols ouvrage tiré des livres chinois, & des manuscrits Orientaux. Paris 1756-58. tom. IV. vol. V. in 4^{vo}.*
- (z) *Nec praetereundum judicamus, versionem istam minime in singulis Thevenotiani operis editionibus occurrere. Nobis equidem hic loci praedicta Gominii versio ex ea tantummodo operis editione nota est, quae in bibliotheca Garelliana asservatur.*
- (aa) *D'Herbelot Bibliothque Orientale contenant generalement, tout ce qui regarde la connoissance des peuples de l'Orient. Paris 1697. in fol. Alia editio non ita pridem Trajecli ad Mosam prodit; auctior vero, & multis in locis locupletior in Hollandia nunc curatur; quae de hac monenda sunt, vide in praefatione ad anthologiam Persicam. Reiske in prodidagmatibus ad historiam, & geographiam optimum de hoc opere fert judicium, ita, ut secundum illum nemo eo carere possit, cui haec litera cura, cordique sunt.*
- (bb) *Anquetil du Peron loix de Zoroaste. Sed de his jam in rebus Persicis fuisse egimus. Alias viri hujus dissertationes, illas potissimum de pyrodulia, & pyroclastis academiae inscriptionum Parisiensis actis insertas deprehendimus.*
- (cc) *Notissimae sunt illae fabulae romanenses, mille, & una nox, mille & unus dies, quadraginta Vezirorum fata, omnium fere muliercularum manibus tritae; Haec, quod nostris quoque linguis modo legantur, huic homini in acceptis referunt, quem tam effusa interpretandi libido incessit, ut juxta tritum illud adagium fami, non famae scripisse existimari possit.*
- (dd) *Pauli Colomesii Rupellensis Gallia Orientalis. Sive Gallorum, qui linguam Hebraeam, vel alias Orientales excoluerunt vitae, variis hinc inde praesidiis adornatae. Hagae-Comitis, anno 1665. animadvertendum ceterum, latiori quopiam sensu, ut ex ipsa inscriptione libri pater, a Colomesio summi hoc in opere linguas Orientales.*
- (ee) *Testatum id facit praefatus Huetius verbis sublequens: quum in hac schola, regis jussu, Arabicam linguam per aliquod tempus fuisset professus, nec ullum ei minerval penderetur, & scholae, & urbi valedicere inopia coactus est.*

(ff) *Tom I^{us}. Parisiis anno 1739. a pag. 99. usque ad pag. 269.* Quo in opere typi orientales merito desiderantur, qui illud & optimo in lumine collocarent, & in aliis quoque commentariis usque adhuc in Galliis rarissime visi sunt.

§. XVI.

In Belgio. **A**pud Batavos, quorum in scientiis, artibusque excolendis labor improbus, quique a natura ita comparati sunt, ut assidua meditatione, ac animi contentione, nusquam intermissa, omnia vincere videantur, in senatu literario facile principem locum tenere *Erpenius*, *Bochartus*, *Goliush*, & *Schultensius*, omnes incredibili studio literas Arabicas amplexi, quantumque in his profecerint, mirifice operibus suis comprobantes, quæ cupidissime summa nonmodo cum utilitate, sed ingenti etiam cum animi voluptate hodieum ab omnibus leguntur. Primus apud hanc gentem, *Johnstonio* teste (a) *Franciscus Raphelingius* professor Hebrææ Leidensis grammaticam Arabicam, & non multo post dictionarium quoque condidit; (b) cujus ipsi concinnandi auctores *Guilielmum Postellum*, & *Andream Masum* extitisse, in proemio suo fateri non dubitat. *Erpenio*, ut Arabicæ se se totis viribus daret, ac grammaticæ præceptiones literis consignaret, (c) animos, atque alacritatem addidit vir illustris *Josephus Scaliger*, cujus exterâs linguas condiscendi ardor, ex ipsius epistolis passim, atque iis potissimum duabus, (d) quas ad *Ubertum Stephanum* dederat, patescit. Hos *Erpenii* commentarios, sed multum locupletatos, denuo edidit *Schultensius*, (e) vir magnus, qui suis versionibus, & illustrationibus, historiæ de gestis Musulmanorum in Syria, ac literariæ Orientali haud mediocre lumen attulit. Inter clarissimos porro *Erpenii* discipulos palmam reliquis facile præripuit *Jacobus Goliush*, auctor *Arabici* illius lexici, (f) quod & diligentissima radicum investigatione, & variarum notionum expositione accurata, summa denique utilitate numeris omnibus absolutum, sibi principem inter omnia, adhucdum in hoc genere elaborata, locum vindicat, cujus prima editione nonnisi in abditis bibliothecarum scriniis delitescens, nova altera promissa a non paucis, incassum ab omnibus in hunc diem desideratur. Tyronibus igitur quam optime consulturus *Jacobus Scheidius* (g) glossarium interim manuale *Arabico-Latinum* prelo subjecerat. Nec minorem in vertendis *Arabibus* poetis operam præstantissimi quique Batavorum posuere: Horum enim & amœnitate, & præstantia præ reliquis illece *Gerardus Kuypers* (h) *Ali Ben Taleb* carmina, & *Gerardus Lette* (i) *Caab Ben Zobeir*, *Amrelkeis*que poemata emendatiora, & notis illustrata emisere. Neque minori poeseos Arabicæ emolumento poema in laudem Mohammedis, alias *Bordab* dictum, *Lugduni* a viro doctissimo *Joanne Uri* quam diligentissime translatum, (k) itemque poema aliud *Taraphæ*, (l) quod nostri quidem *Reiskii* partus est, favente, ac promiovente *Schultensio* in lucem protracta sunt; cujus

cujus præclara vestigia *Henricus Albertus Schultens* hodieum feliciter premit adeo, ut in palæstra *Arabica* non minus avo nomen apud eruditos obtineat. (m) Denique in dilucidandis itidem *Arabica* linguæ præceptis præclaram operam *Matth. Wasmuth*, (n) & *Emanuel Lucius Vriemoet* posuere.

Quamquam neque infeliciori Marte a Batavis in iis defudatum sit, quæ ad excolendam linguam *Persicam* attinent. *Levinus Warnerus* (p) pro Hollandiæ statibus apud portam Ottomanicam olim orator, non mediocre linguæ *Arabica* cognitionem cum *Persicæ* studio egregie conjunxit, neque *Turcica* imperitum fuisse, ex suo ipsius ad proverbialia *Persica* proemio arguere licet. *Ludovicus de Dieu* (q) mirifico quopiam *Hieronymi Xaverii* in Indiis quondam præconis sacri opera legendi desiderio inflammatus, ea contentione animum ad linguam *Persicam* applicuit, ut in Europa primus grammaticas hujus ipsius linguæ regulas explanaret. *Musaldini Schirafensis rosarium politicum* latinitate donatum typis tradidit *Georgius Gentius*, (r) cujus præclari ceterum libri dum nobis memoria subit, non possumus non summopere commoveri, in exemplar adeo vitiosum, totque erroribus scatens incidisse auctorem, ipsamque translationem vel hoc ex capite minus fidelem esse, quod verba verbis minime respondeant, id quod tamen integritati sensus omnino non obstiturum fuisse, plurimis in locis facili negotio deprehenditur. Sed ne commendandis his viris tempus longius ducamus, magna duorum duntaxat virorum nomina hoc adhuc loco commemorare juvat, qui in *Arabica* potissimum literatura excelluere, *Claudius Salmasius*, & *Hadrianum Relandum*; horum alterum linguarum notitiæ adeo avidum fuisse *Reinesius* memorat, ut *Arabicam*, *Aegyptiacam*, *Persicam*, *Chinicam*, & *Indicam* ceteris Europæis, quas antea callebat, adungere non dubitaverit. (s) *Relandus* (t) vero tractatum ignoti auctoris de religione Mohammedana, & *Borhaneddini Alzernouchi* enchiridion studiosi, *Arabico* utrumque idiomate exaratum, tam apposite latinum reddidit, ut scriptorum mentem per omnia assecutus videatur; felix idem in indagandis veteribus vocabulis, quæ ad antiquam *Persidis* linguam pertinent. Fuerunt denique tot inter viros præstantissimos non pauci, quorum alii (u) *Arabica* potissimum lingua ad illustranda diversa scientiarum genera usi sunt, alii in linguis Orientalibus præ reliquis excellentes, pulcherrimas, quas ex Oriente secum reduces attulerunt, librorum collectiones possidere, post viro- rum tam præstantium fata in unam bibliothecam coalescentes; adeo, ut hodierna *Lugduno-Batava* bibliotheca, quæ certe inter reliquas in Europa ob orientalium manuscriptorum (w) selectum eminet plurimum, potissima sui parte ex *Josephi Scaligeri*, *Warneri*, & *Erpenii* legatis constet.

(a) Joan. Johnstonius in natura constantia. Amstelodami 1632.

(b) Raphelingii (Franc.) *Lexicon Arabicum*. Leidæ 1599. Idem cum observationibus *Erpenii* auctius ibidem prodit anno 1610. in 4^{to}.

- (c) Grammaticam *Erpenii* maxime commendant aurei illi canones, quibus, quæ de verbis infirmis alias dubia, & obscura sunt, certis præceptionibus in regulas redegit; facilius certe inde aditus ad linguam *Arabicam*, neque tamen omnia, si ipsos *Arabes* consulimus, expleffe videtur. In syntaxi *Erpenii* iusto breviorum esse, haud ita pridem junior *Schultensius* in ea oratione annotat, quam de *propagandis linguæ Arabicæ finibus* habuit. Edidit *Erpenius* & alia multa, quæ inter *testamentum novum*, *sententiæ*, *fabulæ Lokmani*, *historia Josephi patriarchæ*, ex *Alcorano* sura XII, aliaque numerantur. Post mortem ejus *Jacobus Golius* historiam *Elmacini* Saracenicam cum textu *Arabico* typis dederat *Lugduni Batavorum* anno 1625. in fol. cui *Joan. Bern. Koehlerus* in *specimine emendationum in scriptoribus Arabibus* non pauca corrigenda exponit. Quod ipsum jam *Hottingerus* multo ante faciendum monuit; *Renaudotus* denique in præfatione ad *historiam patriarcharum Alexandrinorum* stylum *Erpenii* summopere improbat. Extat pariter ejusdem *Elmacini* versio Latina separatim edita in 4^{to}, & textus mere *Arabicus* in 8^{vo}. Gallica demum ex *Arabico* adornata a *Petro Vatterio* anno 1657. *Parisiis* typis data, cujus viri peritiam linguæ *Arabicæ* alia ejusdem opera comprobant.
- (d) Sunt hæc duæ epistolæ 361, & 362. ex editione *Elzeviriana*, pag. 692. & sequent.
- (e) *Thomæ Erpenii grammaticæ Arabicæ cum fabulis Lokmani* &c. accedunt excerpta *anthologiæ veterum Arabiæ poetarum*, quæ inscribitur *Hamasa Abi Temmam* ex *MSS. biblioth. academ. Batavæ* edita, conversa, & notis illustrata ab *Alberto Schultens* &c. *Lugduni Batavorum* 1748. in 4^{to}. eademque secundis curis 1767. Idem præstantissimus *Schultensius* novam *Erpenii* præfati rudimentorum linguæ *Arabicæ* impressionem cum florilegio *sententiarum*, & clavi *dialectorum* curaverat, ibidem 1770. in 4^{to}. Edidit præterea vitam *Saladini* auctore *Bohadino* cum excerptis ex *Abulfeda*, & *Ispahanensi* eodem in loco 1755. in folio. item *Monumenta vetustiora Arabiæ*, sive *specimina quædam illustria antiquæ memoriæ*, & linguæ ex *manu scriptis codicibus Nuweirii. Mesoudii. Abulfedæ. Hamasæ* &c. ibidem 1740. in 4^{to}. Historiam denique imperii vetustissimi *Joktanidarum* in *Arabia* felice edere parantem mors abripuit.
- (f) *Jacobi Golii Lexicon Arabico Latinum contextum ex probatioribus Orientis lexicographis* &c. *Lugduni Batavorum* 1653. in folio. Idem curavit editionem operis, cui titulus كتاب عجائب البلدان في اخبار تيمور تاليف احمد بن عربشاه *Ahmedis Arabshadæ* vite, & rerum gestarum *Timuri*, qui vulgo *Tamerlanes* dicitur, *historia*. *Lugduni Batavorum* 1638. in 4^{to}. quo in opere cum textus non nisi *Arabicus* sit, novam ejusdem editionem *Mangerus* cum Latina versione divulgavit anno 1767. *Leovardiæ*. Hanc *Timurii* historiam in Gallicum etiam idioma ex *Arabico* transtulit *Petrus Vatterius* anno 1658. *Parisiis* excusam, in cujus præfatione versionem itidem Latinam pollicitus est. Ejusdem denique *Golii* opera *Alfraganus* præter alia plura producit, cujus hæc est inscriptio: كتاب محمد بن كتيبر الكرخاني في الحركات السماوية و جوامع علم النجوم بتفسير غوليوس *Mohammedis Fil. Ketiri Ferganensis*, qui vulgo *Alfraganus* dicitur, *elementa astronomica*, *Arabice*, & *Latine*. Cum notis ad res exoticas sive *Orientales*, quæ in iis occurrunt. *Amstelodami* 1669. in 4^{to}. Hunc eundem *Alfraganum* in Latinum idioma jam antea *Joannes Hispalensis* convertit anno circiter 1142. Si tamen, ut *Gerardus Joannes Vossius* in opere de artium,

- & scientiarum natura ac constitutionibus &c. §. 18. pag. 121. memorat asserente *Hellero* latina dici mereatur usque adeo barbara translatio.
- (g) *Jacobi Scheidii glossarium Arabico-Latinum manuale, maximam partem e Lexico Goliano excerptum. Lugduni Batavorum*. 1769. in 4^{to}.
- (h) *Gerardi Kuypers, Franc. Fil. Ali Ben Abi Thaleb Carmina. Arabice, & Latine* &c. *Lugduni Batavorum*, 1745. in 8^{vo}. Carmina isthæc *Thalebi* a *Philippo Guadagnoli* superiore seculo institutionibus suis *Arabicis* fuisse subnexa, in præfatione fatetur auctor, quæ tamen, ut correctiora, & notis ad dilucidandas cumprimis grammatices regulas pertinentibus a se illustrata in publicum prodirent, maxime curavit. Operi suo auctuarii loco carmina quædam, a *Golio* quondam grammaticæ *Erpenianæ* addita, cum glossario *Arabico-Latino* tyronibus perquam utili subnexuit.
- (i) *Gerardi Joannis Lette. Kaab Ben Zoheir carmen panegyricum in laudem Mohammedis; item Amrakessi Moallakah cum scholiis, & versione Levini Warneri. Accedunt sententiæ Arabicæ imperatoris Ali, & nonnulla ex Hamasa, & Diwan Hudeilitarum* &c. *Lugduni Batavorum* 1748. in 4^{to}. Huic *Kaab*, qui filius *Zoheir* fuerat, teste *cl. Lette* in præfatione sua sub initium adeo intensus *Mohammedis* fuerat, ut mortem ipsi minaretur, quam recitatio eo, cujus versum auctor noster adornaverat, carmine a se non averterat modo, sed id obtinuit etiam, ut, reconciliato *Mohammedis* animo, hujus pallium proprium in donum acciperet. Hoc successu temporis *Moawia* a familia *Kaabi* quadraginta millium drachmarum pretio emisse dicitur. Ad editionem libri hujus quod attinet, sphalmata plurima in eam irrepsisse *Reiskius* in aliquo suorum scriptorum loco conqueritur. Ceterum idem *cl. Lette* in *animadversionibus sacris ad textum Hebraicum veteris testamenti Lugduni-Batavorum* 1759. in 8^{vo}. editis auctorum *Arabicorum* ordine alphabetico aliquos ea ratione subjunxit, ut, qui aut manu *cl. J. J. Reiske*, vel sua ex ejus apographis descripti sunt, eorum codices asterisco distinguat. Hujus notitiæ literariæ auctorum *Arabicorum* etiam *Froriep* in bibliotheca sua *Arabica* meminit.
- (k) Versio ista a *Joanne Uri* facta nobis tantummodo ex *Jonesii* commentario ad poesim *Astiatam* nota est. Auctor, quem nostrum manuscriptum exemplar *ابو عبد الله محمد بن جبان الكيوسيري* nominat, poema suum isthoc in laudem *Mohammedis*, legis *Islamicæ* institutoris, concinnavit, cujus plurimæ tam *Persicæ*, quam *Arabicæ* versiones commentationibus illustratæ, in bibliothecis passim reperiuntur. Exemplar hujus poematis *Arabici*, pulcherrimo caractere conscriptum, extat pariter in bibliotheca hujate *Cæsarea*.
- (l) *Joannis Jacobi Reiske Tharaphæ Moallakah cum scholiis Nahas, ex MSS. Leidensibus. Lugduni Batavorum*. 1742. in 4^{to}. Est hoc inter prima, quæ auctor noster eruditissimus edidit, opera, idque, dum *Lugduni Batavorum* moraretur, curante, & typos promovente *Alberto Schultensio*, in cujus prologo de iis septem poetis *Arabicis*, qui vulgo *plejades* nuncupantur, notiones doctissimas, easque, ex ipsis monumentis *Arabum* erutas, communicat.
- (m) Edidit auctor hic præstantissimus I^{mo} *Specimen proverbiorum Meidanii ex versione Pocockiana. Londini*. 1773. in 4^{to}. II^{do}. Dum cathedram publicam in *Academia Leidensi* conscenderet, *Orationem, de finibus literarum Orientalium proferendis publice dictam*, 15^{ta} *Novembris*. 1773. in 4^{to}.

- (n) Math. Wasmuthi. *Grammatica Arabica. Amstelodami. 1654. in 4^{to}*. Præmisit auctor huic suæ grammaticæ Arabicæ parænesim de linguæ Arabicæ utilitate.
- (o) Em. Lucii Vriemot Arabismus exhibens grammaticam novam, & monumenta quædam Arabica, cum notis miscellaneis, & glossario Arabico-Latino in usum studiose juventutis, omniumque, qui vel proprio Marte in hisce studiis se exercere cupiunt. *Franequeræ 1773. in 8^{vo}*.
- (p) Levinii Warnerii proverbialia Persica. *Lugduni Batavorum 1644*. Ex præfamine Gerardi Joannis Lette ad carmen Kæab plurimas alias, ex Arabicis libris factas, versiones ejusdem viri in manuscriptis extare notum est, quæ inter alia librorum Orientalium, ab ipso legata, bibliotheca Lugduno Batava possidet.
- (q) Versionum a Ludovico de Dieu cum textu Persico editarum inscriptiones sunt subsequæ. 1^{mo}. داستان مسیح *Historia Christi a patre Hieronymo Xavier Persice conscripta, Latine reddita, & animadversionibus notata. Lugduni Batavorum ex Officina Elzeviriana 1639. in 4^{to}. II^{do}. سن پیدرو *Historia S. Petri conscripta, Latine reddita, & brevibus animadversionibus notata. ibidem 1639. ex officina Elzeviriana. in 4^{to}*. Cui III^{do}. subjunxit grammaticam suam زبان عنصرهای فارسی rudimenta linguæ Persicæ inscriptam. Accedunt duo priora capita geneleos ex Persica translatione Jac. Tawusii. *ibidem. 1739*. Hujus grammaticæ posterior itidem extat editio. Ad priora vero bina opera quod attinet, zelumque Xaverii & doctrinam jam supra §. XV^o. litera (h) meminimus. Quo loco minime præterire possumus, nonnullas versiones, a Ludovico de Dieu factas, inesse labeculas, quas vir doctissimus Petrus de la Valle jam multo ante recensuit, & de quibus plura scire cupienti consulere licebit Philippum Alegambe in bibliotheca scriptorum S. J. Antwerpæ 1643. edita, pagina 189.*
- (r) Georgii Gentii Rosarium politicum, sive amœnum sortis humanæ theatrum de Persico in Latinum versum, & notis illustratum. *Amstelodami 1655. in 12^{mo}*. Extat & aliud operis hujus exemplar elegans in folio 1651. *Amstelodami* itidem cum textu Persico typis datum, in quo, quæ ad illustrandum textum, & historiam plurimum conferunt, notæ merito desiderantur. Tertia denum, quæ nobis nota est, libri hujus editio anno 1687. cum tabulis æneis forma pariter 12^{ma}. *Amstelodami* curata.
- (s) Ita Reinesius in variis lectionibus t. 6. *Salmasii* summum ingenium intemperantius a multis laudatum fuisse, versus in mortem ipsius compositi luculenter comprobant, in quorum sine sequens distichon subjungitur:
 „ Quod mortale fuit, perit, pars altera, cælis
 „ Reddita, sit major, doctior esse nequit.
 Vir hic inter alia, quæ edidit opera, præmiserat etiam ad tabulæ Cebetis, paraphrasin Arabicam incerti auctoris, & temporis præfationem amplam, quæ cum textu Græco, & versione Latina. 1640. *in 4^{to}. Lugduni Batavorum* publici juris facta est.
- (t) Vir hic, non minimam se se linguæ Arabicæ cognitionem possedisse operibus subsequis restatum fecit; quorum tituli sequentes sunt: 1^{mo}. *De religione Mohammedica libri duo. Trajecti ad Rhenum 1705. in 12^{mo}*; extat alia præterea ejusdem libri editio auctior, & variis figuris æneis ornata, *ibidem 1717. eademque, ac prior, forma. II^{do}. Enchiridion studiosi Arabice conscriptum a Borhaneddino Alzernouchi Trajecti ad Rhenum 1709. III^{do}. Dissertationum miscellanearum partes duæ. Trajecti ad Rhenum, 1706. & 7. in 8^{vo}*. Inter dissertationes istas, ea, quæ numero octava est, tractat de veteri lingua Persica; occurrit in illa, vocabulorum 160. disquisitio, quæ in Græcorum libris, & cumprimis apud Hesychium

- chium reperiuntur, quorumve origines ex Persica passim lingua deteguntur. Quod vero ex alio libro, a Joanne Henrico Van Seelen 1720. edito, conjicere licet, usus est Relandus in concinanda hac dissertatione Gulielmi Bourtoni Angli Leipsanis linguæ Persicæ. IV^o. *De nummis veterum Hebræorum, qui ab inscriptarum literarum forma Samaritani appellantur, dissertationes quinque cum tabulis æri inscriptis; accedit, dissertatio ex marmoribus Arabicis Puteolanis. Trajecti ad Rhenum. 1709. in 8^{vo}*.
- (u) Placet hoc loco vel unum de pluribus Joannem Wilhelmum Schroederum commemorare, qui commentarium philologicum in psalmum X. *Ec. Groningæ 1754. edidit*. Quemadmodum vero satis superque ex præmissis constat, quam præclara Belgæ in omni fere genere literaturæ Orientalis specimina dederint, ita minime prætereundum duximus Georgium Henricum Werndly, qui *Grammaticam Malabaricam, in quam, Belgica lingua, commentatus est. 1736. Amstelodami in 8^{vo}*. edidit. Habet hæc lingua, quod jam in præcedentibus paragraphis commemorari oportuerat, eosdem, quos Arabica characteres, ea tantummodo differentia, quod literis quinque, formam quidem Arabicis tria puncta adjungere soleat: quæ sunt subsequæ: nempe Persicum, Ghain & Fe punctis tribus superne, Kes vero, & Je punctis itidem tribus inferne positis. Ceterum præter literas, quas cum religione Mohammedana accepisse gens ista videtur, neque in vocum significatione, neque in inflexionum forma, exceptis nonnullis nominibus per Coranum in eas regiones inductis, ut الله Deus, حكایت *Historia* &c. cum Arabica quidquam habet simile. Lingua isthæc, nobis sub nomine Malabarica nota, apud gentes illas, & quidem apud literatos باس جاوی bahasa gawi, apud rudiores vero باس ملايو bahasa malayu nominatur.
- (w) Plura de his manuscriptis colligere licet ex catalogo librorum tam impressorum, quam manuscriptorum bibliothecæ publicæ Universitatis Lugduno Batavæ, qui cura præstantissimorum virorum Senguerdii, Jacobi Gronovii, Joannis Haymannii 1716. prodiit. In bibliotheca itidem urbis Amstelodamensis præclara quæpiam manuscripta extare, ex indice codicum Orientalium manuscriptorum colligere licet, quem Hadrianus Relandus suo opusculo de religione Mohammedica subjunxerat.

§. XVII.

Britaniam admiranda fertilissimorum ingeniorum monumenta, quod ad Orientis etiam linguas attinet, incredibili diligentia, & maximis impensis elaborata, nullo non tempore protulisse, exploratiores res est, quam ut in dubium venire possit. Exemplum de celeberrimis illis Bibliis Londinensibus polyglottis (a) capere in præsentia liceat, quæ Antverpiensibus non minus, ac Parisinis auctiora studio & opera Briani Waltonii prodire, in quorum potissimum majus commodum heptaglottum Edmundi Castelli lexicon emissum est, eo magis a nobis hoc loco commemorandum, quod Persicum etiam celebris Halemi Persæ dictionarium, latine conversum, complectatur, opus & in retinendis genuinis rerum significationibus, & in exactissima orthographiæ ratione numeris omnibus absolutissimum. Ad institutiones porro ejusdem linguæ scribendas præclari exempli facem

in Anglia prætulit *Joannes Gravius*, (t) insigni astronomiæ, & linguarum peritia, plurimis fane quam opportunis peregrinationibus magnam nominis gloriam adeptus; nec non ob celebres Aegypti pyramides, singulari industria descriptas; ob *Ulugbeghii* epochas celebriores *Chatajorum*; ac *Persia* demum linguæ elementa de republica literaria multo maxime meritis. *Seamanus* item *Turcica* novi testamenti versione, ejusdemque linguæ institutione vulgata, rem in medio positam reliquit, num alterius vestigia secutus, aut primus intentatam hæcenus viam ingressus fuerit. (d) *Eduardus Pocockius*, juniorque ille *Pocockius*, (e) philosophi autodidacti interpretes, *Arabicis* ambo studiis majorem in modum dediti, quantum in iis profecerint, suis uterque relictis operibus satis, superque comprobavit; *Eduardus* (f) cum primis Orientem universis thesauris exhaustisse videri potest, ut suum specimen historiæ *Arabum* præstantissimis animadversionibus illustraret; felici sane exemplo, quod enim hic in *Arabicis*, id in *Persicis* rebus *Thomas Hyde* (g) assatim præstitit, qui, ut religionem veterum *Persarum* cognitam magis, perspectamque nobis redderet, reconditissima quæque ex abstrusissimis omnis generis codicibus conquisita, a caligine, & tenebris vindicata, in claram lucem collocare cœpit. *Joannem Seldenum* (h) præter insolitam juris patrii scientiam Orientalibus quoque linguis haud parum imbutum fuisse, non vanam notissima illius opera suspicionem multis in locis injiciunt. Cum his viris laudatis, paribus in interpretando laudibus, certarunt *Sale*, (i) & *Gagnier*; (k) prior patria *Coranum* lingua exponendo, alter *Abulfeda* particulam de vita *Mohammedis*, ejusdemque descriptionem *Arabia* in originario idiomate cum versione Latina, & propriis observationibus edendo. Ex eodem principe *Arabum* scriptore *Abulfeda* æque, ac *Ebnelwakedo*, aliisque historiographis *Simon Okley*, (l) celebris olim in Cantabrigensi academia magister, *Saracenicam* suam de *Syria*, *Persia*, & *Aegypti* expugnatione historiam desumfit. Neque prætereundi hoc loco *Alexander Dow*, (m) & *Thomas Hunt*, (n) quorum prior historiam Indicam ex *Persico* in linguam Anglicam transtulit, posterior inter cetera opera orationem de linguæ *Arabicæ* antiquitate utilitate, & elegantia edidit. Multiplici itidem eruditione, & accerrimo in cognoscendis ingeniorum partibus judicio præditus *Samuel Clericus* (o) de prosodia *Arabica* disseruit; conscriptam denique idiomate Gallico *Mohammedis* vitam *Prideaux* (p) in lucem publicam emisit. Viris his duos alios, quos Anglia non ita pridem protulit, Orientalium linguarum intelligentia egregie excultos, coronidis instar adjungimus, *Jones* nempe, (q) & *Richardson*, (r) qui præstantissimis commentationibus suis non in patria tantum sua, sed & apud externos, horum studiorum amantiores, insignem sibi famam compararunt; est igitur, quod vehementer doleamus, clarissimum *Jones* inde ab eo tempore, quo animum ad severiora studia applicuit, Asiaticas suas musas penitus obmutescere coegisse.

Satis ex his patescere arbitramur, quantos, & quanti ingenii, quodque rarius est, quam improbi, atque indefessi laboris viros omni ævo magna Britania sinu suo foverit, nullisque omnino sumtibus pro studiorum incrementis, atque adeo pro Asiaticarum præcipue linguarum emolumentis pepercerit. Hac certe ratione florentissima illa *Bodleiana* bibliotheca, innumeris pene libris Orientalibus instructissima Oxonii surrexerat. (s) Inclytus item vir *Jacobus Frazerus*, mercator Anglus, pro sua in patriam terram pietate, rarissimis æque, ac venustissimis codicibus, ex omni Asia collectis Britanniam locupletavit. Sed jam' missis his ad alia regna transire juverit.

Quod ad reliquas igitur septentrionales plagas attinet, *Olaus Celsus* (u) ante alios in Suecia excelluit, qui haud contemnendam & linguæ, & literaturæ *Arabicæ* historiam, ex ipsis fontibus pleraque hauriens texuit. *Aurivillium* pariter, & *Axelssonium* Upsalæ præstantem linguæ *Arabicæ* cognitionem cepisse, ex ipsorum edita dissertatione (w) perspectum est. Præclara hæc quidem; sed plura, eaque pro re literaria Orientali fortassis multo præstantiora *Jacobi Björnstahl*, Professoris Lundensis, susceptum in Orientem iter sperare nos jussit; (x) verum si infausto rumori fides, hac spe repente nos excidisse molestissime ferimus. Upsalensem interea Academiam inter alia manuscriptis etiam Orientalibus quam optime comparatam esse, *Spawenfeldensis* bibliothecæ catalogus nos edocet. Similiter de altera longe majori literaria in Orientem expeditione mirum in modum omnis literatorum respublica sibi gratulabatur, Daniæ nimirum rege *Friderico V^{to}*, insigni literarum fautore, viros, in omni scientiarum genere versatissimos, *Asia* provincias invisere jubente. (y) Cum igitur pro suo quisque, quo in diversas scientias ferebatur, studio novas, atque ad id temporis inauditas doctrinæ suæ accessiones merito sibi polliceretur, præter opinionem præmatura omnes morte, excepto uno *cl Niebubrio*, sublato, seque tanta spe sua frustratum indoluit, iis interim solis, qui Orientalibus linguis vacabant, non nihil solatii ex *Niebubrii* acquisitione captantibus, qui alios inter codices *Nadirsachii* biographiam, vel ob novitatem ipsam opus gratissimum, in Europam attulit. Feliciorem multo ante peregrinationis suæ exitum nata est, suscepta anno 1635. jussu principis *Holsteinensis* in *Persiam* legatio, adscito in viæ comitem *Adamo Oleario*, qui bina auctoris *Persici* opera, in Europam redux, Germanice reddita, juris publici fecerat. (z) Præter hos & alios viros, rerum Orientalium scientia conspicuos, in Dania extitisse, ea, quæ viri præstantissimi *Kallius*, (aa) *Fugl*, (bb) *Scholtz*, (cc) *Funk*, (dd) alique in lucem publicam emisere, luculenter comprobant. Poloniam denique non minus, ac Russiam tot, tamque late patentibus bellis, cum Osmanidis gestis, variis Orientalium populorum manuscriptis codicibus abundare, neminem esse arbitramur, qui illud

illud in dubium revocet; quin hodie pro insigni Petropolitanae Aca-
demiae solertia, proque summa Augustissimae instituti hujus protectri-
cis liberalitate sperare licet, (ee) fore, ut plura, quae historiam
Tatarorum, tum *Mogulensium*, tum *Pracopensium* magis, ma-
gisque illustrent (id, quod alibi locorum ne sperare quidem audent
literati) purius ex ipsis fontibus eruantur. Atque haec de regionibus
ad septentrionem positis, satis funto.

- (a) *Antwerpianam* illam nobilissimam sacrorum codicum editionem Philip-
pi II^{di}, piissimi regis Catholici jussu, ac munificentia sub medium se-
culum XVI^{um} *Hebraice*, *Chaldaice*, *Graece*, & *Latine* prodeuntem,
Parisiensi ineunte seculo XVII^{mo}. *Samaritano*, *Syriaco*, & *Arabico*
textu auctior excipiebat, quam orbis miraculum *Colomeseus* praedicat;
cui paulo post *Anglia Persicum*, ac *Aethiopicum* idioma scitissime ad-
junxit. Ceterum operis hujus praestantissimi sequens est inscriptio:
Biblia sacra polyglotta, completentia textus originales, Hebraic.
Chaldaic. & *Grac. pentateuchum Samaritanum, & versiones anti-*
quas, cum apparatu, appendicibus, & annotationibus; studio, &
opera Briani Walton, Londini 1657. & annis sequent. vol. IV. De
editione ista vide ea, quae erudite non minus, ac solerter *Franciscus Ca-*
rolus Alter, linguae Graecae professor publicus, in bibliographicis suis
notitiis variarum editionum Orientalium biblicorum textuum, & pa-
trum ecclesiae, *Viennae 1779. editis pag. 49. & sequentibus* adfert.
Extat in domestica nostra collectione librorum, novum etiam testa-
mentum *Arabicum*, sub hoc titulo *العهد الجديد لرئيس يسوع المسيح*
1727. in 4^{to}. impressum. E cujus typis, editionem quidem in Anglia
curatam esse, cognoscitur, sed quo in loco, ignoratur.
- (b) *Edmundi Castelli Lexicon heptaglotton* *Hebraicum*, *Chaldaicum*, *Sy-*
riacum, *Samaritanum*, *Aethiopicum*, *Arabicum conjunctim, & Per-*
sicum separatim. In quo omnes voces tam in manuscriptis, quam im-
pressis libris, cum primis autem in bibliis polyglottis, adjectis hinc
inde *Armenis*, *Turcis*, *Indis*, *Japonicis* &c. ordine alphabetico, sub
singulis radicibus digestae continentur &c. Cui accessit brevis, & har-
monica grammatica omnium linguarum delineatio. *Londini 1669.*
in folio maximo. Raritatis libri hujus causa hoc loco mimine silen-
tio premenda, quam multi ex *Schelhornii amanitatibus* eam affe-
runt, quod potissima impressorum exemplarium pars tristissimo il-
lo *Londinensi incendio 1666. flammis consumpta fuerit; Verum,*
quo minus huic rationi suffragemur, epistola dedicatoria *Andree*
Mülleri ad eundem *Edmundum Castellum* obstat, quam, *1670.*
postridie Cal. septembr. exaratam, disquisitioni sua geographica, &
historica de Chataja praefixerat, ubi amicum suum ita alloquitur: Ex
animo gratulor, & tibi, & reipublicae literariae de servato ab incen-
diis, absolutoque nuper lexico polyglotto &c.
- (c) *Joannis Gravii Elementa linguae Persicae in 4^{to}. Londini 1649.* Item
ejusdem auctoris epochae celebriores astronomis, historicis, chronolo-
gis *Chatajorum*, *Syro-Graecorum*, *Arabum*, *Persarum*, *Chorasmio-*
rum usitata ex traditione Ulug Beigi, India citra, extraque Gangem
principis &c. Londini 1650. in 4^{to}. Denique *Chorasmiae, & Mawa-*
rahnae, hoc est, regionum extra fluvium Oxum descriptio, ex ta-
bulis Abulfedae Ismaelis principis Hamah. Londini 1650. in 4^{to}.
- (d) *Gu. Seaman Domini nostri Jesu Christi testamentum novum Turcice*
redditum. Oxoniae 1666. in 4^{to}. Hanc versionem Turcici textus non
ab ipso editore, sed a *Bobovio* adornatam esse, pluribus *Christopho-*
rus

- rus Bodius* in dissertatione sua de *Turcicae linguae origine &c.* anno-
tat. Idem auctor edidit etiam *grammaticam linguae Turcicae*, in quinque
partes distributam. *Oxoniae 1670. in 4^{to}.* Hujus praefationi nonnulla
de origine gentis *Turcicae* immiscet. De libri raritate simul, &
cariori pretio jam olim *Clodius* in grammatica sua *Turcica* conquestus est.
- (e) Liber, quem Junior hic *Pocockius* verterat, sequentem praefert in-
scriptionem: *Philosophus autodidactus, sive epistola Abi gasfar Ebn*
Tofail de Hai Ebn Jokdan, in qua ostenditur, qua ratione ex infe-
riorum contemplatione ad superiorum notitiam ratio humana ascende-
re queat, ex Arabica in linguam Latinam versa Oxonii. 1671. in 4^{to}.
Senior Pocockius, qui praefationem ad hunc librum scripsit, *Abugia-*
farum inter suos magna auctoritate fuisse asserit. Librum praedictum, binis
vicibus ex Latino idiomate in Anglicum versum, *Prius* itidem Ger-
manice reddidit. Extat operis hujus editio altera, *Oxonii 1703*
facta, in 4^{to}, in qua & versionis nova cura adhibita est. Hunc
eundem *Tofail* in Hebraicum versum cum prolixo commentario *Mo-*
sis Narbonensis pariter Hebraico inter manuscriptos codices bibliothe-
cae *Cæsareae* possidet.
- (f) Primum opus, quod vir celeberrimus *Eduardus Pocockius* edidit,
hujus est tituli: *اعمال من اخبار العرب. Specimen historiae Arabum, sive*
Gregorii Abulfaragii Malatensis, de origine, & moribus Arabum
succincta narratio, in linguam Latinam conversa, notisque e proba-
tissimis apud ipsos auctoribus fusiis illustrata. Oxoniae 1650 in
4^{to}. Opus isthoc, summa doctrina, & eruditione refertum iis cum-
primis commendatur, qui praeter ipsam linguam *Arabicam* historiae
pariter, ac literaturae *Arabicae* plenam eruditionem habere deside-
rant. Quod de subsequa aliqua *Lipsiensis* libri hujus rarissimi edi-
tione a *Richardo Simone* refertur, haud fide dignum est. *Alterius*
operis, quod idem auctor clarissimus in lucem publicam emisit,
inscriptio sequens est: *Historia compendiosa dynastiarum auctore*
Abulfaragio Malatensi medico, historiam complectens universalem, a
mundo condito usque ad tempora auctoris, res Orientalium accuratissi-
me describens. Arabice, & Latine. Oxoniae 1663 in 4^{to}. Ad editio-
nem operis hujus promovendam *Oxonienfis Universitas 150. libras*
subministrasse dicitur. Tertium opus *Pocockii* inscribitur *لاميات*
Lamiatol Agem carmen Thograi poetae Arabis doctissimi, una cum
versione Latina, & notis praxin exhibentibus. Oxonii 1661. in
8^{vo}. Binas alias operis hujus editiones cum versione ejusdem poetae
Hirtius in anthologia sua *Arabica* recenset; unam a *Jacobo Golio*
curatam, quae *Lugduni Batavorum 1629. in 8^{vo}.* prodiit, alte-
ram, cura *Petri Ancherfen Dani* cum ejusdem *Golii* versione Latina
Ultrajeeti 1708. in lucem publicam emissam. Extat praeterea
carminis hujus versio, tam Gallica a *Petro Vatier Lutetia Pari-*
fiorum 1660. in 8^{vo}. edita, quam Germanica a celeberrimo *Reis-*
kio cum annotationibus publicata *Dresdae 1756. in 4^{to}.* Particu-
lam denique ejusdem carminis supra laudatus *Hirtius* in commo-
dum auditorum *Chrestomathiae* primum suae inseruit, institu-
tionibus *Arabicae linguae* annexae, postea vero in anthologia *Arabi-*
ca carmen integrum cum versione, & adnotationibus dedit. Quar-
to idem etiam praestantissimus *Pocockius* e Latina in *Arabicam* lin-
guam *Hugonis Grotii adversus Judaeos* librum verterat, quem *Jo-*
annes Callenberg, ut in fronte libri annotat, in usum *Judaeo-*
rum Orientalium seorsim recudi curarat *Hala 1735. in 12^{mo}.*
hac *Arabica* epigrapha *البيان في ابطال اليهودية* Quintum
denique opus, quod typis *Arabicis, & Latinis Oxoniae 1658.*
vulgavit, *Eutychii patriarchae Alexandrini annales* inscribitur.

Ceterum, qui plura de hoc doctissimo viro scire cupit, *Antonii a Woot* historiam, & antiquitates universitatis Oxoniensis adeat.

- (g) Præcipuum auctoris hujus opus est, quod inscribitur, *historia religionis veterum Persarum, eorumque magorum. Oxonia e theatro Scheldon. 1700. in 4^{to}*. Auctior, & correctior ejusdem libri editio facta est Oxonii 1760. itidem in 4^{to}. Alterum, quod ob raritatem æque, ac curiosam rerum indagationem commendatur, est *de ludis Orientalibus. Oxonia e theatro Scheldon. 1694. in 8^{vo}*. quod duobus libris constat, uno nimirum, in quo de origine, antiquitate, usuque *Shahiludii* speciatim apud Arabes, Persas, Indos, & Chineses tractatur, altero vero, de trunculorum cum quibusdam aliis Arabum, Persarum, Indorum, Chinesum, & aliarum gentium ludis. Idem præterea clarissimus Hyde adjecerat *Peritfolianis itineribus mundi, Oxonia 1691. prelo commissis, tractatum de Turcarum liturgia, peregrinatione Meccana, circumcissione, agrotorum visitatione &c.* cujus auctor est celebris ille *Bobovius*, abdicata religione Christiana *Turcis* علی بیگ *Ali Beg* dictus. Notandum denique, hunc ipsum *cl. Hyde* notas ad *Ulugh Beghi* tabulas de constellationibus confecisse.
- (h) *Seldenum* non minus *Arabicæ*, ac *Hebraicæ*, aliarumque Orientalium linguarum cognitionem singularem habuisse, tum particula *annalium Eutychii patriarchæ Alexandrini*, quam *Londini 1642*, vulgavit, tum opus de *Diis Syris* comprobatur, quod *Bochartus* in geographia sacra aureum vocat. Quamquam & alii præstantissimi viri in Anglia minime defuerint, qui lingua *Arabica* ad illustranda alia scientiarum genera usi sunt, quemadmodum id *Gulielmus Guisius* inter plures alios testatum facit, qui ad *Misnæ partem, Oxonia e theatro Scheldoniano 1690. editam*, notas adjecit, plurima in iis ex *Arabicis* etiam illustrans.
- (i) Vir hic versionem *Corani* in linguam Anglicam adjecta præfatione adornaverat, quæ ad illustrandam historiam *Arabicam* plurimum confert; versio ipsa ab omnibus summi æstimatur.
- (k) Joannis Gagnier *Ismael Abulfeda de vita, & rebus gestis Mohammedis Moslemicæ religionis auctoris, & imperii Saracenicæ fundatoris e theatro Scheldoniano. 1723. in folio majori*. Versionem hanc cum *Reiskio* inculpat etiam *Koehlerus*, qui varias ejusdem correctiones specimini suo emendationum in scriptores *Arabicos 1767. Lubece* in lucem emisso inseruit. Alterum ejusdem Gagnier opus, sed imperfectum, quoniam morte præreptus fuit, est *tabularum geographicarum Abulfeda versio*, de qua præter descriptionem peninsulæ *Arabum* cum notis, & huic subjuncta diatriba de *Arabia* nihil typis vulgatum est.
- (l) Edidit opus suum Anglice anno 1708. *Londini* duobus tomis comprehensum, cui sequentem titulum præfixit: *De expugnatione Syria, Persiæ, Aegypti a Saracenis facta ab anno Heg. 11^{mo} Christi 632^{da} ad annum Heg. 86^{um} Christi 705^{um}*. Ceterum ea, quæ *Okley* in opere suo attulit, ex ipsis Orientalibus auctoribus, *Abulfeda* nempe, *Ebn'l Athir*, *Ebn Hambdun*, *Ebn Chalecan* aliisque depromptit.
- (m) Auctor historię Indicæ, quam vertendam hic Anglus suscepit, ut ex præfatione operis pater, محمد قاسم فرشتہ *Mohammed Kasim Feriste* dicitur, ex urbe *Dehli* oriundus. Si auctori fides, hanc suam traductionem animante ipso Indiarum rege fecerat.
- (n) Extrat inter alia opera, ejusdem oratio de antiquitate, elegantia, & utilitate linguæ *Arabicæ. Oxonia 1739. edita*, quæ nobis ex operibus auctoris hujus, unice tantum hic loci nota est.

(o) Samuelis Clerici علم العروض و القوافي scientia metrica, & rhythmica, seu tractatus de prosodia Arabica, ex auctoribus probatissimis eruta. Oxonii 1661. in 8^{vo}.

(p) Prodiit hæc *Amstelodami 1698. in 8^{vo}* figuris exornata.

(q) Auctor hic præstantissimus versionem Gallicam libri *Persici* fecerat, cui inscriptio sequens est: تاريخ جهانگشا يا تاريخ نادري من كلام ميرزا

مهدي i. e. *historia vitæ Nadir Sahi regis Persiæ auctore Mirza Ma-*

hadi. Librum hunc gratissimarum manubiarum instar ex itinere suo Orientali *Niebuhrus* attulit. Non minorem laudem clarissimus *Jones* ob alia duo opera, a se edita, meretur idiomate Anglico conscri-

pta, quorum unum est *grammatica Persica* hujus tituli: کتاب

سکرتان در نحو زبان پارسی تصنيف يونس اوكسفردى i. e. *gram-*

matica Persica linguæ auctore *Guilielmo Jones* socii *academiæ Ox-*

oniensis. Londini 1771. in 4^{to}. quæ summam sibi ex eo laudem

jure merito vindicat, quod & regulas simplices, & methodum

planam contineat, exemplis itidem, ex ipsis auctoribus Orientali-

bis petitis, singula illustret. Ceterum sub finem hujus grammaticæ

brevi manuscriptorum Orientalium catalogo, in commodum tyronum

adjuncto, labeculas quaspiam asperlas esse, animadvertere liceat; *Pers-*

ica namque historię تاريخ لک اکثوارچ inscriptæ, quam in præsentis opere sæ-

penumero citavimus, auctorem عبد اللطيف *Abdul latif* assignat, quem

tamen ex elencho, a clarissimo viro la Croix vitæ *Gengischanii* subiecto,

& nostro etiam exemplari عبد اللطيف بن امير يحيى i. e. *Emir Jah-*

jai, filium *Abdul latif*, fuisse constat. Ejusdem porro viri collectiones ope-

rum سعدى *Sædi*, & جامى *Gjami* allatas, minime integras esse, ex præ-

fatione patet, quæ nuperrime *Anthologia Persica*, *Viennæ* editæ,

præmissa est. Et vero poetam انوارى *Anvari*, a *Jonesio* notatum, ma-

iori illustratione egere, nemo vel eo inficias iverit, quod tribus

omnino differentibus ديوان, seu collectionibus poematum constet, ut

id exemplar nostrum edocet, hunc titulum præferens: حکيم اوهد

الدين انوارى Verum satis de his: omnem enim thesaurum Orientis vir

hic eruditissimus collegisse videtur ob opus aliud, quod vulgavit, hunc

in modum inscriptum: *Poesios Asiaticæ commentariorum libri sex cum*

appendice Londini 1774, cujusve editionem in Germania novam

Joanni Eichornio in acceptis referimus, 1777. in 8^{vo}. curatam.

(r) Eruditionem suam tam in lingua *Arabica*, quam *Persica* vulgatis ope-

ribus *Richardsonius* satis superque demonstravit. Edidit is primo,

quod sciamus, *institutiones linguæ Arabicæ Londini. 1776. in 4^{to}*.

in usum *societatis commercialis Indicæ*; in quibus via plana, ut

Jonesius, utitur, omnia ex optimis auctoribus illustrando. In de-

fectivis verbis confectos ab *Erpenio* olim canones adoptat, qui

vulgo aurei nuncupantur. Clarius sibi nomen ante biennium com-

paravit *dictionario suo Persico-Arabico-Anglico*, cui de lingua,

literatura, & moribus Orientalium gentium dissertationem præmiserat,

qua cum rara multa, & in hunc diem incognita comprehendantur, dig-

num profecto fuerat, ut inter opera diversa, quæ Germania nostra

ex linguis aliis, iisque peregrinis etiam, vertere solet plurima, hu-

jus quoque in Germanicum idioma translatio a *Friderico Federau* ty-

pis *Lipsiensibus 1779. adornaretur*.

(s) *Bibliotheca* hujus librorum impressorum catalogum *Oxonii 1674.*

clarissimus *Hyde* in lucem emisit, qui elenchum pariter librorum *Ara-*

bicorum, de *Shahiludio* tractantium, edidit, quos, cum iisdem in con-

ficiendo opere de eodem lusu usus fuerit, verosimilius in Anglia adhuc-

dum extare credimus.

- (t) Jacobi Frazer *historia Nadir Sah, antea Thomas Kulichan dicti, Anglico idiomate exarata, Londini 1742*. Subjunctum operi huic manuscriptorum Arabicorum, & Persicorum elenchum in classes ea ratione auctor dividit, ut prima historicos, secunda poetas, tertia ethicos, quarta philologos, quinta lexicographos, sexta scriptores epistolarum, septima theologos, ultima denique eos auctores contineat, qui lingua Brachmanica scripsere.
- (u) Edidit Olaus Celsus *historiam linguæ, & eruditionis Arabum, Upsalæ 1694*. quam doctissimus Barkey bibliothecæ suæ Bremensi novæ historico-philologico-theologica, 1764. edita, sub classe 4^a inseruit. Dissertatio hæc, quantum nobis ex aliorum recensionibus notum, multa, & rara, scituque utilia continet. Dolendum, quod ipsius, quam huc usque in vanum quærivimus, in concinnanda hac nostra commentatione usum facere nobis minime licuerit.
- (w) Hujus dissertationis, quæ disquisitionem de natura dactyli continet, inscriptio sequens est: *ex opere cosmographico Ibn Alvardi partitula, latine versam, & illustratam notis, publico examini subjiciunt Carolus Aurillius, & Ephrem Axelsson 1752. in 4^{to}*.
- (x) Notitiam hanc orbi literario Schlozerus professor Göttingensis in *commercio suo literario, fasciculo 30^{mo} pag. 337*. communicat. Exstant interea epistolæ prædicti Jacobi Biörnstaël, in quibus de variis, quas peragravit, provinciis non minus, ac de suo in Orientem itinere observationes, a se factas, annotat. Nunc eadem in Germanicum versæ sunt, in quibus & historiæ illius, votis omnibus desideratæ, mentio fit, quam novo, & intentato hucusque modo Muraggia, secretarius, & interpres regis Suecorum ad Portam Ottomanicam ex variis, iisque celeberrimis scriptoribus Turcicis stirpis Osmanidarum, summa crisi elaboratam, prelo paratam habet.
- (y) Istorum quinque fuerunt numero, nempe Fridericus Christianus de Haven pro majori linguæ Arabicæ notitia capienda delectus, Petrus Forstall pro historia naturali excolenda, Niebuhrius pro re geographica, Christianus Carolus Cramer pro re medica, denique Georgius Wilhelmus Baurenseind pro re pictoria, & chalcographica, quos omnes in peregrinatione hac fati functos fuisse, dempto Niebuhrio, eruditum adhucdum indolent; a cujus descriptione Arabicæ, & huic adjacentium provinciarum recensenda, quam typis Hafniæ 1774. dederat, cum orbi literario nota aliunde sit, lubentes hoc loco abstinemus.
- (z) Horum operum unum est notum illud *Sehsadii rosarium politicum*, quod Gentius quoque, ut supra commemoravimus, ex Persico in Latinum transtulit. Alterum ejusdem auctoris Persici *Sehsadii, بوستان بوستان*, seu arboretum politicum inscriptum, atque ab Oleario in Germanicum translatum, verum in nullam, quod sciamus, linguam aliam adhucdum versum, neque nostris, ut mereretur, notum. Ulus est Olearius in versione sua docto Persici *بوستان* Hakkvirdi nuncupato.
- (aa) Viri hujus præstantem Arabicæ linguæ peritiam præter grammaticam, quam edidit, *Arabicam*, & sequens opus comprobat, quod ita inscribitur: *Arabum philosophia popularis, sive sylloge nova proverbiorum. A Jacobo Salomone Damasceno dictata exceptit, & interpretatus est perillustis vir Fridericus Rostgaard p. m. Edidit cum annotationibus nonnullis Joannes Christianus Kallius. Hafniæ 1764. in 8^{vo}*. Quo loco insignem in bibliotheca regia Orientalium codicum collectionem extare, vel scriptum illud argumento est, quod nuperime cum hac inscriptione prodit: *Descriptio Codicum quorundam Cuscorum, partes Corani exhibentium in bibliotheca regia Hafniensi*.

si, & ex iisdem de scriptura Cusica Arabum observationes novæ. Præmittitur disquisitio generalis de arte scribendi apud Arabes ex ipsis auctoribus Arabicis, iisque adhuc ineditis sumta. Auctore Jacobo Georgio Christiano Adler. Altonæ 1780. Viri hujus sedulitas præter alia hac etiam ex parte laudanda est, quod tabulam analyticam literarum Cusicarum operi suo adjecerit, qua certe similibus characterum lectio multum facilitatur.

- (bb) Hunc Orientalium linguarum, & cumprimis Syriacæ, ac Arabicæ gnarum esse, Froriep in bibliotheca sua Arabica pag. 180. testatur, eumque dissertationem philologicam quampiam, de literatura Orientali plura continentem, edidisse asserit.
- (cc) M. Henrici Scholtz Siles. p. t. prof. phil. ordin. & gymnas. Alt. rect. *specimen I. bibliothecæ Arabicæ de typographiis Arabicis. Hamburgi 1741. in 4^{to}*.
- (dd) Edidit is *symbolam ad interpretationem s. codicis*, qua magnam linguæ Arabicæ, & Hebraicæ cognitionem prodidit.
- (ee) Ex museo Sinico Bayeri Petropoli 1733. typis dato liquet, jam tunc temporis in typographeo Petropolitano characteres Orientales pro Arab. Pers. Turc. extitisse. Curis item Russorum, ultimo cum Turcis bello peracto, chartam geographicam Moldavia, Valachia, & reliquarum Danubio, marique nigro adjacentium regionum editam debemus, in qua locorum nomina Turcico caractere exarata sunt.

§. XVIII.

Jam nobis peregrinos longiori tempore terrarum tractus pererrantibus, gratissimas tandem patriæ, inclytæ inquam Germaniæ nostræ, oras revisere liceat, in qua, sicubi locorum, linguarum omnium studium proprium sibi domicilium fixisse dici potest; Orientalibus scilicet pari cum Europæis linguis cura, & sedulitate inde ab antiquissima seculorum memoria excultis: Cæsar sane Fridericus Barbarossa jam seculo XII Latine reddi Arabicos codices jussit; sublimis illa Palatini quondam principis munificentia, *Abulfedam* suas in terras inferre cupientis, tot jam historiis decantata, dignisque roties encomiis omni jure celebrata est, ut nihil his addendum videatur. (a) Nullam certe nobiliorem Germaniæ urbem existere palam est, in qua non omni ope, ac opera pro Orientalium linguarum incrementis adlaboratum sit. Heidelbergæ prima apud Teutones grammatica Arabica, genuinis literis excusa, auctore Rudgero Spey sub seculi XVI. finem prodit, (b) ubi sequenti mox seculo eadem in academia philologus celebris Joannes Hottingerus (c) grammatica harmonica edita, nec minus dictionario, aliisque compluribus operibus, singularem suam rerum Orientalium peritiam testatam reddidit. Wittenbergensis academici professor Andreas Sennertus, in harmonica sua grammatica Arabica linguæ præcepta ibidem tradidit, (d) adjuncto, quo magis discipulorum commodis consuleret, radicum, & vocum notabiliorum lexicum. Neque minus præstantibus viris Helmstadum serax Joanne Goth. Lakemachero, (e) & Christophoro Bodio gloriatur, quorum

- (n) Math. Wasmuthi *Grammatica Arabica*. Amstelodami. 1654. in 4^{to}. Præmisit auctor huic suæ grammaticæ Arabicæ paranesim de linguæ Arabicæ utilitate.
- (o) Em. Lucii Vriemoer *Arabismus exhibens grammaticam novam, & monumenta quædam Arabica, cum notis miscellaneis, & glossario Arabico-Latino in usum studiosæ juventutis, omniumque, qui vel proprio Marte in hisce studiis se exercere cupiunt*. Franequera 1773. in 8^{vo}.
- (p) Levinii Warnerii *proverbia Persica*. Lugduni. Batavorum 1644. Ex præfamine Gerardi Joannis Lette ad carmen *Kaab* plurimas alias, ex Arabicis libris factas, versiones ejusdem viri in manuscriptis extare notum est, quæ inter alia librorum Orientalium, ab ipso legata, bibliotheca Lugduno Batava possidet.
- (q) Versionum a Ludovico de Dieu cum textu Persico editarum inscriptiones sunt subsequæ. 1^o. داستان مسیح *Historia Christi a patre Hieronymo Xavier Persice conscripta, Latine reddita, & animadversionibus notata*. Lugduni Batavorum ex Officina Elzeviriana 1639. in 4^{to}. 2^o. زبان سن پیدرو *Historia S. Petri conscripta, Latine reddita, & brevibus animadversionibus notata*. ibidem 1639. ex officina Elzeviriana. in 4^{to}. Cui 3^o. subjunxit grammaticam suam زبان عنصرهای فارسی rudimenta linguæ Persicæ inscriptam. Accedunt duo priora capita geneleos ex Persica translatione Jac. Tawusii. ibidem. 1739. Hujus grammaticæ posterior itidem extat editio. Ad priora vero bina opera quod attinet, zelumque Xaverii & doctrinam jam supra §. XV^o. litera (h) meminimus. Quo loco minime præterire possumus, nonnullas versiones, a Ludovico de Dieu factas, inesse labeculas, quas vir doctissimus Petrus de la Valle jam multo ante recensuit, & de quibus plura scire cupienti consulere licebit Philippum Alegambe in bibliotheca scriptorum S. J. Antwerpia 1643. edita, pagina 189.
- (r) Georgii Gentii *Rosarium politicum, sive amœnum sortis humanæ theatrum de Persico in Latinum versum, & notis illustratum*. Amstelodami 1655. in 12^{mo}. Extat & aliud operis hujus exemplar elegans in folio 1651. Amstelodami itidem cum textu Persico typis datum, in quo, quæ ad illustrandum textum, & historiam plurimum conferunt, notæ merito desiderantur. Tertia demum, quæ nobis nota est, libri hujus editio anno 1687. cum tabulis æneis forma pariter 12^{ma}. Amstelodami curata.
- (s) Ita Reinefius in variis lectionibus 1. 6. Salmasti summum ingenium intemperantius a multis laudatum fuisse, versus in mortem ipsius compositi luculenter comprobant, in quorum fine sequens distichon subjungitur:
 „ Quod mortale fuit, periit, pars altera, cælis
 „ Reddita, sit major, doctior esse nequit.
 Vir hic inter alia, quæ edidit opera, præmiserat etiam ad *tabula Cebetis, paraphrasin Arabicam* incerti auctoris, & temporis præfationem amplam, quæ cum textu Græco, & versione Latina. 1640. in 4^{to}. Lugduni Batavorum publici juris facta est.
- (t) Vir hic, non minimam se se linguæ Arabicæ cognitionem possedisse operibus subsequis testatum fecit; quorum tituli sequentes sunt: 1^o. *De religione Mohammedica libri duo*. Trajecti ad Rhenum 1705. in 12^{mo}; extat alia præterea ejusdem libri editio auctior, & variis figuris æneis ornata, ibidem 1717. eademque, ac prior, forma. 2^o. *Enchiridion studiosi Arabice conscriptum a Borhaneddino Alzernouchi* Trajecti ad Rhenum 1709. 3^o. *Dissertationum miscellanearum partes duæ*. Trajecti ad Rhenum, 1706. & 7. in 8^{vo}. Inter dissertationes istas, ea, quæ numero octava est, tractat de veteri lingua Persica; occurrit in illa, vocabulorum 160. disquisitionis, quæ in Græcorum libris, & cum primis apud Hesychium

chium reperiuntur, quorumve origines ex Persica passim lingua deteguntur. Quod vero ex alio libro, a Joanne Henrico Van Seelen 1720. edito, conjicere licet, usus est Relandus in concinanda hac dissertatione *Gulielmi Bourtoni Angli Leipsanis linguæ Persicæ*. IV^o. *De nummis veterum Hebræorum, qui ab inscriptarum literarum forma Samaritani appellantur, dissertationes quinque cum tabulis æri inscriptis*; accedit, *dissertatio ex marmoribus Arabicis Puteolanis*. Trajecti ad Rhenum. 1709. in 8^{vo}.

- (u) Placet hoc loco vel unum de pluribus Joannem Wilhelmum Schroederum commemorare, qui *commentarium philologicum in psalmum X. Ec. Groningæ* 1754. edidit. Quemadmodum vero satis superque ex præmissis constat, quam præclara Belgæ in omni fere genere literaturæ Orientalis specimina dederint, ita minime prætereundum duximus Georgium Henricum Werndly, qui *Grammaticam Malabaricam, in quam, Belgica lingua, commentatus est*. 1736. Amstelodami in 8^{vo}. edidit. Habet hæc lingua, quod jam in præcedentibus paragraphis commemorari oportuerat, eosdem, quos Arabica characteres, ea tantummodo differentia, quod literis quinque, formam quidem Arabicis tria puncta adjungere soleat: quæ sunt subsequæ: *Te* nempe *Persicum, Ghæin & Fe* punctis tribus superne, *Kef* vero, & *Je* punctis itidem tribus inferne positis. Ceterum præter literas, quas cum religione Mohammedana accepisse gens ista videtur, neque in vocum significatione, neque in inflexionum forma, exceptis nonnullis nominibus per Coranum in eas regiones inductis, ut *الله Deus, حكايت Historia* &c. cum Arabica quidquam habet simile. Lingua isthæc, nobis sub nomine *Malabarica* nota, apud gentes illas, & quidem apud literatos *بهاس جاوی bahasa gawi*, apud rudiores vero *بهاس ملايو bahasa malajaw* nominatur.
- (w) Plura de his manuscriptis colligere licet ex catalogo librorum tam impressorum, quam manuscriptorum bibliothecæ publicæ Universitatis Lugduno Batavæ, qui cura præstantissimorum virorum *Senguerdii, Jacobi Gronovii, Joannis Haymanii* 1716. prodiit. In bibliotheca itidem urbis Amstelodamensis præclara quæpiam manuscripta extare, ex indice codicum Orientalium manuscriptorum colligere licet, quem *Hadrianus Relandus* suo opusculo de religione Mohammedica subjunxerat.

§. XVII.

Britaniam admiranda fertilissimorum ingeniorum monumenta, quod ad Orientis etiam linguas attinet, incredibili diligentia, & maximis impensis elaborata, nullo non tempore protulisse, exploratiores res est, quam ut in dubium venire possit. Exemplum de celeberrimis illis Bibliis Londinensibus polyglottis (a) capere in præsentia liceat, quæ Antverpiensibus non minus, ac Parisinis auctiora studio & opera *Briani Waltonii* prodire, in quorum potissimum majus commodum heptaglottum *Edmundi Castelli* lexicon emissum est, eo magis a nobis hoc loco commemorandum, quod *Persicum* etiam celebris *Halemi Persæ* dictionarium, latine conversum, complectatur, opus & in retinendis genuinis rerum significationibus, & in exactissima orthographiæ ratione numeris omnibus absolutissimum. Ad institutiones porro ejusdem linguæ scribendas præclari exempli faciem

In Anglia, & septentrionalibus regionibus.

tionem, & doctrina multiplici nobilitata. *Clodii* grammatica tam *Arabica*, quam *Turcica*, & lexicon ipsius *Turcicum*, utraque licet arctissimis circumscripta limitibus, suo tamen nequaquam carent merito; in *Turcico* quoque auctore convertendo ingenii sui periculum facturus, non admodum quidem verbis verba reddere adlaboravit, fidus tamen rerum interpretis auctoris sensa integerrime expressit; in literaria denique sua Orientis historia, pro illo, quo scripsit, tempore nova certe omnia, atque ipsis ex fontibus hausta, attulit. *Reiskii* nomen celeberrimum, nil præter præclarissima illius opera pro instituti nostri ratione commemorandum nobis relinquit. Prima eximii in *Arabica* lingua progressus documenta vir hic dederat, *Haririi* confessu XXVI^o. majori equidem fide, quam ornatu in Latinum transferendo. Quod ad interpretationem poetæ *Arabis Taraphæ*, & observationes miscellaneas medicas, ex diversis *Arabum* monumentis collectas, attinet, (cum in suo isthæc opera Belgico secessu, *Schultensio* auctore, prelo subjecerit) inter Orientales ea Batavorum partus supra referenda duximus. Immortale sibi ceterum vir hic nominis decus peperisse dicendus est, dum & principem, & scriptorum *Arabia* longe præstantissimum, *Abulfedam*, Latio sermone loquentem, eruditis omnibus familiarem reddidit, suasque cum aliis animadversiones (id, quod in viro docto nunquam satis laudandum) quam liberalissime communicare minime dubitavit. *Joan. Frid. Froriep* (ii) ex ipsa quidem *Arabica* lingua, quod hic loci notum esset, nihil elucubratus est, Ismaelitarum tamen idioma probe caluisse, variae ipsius de literatura *Arabum*, & hujus utilitate assertiones dubitare non sinunt. (kk) Postremo demum præter *Georgium Kebr*, (ll) cujus opuscula, *Lipsiæ* impressa, ad faciliorem scripturæ *Cusicae* lectionem, veterumque Orientalium numismatum cognitionem uberiorem sternunt viam, commemorandus nobis superest vir, rerum Orientalium eruditione excultissimus, *Bernardus Koehlerus*, cujus memoriae, laudique eo plus tribuendum, quo impensius suam cum celeberrimo *Reiskio* operam in contexendis præstantissimis Syriæ tabulis conjunxit. (mm) In tanto jam, tamque conspicuo doctissimorum virorum coetu rariorem etiam codicum Orientalium copiam non deesse, nimis quam primum est, suspicari, idque eo magis, quod superioribus seculis inter frequentissima cum Ottomanis bella, multis passim urbibus recuperatis, plura manuscripta (nn) cum militariibus Germanorum ducibus in patriam transmigrasse, indubitatum sit. Hinc illud jam laudatum *Beckii* calendarium, hinc celebre illud Orientis spoliū, elegans nempe ducentorum circiter codicum, ut *Velfebius* refert, bibliotheca, quam *Christianus Ravius*, apud Belgas, Anglos, Suecos, & suos tandem apud populares, Germanos, Orientalium linguarum professor, venalem olim obtulit. (oo) *Reiskium* quoque præstantissimos codices, ex publica Lugdunensi bibliotheca in secessu Batavino descriptos, in suam secum Germaniam retulisse, notius est, quam ut uberius a nobis hoc loco exponatur. In *Be-*

rolinenfi

rolinenfi denique, *Dresdensi*, *Manheimiana*, *Wimariensi*, *Guelphiana*, (pp) aliisque passim bibliothecis multos, variosque adservari Orientales codices, ex copiosis horum librorum testimoniis, ab auctoribus toties adferri solitis, conjicere licebit. Optandum profecto, ut, exemplo celeberrimi *Casirii* incitati, eruditorum complures, manuscriptos hosce codices in bibliothecarum sparsim pluteis latitantes, & tristi fato a tenebris exesos, non minori nominis fama, quam reipublicæ literariæ commodo ab oblivione vindicarent.

- (a) *Abulfedam* primus in Europam *Otto Henricus Comes Palatinus* intulit, quem taleris mille redemptum bibliothecæ primum *Heidelbergen-*si obtigisse dono, successu vero temporum in *Vaticanam* migrasse *Gravius* annotat.
- (b) Opus isthuc rarissimum, atque in ipsis bibliothecis minus obvium sequentis est tituli: *الاب و الابن و الروح القدس اله واحد رسالة* *Epistola Pauli ad Galatas*, item *sex primaria capita christianæ religionis Arabicae*. Quibus ad finem adjunctum est compendium grammaticæ *Arabicae*, auctore *Rudgero Spey*. Præfationem, *Ludovico electori*, *Rheni Palatino*, nuncupatam, in commendationem linguæ potissimum *Arabicae* conscripsit, in qua principem adhortatur, ut eum se *Arabicis* studiis fautorem exhibere velit, quem se se *divus Ferdinandus* Imperator, ope *Joannis Widmanstadii* edendo novo testamento Syriaco præbuerat. In eadem porro præfatione mentionem psalterii, ab *Augustino Nebienfi* editi, injiciens, impressum conqueritur negligenter adeo, ut illud ipsi vix *Arabes* legere queant. Nescimus sane, quibus rationibus innixus vir bonus ista de dicto prælato scribere potuerit, cum proprium ipsius opusculum eodem hoc vitio laboret. Ultimo in folio pro more illorum temporum inscriptio sequens est. *Heidelbergæ*. Excudebat, *Jacob. Mylius* 1583. in 4^o.
- (c) Vir hic ab *Electore Palatino* consentiente *Tigurino* senatu *Heidelbergam* superiori seculo evocatus, varia ibidem de rebus *Arabicis* opera edidit, quorum nobiliora tantummodo hoc loco recensere juvat. I^{ma} est *historia Orientalis*, ex variis *Orientalium* monumentis collecta. Editio posterior, quæ ut ipse in fronte libri notat. caractere Orientali nunc primum vestita prodit *Tiguri* 1660. in 4^o. II^{da}. *promptuarium*, sive *bibliotheca Orientalis*, exhibens catalogum, sive *centurias aliquot tam auctorum, quam librorum Hebraicorum, Syriacorum, Arabicorum, Aegyptiacorum, addita mantissa bibliothecarum aliquot*. *Heidelbergæ* 1658. in 4^o. III^{ta}. *grammatica harmonica quatuor linguarum*, eodem anno ibidem excusa. IV^{ta}. *etymologicum Orientale, sive lexicon harmonicum heptaglotton*, *Frankofurti* 1661. in 4^o. Quibus adjungi possunt opera subsequa: *synegma Orientale, sordibus barbarismi, contentui præsertim linguarum Orientalium oppositum*, *Heidelbergæ* 1653. in 4^o. Item *analecta historico-theologica edita*, *Tiguri* 1653. in 8^o. Denique *archæologia Orientalis, exhibens compendium theatri Orientalis de Arabum, Persarum, Turcarum, Tatarorum, Indorum, Mauritanorum, Mohammedanorum potissimum statu politico, ecclesiastico, scholastico, æconomico* 1662. *Heidelbergæ* in 8^o. Qui de reliquis auctoris hujus operibus notitiam uberiorem habere desiderat, ejusdem *Cippos Hebraicos* secundis curis *Heidelbergæ* 1662. editos consulat, cui libro elenchum suorum scriptorum omnium præfixerat. Vir

hic laudatus a multis, impugnatus vero etiam ab aliis, ac cumprimis a Leone Alatio fuerat, quemadmodum hujus §. XIV^o. apud Italos meminimus.

- (d) Andr. Sennerti *Arabismus*, h. e. praecepta Arabicae linguae, in harmonia ad Ebraeam, eademque universalis, nec non Chaldaeo-Syri (seorsum antehac edita illa ab auctore) conscripta, exemplis sufficientibus confirmata, illustrataque. Accessit in fine compendium lexici Arabici, radicum, & vocum notabiliorum praeter ceteris maxime usitatarum, in gratiam tyronum. Wittenbergae 1658. in 4^o.
- (e) Joan. Goth. Lackemacheri *elementa linguae Arabicae*, in quibus omnia, ad solidam hujus linguae cognitionem necessaria, paradigmata exhibentur &c. &c. cum praefatione Herm. von der Hardt. Helmstadii 1718. in 4^o.
- (f) Dissertationis hujus sequens est inscriptio: Duo prima capita Evangelii secundum Matthaeum cum oratione Dominica, & pericopa pentecostali ex versione Turcici interpretis Oxoniae 1666 edita. Ex Turcico in Latinum transtulit, 80. proverbia Turcica Latine subjunxit, atque tam de Turcica linguae origine, natura, elegantius, usibus, speciatim in explicandis aulicis, aliisque nominibus, & quibuscunque librorum subsidiis, quam de hoc specimine Turcico praefatus est Christophorus Augustus Bodius ling. OO. in Academia Helmst. p. p. Bremae 1756. in 4^o.
- (g) Theodorici Hacspanii *فدس* Fides, & leges Mohammedis exhibitae ex Alcorani manuscripto duplici, praemissis institutionibus Arabicis &c. Altdorfi, sumptibus viduae Scherffianae 1646. in 4^o.
- (h) Vir hic praeter alia & sequentes edidit dissertationes, quarum una est hujus inscriptionis: Dissertatio inauguralis de prima Alcorani sura, quam ex auctoritate amplissimi philosophorum ordinis praeside Dom. Johanne Andr. Mich. Nagelio &c. pro summis in philosophia honoribus consequendis 1743. publico examini subjicit Jacobus Christoph. Gulielm. Hofste Norimbergensis. Altdorfi Noricorum. Altera sequentem praefert titulum: Specimen academicum de studio philosophiae Graecae inter Arabes, quod sub praesidio viri praeobilissimi, atque excellentissimi Dom. Joh. Andr. Mich. Nagelii &c. 1745. disquisitioni publicae subjiciet auctor respondens Christophorus Carolus Fabricius Norimbergensis. Altdorfi. Notandum, binis hisce in dissertationibus ob defectum characterum Arabicorum, ea, quae Arabica sunt, typis Hebraicis expressa esse.
- (i) Christophori Cellarii *isagoge in linguam Arabicam ad ductum Thomae Erpenii, & Maronitarum in monte Libano, Gabrielis Sionitae, & Joannis Hesronitae &c. &c. facta* 1678. quae primum sine nomine auctoris, & loci impressionis, deinceps vero cum illo auctor multo 1786. Cizae in 4^o. prodit.
- (k) Auctoris hujus *institutionum Arabicarum nucleo* Cizae 1695. in 12^{mo} edito subjuncta est grammatica Turcica, de qua Joannes Clodius hanc olim tulit sententiam: compendium ex laudati jam Meninskii grammatica, omnibus numeris absoluta, Schiefferdeckerus dedit, sed grammatica Arabica annexum, quam ex Golio contraxit, & in nonnullis justo brevior est.
- (l) Hunc Abrahamus Hinckelmannus sequenti inscriptione 1694. edidit. *بسم الله الرحمن الرحيم القرآن و هو شريعة الاسلامة محمد عبد الله* Alcoranus s. lex Islamitica Mohammedis filii Abdallae pseudoprophetae ad optimorum codicum fidem edita &c. Hamburgi in 4^o. In cujus praefatione, operi praemissa, multa, eaque ad literaturam potissimum Arabicam spectantia, continentur. Ceterum animadvertendum, non pauca in editionem istam sphalmata irrepsisse, multumque

tumque in titulis surarum, & Sectionibus ab ea differre, quam Maracius edidit Patavii, nostro quidem judicio, omni ex parte praestantior.

- (m) Andreae Acoluthi *ταρχαπλα Alcoranica*, sive specimen Alcorani quadrilinguis Arabici, Persici, Turcici, Latini. Berolini 1701. Quod ad auctoris hujus consilium de edendo integro Alcorano attinet, consuli potest Nagelii inauguralis dissertatio de prima Alcorani sura §. V^o. Dum hoc loco de Corani versionibus sermo est, monendum duximus, nonnullas etiam extare Corani translationes, in linguam Germanicam adornatas, quas inter palmam facile reliquis ea praeripere videtur, cujus editionem Fridericus Boyssen 1773. Halae in 8^{vo}. curavit.
- (n) Auctoris hujus, profecto polyglotta, quippe non aliarum modo, verum & Sinicae linguae periti, opera, quae, ut Vogtius in catalogo historico critico librorum rariorum asserit, rarissima sunt, sequentem praefert inscriptionem: I^{mo}. Nota ad excerpta Azizi. II^{do}. Abdalla Beidavei historia Sinenfis Persice e gemino manuscripto cum versione Latina adjectis notis marginalibus, & commentatione alphabetica de Sinarum, magnaeque Tataria rebus. Berolini 1687. III^{io}. Disquisitio geographica, & historica de Chataja cum Marci Pauli Veneti itinerario, & Haithonii Armeni historia Orientali, de quibus in notis ad §. XIII^{um} litera (e) jam mentio facta est.
- (o) Jacobi Nagy de Harfany colloquia familiaria Turcico-Latina. Coloniae Brandenburgicae 1672. in 8^{vo}. De hoc opusculo, quod nobis ex Joannis Clodii ad colloquia Turcica praefatione solummodo notum est, sequentem praedictus auctor adfert sententiam: dignus est libellus, qui ob raritatem suam de novo imprimatur, cum imperii Turcici status ab auctore ex propria experientia in eo descriptus fuerit.
- (p) Georgii Othonis *synopsis institutionum Samaritanarum, Rabbinicarum, Arabicarum, Aethiopicarum*, editio 2^a Francofurti ad Moenum 1717. in 8^{vo}.
- (q) Joan. Henric. Callenberg colloquia Arabica idiomatis vulgaris, quae sub ductu B. Sal. Negri Damasceni olim composuit, atque in usum scholae suae vulgavit Halae 1729. Continet hoc opusculum colloquia quatuor, Arabico tantum idiomate concinnata, quod ejusdem materiae sequenti inscriptione exceperat. Colloquia Arabica. Particula II. Halae 1740. in 8^{vo}.
- (r) Joannes Fabricii *specimen Arabicum*, quo exhibentur aliquot scripta Arabica partim in prosa, partim ligata oratione composita, jam primum in Germania edita, versione Latina donata, analysi grammatica expedita, notisque necessariis illustrata; quibus accessit judicium de soluto dicendi genere, Arabum proprio, ut & coronis de poetis Arabica, haecenus a nemine in Germania tradita. Adjectus in fine est index Latinus, verborum, nominum, & particularum locupletissimus, qui instar lexici esse potest. Rostochii 1637. Quae vero ex Arabico Latine Fabricius reddidit, haec sunt: ابو محمد الحارثي Abu Mohammed Hariri, in Arabica literatura principis, confessus I^{mo}. ابو العلاء Abu el Ula poetae Syri doctissimi carmen. Denique قصيدة ابن فريد Carmen Ibn Fered poetae Aegyptii insignis.
- (s) Opera, ab auctore hoc typis data, sunt subsequa: I^{mo}. grammatices Arabicae liber primus, sive orthographia, & prosodia Arabica &c. Breslae 1608. II^{do}. liber secundus grammatices Arabicae, sive etymologia Arabica. ibidem 1610. III^{io}. liber tertius grammatices Arabicae, sive syntaxis Arabica. eodem in loco 1610. In praefatione ad lectorem Arabicum isthoc compendium syntaxeos, Il Agramia dictum, non a se, verum ab Arabibus factum fatetur, quod, pro tenuitate sua in Latinum translatum, notis quibusdam illustrasset. IV^{to}. tria specimina charac-

characterum Arabicorum, sive oratio domini nostri Jesu Christi, &c. ex vetusto codice manuscripto Arabico Casareo transcripta. Et regii Davidis psalmus quinquagesimus, vel secundum Hebraeos quinquagesimus primus, ac tandem سورة suuretun libri, vulgo Alcoran dicti, quod nonnulli symbolum Mahumedicum vocant, ex collatione sex exemplarium manuscriptorum, editum Breslæ. 1608. V^o. کتاب اکتانی من قانون الکانون لابن سینا i. e. liber secundus de canone canonis a filio Sina ex Asiatico, & Africano exemplari MSS^o. Cas. Arabice per partes editus, & ad verbum in Latin: translatus, notisque, textum concernentibus, illustratus. ibidem 1609. VI^o. vitæ Evangelistarum quatuor, nunc primum ex antiquissimo codice MSS^o. Arabico Casareo eruta. eodem in loco 1608. In dedicatione, quam Rudolpho II^o. inscribit, se manuscriptum hujus operis codicem a viro humanissimo, & doctissimo domino Sebastiano Tengnagel Sicambro, bibliothecæ Casareæ præfecto, accepisse asserit. VII^o. nota in Evangelium S. Mathæi ex collatione textuum Arabicorum, Syriacorum, Aegyptiacorum, Græcorum, Hebræorum, Latinorum &c. Breslæ. 1611. VIII^o. epistola S. Judæ Apostoli, ex MSS^o. Heidelbergensi Arabico, ad verbum translata additis notis &c. ibidem 1611.

(i) De his plura Lambecius in commentario de Augustissima bibl. Cas. libr. I^o. edit. novæ pag. 304.

(ii) Libri hujus sequens est inscriptio: *Wilhelmi Schikardi Tarich h. e. series regum Persiæ ab Ardshir Babekan usque ad Jexdegirdem, a Chalifis expulsam, per annos fere 400. Omnia ex fide manuscripti voluminis authentici apud Musulmanos, quod a Turcis ex archivo Filekeni reportavit, & primus in Germaniam invexit Vitus Marchtaler Ulmanus. Tübingæ 1628. in 4^o. Operis hujus, quod quidem passim in bibliothecis plerisque omnibus extat, pulcherrimum, atque præstantissimum exemplar in bibliotheca Casarea Vindobonensi visitur; quod, cum multa sane propria ipsius Marchtaleri manu scripta, eidem huic codici inserta sint, ut ex sequenti mox descriptione fusius patebit, haud immerito in manuscriptorum elenchum a Lambecio quondam relatum est; id quod videre licet pag. 409. edit. novæ sub num. 58. Duo hic cum primis memoranda occurrunt: & singularis, quod operis hujus Schikardiani formam attingit, elegantia, &, quod in aliis passim libri hujus exemplis frustra requiras, adjuncta genealogica ipsa tabula, caractere Arabico descripta. Ornamenta quidem præcipua hæc sunt: theca bysso nigra obvoluta, & margo libri auro obductus. In fronte libri effigies L. B. a Teuffenbach, supra pergamenam chartam depicta; in calce in pergamena itidem efficta arx Filek, ac in altera mox tabula insignia Marchtaleriana cum hac epigraphæ: *hac vos donavit Casar, manet ultima calo*. Gentilitium hoc monumentum aquilæ alis inititur; infra quam binæ exhibentur imagines; una Marchtaleri adhucdum junioris in sago, insidentis equo, hac cum inscriptione: *sic in ætatis flore, anno XXX. altera ejusdem, sed togati, jamque grandævi cum his verbis: sic fractus labore: anno LXV. In ipsa tabula genealogica inscriptioni, a Schikardio in proemii pag. 20. allatæ, in manuscripto nostro hæc altera superaddita est: سيرة الأخبار وجد عظمته هو الله سبحانه عز اسمه*. Corona notitiarum, & stirpis nobilissima. Est autem Deus maximus, cujus nomen gloriosissimum. Hanc inscriptionem brevis præfatio Turcica excipit, quæ utpote ab inexperta manu descripta, difficillima lectu accidit. Sic autem habet: حمد بي حد وثاء بي حد اول حكيم قديمه و عليم كبره بوجوب خبرت طينة آدمي بيدي اربعين صابحا يد قدرت و پرگار ارادت ايله دايده وجود آدمي صفحه شهر عالم اوزره چكدي و بقضاي*

بقضاي لقد كرمتا بني آدم و حملناهم في الكبر و البحر لواي كرامت و فضيلة بني آدمي مغارب عالمان اوزره دكدي و طغراي غراي صلوات زاكيات و تحيات و اقيات نثار نورپاك اول صاحب ادراك ماهر فناك قابل مقبول كنت نبيا و كاشف رموز مخفيا و رهنماي قوم سيد و پيشواي و ماسجد الآ رسول قدحلت من قبله آل رسول خورشيد تلك اصغيا حضرت محمد &c. Laudes sine termino, & gratia sine numero sint sapientum antiquissimo, & doctorum benignissimo, qui juxta illud effatum, postquam fermentasset argilla, ex qua formatus est Adam, quadraginta diebus, manu omnipotentia, & opere voluntatis suæ existentiam hominis in superficiem hujus operis exposuit; dein juxta illud dictum propheticum, (utique honoravimus filios hominum, & posuimus illos super mare, & terram) vexillum gratia, & virtutis, (quod sunt ipsi filii hominum) exposuit in distinctionem super reliquas creaturas. Et eminentissimum signum purissimarum precum, & infinitarum gratiarum actionum, quæ nitidissima luce resplendeant, deferatur principi omnis cognitionis, de quo verissime dicitur, tu es propheta, & expositor reconditarum cognitionum, illi viæ ductori, & antesignano, qui solus est apostolus; denique illi maximo firmamenti lumini, & supremo majestatis domino Mohammedi. Post hæc principes familiarum ordine, a Schikardo in præfatione sua jam descripto, recensentur; quæ in fine sequentia Marchtalerus, propria manu exarata, subnectit: circa umbilicum, præsentis voluminis libuit loculamentum quasi, & apothecam construere, in qua de Arabico illo monumento, veluti de firmamento longissimo portiones aliquot genealogiarum videlicet spectabiliorum, alicubi cum luce chronologia, & lata interpretationis segmenta, in prægustum, & specimen totius prolixæ corporis decerpta, reponerentur: non tamen sine fityba, ac involucri, quoque fide summa ad prototypum expresso, quidquid id opellæ est, Augustissimo Imperatori sacrum, gratum eidem, & jucundum evenire optat, humillimeque precatur, qui sua manu, fere tremula quippe jam XIII^{um} vitæ lustrum supergressi Arabissimum pinxit, ac representavit Sacratiss. Casarea Majestatis humillimus, & devotus Vitus Marchtaler e Suevis. Hos demum coronidis instar verius:

„ Si cuperem gentis cædes Othomanidis omnes
„ Atque per Hungaricas didira damna plagas
„ Dinumerare, gravi percussus corda dolore
„ Lugubres irem moestior in lachrymas;
„ Gratus at recolo, quam dira tyranicus ipse
„ In propria ediderit viscera facta furor.
„ Testantur Clordæ, quæis funera mille suorum
„ Misere in campum Mahmetis Elyfium.

Id porro unicum hic adjecisse, non abs re judicamus: hunc genealogicæ Marchtalerianæ tabulæ auctorem minime eum fuisse hominem, qui rebus hisce conficiendis satis idoneus censeatur, totque aliis, præstantissimas, ut infra dicemus, genealogias textentibus, adnumerandus videatur; id quod vel ex eo intelligere licet, quod multæ hic Persicæ inter dynastias, alioqui satis celebres, familiæ desiderantur; nec dubium, quin in eo etiam majorem in modum sit hallucinatus, quod, cum una ex parte tres Mohammedis successores primos ابو بكر عثمان Abu Bekrum, Omarum, & Osmanum proxime ante Mohammedis generum علي Alium percensuerit (quod argumento est, ipsum auctorem ex Sunitarum secta fuisse) quod inquam illos etiam duodecim

seu antistites ex stirpe *Je Ali*, qui *Sittarum* solum sectatoribus in veneratione sunt, promiscue hic adungere non dubitarit.

(w) Inauguralis hæc oratio sic inscribitur: *Joannis Melchioris Maderi oratio pro lingua Arabica, dicta Augusta Vindelicorum in collegii Annæ auditorio majori, mense octobri 1617. in 4^{to}. Sermoni huic idem auctor epistolam invitatoriam, Arabico stylo exaratam, subjunxit.*

(x) Georgii Hieronymi Velschii commentarius in *Ruzname Naurus*, sive tabulæ æquinoctiales novi Persarum, & Turcarum anni, nunc primum edita &c. accedit dissertatio de earundem usu. *Augusta Vindelicorum 1676.* Ipsa potro adducta a Velschio verba, quod calendarium hoc, prætermissa interpretatione, chalcographi manu Turcice duntaxat efformari siverit, sunt subsequa: quocirca figuris æneis exhibendas satius judicavi; utilissimum, ac homine erudito dignissimum existimans, hac quoque in re studiorum partem impendere, ut manuscriptorum aliquis usus aquiratur, qui paucis omnino obtigit, adeo, ut plures in Latinis, & Græcis parum, in Orientalibus autem haud parum minus intelligant, si manuscripti codices evolendi sint: — Ut tamen tibi isto libello prodesse saltem voluisse videar, pauca adnotabo, cetera tui ingenii solertia commissurus.

(y) Math. Friderici Beckii *سنه ١٠٢٧* sive ephemerides Persarum per totum annum juxta epochas celebriores Orientis, Alexandream, Christi, Diocletiani, Hegiræ, Jexdegirdicam, & Gelalæam. E libello Arabice, Persice, atque Turcice manuscripto nunc Latine versa, & quinque commentariorum libris illustrata. *Augusta Vindelicorum 1696. in fol.* De editionis ratione hujus calendarii, quod in prædam militi Germano in Hungaria cesserat, hæc pauca ex præfatione auctoris adferre lubet: Primum sperabamus Lipsiæ, Jenæ, vel Francofurti ad Mænum, ubi typi Arabici extant, has ephemerides excudi posse, ubi vero spe nostra excidimus, eas chalcographi stilo in laminis æneis exarari curavimus, inque commentariis loco Arabicorum Ebrais litteris usi sumus. Ab eodem auctore *Augusta Vindelicorum 1688. in 4^{to}.* prodit specimen Arabicum, h. e. bina capitula Alcorani, XXX. de Roma, & XLIX. de Victoria, e quatuor codicibus manuscriptis Arabice descripta, Latine versa, & notis, animadversionibusque locupletata. Opus hoc ob defectum characterum Arabicorum literis itidem Hebraicis impressum est.

(z) Extat viri hujus historia linguæ Arabicæ Halæ 1706. præside Joan. Henric. Michaelis typis data.

(aa) Joan. Dav. Michaelis grammatica linguæ Arabicæ ex Erpenii opere in compendium reducta, & in Germanicum versa, cum chrestomathia Arabica ex Schultensii appendice ad Erpenii grammaticam desumpta. *Göttingæ 1771. in 8^{vo}.* Communicavit idem vir clarissimus cum orbe erudito *Abulfedæ descriptionem Aegypti, Arabicis, & Latinis typis Göttingæ 1776. evulgatam.* Pro eo, quod in præfatione auctoris promiserat, aliqua insuper *Africæ Occidentalis, Mesopotamiæ, Iracæ, Chusestanae, & Persiæ*, proprie sic dictæ, descriptio nos manet; utinam vir præstantissimus in eorum favorem, qui ejus lucubrationibus magnopere delectantur, fidem datam denique liberet. Id interea hoc in opere mirari non satis potuimus, auctorem commemoratis aliis vel tantillam *Abulfedæ* particulam ex Arabico Latinam reddentibus, nullam omnino *Athanasii Kircheri* injecisse mentionem, qui tamen inter primos eundem geographum Arabem, & partem quidem de Aegypto tractantem, infero etiam plurimis in locis textu originario, Latine imprimi, suoque *Oedipo Aegyptiaco* præponi curavit. Plura deni-

denique vir hic celeberrimus ephemeridibus suis *exegetica Orientalis bibliotheca* inserit, quæ ad literaturam Orientalium pertinent.

(bb) Friderici Nicolai *hodogeticum Orientale harmonicum Jenæ 1670. in 4^{to}.* de quo jam supra §. II^o. lit. (h) mentionem fecimus. Id unum duntaxat hic monere non abs re fuerit, operi huic præmissam esse grammaticam linguarum earundem secundum prima præcepta delineatam, dicta itidem biblica cum & sine analysi grammatica exhibita.

(cc) Joannis Andreae Danzii *initium Alcorani Arabice, & Latine. Jenæ 1692. in 4^{to}.* Complectitur liber hic primam partem, & partem secundam, de cujus editione in sua chrestomathia ex dialogis Tenzelii sequentia Hirtius perhibet: *abruptioni, ut puto, occasionem dedit labor Hinckelmanianus, ut totum Alcoranum Arabicum impressum sisteret, orbi docto conspiciendum.*

(dd) Henrici Godlieb Reimii *دروس* clavis linguæ Arabicæ, institutionem ejus, methodo maximam partem Danziana, ita compendio tradens, ut cuncta innotescere possint scientifice, anomalis analogiæ repositis, exemplis probata. *Jenæ 1718. in 8^{vo}.* Eodem in loco prior jam seculo prodierunt institutiones linguæ Ebraicæ noviter recognita, & aucta, accessit harmonia perpetua aliarum linguarum Orientalium Chaldaicæ; Syracæ, Arabicæ, & Aethiopicae opera Joan. Ernesti Gerhardi. *Jenensis 1647. in 4^{to}.*

(ee) Duplex sibi vir hic clarissimus meritum nostra quidem opinione comparavit, tum quod succinctas grammaticales institutiones, optime ad praxim accommodatas, dederit, tum quod textus varios Arabicos Latina versione, & adnotationibus non minus grammaticalibus, quam literariis in commodum suorum auditorum imprimi curaverit. Primum ejusdem opus sequentis est tituli: *institutiones Arabicæ linguæ, adjecta est chrestomathia Arabica. Jenæ 1770.* In hac chrestomathia continentur sura binæ Alcorani, fabulae Lokmani duodecim, ex psalmis Davidicis tres, pro specimine poetico principium notissimi carminis Thograi, sententia quadam poetarum, a Golio olim edita, cum fragmento historico Eutychie, & epistolio Abul Walidi, ejusque commentario. II^{um}. quod edidit, est anthologia Arabica complexum variorum textuum Arabicorum selectorum, partim ineditorum, sistens. Adjecta sunt versio Latina, & adnotationes. *Jenæ 1774.* Præclaram denique virum hunc in Wittenbergicis ephemeridibus magno literaturæ orientalis commodo locare operam, eadem abunde demonstrant.

(ff) Opera, quæ vir hic eruditissimus edidit, sunt sequentia. I^{um}. monumenta antiquissimæ historiae Arabum &c. *Gothæ 1775.* II^{um}. de rei numariae apud Arabas initiis &c. *Jenæ 1776.* III^{um}. dissertatio de diversis dialectis Arabicæ linguæ Germanico idiomate conscripta, & præmissa G. Richardsonii de linguis, literatura, & moribus Orientalium populorum dissertationi, quam Fridericus Federau in Germanicum transtulit. *Lipsiæ 1779.* IV^{um}. ejusdem præstantissimi auctoris singulari res Orientales promovendi studio opus Jonesii, de quo jam supra mentionem fecimus, *poeseos Asiaticæ commentariorum &c.* inscriptum, ibidem 1777. recusum est.

(gg) Joan. Christ. Clodii, ut rem breviter absolvamus, opera hos habent titulos. I^{um}. *theoria, & praxis linguæ Arabicæ h. e. grammatica Arabica continens 1^{um}. fundamenta ejus linguæ, succincta methodo tradita, adjectis Arabum grammaticorum terminis technicis. 2^{um}. dialogos tres in vulgari hodierna dialecto Arabica, quibus differentia illius ab erudita ostenditur. 3^{um}. duo capita geneleos a celeberrimo Judæorum magistro R. Saadia Arabice versa. 4^{um}. præfationem, qua de linguæ Arabicæ usu in exegefi sacra, in theologia Mohammedanica cognitione, in historia, & geographia, aliisque disciplinis differtur.*

seritur. 5^{to}. accessit analysi libri Hiobi, qua usus linguae Arabicae per singula capita uberius monstratur. Lipsiae 1729. in 4^{to}. II^{do}. grammatica Turcica necessariis regulis praeipuas linguae difficultates illustrans, ac aliquot colloquiis, & sententiis Turcicis aucta. ibidem 1729. in 8^{vo}. III^{io}. compendiosum lexicon Latino-Turcico-Germanicum cum praefatione de lingua, & literatura Turcarum corruptisque vulgari pronuntiatione nominibus ministrorum aulae Turcicae. eodem in loco 1730. in 8^{vo}. IV^{to}. تاريخ ه.ع. chronicon peregrinantis, seu historia ultimi belli Persarum cum Aghwanis gesti, a tempore primae eorum in regnum Persicum irruptionis, ejusque occupationis, usque ad Eschrefum Aghwanum, Persiae regem, continuata ex codice Turcico, in officina typographica recenti Constantinopolitana impresso, versa, ac notis quibusdam illustrata, cum tabula imperatorum familiae Ottomanicae, ex codici e manuscripto Turcico, in fine adjecta. ibidem. 1731. V^{to}. specimen ex historia Orientali literaria. ibidem 1723.

(hh) Celeberrimus hic auctor inter alia eruditissima opera & subsequa, res Orientales concernentia, magna certe nominis fama vulgaverat. I^{mo}. Abi Mohammed el Kasem Basrensis vulgo Hariri confessus XXVI^{im}. Rakda, s. variegatus dictus. e. codic. ms. cum scholiis Arabicis. Lipsiae 1737. II^{do}. Tharapha Moallakah cum scholiis Nahas. De hoc libro vid. §. XVI. lit. (l) III^{io}. de principibus Mohammedanis, qui aut ab eruditione, aut ab amore literarum claruerunt. Lipsiae 1747. in 4^{to}. IV^{to}. de Arabum epocha vetustissima Sail Ol Arem., idest, ruptura cataraetae Marebenfis dicta. ibidem 1748. in 4^{to}. V^{to}. Abulfeda annales Moslemici. Latinos ex Arabicis fecit 1754. in 4^{to}. tom. I^{us}. dein impresso novo titulo. Lipsiae 1778. Omnibus sane votis expetendum, ut subsequentes partes, quarum versionem ipsi jam auctori promptam, ac paratam fuisse constat, ab amico nunc aliquo, rerum Arabicorum amantiore, praecipue vero a cl. viris vel Koehlero, vel Eichhornio cum erudito orbe communicentur. VI^{to}. Thograi carmen Germanica lingua versum, Friedericopoli 1756. in 4^{to}. VII^{mo}. Abilvalidi Risalet, s. epistolum Arab. & Lat. cum notulis. Lipsiae 1756. in 4^{to}. VIII^o. specimina poeseos Arabicae, ex Montanabbi Arabice, & Germanice, eodem in loco 1765. in 4^{to}. IX^o. animadversiones ad Abulfedam, & prodidagmata ad historiam, & geographiam Orientalem 1766. quae operi Koehleriano, de quo mox sermo nobis erit, adherent.

(ii) M. I. F. Froriep de utilitate linguae in defendendis nonnullis re כרב specimen primum Lipsiae 1767. item Arabica bibliotheca Germanico idiomate conscripta, tom. I^{us}. Francofurti, & Lipsiae 1769. in 8^{vo}.

(kk) Christlanum de Murr laudabilem etiam ad promovendam literaturam Arabicam impendere curam, quas, edidit, ternae dissertationes comprobant; quarum. I^a. de historia Arabum in genere. II^a. de monetis Arabum. III^a. de sigillis Arabum inscribitur.

(ll) Dolendum sane, praeter binas dissertationes, quas modo allaturi sumus, nullum alium praestantissimi viri partum lucem publicam aspexisse; acerrimum enim viri ingenium, & linguarum cognitio plane singularis nostrum hoc desiderium nos premere non sinit. I^{us}. igitur dissertatio ita inscribitur: monarchiae Asiatico Saracenicae status, qualis VIII. & IX. post Christum natum seculo fuit, ex nummis argenteis prisca Arabum scriptura Kufica a Monarchis Arabicis Al Mansor, Harun, Raschid, Al Mamon, aliisque cufis. Lipsiae 1724. in 4^{to}. cum tabulis aeneis. in 4^{to}. II^a. vero monarchia Mogolo Indici, vel Mogolis magni, Aurenk fzeb, numisma Indo Persicum argenteum quinque librae rarissimum. ibidem 1725. in 4^{to}. cum tabula aenea. in 4^{to}.

(mm)

(mm) Opus supra laudatum, quod nobis necdum inspicere licuit, sub hac inscriptione notum est: Abulfeda tabula Syriae cum excerpto geographico ex Ibn Alwardii geographia, & historia naturali. Arabice nunc primum edidit, Latine vertit, notis explanavit Joan. Bern. Koehler. Accessere J. J. Reiske animadversiones ad Abulfedam, & prodidagmata ad historiam, & geographiam Orientalem. Lipsiae 1766. in 4^{to}. Ab eodem auctore Lubeca 1767. in 8^{vo}. typis datum est specimen emendationum in scriptores Arabicos, quod adjectum est notis, & emendationibus in Theocritum. Praestantem praeterea nonnullorum Arabicorum auctorum recensionem viro huic debemus, quae in repertorio literaturae biblicae, & Orientalis, invenitur, cujus Eichhornius auctor dicitur.

(nn) In his plura inprimis Corani exempla censebantur. Sic Abrahamus Hinckelmannus in sua ad Alcoranum, seu legem Islamicam praefatione de variis manuscriptis, bellicarum in Turcas expeditionum occasione in Germaniam nostram transmigrantibus, mentionem infert. cl. Michaelis itidem in Arabicae grammaticae proemio exempla quaedam, Göttingensi bibliotheca asserta praedicat.

(oo) Ita Velschius in citato commentario in Ruzname Naurus pag. 2^a, & 3^{ia}.

(pp) De Guelphana id unum hic meminisse necessarium ducimus: cl. Lessingium, illius modo bibliothecae curatorem, novi nuper Orientalis codicis indicium fecisse, quem Marchtalerianum, a Schikardo quondam in lucem prolatus, authographum esse autumat. Quod libri hujus exemplum in Caesarea hic loci bibliotheca extet, superius jam eodem hoc §. litera (u) exposuimus. Sed quid? si praeter illa tria exemplaria, quae cl. Lessingio ex Hottingeri opere innotuere, atque quantum ipsius, aliud adhuc, & hoc quidem eo ipso in loco adservatum extaret, ubi Marchtalerus & natus est, & postremos vitae suae dies egit? id profecto doctissimus Abbas Martinus Gerbertus in suo itinere Germanico editionis 2^{ae} pag. 203. ad annum 1773. praeclearo testimonio suo mirifice comprobat. Quid? si in tot manuscripti hujus codicis exemplis, quae tantam doctissimo Lessingio admirationem movent, nonnulla essent, quae vel hoc ex capite authographiae praerogativam potiori jure sibi vindicent, quod tremula jam grandaevo Marchtalero manu signata diversis rebus, & aucta sint. De nostro hic loci, ut diximus, adservato manuscripto id affirmare, nihil prorsus nos prohibet. Si, quae reliquorum exemplarium fortuna fuerit, ac conditio, quaeratur? nobis aequae parum, ac Lessingio integrum esse, difficillimum hunc nodum expedire, ingenue fatemur. Illud interea taciti praeterire non possumus, alios duos codices manuscriptos, Marchtalero illo longe praestantiores, & genealogias pariter Orientalium texentes, in bibliotheca Caesarea adesse, qui pro aviro Austriadum in exteris studio, ac amore singulis quibusque, inspicere eos cupientibus, lubenti certe animo exhibentur. Sed de his paulo inferius nobis sermo recurret.

§. XIX.

Austriacis in terris, quarum brevi perlustratione praestantissimam commentationi nostrae coronidem imponi posse judicamus, linguarum Orientalium studium pro avita Principum Austriacorum in omne genus doctrinarum amore, benevolentia, atque regia plane munificentia

centia sub ipsa efflorescentis iterum literaturæ primordia institutum, amplificatum, exornatumque est. Et quemadmodum ea tempestate in aliis Europæ academiis mos obtinuit, ut *Arabica* plurimum, nonnihil etiam *Persica* linguæ studio tribueretur, propterea quod earum cognitio ad solidorum sacrorum biblicorum hermeneuticam, & ad refutandos ex ipsis fontibus *Mohammedis* errores valeret plurimum, idque studium voluntati, & antiquissimis summorum Pontificum constitutionibus apprime esset consentaneum: ita hic loci late patens cum *Turcis* confinium circuitus, (a) indeque tum ob tuenda patria jura, tum ob promovendum commercium nata necessitas vim veluti quandam adhibuit, ad illarum, & linguæ *Turcica* studium adjungendi, atque intrapatrios limites magis in dies, magisque excolendi. Nec vero hujus, ipso usu condiscendæ, desuere unquam populis Austriacis occasiones, quas illis & ditionum utriusque gentis vicinitas, & suborta identidem alia ex aliis bella, aut pacis demum, & commerciorum tractanda negotia (b) propemodum continuas subministrarunt. Et certe rerum *Turcicarum* memoria ab antiquissimis temporibus occupat fastos nostros, ita ut jam sub initium sæculi XI, ubi primæ *Turcarum* nationes in Syria, & Aegypto militarant, in annalibus patriis legamus, divi LEOPOLDI pientissimam matrem, (c) sacrorum Salvatoris nostri locorum visendi proposito, cum *Welfo* seniore, duce Bojorum, & *Thiemo* Salisburgenſi Archiepiscopo in Orientem discessisse; verum antequam Palæstinam attingeret, tristi fato mortem oppetiisse; nec multo post HENRICUM etiam, secundum hujus nominis, Marchionem Austriæ, (cum res Christianorum in Palæstina periclitarentur vehementer, atque jussu *Eugenii* secundi Pontificis maximi divus *Bernardus* germanam cruce signatorum expeditionem ubique promulgasset,) & nomen ultro dedisse sacræ militiæ, & decertasse cum *Turcis*, duce ipso *Salah-eddino*, non sine insigni, ob partem eo bello gloriam, nominis sui commendatione. (d) Id vero singulari prorsus Numinis providi consilio factum fuisse videtur, ut, ubi illustrior illa *Osmanidarum* stirps, quæ nunc admodum Constantinopoli Europeis æque, ac Asiaticis provinciis imperat, occupata *Cutachia*, duce Sultano *Osmano*, primas in Natolia radices diffunderet, eodem fere tempore, post viginti trium annorum Germaniæ anarchiam RUDOLPHUS HABSPURGICUS ad summum dignitatis gradum eveheretur, atque augustissimo dominatui subjicerentur ditiones omnes Austriacæ, quas, potentissima hæc Domus, & una Germaniam omnem contra infestas Ottomanorum incursiones securis omnibus sæculis tueretur. (e) Et vero implevere feliciter Principes Austriaci hanc sibi demandatam tuendi limitis Orientalis provinciam. Sic FRIDERICUS III^{ius} in comitiis *Norimbergensibus*, dein etiam in *Viennensibus*, & *Ratisbonensibus*; postquam *Osmanida*, subjugata Bosnia, copiosissimum militem in agrum Medelingensem, qui est provinciæ Carniolæ, inferre tentassent, de confinio milite ad arcendos hostium incursus cum reliquis proceribus tractavit, (f)

con-

concessa dein in comitiis Augustanis facultate collectæ *Turcica* indicendæ. (g) Sic MAXIMILIANUS Cæsar eam sibi nominis gloriam sapientia, consiliorum sagacitate, prudentia, & fortitudine bellica præcipue comparavit, ut perturbatis postea magis, magisque rebus, cum in Oriente, tum in ipsa Italia, in comitiis *Augustanis* Galliarum rex *Ludovicus* II. non dubitavit apud eundem divum Principem, & proceres Germanos per oratorem suum *Helianum* agere de bello adversus *Venetos*, atque *Turcas* suscipiendo. (h) Hæc in sago, & toga spectata virtus Principum Austriacorum tanquam avita hæreditas per omnes etiam posteros, ac successores propagata, nullo non tempore cum exteris, tum indigenis admirationi fuit; idque hæc præcipue de causa, quod in delectu eorum, quos aut belli, aut pacis tempore consiliorum suorum administratos adhibuere, non minus felices, ac perspicaces fuerunt. Cui enim ignota nomina præstantissimorum belliducum, *Palsii*, *Schwarzenbergii*, *Teuffenbachii*, *Caprara*, *Montecuculi*, *Stabrenbergii*, *Eugenii*, nomina nullo non ævo cum honore commemoranda? (i) & quoniam omnia, quæ ab Augustissima Domo acta fuere, in commune reipublicæ Christianæ bonum cederent, etiam reges *Poloniæ*, duces *Palatini*, *Bavariæ*, & *Lotharingicæ* gentis heroes se prioribus adjungere haud dubitavere. Ubi vero pacatioribus consiliis uti licebat, ad caduceatos cum Ottomanis labores semper viri delecti, quos cum summa eruditione, rerum agendarum peritia, candore denique, ac probitate, aut jam antiqua gentis prosapia ornavit, aut qui digni habiti sunt, ut nobilitate, a Cæsaribus ultro oblata, ad posterorum memoriam conspicui redderentur. Sic *Malvetium* excepit *Busbequius*, quem viros inter ævi sui præcipuos, maximis laudibus jam longe antea affecit *Lipsius*. (k) Cum redux ille esset, secuti *Albertus de Wis*, & *Carolus Rim*, ambo e nobili apud Flandros genere, *Liber Baro Ungnadius a Sonnek*, *Joachimus a Sinzendorf*. (l) Et quemadmodum ad triennium instituta tunc erat legatio, a RUDOLPHO II^{do} ante omnes ad tam ancipitem locum, ubi animi dotibus prorsus insignibus, iisque plurimis opus erat, consiliarius intimus, & Archiducis CAROLI cameræ præses, *Joannes Cobenzel a Brosek* (m) primum designatus est; verum ubi Archidux præclarissimo hoc viro haud quaquam diu care se posse assereret, suffectus *Joannes Liber Baro a Breuner*; sic aliis alii succedere, quos enumerare longum foret, natalibus clarissimis orti. Eminent hos inter præ reliquis *Henricus a Liechtenstein dynasta in Nicolsburg*, *Jacobus de Leslie*, *Albertus Caprara*, *Wolfgangus ab Oettingen*, *Damianus a Virmond*, *Corfitius ab Ulfeld*, atque hi omnes legatorum primi ordinis munere defuncti. (n) Postremum *Benklerus*, *Schwachbeimius*, *Thugutius*, & *Herbertus* internunciorum Cæsareo-Regionum titulo, & prærogativis condecorati, ad Portam Ottomanicam missi sunt. (o).

Atque huic demum virorum adeo præstantium delectui debemus lætissima in terris nostris linguarum, atque literaturæ Orientalis

m m

incre-

incrementa. Per hos effectum est, ut quo consilio, qua providentia semper utebatur Augustissima Domus in tractandis cum Oriente rebus, ac negotiis, eodem zelo, ac fervore cognitionem eruditionum Orientalium inter suos promotum iret. Sic quod CAROLUS V^{us} ipse praesens in Hispania ad augmentum hujus studii faciebat, idem per fratrem suum FERDINANDUM in Germania fieri curavit. Nam hic munere *Imperialis Locumtenentis* conspicuus, *Robertum Wakefieldium* Anglum, (p) quod linguae *Hebraicae*, *Chaldaicae*, & *Arabicae* peritissimus esset, in universitate Stutgardensi (quoniam Wirtembergia tunc temporis Austriae suberat) tamdiu retinuit, donec in Angliam evocatum, commendatitiis literis profectus, ipsi *Henrico* Angliae regi jacturam hanc viri, adeo chari sibi, gravem esse testaretur. Idem porro hic rex in terris Austriacis Orientalium linguarum studio optime consuluit, quod *Joannem Albertum Widmanstadium* provinciarum Austriae cancellarium renunciaret, virum, qui non solum ipse *Arabica*, *Syriaca* aliisque linguis erat imbutus, verum etiam omnibus viribus adnitebatur, ut in commune bonum Christianae rei maxima inde utilitas, adstipulante ita etiam optimo, ac munificentissimo principe FERDINANDO, ultra Europae limites propagaretur. Hoc igitur doctissimo viro auctore, ad universitatem Viennensem evocatus est *Guilielmus Postellus*, ut praeter linguam Graecae etiam *Arabicae* professorem ageret, & typographeum *Arabicum* constitueret: quod utrumque *Postellus* optime praestitit; nam cathedram ab eo solemniter consecratam comprobant inauguralis oratio, quam hic loci anno reparatae salutis 1554. ad senatum academicum dixit: *De lingua Phoenicis, sive Hebraicae excellentia, & de necessario illius, & Arabicae penes Latinos usu.* Typos Orientales illo curante efformatos fuisse, ex eo specimine liquet, quod una cum praedicta oratione in aedibus ad sanctam Annam opera *Michaelis Cimmermani* praefato anno impressum est. (q) Habet hinc urbs Viennensis iustissimam gloriandi materiem, se post urbem Genuam inter primas in Europa curasse typos Orientales. Sed invidum fatum hunc rarae eruditionis virum hoc eodem anno, quo coeperat, civitati nostrae eripuit. At non destitit *Widmanstadius* optima spe ali, fore ut, cum post biennium suum absolvisset testamentum novum *Syriacum*, fultus principum Christianorum largitate etiam *Arabicae* linguae instrumenta, librosque sacros sit acquisiturus. (r) Quamquam vero temporum injuria spe sua delusus fuerit, non minus tamen posteris quoque Austriacis Principibus fautoribus procuratum est, ut multum ad illustrandam Orientalem historiam, tum ad elucidandas linguas ipsas, cum primis vero *Turcicam*, tum denique ad literaturam etiam Orientalem universae ex ipsis fontibus prodirent adminicula. Primum historicum exemplar *Turcicum*, ex quo certius quid constaret de *Osmanidarum* origine, principum veris nominibus, ac rebus gestis, in Europam ex peregrinatione sacra ad sanctum sepulcrum redux *Hieronymus Pek a Leopoldstorf* referens, piissimo FERDINAN-

DO

DO I^{mo} obtulit. Qui idem hoc manuscriptum *Joanni Gaudier*, alias *Spiegel*, interpreti *Turcico* in Germanicum vertendum tradidit. (s) Latuit incognita haec versio per sex ferme lustra, donec *Joannes Leunclavius* Constantinopoli Viennam reversus, & hanc eandem versionem cum autographo exemplari *Turcico*, quod in RUDOLPHI II^{di} Romanorum Imperatoris bibliotheca asservabatur, adjutus a *Stephano* Ungaro, *Turcicae*, *Arabicae*, *Persicaeque* linguae gnaro, revivendi copiam nactus, primum quidem Latine, dein & Germanice edidit. Majorem adhuc laudem meretur hoc loco ad seram posteritatem *Leunclavius*, quod hos annales, qui desinunt in annum Christi 1550, usque ad annum 1588. continuaverit, pandectas historiae *Turcicae* elaboraverit, (quibus diversa capita geographica, historica, genealogica Orientalia mire illustrantur) ac subin opus completius historiae Musulmanicae *Turcorum* ex monumentis ipsorum erutum conscripserit. (t) Silentio praeteriri hoc loco nequit *Hieronymus Megiser*, qui primo MATHIAE Caesaris anno, grammaticam *Turcicam* edidit, Augustissimo huic Principi consecratam, (u) in cujus praefatione utpote operis novissimi, & hoc in genere primi, haec auctoris verba leguntur: *quoniam ipsemet plurimum idiomatum callentissimus tam diversis nationibus, tot lingua differentibus populis, summo cum imperio praefuit.*

Viennae eadem tempestate inclaruit *Sebastianus Tengnagl*, qui a divo RUDOLPHO hujus nominis II^{do}. bibliotheca palatinae Viennensi custos datus, sub duobus etiam posterioribus Caesaribus, MATHIA, & FERDINANDO II^{do}. Augustis usque ad obitum suum, annum nimirum 1636, optime de re literaria in hoc musarum palatio meritis. Erat vir hic idiomatibus Orientalibus, *Arabica* nimirum, *Persica*, & *Turcica* praclare imbutus, & ob id ab aliis sui aevi in Europa literatis plurimi habitus; id quod testatum faciunt versio chronici ab exortu *Mohammedis* usque ad annum *Hegirae* 658, quae una cum aliis manuscriptis ipsius, & lectissima codicum Orientalium collectione nunc in eandem bibliothecam Caesaream transmigravit. (w) FERDINANDO III^{io}. Caesare, imperii clavim tenente, typis evulgata hic Viennae versio celeberrimi in terris Osmanidarum historiographi *Saddedini*, quam curavit ejusdem Caesaris interpretes *Vincentius Bratutti*, qui dein celeberrimum librum moralem, *Speculum politicum* appellatum, lingua Hispanica (priorem enim in linguam Italicam traduxerat) evulgavit. (x) Demum sub gloriosissimo LEOPOLDI Caesaris regno confectum est magnum illud, & nunquam satis deprædicandum opus, *Thesaurus Orientalium linguarum* inscriptum, quod non abs re huc usque omnium fere admirationem in se rapuit, tum quod decumano labore congestum, tum quod utilitatem ingentem omnibus philomatibus literaturae Orientalis adfert; sive enim *Arabica*, seu *Persica*, sive *Turcica* linguae enodare velis abstrusissimas difficultates, aut usitatiores, & magis obvios loquendi modos reperire, aut regulas grammaticas quæras succinctas, claras, & faciles, nã tibi profec-

m m 2

to

ro hoc in opere satisfiet? auctor hujus laboris, quod Augustissimo Principi suo LEOPOLDO Cæsari inscripsit, erat *Franciscus a Mesgnien Meninski* consiliarius aulico-bellicus ac primus iuterpres Cæsareus. Qua doctrina, quam solida linguarum Orientalium peritia præditus fuerit, ipsum hoc opus orbi literato manifestum facit. (y) Per idem tempus literarium hoc stadium itidem hic loci multo quidem cum zelo, verum non semper æquali Marte cum *Meninskio* decurrit *Joannes Baptista Podesta*. Augustissimus Cæsar literaturæ Orientali plurimum favens virum hunc & Romam, & subin etiam Constantinopolim adire jussit, ut perpoliret eas animi dotes, quas a natura nactus est, ad condiscendas gentium exterarum linguas; quin, ne aliis opportunitas deesset hoc in genere literarum se se Viennæ exercendi, concessum est eidem, ut publicas hic prælectiones haberet. Hinc tripartitam grammaticam prelo subjecit, & quemadmodum etiam in aliis conatus sui specimina edere desideravit, ita cum parte chronici *Turcici*, ab incognito quodam auctore conscripti, etiam *Mustaphæ filii Hoffein algenabi* de gestis *Timurlenkii* opusculum, Latine redditum, evulgavit. (z) *Petrus Bedik* Perso-Armenus *Joanni Podesta* tum confidentiori amicitia junctus, quoniam per idem tempus ex munificentia Cæsarea annua pecuniarum summa honorabatur, amplum librum de moribus, religioneque *Persarum* conscripsit, atque sub splendido ex *Persica* lingua deprompto titulo *Cibil futun*, seu *quadraginta columnarum theatri* Augustissimo Principi dicavit. (aa) Lucem subinde publicam aspexit sub initium præsentis seculi catalogus manuscriptorum a comite *Marfiglio* (de quo supra mentionem fecimus) stipendia Cæsarea merente, in arcibus Hungaricis armis Austriacis expugnatis, ad septingentos fere repertorum, auctore *Michaele Talman*. (bb) Quem certe linguarum harum non illiteratum fuisse interpretem, vel id comprobat, quod non, ut plurimum fieri assolet, in suo catalogo incultum titulorum elenchum, sed cujusque operis fufum conspectum tam nativa lingua, quam fideli etiam versione exhibuerit. Alterum specimen literaturæ Orientalis, quod tertio post secularem anno, hic Viennæ typis evulgatum est, sunt paræmiæ *Lokmani sapientis*, tantum jam *Arabice* antea ab *Erpenio* editæ, tunc temporis curante Sacræ Cæsareæ Majestatis linguarum Orientalium secretario *Joanne Lachewiz* Constantinopoli per *Persam* literatum *Persica*, per *Turcam* eruditum *Turcica* lingua donatæ. (cc) Has itidem *Joannes Baptista Podesta* velut ultimum musæ suæ Orientalis partem JOSEPHO I^{mo}. Romanorum Regi dicatas publici juris fecit.

Verum non raro accidit, ut, ubi expedita videntur negotia quam maxime, & rerum gerundarum spes latissima affulget, improvise casu impedita hæreant omnia. Hanc eandem adversam fortunam hic loci expertæ sunt literæ Orientales. *Meninskius* plures his linguis imbuit: alter, ut idem auctoritate publica facere possit, faculta-

cultatem impetravit a Cæsare. Dum hic in suo voluminoso linguarum Orientalium trienniali cursu insudat, ille lexicon trium Orientalium linguarum mole grande, labore certe majori a nullo hucusque tentatum incipit, renitente ferme ipso fato, per decursum plurium annorum continuat, & in commune commodum ad felicem perducit exitum, inciso veluti nervo elanguit pene omne literarum Orientalium studium, & vix non penitus oblivioni datum est; ita quidem, ut typographeum *Joannis Baptiste Podesta* in hodiernam diem incognitum lateat, *Meninskianum* alterum ita post hujus quoque viri fatum incassum, & latebris profundis immersum jacuit, ut non nisi post medium seculum, & amplius in lucem protractum sit. Causam sinistri hujus eventus non levem esse suspicamur, quod per eandem tempestatem cunctæ fere bellis occupatæ erant provinciæ, atque adeo plus dilatandis versus Orientem finibus, quam propagandis literaturæ Orientalis limitibus tribui pro illorum temporum ratione necessum erat. Interea in commodum rei literariæ cum in genere, tum speciatim etiam Orientalis, felici omine, illo ævo jussu, ac munificentia Divi CAROLI Imperatoris, bibliotheca palatina ingentibus sumtibus ædificata, atque juris una publici facta est. In qua mirentur alii augustam operis structuram, alii innumerabilem ferme librorum copiam, alii lectissimum eorundem ordinem, nos non sine suavi animi sensu recordamur, tam typis, quam calamo exaratorum codicum rarissimorum Orientalium locum etiam ibidem bene amplum assignatum esse; nam præter illos *Tengnaglianos*, quorum jam *Lambeckius* olim mentionem fecerat, sunt & alia rarissima Orientis monumenta, (quæ si literato orbi quondam typis proposita fuerint, quandoquidem ad gentium Orientalium originem maxime spectant) non sine voluptate ab eruditis legentur. (dd)

Est hoc beatoris seculi nostri non ingloria felicitas, ut id, quod per erectum splendidum musis palatium Divus CAROLUS cepit, nunc sub Augusti patris Augustæ Filiae MARIE THERESIE latissimis incrementis auctum, amplificatumque fuerit; cum præter alias bene multas, incomparabiles animi dotes, hæc inter reliquas præprimis eluceat, ut præcipuo honore literarum omne genus complectatur, atque vel per id solum immortalem nominis sui famam gentibus cunctis, atque ætati omni jam dudum transcripserit. Ipse Oriens in tumultuosissimo illo temporum turbine, quo imperii sui gubernacula primum capeffivit, tum subsequenter etiam annis nullo non tempore indicis minime dubiis comprobavit, ingentem prorsus esse æstimationem, & reverentiam, qua Divæ Principis nostræ excelsum mentem, virtutumque, quibus prædita est, comitatum omnem semper est profecutus. Id quod & tot festivis legationibus, (ee) & indubitatis cumprimis exemplis luculentissime demonstravit. Sed an mirum hoc cuipiam videri poterit, si scientias, artesque, atque virtutes una omnes solum conscendisse cum hac Principe animadvertat? Esset profecto, quod ipsius oratorum principis exhauri-

ret facundiam, si omnia MAGNÆ THERESIÆ decora oratione complecti desideraret. Utinam eruditi omnes, pro suo quisque modulo, singuli capita singula, in quibus elaborant, laude in hac Principe dignissima, encomiis celebrarent! nos certe, qui præfixos nobis terminos egredi non sumus, tanta ab hac *Augustissima Domina* in solius Orientalis literaturæ commodum præstita esse, jure merito asserimus, ut ea non dicendo exornare, sed ne enarrando quidem prosequi omnia possimus. Sed quid longius ista? abesse omnino omnis facundia potest, cum præclare factis ipsa veritas sufficiat. Quid illud? quod clarissimum æque, ac doctissimum virum *Adamum Franciscum Kollarium*, nunc consiliarium Ejus aulicum, ad bibliothecam suam palatinam adsciverit? qui præterquam quod scientiis plurimis insigniter instructus, præter consuetudinem illius temporis etiam Illyricis, Græcis, *Arabicis*, *Persicis*, *Turcicisque* linguis operam adeo feliciter locaverit, ut eruditis omnibus admirationi, compluribus exemplo, quod sequerentur, in celeberrimo Viennensi athe-neo fuerit. Testatum hoc fecit cura illa, ac industria prorsus singularis, qua numerum librorum Orientalium in hoc musarum palatio maximopere auxit; qua typos a *Meninsio* superiori seculo fufos, nunc e tenebris erutos in lucem denuo produxit; qua *Meninskianæ* institutiones linguæ *Turcicæ* secundis curis, adjecta itidem methodo linguam *Turcicam* suo Marte discendi, pluribus exercitationibus analyticis auctas, edidit; qua denique de selectis *Turcicarum* rerum scriptoribus *Turcicis*, cum textu ex authographo edendis, non solum consilium cepit, verum etiam majorem particulam *Saddedini*, Latino sermone versam, jamjam imprimi curavit. Quod quidem opus, expertum ab omnibus, pro indefesso illo studio, quo vir doctissimus adlaborare solet, jam dudum fini proximum foret, nisi ad alias curas evocatus fuisset. (ff) Debemus autem interea instructo huic novo typographico hoc maxime, quod subin aliud præclarum opusculum, specimen nimirum *Poeseos Persicæ*, sive *Mohammedis Schemseddini* odas sexdecim, *Liber Baro Reviczki*, nunc ad aulam regiam Borussicam legatus Cæsareus, prelo subjecit, in quo veneres Asiaticæ cum numero Horatiano pulcherrimo ordine certant. (gg) Verum nec minori ratione samam ejusdem viri clarissimi nobilitavit versio alterius libri *Turcici*, quem de instruenda acie *Turcarum* quondam composuit, atque typis Constantinopoli edidit *Ibrahim Efendi*. Sed, si minora fortassis etiamnum hæc videri cupiam possem, graviora jam nobis repetenda sunt, quæ cum ipso reipublicæ comodo arctius conjuncta sunt.

Anno 1753. magno Austriæ bono factum, ut *Augustissima Domina* Principi *Kaunizio* gerendorum exteris in aulis negotiorum curam, & amplissimum supremi cancellarii munus deferret. Qui vir summus, cujus aciem nihil neque magni, neque parvi, neque ipsi minutissimi negotiorum apices fugiunt; cujus perspicacia perlustrat, penetrat, acriterque dijudicat omnia, ac prius ad optatos

semper

semper exitus perducit, quam alii eorum perficiendorum vias, & adminicula pervidere potuissent; quique vir gravissimam, eandemque abstrusissimam gubernandæ reipublicæ artem cum jucunda illa amœnorum literarum, & artium cognitione nexu sapientissimo conjungit; is, inquam, in ipso aditu conceditæ sibi provinciæ deprehenderat, in *Turcicæ* legationis negotio, eorumque præcipue delectu, qui ad literarum cum *Turcis* commercium tractandum, atque ad munus interpretum adhiberentur, mutationis non nihil, ac etiam emendationis opus esse. *Augustissima Domina*, quæ animo gestiente, maximaque alacritate complecti solet, quidquid ad regnorum commoda, & incrementa ex usu fore intelligit, normam, ea super re descriptam, summa assensione comprobavit, ratamque habuit. Atque inde, media in urbe regia hæc exstitit, quam habemus, *linguarum Orientalium Academia*: palæstra nempe illa, in qua adolescentes illustri, aut certe non ignobili genere nati, ab educatione liberali, ingenioque præclaro commendati, non minus linguarum Orientalium, quam aliorum etiam omnium, quæ nobilem adolescentem decent, scientiarum cognitione instituuntur primum; tum Constantinopolim ad internuncii Cæsarei comitatum dimittuntur, ut haustam in *Academia* doctrinam, usu ipso, & inspecta negotiorum tractandorum ratione perficiant, absolvantque, ut ad eadem aliquando tractanda & ipsi convalescant. (hh)

Hæc institutionis ratio exitus secundos habuit, fructusque attulit quotidie ampliores. Quorum quidem primus fuit, poema dramaticum, typis subinde evulgatum, (ii) parvi res quidem natura sua momenti, sed specimen tamen suarum in *Turcicæ*, Gallicæque lingua progressuum, & una testimonium submississimi studii, obsequiique, quo futuri Dominatoris, atque Statoris sui JOSEPHI II^{di}. primum cum MARIA LUDOVICA Hispaniæ Infante connubium prosequi ausa est, illiusque honoribus Principis consecrare, qui, cum annis abhinc septem, agrum Daciæ, Mæsiæque finitimum (quo jam inde ab *Antonini*, *Trajanique* ævo regnantium nemo unus penetravit) peragraret ipse, lustraretque oculis, illico vidit, quæ est perspicacia, providaque in omnes partes cura, desiderari quæpiam iis in locis ad mutua cum *Turcis*, quæ sermonis, quæ literarum commercia; vidit, inquam, & incommodo huic mœderi, constituendo *Leopoli* in Polonia interprete, quamprimum decrevit. Porro *Academia*, quæ hoc pacto submissionis suæ, & officii quasi primitias obtulerat, illustriora paulo post edidit documenta, & felicius, quos fecerat progressuum, & utilitatis, inde ad rempublicam emanantis, quando tum ad aulam Ottomanicam, tum ad limites provinciarum, novi, iique a linguarum, rerumque tractandarum peritia, multo paratiores admoti interpretes sunt, qui spectatam in rebus gerendis dexteritatem, diligentiam, fidemque suam Cæsareæ aulæ maximopere probare; ipsisque ministris *Turcicis* quibuscum agendum, transigendum que erat, se se ob locatam scite, dextreque operam suam plurimum

nn 2

com-

commendavere; qui denique digni habiti sunt, ut jam ad gravissima, maximique momenti procuranda regnorum negotia adhiberentur. Ad fidem hisce faciendam satis superque fuerit, verbo commemorare, illum Baronem a *Thugut* hac in *Academia* adolevisse; cujus nominis fama per Europam celebrata, rei hujus veritatem, quovis argumento luculentius ipsa loquitur.

Tenere nos hoc loco non possumus, quin & alterum raræ prorsus, ac exquisitæ linguarum Orientalium peritiæ specimen in clarissimo, ac doctissimo domino *Thoma de Herbert* exhibeamus, qui non satis deplorando literaturæ Orientalis damno, ætatis ipso in flore præmature nobis fato ereptus est. Argumento id unum sit: *Turcarum* Sultanus ultimo defunctus, *Mustafa* nomine, sanitatis tum suæ, tum suorum conservandæ præ ceteris studiosior, jam inde ab imperii sui principio id agebat, ut, quam per Europam reliquam florere intellexisset artem medicam, in suis quoque ditionibus nonnihil aut utiliore, aut magis notam faceret, cupiebat vehementer, *Boerhavii institutiones medicas* exacta, accurataque interpretatione in *Turcicum* sermonem converti. Arduum sane opus, multique negotii, propterea quod ad illud perficiendum medicinæ aliqua, physices item cognitio non vulgaris, ac duorum toto inter se genio discrepantium idiomatum accurata, exactaque notitiâ, atque acre imprimis ingenium requireretur. Verum inter omnes, quotquot Constantinopoli tum agebant, exterarum nationum interpretes, neminem erat reperire, qui difficilem hunc laborem in se susciperet, præter unum *Herbertum* nostrum, qui opus, tot impeditum difficultatibus, assumpsit elaborandum, tamque felice, opratoque exitu terminavit, ut illud hodie ab eruditis, rerumque peritis arbitris magno in pretio habeatur. (kk)

Equidem non est nobis propositum hoc loco *Academiæ* hujus panegyrim adornare: verum, quoniam de linguarum Orientalium his in regionibus fato agere institimus, sane alienum a rationibus nostris videbatur, de ipsius harum linguarum *Academiæ* ortu, progressuque nos unos conticescere; cum præsertim vel alienigena quispiam; sed idem *Arabica* linguæ cultor perstudiosus, per occasionem restauratæ solenniter anno 1756. scientiarum universitatis Vindobonensis, transcriptique eidem solenniter novi, magnificique palatii *Augustissimam Dominam* MARIAM THERESIAM Præfitem linguarum Orientalium palam consalutavit. (ll)

Illud porro Austriacis in terris ad commoda, & incrementa Orientalis literaturæ opportune, feliciterque evenit, ut Excellentissimus Dominus Liber Baro de *Binder* propiore *Academiæ* hujus gubernandæ, ac protegendæ provinciam capefferet. Clarissimus hic aulae Cæsareæ Administer, illud sibi proprium, ac peculiare semper habuit, ut cogitationes, curasque omnes ad rempublicam bene gerendam, atque ad promovenda literarum, & bonarum artium studia, propemodum ex æquo partiretur. Et vero optandum id cum-

primis

primis est, ut quo religionis sacrae cultu, quo recti, honestique amore, quo negotiorum rite gerundorum ardente studio ipse plurimum excellit, iisdem quoque virtutibus, felici quadam propagatione, hæc *Cæsareo Regia Palæstra* perpetuo efflorescat. Hujus ipsius laudatissimi Ministri opera, & consilio factum, ut nuper admodum *Academia* hæc novum specimen suæ linguarum Orientalium peritiæ, idque typis publicis mandaret, *Anthologiam* intelligimus *Persicam*, opusculum, cui id honoris præcipui obtigit, ut Sacro *Augustissimæ* MARIÆ THERESIÆ nomini illud inscribere, dicareque liceret, quodque subinde opus eruditorum, etiam exterorum honorifico iudicio comprobatum est. (mm) Ejusdem denique consilii, curæ, ac sollicitudini in acceptis ferendum est, quod ad linguas Orientales discendas tam necessarium, tam magno pretio venale, tamque mirifice rarum *Meninskii lexicon* jam demum iterum lucem publicam aspiciat, & quidem editione emendatiore, multoque auctiore, ac locupletiore. (nn) Idem ipse erat, qui descriptas varias super hac nova editione formas, & consilia disquisivit, ex iisque, quæ optima viderentur, adoptavit; qui impedimentum, quod maximi in typographiam faciendi sumtus attulere, *Augustissimæ Domina* munificentia, ac liberalitate sublato ivit; qui denique progressui operis, maturationi, absolutionique eo potissimum consuluit, quod plurimum simul operæ, manusque colligendo, transcribendo, aliisque modis, in ejusdem perardui laboris partem vocarentur. Faventia tandem Orientali literaturæ omina illud absolvit, quod meritissimo huic Ministro, etiam provecta hac ætate, placuit in *Academiæ* *Orientali* curarum suarum partem non minimam deinceps quoque derivare; quo celeberrimi illius effati veritatem novo rursus argumento confirmat: Virum, qui in reipublicæ administratione maxima nominis sui fama consenuit, neque ad gloriam suam illustrius, neque ad animi etiam remissionem jucundius, neque ad publica comoda utilius quidquam, aut præstantius facere posse, atque si plenam meritis senectutem erudito otio, & artium, ac literarum omnis generis propagationi consecratum velit.

Tam secundis, ac felicibus Orientali literaturæ temporibus illud etiamnum fore speramus, ut (qua est vigilantia, cura, ac sollicitudine prorsus Materna in omne genus literarum *Augustissimæ Domina nostra*) eadem & in antiquissima, ac celeberrima universitate hujate, & in reliquis provinciis non tam amplo quidem, ut in sæpe dicta *Academia*, & tam peculiari studio, sed pro rata tamen portione, atque ad finem propositum suffectura excoleretur. (oo) Postremum, cum hæc in patria scribimus, in qua & Principes ipsi, & qui Principibus a consiliis sunt, tum de omni genere literarum, tum de illa etiam, quæ in remotissimis terrarum partibus obtinet, literaturæ tam præclare sentiunt, nil magis a propitio Numine exoptandum nobis est, quam quod aliquando *Plinius* precabatur, inquiens: *beneficiis tuis faveas, tantisque muneribus addas perpetuitatem.*

oo

(a)

(a) Pars non exigua confinium, quibus *Turcicum* imperium gaudet, regionibus Austriaco dominio potentissimo subjacentibus, constat. Limites inter utrumque imperium non procul ab urbe *Novi* exoritur, ubi flumen *Una*, extremas *Bosniae* oras alluens, in *Savam* fluvium se se exonerat, qui *Bosnia*, *Serviaeque* partem a *Croatia*, *Sclavonia*, & *Syrmio* dirimens, ad *Albam Gracam* usque, *Serviae* nunc metropolim, fines constituit. Ab hoc loco nobilissimus *Hungariae* fluvius *Ister*, absorpto *Sava* flumine, *Serviae*, atque *Osmanidarum* una ex parte, ex altera vero *Bannatus Temesiensis*, sive *Hungaricas* novorum comitatum procincias ad usque pagum, *Orfowa* dictum, didit. Porro non procul a *Czerna* tenui, ac exiguo amne, sed inde ab illo pacis *Belgradensis* tempore, quo haec sancita sunt, admodum nobilitato, altissima montium juga ab antiquissimis jam temporibus *Walachiam*, *Moldaviamque* a magno *Transylvaniae* principatu disjungunt. Ex quo denique terrarum pars quæpiam, *Buccovina* nomine hodie insignita, solenni transactione in perpetua Augustissimæ Domus Austriacæ jura concessit, latissime patentium confinium terminum usque eo patent, ubi pagi, & prædia nonnulla arcis *Chotinensis* ad *Tyræ* fluvii oras se se diffundunt. In his jam adeo vastis terrarum tractibus, cum non rara, ab utriusque confinis imperii præfectis provincialibus dispicienda, atque expedienda, occurrere negotia necesse sit, ad procurandum literarum commercium, & versiones exactiores obtinendas apprime necessarium visum est, ut auctoritate publica *Zagrabia*, *Essekini*, *Petrovaradini*, *Temesi*, *Cibinii*, ac *Leopoli* linguarum Orientalium constituantur, alanturque interpretes.

(b) Rerum cum *Osmanidis* gestarum annales vel summatim evolventibus, haud ignotum esse potest, alia, atque alia sæpius pro ratione temporum pacis instrumenta confecta esse, quæ omnia cum longo hic ordine recensere, neque loci hujus, neque nostri sit propositi, id solum paucis commemorare juverit, quod, sicut hæc inter duo imperia potentissima prius brevissima induciarum erant tempora, ita posteriori ætate, in multo longius tempus firmata pace, diuturnior ab armis quies fuit. In celebrioribus pacis tractationibus Austriacos inter Principes, & *Osmanidas* intercedentibus, illa imprimis locum obtinet, quæ undecima die Februarii anno 1577. a *Rudolpho* Cæsare cum *Amurata* III. juncta est. Clariora item inter pacis fœdera illud memorabile, quod post insignem pugnam ad sanctum *Gothardum* a *Leopoldo* Cæsare, & *Mohammede* IV. anno 1664. ictum est. Cui proximum est illud *Carlovizii* in *Syrmii* pago vigesima sexta Januarii anno 1699. initum. Sub hujus quoque seculi principium *Paszarovicium* ad *Moravæ* amnis, & *Danubii* confluentes pax coaluit anni 1718. vigesima prima Julii, quo die ea quoque transacta sunt, quæ ad mutui commercii commodum Austriacos inter, & *Turcas* pertinebant. Firmius tandem per 40. jam annorum spatium inter utramque nationem amicitie vinculum obtinet, ultima illa *Belgradensi*, diei decima octava Septembris anno 1739. confecta pacificatione, quam amicabiles nonnisi conventiones, ut illa anni 1744. ob confinia *Bosniae* stabilienda, decima nona Januarii transacta, aut ob liberum *Hetruscorum* in terris *Osmanidarum* commercium anno 1747. inita, & his similes subsecutæ sunt. Qui uberiorem de antiquioribus pacificationum articulis cognitionem habere desiderat, *Dumontium* in corpore diplomatico consulat, ac cumprimis tom. 6^{to}. Part. 3^{ia}. pag. 23, & sequent. tom. item 7^{mo}. part. 2^{ia}. Pag. 448^a, & sequent. denique tom. 8^{to}. part. 1^{ma}. pag. 520., & sequent. exemplaria *Turcica* transactionum pacis ad *Carlovizium*, & *Paszarovicium* confectarum legere cupienti راسد historiographus *Turca* adeundus est. Comenta-

mentationes denique ad pacem *Belgradensem* scripsere *Joan. Jac. Moserus*, & recentius *Laugier* Gallus, quorum prior opus suum anno 1740. Germanico idiomate *Jenæ* in 4^{to}. editum, *Pax Belgradensis cum annotationibus* inscripserat, hic, *historiam initæ ad Belgradum pacis* duobus tomulis idiomate gallico absolutam, in 8^{vo}. edidit, quæ successu temporis in Germanicum versa *Lipsiæ* 1769. prodiit.

(c) *Itham* uxorem *Leopoldi* Marchionis Austriacæ hujus nominis IIIⁱⁱ, cognomento pulchri, atque matrem sancti *Leopoldi* in *Palastinam* iter instituisse, cum *P. Calles* in annalibus Austriacæ historiographi omnes unanimiter asserunt; verum an in pugna cum Saracenis capta, an vero obtrita fuerit, non æque liquet, posterius certe magis probabile. *Albertus Aquisgranensis* Lib. 8^{to}. Cap. 38^o. hæc habet: Comitissa vero *Ida*, utrum capta, & abducta, aut pedibus tot millium equorum membratim discerpta fuerit, usque in hodiernum diem ignoratur, nisi quod ajunt, eam inter tot millia matronarum in terram *Corrozan* aeterno exilio deportatam.

(d) Annus post Christum natum 1147^{ma}. fuerat, quo octavus Austriacæ Marchio e *Babenbergica* stirpe *Henricus* II^{us}, qui *Bojoariorum* itidem dux fuerat, *Conradum* Cæsarem consensu *Ratisbonæ* navibus, secundo flumine *Austriam* transeuntem, in *Palastinam* comitatus est. *Otto Frisingensis*, qui & ipse peregrinationi huic præsens aderat, in opere de rebus gestis *Friderici* I^{mi}. Imperatoris Lib. 1^{mo}. Cap. 58^o. pag. 229^{ma}. edit: *Basile*. 1569. de hac sacra expeditione, cumprimis vero de consilio urbem *Damascum* expugnandi sequentia perhibet: At *Conradus Romanorum* princeps, habens adhuc in comitatu suo ex principibus *Ortlibum* *Basileensem* episcopum, *Arnaldum* cancellarium suum, *Fridericum* ducem *Suevorum*, *Henricum* ducem *Bojoariorum*, *Guelfonem* ducem, aliosque comites, virosque illustres, & nobiles in ipsa pascali hebdomada *Ptolomaide* applicans, ac post paucos dies, *Hierosolymam* veniens, in magna cleri & populi jucunditate, cum ingenti honore suscipitur. — Rex per aliquot ibi dies in palatio *Templariorum*, ubi olim regia domus, qua & templum *Salomonis*, constructa fuit, manens, & sancta ubique loca peragrans, per *Samaritam*, & *Galilaam* *Ptolomaidem* rediit, omnes adventantes, quos poterat, milites pecunia ad remanendum inducens. Convenerat enim cum rege illius terræ, & patriarcha, militibusque templi circa proximum *Julium* in *Syrium* ad expugnationem *Damasci* exercitum ducere. — Rex etiam *Franciæ* *Ludovicus* idem pro posse sectans, de *Antiochia* reversus apud *Tyrum* manebat. Ambo itaque inter *Tyrum*, & *Ptolomaidem* in loco, qui *Palma* nomen a re sortitus appellatur, mense *Junio* circa nativitatem sancti *Joannis Baptistæ* conveniunt, de die, loco, ubi, & quando exercitus instauraretur, ordinantes. Nondum tamen ex tot, & tantis attritionibus fastus inter eos regalis decoctus conquieverat. Unde, quem & proventum, & eventum hæc quoque *Damascena* sortita fuerit expeditio, alias, & fortassis ab aliis dicenda erunt. Ex subsequis etiam *Babenbergicis* *Fridericus* I^{us}. & *Leopoldus* VII^{us}. similem expeditionem sacram susceperet; de quibus consulendus est *P. Calles* in *Annal. Aust.* P. II^a.

(e) Communiter annus *Hegiræ* 680., i. e. *Christi* 1281. ab historiographis assignatur, quo *Osman*, unde *Osmanidæ* nomen trahunt, aviti imperii hereditatem adiit, novis subin accessionibus cumulatam. Eodem tempore *Rudolphus* I^{us}, a quo *Augustissima* Domus *Austriaca* originem suam repetit, jam anno 1273. Cæsar renuntiatus, de firmanda pace publica imperii in comitiis *Moguntiensibus* agebat, teste *Conringio*, de origine juris *Germ.* (edit. 4. *Helmstad.* 1695.) cap. 27^{mo}. pag. 163, & sequent.

- (f) Struvius in corpore historiae Germanicae period. 10^{ma} sect. 2^{da} ad Frid. 3^{iam}. §. 55. sequentia perhibet: Dum autem Turcae terras Austriae cas denuo infestarent, diversimode de expeditione contra eosdem fuit actum. Factum hoc in conventu Landshutano 1478, Frisingensi, & Norimbergensi 1479, & 1480, in quo decreta quindecim millia, & nova statum matricula fuit confecta, quantum quisque militum ad eandem praestaret. Fuisse vero jam ante frequentiora in comitiis de auxilio ferendo contra Turcas consilia inita, ex Mülleri actis comitialibus Imperii constat, de quo jam Vienna 1460. Norimbergae 1466, & Ratisbonae 1471, teste eodem Müllero deliberatum sit.
- (g) Idem Struvius in paulo ante citato opere periodo 10^{ma} sect. 3^{ia} de Maximiliano 1^{mo}. §. 46. Postquam, ait, circa initium anni 1518. insignem conventum celebrasset provincialium Maximilianus — Augustam Vindelicorum petiit, illic principes electores, ceterique Germaniae principes, episcopi, praelati, respublica, ac innumeri nobiles convenerunt. Aderant quoque Pont. Max. Leonis X. legatus Cardinalis, Thomas Cajetanus, Lutheri doctrinam confutans, regum Hispaniae, Franciae, Hungariae, Poloniae, atque Bohemiae Oratores. Consultabant in eadem dieta celeberrima Maximilianus de futuro Romanorum Rege eligendo — de bello quoque in Turcas assumendo, deque bellorum apparatu, & nervo, multa per Caesarem, & principes, imprimis per legatum Cardinalem fuerunt tractata, qui ad bellum hoc Turcicum de bonis ecclesiasticis decimas querebat. Decretus etiam fuit capitis census, quem singuli in imperio viventes, decimam quidem floreni Rhenensis partem persolverent ita, ut nec principes, & illustres personae excluderentur, qui pro arbitrio solverent.
- (h) Sermone de rebus iis habentibus, quae in imperio quondam ob imminens Turcarum periculum gestae sunt, ad Struvium identidem recurrendum est, qui in citato jam saepius opere period. 10^{ma} sect. 3^{ia} de Max. 1^{mo}. §. 32. haec habet: Ineunte anno 1510. Caesar Augustus Vindelicorum comitia celebrat. — Decreta tandem ab Imperio contra Venetos auxilia, certus etiam modus fuit praescriptus; — incitavit potissimum imperii status contra Venetos Ludovicus Helianus, Galliae regis orator, oratione invektiva in publico confesso habita. Haec oratio in Freheri quidem collectione scriptorum de rebus Germaniae tomo II^{do}, sed manca, invenitur; nos, quod exemplum autographum, idque rarissimum ante oculos habemus, facile illius dissimilitudinem deprehendimus. Impressa est Augusta Vindelicorum. Cal. Majis. anno MDX. praesente Jacobo Bannicio, a Caesareis secretis. Orationis initium hoc est: bene ac religiose fecissent Veneciani Maximiliane Auguste: si post multas civitates: ac regiones: quas: aut Christianis ademerunt: aut ipsi Turcis per passionem tradiderunt: aut occupare permiserunt: sanctissimam expeditionem quattuor Christianorum principum in exiliu Turcae gentis: paratam excurrere passi fuissent. In fine carmen est, quod inscribitur: ejusdem Ludovici Heliani venatio leonum. Pontifex Max. Caesar Augustus: Rex Franco: Rex Aragonum Venatores. item ad Reverendissimos, & illustrissimos Sacri Romani Imperii Electores: reliquosque inclitos in concilio Augustensi Germanorum Principes: carmen exhortatorium. Seculi praeteritis 16^{ta} hic mos fuerat: ut orationes de bello contra Turcas suscipiendo typis committerentur. Sic in Freheri scriptoribus rerum Germanicarum tom. 2^{do} sermo oratoris Hungariae, ac Bohemiae regis Mathiae Corvini occurrit. In Augerii Busbequii operibus exclamatio, sive de re militari contra Turcam instituenda consilium. Joannis Cuspiniani oratio protreptica, ad S. R. Imp. principes & proceres, ut bellum suscipiant contra Turcam, subnexa ipsius operi, quod

- quod inscribitur Austria. Georgii Agricola oratio de bello adversus Turcam, adjecta, Drechsleri chronico de Saracenis, & Turcis. Lipsia 1594. Similes orationes Turcicas collegit, typisque sub ejusdem seculi 16^{ta} finem dedit Nicolaus Reusnerus, quam maxime nobis hic loci ab alia itidem nobili collectione commendandus, quae ad plenioris Orientalis literaturae cognitionem haud parum momenti habet; nempe epistolarum Turcicarum variorum, & diversorum auctorum, in quibus epistola de rebus Turcicis summorum pontificum, imperatorum, regum, principum, aliorumque mundi procerum jam inde a primordio regni Saracenicis, & Turcici usque ad haec nostra tempora leguntur. lib. 14. Francofurti ad Manum 1598-1600. in 4^{to}. Harum epistolarum collectionem integram, quoniam paucissimis eam adhuc visam fuisse credamus, paulo fusius hic describendam existimavimus.
- (i) Neque nostrum hic est, egregia praestantissimorum belli ducum contra Turcas facinora pluribus exponere, praecipue, cum ea nemo, qui vel summis hanc historiae partem labiis degustarit, ignorare posse videatur. Omnium linguis celebrata sunt, quae Nicolaus Palsi celeberrimus Hungariae heros Strigonii primum, dein Jaurini, adjutore, & socio Schwarzenbergio praestitit, quamque praclare F. Teisfenbachius Szabolecz, Hatvani, Fileki rem gesserit. Montecuculi, qui optimos ipse de acie contra Turcas instituenda commentarios scripsit, vel ob solam Turcarum ad S. Gothardi stragem ingentem jam nobilissimus; Caprara item barbarorum exercituum terror, & Uivarini, Semendriaeque expugnator validissimus; nostrae denique, copiosissima quondam Osmanidarum manu cineta, principis urbis acerrimus propugnator Rudigerus a Stahrenberg. Quid jam de Eugenio, ab omni hominum memoria imperatore maximo dicamus, cujus invictissimi herois immortalis virtuti Syrmia omnis, Bannatusque Temesensis suam a Turcico jugo immunitatem gratissimi hodie in acceptis referunt? Sed quid multa de aliis? Philippum Palatinum Rheni, priori Vindobonae nostrae obsidioni, & Joannem III^{ium} Poloniae regem posteriori adfuisse; Electorem Bavarum ipsi urbis Belgradi expugnationi strenue adlaborasse; Lotharingiae denique Ducem Carolum IV^{um} avum gloriosissimi Caesaris nostri Francisci, in quo Augustissimae duae stirpes tam felici vinculo coaluere, Budam, & Uivarinum cepisse, & incredibili ad Strigonium, ac rursus ad Mohacsum victoria potitum fuisse, vel ipsis Turcarum annalibus jam insertum legimus.
- (k) Augerius Gisleinius Busbequius nobili apud Flandros genere natus, Gallica una, & binis Asiaticis legationibus summum splendorem consecutus est. Ab omnis fere aevi doctis viris maximi habebatur; cujus rei locupletissimos testes habemus Lipsium cumprimis, & Thuanum; quorum ille in epist. 78. cent. 2^{da} ad Belgas haec habet: vir, quem inter aevi nostri primos vero elogio est praedicare. Alter vero ad an. 1592. Augerius Gisleinius Busbequius, vir eruditione, rerum agendarum peritia, candore, & probitate insignis: qui unam, atque alteram legationem ad Portam Othomanicam sub Ferdinando Caesare magna sua cum laude gessit, & elegantissimis, & lectu jucundissimis epistolis explicavit. Ex quibus quam plurima in annales meos me transcripisse ingenue profiteor. Haec historicus Gallus. Busbequii opera, quae hodie extant (librum enim de vera nobilitate periisse ferunt) sequentia sunt 1^{mo}. legationis Turcicae epistola quatuor, 2^{do}. exclamatio, sive de re militari contra Turcam instituenda consilium. 3^{io}. Solimani Turcarum Imp. legatio ad Ferdinandum Rom. Caesarem 1562. 4^{to}. ejusdem Busbequii legationis, Gallicae ad Rudolphum

phum II^{um}. Imp. epistola 53. Ceterum *Busbequii* operum plures extant editiones, quas inter facile ea praestat, quae *Basileae typis Brandmülleri* 1740. in 8^o. vulgata est.

- (l) Nomina eorum, qui primi omnium pro Caesare Augusto ad Portam ad Ottomanicam legatione functi sunt, *Salomon Schweiger* superiori jam seculo in *itinerarii sui lib. 2. cap. 7.* his verbis recensuit: Postquam prostratis rebus *Ladislau* rex in aquae lutulento gurgite cum equo depressus, suffocatusque infelici fato periit, atque *Solymanus* rerum felici successu arrogans in *Joannem Szapolyam* rerum summam transferre conaretur; *Ferdinandus* rex per *Joannem Oberdanzki* apud *Turcarum* Sultanum primum agebat, dein consecutivo ordine sequentes erant Austriacorum oratores apud Portam Ottomanicam constituti: primus *Ferdinandus Malvetius* e *Vallachia* oriundus; hic diu atroci apud barbaros captivitate detentus, dein redux ad Caesarem fati occubuit. Secundus *Augurius Busbequius*, qui in octennium inducias stabilivit. Tertius *Albertus de Wis*, qui diem supremum *Constantinopoli* obiit, ad sanctum Franciscum *Galatae* sepultus. Quartus *Carolus Rim* Belga. Quintus *David Ungnad* *Liber Baro a Sonnek*. Sextus *Joachim a Sinzendorf*. Septimus *Joannes Liber Baro a Breuner*. Octavus *Paulus ab Eitzing*. Nonus doctor *Bartholomaeus Petz*, qui prius jam Caesareo oratori *Joachimo a Sinzendorf* a secretis erat. Decimus denique *Fridericus a Krekwitz* consiliarius supremi consilii imperii aulici, carcerum squalore confectus, atque *Albae Graecae* vita functus.
- (m) Antiqua aequae, ac nobilissima comitum a *Cobenzl* profapia, Augustissimae Domui Austriacae arctissimo fidelitatis vinculo nunquam non singulariter obstricta, atque adeo summo, ut par est, in pretio semper habita est; cujus rei luculentissima nobis testimonia adsunt. Namque idem hic camerae praeses *Joannes*, oratoris dignitate ornatus, eadem fere tempestate ad magnum *Moscoviae* principem discessit. Alii subin nobilissimae gentis hujus viri ecclesiasticis aucti dignitatibus, alii rerum gerendarum peritissimi, ad summa imperii munia adsciti, & sacrae, & profanae reipublicae quam optime consulere. Quare nobilissimum aurei velleris insigne, gentilitio *Joannis Caspari*, & *Caroli Joannis Philippi* scuto insertum, hodie dum singularia stirpis hujus in patriam merita mirifice commendat. *Joannes Ludovicus* binis jam legationibus insigni cum laude perfunctus, apud Imperatoriam modo magnae *Russiae* aulam legatus Caesareus, qua solet, animi contentione Augustissimae aulae nostrae negotia curat. *Joannes Philippus* utrique S. C. M. a cubiculo, & intimis consiliis, pacis negotiis nuper felicibus auspiciis ad *Teschenam* confectis, primus modo a Celsissimo Principe a *Kaunitz*, res cum exteris hic loci tractandas, atque *Belgarum*, & *Longobardorum* commoda praecipuis curis complectitur.
- (n) Ut denique & illis gratum faciamus, qui de Caesareis ad Ottomanicam portam legationibus uberiori cognitione imbui cupiunt, eorum hic nomina, quod nobis quidem ex variis monumentis eruere licuit, subiicimus, qui seu legati, seu oratoris, seu residentis, vel ministri ordinarii dignitate illustres, in id omni studio incubuere, ut apud *Turcas* Augustissimae Domus nostrae emolumentis usque ad *Belgradensem* pacem quam optime inservirent. Anno igitur 1584. *Henricus a Liechtenstein* dynasta in *Nicolspurg* a *Rudolpho II^o* Caesare ad *Amurathem III^{um}* missus est; quo eodem tempore, ut jam innuimus, *Paulus Liber Baro ab Eitzing* residentis munereungebatur. Hunc excepit *Bartholomaeus a Petzen*; cui successit *Fridericus a Krekwitz*, cujus triste fatum pariter superius jam retulimus. Anno subin 1609. *Rudolphus II^{us}* ad *Achmedem I^{um}* cum muneribus oratorem legavit *Adamum Liberum Baronem ab Herberstein*. Quem, ut non-

nihil

nihil breviores sumus, sequentes hoc ordine exceperunt: 1^o. a *Starzer*, residens. 2^o. *Ludovicus Liber Baro a Mollar*, legatus. 3^o. *Andreas Negroni*, legatus. 4^o. a *Czernin*, orator. 5^o. *Cesar Gallo*, legatus. 6^o. *Rudolphus a Schmid*, residens. 7^o. *Alexander a Greiffenklau*, 8^o. *Rudolphus Comes a Czernin*, orator. 9^o. *Rudolphus Schmid a Schwarzenhorn*, internuntius. 10^o. a *Majenberg*, internuntius. 11^o. *Simon de Renninger*, residens. 12^o. *Qualterus Comes a Leslie*, orator. 13^o. *Casanova*, residens. 14^o. a *Kindsperg*, residens. 15^o. *Petrus Franciscus Hoffman ab Ankerskron*, internuntius, qui apoplexia tactus anno 1679, & repentina morte *Constantinopoli* sublati est. 16^o. *Terlingo*, residens, *Constantinopoli* itidem anno 1680. vita functus, & in ecclesia, quae Jesuitarum olim erat, sepultus. 17^o. *Albertus Comes a Caprara*, legatus, praeter ordinem ad stabiliendas inducias missus. 18^o. *Christophorus a Kunitz*, residens. 19^o. *Wolfgangus Comes ab Oetting* post pacem *Carloviensem* summi oratoris munere clarus. 20^o. *Defin*, internuntius. 21^o. *Michael a Talmann*, primo residens, dein internuntius. 22^o. *Christophorus a Gaurient*, legatus praeter ordinem. 23^o. *Damianus Hugo Comes a Virmondt*, post pacem, *Paszarowitzii* restitutam, magnus ad Ottomanos orator. 24^o. a *Dirling*, residens. 25^o. *Leopoldus a Tallman*, internuntius primum, dein praeter ordinem ad congressum *Nemirovicensem* orator renunciatus. 26^o. *Corfutijs Comes ab Uhlefeld* summus post pacem *Belgradensem* orator, *Henricum a Penkler*, qui legationi a secretis erat, ad res Caesareas post discessum suum curandas ministrum residentem apud Portam Ottomanicam relinquens. Ceterum legationes ejusmodi plures descriptae, & typis excusae circumferuntur. Prima omnium (nam *Busbequii* literarum, ac legationum jam supra meminimus) est *Stephani Gerlach* diarium duarum legationum ad Portam Ottomanicam, quae *Francofurti ad Mœnum* anno 1674. Germanico idiomate conscripta, in folio edita est; hujus auctor cum *Ungnadio* olim *Constantinopoli* fuit. Secunda patria etiam lingua exarata, *Francofurti ad Mœnum* anno 1609. in folio prodiit; auctor hujus *Salomon Schweiger* legationem *Joannis Liberi Baronis a Breuner* describit, subin ab *Adamo Libero Barone ab Herberstein* oratore ad terminum perductam; cujus ad Ottomanos profectio a *Maximiliano Brandstetter*, Legationi a secretis, magna adcuracione descripta, adhuc in manuscripto latitat; quod pulcherrimum aequae, ac rarissimum *Uhlefeldianae* olim bibliothecae manuscriptum in selectissima modo librorum collectione viri, insigniter eruditi, plurimum reverendi domini *Francisci a Neuman*, canonici regularis ad sanctam *Dorotheam*, locum obtinet, qui de nitidissima etiam, ac rarissima nummocothea sua, quae possidet, anecdota, peculiari libro perquam erudite nuper publici juris fecerat, plura paulo post de iisdem erudito orbi communicaturus. Inter libros porro editos de legationibus Caesareis, quae ad Portam Ottomanicam susceptae sunt, ordine sequitur opus *Friderici Seidl*n, memorabilia legationis *Friderici a Krekevitz* Germanico idiomate continens, quod seculo isto, anno nimirum 1711, *Gorlicii* in 12^{mo}. prodiit. Excipit hoc *Walteri Comitissae a Leslie* legatio a quodam societatis Jesu quondam sacerdote *Petro Taferner* descripta, & *Viennae* anno 1668. typis data. Sequitur tertia *Comitissae Alberti* videlicet *Caprara* ad Portam Ottomanicam legatio, *Francofurti* 1684. impressa, quam *Joannes Benaglia*, eidem legationi a secretis, literis consignarat. Singulari itidem sollicitudine conscripta, quae sub initium hujus seculi a *Wolfgango Comite ab Oettingen*, magni oratoris munere ad Portam Ottomanicam fungente, gesta sunt, *Simpertus Abbas in Neresheim*,

eiusdemque legationis comes, typis *Augustanis* evulgaverat 1701. in 12^{mo}. Ultimæ demum, quæ typis prodit, legationis historiam, eleganti profecto exaratam calamo, *Gerardus Drieschius* edidit, qui, historiographi obituro officium, *Damianum Comitem a Virmondi* anno 1719. *Constantinopolim* comitatus est, uberrimam inde materiam narrationis suæ nactus, cujus *Viennæ* editio in 8^{vo}. 1721; in 4^{to}. vero, ab auctore ipso in Germanicum translata, 1723. curata est.

- (o) Fuerat ea semper Principibus Augustissimæ Domus Austriacæ innata in subditos benevolentia, ut, qui singulari quodam studio impositas muneris sui partes præ reliquis adimplere satagerent, eosdem pariter non remuneratos modo, verum & peculiaribus honorum titulis super alios erectos voluerint. Sic *Henricus a Penkler* in numerum primum Liberorum Regni Baronum adscitus, tum, a secunda legatione redux, honore intimorum imperii consiliariorum ornatus est. *Josephus a Schwacheim* in consortium etiam Liberorum Baronum adlectus, moxque Comitibus decoratus titulo, sub finem etiam regii ordinis *Sancti Stephani* Eques renunciatus est. *Antonium a Brognard*, discedente a Porta Ottomanica *Barone a Penkler*, internuntium nominatum, regnorum pariter suorum nobilem, & consiliarium actualem Augustissimæ esse voluit. Denique *Franciscum de Paula Thugut*, qui ob singularia, quæ posuit, merita, Augustissimæ plurimum commendatur, & Liberi Baronis titulo, & regii ordinis *Sancti Stephani* Commendatoris honore cumulatum, aliis nunc etiam obeundis muniis Augustissimæ benignitate delectum conspicimus. Quamquam nec minori & eos semper benevolentia Principes Austriaci complexi sunt, qui interpretum munere functi, singulari quadam probitate, & industria fidem, ac obsequium suum comprobare adlaborarunt. Namque *Franciscus a Mesgnien Meninski* primarius linguarum Orientalium interpret, consilarii initio auctus titulo, eam subin Augustissimorum Principum in se benevolentiam expertus est, ut consiliarius aulae bellicus renunciaretur. Eadem benigna fors primo quondam interpreti *Marco Antonio Mamuca della Torre* obtigit, qui eques primum auras Hungariæ creatus, tum vero, præstitis suis per quinquaginta, & duos annos summa fide obsequiis, id promeritus est denique, ut cum posteris suis in numerum Sac. Rom. Imp. Comitum cooptaretur; cujus facta, quosve consecutus est honores, fufius perstringuntur in libello *Viennæ* 1701. edito, sequentis inscriptionis: *L'Immortalità del Cavalier Mar. Antonio Mamuca della Torre Conte del Sac. Rom. Imp. Consiliere attuale di guerra, decoritta da Don Vincenzio Giulio Lodi*. Quin proximis jam ætati nostræ temporibus primum *Cæsareum* interpretem, & consiliarium *Antonium Seleskovitsch*, ab *Osmanidis*, apud quos quædam principia juris gentium exulare nemo non novit, ante pacem *Belgradensem*, triennio, quo scilicet bellum gestum est, carceris squaloribus attritum, præter alias remunerationes, aurea quoque catena, singulari Augustissimi favoris testimonio, decoratum, & annuo stipendio, quoad vita suppetere, auctum scimus. Neque mirum videri debet, adeo cumulata in eos conferi beneficia, qui fidem suam, & integritatem Principibus nostris in hoc interpretum munere probarunt; quanti enim id officium aliis quoque gentibus nullo non tempore fuerit, peregrini auctoris verba, ne partium studii insimulemur, hoc loco adducere non abs re fuerit: *Petrus Bussineli* Reipublicæ *Venetæ* a secretis in *historica sua relatione de regno, & moribus gentis Osmanidarum* (ipse enim auctor aliquanto tempore *Constantinopoli* commoratus fuerat) hac animadversione finem narrationi suæ imponit: *Quare non ad utilitatem tantum per-*

quam

quam opportunum, sed & pro publicis principis cujusque rationibus apprime necessarium est, non nisi sibi, suæque ditioni obnoxios viros ad gravissima interpretum munia adhibere, qui religionis suæ, jurisque naturalis incitamentis, fortissimo item originis suæ, & domesticarum consuetudinum vinculo constricti, fidelissimam principi suo præstent operam; & necessitate imposita vitam etiam lubentes profundant, certi interea, persuasique, curaturos principes, ut gratum suum animum omnis horum familia desiderare non possit. Rem tam apertam quisque haud difficulter perspiciet; quæ tamen, ut omni ex parte dispici queat, *Constantinopolim* adire oportet, sufficientia dictorum testimonia in dies singulas exhibentem.

- (p) Roberto huic *Wakfeldio* Anglo in universitate *Tübingensi* professori a *Ferdinando* stipendium annuum subministratum fuisse, *Frider. Freytag* in *adparatu literario* tom. 3^{to}. memorat, ejusdem *Wakfeldii* Angli editam *Londini* 1524. in 4^{to}. rarissimam recensens orationem, de laudibus, & utilitate trium linguarum, *Arabicae*, *Chaldaicae*, & *Hebraicae*, atque idiomatibus *Hebraicis*, quæ in utroque testamento inveniuntur. Adfert itidem eodem in opusculo literas *Ferdinandi Austriaci* ad *Henricum Angliæ Regem Studgardia* 3. Martii 1523. exaratas, in quibus *Ferdinandus* prædictus *Wakfeldium* ob honestam conversationem, sinceram, & egregiam doctrinam, quibus pollet, & alios eminenter præcellit, maximeque in linguis *Hebraica*, *Chaldaica*, & *Arabica* magnis laudibus extollit. His subiungit demum, in eam *Tübingensem* academiam concessisse sententiam, 'ut laudatus vir aut in perpetuum, aut in plures annos apud se retineri possit; sed illum hanc sibi oblatam muneris spartam absque principis sui consensu renuisse. Fuerat tunc temporis ducatus *Wittenbergicus* juri *Austriaco* obnoxius, ob ejectionem videlicet ducem *Ulricum*, cujus *Struvius* inter alia in corpore suo *historico* period. 10^{ma}. sect. 4^{ta}. ad *Carolum V^{um}*. hisce meminit: insequenti anno 1534. gestum fuit bellum *Wurtembergicum*. Anno enim 1519. *Ulricus* princeps *Wurtembergicus* ditione sua pulsus fuit, & ejectus a *Suevici foederis* sociis, cum *Reitlingam*, oppidum Imperii confederatum ipsis nuper cepisset. Eam deinde provinciam *Cæsar* ab illis, restitutus sumibus, post *Ferdinandus* frater a *Cæsare*, cum hæreditas divideretur, est consecutus. In *Augustanis* vero comitiis principes quidam intercedebant, ut *Ulricus*, qui jam in undecimum annum exulabat, restitueretur, intercedente etiam per *Langæum*, legatum suum, Gallorum rege *Francisco*, sed id frustra fuit, & *Cæsar* repetitis ab initio causis, quamobrem fuisset profligatus, ornamenta solennia principatus fratri suo tum publice conferebat.

- (q) Oratio *Postelli* supra allegata hunc præsefert titulum: *Guilielmi Postelli regii in academia linguarum peregrinarum, & mathem. professoris de lingua Phœnicis, sive Hebraica excellentia, & de necessario illius, & Arabica penes Latinos usu præfatio, aut potius loquutionis, humanæ perfectionis panegyris. Viennæ Austria, opera Mich. Cimmermanni* 1554. Fuisse jam tunc temporis in *Vindobonensi* universitate professorem linguæ *Arabicae* publicum, in commentatione sua de primis *Vindobona* typographis *P. Schier* pag. 41. annotat, in decreto, a *Divo Ferdinando* die 17. Jan. 1554. signato, mentionem fieri inquit: quod secundus *Græcus*, qui & idem linguæ *Arabicae* professor sit, & quotidie bis legat, *D. Guil. Postellus* ducentos florenos sit habiturus. Hunc porro & typographeo *Arabico* curando suam commodasse operam, (nam ad hanc instituendam in hujatē potissimum universitatem evocatus est) primi *Arabici* duo, characteribus itidem *Arabicis* expressi, versiculi psalmi illius: *Beati, quorum remissa*

remissa &c. argumento sunt, quos inscriptioni præfata orationis subjunxit. Hujus initium ab ea, qua cuique in bonum societatis operandum est, obligatione repetit; cui respectu universitatis Vindobonensis satisfactorius auctor, anteriore orationis parte de linguis primum in genere, & præcipuis earundem cum Latina conjungendis, tum de laude *Ferdinandi* Regis, maximi linguarum exoticarum fautoris, ac denique de se ipso, quo, (ut auctor exprimit) instrumento ad promovendas has linguas *Ferdinandus* uti voluit, se tractaturum proponit, &c. In posteriore a *Widmanstadio* sese Viennam accitum commemorat, ut lectioni linguæ *Arabicae* nonminus, quam erigendo typographico *Arabico* præset. Sub finem orationis prædicti *Arabici* versiculi, characteribus rursus *Arabicis* expressi, reperiuntur. Panegyrim istam a raritate *Freitag* pariter in *analectis* pag. 705. commendat. Ceterum *Postellum* non ultra *Cal. Maj. 1554. Viennæ* commoratum esse, atque vano percussu metum, in Italiam secessisse, pluribus celeberrimus, ac doctissimus *Denisius* in erudito suo de primis typis *Viennensibus* commentario expositurus est, unde singulari viri hujus præclarissimi benignitate magnam notitiæ istius partem interea deprompsimus.

- (r) De suo in linguam *Arabicam* amore, & studio *Widmanstadius* ipse in præfatione ad novum testamentum *Syriacum* hæc memoriæ prodidit: Hunc tamen (*Capnionem* nempe) nihilominus eadem fere ætate *Jacobus Lopes Stunica*, ex equestri ordine doctissimus theologus strenue adeo secutus est, ut *Græca*, *Hebraica*, & *Arabica* percaluerit, mihiq; se apud *Inachum Mendozam* *Burgensem* antislitem in *Alinzarii* commentariis, quos in *Jaromum* grammaticum *Arabem* olim scripsit, explicandis, doctorem præbuerit, & fide, & diligentia excellentem. Et alibi: anno deinceps a *Clementis* obitu decimo, *Marcellus Cervinus*, qui nuper in summo Pontificatu necdum menstruato tamen veteris sanctitatis exemplum illustre reliquit, *Petrum Ghalinum* *Damascenum* diaconum abs se, ut mihi in excolendis *Arabicis* studiis tanquam *Christianæ* reipublicæ frugiferis adjutor esset, in *Germaniam* dimisit, &c. Ardens denique *Widmanstadii* desiderium *Arabico* etiam idiomate edendi quidpiam, verba subsequa clare indicant: Quod si æterni Numinis gratia, nostrique regis clementia vacationem a muneribus reipublicæ, cujus gravissimis curis non modo conficior, sed etiam multis, & magnis incommodis, odiisque propter eam conficior, impetravero, operam mox dabo, ut *Arabica* quoque linguæ instrumenta, librosque sacros divo *Carolo Max. Rom. Imperatori* & *Joanni Lusitanorum* inclito regi, ad innumerabiles *Asiæ*, *Africæ*que populos in *Catholicæ* ecclesiæ ditionem redigendos subministrarem. Specimen rudimentorum *Arabicae* linguæ a *Widmanstadio* conscriptorum in bibliotheca *Cæsarea* extare, ex *Lambecio* liquet, qui illud inter manuscriptos *Tengnaglianos* codices sub n°. 86. recenset.

- (s) In præliminari ad *Ferdinandum*, hac subscriptione, exarata epistola, ab humillimo, & obedientissimo servo, & interprete *Turcico*, *Joanne Gaudier*, alias *Spiegel*, quam *Leunclavius* annalibus *Sultanorum* præmittit, ita de sua hac versione auctor disserit: Cum non ita pridem regia vestra *Majestas* librum *Turcicum* mihi commiserit, in quo actus, atque gesta *Imp. Turcicorum* describuntur: quem quidem regie vestræ *Majest.* nobilis, strenuusque, atque integerrimus *Hieronymus Beck* a *Leopoldstorf*, ex itinere *Hierosolymitano*, & *Turcia* rediens, obtulit, qui mihi a reg. vestra *Majest.* Germanice interpretandus, clementer demandatus: quod humiliter præstiti, eaque, qua a *Turcis* scriptus est methodo, in idioma *Germanicum* transtuli. Versio isthæc, per 37 annos

annos in tenebris propemodum conspulta, usque eo jacuit, quoad eam *Leunclavius*, *Constantinopoli* redux, socia *Stephani Ungari*, linguæ *Turcicae*, *Arabicae*que gnari, opera cum authographo exemplari conferens, Latinitate donaret, rerum per 37. annos gestarum supplementum addens, quod ipse *Leunclavius* in præfatione ad annales istos fatetur.

- (t) Optimum de hoc doctissimo viro judicium fert *Thuanus* ad annum 1591. his verbis: *Joannes Leunclavius* juris *Romani*, *Græcique* consultissimus, & rerum *Turcicarum* apprime peritus, lingua ipsius *Byzantina* peregrinatione comparatam cognitionem, exactam ultimæ historiæ *Græcæ* lectionem, & ac, ac admirandum judicium attulit. Quod non solum in scriptis ab ipso, dum viveret, publicatis, sed in iis, quæ post mortem ejus publicata sunt, elucet. Non solum sui, sed & *Constantinopolitanæ* historiæ, cujus spem fecerat, incredibile desiderium reliquit. Contrariæ equidem opinionis in commentario suo ad bibliothecam *Cæsaream* tom. 1^{mo}. *Lambecius* est, in laudes viri hujus parvus admodum, & summæ eum insuper ingratitude erga *Bloium* insimulans. Fallere ceterum *Conringium*, qui auctorem hunc cum *Davide Ungnadio* legato *Cæsareo* *Constantinopoli* fuisse asserit, bina ipsius *Leunclavii* asserta non vane demonstrant; quorum uno in descriptione *Lichtensteinianæ* ad *Portam Ottomanam* legationis, quæ in finem mensis *Augusti* 1584. incidit, se huic interfuisse socium testatur, anno vero 1587. a prædicta se se metropoli discessisse, in supra citata ad annales *Sultanorum* præfatione comprobatur altero. Opera *Leunclavii* ad literaturam Orientalem spectantia (scripserat enim & alia multa, quæ hoc loco recensere longum foret) sunt sequentia: 1^{mo}. prædicti jam annales *Sultanorum Othmanidarum*, a *Turcis* sua lingua scripti, a *Gaudier* Germanice versi, quos *Leunclavius* Latine redditos illustravit, & auxit usque ad annum 1588. 2^{do}. pandectæ historiæ *Turcicae* ad illustrandos annales; liber singularis admodum. 3^{io}. historia *Viennæ Austriacæ* a *Turcis* anno 1529. obsessæ; quæ uno volumine comprehensa *Francofurti* 1588. in 4^{to}. prodire; opus perquam rarum, cujus editio altera *Parisi* in typographia regia conjunctim cum *Chalcondilo* 1650. opera *Caroli Fabro* curata est in fol. 4^{to}. historiæ *Musulmanæ Turcorum*, de monumentis ipsorum exscripta libri 18. *Francofurti* 1591. in folio. Singula hæc opera Germanice quoque versa ibidem in folio 1590. excusa sunt.

- (u) Inscriptio libri hujus sequens est: *Megiseri Hyeron. institutiones linguæ Turcicae* 1612. in 8^{vo}. Polyhistorum hunc nulla ullius ope sublevatum, primum omnium conscripsisse grammaticam *Turcicam*, ex ipsius auctoris in præfatione verbis patet; ait enim: quandoquidem, nisi vehementer fallor, primus ego in hoc publicum orbis theatrum prode, qui barbaricam istam *Turcorum* linguam, certis regulis limitatam, ejusque dictiones, & vocabula, vel ipso pæne timenda sono, ut poeta verbis utar, magna ex parte dictionario peculiari comprehensa, typis nunc vulgo. Et vero grammatica *Megiseri* nulla alia nobis prior tempore nota est. *Molini* enim, & *Ryerii* multis lustris posteriores esse, ipse, quo impressæ sunt, annus indicat. Neque tamen opus istud *Clodii* verba magnopere commendant, qui grammaticam hanc deformem esse annotat, ac mutilum satum, characteribus *Turcicis* destitutum, ac fædis erroribus, aut sphalmatibus typographicis scatentem.

- (w) *Sebastiano Tengnagelio* J. U. D. natione *Belgæ*, patria *Burano* plenam bibliotheca palatina *Viennensis* præfecturam, defuncto *Blozio* 1608. obtigisse, in commentariis ad prædictam bibliothecam *Lambecius* testis est; cujus viri in linguis Orientalibus peritiam

tiam inter alios *Wilhelmus Schikardus* in proemio ad *Tarich* suum, magnis omnino laudibus extollit: *Spes*, inquit, *superest*, olim hæc mea ulterius emendatum iri, cum *Deus* aliquem *Persicæ* linguæ gnarum suscitaverit, qui ejus populi annales, nativa lingua scriptos, nobis exponat *Latine*, id quod omnium, quos hodie novi, præstare posset optime (si præ curis reipublicæ vacaret) vir nobiliss. & ampliss. *dn. Sebastianus Tengnagel J. C. invictissimi imperatoris nostri Sc. consiliar. senat. Viennens. Augustalis bibliothecæ curator*; quo digniorem, & Asiaticis in literis peritiorem sacratiss. *Cæs. Majts.* huic librario suo thesauro præficere potuisset neminem. Is enim, ut est, præter *Hebraas, Chaldaas, & Syras*, etiam *Arabicae, Persicæ, Turcicaeque* linguarum, inusitato exemplo, & sine compari hodie callentissimus, ita pro se quoque instructissimus libris horum idiomatum rarioribus, publice nondum extantibus, plerisque manu in *Asia* exaratis, & suo privatim sumtu sane magno, sibi passim coemtis, ubi copia cum peregrinitate certat. Collectionem hanc manuscriptorum codicum selectissimam, quorum numerus ad 179. excreverat, vir doctissimus, diem supremum obiens, bibliothecæ *Cæsareæ* legavit, in commentariis ad prædictam bibliothecam a *Lambecio* editis tom. 1^{mo}. copiose recensitam, quam inter & nonnulla ab ipso *Tengnaglio* elaborata visuntur, id, quod *miscellanea* sub numero 99. *Arabica, Turcica, & Hebraica* a viro hoc præstantissimo, linguis his operam dare incipiente, in unum collecta, itemque sub numero 32. ab exortu *Mohammedis* ad annum *Hegiræ* 638. ex *Arabicis, & Christianis* auctoribus collectum *Oriente chronicon*, notisque marginalibus *Latinis* a cl. *Tengnaglio* illustratum, hisque alia similia comprobant.

- (x) *Vincentius Bratutti Ragusinus*, imperatori in interpretandis Orientalibus linguis ab obsequiis, primam, *chronici Turcarum* præcipui, a *Sadeddino* conscripti, partem, *Italice* versam, 1649. *Viennæ* in 4^{to}. edidit; mox vero post suum in *Hispaniam* discessum (interpretis enim munere apud *Philippum IV^{um}*. *Hispaniæ* regem itidem functurus in hanc abiit) secundam quoque, quæ rarissima est, prædicti *chronici* partem, *Madridi* 1652. typis vulgaverat. In linguam denique *Hispanicam* celeberrimum illum librum moralem transtulit, *Turcis* *دولت نامه* i. e. *Liber Regius*, dictum, cujus pars tantummodo 1^{ma}. (nihil enim post hanc prelo commissum fuisse credimus) *Madridi* 1694. in 4^{to}. prodit.

- (y) *Supervacaneum* omnino arbitramur iis, quæ in nova lexici *Meninskiani* editione de præclarissimo viro dicuntur, addere quidpiam, vel opus lexicographicum Orientale, & tanta cum utilitate usque adhuc ab omnibus tritum, & tantis toties desideriiis, ut lucem denuo aspiciat, expetitur, pluribus commendare. Nobis igitur missis his omnibus, id porro unum commemorasse sufficiat, superiori jam seculo ab eruditis cum laude id præstitum esse. In actorum certe *Lipsiensium* volumine 2^{do}. hunc in modum ad annum 1683. de præstantissimo opere disseritur. *Præsentia tempora*, quibus *Turci* exercitus *Viennam Austriæ* infestant, lexici hujus *Turcici*, paucis abhinc annis in eadem urbe evulgati memoriam nobis ingerunt. Auctor operis laboriosus, & mole pariter, ac sumptibus magni, est *Franciscus a Mesnien Meninski* sancti sepulchri eques *Hierosolym. S. C. M.* consiliarius, ac linguarum Orientalium interpret primarius, qui, cum ex plurimorum librorum lectione, & continuo annorum ultra quam viginti exercitio, magnam linguæ *Turcicæ*, nec non *Arabicæ, & Persicæ*, quibus *Turcica* exornari solet, suppellectilem comparasset, alios etiam earundem literarum notitia ob *Turcici Imperii* amplitudinem in præcipuis regum, ac monarcharum oculis necessaria imbuere, aulam induxit. Cetæra,

ex

ex ipsa auctoris veteri præfatione desumpta, nemini ignotam auctoris methodum, in lexico observatam, exponunt; quibus id solum in eadem *Lipsiensis* recensione additur: ut plenior istarum linguarum thesaurus aperiret, omnibus immensi laboris, maximarum impensarum, aliarumque difficultatum obstaculis insuper habitis *Joannem Lobingerum* civem *Norimbergensem*, *chalcographiæ* peritissimum ad lares suos invitavit, ejusque opera characteres *Arabico-Turcicos* cum aliis typis ad hoc opus necessariis incidi, ac postea, typographia integra jam satis instructa, lexicon hoc cum adjuncta grammatica imprimi curavit. Tantis igitur in nobilissimum opus impensis factis, tot alienis nominibus impeditam virum hunc reliquisse hereditatem, nemo mirabitur. De grammatica *Meninskiana* illud quoque memoratu dignum judicamus, in ejusdem operis parte 4^{ta}. capite 5^{to}, ubi de futuro, seu *المضارع el-muzârî* agitur, isthæc auctoris verba legi: & horum quidem ultimorum (vocalem mediæ radicalis in futuro intelligit) tabulam diligenter collectam, hæbebis appendicis loco in fine grammaticæ, in qua, quæ non invenies, ea in futuro radicali xammam habere, pro comperto habebis. Plurima usque huc exempla perquam solícite perscrutantibus, nusquam nobis hanc tabulam, præterquam in illo uno, quod principis olim *Eugenii*, nunc vero *Cæsareæ* bibliothecæ est, invenire licuit. Quare, cum cl. *Kollarius* eadem, modo admodum a nobis laudata verba, in nova editione pag. 170. intacta penitus reliquerit, ipsamque adeo tabulam in hodiernam diem necdum ediderit, facile in eam inducimur opinionem, fore, ut credamus, leviora ista mentem viri optimi præterisse. *Meninskium* præter hæc omnia *Nesselio* in conficiendo manuscriptorum Orientalium catalogo præsto fuisse, ipse *Nesselius* parte 1^{ma}. pag. 162. fatetur.

- (z) *Joannes Baptista Podesta Italus Fasanensis* eo solum titulo nomen quoddam in literatis rerum Orientalium monumentis hic loci nactus, quod, nescimus, quibus artibus anno superioris seculi 1674. Augustissimi *Leopoldi* Cæsaris consensum, Orientales linguas publice prælegendi extorserit. Auditorum, quorum sub initium octodecim habuit, adeo diminutus fuit numerus, ut post triennium, cursu grammaticali absoluto, ex iis, qui publicum apud *R. R. P. P. Dominicanos* tentamen subiere, tres tantummodo sint delecti, quæ *Cæsareum* ad portam *Ottomanicam* legatum *Petrum Franciscum Hoffman de Ankerskron* 1674. *Constantinopolim* proficiscentem, cum ipso magistro *Podesta* comitari, linguas addiscendi gratia, concessum erat. Tentaminis hujus fusius quidem, sed minus honorifice meminit *Meninskius* in opere, quod inscribit: in quintum, viperinumque *J. B. Podesta partum*. i. e. in libellum: dissertatio academia, &c. Ceterum eorum, quæ vir hic solers magis, quam linguarum peritus conscripsit, operum plurima, una cum *Meninskianis*, in nova lexici illius Orientalis editione secundum seriem chronologicam adnotata inveniuntur.

- (aa) *Petri Bedik* *جهيل سونى çehil sūnî*, seu explicatio utriusque celeberrimi, ac pretiosissimi theatri quadraginta columnarum in *Perside* Orientalis, cum adjecta fusiori narratione de religione, moribusque *Persarum*, & eorundem vivendi modo, populis vicinis, aliisque de hac Orientali natione famosissima scitu dignis. *Viennæ* 1678. in 4^{to}. Liber hic, nescimus, quo fato id factum dicamus, in historico critico *Vogtii* catalogo rarus dicitur. Nobis certe is jam sæpius occurrit; accedit insuper, quod ohea, quæ narrat, si cum aliis conferantur, nemini, cui ipse *Oriens* cognitus est, non vehementer suspectus esse debeat. Adde & illud, linguarum Orientalium omnino imperitum auctorem fuisse, id quod & *Meninskius* jam superiori seculo affirmavit, & ipse titulus

f f

titulus *Persicus* cum peroratione, nuncupatoria ad Cæsarem epistolæ adnexa, satis superque comprobatur.

- (bb) Integram libri, de quo nobis sermo est, inscriptionem hic subicere placet, quæ sic habet: *elenchus librorum Orientalium manuscriptorum, videlicet Græcorum, Arabicorum, Persicorum, Turcicorum, & deinde Hebraicorum, ac antiquorum Latinorum, tum manuscriptorum, tum impressorum a domino Comite Marfigli collectorum. Opera Michaelis Talman, interpretis, &c. Viennæ 1702. in folio.* In alio præterea conscribendo libro Gallico-Italico de statu militari imperii Ottomanici, incremento, & decremento ejusdem, ubi nonnulla etiam ex celebri illo *Turcico* codice *قانون نامه* seu collectione constitutionum excerpta sunt, laudato comiti adjumento fuisse, non abs re suspicari licet; hujus postmodum interpretis nostri merita ea incrementa coepere, ut minister adeo residens ad Ottomanicam portam renunciatus sit.

- (cc) *Joannes Adamus Lacheviz* interpres, & linguis Orientalibus a secretis; primis linguæ fundamentis a *Podesta* imbutus, eundem magistrum suum post biennium deseruit, ut *Meninskius* in suo rescripto ad *Podestæ* grammaticam *Persicam* his verbis innuit: *discessisse cum ablegatis Cæsareis Constantinopolim, ubi per aliquot annos studio linguarum Orientalium sub præceptore Turcico sedulam dans operam, ita in eis profecit, ut cum illustrissimo comite Caprara reversus, ad interpretaturam statim campestrem adhibitus sit, ubi etiam insigni cum laude sua aliis modo præeminet.* Idem deinde magnæ legationi, qua *Wolfgangus comes ab Oettingen* defunctus est, a secretis 1699. rursus Constantinopolim petiit, quo tempore, locoque *Turcice, & Persice* fabulas *Lokmanianas* reddi curavit, ut integra hic subnexa, libri inscriptio exhibet: *امثال لقمان الحكيم Paramia Lokmani Sapientis, ex grammatica Arabica cl. viri Thomæ Erpenii, expensis Joannis Bapt. Podestæ Constantinopoli per literatum Persam Persice, per literatum Turcam Turcice reddita, cura Joannis Adami Lacheviz fac. Cæs. Reg. Majest. Orient. ling. secretarii Viennæ 1703. in 4^{to}.* Hæc paramia ut plurimum *Turcicæ* grammaticæ, a *Podestæ* concinnatæ, & eodem hoc anno Viennæ in lucem emissæ, adhærent; textus, id quod typis *Podestæ* cum primis proprium erat, innumeris scæter erroribus orthographicis; atque hoc demum opusculo finem *Podestæ* laboribus plus quam herculeis, si librorum numerum spectes, imponens, supremum diem obiit.

- (dd) Quæis manuscriptis Orientalibus per legatum *Tenaglianum* bibliotheca Cæsarea aucta fuerit, pridem *Lambecius*, codicum elenchum in suis de eadem bibliotheca commentariis exhibens, adnotavit. Locupletiore dein Orientalium manuscriptorum, in palatina bibliotheca tunc temporis inventorum, catalogum, a *Meninskio* concinnatum, *Nesselius* edidit; quem una cum priori cl. *Kollar* novæ, sui operis *Lambeciani* editioni tom. 1^{mo} pag. 297. & 373. inseruit. Huic ipsi augusto musarum palatio novæ, lapsu temporis accessiones, codicum venustate magis, quam numero conspicuæ per *Hohendorffii, & Eugenii* principis bibliothecas factæ sunt; cujus ultimæ binos cum primis codices, genealogias Orientalium textentes, datam §. 18^o, fidem liberaturi, paulo infra fusius recenserebimus. Hæc eadem bibliotheca haud ita pridem & numero, & raritate codicum insignie incrementum cepit, tercentis circiter voluminibus ex hæreditate comitis de *Schwachheim* are comparatis. *Busbequiani* equidem seculi mores reviviscere fecit *Schwachheimius*, ubi, ut cl. *Kollarii* verbis utamur, pro parte numerorum aliqua, obita legatione *Turcica*, libros, a vermibus, & tempore pessime habitos, Constantinopoli Vindobonam advexit. Sed jam

de

de laudatis quoque binis codicibus *Eugenianis*, ut verba denique faciamus, hic nos locus admonere videtur. *سيرة الاحبار* Hanc inscriptionem *Turcicum* manuscriptum folii majoris in Cæs. bibl. adservatum, de genealogiis tractans, variisque distinctum figuris, præferebat. Præfatio propemodum eadem, fusior tamen, ac elegantior illa est, quæ in *Marchtaleriana* tabula legitur. Quam uberrima de variis annorum computationibus a creatione ad *Hegiram* usque sequitur dissertatio; varias præterea Orientalium principum dynastias breviter auctor enumerans, easdem bifariam dividit, in priores nempe, quæ ante, & post legis Islamiticæ institutionem floruerunt, & posteriores, quarum novem ad Osmanidarum usque familiam, & præcipue ad Sultan *Mahmud*, filium *Ibrahimi*, recensentur. Virorum porro illustrium, quorum cum laude historia meminit, depictas undequaque imagines exhibens, ab ipso communi omnium familiarum patre *Adamo* initium summit, aliorum nonnulli nominibus relatis. Factis denique cujusque magis illustribus, in margine paucis ubique notatis, Osmanidarum imprimis celebriores locorum expugnationes, anno eventus illius adjecto, perquam solcite adscribens, binis his distichis tori libro finem imponit:

الهي عدل و دادين داييم يله سرپر سلطنتده قايم ايله
جهانيک جانبدار جانک جهانى بوجمله عالمک صاحب قراني

„Supremum Numen fac perpetuam justitiam, æquitatemque ejus; Con-
„firma illum super throno; Ipse est anima mundi, mundusque animæ;
„Gloriosissimus denique princeps hujus universi orbis.

Alterius manuscripti Cæs. bibliothecæ codicis, itidem genealogias exhibentis, forma folium oblongum est; cujus pagina una tabulas genealogicas, variis virorum, in Orientali præcipue historia apprime celebrium, imaginibus distinctas, exhibet; altera vero ob nativatem, mortem, aut insigne cujusque factum magis commemorandos, summam exponit. Initio iterum ab *Adamo* ducto non singulares quidem dynastiarum series auctor nescit, sed in generationum enumeratione eo copiosior, longo, & nusquam interturbato ordine ad usque *Ibrahimi* filium *Suleimanum* Sultanum progreditur. In operis ingressu uberior illi de protoplastæ generatione, de divini in paradiso, ubi cum *Heva*, socia sua, agebat, mandati violatione, de expulsiōe ex eodem paradiso, de consequentibus denique hominum generationibus, usque ad *Suleimanum*, sermo est; quem anno *Hegiræ* 1099. 2^{da} lunæ *Moharrem* sabbati die thronum conscendisse, atque anno *Hegiræ* 1102. 24^{ta} lunæ *Ramazan* vita functum fuisse, hisce verbis memorat: سلطان سليمان بن سلطان ابراهيم خان بيك طوقسان طوقوسه محرم آينک ايتكنچي كوفي يوم اكشيتده جلوز ايدوب بيك يوز ايتكي سنه ماه رمضان المبارك كوفي يوم اكشيتده جلوز ايدوب بيك يوز ايتكي سنه ماه رمضان المبارك Ceterum neque hujus, neque illius prioris codicis auctorem nobis constare, fatemur, cum nullo in loco eorundem nomen exaratum sit; neque unum tamen, eundemque esse ex eo intelligere licebit, quod, ut ex allatis patet, & stylus multum diversus, & ordo genealogicus alter in utroque observetur. In secundo volumine suum pictor nomen ad postremæ figuræ finem hisce verbis adiecit: راقبه الكغير حسين البصوري في قرة محرم الحرام لسنة 1104. *designavit hæc pauper servus Hussein pictor sub principio lunæ anno 1104. in residentia Constantinopoli.* Jam vero, tot, tantisque cum *Turcis* bellis gestis, totque provinciis, quæ iniquo Osmanidarum olim iugo premebantur, in dedicationem

tionem receptis, nullum nobis dubium restat, quin quam plurimi in hanc diem nostris in terris delitescant codices, sed blattas in tenebris passi, & tineas, literisque fugientibus male passim deformati. Non multo certe abhinc tempore legisse nos meminimus, in quapiam supra Onasum Abbatia quingentis plures detineri Orientales codices, catalogo omni, & ordine destitutos. In bibliotheca item *Windhagiana* præter opinionem bina haud dudum manuscripta Corani exempla, in quibus tamen nonnulla desiderantur, duosque codices (quorum unus *مبته لغتي*, alter *تنبیه الغافلین* inscribitur) atque tria præterea minoris momenti manuscripta invenimus, quibus poemata aliqua, cædendaria, & his similia continentur; In duobus Corani exemplis, qua ratione *Turcis* erepta sint, in fine adscriptum legimus, & in primo quidem: *capto a Christianis Strigonio 1595, emptus est codex a milite per Hartmanum Baronem ab Ennenkel*. In altero vero: *re-cuperatus ex incendio Posonii, quæ civitas armis Casareis Maximiliani II^{di} recepta est, ab immensissima Turcarum tyrannide*.

(ee) Neminem profecto latere potest, *Augustissimam Principem nostram* inde ab illo tempore, quo tot regnorum, ac provinciarum sane quam optatissima capessivit imperia, pluribus ex Oriente, ut par est, consalutatam fuisse legationibus. Cum tamen esse possint, qui, quo ordine illæ se se exceperint, scire desiderent, cumque a proposito id nostro minime alienum putemus, eo, quod & hæc ad Orientalium rerum cognitionem conferre plurimum nemo non intelligat, paucis hic rem illam complecti, in animo nobis est. Post illam igitur pacem, *Tauruni* confectam, anno 1740. caduceator, atque orator extra ordinem *پاشا جانبي علي* a Sultano *Mahmud* missus est, qui, cum *Augustissima Imperatrix nostra*, adhucdum *Viennæ* agente illo, avitorum regnorum hæres, solenniter inauguraretur, a Sultano suo, suam hanc ipsi hæreditatem verbis, quibus posset, amplissimis gratulari iussus est; confirmatis interim omnibus, quæ de pace integerrime observanda, sanctissimeque colenda amicitia relata jam prius ab ipso fuere. Alter a *Mahmudo* missus *حاطي مصطفى افندي* anno 1748. solenni *Viennæ* legatione defunctus est, ob inita cum *Hetruscis* commerciorum fœdera *Cæsarem*, & Imperatricem nostram salutaturus. Anno subin 1755. suam Sultanus *Osman* in Ottomanico regno successionem per *خليل افندي* renuntians, officii plenissimis literis inviolatam amicitiae observantiam contestabatur. Sultani *Mustafa* itidem, fratris, paulo post fato functi, hæreditatem adeptus, amicissima animi sui sententia *Augustissimæ Principi nostræ*, legato suo *سبي احمد افندي* referente anno 1757. multo amicissime comprobavit. Ultimus demum, quem eadem dignitate conspicuum anno 1774. hic loci vidimus, *سليمان افندي* fuerat, quem Sultanus *Abdulhamid*, suam in imperio *Turcico* inaugurationem pro more, erga amicas aulas observari solito, *Augustissimis nostris* significaturus, ablegavit.

(ff) Orientalibus multis haud exiguo jam temporis spatio penitus conticescentibus, primus, qui in minime pœnitendo hoc studio nomen sibi singulare rursus peperit, cl. *Kollarius* fuit; qui, quod jure mirandum, proprio Marte harum se se perquam difficilium linguarum cognitione excoluit; anno 1748, ut ipse in suo ad 1^{um} *Lambecii* tomm supplemento innuit, ad *Cæsaream* bibliothecam adscitus. Quo in munere constitutus id cumprimis egerat etiam, ut omnium *Constantinopoli* excusorum codicum exempla hanc in bibliothecam inferrentur; quorum in numerum & bina illa lexica referenda veniunt, quorum nobis ad edendum *Meninskium* iussu *Augustissimæ Imperatricis* copia facta est. Inventis pariter plane ex animi sententia Orientalium literarum characteribus, maximis, ut jam diximus, *Meninskii* impen-

impenis superiori seculo fufis, in id primum incubuit, ut grammaticas *Meninskii* præceptiones, discipulis cumprimis utiles, cum colloquiis ex *Aldermani* grammatica excerptis, & *Lokmani* fabulis *Turcicæ* olim a *Podesta* editis, aliisque nonnullis exemplis hac cum inscriptione ederet: *Francisci a Mesgnien Meninski institutiones linguæ Turcicæ cum rudimentis parallelis linguarum Arabicæ, & Persicæ; editio altera, methodo linguam Turcicam suo Marte discendi aucta, curante Adamo Francisco Kollar. tomi. duo. Vindobonæ. 1756. in 4^{to}*. In animum post hæc induxit, ut ipse in grammaticæ hujus *Meninskianæ* præfatione indicat, historica collectionis *Byzantinæ* instar, selectiores rerum *Turcicarum* scriptores *Turcicos* publici juris facere; quo etiam consilio septuaginta omnino, & septem plagulas ex *Sadeddini* historia typis jam excusas fuisse, novimus. Verum, ubi major concinnandi *Lambecii* necessitas imposita videretur, tantum opus imperfectum relictum est. Interea tamen neminem certe ignorare posse existimamus, quantam hujus generis collectio scriptorum utilitatem adferat, cum æquissima, & plane necessaria consecutio videatur, Orientalis scriptores de rebus suis loquentes ante audire, quam nos ad illarum gentium, & regionum historias narrandas adgrediamur. Atque hac ipsa de causa conceptum animo desiderium premere nullatenus possumus; ut diligentem demum bibliotheca palatina in id conferat operam, ut plurimis ex Oriente allatis historicis voluminibus augeatur.

(gg) Liberi Baronis a *Raviczky* primum, e *Turcica* lingua conversum opus hanc præfert inscriptionem: *Traité de Tactique, ou methode artificielle pour l'ordonance des troupes, ouvrage publié, & imprimé a Constantinople par Ibrahim efendi; traduit du Turc à Vienne 1769. in 8^o*. Idem hic liber ex Gallico Germanice redditus, ibidem lucem aspexit. Opus alterum, a cl. *Jones* dignis jam laudibus celebratum, hoc est: *Specimen poeseos Persicæ, sive Muhammedis Schemsed- dini notioris agnomine Haphyzi Gazella, sive oda 16, nunc primum latinitate donata, cum metaphrasi ligata, & soluta, paraphrasi item, & notis. Vindobona 1771. in 8^o*. Vir iste doctissimus, triennio *Constantinopoli* commoratus, omnes propemodum, quod ad linguas quidem attinet, exhaustisse thesauros dicendus est; idque, quod mirandum magis, non alio consilio, quam dispiciendi penitus, quo literarum genere, quibusve scientiis Orientis populi potissimum delectentur.

(hh) Peropportunitatem æque, ac necessarium nullo non tempore illud *Austriacorum* Principum fuit consilium, ut, ad publica utrumque inter imperium curanda negotia acciti, eoque fine Orientalibus Imbuendi linguis, suorum e subditorum numero deligerentur; quod religiose magis debitam principi pietatem præstare credantur, qui arctioribus patrii amoris vinculis ad utilitatem publicam omni studio, ac diligentia adstringuntur. Quare jam 1578, quod ex antiquis monumentis eruer nobis licuit, *Joachimo a Sinzendorf* *Constantinopoli* agente, quidam *Petrus a Wolzogen* eo missus est, ut Orientis linguas, interpretis deinceps munere functurus, condisceret. Posterioribus temporibus earundem linguarum candidatos cum legatis, & oratoribus *Constantinopolim* abire iustos, ex libellis, solennes ejusmodi peregrinationes referentibus, manifestum sit. Consultius deinde visum, primis hic loci rudimentis, qui ad Orientales linguas appellerent animum, initiari; id quod primum a *Meninskio* ceptum, subin vero publicis *Podesta* prælectionibus aliquanto tempore continuatum est. Nihil denique usquam melius, optatiusque fieri poterat, quam ut *palæstra* Orientalis anno 1754. cum ipsis novi anni auspiciis, volente, ac protegente *Augustissima MARIA THERESIA* exordium caperet. Por-

ro, tu disciplina morum, linguarum etiam, ac reliquarum scientiarum cultura nullo non tempore desideraretur, *admodum reverendi ac clarissimi viri Josephi Franz AA. LL. & Philosophiae doctoris*, qui cum comite ab *Uhlefeld* prius jam Constantinopoli aderat, curae, ac moderationi isthaec Academia concredita est; cum vero vir doctissimus, praeter aetatem, studiis quoque non intermissis, laboribusque pene conficeretur, hujus illum instituti curis Augustissima Imperatrix liberavit; dignissimum hujus successorem *reverendissimum ac clarissimum dominum Joannem de Deo Nekrep AA. LL. & Philosophiae nec non Sacro Sanctae Theologiae doctorem, abbatem insulam in Teg deligens*, qui singulari, praestantissimaque tum Orientalium, tum Occidentalium linguarum cognitione imbutus, summa cura, & solitudine, sane quam difficillimo, ac gravissimo huic muneri totum se se devovet, dicatque. Plura quae de insigni tanti viri doctrina, praecipua in omnes comitate, & aliis, quae virum adeo doctum, & eruditum mirifice exornant, naturae, atque industriae beneficiis jure, meritoque praedicari possent, commemorare summa ejusdem modestia nos prohibet. Id porro unum omnes viri hujus laudes cumulatissime absolvit, Augustissimam Dominam, quae non nisi praestantissima in se, remque publicam merita singularibus benevolentiae suae significationibus remunerari consuevit, *Tegensi* eundem insula, praecipua certe ecclesiastici ordinis dignitate, ante triennium decorasse.

- (ii) Dramatis hujus, quod occasione ista typis commissum est, sequens est inscriptio: *Godefroi de Bouillon, représenté par les élèves de l'Académie des langues Orientales devant Leurs très-Augustes Fondateurs le 18. Decembre 1757, & le 28. Janvier 1758. répété par Leur ordre, & par celui de LL. AA. RR. Mgr. L'Archiduc, & Mad. L'Archiduchesse le 4. Mars 1761, à Vienne in 8^o*. Interlocutores ejusdem Gallico aequae, ac *Turcico* idiomate usi sunt, quod ipsum Poeta hoc *Tassonis* effato praemonuerat:

„ E perchè i Franchi han già il sermone appreso
„ Della Soria, fù cio ch'ei disse inteso.

Et quamquam drama isthoc juxta omnes criseos regulas minime compositum esse, fatendum sit, tanta tamen praesentium cum approbatione productum, quin & iteratum fuisse sapientius, cum ipsa rei novitas, tum mimicae quaedam scenae intermediae causa fuere, quibus festivitates *Turcarum*, pro solito Asiaticorum fastu Constantinopoli usitatissimae, ad amussim representabantur.

- (kk) Tanti momenti res, ut executioni quam exactissimae daretur, *Sultani Mahmudi*, eam promotam cupientis, mandato effectum est, ut praestantissimi duo viri cl. nempe dominus *Gobis*, rei medicae peritissimus, & e familia Musulmanorum *سوكري علي افندي* insigni *Arabicæ* non minus linguae, quam aliarum scientiarum cognitione imbutus, junctis cum *Herberto* viribus operam suam concinnandae huic translationi commodarent, quo factum est, ut post elapsum integri, & quod excedit, anni spatium, iterataque a viris his super res dubias deliberationes, insigni sane nominis fama opus suum *Herbertus* noster ad optatum tandem finem perduceret.

- (ll) Juverit votivum isthoc epigramma, quod & ab elegantia, qua maximo sane literaturae Orientalis in Europa ornamento conscriptum est, & a raritate itidem sua (pauca enim ejusdem exemplaria prelo commissa sunt) plurimum commendatur, dissertationi huic nostrae denuo inferere:

غرس

غرس يا سيدني روضة في الپوضات فريدة كمنك في الـمـلـكـات
نزهة لعين الكرمين و صينا للسانه و نشر في افقه ادلب الپـلـجـات
اشجارها اصناف العلوم يعليها غيث نذاك و الكنب منها الثمرات
تشكر لفضلك شكر الپوض ظامية لصبيب يصيبها من دلو الغاديات
لم تزل تملو اسك اوراقها مادامت تزل الالوارف بالشاريات

Plantasti, Domina, hortum in suo genere incomparabilem, quem, admodum Tu inter Reginas es incomparabilis. Oblectamentum oculo saeculi, & fabulam linguae ejus, & suaveolentissimum odorem in naribus ejus. Arbores ejus sunt diversa genera scientiarum, quas in procerum attolit imber munificentiae Tuae; & fructus ejus sunt libri. Eas Tuae bonitati gratias relaturi, quas referunt sitientes horti effuso imbri, a quo rigantur, e situla nubium mane venientium. Nunquam desinant, velim, istius horti folia Tuum nomen celebrare, quamdiu folia (*arborum*) madefiant a nubibus venientibus!

- (mm) Opusculum isthoc hunc in modum inscribitur: *Anthologia Persica, seu selecta e diversis Persicis auctoribus exempla in Latinum translata. Viennae 1778. in 4^o*. Cui evulgando, initum de edendo denuo *Meninskio* consilium, occasionem praebuit, quo scilicet illi, qui in partes onerosi hujus laboris delecti venirent, luculento hoc exemplo comparatam industria sua linguarum Orientalium cognitionem testatam facerent, isque etiam, qui in typographeo *Kurzboeckiano* Orientalia curat, in levioris momenti opusculo se se exercendi campum nancisceretur. Maximam ceterum, ut cl. *Michaelis* in *ephemeridibus* suis animadvertit, in translatione hujus opusculi habuisse partem *Ignatium Stürmerum* nostrum, aliarum aequae scientiarum, ac rerum Orientalium eruditione conspicuum, certum, indubitatumque est.

- (nn) Non prius animus hic loci ad auctiorem operis *Meninskiani* editionem adiectus est, quam promissum de eodem hoc lexico, iteratis typis excudendo, Calendis Junii 1771. in Anglia literato orbi factum, penitus intercidisse, quam certissime constaret. Quae porro methodus, quive ordo in hoc tantae molis volumine observatus sit, aliunde pervulgatum est. Id demum unum advertere lubet, singularem ipsius etiam typographi *Josephi Nobilis de Kurzboeck* industriam, studiumque, quo opus hoc complectitur, ex eo potissimum comprobari, quod, licet antiquos *Meninskii* characteres praesto habuerit, novos tamen ad scripturam نسخي accedentes magis, effingendos curare non dubitaverit; nempe, ut hac quoque parte ornamentum operi praecipuum adderetur; in efformandis vero characteribus cum illud praepriis curaretur, ut tum separatae, tum pro diverso suo cum aliis situ conjunctae literae, notae item diacriticae, & quae demumcunque occurrere solent, interpunctiones magna sane copia adessent, non modicis certe viri hujus sumtibus id effectum ita, ut earundem numerus ad 520, & ultra, diversas formas excreveret. Id quod typographeo *Kurzboeckiano* non minori laudi, quam ornamento est.

- (oo) Hoc consuetudinis esse omnibus non dissitemur, ut, qua maxime delectantur, scientiam si non praeferebant ceteris omnibus, non minori certe, atque alias, loco habendam existiment; qua quidem ratione partium studii insimulari nos posse, lubentes admittimus, dum in commentationis nostrae exitu ingens desiderium nostrum de propaganda, & transferenda adeo in universitatem Vindobonensem, ceteraque Austriacarum provinciarum gymnasia, exoptatissima Orientalium linguarum scientia palam depromimus. Et vero nemo quispiam ignorare potest, quanta ad hermeneuticam, historiam, ad alia denique literarum studia, lingua *Arabica* adferat incrementa; atque hinc antiquissimis jam temporibus

summorum tot Pontificum emanarunt constitutiones; hinc tot, tantæque de excolenda nobilissima lingua, prolixæ doctissimorum virorum commentationes; sed de his superius jam uberius egimus. De lingua *Persica*, quod ad polyglottorum cognitionem, atque historicum cum primis studium attinet, idem plane sentiendum contendimus. *Turcicum* demum idioma ad communem usum maxima conferre momenta, exploratior res est, quam ut in dubium vocari posse videatur. Iis certe superfedere hac lingua nequiquam integrum est, qui vel lucri, vel piæ peregrinationis causa, vel Christiani nominis asseclas, fratres suos, pro sacri illius instituti ratione, a dira barbarorum servitute redempturi, Orientem petunt; ex sententia enim rem quamvis evenire magis, si quis ipse eorum, quibuscum res illi est, linguam norit, extra controversiam positum est. Illud interim taciti præterimus, illum, cui, omni linguæ *Turcicæ* cognitione destituto, levioris conditionis homo vel Armenus, vel Græcus ad curanda negotia sua, ære conducendus est, pro notissima gentis Græcæ perfidia haud contemnendo res suas discrimini expositurum. Linguarum Orientalium institutiones non equidem prolixas adeo in Academiis fieri oportere contendimus, ut, quod *Poëta* pervincere nititur, integre trium annorum cursus expleatur; eos tamen risu certe dignos censemus, qui cunctos *Arabicæ* linguæ thesauros intra horarum aliquot spatium aut tradi, aut percipi posse impudenter jactitant. Talia putide venditantes puteis, in *Arabia* haud infrequenter occurrentibus, non absimiles videntur, qui, ipsa natura aquæ copiam illis denegante, sitientem sæpe peregrinum, & spe sua delusum, & indignantem dimittunt.

Meram denique commentationis nostræ feliciter, propitio Numine, attingentes; si quibus fusiores fortassis fuimus, quam res ipsorum opinione postulare videretur, animo illi suo fontium, ex quibus ista hausimus, raritatem reperant, nosque in illorum potissimum favorem hæc conscripsisse, qui versus Osmanidarum regiones in confinis interpretum muneri a Majestate sua admoti sunt; cum proinde in locis adeo remotis peregrinorum librorum copia iis minime suppetere queat, necessarium nobis visum est, aliquantam plurium rerum mentionem injicere, quæ tam singulari oblectamento, quam præcipuo iisdem emolumento, atque usui futuræ sint. Ceterum, si quid bonum, novumque huic lucubrationi nostræ inest, id quoque aperte, & ingenuè fateri non erubescimus, potissimam nos horum partem viris doctissimis æque, ac in republica perquam conspicuis, in acceptis referre, qui opportunis literarum subsidiis, librisque rarissimis rem nostram haud mediocriter promoverunt. Horum in numero, non sine summæ gratitudinis contestatione magnis omnino laudibus celebrandi nobis sunt, *L. B. a Thugut, DD. a Kruff, a Spielmann, & a Schröter*, qui, utut consiliis, curisque suis gravissima imperii complectantur negotia, id tamen (quod summis nonnisi viris proprium est) diligentissime agunt etiam, ut lectissima librorum suppellectili intra lares suos congesta, subcesivis, & ab immentis occupationibus vacuis horis, literario, qua licet, otio delectentur; ut adeo dictum illud viris hilce quam optime congruat: *beatos, quibus Deorum munere datum, aut facere scribenda, aut scribere legenda*. Quamobrem nobis solliciti architecti partes explevisse sufficiat, qui, quas ab aliis artificibus, nitide excisas invenit columnas, marmora, & artis monumenta alia, summa cura in ordinem eo animo redigit, ut & jucunda aliis, & utilia esse possint. Verum hæc dixisse, nobis sufficiat, siquidem „*oblita sui centesima pagina surgit.*„

Handwritten text in Arabic script at the top of the page, spanning across the gutter.

N^o 1.
Handwritten symbols and characters.

N^o 4.
Handwritten text.

Handwritten text in Arabic script, likely a list or description of items.

N^o 5.
Handwritten text.

N^o 7.
Handwritten text in Arabic script.

N^o 2. b.
Latus alterum.



Handwritten text in Arabic script, including a large calligraphic signature.

N^o 6.

Handwritten text in Arabic script.

N^o 8.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

N^o 10.



N^o 11.



N^o 9.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

Handwritten symbols and characters.

N^o 2. a.
Latus primum.



Handwritten text.

Handwritten text.

Handwritten text.

Handwritten text.

Handwritten text.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

N ^o 3.		Aa		1	
āb	آب	ā longum.			
ba	ب	ā longum.			
ba	ب	ā breve, vel e.			
ba	ب	Ba	b. B.		
ba	ب	Pa	p. P.		
ba	ب	Ca	CH durum.		
ba	ب	Cja	C molle, seu Cj.	7	
ba	ب	Tcha	CH molle, seu Tch.	8	
ba	ب	Da	d. D.	9	
ba	ب	Ha	h H	10	
ba	ب	Va	v. V.	11	
ba	ب	Ou	u. U	12	
ba	ب	Za	z. Z.	13	
ba	ب	Zha	Zh, (eu Sh molle.	14	
ba	ب	Cha	Ch durum.	15	
ba	ب	Tha	Tt, vel T crassum.	16	
ba	ب	Ya	Y. Arab.	17	
ba	ب	I	i. I, seu Ee.	18	
ba	ب	Ca	C, seu K.	19	
ba	ب	Cha	CH	20	
ba	ب	Ia	I. L.	21	
ba	ب	Ma	m M	22	
ba	ب	Na	n N	23	
ba	ب	Sa	s. S.	24	
ba	ب	Cha	Ch durum.	25	
ba	ب	Pha	Ph, seu F.	26	
ba	ب	Ra	r. R.	27	
ba	ب	Sha	Sh.	28	
ba	ب	Ta	t. T.	29	
Figurae		Punctum			
Indo Persic.		3 Punct.			
Arabicae.		Fin. Paragr.			
Arab. Hodier.		Hyphen			
		Supra Voc.			
		Infio Paragr.			

Persan. Pehlevi.	Zend.	N ^o 2. Persan. Pehlevi.	Zend.
19	29 H	1	1 A.E
20	20 I	2	2 B
21	21 i, î	3	3 T
22	22 Tok	4	4 Dj
23	23 P	5	5 Rh
24	24 J	6	6 D
25	25 E	7	7 R
26	26 O	8	8 Z
27	27 Ô	9	9 S
28	28 É	10	10 Sh
29	29 An	11	11 Gh
30	30 An	12	12 F
31	31 Ng ^{dur}	13	13 K.C.
32	32 Ou	14	14 G ^{dur}
33	33 Â	15	15 L
34	34 Th	16	16 M
35	35 Ou	17	17 Hm
36	36 Âo	18	18 N
37	37 Ez	19	19 V
38	38 Scht		
N ^o 4.		N ^o 5.	
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.		1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.	

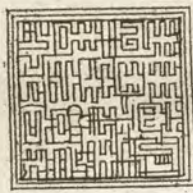


[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side. The text is arranged in several lines within a rectangular border.]

[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side. The text is arranged in several lines within a rectangular border.]

N^o 1.

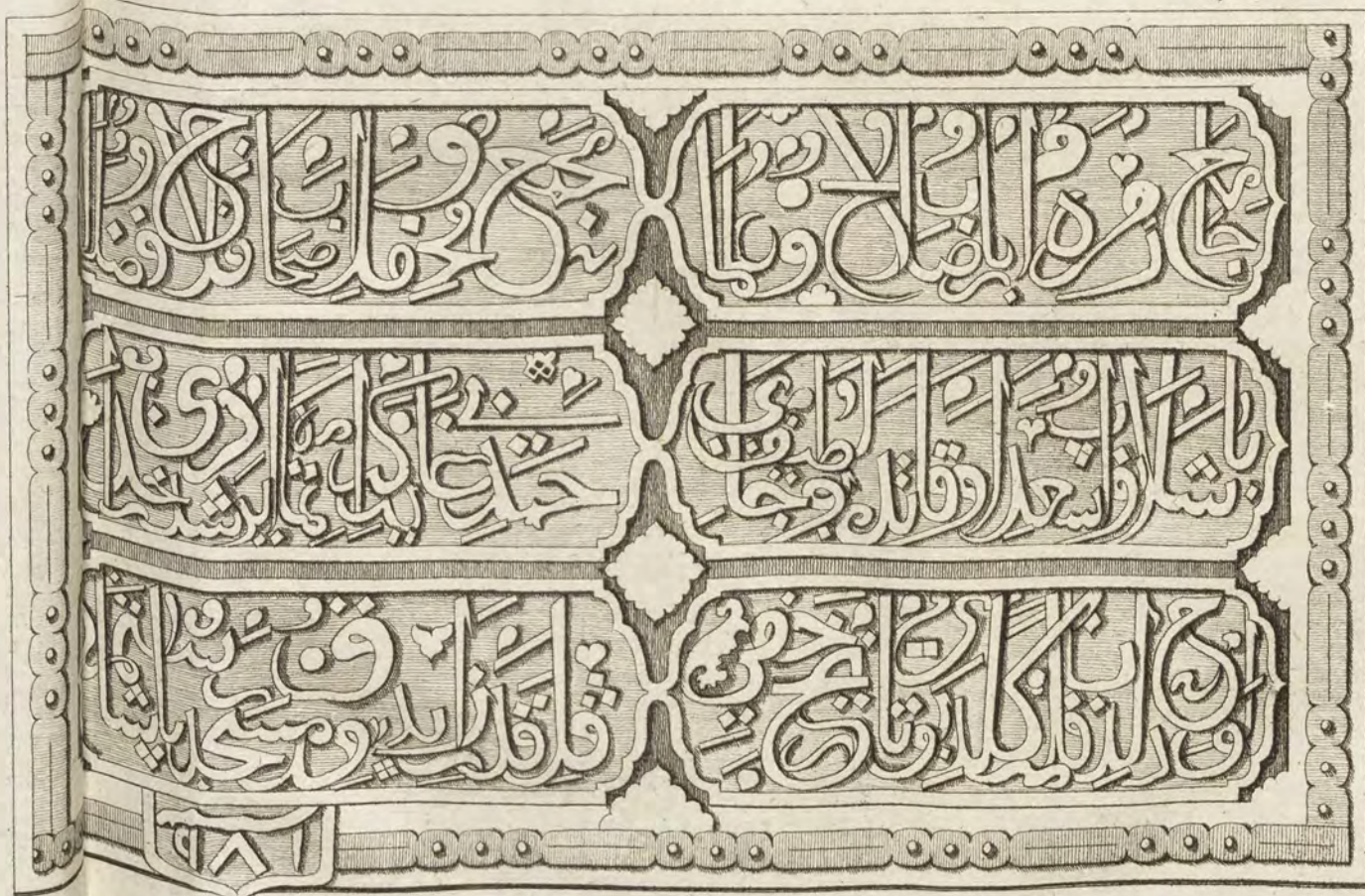
Handwritten text in a cursive script, likely Persian or Arabic, spanning across the top of the left page. The text is arranged in several lines, with some words appearing to be in a different script or dialect. The handwriting is fluid and characteristic of the period.

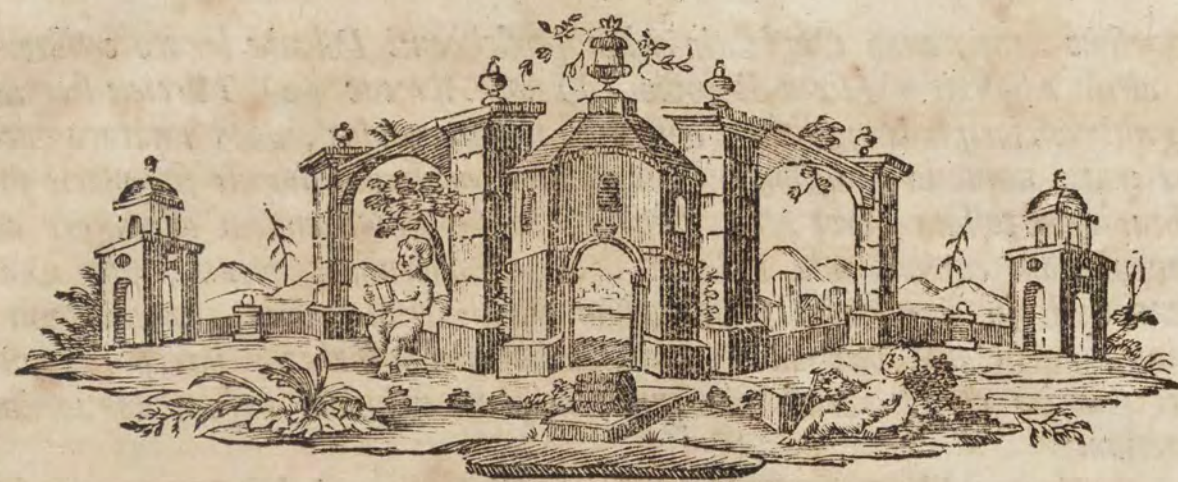


N^o 2.

Handwritten text in a cursive script, likely Persian or Arabic, located on the right page. The text is arranged in several lines, with some words appearing to be in a different script or dialect. The handwriting is fluid and characteristic of the period.

N^o 3.





DE
VITA ET SCRITIS
MENINSKII.



Franciscus a Mesgnien Meninski SS. Sepulcr' eques Hierosolymitanus, S. C. Majestatis a consiliis aulico-bellicis, ac linguarum Orientalium primus interpret vocatus alias Menin paterno cognomine, natus est in Lotbaringia (a) anno salutis 1623. (b) Vir fuit doctrinae ubertate, ingenii elegantia, & profunda linguarum, praesertim Orientalium, peritia inter praecipua seculi sui ornamenta numerandus. Philosophicum stadium Romae decurrit, in eoque magistro usus est R. P. Giattino S. J. (c) Literarum amore impulsus, trige-

(a) Vide libellum, qui inscribitur: *In Prodromum, seu praecocem ficum, a venenata arbore J. B. Podesta nuper productam & Antidotum a F. d. M. M. preparatum* &c. anno 1674. ubi sic loquitur: „Me hucusque non videtur agredi (videlicet Podesta) nisi forte me pro alienigena sumat, Lotbaringiam tamen patriam meam bona ex parte ad imperium spectare memini &c. „

(b) Vide *Rescriptum* notissimi Interpretis Meninskii in *Perfissum, seu Grammaticam persicam* a J. B. Podesta nuper editam, anno Ch. 1692. ubi in *Prae-liminaribus* *Perfismi* Podesta hanc habet: „in supremo Veziratu mortuo Ahmet Passa successus est Dervis Mehmed Passa prius Architalassus, quo regente veni primum Constantinopolim &c. „

Tenuit is autem supremi Veziratus dignitatem anno 1652, eodemque anno dignitatem hanc alteri cedere coactus est. Quae si cum alio loco in libro supra citato: *In prodromum, Antidotum a F. d. M. M. preparatum* conferantur, ubi sic de se ipso loquitur Meninskus: „non enim adolescens petii Turciam, neque vero ab ullo missus sum: vir eram triginta annorum, cum primum pedem in illas regiones intuli &c. „ inde, inquam, jure inferimus, Meninskium primam lucem anno 1623. aspexisse.

(c) J. B. Giattinus natione Siculus, patria Panormitanus, natus anno 1601, mortuus 1672. Vide *Bibliothecam scriptorum S. J. Roma* 1676.

trigesimo ætatis anno Constantinopolim proficiscenti Poloniae legato comitem se altro adjunxit. Hic a Bobovio (d) & Abmede (e) Turcicae linguae cognitione clarissimis eruditus, cum acre ingenium ejus, quod a natura nactus erat, atque in addiscendis Orientalium populorum linguis singularis facilitas mox testata fieret, & illustris, tantæ spei hominem adungere ad rempublicam cupiens aula Polonica, ei post duorum annorum, quos Constantinopoli in linguarum Orientalium studiis transegerat, intervallum, primi, quem aula hæc ad Portam Ottomanicam habet, interpretis munus pollicita est ob raram nimirum, ac plane eximiam harum linguarum peritiam.

Et vero liberavit cumulatissime fidem suam respublica, cum in locum demortui paullo post interpretis regni, patricii Poloni, cubicularii regii munere, aliisque publicarum dignitatum titulis conspicui viri, Meninskium interpretem regni suffecisset. Qui cum spem de se conceptam non impleisset modo, sed etiam superasset, reversus in Poloniam publica auctoritate munitus, rebusque variis gerendis præfectus ad Portam Ottomanicam, ut ipse ait, mittitur (f). Quam legationem cum & celeriter suscepisset, & fideliter administrasset, dignus, qui jure indigenatus honoraretur, habitus est. Quare gallicum viri nomen adjecta, & conformata pro more gentis illius postrema syllaba, in Polonicum cognomen abiisse videtur, ut quam meritis suis consecutus esset patriam, hunc & nomine præferret (g).

Versatus hoc in munere summa cum laude aliquamdiu, cum campus hic ingenio, ac industria suæ angustus nimium videretur, S. Cæs. Majestatis obsequio operam suam addicere decreverat, ad cujus etiam aulam anno 1661. interpretis munus adiit. Quo in munere, cum eum se exhiberet, ut spem de se jam ante conceptam superaret etiam, dignus merito censendus est, qui interpres dictus sit numeris omnibus absolutus. Quod si enim in perfecto interprete (ipso teste, ac judice) magnam vim ingenii, gravitatem judicii, amplitudinem memoriae, rerum experientiam, eaque acquisitam prudentiam, & doctrinam, laborum æque, ac incommodorum tolerantiam, magnam ad addiscendas tot, tamque difficiles linguas celeritatem, non vulgarem denique in explicandis,

(d) Bobovius, natione Polonus, Apostata, & sub nomine بک علی بک primus Portæ Ottomanicæ interpres. Duo ejus exstant opera, unum, quod Mohammedanus precans inscripsit, quod a cl. Hyde typis vulgatum est. Alterum, quod sub nomine Janua linguarum aurea referata a Mininskio in suo Thes. Ling. Orient. frequentissime citatum legitur.

(e) شيخ احمد seich ahmed alter fuit, quem Meninskium Constantinopoli Orientalium linguarum magistrum habuit, postea Dervisiorum Galatensium præpositum. Vide Thes. Ling. Orient. fol. 359. edit. antiq.

(f) Libro citato: In Prodromum, & Antidotum a F. d. M. M. præparatum, ubi his verbis utitur: „reversus in Poloniam, non solum officio meo functus, sed etiam legatione ad Othomanorum monarcham, non sine laude, & aulae satisfactione defunctus sum.

(g) Clarissimus, ac eruditissimus Denisus in Memorandis Bibliothecæ Garellianæ pag. 573. asserit, ex ore conspicui cujusdam Poloni & percepisse, Meninskium, origine Gallum, prius Menin vocatum, a Joanne Sobiesky in numerum nobilium regni Poloniae adscriptum esse.

digerendis, tractandis, & frequenter inter aulas sibi minus amicas concludendis maximi momenti negotiis tum vigilantiam, tum dexteritatem requiri, postularique certum sit: (h) quam præclare enim vero his omnibus instructum dotibus fuisse, Meninskium oportuit, quibus id merito consecutus est, ut non solum pluribus Cæsareis ad Portam Ottomanicam legatis comes adleretur, verum etiam negotiis gravioribus pertractandis quam plurimis præficeretur, honorumque insuper titulis augeretur. Quam ob causam cum non mediocrem sibi apud externos quoque, ad quos fama viri hujus pervenerat, aut quibuscum familiariter coram ageret, nominis sui existimationem conciliaret, equitibus Hierosolymitanis, cum 1669. ad Sacrum Sepulcrum inviseret, adscriptus est. Quæ ex peregrinatione Viennam redux anno 1671. ultima Aprilis supplicio, de Nasdadio sumto, testis una cum Ibrahim Tschaußbio interfuit, quem ejusdem spectatorem Porta Ottomanica ex arce Budensi delegarat.

Plurimis denique, non sine parta ingenti nominis sui commendatione, defunctus officiis, atque continuis fractus eruditus laboribus, cum lustra circiter quindecim compleisset, atque ad extremam senectutem non minus Augustissimæ aula nostræ commodis servire, quam etiam per literas Orientales, quibus se totum abdiderat, plurimum ad communem utilitatem conferre perseverasset, plenus annis, & immortalibus tam de aula Cæsarea, quam de republica literaria meritis, anno 1698. Viennæ e vivis discessit, (i) atque sic gloriosam, diuturnamque, & quidquid etiam labecula altercationes, quas cum Podesta sat inanes habuit, ejus fortasse nomini adspargere potuissent, integerrimam, nullaque parte imminutam sui, hoc est, magni viri memoriam ad posteros transmissit.

Rem hoc loco Viris literatis non ingrati fore arbitramur, si elenchum operum subtexuerimus, quæ vel ab eruditissimo Meninskio, nostro vel a Podestâ S. C. M. consiliario, & ling. Orient. publ. professore prelo pededentim subiecta sunt. Effecerat enim, quod inter hos viros per annos complures fervebat, disidium ut Meninskium, manu tandem tabulæ serio admota, notissimum suum, magnisque laudibus ab eruditis celebratum, Turcico-Arabico-Persicum, una cum grammatica earundem linguarum tanquam septemmen laborum suorum fructum, ut ipse in præfatione fatetur, anno 1680. luci publicæ committeret. Priori hunc titulum præfigit: Thesaurus linguarum Orientalium Turcicæ, Arabicæ, & Persicæ, præcipuas earum opes a Turcis peculiariter usurpatas continens, nimirum: Lexicon Turcico-Arabico-Persicum, non solum vocum tam simplicium, quam conjunctarum copia maxima refertum, sed etiam in numeris phrasibus locupletatum, opus interpretibus præcipue, aliisque earundem linguarum studiosis ad intelligendum omne genus literarum, librorumque apprime utile, ac necessarium. Opera, typis, & sumptibus Francisci a Mes-

* 2

(h) Verba sunt Meninskii, quibus ipse maxime arduum, gravissimumque interpretis munus vividis coloribus depingit.

(i) Dominus Josephus Hagel de Donnersfeld tabularii, quod penes aulico-bellicum consilium est, præfectus, & cu-

stos pro sua erga nos humanitate, hæc ex actis cancellariæ excerpta, nobiscum communicavit: D. de Meninsky consiliarius aulico-bellicus, & primus Orientalium linguarum interpres anno 1698. obiit.

Mesgnien Meninski SS. Sep. equitis Hierosolymitani, Sac. Cæs. Majest. consiliarii, ac linguarum orientalium interpretis primarii. Viennæ Austriæ MDCLXXX. *Posteriorum sic inscribit*: Linguarum Orientalium Turcicæ, Arabicæ, Persicæ institutiones, seu grammatica Turcica, in qua orthographia, etymologia, syntaxis, profodia, & reliqua eo spectantia exacte tractantur, exemplisque perspicuis illustrantur, & cujus singulis capitibus præcepta linguarum Arabicæ, & Persicæ subjiciuntur. Opera, typis, & sumptibus Francisci a Mesgnien Meninski S.S. Sep. equitis Hierosolymitani, Sac. Cæs. Majest. consiliarii, ac linguarum orientalium interpretis primarii. Viennæ Austriæ, MDCLXXX. *Anno subinde 1687. Onomasticum Latino-Turcico-Arabico-Persicum edidit, facturus id antea, nisi, exorta anno 1683. ex obsidione Turcica urbis Viennensis fatali incendio, (k) typographia viri*

(k) Non solum luctuosissimum hoc incendium, verum etiam operis ipsius præstantia, atque summa utilitas effecit, ut annorum progressu, distractis in diversas provincias exemplaribus, ea jam fuerit operis hujus raritas, ut in paucissimis officinis librariis, & pretio exaggerato admodum reperiretur. Permovit hæc res in Angliâ virorum doctorum societatem quampiam, ut editionem alteram lexicæ hujus adornare, eamque linguarum orientalium fautoribus annuunciare publicis literis occiperent. Et poterat merito spes concipi, fore, ut si vel unius *Jonesii* doctrina, atque linguarum Orientalium insignis peritia spectetur, optatus rei exitus votis eruditorum omnium satisfaciatur. Sed sinistro nescio quo fortunæ fato effectum est, ut labor adhaeresceret paullatim, & dissoluto virorum horum cætu, ad extremum omnino relinqueretur. Simul atque certior de hoc facta est Augustissima Domina Nostra MARIA THERESA, bonarum artium, disciplinarumque omnium provida Mater, nihil non egit, ut tam salubre, tam desideratum opus publici juris fieret. Quare suppeditata magna pecuniæ vi, parandis typorum formis, conducendis operis, & reliquæ omni librariæ suppellectili adornandæ pernececessaria, concessis ultro compluribus immunitatibus, sublati verbo impedimenti omnibus, editionem operis favore, ac studio plane singulari, non nisi se principe digno, promotum ivit. Quid? quod Cæsareo-Regiæ Academiæ orientalium linguarum alumnos hortaretur ad operam suam omnem seu colligendo, excerpendove, seu scribendo, & corrigendo, seu qua-

demum cunque alia ratione possent, ad perfectionem, maturationemque lexicæ pro virili conferendam. Et vero præstitere hi cumulate, quod expectabatur; & ea quidem diligentia, quam & gratus animus, & AUGUSTÆ voluntas requirebat. Quos inter Dominorum, *Stürmer, Zierer, & Willershofen*, qui Constantinopoli nunc, dum hæc scribimus, agunt, labor, ac industria commprimis, tantumque enituit, ut gratiam sibi, ac favorem AUGUSTISSIMÆ DOMINÆ demererentur, digneque haberentur, quos ipsa coram benignissimis verbis compellere, & ea causa multum collaudare dignaretur. Horum præclaris vestigiis insunt etiam complures ejusdem Academiæ Cæsareo-Regiæ alumni, quorum ii, qui præ ceteris ingenio, labore, ac industria excelluerint, honoris causa suo tempore publice nominabuntur. Neque hoc loco præteriri silentio debet assiduitas, nulla unquam laboris contentione fatigata, *Pl. Rev. D. Francisci Höck*, qui, cum peritiæ linguarum, ipsarum quoque Orientalium literarum atque eruditionum abstrusissimarum cognitionem præclaro scedere jungat, ostendit profecto luculenter, quanto patriæ suæ, nobilissimo Hungariæ regno, aliquando futurus sit ornamento. Denique AUGUSTÆ imperio cura, prosequendi operis, & porro dirigendi peritissimo aequæ, ac diligentissimo interpreti *Domino Francisco de Paula Klezl* demandata est. Neque his contenta imperatrix AUGUSTISSIMA eo usque maternas curas extendit, ut invitari etiam per literas, vocarique in partem, & societatem laboris cuperet, Constantinopoli degentes interpretes nationum

virî hujus in suburbio (vulgo *Rossau*) dicto, omnino consumpta fuisset. *Titulus his verbis conceptus est*: Complementum thesauri linguarum Orientalium, seu onomasticum Latino-Turcico-Arabico-Persicum, auctore Francisco a Mesgnien Meninski SS. Sep. equite Hierosolymitano, Sac. Cæs. Majest. consiliario aulico-bellico, ac linguarum Orientalium interprete primario. Viennæ Austriæ, MDCLXXXVII. *En jam ordine chronologico elenchum reliquorum a viro clarissimo Francisco Meninskio, & a Joanne Bapt. Podestâ typis datorum.*

1669.

num omnium, aliosque linguarum orientalium gnaros: proposito palam, constitutoque præmio, ipsius nempe lexicæ, cum primum prelo exivisset, exemplari uno, quo donarentur omnes, quodque ad vastissimum hunc, atque per se molestissimum laborem adnotationibus, aut elucubrationibus suis quidpiam contulissent. Sed ignoramus, quid factum sit, ut demto unico *D. Cosma Comida de Carbognano* ab obsequiis aulae Reg. Neapolitanæ linguarum orientalium perito, nihil omnino submitterent reliqui omnes. Et vero inferetur etiam procul dubio ipsi lexicæ, quod vir hic sedulus compilare incepit, ubi ad eam operis, quo spectat, partem perventum fuerit. Ast alto reliquorum omnium silentio tantum non adducimur, ut credamus, vera esse posse, quæ cl. *D. Björnstiël* in epistolarum suarum nuper de urbe Constantinopolitana conscriptarum libro asserit. Ceterum jure subveremur, ne expectationi eruditorum virorum, quo ea fors major est de hoc opere, non omnino faciamus satis, eo quod horis plerumque subsecivis tantum in eo elaborare licuerit.

Rem porro omnem ita digessimus, ut auctum, imminutum, & emendatum novum *Meninskii* lexicon dici possit. Auctum, quia tum ex *Wankuli*, وان وى & *Ferhengi Sûrî*, فر هنگى illo Arabicæ, hoc Persicæ linguæ lexicographis toto oriente præstantissimis, additæ sunt plurimæ Arabicæ, Persicæque voces, in editione priori neglectæ; tum adjecta ex *Herbelotio* fuere nomina propria regnorum, urbium, fluviorum; phrasæ item, seu loquendi modi Turcis magis usitati; ac denique *مضارع Mozarium* verbi subnexum, ubi illud quidem certo statui potest; magno sane eorum commodo, qui lin-

guæ Arabicæ dant operam. Tandem tredecim formationibus adjuncta sunt verba ملحق *mulhak*, id est, quadriliteris assimilata, quæ quamvis literis pluribus consent, prioribus tamen potius adnectenda esse videntur, eo, quod literarum augmentum per formationem solummodo iis adhæreat. Imminutum dici potest, quia ommissa vocabula plura synonyma, quæ supra modum ad rem aliis verbis exprimendam congesta reperiebantur: quæque, experientia teste, incertum potius reddere lectorem solent, ac rem magis sepe obscurare, quam illustrare. Expunctæ pariter significationes Gallicæ, Polonicæ, & Germanicæ, eo, quod fere sine causa molem operis, & pretium adaugeant, cum lingua Latina sola viris eruditus sufficiat, aliis vero hujus ignaris in Oriente degentibus, Italica melius consulatur. Quare & hic præter Latinum voces, ac locutiones, magis obviæ Italice redditæ sunt. Emendatum compellari potest, quia innumera pene sphalmata typographica correctæ sunt, quæ licet alias leviora, hic tamen ob notas diacriticas majoris sunt momenti. In vocum interpretatione ubique ratio habita, locutionibus parum probis substitutæ aliæ castigatæ magis, atque selectis exemplis omnia illustrata sunt. Quamquam ingenue fateri cogamur, utut antiqui errores multi emendati sint, communi tamen eorum fato, qui libros præsertim linguarum Orientalium edunt, accidisse, ut novi rursus irreperant: id quod nec solertissimus *Goliûs*, neque exactissimus prorsus *Castellus* evitare poterant; hinc *Sennertus* suo Arabismo subnexuit: errata & heic irrepsisse non mirum videri poterit illi, qui operæ, nostræ simili, vel semel admovit manum.

1669. *Podesta* Assertiones de principiis substantialibus, accidentalibus, proximis, & remotis &c. &c. Ling. orient. *Viennæ*. in 4^{to}.
Notæ in libellum anno 1669. *Viennæ* typis vulgatum, ejus inscriptio: *Assertiones de principiis &c.* ab amico tam corrigentis (*Meninsky*) quam errantis anonymo typis mandatae, in 4^{to}.
1671. *Verdolmetscher türkischer Chronick*, 1. Theil, in 8^{vo} min.
Anatome secundi monstroli partus I. B. *Podestæ*, cui nomen: origo, & gesta Otomanicæ stirpis, a viro ejus artis perito facta, anno 1671, in 4^{to}.
Ann. adversione dignum est, citationes textus orientalis tam in hoc, quam in præcedenti rescripto *Podestano calamo inscriptas esse, ob defectum nimirum typorum Orientalium*.
1672. I. B. *Podestæ*, Translatæ Turcicæ Chronicæ pars prima. *Norinbergæ*. In 8^{vo} min.
Annali Ottomanici iradotti dal' originale Turchesco, in Italiano, Latino, & Tudesco da Gi. B. Podestæ. Parte prima, in 8^{vo} min.
Tabella Turcicæ linguæ studiosis summe utilis, ac necessaria ad intelligendum lexicon heptaglotton doctissimi viri *Edmundi Caspelli*, in quantum Arabicam radicem, & ejusdem *Caspelli*, nec non doctissimi viri *Jac. Golii* dictionarium Persicum representat, inventore *Joan. Podestæ*. *Lipsiæ*, in folio.
1674. Literæ publicæ, quibus invitat *Viennensem juventutem* I. B. *Podestæ* ad addiscendas linguas Arabicas, Persicas, & Turcicas, menis Octobris ad valvas Universitatis affixæ. in fol.
Prodromus novi ling. Orient. collegii, jussu Aug. &c. erigendi in Universitate *Viennensi* per I. B. *Podestæ*, in 4^{to}.
Meninskii antidotum in prodromum novi. ling. orient. collegii, &c. In 4^{to}.
Notandum est, exiisse paulo post decretum nomine Rectoris, & Consistorii Universitatis, quo proscrībuitur, prohibetur, & ad ignes condemnatur prædictum Antidotum, adducendo sex specificas rationes, ob quas liber iste, ut impius, & infamis rejiciatur.
1677. Dissertatio academica, continens specimen triennalis profectus in linguis Orientalibus, deferente I. B. *Podestæ*, publice exhibenda a nob. & doctissimis dominis ling. Orient. auditoribus. *Viennæ*. In 4^{to}.
In quintum, viperinumque J. B. *Podestæ* partum, id est, in libellum: *Dissertatio academica &c. a Franc. de Meninsky. Viennæ*, in 4^{to}.
Podestæ Theriaca contra viperinos malefuadæ invidiæ morsus. *Viennæ*, in 4^{to}.
1678. *Meninsky* Resolutio theriacæ contra viperinos malefuadæ invidiæ morsus. *Viennæ*, in 4^{to}.
Podestæ Elementa Calligraphiæ Turcico-Arabico-Persicæ in una tabella, cui adjec-ta tabella practica, in fol.
1680. *Mustaphæ filii Hossin algenahy* de gestis Timurlenkii, seu Tamerlani opusculum latine redditum a I. B. *Podestæ*. *Viennæ*, in 8^{vo} min.
Cursus grammaticalis ling. Orient. Turcicæ Arabicæ, Persicæ. Pars prima. Arabismus, a I. B. *Podestæ*. *Viennæ*, in 4^{to}.
1689. Fax reminiscentiæ. Auctore I. B. *Podestæ*. *Viennæ*, in 4^{to}.
1691. Cursus grammaticalis ling. Orient. Pars 2^a Persismus, & Arabismo-Persismus. a I. B. *Podestæ*. *Viennæ*, in 4^{to}. Cum fig. æn.
1692. I. B. *Podestæ* cursus grammaticalis a meta ad carceres retorti Pars 2^a, h. e. Referip-tum notissimi interpretis *Meninskii* in Persismum, seu gramm. Persicam a dicto I. B. *Podestæ* nuperrime editam. *Viennæ*, in 4^{to}.
1703. Cursus grammaticalis ling. Orient. Pars 3^a, & ultima. Turcismus vulgaris, ac lite-ralis; a I. B. *Podestæ*. *Viennæ*, in 4^{to}.

Signa & notæ compendiariæ, quæ passim in hoc opere occurrunt, sic integræ sunt legendæ.

a.	Vox Arabica.
a. vel act.	Activum.
abl.	Ablativus casus.
abstr.	Abstractum nomen.
ac. vel acc.	Accusativus casus.
Acht.	lughat acheri لغة آخري Lexicon Arabico-Turcicum manu-scriptum.
adj.	Adjectivum.
adv.	Adverbium.
Ah.	hūsnu dili ahi حسن و دل آهي eleganti stylo scriptus, & multæ doc-rinæ liber, ad modum nostrarum fabularum <i>Romanensium</i> compositus.
An.	

An.	Anonymus: idque indicat vocem vel a <i>Meninskio</i> , vel a nobis alicubi lectam, aut auditam fuisse.
ano.	Anomalum.
Bern.	P. <i>Bernhardi a Parisiis</i> Capucini vocabularium Italico-Turcicum <i>Romæ</i> 1665. in 4 ^{to} editum.
Bob.	<i>Bobovius</i> , seu janua linguarum aurea referata, ab eodem in Turcicum idioma olim translata, & <i>Meninskio</i> Constantinopoli communicata; ejusdem Mohammedanus precans a cl. <i>Hyde</i> priori seculo in Anglia typis vulgatus.
Br. vel Brat.	Bratuti cronica dell' origine, e progressi della casa Ottomana composta da Saidino Turco <i>Viennæ</i> 1649. 4 ^{to} .
cc.	Construitur cum: ut cc. abl. construitur cum ablativo, cc. ac. construitur cum accusativo. cc. ac. p. construitur cum accusativo personæ. cc. dat. rei, vel c. d. r. construitur cum dativo rei, & his similia.
C. vel Cast.	<i>Castellus</i> , seu ejus; & <i>Golii</i> lexicon Persico-Latinum <i>Londini</i> impressum.
coll. vel collect.	Collectivum nomen, cui opponitur un. vel unit. unitatis nomen, hoc est, unum ex iis collective comprehensis.
com. gen.	Communis generis.
comp. vel compof.	Compositum nomen.
compar.	Comparativus. vel comparativum nomen, in Arabico etiam superlativum.
conj. vel conjug.	Conjugatio.
contr.	Contra, vel e contra.
dat.	Dativus casus.
Del.	deli büræzer دلي بزر docti ejusdam Turcæ scriptum obscenum ali-quantulum, sed eleganti stylo exaratum.
der.	Derivativum nomen, aut verbum.
dim.	Diminutivum.
dual.	Dualis numerus.
e.	Pro etmek, vel imek facere, auxiliare quippe frequentissimum, ideo-que, ne toties repeteretur, illud sic exprimere placuit; sicut & tur-cicum اتيك vel اتيكي minori elif.
Eb.	ebü eli sinâ ابو علي سينا seu Avicennæ vita fabulose quidem, sed ele-ganti stylo exarata.
e. g.	Exempli gratia.
Erp.	<i>Erpenii</i> grammatica.
fam.	Fæmininum.
Ferh.	ferhengi su'uri فرهنگ شعوري dictionarium Persico-Turcicum <i>Constan-tinopoli</i> impressum.
F.	Forma conjugationum Arabicarum, & quidem ordine juxta notam formulam فتح ضم * كسر فتح * فتحان * كسر فتح * ضم ضم * كسر فتح * كسر تان recepto.
fut.	Futurum.
gen.	Genitivus casus.
Gige.	<i>Gigei</i> thesaurus linguæ Arabicæ; opus, quod <i>Mediolani</i> superiori seculo prodixit.
gih.	gihân nûmâ جهان نما Opus geographicum Turcice exaratum, & <i>Con-stantinopoli</i> impressum.
G. vel Gol.	<i>Golius</i> , seu ejus lexicon Arabico-Latinum <i>Lugduni Batavorum</i> impressum.
Gram.	Grammatica <i>Meninskii</i> .
Guard.	<i>Guadagnolus</i> , seu ejus institutiones linguæ Arabicæ <i>Romæ</i> impressæ.
Gül.	<i>Gülstan گلستان</i> Moralista Persa, a <i>Gentio</i> latine redditus.
h. e.	Hoc est.
Hal.	lughatî halimi لغة حليمي lexicon Persicum, Turcice, & Arabice expli-catum.
Haf.	'diwânî hâfyz دیوان حافظ poemata Persica celebratissima.
Herb.	<i>Herbelotii</i> Bibliotheca Orientalis, <i>Lutetia Parisiorum</i> superiori seculo Gallice edita, summaque eruditione conscripta.

<i>Hex.</i>	<i>telehşül-bejân fi kâwânîni âli osmân lihusein hexarfen</i> تلخيص البيان في قوانين آل عثمان لحسين هزار فن Manuscriptum explicans systema politicum omnium provinciarum Ottomanicis principibus subiectarum.
<i>Hott.</i>	<i>Hottingeri</i> solertis in literaturam Arabicam indagatoris opera, nempe: Historia Orientalis; Bibliotheca Orientalis, & alia.
<i>Hum.</i>	<i>hümajün nâme</i> هماميون Speculum principum, quod ex Persico in Turcicum versum elegantissimis repletum est sententiis, exemplis, & fabulis.
<i>Hyd.</i>	<i>Hyde</i> doctissimi Angli opera, videlicet de veteri religione Persarum, item de Schahiludio.
<i>Jan.</i>	Janua linguarum Turcice reddita.
<i>i. e.</i>	Id est.
<i>i. q.</i>	Idem quod.
<i>i. q. præc.</i>	Idem quod præcedens.
<i>Ik.</i>	<i>iksiri devlet</i> اكسير دولت Elixir vitæ, & felicitatis, liber moralis de officiis cuique in vita præstandis: juxta <i>Meninskium</i> , manuscriptum rarum, & auro contra carius.
<i>imp. vel imperf.</i>	Imperfectum.
<i>impera.</i>	Imperativus.
<i>intransf.</i>	Intransitivum verbum, seu absolutum, aut casum non regens.
<i>Kirch.</i>	<i>Kircheri</i> in linguis exoticis versatissimi Germani opera, quæ cumprimis de rebus Aegyptiacis tractant, ut: lingua Aegyptiaca ex abstrusissimis Arabum monumentis restituta, item Oedipus Aegyptiacus.
<i>Kürk.</i>	<i>kürk vezîr hykâjetî</i> كرك وزير حكايته Historia 40. Vestiriorum seu historiarum a singulis eorum allatarum in defensionem principis accusati a noverca, totidem ea etiam historias fabulosas ad illum convincendum allegante.
<i>Leunc.</i>	<i>Leunclavii</i> viri de historia Orientali optime meriti, pandectes historiae Turcicae, liber singularis ad illustrandos annales.
<i>Ll.</i>	Litteræ, hoc est: epistolæ, diplomata, mandata, decreta, syngraphæ &c. &c.
<i>Marac.</i>	<i>Maraccii</i> e congreg. cler. regul. Matris Dei, & confessorii <i>Innocentii XI.</i> refutatio Alcorani.
<i>Mag.</i>	<i>Maggio</i> seu ejus grammatica Turcica Romæ impressa.
<i>mas.</i>	Masculinum, seu masculini generis.
<i>metaph.</i>	Metaphorice.
<i>Mirk.</i>	<i>mirkâtül-lughat.</i> مرقات اللغة dictionary Arabicum-Turcicum.
<i>Montec.</i>	<i>Montecucoli</i> commentarii bellici, juncto artis bellicæ contra Turcas instituendi systemate <i>Viennæ</i> impressi.
<i>Nâi.</i>	<i>târîchî nâmî</i> تاريخ نامة annales Sultanorum ab anno <i>Heg.</i> 1000. ad annum 1070. duobus tomis <i>Constantinopoli</i> impressi.
<i>Nî.</i>	<i>lughatî nî-metüllah</i> لغات نعمة الله dictionary Persico-Turcicum copiosissimum.
<i>nom.</i>	Nomen.
<i>n. f.</i>	Nomen substantivum.
<i>n. prop.</i>	Nomen proprium.
<i>ol.</i>	Est pro <i>olmak</i> esse, vel fieri, similiter auxiliari longe frequentissimo, unde Turcicum اولف binis literalis hoc modo, exprimitur.
<i>r.</i>	Vox Persica.
<i>part. pass.</i>	Participium passivum.
<i>pl.</i>	Pluralis numerus.
<i>pl. mult.</i>	Pluralis multitudinis.
<i>pl. pauc.</i>	Pluralis paucitatis.
<i>pl. pl.</i>	Pluralis pluralis.
<i>Pocok.</i>	<i>Pocokius</i> , seu ejus specimen historiae Arabum, opus summa eruditione repletum.

præc.

<i>præc.</i>	Præcedens, vel præcedentis.
<i>præt.</i>	Præteritum.
<i>q.</i>	Quasi.
<i>r.</i>	Rarius; admonet nempe dictionem, cui postponitur, rarius venire in usum, ac esse pene obsoletam, pro qua semper subjicitur usitator.
<i>Ras.</i>	<i>târîchî rasid</i> تاريخ راشد annales Sultanorum ab anno 1071. usque ad annum 1134. tribus tomis <i>Constantinopoli</i> impressi.
<i>Rel.</i>	<i>Relandi Hadriani</i> de religione Mohammedica.
<i>Sæ.</i>	<i>sæ düd-din</i> سعد الدين Bratutio, ejus interpreti, <i>Seidinus</i> dictus. Auctor Turcici chronici elegantissimo stylo conscripti, ita, ut dicatur: <i>tâgilüt-tewârîch</i> التواريخ تساج corona chronicorum: vulgo <i>chogiatewarychy</i> خواجه نواركي appellatur.
<i>Schult.</i>	<i>Schultenii Alberti</i> viri in linguis orientalibus peritissimi opera, nempe: Monumenta vetustiora Arabiæ; Vita <i>Saladini</i> ; Anthologia veterum Poetarum.
<i>scil.</i>	Scilicet.
<i>sing.</i>	Singulare, singularis numerus.
<i>sil.</i>	<i>süleimânî</i> سليمانى Solimani annales.
<i>t.</i>	Turcica vox.
<i>tart.</i>	Tartarica vox.
<i>Tef.</i>	<i>tefsirül-kur-ân</i> تفسير القرآن commentarius Alcorani, in duos tomos divisus.
<i>Tew.</i>	<i>tewârîchî âli osmân</i> تواريخ آل عثمان annales Turcici, seu de stirpe Ottomanorum; liber, uti <i>Meninskius</i> dicit, a Turcis pauci aestimatus, a <i>Leunclavio</i> olim latine redditus.
<i>transf.</i>	Transitivum verbum.
<i>V. vel Vid.</i>	Vide; scilicet remittitur lector ad vocem jam antea explicatam, vel alibi explicandam.
<i>V.</i>	Verbum.
<i>V. a vel act.</i>	Verbum activum.
<i>V. p. vel pass.</i>	Verbum passivum.
<i>Wan.</i>	<i>Wankuli</i> وان قولى dictionary Arabico-Turcicum <i>Constantinopoli</i> impressum.
<i>unit.</i>	Unitatis nomen.
<i>usi.</i>	Usitate.
<i>vul. vel vulg.</i>	Vulgo.
[]	His notis plerumque includitur, quotæ sit conjugationis verbum, cujus arabici verbi sit infinitivus, aut participium, denique, a qua radice proveniat vox præcedens.
()	His includitur vocabuli explicandi oppositum, uti <i>albo</i> opponitur <i>nigrum</i> .
II.	Indicat vocem sequentem, aut synonymam esse, aut similiter desinentem.
¶	Denotat vocis præcedentis phrasen, & modos loquendi.
*	Asteriscus indicat expressiones subsequentes esse tropicas, quæ nonnisi apud poetas inveniuntur.

Ordo formarum, seu Modzareorum trilateralum radicalium linguæ arabicæ.

- I. فعل *fe-âle* يفعل *jeſ-ûlu*. II. فعل *fe-âle* يفعل *jeſ-ûlu*. III. فعل *fe-âle* يفعل *jeſ-âlu*. IV. فعل *fe-âle* يفعل *jeſ-âlu*. V. فعل *fe-âle* يفعل *jeſ-ûlu*. VI. فعل *fe-âle* يفعل *jeſ-ûlu*.

Ordo

Ordo conjugationum trilaterarum regularium.

1. فعل *fa-āle*, *fa-yle*, *fe-āle*. 2. فعل *fe-āle*. 3. فاعل *fā-āle*. 4. انفعّل *ef-āle*. 5. تفعلّل *tefā-āle*. 6. تفاعل *tefā-āle*. 7. انفعّل *infā-āle*. 8. انفعّل *iftā-āle*. 9. انفعّل *if-āle*. 10. استفعّل *istef-āle*. 11. انفعّل *if-āle*. 12. انفعّل *if-āw-āle*. 13. انفعّل *if-āwxele*.

Ordo conjugationum trilaterarum irregularium, seu Arabibus assimilatarum quadrilateris.

14. فاعل *fā-āle*. 15. فاعل *fei-āle*. 16. فاعل *fā-wele*. 17. فاعل *fā-jele*. 18. فاعل *fā-lele*. 19. فاعل *fā-lā*. 20. فاعل *tefā-lele*. 21. فاعل *tefā-āle*. 22. فاعل *tefei-āle*. 23. فاعل *tefā-wele*. 24. فاعل *tefā-lā*. 25. فاعل *if-ānlele*. 26. فاعل *if-ānlā*.

Ordo conjugationum quadrilaterarum.

1. فاعل *fā-lele*. 2. فاعل *tefā-lele*. 3. فاعل *if-ānlele*. 4. فاعل *if-ālele*.

Series characterum, quibus cum *Meninskio* ad exprimendam pronunciationem vocum Orientalium usi sumus.

- a, ā.** Literam *a* sine nota, aut accentu in *Turcicis*, & literam *ā* in *Arabicis*, & *Persicis* eodem modo leges aut pronuntiabis, hoc est clare, ut *a* *Italicum*, *Gallicum*, quod natura sua breve est ad differentiam sequentis *ā*.
ā Effertur obtuse, ut *Austriacum* *a* in dictione *Vater*, pater, ut diphthongus *Gallica* *au* in dictione *haut*, alius: est enim semper longum, & notabiliter debet protrahi.
b Proferri debet, ut in *Italicis*, *Gallicis*, non vero ut in *Germanicis*, ubi confunditur sæpe cum *p* vel cum *w*.
c Literam *c*, prout pronuntiatur ante *a*, *o*, *u*, seu ut *k* nunquam adhibemus, sed loco illius ponimus ubique *k*.
e Hoc *e* cum accentu paulo fortius proferendum est æque, uti *Italicum*, aut *Romanum* *c* ante *e*, & *i* in dictione, v. g. *cece*, *cicer*, & fere ut *Germanicum* *trch*.
ch Non cum tali sibilo, & razione effertur, qua suum *ch* efferunt *Germani*, sed liberius spiritum illum fortem, ex imo gutture tractum, emittendo citra compressionem oris.
d, e, f. Effertur ut in *Gallicis*, & *Italicis*.
g, gh. Solum, prout ab *Italis*, & *Gallis* ante *a*, *o*, *u*, *i*, & *r* pronuntiatur, nusquam adhibemus: cum *Turcæ* illud proprie nunquam sic legant, sed cum *h* unitum, ut sit *gh*, quod efferunt sicut moderni *Græci* suum *γ gamma*: sic ad exprimendum *Turcico-Arabicum* *gh* utimur literis *gh*, ubi debet simul cum *g* audiri aspiratio *h*.
g Litera *g* sic notata ad exprimendam *Turcicam* *gim* adinventā, efferenda est ut *g* *Italico-Romanum* ante *e* & *i*, ut in dictionibus *generale*, *generalis*, &

& *ginocchio*, *genu*. Ubi autem inveneris *gia*, *giu*, vel *gio*, pro *جا* vel *جو* lege illud ad modum unius syllabæ, quemadmodum pronuntiaret *Italus* suum *gia*, *gio*, *giu*.

- g** Litera *g* cum superaddito parvulo *i* pariter inventa est ad exprimendam *Persicam* *g* *gef*, proferiturque ut *g* durum, cum admixto, seu quasi adjuncto *i*, ut, si sequatur alia vocalis, faciat unam cum ea syllabam, quod in monosyllabo *گف* *gef* videre est: *Gallus* scriberet *giuef*, vel *guef*, *Italus* *ghief*.
h Proferenda est cum sensibili aspiratione, uti in *Germanicis*, & nonnullis dictionibus *Gallicis*.
i Pronuntiandum ut apud *Germanos*, & *Italos*, sive sit consonans, sive vocalis, sed presse, dum est vocalis; ut ab *Italis*, *Gallis* proferitur in voce *finis*, ad differentiam *y*, quod longe aliter pronuntiandum, ut infra dicitur.
i Litera hæc sic notata nihil est aliud quam *i*, seu producendum, ac notabiliter protrahendum in *Arabicis*, & *Persicis*. Nota tamen, quod, cum in *Arabicis* idem *i* immediate sequitur alterum *j* consonans, tale *i* ponamus ad compensandum *w*: ut *ايت* exprimimus *exijet*, quod alias scribi deberet *exijet*.
j Consonans est, ut in *Italicis*, *Germanicisque* proferendum.
j Litera hæc *j* tribus punctis superne notata ad exprimendam *j* *je* adinventā est, efferrique debet ut *Gallicum* *i* consonans, aut ut *g* ante *e*, & *i* apud *Gallos* in dictionibus; v. g. *i'ai*, *habeo*, *general*, *generalis*.
k Legendum ut *k*, seu *kh* *Germanicum*, admixta aliqua aspiratione gutturali.
k Litera hæc adinventā est ad exprimendam literam *Turcico-Arabicam* *ك* *kef*, proferenda simul cum *i* eo modo, quo diximus efferendum *g*, hoc est, illud *i* simul cum *k* efferendo, & cum sequente alia vocali unam syllabam efficiendo, ut *كف* *kef* monosyllabum scriberet *Gallus* *quief* vel *ques*, *Italus* *chief*.
l Literam *l* profer ut in *Germanicis*, *Italicis*, *Gallicis*.
m Pronuntiatur ut in *Italicis*, *Germanicis*.
n Pariter.
n Sed cum additur lineola, ut hic *n*, tunc servit ad exprimendam *Turcicam* literam *ن* *saghyr* dictam, estque adulterinum *n* non integre pronuntiatum, palatum nempe lingua non feriendo, ut etiam in *Latinis* plerumque effertur *anguis*, *angustia*, *increpo*, *ingenius* &c. & ut in *Gallicis* *mon*, *meus*, *bien*, *bene*, *latin*; *latinus* &c.
o Proferendum fere ut *o* *Italicum*, & *Gallicum* *pressum* in dictionibus *contra*, & *contra*, hoc est, sono accedente ad *u*.
ö Hæc litera adinventā est ad exprimendum *waw* otiosum post consonantem in *Turcicis*, & proferenda ut diphthongus *Gallica* *eu*, in *peu*, *parum*, seu ut proferatur tale *ö* a *Germanis* superioribus in voce *König*, *Rex*.
p Ut in *Italicis*, & *Gallicis*, nunquam cum *b* confundendum.
r Ut apud *Germanos*, & *Italos*.
s f Ut *f* *Italicum*, & ut *Gallicum* *f* initiale.
s Litera hæc *s* punctata, seu accentu notata ad exprimendam literam *ش* *sin* adinventā est, proferiturque plane ut *Gallicum* *ch* in *cheval* *equus*, aut ut *Italicum* *sc* in *scemare*, *minuere*, & omnino ut *Germanicum* *sch* in *schade*, *damnum*.
s Ut in *Italicis*, & *Gallicis*.
u Litera *u* semper legenda ut vocalis; nam pro consonante adhibetur *w*. Proferatur autem ut a *Germanis*, *Italis*, *Polonis*, & ut *ou* *Gallicum*, aut *Græcum* *ü*.

- ü Longum est, & protrahi debet.
- ü Litera ü cum duabus superne lineolis proferri debet, ut u Gallicum, seu ut u populis superioris Germaniæ plerisque profertur.
- w Litera w æquivaleret consonanti v, prout profertur ab Italis, & Gallis, eodemque modo pronuntiari volumus, & nunquam ut f.
- y Legi debet medio quodam sono inter e, & i.
- y Notabiliter protrahi debet.
- z Pronuntiandum semper ut z Gallicum, non vero ut Italicum, Germanicum.
- ^ Nota hæc ^ adinventæ est ad exprimendam literam ע in Hebræicâ y respon- dentem.



1 Elif. Litera prima Alphabe-
ti Arabici, Persici & Tur-
cici est aspiratio lenissima, in
summo gutture formata, &
habet sonum secundum voca-
lem, quæ illi superadditur; nonnunquam est
litera otiosa, & plane non pronuntiatur, ut
in Arabicis: ناسرو nasarû, adjuverunt plu-
res viri, ألواو الجمع والواو العطف
lisferki bein ul waw ul-gem wel waw ul-etsi,
ob distinctionem inter waw plurale, & waw
copulativum, sicut notat احمد بن علي Aeh-
med ibn æli in sua Grammatica; & in Per-
siciis quod pronuntiari potest vel chûn-
den vel chândén, legere. In primo casu
Elif vocatur الف الرسمي elif resmî, quod Ca-
stelus Elif otiosum nominat; in secundo Waw
vocatur واو رسمي wawî resmî, quod Ferhen-
gi sûiri per واو معدولة wawî mæ-ædûle
explicat; qui etiam hanc secundam legendi
methodum magis probare videtur.

1 Elif extra dictionem 1) Est nota unita-
tis 1 juxta notam formulam ال هوز al
ebged hewwez, &c. 2) In Siglis persicis
pharacter diei solis. 3) Ex signis zodiaci,
Tauri, aliorumque, & tunc sæpe notatur
hoc signo, ut fit 1.

1 E Hæmze 1) Particula vocantis, nas-
bans Nomen subsequens, & quidem juxta
الحججاني عبد الكافر abdûl kahir ul-gûirgâ-
ni in Commentario ad Particulas Arabicas
لللمنادي lilminadîl-karâibi, ob vo-
catum propinquum, e. g. أرجلâ eregiulân,
o vir! nempe qui hic propinquus es; nam
ad vocandos illos, qui magis sunt distantes,
Part. I. Tom. I.

1 Elif
الحججاني عبد الكافر
abdûl kahir ul-gûirgâ-
ni

alia apud Arabes magis emphatica appli-
cantur particula, ut يا ja ejâ هيا hejâ
اي ej. 2) Particula interrogativa, an,
num? أريد عندك أم عرو? ezeidiin jndekê em
æmrû, num Zeidus apud te, an vero Am-
rus. Notat hic وان فولي wankûli in suo Di-
ctionario Arabico: si hæc particula alii hæm-
ze præponitur, tunc in scriptura interjicitur
1 elif, ut sit e. g. أنت أم سالم e-ente em
immiin salimiin, num tu, an vero mater sana
est? 3) Pro ô ah, quæ est interjectio, heu, ah!
1 a. 1. Productio Spiritu elatum, quod Go-
lius scribit 1) Est Particula deridentis,
hui, vah: unde fit nomen أبة seu آتي. ejus-
que diminutivum أبة ujejjetiin, Ironia, vitupe-
ratio. 2) آ seu aîin vel ut Golius scribit
اى aîin, Collectivum, & آة seu æctiin,
unitatis nomen, nomen arboris, & fructus,
juxta quosdam, quo coria concinnantur,
juxta alios, sub qua sæpe versari dicuntur
genii, daemonesve. 3) آ seu aîin. Ut
Nomen, sonus ipse a, qui clamantis est, &
eminus vocantis. Gol.

1 a. p. Veni, Imperativus ab آمدن âme-
den, vel potius a verbo obsoleto آیدن aîi-
den, venire. Hinc آبرون birûn a, exi,
آرون derûn a intra, iustitius tamen آي aj,
بجاء bijâ, vel etiam بيا bijâ.

1 a. p. Subjunctum nomini est pro Vocati-
vo, uti عطار شيخ seich ættâr in نامہ pend
nâme, libro Consiliorum, exclamat پادشاه
پادشاهہ pādīshāh giūrmī mārā der
giūzār, summe Rex! indulge delictis nostris.
A 2

& querere alteri. 2) Juvare eum in expendenda, & querenda re. Gol.

ابغاض *ibghaz*. a. V. [4. a. بغض] Odifse, odio habere. Odiare. Wan.

ابغاس *ebghas*. a. n. f. 1) Pulverulentus color. 2) Arenosa terra. Wan.

ابغاض *ebghufet*. a. part. Plur. a. بغاض Milvi. ابغاض *abest*, vel اباض *abast*. p. n. f. Vestis trita. Triboni. Veste usata, stragio.

ابغ *ebk*. a. V. Aufugere servum. Vide اباض *abak*. a. n. f. Canalis, aut cortex

Chinostrophos, qui plectendis funibus intervit. Gol.

ابغ *abyk*. a. part. 1) Fugitivus servus. 2) Chymicus Mercurius ob volubilem substantiam. Gol.

ابكا *ibka*. a. V. [4. a. يقي] 1) Misereri. Aver

pietā. 2) Custodire, cavere in illa adhortationis formula: ابكا الله علي *ibkallahu aleike*. Custodiat te Deus. Wan.

ابكا *ibka*. e. Permanere facere, incorruptum finere, confirmare, restituere, relinquere,

e. g. post mortem, & linere, manere quietam in domo, & ex Gol. respicere. Con-

firmare, lasciare in quiete nelle case loro. Sa. Ll. نصيب ابكا ابوهمه *ibka bujūmissy*.

Me in officio confirmare dignatus es. Si ē compiaciuta confirmarmi nella mia carica.

ابكا *ibkak*. a. V. [4. a. يق] Esse loquacem. 2) Facundam esse feminam. Wan.

ابكال *ebkal*. a. n. f. Plur. a. بكلة *baklet*. Fabae.

ابقال *ibkal*. a. V. [4. a. يقل] 1) Coquere herbam amaram remis dictam. Wan.

2) Præditam esse oleribus terram, & transitivum ejus. Gol.

ابقع *ebke*. a. n. f. Fam. بقاء *bak-ē*. 1) Vericolor animal. Animale picchiato di varj colori. Wan. 2) Sterilis & annonae penuria laborans. Gol.

ابقور *ibkūr*. a. n. f. Plur. a. بقرة *bak-ē*. Boves. Gol.

ابقي *ebkā*. a. imper. موقع دعاده باقي *du-āde bakī ol-sūn dīmek olūr*. h. e. Si contingat in appreciatione post nominatum aliquem Principem, significat: permaneat, perduret. Duri, rimanga. Ll.

ابك *abūk*. p. n. f. 1) Mercurius apud Chymicos. Argento viuo. vulg. ابك *abuk*.

2) Varioli. 3) Humidum quid. 4) Pelvis plena aqua. Ferh.

ابك *ebekk*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

1) Annus gravis asinos, pecora, atque alia affligens. 2) Mercenarius, qui suorum res curat. Gol.

ابك *ipek*. a. n. f. خرم *hariri mah-lul*. Sericum non tortum ad tapetes texendos. Seta non torta, floscia. Scribitur etiam ابك.

ابك *ibik*. a. n. f. عرف *urf*. Juba & cristata. Tef. Vide ابك.

ابكا *ibka*. a. V. [4. a. يكي] اغلتماك *aghlamak*. Ad fletum commovere. Far

piangere.

ابكار *abkār*. p. n. f. comp. 1) Aquarius. Colui che porta l'acqua nelle case. 2) Vini

potor. Bevitor di vino. Ferh.

ابكار *ebkār*. a. n. f. Plur. a. بكر *bikr*. Virgines intactae. Vergini. Ah. Del.

ابكار *ibkār*. a. n. f. Matutinum tempus, ut in Corano: بالبحشي والابكار *bil-āsy, vel bil-āsū* vel *ibkār*. Vesperis & mane. Gol.

ابكام *ibkām*. a. V. [4. a. بكم] 1) Mutum reddere. 2) Continere se a loquela, ac a conjugio. Gol. Far tacere.

ابكام *abkām*, & *ebkām*. p. n. f. comp. Decoctum digestivum; quod fit e farina ori-

zæ vel pane sicco, postquam aqua subactus fermentaverit, ad digestionem promovendam accipi solet. Ferh.

ابگان *abgān*, vel ut sequens ابگاه *abgāh*. p. n. f. comp. Aquæ receptaculum. Ferh.

ابكود *ab kebūd*. p. n. f. comp. 1) Nomen maris ad orientem imperii Sinenfis, vulg. Oceanus Sinenfis. 2) Framea gladii undata vulg. Damascena. Ferh.

ابكوز *abgūzār*. p. n. f. Cursor, Veredarius. Corriere, messo, i. q. ابكر *abkūr* aut potius pro eo.

ابكوز *abgūzer*. p. n. f. comp. آبكوز *abgūzel*. Locus, quo transit aqua, canalis. Cast.

ابكور *ebkūr*. a. n. f. plur. ا بكر *bekr*. Juveni Cameli. Gol.

ابكر *apkerār*. p. n. f. اولاف *ulak*. a. Curfor, veredarius. Ferh.

ابكر *abgerm*. p. n. comp. ابكر *ilige*. Thermæ. Terme, bagni. Ferh.

ابكس *abkes*. p. n. f. comp. ابكس *abkes*. Aquarius, aquæ bajulus. Ferh.

ابكس *abkem*. p. n. f. Serpentis genus. Cast.

ابكس *ebkem*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

ابكس *abkām*. a. n. f. Plur. بكم *būkm*.

caeci. ebekit *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ابكس *ebekit*. a. n. f. Plur. بكان *būkkan*.

ablā. a. n. f. Plur. ا بلي *bilj*, & بلي *bilw*. Ex itinere debilitatum jumentum. Vide بلي.

ابلا *ibla*. a. V. [4. a. بلي] 1) Tentare. Prouare. V. دنك *den-emek*. 2) Atterere vestem. Logorare. V. اسكتيك *eskitmek*. 3) Boni commodique compotem facere. 4) Manifestum facere. 5) Purum mundumque reddere. 6) Satis habere, contentum esse. Gol.

ابلا *ibla*. a. n. f. Camela ad sepulchrum defuncti domini sui mactari solita. Arabe senim antiquis, utpote mire superstitiosi, propriam defuncti Camelam tumulo ejusdem alligare, pabuloque & potu prohibere, vel vero humi defodere, usque dum moreretur, consueverant. Putabant enimvero, defunctum, neglecta hac ceremonia, ad extremum judicium peditem ire debere. Functionem vero ipsam belie nomine compellabant. Rel.

ابلا *iblad*. a. n. f. Plur. ا بلد *beled*. Signum. Vide بلد.

ابلا *iblad*. a. V. [4. a. بلد] 1) Affigere. 2) Adharere terræ. 3) Stupidum pigrumve fieri jumentum. Wan.

ابلا *iblas*. a. V. [4. a. بلس] 1) Numid. Desperare. Disperare. 2) Mahzūn. Mæstum esse. Wan. 3) Impediri a peregrinatione Meccana. Gol.

ابلا *iblagh*. a. V. [4. a. بلغ] 1) Pervenire facere. Far capitare. Wan. 2) Selāmī selāmet engiām iblaghū ithāfinden son-ra, vel brevius سلامدن صكره *iblaghū se-lāmden son-ra*, post delatas, amicas salutationes, i. e. pravia salute. Doppo auerle presentati amoreuoli saluti.

ابلان *iblan*. a. n. f. Duæ greges Camelorum vel generaliter duæ greges pecorum. Wan.

ابلا *ebelet*. a. n. f. pro وبلة *webelet*. 1) Gravatio, noxa ex cibo vel aere. 2) Culpa. Gol.

ابلا *eblet*. a. n. f. 1) Res expedita. 2) Petitio. 3) Indigentia. uti ابلة *iblet*. Mali ilejke eblet. Haud indigeo tui. 4) Dætyli inter duos lapides confusi, quibus supermultum est lac. Gol.

ابلا *ebilet*, vel *ebelet*. a. n. f. Fecunda Camela. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. Inimicitia. Gol.

ابلا *ibelet*. a. n. f. Petitio. Gol.

ابلا *ibillet*. a. n. f. pro جبلة *gibillet*. Progenies. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

ابلا *iblet*. a. n. f. i. q. عاهة *ahet*. Noxa, quæ accidit pecori. Gol.

zu D. 51.

يَحْتَرَمُ ychterem. a. sehr spürbar, sehr

احْتَرَامٌ ychtescham. a. geizig, geizig

احْتِشَامٌ ychtesham. a. Spürung, so Spürung des Menschen sein

احْتِشَاقٌ ychteschach. a. sehr anhängen, anhängen, anhängen.

احْتِشَاقٌ ychteschach a. in der Spürung so auf die Hand anhängen

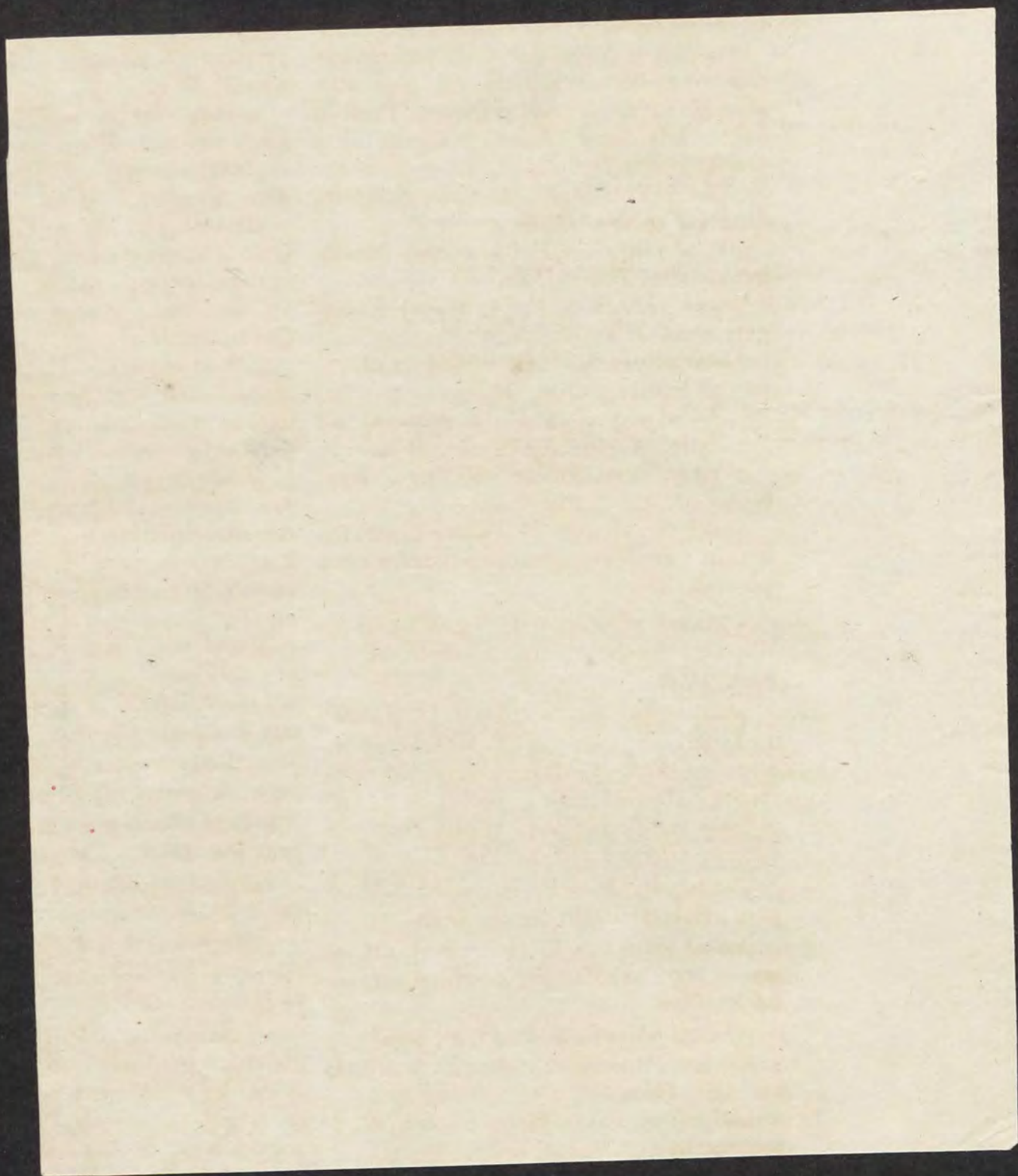
احْتِشَاقٌ ychteschach a. in der Spürung so auf die Hand anhängen

احْتِشَاقٌ ychteschach a. in der Spürung so auf die Hand anhängen. Ebr. 10. 36.

احْتِشَاقٌ ychteschach a. in der Spürung so auf die Hand anhängen. Ebr. 10. 36.

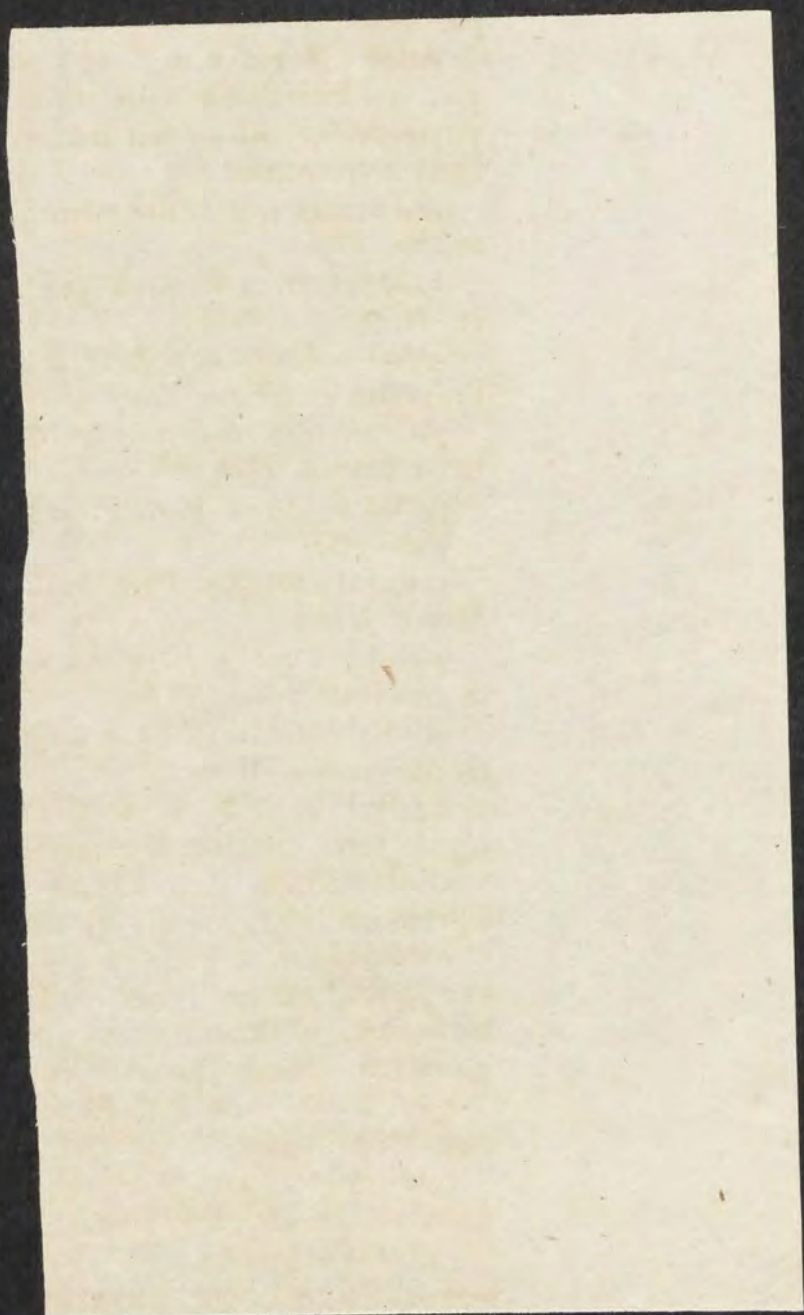
احْتِشَاقٌ ychteschach a. in der Spürung so auf die Hand anhängen. Ebr. 10. 36.

احْتِشَاقٌ ychteschach a. in der Spürung so auf die Hand anhängen. Ebr. 10. 36.



ز 6.56. Tom. I am Mesanghi.

achyach a ad fain fain, am fain, David a fain fain.



62

في 10. 63. من I. من مكنون

اختلافه كذا اختلافه كذا

اختلافه كذا اختلافه كذا

اختلافه كذا اختلافه كذا

اختلافه كذا

28-62. Tom. & Mary Meringer

deliberate. Volontariamente, spontanea-
mente. گندو اختیار بهی اویندرف gendū
ychtyjārūmūzlemī oinardūk. Nunquid spon-
te nos ludebamus? Forse noi giocavamo di
nostra spontanea volontà? Eb. اختیار جزی
ychtyjār gūzjī, اختیار جزی یچتیجاری
gūzjī Tef. اختیار جزی یچتیجاری
gūzjī Tef. Liberum arbitrium. Il libero arbitrio.
اختیار یچتیجاری. e. اوکرتلک ōgūrtlemek.
Eligere, admittere, (instituire, concludere,
Sae.) optionem habere, eligere sibi. Sce-
gliere, ricevere, scegliersi اختیار
zahmei ychtyjār bujurup. Suscepto
labore. Prendendo l'incommodo. اختیار
ychtyjār olundy. Conclusum fuit.
Fū concluso. Sae. اختیار کرده
kerdei. Eligere vel elegisse. Ik.
اختیار یچتیجاری. e. n. f. Senectus,
profecta aetas. Vecchiaia.
اختیار یچتیجاری. e. Part. Se-
nex factus. Invecchiato.

اختیار یچتیجاری. e. V. Senef-
cere. Invecchiarsi.

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

اختیار یچتیجاری. e. V. [8. a خیل]

Part. Abiectus homo.
Fam. خدا chadbā. Wan. خدا el-chadbā.
Lorica mollis. Gol.

Part. Obscura nox.
Part. Onager. Wan.
Part. Fallaciō, verusior.
Part. Vena, in spina dor-
si, ubi cucurbitulae applicari solent. Wan. &
Part. Ambae illae venae, utrin-
que una.

Part. 1) In infima par-
te pedum candicans equus, si vero in unto
pede solummodo signatus sit ergel dicitur.
2) Multo famulitio gaudens vir. Wan.

Part. Pl. اخابد ācha-
did. 1) Sulcus in terra oblongior. 2) Cu-
tem findens fetus. Wan.

Part. 1) Ex lactis co-
pia gravitatem stomachi & noxam percipe-
re cameli pullum. Wan. 2) In furorem agi
camelum. Gol.

Part. 1) Ophthalmia labo-
rans. Wan. 2) Incipiens pinguescere. 3) In-
cipiens dentire camelus. Gol.

Part. 1) Sumere.
Part. 2) Percipere. Ricevere.
Part. 3) Captivum, quem ceperant, in con-
spectum nostrum adduxerunt. Hanno condot-
to avanti di noi la Lingua (il prigioniero) che
avevano preso. Ll. 1) Vendictam fumere. Vindicari.

Part. 1) Acceptio, percep-
tio. Ricevimento. 2) Indoles, mores. Na-
tura, abilita. 3) Mansiones lunae, quia lu-
na omni nocte in una ex illis stationem habe-
re dicitur. Wan. 4) Punizio, pena. Gol.

Part. 1) Acceptum
& expensum. Ricevuto e spesa. اخذنی
2) Religiosus, quem iussistis
capi. Il frate, di chi commandasti la presa,
l'arresto. Eb. mugiumūl-achz.
Stellae progressus seu ingressus.

Part. 1) Vitae institutum, &
mores. Wan. 2) Cauterium quod in latere
cameli imprimitur, contra imminentem mor-
bum. Gol.

Part. 1) Ophthalmia, lippitu-
do. Wan.

Part. 1) Pl. a. uchaz. La-
cus.

Part. 1) Despicere.
Part. 2) Rigor. 2) Mor-
bus ex rigore contractus.

Part. 1) Pl. a. uchaz. La-
cus.

Part. 1) Pl. a. uchaz. La-
cus.

Part. 1) Pl. a. uchaz. La-
cus.

Part. 1) Pl. a. uchaz. La-
cus.

Part. 1) Pl. a. uchaz. La-
cus.

Part. 1) Pl. a. uchaz. La-
cus.

Part. 1) Pl. a. uchaz. La-
cus.

Part. 1) Pl. a. uchaz. La-
cus.

Part. 1) Pl. a. uchaz. La-
cus.

Part. 1) Praestigia, fasci-
natio. 2) Corallum vitreum incantatorium.
Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.
Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. 1) Part. Fām. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

get DEUS eum a termino suo. Imprecatio-
nis formula. Wan.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

Part. plur. a. uchra. Al-
ter, alius, secundus. Altro. 1) Ach-
arun-ryāsi syz dijū. Dicentes,
vos estis alterius subditi. Dicendo, siete sud-
diti d'un altro. Ll. Acharden. Ab
altero, aliunde. Da un altro, d'altrove.

bunlarun-idrak idegek akyleri war-
dur. Habent hi intellectum capacem com-
prehendi. Anno questi l'ingegno, e ca-
pacita d'intendere ادراکات صادقہ
idrâkâtî sadykâ. Veræ conceptiones. Concetti
veri. *Adh.*

idrarak .a. V. [8. a. درک] Affequi.
Wan.

edram .a. V. [4. a. درام] Pullum
instrumentum subulæ instar, quo consuunt pan-
nos ephippio subterni solitos. *Ferh.*

idrâm .a. V. [4. a. درام] Pullum
melitis mutare dentes primos. *Wan.*

ederbegian .p. n. prop. Provin-
cia Persiæ olim Media dicta. *Herb.*

üderet .a. n. f. 1) Tumor
in testiculo. *Wan.* 2) Hernia testicularis,
etiam hernia intestinalis. *Gol.*

edrugget .a. n. f. i. q. mirkât.
Gradus scalæ. *Gol.*

edred .a. n. f. 1) Edentulus, vel ad ra-
dices tritos habens dentes. *Wan.* 2) *Fam.*
Nom. prop. exercitus, seu legionis cujusdam
Arabice. *Gol.*

edra .a. n. f. Capite nigrum, & re-
liquo corpore album animal, sicuti equus.
Wan.

edri .a. n. f. plur. pauc. a. *edri*
Loricæ. *Wan.*

ederfen .p. n. f. Morbus, cujus
duæ sunt species, una, qua in cute, altera,
qua in ossibus gignitur, alias etiam Persis
perîun, Arabibus kuba, Indis ra-
wid, nobis autem Lychen & Impetigo no-
minatur. Volatica, scabia. *Ferh.*

edrek .p. n. f. Oscillum. *Ferh.*

edrem .p. n. f. 1) Pannus
subdititius ephippii. 2) Arma, ut gladii,
pugiones. *Ferh.*

edrem .a. n. f. Qui talos carne oper-
tos habet. 2) Cui corrupti exciderunt den-
tes. 3) Loricæ consistens ex annulis invicem
junctis. 4) Equus nervum pedis magnum
& conspicuum habens. 5) Nomen Tribus
cujusdam. *Wan.*

idrarak .a. V. [3. a. درق] Ci-
to obambulare. *Wan.*

adrenk .p. n. f. 1) Do-
lor intensus. 2) Infortunium magnum. *Ferh.*

edrene .n. p. Adrianopolis. *Adria-
nopolis.*

edrawn .a. n. f. Locus ubi præbe-
tur pabulum, præsepe. *Gol.*

üderh .p. n. f. Culpis, v. g. galeri,
vittæ. *Ferh.*

idrahm .a. V. [4. a. درهم] Cade-
re ob lubricitatem terræ. *Wan.*

idris .n. p. i. q. achnûch.
Enoch. *Monignor Idris.* *Monignor Idris.*
ebu idris. Membrum virile.

edriun .Nom. Floris. *V. edriun.*
edsæk .a. Part. i. q. efweh.
Bucco, ore patulo præditus. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

idrahm .a. V. [4. a. درهم] Cade-
re ob lubricitatem terræ. *Wan.*

idris .n. p. i. q. achnûch.
Enoch. *Monignor Idris.* *Monignor Idris.*
ebu idris. Membrum virile.

edriun .Nom. Floris. *V. edriun.*
edsæk .a. Part. i. q. efweh.
Bucco, ore patulo præditus. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

edsem .a. part. Cinereus, ad ni-
grum vergens. *Gol.*

iddigham .a. V. [8. a. درغ] In-
frenare equum. 2) Contrahere duas litteras
æquales in unam. *Wan.*

adghar .p. n. f. Mansio, domusve
æstiva. *Cast.*

edghar .p. n. f. Spiramentum magnum
in domibus fieri solitum, ut aer permeare
possit. *Spiraglio. Ferh.*

edgham .a. n. f. *Fam.* daghmâ.
1) Capite labisque subniger, & a reliquis
corporis partibus colore differens equus
Wan. 2) Qui per nares loquitur. *Gol.*

edef .a. n. f. plur. a. *def*. 1)
Fomenta. 2) Ususfructus ex camelo percep-
ti, uti lac, pulvis &c. *Wan.*

edfâ .a. n. f. *fam.* ab *edfâ*, quod
vide.

idfâ .a. V. [4. a. درف] Calefacere. *Wan.*

idfâ .a. V. [4. a. درف] 1) Medicare vul-
neratum. 2) Sumere ab aliquo penam ta-
lionis. *Wan.*

iddifâ .a. V. [8. a. درف] Calefacere. *Wan.*

edfâk .a. part. 1) Celer, velox.
2) Dentes prostantes habens camelus. *Wan.*

edfen .a. part. plur. a. *defin*.
Tecti, reconditi. *Gol.*

iddifan .a. V. [8. a. درفن] Sepeliri.
Wan.

edfar .p. n. f. nonnullis etiam *efter*.
1) Nepos ex fratre. 2) etiam Nepos ex so-
rore. *Ferh.*

edfer .*Fam.* defrâ. a. part. Fæ-
tidus, & rubigine armorum fordens turma.
Gol.

edfâ .a. part. compar. q. Magis re-
pellens, amovens. Più abile a togliere,
più presente rimedio c o Acc.

edfâ .a. n. f. 1) Caper magna cornua
habens. 2) Incurvata & gibbosa statura
homo. *Wan.*

idifjet .Nom. Montis. *Gol.*

edekk .a. comp. Subtilior, graci-
lior. *Gol.*

idkâk .a. V. [4. a. درق] 1) Immi-
nuere. 2) Minutim, & specificè exhibere.
Wan.

edkâ .a. part. Vehemens fames.
Gol.

edkam .a. part. Tres fractos habens
dentes. *Gol.*

adek .p. n. f. Insula. *Ferh.*

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

edekk .*Fam.* dekkâ, Pl. *dekkâ*.
dukk .a. part. 1) Præ-
Part. I. Tom. I.

ditus latiore dorso equus. *Wan.* 2) Planiore ac
æquabili, tuberis experte camelus. *Gol.*

edkel .pro seq.
edken .*Fam.* deknâ. a. part.

1) Colore ad nigrum vergente præditus.
Wan. 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idl .i. q. *agl*. a. n. f. 1) Dolor col-
li. 2) Lac crassum & acidum, idoneum ut
jactando eliciatur butyrum. *Wan.* 3) Res de
qua movetur, vel ex qua oritur rixa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

idla .a. V. [4. a. درل] 1) Demittere
urnam in puteum. *Wan.* 2) *Fam.* Multis aromatibus consper-
sa offa. *Gol.*

Handwritten notes:

اخره *appartenait à l'Espagne en des temps assez récents, par conséquent*
اخرتالدينين *ne fait pas partie de l'autre assemblée*

82

ان

ازرقه *azurq*. a. n. f. plur. a. *azurq*. *Wan.*
 ret. Fragmenta calami aromatici. *Wan.*
 ازرتش *azurtus*. p. n. f. comp. Salamandra. *Salamandra. Ferh.*
 ازرخداد *azerchirdād*. p. n. f. comp. 1) Fanum Magorum in Persia, cumprimis elegans ædificium. 2) Custos ejusdem fani. 3) Angelus, qui juxta traditionem Magorum illorum fanis præest. *Ferh.*
 ازرخین *azurchazin*. p. n. f. i. q. præc. *Ferh.*
 ازرخش *ādirachs*, *azrachs*, *ādirachs*. p. n. f. comp. 1) Lapis Ceraunius. 2) Fulmen, tonitru. 3) Nom. diei nonæ mensis آذار *āzer. Ferh.*
 ازرخشا *āzerchshā*. p. n. f. comp. 1) Intensus gradus frigoris, quo homines & animalia pereunt. 2) Fulgur. *Ferh.*
 ازرخزدهشت *āzerzerdehest*. p. n. f. comp. Fanum magorum ultimum ordine in Persia. *Ferh.*
 ازرخش *āzurseb* *āzursb*. p. n. f. comp. 1) Nom. Angeli juxta traditionem magorum reliquis statura superantis, qui igni præest. 2) Nom. certi cujusdem templi structi a Rege Gustasb in urbe Balch, ubi maximum thesaurum recondidit, dein ab Alexandro diruti. 3) Fulgur. 4) Athleta. *Ferh.*
 ازرخش *āzersin*, *āzeres*. p. n. f. comp. Salamandra. *Ferh.*
 ازرخس *āzertus*. p. n. prop. Philosophi, qui duxit matrem ازرا *āzra* in matrimonium.
 ازراع *azri*. a. n. f. plur. a. *zira*. Brachia. *Gol.*
 ازراع *azri-āt*. a. Oppidum Syriæ: 1) ازراع *azre-γ*, vinum ibi natum. *Gol.*
 ازراع *izri-fūf*. a. V. [4. a. ازراع] 1) Incedere commode jumentum. 2) Præcedere. *Wan.*
 ازراع *azre-āt katlin*. Celerrima nece. *Gol.*
 ازراع *izra*. a. part. derivatum ab ازراع *azri-āt*. Unde ad illum locum spectans res. *Wan.*
 ازراع *āzerfezār*. p. n. f. comp. Ignem accendens. *Ferh.*
 ازراع *azerkarā*. p. n. f. Sacerdos & custos ignis sacri apud magos. *Ferh.*
 ازراع *āzerkust*. p. n. f. prop. Angeli vide ازراع *āzurseb. Ferh.*
 ازراع *āzerkusseb*. p. n. f. i. q. ant. *Ferh.*
 ازراع *āzergul*. p. n. f. comp. Species floris flavi ad instar anemonis. *Ferh.*
 ازراع *āzerkū*. p. n. f. comp. Folia calendula. *Cal.*

آذین کون

(Handwritten notes in Arabic script)

آذرگون *āzergün.* v. adj. comp. uſitatus
آذرجون *āzerjūn.* Rutilus, ignis colore præ-
ditus. Di color di fuoco. Ferh.
آزگړن *āzurgūn.* v. n. f. comp. Nomen flor-
ris rutili cum calice in medio nigro. Ferh.
آزركيش *āzerkis.* v. n. f. comp. 1) Cultor
ignis. 2) Pyrolatria. Ferh.
آزرم *āzrem.* v. n. f. comp. i. q. نەدزین *nemed-*
zīn. Pulvillus, vel pannus ephippio ſubdi-
folitus. Ferh.
آزريم *āzereim, āzrem, āzrim.* s. n. f. i. q.
آزرىم *āzrīm.* Locus ſubterraneus. Gol.
آزماء *āzurmāh.* v. n. f. comp. Novem-
ber, leu ultimus menſis Autumni. Ferh.
آزرنك *āzerenk.* v. n. f. comp. 1) Rutilus.
2) Ignis apud magos. Ferh.
آزرنوس *āzernūs.* v. n. f. comp. Nom.
ædis in Perſia, in qua ignis colitur. Ferh.
آزري هوميون *āzeri humājūn.* v. n. prop. Fæ-
mina, quæ vixit tempore Alexandri. Ferh.
آزري *āzeri.* Nom. gentile ab آذربايجان *āzərbayjan*
āzer feu *ādērbējān,* quæ Adjabena : nempe regio, Mediæ & Armeniæ partem conti-
nens, & Borealior quam illa, quæ Adjabe-
næ nomine exhibetur in tabulis Ptolemæi.
Gol.
آزرين *āzerin.* v. n. f. 1) Feſtum célèbre
in Perſia ob novum ingreſſum regis vel præ-
fecti in urbem celebrari ſolitum exornando
portas & officinas urbis. 2) Feſtum apud
Perſas **نووروزى** *newruz* dictum, quod incidit in
æquinocţium vernale. 3) Metaph. Hortus
floribus excultus. 4) Amalia comptula. 5)
Mos, conſuetudo. Ferh.
آزرجون و آزرچون *āzerjūn & āzurijūn,* **آذرگون** *āzergūn.* v. adj. et. n. f. 1) Rutilus, ignei coloris.
Caſt. 2) Nom. ejusmodi floris, ut bupthal-
mus, calendula, anemone rubra, roſa ſim-
plex rubra valde. Ferh. 3) Myrtus, quin-
althæa. Caſt.
آزار *iżār.* s. n. prop. Agnomen Prin-
cipum Arabiæ felicis. Wan.
آذان *iż-ān.* s. V. [ذعن] 1) Obedire.
2) Contemnere. **Ubbidire,** Sprezzare. Wan.
3) uſit. n. f. Intellectus, capacitas, judicium.
Intelletto, giudizio. ¶ **فهم و آذان** *fehmū*
iż-ān. Idem. Ik. **آذان و فهم** *iż-ān &* **Intellige-**
re. Intendere, capire. Parere, ſubmittere ſe.
Ubbidire, sottoporſi. واجب الآذان *wāğib*
بدهسي لازم *bilmeſti lāzim,* q. ſcitu neceſſarius
فرمان آذان *fermāni wāğibūl iż-ān.* Man-
datum, cui neceſſario parendum eſt. Ordine,
che neceſſariamente deve eſſer effeguito. Ll.
آذر عجز *āzer ezjer.* s. part. Odorem ſpirans. Wan.
آذكان *eżkân.* s. n. f. Pl. a ذکن *zakân.*
Menta Li menti. Gol. **سندباد و آذكان**

3) *ezkā. a. compar. Excitator, acutior*
 vacque ingenio ac mente. Più perspicace, vi-
 vacce d'ingegno. طَلَب علم اذكاسي 1
tallābi ʕilm ezkāsi. Perspicacissimi Studio-
forum. Li più acuti ingegni trà amatori
delle scienze. Sæ.
 اذكاسي *izkā. a. V. [4. a ذكي] 1) Inflam-*
 mare, accendere ignem. 2) Mittre explo-
 ratores in aliquem locum. Wan.
 اذكار *ezkār. a. n. f. Pl. a ذكر zikr. Lau-*
 des Dei continuo recitate, preces assidue,
 & recitationes nominum Dei. Sæ. Lodi di
 Dio, preghiere, o commemorazioni, con-
 tinue Ll. Ah. V. نوافل
 اذكار *izkār. a. V. [4. a ذكر] 1) Curare*
 memorari. Far mentovar. 2) Parturire pro-
 lem marem. Wan.
 اذكار *izzikār. a. V. [8. a ذكر] Commem-*
 morare. Far menzione. Wan.
 اذكر *ezker. a. compar. Acutior. Gol.*
 اذكي *ezkā. a. part. Excitator. Gol.*
 اذكيا *ezkijā. a. part. plur. a ذكي zeki.*
 Acuti mente. Gol. اذكي اذكيا اذكيا
 اذكيا *ezilāe. a. n. f. Plur. a ذليل zeli.*
 Viles, abjecti. Wan. اذكيا اذكيا اذكيا
 اذلاف *izlāk. a. V. [4. a ذلف] 1) Tur-*
 bare, commovere. 2) Infundere aquam in
 latibulum lacerta. Wan.
 اذلال *ezlāl. a. n. f. Modus, status.*
 اذلال *ezlāl. a. V. [4. a ذل] Contem-*
 nere, deprimere. Avvilire, abbattere. Wan.
 اذلة *ezillet. a. n. f. pl. a ذليل zeli. Vi-*
 les, abjecti. Wan. اذلة اذلة اذلة
 اذلاب *izlābāb. a. V. [4. a ذلعب] Cele-*
 riter ire. Wan.
 اذلف *ezlef. a. part. Refimus. Camuso.*
 Wan.
 اذلف *ezlak. a. part. Acuta, vehemens*
 res. Wan. اذلف اذلف اذلف
 اذلف *ezlak. a. part. Pl. ذلف zulk. 1) Acu-*
 minata cuspis. 2) Differtus, ac lingua ex-
 peditus orator. ط الحروف اذلف elhurūfuz-
 zulk, Literæ, quæ extremæ linguæ & labio-
 rum ope efferuntur ut ريشش Wan.
 اذليل *izlilāe. a. V. [12. a ذلي] Effu-*
 gere clandestine. Wan.
 اذمار *ezmār. a. part. plur. a ذمر zimr.*
 Strenui. Wan.
 اذمام *izmām. a. V. [4. a ذم] 1) Dare*
 veniam, securitatem. Dar quartiere. 2) Vi-
 tiosam deprehendere rem aliquam. 3) Ne-
 gligere. 4) Committere actionem turpem.
 Wan.
 اذمة *ezimmet. a. n. f. plur. a ذمام zi-*
 mām. Præsidia, Gol. اذمة اذمة اذمة
 اذمة اذمة اذمة

من اذ كان الله

2. *Handwritten text in Arabic script, likely a signature or name.*
 3. *Handwritten text in Arabic script, likely a signature or name.*
 4. *Handwritten text in Arabic script, likely a signature or name.*

ادکروا

القوال الا ذلق

ad) ezellek. a. f. ...
...
1- ...

اذعن له ان ياتيهم في بيوتهم فيكونوا في بيوتهم
اذعن له ان ياتيهم في بيوتهم فيكونوا في بيوتهم
اذعن له ان ياتيهم في بيوتهم فيكونوا في بيوتهم

7 - اخذ ابله و غريمه في جوفه لحيته فدخلت فيه فاكلتا من ثمرها

petum ejusmodi coloris. Cast. 5) Farina.
6) Primus dies mensis Lunaris. Ferh.
ارجواني *ergüwani*. a. n. adj. Valde, & egregie ru-
bicundus. Gol.
رجوة *ergühät*, *ürgühät*, a. n. f. Castel-
lo *ergüğe*. p. n. f. Oscillum V. رجوة
regühät.
رجوة *ergüzet*, Pl. *eräğiz*. a. n. f.
Poema versibus regis dictis constans. Gol.
رجوة *erge*, *irge*. t. part. Maturus, bo-
no mane, *dimin. ab ir*, quod V. رجدة
ergeden. A bono mane, Da buon' hora.
رجيس *ergis*. p. n. f. Nom. Civitatis in
Armenia. Cast.

رج *erach*. a. part. 1) Ille, qui non habet
plantam convexam sed planam, & ideo
comode calcatur. 2) Capra sylvestris latas ha-
bens ungues. Wan.
رج *erachh*. a. part. Latiore ungula præ-
dita equa. Gol.

رج *erhæ*. a. n. f. plur. a. رحي *reha*. 1)
Molæ. Mole. 2) Tribus cæteris ditiores,
& independentes. 3) Dentes molares. Wan.
رج *irhâl*. a. V. [4. a. رجل] 1) Came-
lum robustum, & oneri parem fieri. 2) Opem
præbere ad migrationem alterius. 3) Came-
lum dare itineri parem. Wan.

رج *erham*. a. n. f. Pl. a. راحم *rahm*, &
rahym. 1) Uteri, matrices. Ventri, matri-
ci. 2) usitate Propinqui, q. Uterini. Paren-
ti, Parentela. رج *erham hakky*. Jus
propinquitatis, quod debetur propinquis.
L'asservanza, che si deve alli Parenti. Tef-
رج *arhab*. p. Nom. tribus in Hama-
dan. Ferh.

رج *erhabî*. a. part. Ad urbem Hama-
dan pertinens, vel ibi natus camelus. Gol.
رج *erhybi*. a. 1) Imper. conj. 4. Lo-
cum fac, recede. 2) Vox, qua increparur
equus, ut recedat. Gol.

رج *erhul*. a. n. f. plur. pauc. a. رهل
rahl. Mansiones. Wan.

رج *erham*. a. Compar. Misericordior.
رج *erhamur*. *rahymîn*. Mife-
ricordum misericordissimus Deus Tef.

رج *erhi*. a. n. f. plur. pauc. a. رحي
reha. Molæ. Wan.

رج *erhyjet*. a. n. f. plur. a. رحي
reha. Molæ. Wan.

رج *erch* & *yrch*. a. n. f. 1) Bos mas 2) Ju-
vencus. Gol.

رج *irach*. Nom. oppidi Bagia. Gol.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.
رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

رج *irchâ*. a. V. [4. a. رخي] 1) Laxare.

dinge sitab ider ikien. Dum properanter in-
sequeretur feram. Mentre correva dietro
alla caccia, Sæ. اردنگه ایدر اکیان. Conari, ali-
quid allequi. Accidre, applicarsi a fare,
qualche cosa. Sæ. اردنگه اردنگه. Post
eum, i. q. اردنگه اردنگه sine motu; At
cum motu, dices اردنگه اردنگه. Post eum,
insequi illum. Andar, dietro, seguirlo.
V. Gram. اردنگه اردنگه birbirinun-ardinge,
& اردنگه اردنگه birbir ardinge. Unus post al-
trum. L'uno dietro all'altro, اردنگه ar-
dyra. Idem (sed servato ordine.) L'un dop-
po l'altro, in fila. V. Sæ.

ارد *erd* & *irid*. p. n. f. Vigessimus quin-
tus dies mensis cujusque Persici. Fer.

ارد *ered*. a. compar. Utilior, commodior.
Wan.

ارد *ird*. p. Nom. pagi sub Oppidulo Bo-
xenli pertinente ad Ariam. Gol.

ارد *ird*. p. adj. i. q. مانند. Simi-
lis. Ferh.

ارد *ird*. p. Nomen oppidi Persidis. Cast.

ارد *erde*. a. compar. Pravior sequior. Gol.

ارد *irdæ*. a. V. [4. a. ارد] 1) Corrum-
pere, depravare. 2) Opem ferre. Wan.

ارد *irdæ*. a. V. [4. a. ارد] 1) Fatigari
equum. 2) Perdere aliquem. Wan.

ارد *ardæbe*. p. n. f. Pulmentum. Fari-
nata. Ferh.

ارد *irdah*. a. V. [4. a. ارد] 1) Ampli-
ficare tentorium uno segmento. 2) Incrusta-
re domum limo. Wan.

ارد *ardad*. p. n. f. 1) Deceptor, im-
postor. Truffatore. 2) Ghul bejā-
biān. Homo sylvaticus. Longis pedibus præ-
ditus, & toto corpore pillosus, noctu itine-
rantes a via seducens in loca deserta, ut
eos ibidem trucidet, & sanguinem eorum
exsuget. Satiro. Ferh.

ارد *erdad*. p. n. f. Dæmon, homo de-
ceptor. Ferh.

ارد *erdaf*. a. n. f. plur. a. رد *ridf*.
Nates. Natiche. Gol.

ارد *irdaf*. [4. a. رد] 1) Pone ve-
nire, subsequi. 2) Post se imponere equo. Pi-
gliar in groppa. Wan. ارد *irdaf* itti. Assumpsit illum post se
supra equum. Se lo prese dietro in grop-
pa.

ارد *ardaw*. p. n. f. i. q. ارد *perî*. 1) Ghol
ghuli bejābān. Genius, dæmon pec-
sylvestris, fatyrus. 2) Magus. V. Cast.

ارد *irdebb* & *irdebb*. a. n. f. Mensura ma-
gna aridorum apud Aegyptios & Syros. Wan.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

ارد *ardbā*. p. n. f. comp. Cibi genus ex pol-
line liquidum medium inter pultem & athe-
ram. Cast.

ارد *irdebbet*. a. n. f. 1) Genus laterum
majorum. Wan. 2) Aqueductus ex tubulis
fistilibus compositus. Gol.

ارد *erdebüz* & *erdepür*. p. n. f. comp.
Pistacinus color, i. e. viridis, pulcher. Cast.

ارد *erdebehist*. p. n. f. comp. 1) Secun-
dus Persarum mensis, vel medius veris,
Aprilis. 2) Tertius dies mensis cujusque vel
illius quem festum celebrabant Persæ magi.

ارد *ardbix*. p. n. f. comp. 1) Cribrum
farinaceum, fecerniculum. Setaccio. Ferh.

ارد *erdebil*. p. Nomen celebris vrbis
in provincia Aderbeigian quam avus Nusre-
wani sah firuz edificasse fertur. Herb.

ارد *ardüle*. p. n. f. comp. Pulmentum ex
farina & lacte. Pappa. Ferh.

ارد *ardig*. p. a. n. f. Juniperus. Ginepro.
Ferh. ارد *ardig suji*. Aqua juniperi.

ارد *erdegiān*. p. n. f. comp. 1) Globi
coelestis figura. 2) Astronomia. Ferh.

ارد *ardehale*. p. n. f. comp. Species
edulii ex lacte & farina confecta. Cast.

ارد *ardüle*. p. n. f. comp. Pistacinus
color. Ferh.

ارد *ardæde*. p. n. f. comp. 1) Cribrum
farinae. Ferh. 2) Pistacinus color. Cast.

ارد *erdistān*. p. n. f. comp. Nom. oppidi
prope Isfahān, quæ modo regia est Persiæ. Gol.

ارد *ardsir*. p. n. f. comp. Pulmentum
ex lacte & farina. Cast.

ارد *erdesir*. p. n. f. comp. 1) Agnomen
Regis pehmen, quod illi ab avo kstāsb
giustāsb ob robur insigne impostum est.

ارد *erdsirān*. p. n. f. comp. Nomen
medicamenti, quod Arabibus جو نر، di-
citur. Ferh.

ارد *erdsirichurre*. p. Nomen regio-
nis sitæ intra provincias Fars, & Simegan
Ferh.

ارد *erdsiri dārā*. p. n. f. comp. 1) Oxy-
mel. offimele. 2) Quodvis medicamentum
amarum. Medicina amara. Ferh.

ارد *erdegiān*. p. n. f. comp. Certæ spe-
cies notionum & signorum Astrologicorum.

ارد *erdel*. t. Transylvania, Provincia
Transylvania. ارد *erdel hāki*.
mi.

ارد *erdel*. t. Transylvania, Provincia
Transylvania. ارد *erdel hāki*.
mi.

ارد *erdel*. t. Transylvania, Provincia
Transylvania. ارد *erdel hāki*.
mi.

ارد *erdel*. t. Transylvania, Provincia
Transylvania. ارد *erdel hāki*.
mi.

ارد *erdel*. t. Transylvania, Provincia
Transylvania. ارد *erdel hāki*.
mi.

ارد *erdel*. t. Transylvania, Provincia
Transylvania. ارد *erdel hāki*.
mi.

ارد *erdel*. t. Transylvania, Provincia
Transylvania. ارد *erdel hāki*.
mi.

ارد *erdel*. t. Transylvania, Provincia
Transylvania. ارد *erdel hāki*.
mi.

ارد *erdel*. t. Transylvania, Provincia
Transylvania. ارد *erdel hāki*.
mi.

ارد *erdel*. t. Transylvania, Provincia
Transylvania. ارد *erdel hāki*.
mi.

mi. Princeps Transylvaniae. Il Principe di Transilvania. Ll. Olim vulgus Turcarum vocabat illos قراي اردل erdel krall. q. Transilvania regulos.

آرتمق aridilmis. e. part. pass. ab ارتمق aritmak. پاک اولمش pak olmis. Purificatus, mundatus.

آردم ardem. p. Nomen Floris لذرکون āzer-gün. Ferh.

آردم erdem. a. n. f. Nauta solers. Gol. آردم یردمک یر. V. Inquirere. Informarsi. Tef. آردم یر. V. Inquirere. Informarsi.

آردن arden. p. 1) Jordanis fluvius. Herb. 2) Nom. magnae urbis in Syriae tractibus. Cast. آردن ارден. p. n. f. Colum ex materia quacunque foraminibus perforatum, per quod lac, butyrum & acida transmittunt, ut depurgentur. Ferh.

آردن erden. a. n. f. Genus ferici crudi utcuque rubicundi, quod ex bombycum folliculis non coctis conficitur. Gol.

آردن یردن. p. n. f. 1) Oxyacantha, pec. fructus ejus. 2) i. q. آردن یردن. Accipiter leporarius, vel aquila variegata. Cast.

آردن یردن. a. V. [4. a. ردن] Dormitare. Wan.

آردن یردن. a. n. f. 1) Jordanis fluvius. 2) Nomen civitatis in confiniis Syriae, i. e. Hiericho. 3) Species ferici rubri. Wan.

آردن یردن. a. n. f. 1) Corium nigrum. 2) Viriolum. 3) Caltra regia. Ll. V. اوردو اردو. p. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh. آردن یردن. a. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh.

آردن یردن. a. n. f. 1) Corium nigrum. 2) Viriolum. 3) Caltra regia. Ll. V. اوردو اردو. p. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh. آردن یردن. a. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh.

آردن یردن. a. n. f. 1) Corium nigrum. 2) Viriolum. 3) Caltra regia. Ll. V. اوردو اردو. p. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh. آردن یردن. a. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh.

آردن یردن. a. n. f. 1) Corium nigrum. 2) Viriolum. 3) Caltra regia. Ll. V. اوردو اردو. p. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh. آردن یردن. a. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh.

آردن یردن. a. n. f. 1) Corium nigrum. 2) Viriolum. 3) Caltra regia. Ll. V. اوردو اردو. p. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh. آردن یردن. a. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh.

آردن یردن. a. n. f. 1) Corium nigrum. 2) Viriolum. 3) Caltra regia. Ll. V. اوردو اردو. p. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh. آردن یردن. a. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh.

آردن یردن. a. n. f. 1) Corium nigrum. 2) Viriolum. 3) Caltra regia. Ll. V. اوردو اردو. p. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh. آردن یردن. a. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh.

آردن یردن. a. n. f. 1) Corium nigrum. 2) Viriolum. 3) Caltra regia. Ll. V. اوردو اردو. p. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh. آردن یردن. a. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh.

آردن یردن. a. n. f. 1) Corium nigrum. 2) Viriolum. 3) Caltra regia. Ll. V. اوردو اردو. p. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh. آردن یردن. a. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh.

آردن یردن. a. n. f. 1) Corium nigrum. 2) Viriolum. 3) Caltra regia. Ll. V. اوردو اردو. p. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh. آردن یردن. a. n. f. Caltra. Campo, trincerata. Ferh.

quæ, dum adhuc recens est, comeditur cum dactylis & syropo. Ferh.

آردی urdi. p. n. f. Primus Mensis Autumni, Septembris. Ferh.

آردی یردی. p. n. f. 1) Tertius dies mensis cuiusque, vel illius quem festum celebrant Persa. 2) Nom. angeli, qui negotiis huius mensis praeesse dicitur. 3) Ignis. Ferh.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

آردی یردی. a. n. f. plur. a ردا rida. Pallia. Gol.

xere stoream, Teser' una stuoja. 3) Deficere commeatum populi. Wan.

ermām. a. n. f. 1) Verustus, putridusve funis. 2) plur. a. d. rümnet. Partes funis vetusti. Gol.

irmām. a. V. [4. a. r. q.] Reponere in locum suum os luxatum. Wan.

armān. p. n. f. Desiderium. Desio. Ferh.

ermān. p. n. f. 1) Pœnitentiæ dolor, pœnitens. Ferh. 2) Flos ruber Siringæ cœruleæ. 3) Annosus in omni animantium genere. Cast.

ürmān. p. n. f. Molestia. Angoscia. Ferh.

ermāniden. p. V. 1) Pœnitere. Pentirsi. 2) Affligi. Effer' afflitto. Ferh.

ermājil. p. Nom. kermājil. p. Nom. prop. Duo filii regii, de quibus traditur, quod illis incubuerit, imponere vulnere xohak cerebrum duorum juvenum. Ferh.

ermāji. p. Nom. gentil. Syrus natione. Cast.

ārimet. a. n. f. 1) Annus valde sterilis. Wan. 2) Dens. 3) Oppidum Aderbeigianæ seu adjaberæ. Gol.

örümgek. a. n. f. Aranea. Tef. Vide اورمچک

armed. a. part. 1) Cinerei coloris res. 2) Ophthalmia laborans. 3) Turbata & corrupta aqua.

ermidā. a. n. f. Cinis.

ermeden. p. V. Quiescere. Vid. آرامیدن. Cast.

āremde. p. part. Quietus. Vid. آرامیده. Ferh.

ürmüz. p. Nom. planetæ. Cast.

armüz. p. n. f. 1) Primus dies mensis solaris. 2) Nom. angeli, qui huic diei præest. 3) Jupiter planeta. 4) Nomen filii asgendiari. Ferh.

armis. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermas. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

ermazān. p. n. f. Quies. Ferh. Vid. آرامش.

dür. Non est res alicujus momenti, sed minusculum pauperis. Ecofa da niente, egli è un presentino da povero uomo.

ermagħān. p. n. f. Donum, quod ex itinere apportatur. Ferh.

irmak. a. n. f. Fluvius. V. آرماف.

āramak. a. V. [9. a. r. q.] Debitum esse rem. Wan.

irmikak. a. V. [9. a. r. q.] Debitum esse rem. Wan.

irmek. a. part. Subfuscus camelus. Wan.

irmek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermek. a. V. Pervenire. V. in.

ermen. a. Nom. gentil. Armenus. Armeno.

ermen. p. Nomen montis alias enār gūhi, diçli. Ferh.

ermenije. a. Nom. prop. Armeniæ. Armeni wilāiet. t. Armenia.

ermenije kübrā. Armenia major. Armeniye fughrā. Armenia minor.

ermeniye hududi ermeniye. Fines Armeniæ. Li confini dell' Armenia. Sa.

armūd. a. n. f. Pyrum, vul. pro armūd. quod V.

ermün. p. n. f. i. q. vel pro erbün. 1) Arrhabo, pignus. Ferh.

ermün. p. n. f. i. q. vel pro erbün. 2) Primæ venditionis pretium. 3) Rei cujusque principium. 4) Experientia. 5) armün. Superfluous. Cast.

ermijet. p. Jeremias propheta. Ferh.

ermijet. a. n. f. Nubes æstivæ vel autumnales, quæ in magnas & graves guttas se dissolvunt. Wan.

āremidegi. p. n. f. Quies, modestia. Cast.

āremiden. p. V. i. q. āremiden. Quiescere. Ferh.

āremide. a. n. f. Quies, modestia. Cast.

irmikak. a. V. [11. a. r. q.] Te nuem, & gracilem esse funem. Wan.

ermin. p. Nom. quarti filii Regis Keikubat, qui fuit frater minor natus Regis kejkiayus. Ferh.

irmejnet. a. Nomen districtus in Anatolia. Wan.

āren. p. n. f. Sacer. 1) Cubitus. 2) Brachium. Ferh.

āren. a. V. [4. F.] Alacrem esse camelum. Wan.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

āren. p. n. f. Cubitus. Ferh.

irnae. a. V. [4. a. r. q.] Cogere, ut obtutum figat in aliquam rem. Wan.

irnae. a. V. [4. r. q.] 1) Præ torpore vel lassitudine laxare, aut demittere aures camelum. Wan.

irnae. a. V. [4. r. q.] 2) Incedere camelum motitando caput, ita ut antrorsum procidat ejus pellis. 3) Properare celeriterve incedere hominem. Gol.

irnae. a. V. [4. a. r. q.] Vocem edere, perfonare. Rifonare. Wan.

arnāud. a. Nom. gentil. Albanus. Albanese, Albano.

arnāud wilāiet. t. Nom. prop. Albania.

arnāud dārūst. t. n. f. comp. Panicum. Panico, panizga.

arnāudlyk. t. n. f. Albanicæ tractus, Albania. L' Albania.

erneb. a. n. f. Pl. erānib. Poetis arāni. Lepus. Wan.

erneb. a. part. Pl. erānib. Extremitas, & mucro nasi. Wan.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

erneb. a. n. f. i. q. erneb. ac tarçhun. Dracunculus hortensis. Cast.

100

د. طرخون *Hesperis matronalis*

از تیره و تیره و تیره

ازین تمیل
ازین مبالغه

[illegible]

grasse - Hottent.

ezdemi. p. n. f. Nomen animalis cuiusdam. Ferh.

azden. p. V. Transfodere pugione, *cultro*, acu pungere aliquem. Ferh.

azden. p. 1) V. Transfigere acu aliquid. Ferh. 2) Fingere, colore imbuer.

3) n. f. Aquila variegata. Cast.

azden. p. V. Cultrum sua acie infingere vel immittere in aliquid. Cast.

azden. p. n. f. 1) Mespilum. 2) Aquila. Ferh.

azden. p. n. f. 1) Mespilum. Ferh. 2) Oxyacantha. 3) Falco leporarius, variegatus. Cast.

azdenk. p. Nqm. Dæmonis. Ferh.

azdu. a. n. f. Genus lacrymarum rubrarum dulcisque arboris cuiusdam, unde, seu quo

dulciaria coquuntur. Cast.

azdiwag. a. V. [8. a. زوج] Uxorem ducere, nubere. Wan.

azduden. p. V. Abstergere rubiginem. Ferh.

azde. p. part. Caligans, turbidus oculus. Ferh.

azede. p. part. 1) Coloratus, colore obductus. 2) Res foraminibus pertusa. 3) Strictior, densiorque structura. 4) Metaph. Dentes limæ. Ferh. 5) Vacuus. 6) Res auro conscripta. Cast.

azede. p. part. 1) Perforatus. 2) Novacula incisum vulnus. 3) Levigatio lapidis molaris. 4) Poculum formam animalis referens. Ferh.

azeha. p. n. f. 1) Draco. 2) i. q. azdhera. Ferh.

azdihæ. a. V. [8. a. زها] Levi pendere aliquid. Wan.

azdihad. a. V. [8. a. زهد] Levi pendere. Wan.

azdihaf. a. V. [8. a. زهف] 1) Festinare. 2) Festinare facere. 3) Accipere aliquid secum. 4) Perdere, perimete. Wan.

azdihafes. p. Nomen cancri, veteres Persæ serpentem fuisse referunt, qua in humeris cruciatur Rex *zohak*. Ferh.

azdeham. p. n. f. Aquila variegata. Cast.

azdiab. a. V. [8. a. زوب] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

dijadine, we *fulhün-taksivjetü imitadine ihtimami tam we sa'ji malakelam eileiefy*. Omni studio allaborare, ut crescat, & incrementum capiat amicitia, atque pax firmetur, & prorogetur. Procurate con ogni studio l'accrecimento dell'amicizia, e la fermezza, e prolungamento della pace. Ll. *azdiad*. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azdiad. a. V. [8. a. زبد] 1) Incedere celeriter cum onore aliquo. 2) Potare multum. Wan.

azrah. p. V. compos. A via abducere, i. e. perdere, seducere. Ferh.

azret. a. n. f. plur. pauc. ab *azrah*. Vela. Wan.

azret. a. n. f. 1) Indumentum velaminis *azrah* dicti. 2) ipse Succingendi, vel velandi modus ac forma. Gol.

azerd. p. n. f. Color. Ferh.

azurdaniden. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azrah. p. V. compos. A via abducere, i. e. perdere, seducere. Ferh.

azret. a. n. f. plur. pauc. ab *azrah*. Vela. Wan.

azret. a. n. f. 1) Indumentum velaminis *azrah* dicti. 2) ipse Succingendi, vel velandi modus ac forma. Gol.

azerd. p. n. f. Color. Ferh.

azurdaniden. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

azurdan. p. V. Transf. ab *azurdan*. Facere, ut quis alium injuria afficiat. Cast.

1. Späher p. Verdacht Verdacht

١٥٧

أس

bula. Galbulo, rigogolo.

[illegible]

Jin 8. 134. Tom-2 nay Meningshi

[illegible]

جہاں / ifa-ghasht a. shahdary fashghash, now fashghary
baf, now fashghary baf, now fashghary
if fashghary baf, now fashghary baf

استحضار استحضار

فصل في استخراج الجذور من الأعداد
الحاصل في هذا الكتاب

استحضاره او عند القاصی

استحضار امام عینک | Please sit at during H² and G².

صليب يسوع

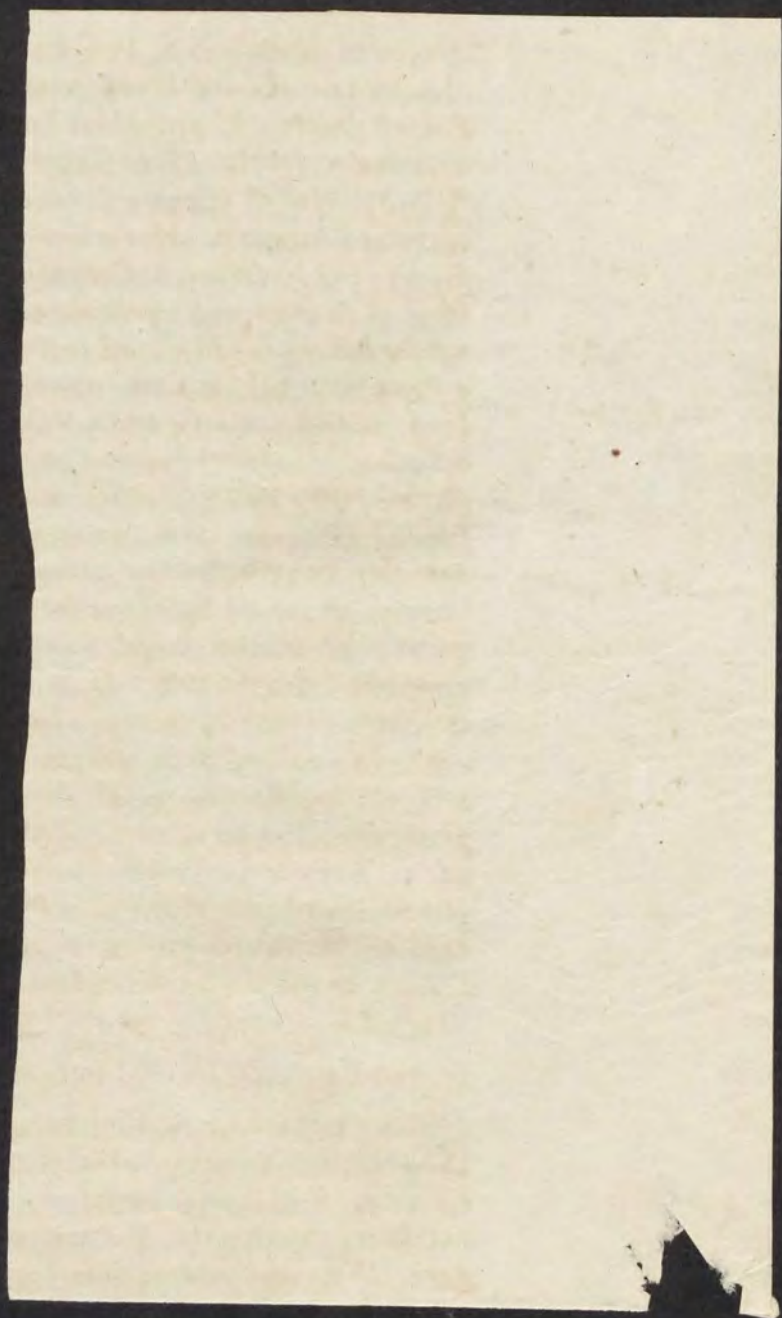
استحقاق من الثمن | Istahak menurumen, dari prinsip harus objektif
dan ada standar yang jelas

unter | ~~Stück~~ : Petalot a. Fritz, Wien. Dent. 19.5.

هذه نسخة من كتابي في تاريخ العرب
من سنة 1000 إلى سنة 1200

استحق الموت

مستند به مستند به المستحق الاكليل



parefecerunt. **استخوان** *istūchān*. Tumor praeludii genus, quale publici apud orientales fabularum narratores narratiunculis suis praeferre solent. Ferh.

استخوان پاره *istūchānpāre*. p. n. f. comp. Officulum, frustum ossis. *Pezzo d'osso. Ik.*

استخوان بزرگ *istūchān būzūrk*. p. n. f. comp. Os magnum. Ferh.

استخوان بند *istūchān bend*. p. n. f. comp. *gebire*. a. Fracti ossis vinculum, seu ligamen. Ferh.

استخوان خوار *istūchān chār*. p. n. f. comp. *lari kūsi*. t. Ossivorus. Proprie nomen avis, quae non nisi ossibus pascitur. Ferh.

استخوان رند *istūchānrend*. p. n. f. comp. *hūmā kūsi*. Manucodiata, avis quae aere vefci dicitur. 2) Aquila nigra. Ferh.

استخوان رنگ *istūchānreng*. p. n. f. comp. *q. preced.* Ferh.

استخوان رنه *istūchānrene*. p. n. f. comp. *kertāl*. 1) Aquila, 2) Avis magna, quae tantum ossibus pasci scribitur, dorso rubra, aquilae species maxima, nec tamen cum illa certare posse dicitur. *Cast.*

استخوان *istidād*. a. V. [8. a] Coniungere rem fissam. *Wan.*

دوگ *istidāre*. a. V. [10. a] دور 1) Circumire, gyrum ducere circum aliquid. 2) Rotundum, gyratum esse. *Girare, voltar attorno, & effer rotondo, e girato.*

دوم *istidamet*. a. V. [10. a] دور 1) Immorari alicui rei, cunctari. *Wan.* 2) Affiduum esse. 3) Tranquillum ac quietum esse velle. *Indugiare, effer assiduo.*

دین *istidāne*. a. V. [10. a] دين 1) Repetere debitum. 2) mutuum petere. *Chiedere a credito. Wan.*

درب *istidbār*. a. V. [10. a] در 1) *ardinge gitmek*. t. Ponere ire, sequi. *Andar da dietro.*

درب *istidrag*. a. V. [10. a] در 1) *Paulatim, & gradatim promovere.* *Wan.* 2) In malam partem demovere, seu delabi finire. *Far salire, o calare da fado.*

درب *istidragi mekr*. Ad tollendam paulatim malitiam. Per rimovere a poco a poco il male. *Tef.*

درب *istidragi muntehū ife*. Si finietur tempus progressus ipsius. *Se'l tempo del suo avanzamento sarà compito. Sa.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

درب *istidragi*. a. part. Pertinens ad paulatim & gradatim factam rei alicujus promotionem. *Ah.*

استخوان *istūchān*. Tumor praeludii genus, quale publici apud orientales fabularum narratores narratiunculis suis praeferre solent. Ferh.

استخوان پاره *istūchānpāre*. p. n. f. comp. Officulum, frustum ossis. *Pezzo d'osso. Ik.*

استخوان بزرگ *istūchān būzūrk*. p. n. f. comp. Os magnum. Ferh.

استخوان بند *istūchān bend*. p. n. f. comp. *gebire*. a. Fracti ossis vinculum, seu ligamen. Ferh.

استخوان خوار *istūchān chār*. p. n. f. comp. *lari kūsi*. t. Ossivorus. Proprie nomen avis, quae non nisi ossibus pascitur. Ferh.

استخوان رند *istūchānrend*. p. n. f. comp. *hūmā kūsi*. Manucodiata, avis quae aere vefci dicitur. 2) Aquila nigra. Ferh.

استخوان رنگ *istūchānreng*. p. n. f. comp. *q. preced.* Ferh.

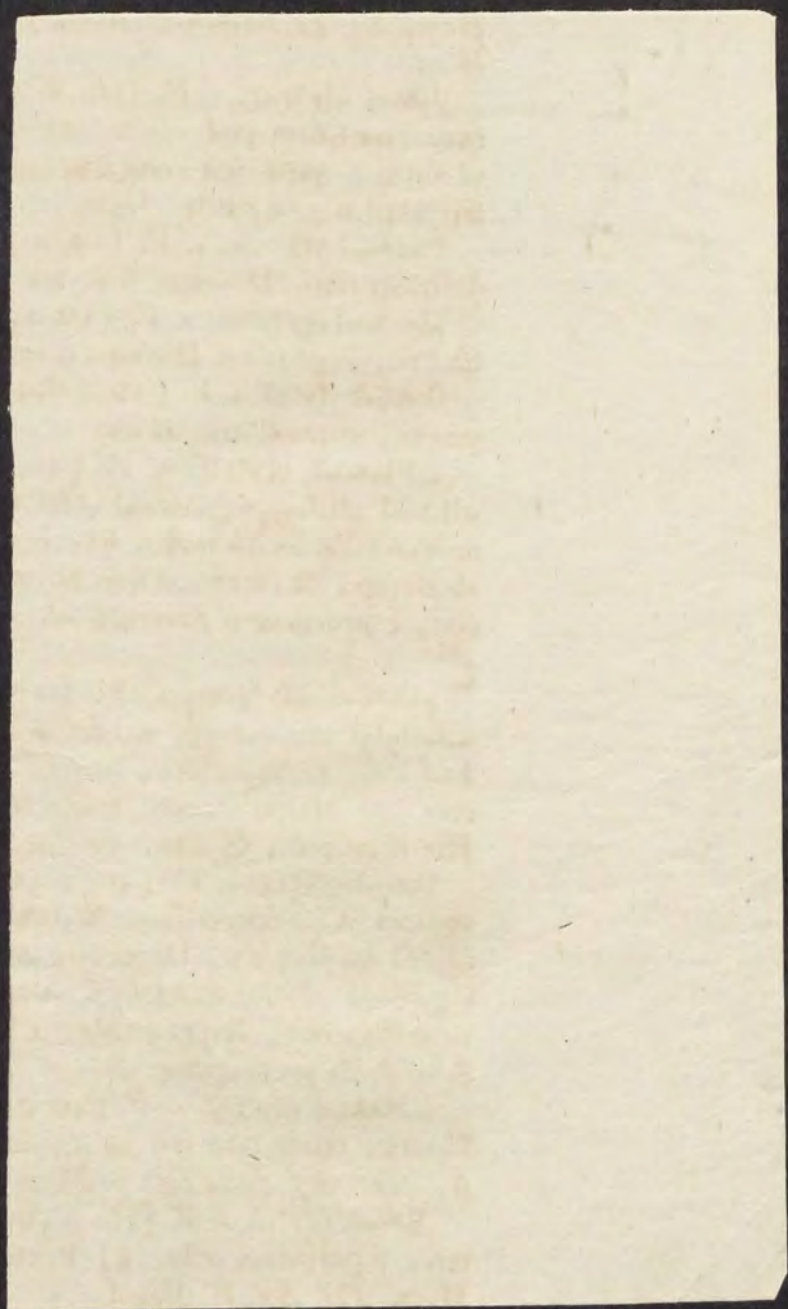
استخوان رنه *istūchānrene*. p. n. f. comp. *kertāl*. 1) Aquila, 2) Avis magna, quae tantum ossibus pasci scribitur, dorso rubra, aquilae species maxima, nec tamen cum illa certare posse dicitur. *Cast.*

استخوان *istidād*. a. V. [8. a] Coniungere rem fissam. *Wan.*

دوگ *istidāre*. a. V. [10. a] دور 1) Circumire, gyrum ducere circum aliquid. 2) Rotundum, gyratum esse. *Girare, voltar attorno, & effer rotondo, e girato.*

200. 140 Tom I my Meningitis

*Wien | Pfaffen von St. A. | St. Ulrich, | yberwies
Kloster, | Kapellen, | St. Peter
Wien | Josef L. | St. Ulrich, | St. Peter
Wien | Kloster, | yberwies | Kapellen
Kloster, | yberwies | Kapellen*



٢٠. ١٤٨.

استوقد ايفورس ايتي من ق و ا. شوي منورس.
استوقد ايتي من ق و ا. شوي منورس. ٢٠. ٢٦.

استوقد ايفورس ايتي من ق و ا. شوي منورس.
استوقد ايتي من ق و ا. شوي منورس. ٢٠. ٢٦.

استوقد ايفورس ايتي من ق و ا. شوي منورس.
استوقد ايتي من ق و ا. شوي منورس. ٢٠. ٢٦.

استوقد ايتي من ق و ا. شوي منورس.
استوقد ايتي من ق و ا. شوي منورس. ٢٠. ٢٦.

استوقد ايتي من ق و ا. شوي منورس.
استوقد ايتي من ق و ا. شوي منورس. ٢٠. ٢٦.

استوقد ايتي من ق و ا. شوي منورس.
استوقد ايتي من ق و ا. شوي منورس. ٢٠. ٢٦.

باش

1. *propagare. Divulgare, far publico.* *اشاعة isā-āt. a. V. [4. a شيع] Divulgare, far publico.*
 2. *Ad diffundendam, propagandamque legem suam. Per propagar la sua legge. Sa.*
 3. *اشاعة isā-āt. e. isā-āt n. f. Divulgatio, patefactio. Sa. Ik. Publicazione, manifestazione.*
 4. *اشاعة isā-āt e. Divulgare, propagare, diffundere. Divulgare, diffondere. Ik. Sa.*
 5. *اشاعة isā-āt ūlīm e. Diffundere scientias. Diffonder le scienze. Sa.*
 6. *اشاعة isā-āt chairāt we izā-āt meberrāt. Diffusio, editio operum piorum, & publicorum, ut fabricatio pontium, xenodochiorum, templorum. Il diffondere, diffeminare opere pie, fondare spedali, & altre fabbriche pubbliche. Sa.*
 7. *اشاعة isā-āset. a. n. f. coll. Homines confusi, & distracti in negotiis suis. Wan.*
 8. *اشاعر esā-šr. a. n. f. pl. ab اشاعر es-ær. Pili circa ungulas camelī. Wan.*
 9. *اشاعه asagha. t. adv. Deorsum.*
 10. *اشاعه isāfet. a. V. [4. a شوف] Constitui super aliquam rem. Wan.*
 11. *اشافي esāfi. a. n. f. pl. شفا sifā. Medicina, remedia. Gol.*
 12. *اشافي esāfi. a. n. f. pl. اشافي isfā. Subula future. Gol.*
 13. *اشاف esāk. p. n. f. Puerulus, mancipium. Ferh.*
 14. *اشاكر esākyr. a. n. f. Nomen tribus in Arabia felici. Ferh.*
 15. *اشالة isālet. a. V. [4. a شولف] kāl-dürmak. t. Attollere. Alzare. Wan.*
 16. *اشام asām. p. part. comp. e. n. f. 1) pro asāmend. Potans, potor. Bevitore. 2) Potatio. Bevimento, il bere. 3) Sec. person. imper. Bibe. Bevi. 4) Generaliter victus. Vitto. اشام serāb asām et. Bibere vinum. Bereve vino. اشام zehr asām. Veneno imbutus. Velenoso. اشام sipāhi chūn asām. Exercitus sanguinem anhelans. Truppe avida di sangue. اشام su'le asām. Instar flammæ, ardens. Ardente, fiammeggiante.*
 17. *اشام es-em. a. part. comp. Magis infestus. اشام mā es-eme fūlanlin. Quam maxime infelix, & infestus ille. Gol.*
 18. *اشام esām. p. n. f. Alimentum, quantum ad sustentandam vitam sufficit. Vitto, cio ch'è necessario alla vita. Ferh.*
 19. *اشامق asamak. t. V. 1) Obererere, premere, p. g. calceo. Ammaccare, fraccassare.*
 20. *اشامق es-em. a. part. comp. Magis infestus.*

نقص خون اشتراف
nafi' at-tam al-sharaf
نقص خون اشتراف

[illegible]

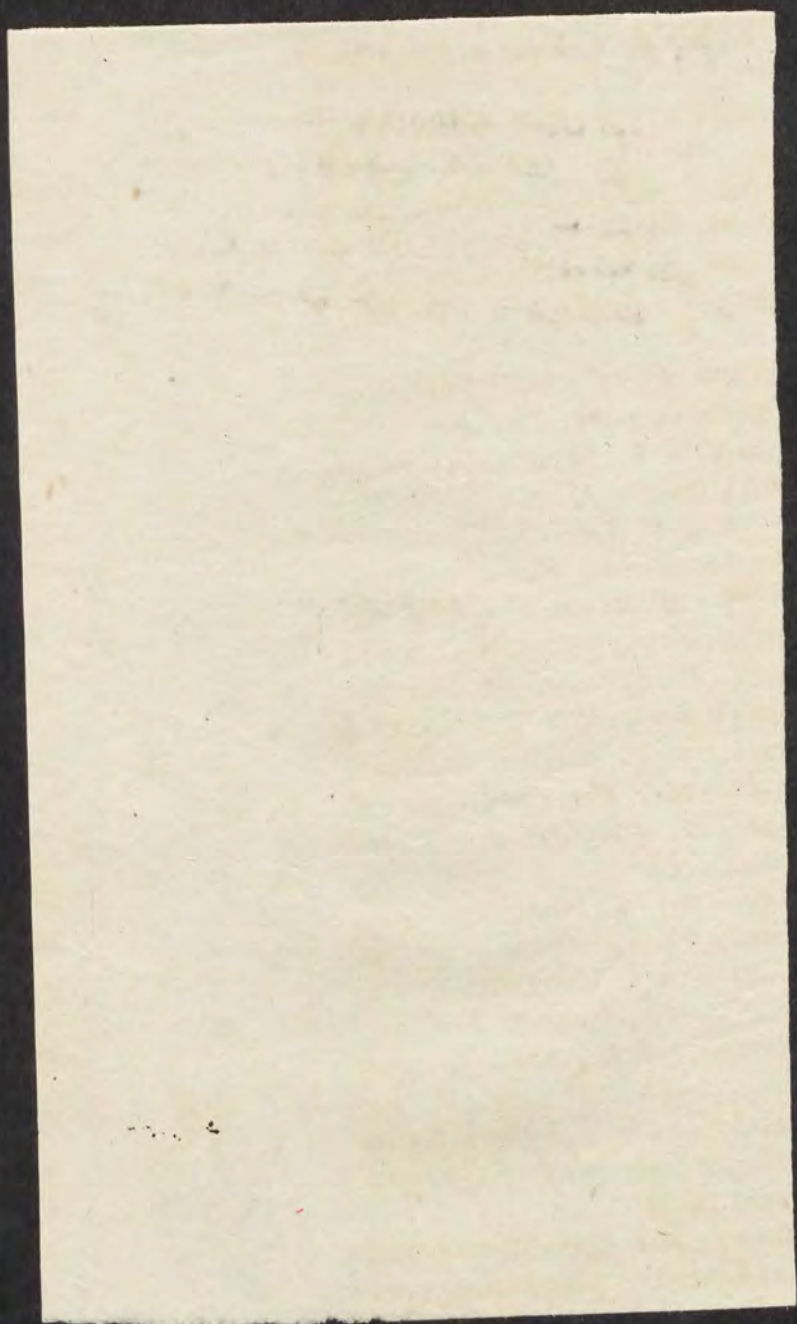
اشبال *esbāl. a. n. f. plur. a. شبل sibl. Pul.* 1) *catuli leonis, & omnis ferae.*
اشبال *isbāl. a. V. [4. a. شبل]* 1) *Contentam vivere viduum ope, & adjutorio pro-*
rium fuarum, nec amplius marito nubere.
2) *Favere alicui. Wan.*
اشباه *esbāh. a. n. f. pl. a. شبد fibh. Simi-*
litudines, imagines.
اشباه *isbāh. a. V. [4. a. شبد]* *Similem esse,*
peciem alicujus referre. Wan.
اشبد *isbet. a. n. f. i. q. ديب dib. a. Lupus.*
اشبت *ispit. a. n. f. 1) Mustella genus.*
2) *i. q. دله dele. Mustella columbaria.*
اش بچگان *as bečgān. p. n. f. compos. pro*
چند بيدستر čend bidester. p. Medicamentum,
quod infantibus applicari solet. Ferh.
اشچون *išpechin. p. n. f. i. q. اشخون*
išchūn. Lappathi acetosi genus. Cum aqua &
saccharo decoctum præbet gratum simul, &
contra bilem proficuum potum. Ferh.
اشچر *aspež & اشچرā aspežā. p. n. f. comp*
اشچي. Vide اشچي.
اشچس *ūspūs. p. n. f. Pediculus. Pidoc-*
chio. Cast.
اشپشه *ispise. p. n. f. 1) Tinea. 2) Porcel-*
lis. Porcellino terrestre, specie d. insetto. Ferh.
اشپهگور *aspaghur. & اشپهگور āspaghūl,*
& aspaghūl & āspghūl. p. n. f. بوي اوي boj
oty. a. Pŷyllii semen. Ferh.
اشپک *espek. p. n. f. Ova pilcis, pec. stu-*
rionis, vulgo Chaviar. Cast.
اشپل *espel. a. n. f. Magno veretri præ-*
putio camelus. Gol.
اشپل *espül. a. n. f. plur. a. شبل sibl.*
Catuli leonis. Wan.
اشپلاتوس *espełatos, & frequentius de-*
pravate استلا بوس iftilābos. a. ex Græc.
Aspalathus, frutex multis spinis horridus. Gol.
اشپو *espū. p. n. f. 1) Atillum, Paletta,*
focolare. 2) pro کومرلیک kômürlik. Focci-
lus. Focolare. Ferh.
اشبو *isbu. t. pronomen demon. Hic,*
hicce, præfens. Questo, questa qui, cor-
rente. ایشبو ماه Reğb 1) Hic, currens mensis Reğeb. Il corrente me-
se di Reğeb. Ll. ایشبد a. n. f. plur. a. اشپه
aspeh. a. compar. Pulehrior. 1)
اشپهک a. n. f. plur. a. اشپهک āspaghūl,
lenun-espehehi we her weghile ewēghū iken.
Cum esset omnium pulcherrimum, & specta-
bilissimum opus. Essendo la più bella, e più
stimabile opera. Sa. ایشپخته a. n. f. Aspergibulum. Ferh.
اشته istāe. a. V. [4. a. شتا] 1) *Appro-*
quare hyemem. 2) Incidere in tempus
hybernum. Wan.

1. ² ³ ⁴ ⁵ ⁶ ⁷ ⁸ ⁹ ¹⁰ ¹¹ ¹² ¹³ ¹⁴ ¹⁵ ¹⁶ ¹⁷ ¹⁸ ¹⁹ ²⁰ ²¹ ²² ²³ ²⁴ ²⁵ ²⁶ ²⁷ ²⁸ ²⁹ ³⁰ ³¹ ³² ³³ ³⁴ ³⁵ ³⁶ ³⁷ ³⁸ ³⁹ ⁴⁰ ⁴¹ ⁴² ⁴³ ⁴⁴ ⁴⁵ ⁴⁶ ⁴⁷ ⁴⁸ ⁴⁹ ⁵⁰ ⁵¹ ⁵² ⁵³ ⁵⁴ ⁵⁵ ⁵⁶ ⁵⁷ ⁵⁸ ⁵⁹ ⁶⁰ ⁶¹ ⁶² ⁶³ ⁶⁴ ⁶⁵ ⁶⁶ ⁶⁷ ⁶⁸ ⁶⁹ ⁷⁰ ⁷¹ ⁷² ⁷³ ⁷⁴ ⁷⁵ ⁷⁶ ⁷⁷ ⁷⁸ ⁷⁹ ⁸⁰ ⁸¹ ⁸² ⁸³ ⁸⁴ ⁸⁵ ⁸⁶ ⁸⁷ ⁸⁸ ⁸⁹ ⁹⁰ ⁹¹ ⁹² ⁹³ ⁹⁴ ⁹⁵ ⁹⁶ ⁹⁷ ⁹⁸ ⁹⁹ ¹⁰⁰ ¹⁰¹ ¹⁰² ¹⁰³ ¹⁰⁴ ¹⁰⁵ ¹⁰⁶ ¹⁰⁷ ¹⁰⁸ ¹⁰⁹ ¹¹⁰ ¹¹¹ ¹¹² ¹¹³ ¹¹⁴ ¹¹⁵ ¹¹⁶ ¹¹⁷ ¹¹⁸ ¹¹⁹ ¹²⁰ ¹²¹ ¹²² ¹²³ ¹²⁴ ¹²⁵ ¹²⁶ ¹²⁷ ¹²⁸ ¹²⁹ ¹³⁰ ¹³¹ ¹³² ¹³³ ¹³⁴ ¹³⁵ ¹³⁶ ¹³⁷ ¹³⁸ ¹³⁹ ¹⁴⁰ ¹⁴¹ ¹⁴² ¹⁴³ ¹⁴⁴ ¹⁴⁵ ¹⁴⁶ ¹⁴⁷ ¹⁴⁸ ¹⁴⁹ ¹⁵⁰ ¹⁵¹ ¹⁵² ¹⁵³ ¹⁵⁴ ¹⁵⁵ ¹⁵⁶ ¹⁵⁷ ¹⁵⁸ ¹⁵⁹ ¹⁶⁰ ¹⁶¹ ¹⁶² ¹⁶³ ¹⁶⁴ ¹⁶⁵ ¹⁶⁶ ¹⁶⁷ ¹⁶⁸ ¹⁶⁹ ¹⁷⁰ ¹⁷¹ ¹⁷² ¹⁷³ ¹⁷⁴ ¹⁷⁵ ¹⁷⁶ ¹⁷⁷ ¹⁷⁸ ¹⁷⁹ ¹⁸⁰ ¹⁸¹ ¹⁸² ¹⁸³ ¹⁸⁴ ¹⁸⁵ ¹⁸⁶ ¹⁸⁷ ¹⁸⁸ ¹⁸⁹ ¹⁹⁰ ¹⁹¹ ¹⁹² ¹⁹³ ¹⁹⁴ ¹⁹⁵ ¹⁹⁶ ¹⁹⁷ ¹⁹⁸ ¹⁹⁹ ²⁰⁰ ²⁰¹ ²⁰² ²⁰³ ²⁰⁴ ²⁰⁵ ²⁰⁶ ²⁰⁷ ²⁰⁸ ²⁰⁹ ²¹⁰ ²¹¹ ²¹² ²¹³ ²¹⁴ ²¹⁵ ²¹⁶ ²¹⁷ ²¹⁸ ²¹⁹ ²²⁰ ²²¹ ²²² ²²³ ²²⁴ ²²⁵ ²²⁶ ²²⁷ ²²⁸ ²²⁹ ²³⁰ ²³¹ ²³² ²³³ ²³⁴ ²³⁵ ²³⁶ ²³⁷ ²³⁸ ²³⁹ ²⁴⁰ ²⁴¹ ²⁴² ²⁴³ ²⁴⁴ ²⁴⁵ ²⁴⁶ ²⁴⁷ ²⁴⁸ ²⁴⁹ ²⁵⁰ ²⁵¹ ²⁵² ²⁵³ ²⁵⁴ ²⁵⁵ ²⁵⁶ ²⁵⁷ ²⁵⁸ ²⁵⁹ ²⁶⁰ ²⁶¹ ²⁶² ²⁶³ ²⁶⁴ ²⁶⁵ ²⁶⁶ ²⁶⁷ ²⁶⁸ ²⁶⁹ ²⁷⁰ ²⁷¹ ²⁷² ²⁷³ ²⁷⁴ ²⁷⁵ ²⁷⁶ ²⁷⁷ ²⁷⁸ ²⁷⁹ ²⁸⁰ ²⁸¹ ²⁸² ²⁸³ ²⁸⁴ ²⁸⁵ ²⁸⁶ ²⁸⁷ ²⁸⁸ ²⁸⁹ ²⁹⁰ ²⁹¹ ²⁹² ²⁹³ ²⁹⁴ ²⁹⁵ ²⁹⁶ ²⁹⁷ ²⁹⁸ ²⁹⁹ ³⁰⁰ ³⁰¹ ³⁰² ³⁰³ ³⁰⁴ ³⁰⁵ ³⁰⁶ ³⁰⁷ ³⁰⁸ ³⁰⁹ ³¹⁰ ³¹¹ ³¹² ³¹³ ³¹⁴ ³¹⁵ ³¹⁶ ³¹⁷ ³¹⁸ ³¹⁹ ³²⁰ ³²¹ ³²² ³²³ ³²⁴ ³²⁵ ³²⁶ ³²⁷ ³²⁸ ³²⁹ ³³⁰ ³³¹ ³³² ³³³ ³³⁴ ³³⁵ ³³⁶ ³³⁷ ³³⁸ ³³⁹ ³⁴⁰ ³⁴¹ ³⁴² ³⁴³ ³⁴⁴ ³⁴⁵ ³⁴⁶ ³⁴⁷ ³⁴⁸ ³⁴⁹ ³⁵⁰ ³⁵¹ ³⁵² ³⁵³ ³⁵⁴ ³⁵⁵ ³⁵⁶ ³⁵⁷ ³⁵⁸ ³⁵⁹ ³⁶⁰ ³⁶¹ ³⁶² ³⁶³ ³⁶⁴ ³⁶⁵ ³⁶⁶ ³⁶⁷ ³⁶⁸ ³⁶⁹ ³⁷⁰ ³⁷¹ ³⁷² ³⁷³ ³⁷⁴ ³⁷⁵ ³⁷⁶ ³⁷⁷ ³⁷⁸ ³⁷⁹ ³⁸⁰ ³⁸¹ ³⁸² ³⁸³ ³⁸⁴ ³⁸⁵ ³⁸⁶ ³⁸⁷ ³⁸⁸ ³⁸⁹ ³⁹⁰ ³⁹¹ ³⁹² ³⁹³ ³⁹⁴ ³⁹⁵ ³⁹⁶ ³⁹⁷ ³⁹⁸ ³⁹⁹ ⁴⁰⁰ ⁴⁰¹ ⁴⁰² ⁴⁰³ ⁴⁰⁴ ⁴⁰⁵ ⁴⁰⁶ ⁴⁰⁷ ⁴⁰⁸ ⁴⁰⁹ ⁴¹⁰ ⁴¹¹ ⁴¹² ⁴¹³ ⁴¹⁴ ⁴¹⁵ ⁴¹⁶ ⁴¹⁷ ⁴¹⁸ ⁴¹⁹ ⁴²⁰ ⁴²¹ ⁴²² ⁴²³ ⁴²⁴ ⁴²⁵ ⁴²⁶ ⁴²⁷ ⁴²⁸ ⁴²⁹ ⁴³⁰ ⁴³¹ ⁴³² ⁴³³ ⁴³⁴ ⁴³⁵ ⁴³⁶ ⁴³⁷ ⁴³⁸ ⁴³⁹ ⁴⁴⁰ ⁴⁴¹ ⁴⁴² ⁴⁴³ ⁴⁴⁴ ⁴⁴⁵ ⁴⁴⁶ ⁴⁴⁷ ⁴⁴⁸ ⁴⁴⁹ ⁴⁵⁰ ⁴⁵¹ ⁴⁵² ⁴⁵³ ⁴⁵⁴ ⁴⁵⁵ ⁴⁵⁶ ⁴⁵⁷ ⁴⁵⁸ ⁴⁵⁹ ⁴⁶⁰ ⁴⁶¹ ⁴⁶² ⁴⁶³ ⁴⁶⁴ ⁴⁶⁵ ⁴⁶⁶ ⁴⁶⁷ <

٢٠ ١٦٦٠ م ١٠٠٠ م ١٠٠٠ م

١٠٠٠ م

اشتمل التوم
اشتمل الخزن
اشتمل النسيان
اشتمل حقوق عظيم
اشتملوا التواضع



eslud. a. n. f. pl. carens sing. Vigor juvenilis ab 18 ad 30 annos. Wan. esiddā. a. part. pl. a. شدید sedid. Vehementes, duri, avari. Gol. esdāk. a. n. f. pl. a. شدید sidk. Anguli oris. Gol. esdān. a. V. [4. a. شدن] Crescere hinnulum cervi. Wan. esdāk. a. part. Magnos oris angulos habens. Wan. eszāb. a. n. f. pl. a. شدید sezeb. Residua foeni, vel aliarum rerum. Wan. eszāz. a. V. [4. a. شد] Seligere. Soeglere. Wan. esr. a. V. act. [1. F.] 1) Secare ac dividere ferra. 2) pro wešr. Incidere, seu ferratos facere, & exacuere dentes. Gol. esr. a. n. f. 1) Striata, & crenata dentium superficies. 2) Talis dentium forma, qualem in juvenulis videre licet, & adultae imitantur. Gol. isr. a. n. f. 1) Spinae, seu spinosa & ferrata pars crurum locustae. 2) Nodosum caput caudae locustae, duabus velut chelis constans. Gol. usr. a. n. f. 1) Pulchritudo dentium, pec. anteriorum. 2) Dentium acies, & acumen. 3) Dentes falcis. Gol. eser. a. V. act. [4. F.] 1) Valde alacrem, & laetum esse. 2) Metaph. Laetorem in alium sese efferre plantam. 3) Reciprocatu exultu coruscare fulmen. 4) n. f. i. q. بطر bater a. Laetitia modum excedens. 5) pro part. esir, & sape بطر baetr esir. Laetitia exultans, ac effusus, protervus. Gol. usr. a. n. f. 1) Dentium acies. 2) Dentes falcis. 3) Coll. seu pl. a. شدید usret. Striae dentium desinentes in crenas. Gol. eserr. a. compar. بهتر better, beter. Pejor. Peggiore. Eb. esrāe. a. n. f. pl. Districtus. Reggio. ni. Wan. isrā. a. V. [4. a. شری] Implere paropsidem. Wan. esirā. a. part. plur. a. شدید serir. Maligni, facinorosi. Wan. israb. a. V. [4. a. شراب] 1) Potare, dare bibendum. Abbe. verare, dare a bere. 2) Imbuere, facere ut imbibat. Imbevare. 3) Litigare. Litigare. Wan. 4) bildürmek. Intelligendum dare, notum facere, Far intendere. Wan. esrāg. a. n. f. 1) Jumentum, cujus testiculi sunt inaequales. 2) plur. a. شرج sereg. Fissura in arcu. Wan. Un a. شرج

اش

eschahat. a. n. f. pl. a. شدید sehjh. Avari. Wan. ischar. a. n. f. 1) i. q. نوشادر nūsādir p. Sal ammoniacum. 2) Terra Philopolitana, ex qua conficitur sapo odoriferus. Proprie est herba, qua in cinerem comburitur, admixto deinde oleo atque aqua calcinaria, in frusta concoquitur. eschās. a. n. f. pl. a. شدید schas. Corpora, persona, individua. Corpi, individui, persone. nenün-gibi eschās. Quales sunt personae? Che sorti di persone? Eb. eschās insān fureinde. Ad similitudinem hominum. In forma umana. Se. ischās. a. V. [4. a. شخص] 1) Instare, imminere bellum. 2) Jacere telum ita, ut super metam abeat. 3) Vituperare absentem. Wan. ischām. a. V. [4. a. شخم] Corrum-pi lac. Wan. as chāne. a. n. f. comp. Culina pec. publica. Cucina, usitatus quod vide. eschus. a. n. f. pl. paucit, a. شدید schus. Personae. as chālillāhi. a. n. f. comp. Pulmentum lentium. Ferh. escham. a. part. 1) Albicans coma. 2) Nihil proferens pratum. 3) Capite magis, quam reliquis corporis partibus niger asinus. Gol. eschān. a. n. f. Nomen herbae Lapathi acetosi species, Arabibus ribās dicta. Ferh. ischiwān. a. n. f. 1) Surculus arboris. Rappollo. 2) Germen, & neocrescens flos. Ferh. uschawān. a. n. f. 1) Flos arboris, five frugiferi, five sylvestris. Ferh. 2) Mercatorum, divitumque status, opulentia. 3) Vomer. Cast. uschāb. a. n. f. Sonus profluentis lactis, dum mulgetur vacca. Gol. ischūn. a. n. f. Lapathi acetosi genus, cum aqua & saccharo decoctum praebet gratum simul, & contra bilem proficuum potum. Ferh. ischys. a. n. f. Camaleon albus. Gol. esedd. a. compar. pekre. 1) Vehementior. 2) Durior. 3) Magis violentus. Più duro, più violento, più forte. eseddi küfr. Maxima blasphemia. Atrocissima bestemmia. Tef. eseddi ükübet ile haekkynden gelmek. Cum summo rigore punire. Punire con sommo rigore. Ll.

re il buon affetto, & il desiderio di riveder un amico. Ll. istiāk nāme. Literae desiderium exponentes. Lettere piene di desiderio di riveder l'amico. istiāk e. Desiderare abientem. Bramar con passione. istiāl. a. V. [8. a. شوق] Qaldermek. kaldürmak. t. Attolere, Alzare. Wan. estijet. a. n. f. pl. a. شدید sitā. Hymes. Wan. estychan. a. n. prop. Civitas in sogd samercanda. Cast. astychār. a. n. f. comp. صلح یکی sulh jemski. Epulae ob fancitam pacem institutae. Ferh. astim, & estim. a. n. f. Pus vulneris. Ferh. istim. a. n. f. Subligaculum, femoralia. Sottocalzon. Ferh. astine. a. n. f. pro آستینه āstine. Ovum cujuscunque avis. Ferh. esegge. a. part. In capite, potissimum in fronte vulneratus vir. Wan. isgiā. a. V. [4. a. شجوا] ghusf. salū e. Angere, praefocare. Wan. isgiāz. a. V. [4. a. شجاذ] Pluere tenuem pluviam. Wan. esciār. a. n. f. pl. a. شدید segere, & seger. Arbores. Alberi. Ik. esciārī pur exhār. Arbores floribus onustae. Alberi carichi di fiori. esciān. a. n. f. plur. a. شدید segen. Res necessariae, follicitudines. Wan. esgiar. a. n. f. coll. Arboretum, locus confitus arboribus. Wan. escae. a. n. f. pl. اشجاع esāgī. Radix, articulusve digiti cohaerens metacarpo. Wan. escae. a. part. 1) Strenuus, & ob fortitudinem agilis. 2) Metaph. n. f. Leo. 3) Saeculum. 4) Coluber, serpens. 5) Nomen tribus Arabum. Wan. esci-āt. a. part. plur. a. شدید sege. Strenui, bellicosi. Gol. asci. a. n. f. طباخ asper. bāch. a. Coquus. Cuoco. bāsi. Primarius, aut primus coquus. Ma-stro cuoco. esihā. a. n. f. pl. a. شدید sehjh. Avari. Gol. eshān. Fam. eshā. a. part. 1) Pronus ad tristitiam. Wan. 2) Iracundus, irae obnoxius. Gol. ishām. a. V. [4. a. شخن] Pronum ad lacrymas esse. Wan.

ustaw. a. n. f. 1) Foculus. 2) Hef. ba viridis, viretum. 3) pro ustūwā. Digitus. Ferh. ustūwā. a. n. f. Digitus. Dito. Ferh. ustūwāne. contractum ex ustūwāne. انگشتوانه. engstūwāne. a. n. f. compos. یوزک jūzūk. An-nulus, digiti ornamentum. Cast. estūd. a. n. f. Secunda dies ex ad-jecitūis quinque diebus calendarii antiqui perfici. Ferh. estūm. a. n. f. 1) Sco-pa ex caulibus vicii. Ferh. 2) Stramentum pisorum. Cast. estūh, vel ustūh. a. n. f. Species arboris amarae. Ferh. astūwe. a. n. f. i. q. prae. Ferh. iste. a. n. f. iste. Ecce, en. Ecco. iste gōr. Ec-ce autem. Ed ecco. iste bū def-ā dachy. Ecce adhuc hac vice. Ecco, ehe ancora questa volta. Ll. arzūden. istiā. a. V. [8. a. شهو] appetere, bramare. Appetere, bramare. istiā wardür mangiaie. Esu-istio. Ho appetito, fame. istiāsi tekjeli külahinden şuri dūr. Appetitum habet, aut famem acutiorē cucullo monachi. Ha l'appetito più acuto del capuccio d'un monaco. Eb. istiā e. Appetere concupiscere. Aver voglia, bramare. istiāb. a. V. [8. a. شهب] Canescere. Incanutire. Wan. istiāh. a. V. [8. a. شهر] 1) Patefieri. 2) Celebrari. Wan. istiāh bul-mak. Celebrem fieri, divulgari. Aequistar fama, diventar notorio. Sa. istiāh buldiler. Diēti sunt, appellati pedires. Furono chia-mati pedoni, ofanti. Sa. istiāh chorsid istiāh. Clarus, ut sol. Chia-ro, come il sole. istiā. a. n. f. 1) Pacificatio. 2) non-nunquam contrarium Inimicitiae, altercatio. Ferh. istiāe. a. V. [8. a. شیا] 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare. Bramare. istiāku muhabbet. Expositio amoris, & desiderii, pec. in exordio literarum. Esfor-derare. istiā. a. n. f. 1) Audire. 2) Praecedere. Wan. istiāz. a. V. [8. a. شیز] Cingere caput fascia dūbend, dicta. Wan. istiār. a. V. [8. a. شور] Educere mel ex alveari. Wan. istiāk. a. V. [8. a. شوق] Defi-derare

isrüg. a. V. [4. a. شرع] Bulgam, hippo-
peram transmissis clavis uncinatis claudere.
Wan.

isräd. a. V. [4. a. شرع] Propellere. Gol.
isrär. a. n. f. pl. a. شرع serr. Mala, fa-
cinora. Wan.

esrär. a. part. pl. a. شرع serir. Ma-
li, improbi. Cattivi, scelerati. Sa. Ik.
idüp. Repressa feditioe improborum. Re-
primendo l'insolenza di quei scelerati. Sa.

isrär. a. V. [4. a. شرع] 1) Malum esse.
2) Proferre in medium aliquid. Wan.
israret. a. n. f. Tabula lignea per-
forata, super quam soli exponitur siccanda
maro. Wan.

isräs. a. 1) V. [4. ab inusit. شرع] 1)
Habere pecora frutices spinosos pascencia. 2)
n. f. Glutinis futorii & textorii genus praestan-
tissimum, quod conficitur ex radicibus herbæ,
quam plerique cum asphodelo confundunt. Gol.
esrät. a. part. & n. f. pl. a. شرع
serat. 1) Nobiliores. 2) Viliores. 3) Signa.
4) Tres stellæ in capite arietis, duæ lucidæ
cum parva tertia. Tef. 1) esrät. a. n. f. pl. a. شرع
sät. Signa ultimæ horæ, seu finis mundi.
di. Ora, segni del fine del mondo.

isrät. a. V. [4. a. شرع] 1) Præpa-
rare aliquid ad vendendum. 2) Accingere
se ad expediendum opus. Wan.

isrät. a. V. [4. a. شرع] 1) Aperire
portam. 2) Dirigere lanceam in aliquem,
lancea petere. Wan.

asrät. a. comp. pl. a. شرع serif, seu ab
esref. Nobiliores, optima-
tes. Di. pl. nobili. Acroteria, pinnacula.
Merli, fommita. 1) asrät. a. n. f. pl. a. شرع
sät. Præcipui, nobilissimi, optimates civitatis. Li
principali capi, e magistrati della citta. Br. asrät. a. n. f. pl. a. شرع
sät. Nobiles inter homines. Li nobili,
asrät. a. comp. plur. Præstantiora, eminentiæ.
Eminenze, le cose più alte, rilevate. Ah.

isrät. a. V. [4. a. شرع] 1) Eleva-
re, exaltare. 2) Ex alto observare aliquem.
Wan. 3) Prope esse. Inalzare, esser vicino.

isrät. a. V. [4. a. شرع] 1) 2) 3) 4) 5) 6) 7) 8) 9) 10) 11) 12) 13) 14) 15) 16) 17) 18) 19) 20) 21) 22) 23) 24) 25) 26) 27) 28) 29) 30) 31) 32) 33) 34) 35) 36) 37) 38) 39) 40) 41) 42) 43) 44) 45) 46) 47) 48) 49) 50) 51) 52) 53) 54) 55) 56) 57) 58) 59) 60) 61) 62) 63) 64) 65) 66) 67) 68) 69) 70) 71) 72) 73) 74) 75) 76) 77) 78) 79) 80) 81) 82) 83) 84) 85) 86) 87) 88) 89) 90) 91) 92) 93) 94) 95) 96) 97) 98) 99) 100) 101) 102) 103) 104) 105) 106) 107) 108) 109) 110) 111) 112) 113) 114) 115) 116) 117) 118) 119) 120) 121) 122) 123) 124) 125) 126) 127) 128) 129) 130) 131) 132) 133) 134) 135) 136) 137) 138) 139) 140) 141) 142) 143) 144) 145) 146) 147) 148) 149) 150) 151) 152) 153) 154) 155) 156) 157) 158) 159) 160) 161) 162) 163) 164) 165) 166) 167) 168) 169) 170) 171) 172) 173) 174) 175) 176) 177) 178) 179) 180) 181) 182) 183) 184) 185) 186) 187) 188) 189) 190) 191) 192) 193) 194) 195) 196) 197) 198) 199) 200) 201) 202) 203) 204) 205) 206) 207) 208) 209) 210) 211) 212) 213) 214) 215) 216) 217) 218) 219) 220) 221) 222) 223) 224) 225) 226) 227) 228) 229) 230) 231) 232) 233) 234) 235) 236) 237) 238) 239) 240) 241) 242) 243) 244) 245) 246) 247) 248) 249) 250) 251) 252) 253) 254) 255) 256) 257) 258) 259) 260) 261) 262) 263) 264) 265) 266) 267) 268) 269) 270) 271) 272) 273) 274) 275) 276) 277) 278) 279) 280) 281) 282) 283) 284) 285) 286) 287) 288) 289) 290) 291) 292) 293) 294) 295) 296) 297) 298) 299) 300) 301) 302) 303) 304) 305) 306) 307) 308) 309) 310) 311) 312) 313) 314) 315) 316) 317) 318) 319) 320) 321) 322) 323) 324) 325) 326) 327) 328) 329) 330) 331) 332) 333) 334) 335) 336) 337) 338) 339) 340) 341) 342) 343) 344) 345) 346) 347) 348) 349) 350) 351) 352) 353) 354) 355) 356) 357) 358) 359) 360) 361) 362) 363) 364) 365) 366) 367) 368) 369) 370) 371) 372) 373) 374) 375) 376) 377) 378) 379) 380) 381) 382) 383) 384) 385) 386) 387) 388) 389) 390) 391) 392) 393) 394) 395) 396) 397) 398) 399) 400) 401) 402) 403) 404) 405) 406) 407) 408) 409) 410) 411) 412) 413) 414) 415) 416) 417) 418) 419) 420) 421) 422) 423) 424) 425) 426) 427) 428) 429) 430) 431) 432) 433) 434) 435) 436) 437) 438) 439) 440) 441) 442) 443) 444) 445) 446) 447) 448) 449) 450) 451) 452) 453) 454) 455) 456) 457) 458) 459) 460) 461) 462) 463) 464) 465) 466) 467) 468) 469) 470) 471) 472) 473) 474) 475) 476) 477) 478) 479) 480) 481) 482) 483) 484) 485) 486) 487) 488) 489) 490) 491) 492) 493) 494) 495) 496) 497) 498) 499) 500) 501) 502) 503) 504) 505) 506) 507) 508) 509) 510) 511) 512) 513) 514) 515) 516) 517) 518) 519) 520) 521) 522) 523) 524) 525) 526) 527) 528) 529) 530) 531) 532) 533) 534) 535) 536) 537) 538) 539) 540) 541) 542) 543) 544) 545) 546) 547) 548) 549) 550) 551) 552) 553) 554) 555) 556) 557) 558) 559) 560) 561) 562) 563) 564) 565) 566) 567) 568) 569) 570) 571) 572) 573) 574) 575) 576) 577) 578) 579) 580) 581) 582) 583) 584) 585) 586) 587) 588) 589) 590) 591) 592) 593) 594) 595) 596) 597) 598) 599) 600) 601) 602) 603) 604) 605) 606) 607) 608) 609) 610) 611) 612) 613) 614) 615) 616) 617) 618) 619) 620) 621) 622) 623) 624) 625) 626) 627) 628) 629) 630) 631) 632) 633) 634) 635) 636) 637) 638) 639) 640) 641) 642) 643) 644) 645) 646) 647) 648) 649) 650) 651) 652) 653) 654) 655) 656) 657) 658) 659) 660) 661) 662) 663) 664) 665) 666) 667) 668) 669) 670) 671) 672) 673) 674) 675) 676) 677) 678) 679) 680) 681) 682) 683) 684) 685) 686) 687) 688) 689) 690) 691) 692) 693) 694) 695) 696) 697) 698) 699) 700) 701) 702) 703) 704) 705) 706) 707) 708) 709) 710) 711) 712) 713) 714) 715) 716) 717) 718) 719) 720) 721) 722) 723) 724) 725) 726) 727) 728) 729) 730) 731) 732) 733) 734) 735) 736) 737) 738) 739) 740) 741) 742) 743) 744) 745) 746) 747) 748) 749) 750) 751) 752) 753) 754) 755) 756) 757) 758) 759) 760) 761) 762) 763) 764) 765) 766) 767) 768) 769) 770) 771) 772) 773) 774) 775) 776) 777) 778) 779) 780) 781) 782) 783) 784) 785) 786) 787) 788) 789) 790) 791) 792) 793) 794) 795) 796) 797) 798) 799) 800) 801) 802) 803) 804) 805) 806) 807) 808) 809) 810) 811) 812) 813) 814) 815) 816) 817) 818) 819) 820) 821) 822) 823) 824) 825) 826) 827) 828) 829) 830) 831) 832) 833) 834) 835) 836) 837) 838) 839) 840) 841) 842) 843) 844) 845) 846) 847) 848) 849) 850) 851) 852) 853) 854) 855) 856) 857) 858) 859) 860) 861) 862) 863) 864) 865) 866) 867) 868) 869) 870) 871) 872) 873) 874) 875) 876) 877) 878) 879) 880) 881) 882) 883) 884) 885) 886) 887) 888) 889) 890) 891) 892) 893) 894) 895) 896) 897) 898) 899) 900) 901) 902) 903) 904) 905) 906) 907) 908) 909) 910) 911) 912) 913) 914) 915) 916) 917) 918) 919) 920) 921) 922) 923) 924) 925) 926) 927) 928) 929) 930) 931) 932) 933) 934) 935) 936) 937) 938) 939) 940) 941) 942) 943) 944) 945) 946) 947) 948) 949) 950) 951) 952) 953) 954) 955) 956) 957) 958) 959) 960) 961) 962) 963) 964) 965) 966) 967) 968) 969) 970) 971) 972) 973) 974) 975) 976) 977) 978) 979) 980) 981) 982) 983) 984) 985) 986) 987) 988) 989) 990) 991) 992) 993) 994) 995) 996) 997) 998) 999) 1000) 1001) 1002) 1003) 1004) 1005) 1006) 1007) 1008) 1009) 1010) 1011) 1012) 1013) 1014) 1015) 1016) 1017) 1018) 1019) 1020) 1021) 1022) 1023) 1024) 1025) 1026) 1027) 1028) 1029) 1030) 1031) 1032) 1033) 1034) 1035) 1036) 1037) 1038) 1039) 1040) 1041) 1042) 1043) 1044) 1045) 1046) 1047) 1048) 1049) 1050) 1051) 1052) 1053) 1054) 1055) 1056) 1057) 1058) 1059) 1060) 1061) 1062) 1063) 1064) 1065) 1066) 1067) 1068) 1069) 1070) 1071) 1072) 1073) 1074) 1075) 1076) 1077) 1078) 1079) 1080) 1081) 1082) 1083) 1084) 1085) 1086) 1087) 1088) 1089) 1090) 1091) 1092) 1093) 1094) 1095) 1096) 1097) 1098) 1099) 1100) 1101) 1102) 1103) 1104) 1105) 1106) 1107) 1108) 1109) 1110) 1111) 1112) 1113) 1114) 1115) 1116) 1117) 1118) 1119) 1120) 1121) 1122) 1123) 1124) 1125) 1126) 1127) 1128) 1129) 1130) 1131) 1132) 1133) 1134) 1135) 1136) 1137) 1138) 1139) 1140) 1141) 1142) 1143) 1144) 1145) 1146) 1147) 1148) 1149) 1150) 1151) 1152) 1153) 1154) 1155) 1156) 1157) 1158) 1159) 1160) 1161) 1162) 1163) 1164) 1165) 1166) 1167) 1168) 1169) 1170) 1171) 1172) 1173) 1174) 1175) 1176) 1177) 1178) 1179) 1180) 1181) 1182) 1183) 1184) 1185) 1186) 1187) 1188) 1189) 1190) 1191) 1192) 1193) 1194) 1195) 1196) 1197) 1198) 1199) 1200) 1201) 1202) 1203) 1204) 1205) 1206) 1207) 1208) 1209) 1210) 1211) 1212) 1213) 1214) 1215) 1216) 1217) 1218) 1219) 1220) 1221) 1222) 1223) 1224) 1225) 1226) 1227) 1228) 1229) 1230) 1231) 1232) 1233) 1234) 1235) 1236) 1237) 1238) 1239) 1240) 1241) 1242) 1243) 1244) 1245) 1246) 1247) 1248) 1249) 1250) 1251) 1252) 1253) 1254) 1255) 1256) 1257) 1258) 1259) 1260) 1261) 1262) 1263) 1264) 1265) 1266) 1267) 1268) 1269) 1270) 1271) 1272) 1273) 1274) 1275) 1276) 1277) 1278) 1279) 1280) 1281) 1282) 1283) 1284) 1285) 1286) 1287) 1288) 1289) 1290) 1291) 1292) 1293) 1294) 1295) 1296) 1297) 1298) 1299) 1300) 1301) 1302) 1303) 1304) 1305) 1306) 1307) 1308) 1309) 1310) 1311) 1312) 1313) 1314) 1315) 1316) 1317) 1318) 1319) 1320) 1321) 1322) 1323) 1324) 1325) 1326) 1327) 1328) 1329) 1330) 1331) 1332) 1333) 1334) 1335) 1336) 1337) 1338) 1339) 1340) 1341) 1342) 1343) 1344) 1345) 1346) 1347) 1348) 1349) 1350) 1351) 1352) 1353) 1354) 1355) 1356) 1357) 1358) 1359) 1360) 1361) 1362) 1363) 1364) 1365) 1366) 1367) 1368) 1369) 1370) 1371) 1372) 1373) 1374) 1375) 1376) 1377) 1378) 1379) 1380) 1381) 1382) 1383) 1384) 1385) 1386) 1387) 1388) 1389) 1390) 1391) 1392) 1393) 1394) 1395) 1396) 1397) 1398) 1399) 1400) 1401) 1402) 1403) 1404) 1405) 1406) 1407) 1408) 1409) 1410) 1411) 1412) 1413) 1414) 1415) 1416) 1417) 1418) 1419) 1420) 1421) 1422) 1423) 1424) 1425) 1426) 1427) 1428) 1429) 1430) 1431) 1432) 1433) 1434) 1435) 1436) 1437) 1438) 1439) 1440) 1441) 1442) 1443) 1444) 1445) 1446) 1447) 1448) 1449) 1450) 1451) 1452) 1453) 1454) 1455) 1456) 1457) 1458) 1459) 1460) 1461) 1462) 1463) 1464) 1465) 1466) 1467) 1468) 1469) 1470) 1471) 1472) 1473) 1474) 1475) 1476) 1477) 1478) 1479) 1480) 1481) 1482) 1483) 1484) 1485) 1486) 1487) 1488) 1489) 1490) 1491) 1492) 1493) 1494) 1495) 1496) 1497) 1498) 1499) 1500) 1501) 1502) 1503) 1504) 1505) 1506) 1507) 1508) 1509) 1510) 1511) 1512) 1513) 1514) 1515) 1516) 1517) 1518) 1519) 1520) 1521) 1522) 1523) 1524) 1525) 1526) 1527) 1528) 1529) 1530) 1531) 1532) 1533) 1534) 1535) 1536) 1537) 1538) 1539) 1540) 1541) 1542) 1543) 1544) 1545) 1546) 1547) 1548) 1549) 1550) 1551) 1552) 1553) 1554) 1555) 1556) 1557) 1558) 1559) 1560) 1561) 1562) 1563) 1564) 1565) 1566) 1567) 1568) 1569) 1570) 1571) 1572) 1573) 1574) 1575) 1576) 1577) 1578) 1579) 1580) 1581) 1582) 1583) 1584) 1585) 1586) 1587) 1588) 1589) 1590) 1591) 1592) 1593) 1594) 1595) 1596) 1597) 1598) 1599) 1600) 1601) 1602) 1603) 1604) 1605) 1606) 1607) 1608) 1609) 1610) 1611) 1612) 1613) 1614) 1615) 1616) 1617) 1618) 1619) 1620) 1621) 1622) 1623) 1624) 1625) 1626) 1627) 1628) 1629) 1630) 1631) 1632) 1633) 1634) 1635) 1636) 1637) 1638) 1639) 1640) 1641) 1642) 1643) 1644) 1645) 1646) 1647) 1648) 1649) 1650) 1651) 1652) 1653) 1654) 1655) 1656) 1657) 1658) 1659) 1660) 1661) 1662) 1663) 1664) 1665) 1666) 1667) 1668) 1669) 1670) 1671) 1672) 1673) 1674) 1675) 1676) 1677) 1678) 1679) 1680) 1681) 1682) 1683) 1684) 1685) 1686) 1687) 1688) 1689) 1690) 1691) 1692) 1693) 1694) 1695) 1696) 1697) 1698) 1699) 1700) 1701) 1702) 1703) 1704) 1705) 1706) 1707) 1708) 1709) 1710) 1711) 1712) 1713) 1714) 1715) 1716) 1717) 1718) 1719) 1720) 1721) 1722) 1723) 1724) 1725) 1726) 1727) 1728) 1729) 1730) 1731) 1732) 1733) 1734) 1735) 1736) 1737) 1738) 1739) 1740) 1741) 1742) 1743) 1744) 1745) 1746) 1747) 1748) 1749) 1750) 1751) 1752) 1753) 1754) 1755) 1756) 1757) 1758) 1759) 1760) 1761) 1762) 1763) 1764) 1765) 1766) 1767) 1768) 1769) 1770) 1771) 1772) 1773) 1774) 1775) 1776) 1777) 1778) 1779) 1780) 1781) 1782) 1783) 1784) 1785) 1786) 1787) 1788) 1789) 1790) 1791) 1792) 1793) 1794) 1795) 1796) 1797) 1798) 1799) 1800) 1801) 1802) 1803) 1804) 1805) 1806) 1807) 1808) 1809) 1810) 1811) 1812) 1813) 1814) 1815) 1816) 1817) 1818) 1819) 1820) 1821) 1822) 1823) 1824) 1825) 1826) 1827) 1828) 1829) 1830) 1831) 1832) 1833) 1834) 1835) 1836) 1837) 1838) 1839) 1840) 1841) 1842) 1843) 1844) 1845) 1846) 1847) 1848) 1849) 1850) 1851) 1852) 1853) 1854) 1855) 1856) 1857) 1858) 1859) 1860) 1861) 1862) 1863) 1864) 1865) 1866) 1867) 1868) 1869) 1870) 1871) 1872) 1873) 1874) 1875) 1876) 1877) 1878) 1879) 1880) 1881) 1882) 1883) 1884) 1885) 1886) 1887) 1888) 1889) 1890) 1891) 1892) 1893) 1894) 1895) 1896) 1897) 1898) 1899) 1900) 1901) 1902) 1903) 1904) 1905) 1906) 1907) 1908) 1909) 1910) 1911) 1912) 1913) 1914) 1915) 1916) 1917) 1918) 1919) 1920) 1921) 1922) 1923) 1924) 1925) 1926) 1927) 1928) 1929) 1930) 1931) 1932) 1933) 1934) 1935) 1936) 1937) 1938) 1939) 1940) 1941) 1942) 1943) 1944) 1945) 1946) 1947) 1948) 1949) 1950) 1951) 1952) 1953) 1954) 1955) 1956) 1957) 1958) 1959) 1960) 1961) 1962) 1963) 1964) 1965) 1966) 1967) 1968) 1969) 1970) 1971) 1972) 1973) 1974) 1975) 1976) 1977) 1978) 1979) 1980) 1981) 1982) 1983) 1984) 1985) 1986) 1987) 1988) 1989) 1990) 1991) 1992) 1993) 1994) 1995) 1996) 1997) 1998) 1999) 2000) 2001) 2002) 2003) 2004) 2005) 2006) 2007) 2008) 2009) 2010) 2011) 2012) 2013) 2014) 2015) 2016) 2017) 2018) 2019) 2020) 2021) 2022) 2023) 2024) 2025) 2026) 2027) 2028) 2029) 2030) 2031) 2032) 2033) 2034) 2035) 2036) 2037) 2038) 2039) 2040) 2041) 2042) 2043) 2044) 2045)

Albicantem caudam habere equum. Wan.

شعاع *esghā*. a. n. f. pl. a. شعاع *esghā*. Radii, splendores. Tef. Sa.

اشعيا *isāyā*. a. n. prop. Esaias propheta. اشعنان *isānān*. a. V. [II. a. شعبان] Habere antias complicatas, & pulverulentas. Wan.

اشغا *esghā*. a. part. Distortos, & inaequales habens dentes anteriores. Wan.

اشغار *isghār*. a. V. [4. a. شجر] 1) Attolere mulieris pedem cum ea congressurum. 2) A latere viae recedere, aut abesse mansionem, vel aquarium. Gol.

اشغور *usghur*. p. n. f. اشغور *usghur*. Mellis, taxo. Taffo. Ferh.

اشغال *esghāl*. a. n. f. pl. a. اشغال *esghāl*. Occupationes, negotia. Affari, occupazioni. اشغال *esghāl* amali dūn-jewije. Rerum mundanarum curae. Le cure delle cose di questo mondo. Tef.

اشغال *isghāl*. a. V. [4. a. شغل] Occupare. Trattenere, occupare.

اشغر *esghur*. p. n. f. 1) Animal, quod mortuorum cadavera e terra effodit, ac devorat. Ferh. 2) Avis aquatica, piscatoria, nigra, gallinae magnitudine, capite alba. Cast.

اشغوره *usghure*. p. n. f. Nomen animalis cadavera ex sepulcris extrahentis. Cast.

اشغور *asagha*, communiter. Doctis tamen scribitur *asaghy* & *asagha*. t. particul. Deorsum, infra, inferior pars. Abasso, di sotto, in giù. اشغور *asagha*. Komoran- den *asagha*. Infra Comoronium. Più sotto di Comorra. Ll. اشغور *asagha*. uyluklerden *asagha*. Infra coxas. Sotto le coscie. اشغور *asagha*. e. Dejicere, deprimere. Abbassare. اشغور *asagha* dūmek. Decidere. اشغور *asagha* a basso. Deprimere. اشغور *asagha* dūmek. Ultro citroque cursitare. اشغور *asagha* dūmek. Correret sotto, e sopra, in giù, in su. اشغور *asagha* dūmek. Star sotto. اشغور *asagha* dūmek. Eius infra fiet mentio. Se ne farà menzione più sotto. اشغور *asagha* dūmek. Deorsum ire. Calar giù. اشغور *asagha* dūmek. Quod infra est, pars inferior. Cid, che è a basso. اشغور *asagha* dūmek. Inferus, inferior. Quello, che è a basso, è sotto. اشغور *esghā*. a. part. Distortos dentes habens. Gol.

اشغور *asaghamak*. t. V. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *asaghamak*. Deprimere aliquem. Abbassare.

اشغور *isfā*. a. V. [4. a. شغور] 1) i. g. اشغور *isfā*. Imminere rei, morti. 2) Dare aliquid rem, qua convalescat. 3) Convalescere. 4) Pervenire ad oram rei. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

اشغور *esfar*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfar*. Orae, margines. Gol.

Habet praedictus districtus 83. pagos, inter quos praecellit ferhad. Ferh.

اشغور *esfā*. a. part. 1) Qui disjuncta habet labia. 2) Ad medelam potentior. Gol.

اشغور *esfā*. a. n. f. Instrumentum, quo quid perforatur, subula furoris. Gol.

اشغور *esfā*. a. n. f. pl. a. اشغور *esfā*. Medicinae, remedia. Medicamenti, rimedi. Gol.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Poples, & ludus poplitum vervecinorum. V. 2) Cafis. Elmo.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Hammo- niacum, officinis ammoniaci gutta. 2) Galbanum. 3) Asa foetida. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. Rima, per quam quis videre potest. Fessura.

اشغور *esfā*. a. n. f. abdal. a. Monachus vagabundus. Monaco vagabondo, frataccio. 1) Ignorante, e selvaggio frataccio. Eb. 2) Ignorante, e selvaggio frataccio. Eb. 3) Ignorante, e selvaggio frataccio. Eb.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

اشغور *esfā*. a. n. f. 1) Perturbatio, inquietudo. Perturbazione, inquietudine. 2) Contentio. Contesa, disputa. 3) Tumultus. Garbuglio, romore. Cast.

ishkyryk. p. n. f. Singultus. Cast.

اشغور *eskyjā*. a. part. pl. a. اشغور *eskyjā*. Pauperes, miseri, miserabiles. Poveri, miserabili, infit. Insolentes, facinorosi, latrones. Insolenti, ribaldi, scelerati, ladri, e facinorosi Cosacchi. Ll.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

اشغور *eskyjā*. a. n. f. 1) i. g. اشغور *eskyjā*. Insolentia, petulantia. 2) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi. 3) Prædatio. Insolentia, sceleraggine, ecclesi.

montem, ultra montem. Di là del monte, passato il monte. **اشور** *āšūr*. Per, trans tres muros. Traversate tre muraglie. **اشوري** *āšūri*. Bir gün *āšūri*. Alternò die. Un giorno nò, terzo. **اشوري** *āšūri*. Traiecto flumine Danubio. Pafato il Danubio. **اشوري** *āšūri*. Solnyk *āšūri* getürürler iken. Cum transire facerent per oppidum Solnok. **اشوري** *āšūri*. Passar per solnok. **اشوري** *āšūri*. Transgrediens, excessivus, affectatus. **An**.

اشور *eswes*. a. part. 1) Qui limis ob-
tuetur. 2) Strenuus. Che guardastorto, & valoroso.

اشور *eswēs*. a. part. Qui oculis nictat. **Wan**.

اشور *eswā*. a. part. Horridiore coma præditus.

اشور *āšūgh*. p. n. f. Ignotus homo, vel res ignota. **Ferh**.

اشور *āšūftegi*. p. n. f. Inquietudo cordis. **Cast**.

اشور *āšūften*. p. V. i. q. Conturbati mente. **Ferh**.

اشور *āšūfte*. p. part. pro. Turbatus animo. **Ferh**.

اشور *eswāk*. a. part. pl. Amore flagrans.

اشور *āšūk*. t. n. f. vul. **اشق** *vel* **اشق** *asik*. 1) Poples. 2) Ludus, qui fit officulis poplitum vervecinorum. **اشق** *asik* *oimamak*. Ludere officulis poplitum.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشق *asik*. a. n. f. Rutabulum. **Paletta**.

اشهب *esheb*. a. part. 1) Albus, cinereus camelus, mulus. 2) Pruinosus dies, cum venti frigidiores flant. 3) Candescens, & ex nigro album factum ferrum. **Wan**. 4) Clara nox. 5) Armis fulgens legio. 6) Li-mata, atque nitens cuspis. 7) Sterilis an-nus. **Gol**. **اشهب** *eshebū edhem*. Subniger, spadiceus equus. **اشهب** *eshe-bū achzar*. Subviridis.

اشهب *ishibāb*. a. V. [9. a. شهب] 1) Canescere. 2) In agro jam exsiccatum humida adhuc hinc inde manere loca. **Wan**.

اشهد *eshedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشهد *ashedū*. a. V. I. perf. præs. temp.

اشج *esjah*. a. n. f. pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**. **اشج** *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Quantitates, partes. 2) pl. pl. a. **شج** *sejch*. Similes, focii, affeclae, Quantita, parti, & simili, compagni, dependenti, seguaci. **اشج** *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Similes, focii, affeclae, Quantita, parti, & simili, compagni, dependenti, seguaci. **اشج** *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Similes, focii, affeclae, Quantita, parti, & simili, compagni, dependenti, seguaci.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**. **اشج** *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Quantitates, partes. 2) pl. pl. a. **شج** *sejch*. Similes, focii, affeclae, Quantita, parti, & simili, compagni, dependenti, seguaci. **اشج** *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Similes, focii, affeclae, Quantita, parti, & simili, compagni, dependenti, seguaci. **اشج** *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Similes, focii, affeclae, Quantita, parti, & simili, compagni, dependenti, seguaci.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

اشج *esjah*. a. n. f. 1) pl. a. **شج** *sejch*. Seniores, doctores. **Gol**.

diffidere. Poco fidarsi. Non credere. Non credere.

اعتقاد *y'timāden*. a. *adv.* Fiducialiter, confidenter. **اع** *y'timāden*. a. *adv.* Fiducialiter, confidenter. **اع** *y'timāden*. a. *adv.* Fiducialiter, confidenter.

اعتقاد *y'timār*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] 1) Visitare. 2) Commorari visitando sacra loca fani Mecani. 3) Cingere se cidari. Wan.

اعتقاد *y'timāk*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] Pro-fundum facere. Gol.

اعتقاد *y'timāl*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] 1) Per se facere aliquid. 2) Concuti, concitari. Gol. **اع** *y'timāl*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] 1) Per se facere aliquid. 2) Concuti, concitari. Gol.

اعتقاد *y'tināz*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] Deflectere ad latus. Wan.

اعتقاد *y'tinās*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] 1) Prehendere collo. Wan. 2) Obtorro collo in pugnam trahere. 3) Injuria afficere. Gol.

اعتقاد *y'tināf*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] 1) Fortiter tenere aliquid. 2) Retropicere. Wan. **اع** *y'tināf*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] 1) Fortiter tenere aliquid. 2) Retropicere. Wan.

اعتقاد *y'tināk*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] 1) Difficulus incedere camelum per coagmentatas & latiores arenas. 2) Claudere portam. Gol.

اعتقاد *y'tinār*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] 1) Ob-equitare, & lustrare exercitum. 2) Accidere. Gol.

اعتقاد *y'tiwār*. a. *V.* [8. *ab* **ع**] Porrigere de manu in manum. Wan.

اعتقاد *y'tubet*. a. *n. f.* Causa objurgationis, & expostulationis, pec. mutuae. Wan.

اعتقاد *y'tijād*. a. *V.* [8. *a* **ع**] In consuetudinem verti. Gol.

اعتقاد *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Assuefactio. 2) Reversio. 3) Recepaculum. Avezzamento, & ricetta. **اع** *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Assuefactio. 2) Reversio. 3) Recepaculum. Avezzamento, & ricetta.

اعتقاد *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Frustratio, im-potentia. 2) Stupor. Impotentia stupore. Tef.

اعتقاد *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Frustratio, im-potentia. 2) Stupor. Impotentia stupore. Tef.

اعتقاد *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Frustratio, im-potentia. 2) Stupor. Impotentia stupore. Tef.

اعتقاد *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Frustratio, im-potentia. 2) Stupor. Impotentia stupore. Tef.

اعتقاد *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Frustratio, im-potentia. 2) Stupor. Impotentia stupore. Tef.

اعتقاد *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Frustratio, im-potentia. 2) Stupor. Impotentia stupore. Tef.

اعتقاد *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Frustratio, im-potentia. 2) Stupor. Impotentia stupore. Tef.

اعتقاد *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Frustratio, im-potentia. 2) Stupor. Impotentia stupore. Tef.

اعتقاد *y'tijād*. a. *n. f.* 1) Frustratio, im-potentia. 2) Stupor. Impotentia stupore. Tef.

bir müslimî pak y'tykād. Bonæ, & puræ fidei Mohammedanus. Ik. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

اعتقاد *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide. **اع** *y'tykād*. a. *n. f.* 1) Fides. 2) Sup- stentatio. 3) Adminiculum. Confidentia, appoggio, fide.

[illegible]

اَغْمَا *egham. a. part.* Promissus, multos-
 que in fronte, vel occipite habens crines.
Wan.
 اَغْمَا *aghmā. a. n. f. pl. a غَمَا ghamā.* Su-
 prema operimenta domus. *Gol.*
 اَغْمَا *yghmā. a. V. [اَغْمَا a ghī]* 1) Obscurum
 sermonem loqui. *Wan.* 2) Deficere, deli-
 quium animi pati. *Gol.*
 اَغْمَاد *aghmād. a. n. f. pl. اَغْد ghymd.* Va-
 linæ. *Gol.*
 اَغْمَاد *yghmād. a. V. [اَغْد a gh]* In vagi-
 am immittere gladium. *Wan.*
 اَغْمَار *aghmār. a. part. pl. اَغْمَار ghumr, اَغْمَار*
ghumer. Rudes, indocti, inexperti viri,
 ingeni parvi.

اغراض yghmāz. *a. V.* [4. *a*] 1) Obtere-
re, detrahere. *Gol.* 2) Deservescere ca-
vorem folis. *Wan.*

اغماض aghmāz. *a. part.* Aequabilior, &
epreflor locus. *Wan.*

اغض yghmāz. *a. V.* [4. *a*] 1) Con-
trahere oculum. 2) Negligentem esse in
commercio. 3) In mercatura diminueri pre-
sumptum rei vendite. *Wan.* 4) Acquire, exte-
nuare aciem gladii. *Gol.*

اضاض yghmāz. *a. n. f.* 1) Nictatio. 2)
Conniventia. Connivenza, dissimulazione.
جبرائیدن اغاض و استیصالندن اغراض

geräiminden yghmāz we iftyśāinden
rāz itti. A delictis ejus oculos avertit,
ēu diffimulavit culpam ejus, & a per-
ditione ejusdem abstinuit. *Sa.* Rivolò la fa-
cia dalle colpe di quel Principe, e dalla di
lui rovina. *Br.* صدور ایدن جرمه عظیمدن
fidur iden gerimēi ēz smden yghmāz būiŷrylmaŷine mūte-
Reffil olurūz. *Sa.* Vades sumus, fore ut prae-
teritarum culparum magnarum indulgenter
obliviscatur. *Vi.* assicuriamo, che si scorde-
rà delle colpe vostre passate, quāctumque
sint gravi & enormi. *Sa.* *Br.* اول جیندن
اغاض و اکا قیضدن اعراض اتدی
al hegi zāinibinden yghmāz we an-a-tā-ērūz.

den y'rāz itti. Dissimulavit cum illo princepe, seque ab eo molestando continuit. Scē. Rivoltò la faccia da quell' accuse, e lasciò di molestare quel prencipe. Br. بويله اغراض بويله اغراض & boile yghf'ilū yghmār. Talis negligentia, & conniventia. Una tale trascuragiane, o connivenza Ll. ظاهر ايدن شقاوتدیده zuhūr iden sekawetleri-ne ygmār ājn olunmaghylye. Eo quod illorum excessibus connivendo, dissimuletis. Per mostrar.

مستعار من لغت العربیة
منقول من کتاب التاج فی شرح المعانی

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and small dark spots, characteristic of old paper. A horizontal crease is visible near the bottom edge. The right side of the page is bound into a dark, possibly black, cover.

223

ikarmak. t. 1) Seducere, in errorem inducere,
decipere. *Sedurre*, far snarrir, sbagliar
la strada, ingannare. *Acht. 2) usitate.*
Tentatio, instinctus, aut suggestio tam dia-
boli, quam mali hominis. *Tentazione*,
istinto. *Ll. Sc.* شيطانك اغوالري *seitā-*
nün-yghwāleri. *Tentationes*, suggestiones
diaboli. *Tentazioni*, suggestioni, *istinti del de-*
monio. اول فتنه انكبير اغواسيله *ol-fine engiz-*
ler yghwāsi ile. *Instinctu*, instigatione illorum
seditiosorum. *Sc.* *Ad istigazione di quei se-*
diziosi. *Br.* اغوا *ygwā e. pro* قندريق *kyn-*
dymak. t. *Tentare*, suggerere, invitare ad
malum, instigare. *Tentare*, suggerire, stu-
zicare, persuader il male.

اځوار *aḡhwār. a. n. f. pl. a* ځار *ghār. Speloncae, latibula, cavernæ. Caverne, spelonche, tane. Ik.*
 اځوات *aḡhwāt. a. n. f. pl. a* ځاپ *ghāyt. Excrementa alvi. Wan.*
 اځوال *aḡhwāl. a. n. f. pl. a* ځو *ghūl- & ghuwel. Dæmones hominum voratores, aut fylvestres, etiam calamitates. Spiriti, o demonij, & miserie, calamitā. Wan.*
 اځوهر *aḡhwer. a. part. In quo fuga, & spo, liatio contingit, dies. Gol.*
 اځور *aḡhur. t. n. f. Omen. Eb. V.* اوځر *vel*
 اځوځ *aḡhūz. t. n. f. lib. libā. a. als fūle p.*

Coleolum, il primo latte.

آب اغوستوس aghostos. t. n. f. ex latino آب
ab. a. Augustus mensis. Agosto.
قوجاف و قوجاغه q. n. f. اغوش
kugiak we kuziagha fjghān. t. 1) Am-
plexus, sinus. 2) Quantum amplexu capi
potest, fascis, merges. 3) Servus. Abbrac-
ciamento, il seno & una fasciata, bracciata.
Ferh. آغوش اخونه اگھسٹ uchuwwete aldim,
vel eekūm. In amplexum fraternitatis eum admiſi.
L'ho ricevuto, & abbracciato per fratello. Ik. آغوش
aghūs e. vel کردن آغوش āghūs Kerden
در آغوش کردن der āghūs Kerden. Amplecti,
complecti, comprehendere. Abbracciare.

Ultima tamen hæc perfica usurpantur etiam in
passiva significatione. اغوش اغوشیدن
اغوشیدن *aghūsiden. v. V. 1) Macerari.*
2) Deplere *massam.* 3) Amplecti. *Abbrac-*
ciare. Ferh.
اغول *aghul* و اغول *aghul. v. n. f. Limus*
intuitus. Ferh
اغول *aghwel. a. part. 1) Res interitui*
proxima. Wan. 2) Magis aut quam maxi-
me obruens inopinantem. Gol.
Kkk 2 اغول
اغول *aghul* و اغول *aghul* اغول
ma'cum p'ro velcum recum a pulchrum.

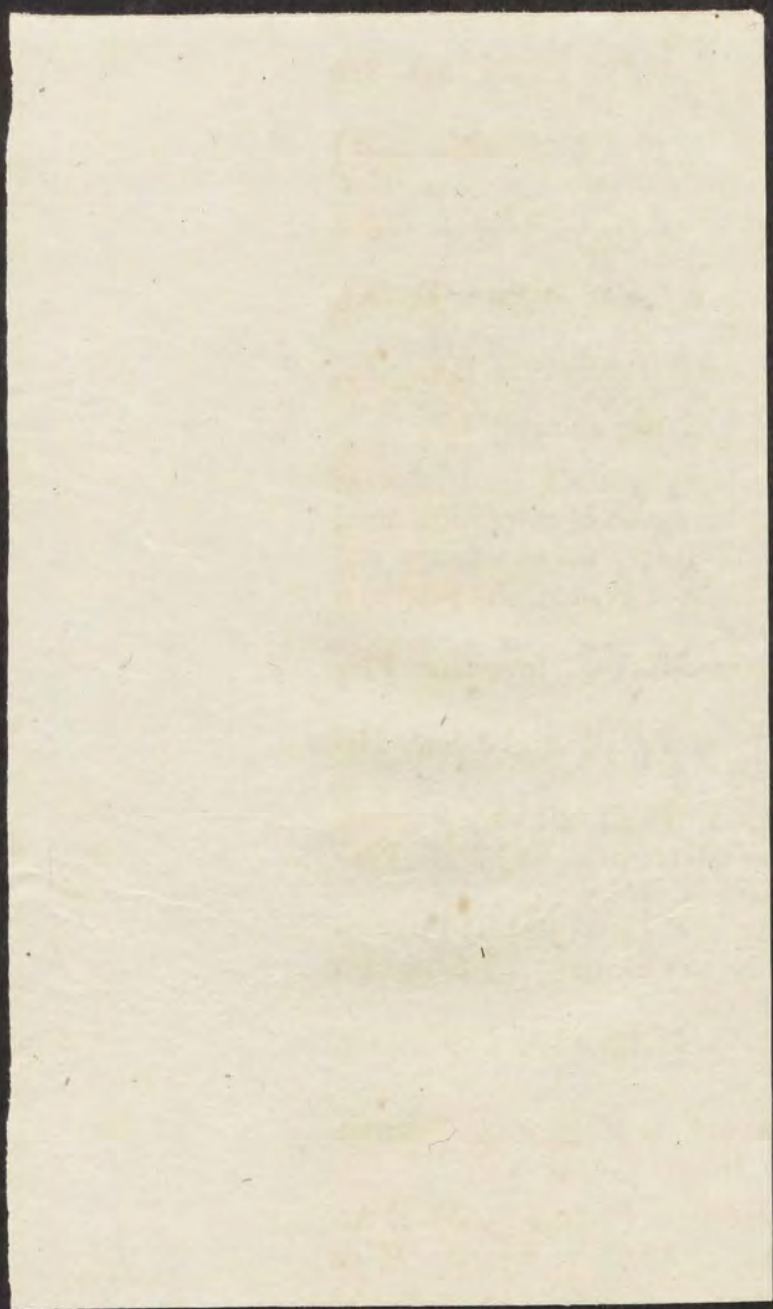
This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and small dark spots, possibly due to age or handling. A horizontal crease is visible near the bottom edge of the page.

ju 8.242 Tom I. - max insula

قبض a. der Gefangene an der
arab. wazn قبض اقبض السيق والسكين

اقتبَله اقبَلَته من قبله من قبله ان قبْلَه من قبْلَه من قبْلَه من قبْلَه
اقْبَصْ اقْبَضْ اقْبِضْ اقْبِضْ

[illegible]



fidei facere. Far professione della fede. **اقرا** aldughyn ykrār. Agnosce debitum, seu fateri se accepisse. Confessar il ricevuto, il debito. **اقرا** ykrārden dönmek. **اقرا** ykrārden üdül. Non stare promissis. Mancar di parola. **اقرا** ykrārden tuzylür. Quadrupes capifto, homo promissis obligatur. Gli uomini si legano con le parole, gli asini con la cavezza, e i boui per le corna. Prov.

اقرا ykrās. a. V. [4. a. قرا] In gelatinam mutare, gelatinæ forma rem donare. Gol.

اقرا ykrās. a. V. [4. a. قرا] 1) Conatum omnem adhibere in rem aliquam. Wan. 2) Loqui. 3) Irruere, incidere in aliquem. Gol.

اقرا ykrās. a. n. f. pl. a. قرا kurs. Crustula panis. Wan.

اقرا ykrās. a. V. [4. a. قرا] 1) Sortiri, fortem facere inter aliquos. 2) Dare mutuo admiffarium ad ineundas camelites. 3) Meliorem opum, pecorumve, vel prædæ partem dare. 4) Redire ad id, quod iustum est. 5) Se submittere & obsequentem præbere. Wan. 6) Reculare, nolle. 7) Retrahere equum freno. 8) Abstinere, prohibere. 9) Appropinquare hospitio viatorem. 10) Calcitrare in invicem afinos. 11) Laterculis sternere domum. 12) Intrans. perenne esse, continuare malum. Gol.

اقرا ykrās. a. V. [4. a. قرا] 1) Prope esse. Wan. 2) Accedere. 3) Palpare. 4) Commercium habere. 5) Viliore genere, ignobili stirpe patris, licet nobili materna nasci, natumve esse equum. 6) Accusare. Gol.

اقرا ykrām. a. V. [4. a. قرا] 1) Dominum efficere. 2) Ab opere, ac infessu eximium habere, servare genituræ camelum. Wan.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Pa- res, æquales, coetanei. Pari, coetanei, simili. **اقرا** ykrām degül. Impares. Non pari, disquali.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Funes. Gol.

اقرا ykrām. a. V. [4. a. قرا] 1) Attol- lere hastam, ne culpe lædat anteriorem quempiam. 2) Maturum esse rupturæ fortun- eculum. 3) Abundare ac turgere in vena san- guinem. Wan. 4) Potiorem esse, prævale- re. Gol.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Pa- res, æquales, coetanei. Pari, coetanei, simili. **اقرا** ykrām degül. Impares. Non pari, disquali.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Funes. Gol.

اقرا ykrām. a. V. [4. a. قرا] 1) Attol- lere hastam, ne culpe lædat anteriorem quempiam. 2) Maturum esse rupturæ fortun- eculum. 3) Abundare ac turgere in vena san- guinem. Wan. 4) Potiorem esse, prævale- re. Gol.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Pa- res, æquales, coetanei. Pari, coetanei, simili. **اقرا** ykrām degül. Impares. Non pari, disquali.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Funes. Gol.

اقرا ykrām. a. V. [4. a. قرا] 1) Attol- lere hastam, ne culpe lædat anteriorem quempiam. 2) Maturum esse rupturæ fortun- eculum. 3) Abundare ac turgere in vena san- guinem. Wan. 4) Potiorem esse, prævale- re. Gol.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Pa- res, æquales, coetanei. Pari, coetanei, simili. **اقرا** ykrām degül. Impares. Non pari, disquali.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Funes. Gol.

اقرا ykrām. a. V. [4. a. قرا] 1) Attol- lere hastam, ne culpe lædat anteriorem quempiam. 2) Maturum esse rupturæ fortun- eculum. 3) Abundare ac turgere in vena san- guinem. Wan. 4) Potiorem esse, prævale- re. Gol.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Pa- res, æquales, coetanei. Pari, coetanei, simili. **اقرا** ykrām degül. Impares. Non pari, disquali.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Funes. Gol.

اقرا ykrām. a. V. [4. a. قرا] 1) Attol- lere hastam, ne culpe lædat anteriorem quempiam. 2) Maturum esse rupturæ fortun- eculum. 3) Abundare ac turgere in vena san- guinem. Wan. 4) Potiorem esse, prævale- re. Gol.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Pa- res, æquales, coetanei. Pari, coetanei, simili. **اقرا** ykrām degül. Impares. Non pari, disquali.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Funes. Gol.

اقرا ykrām. a. V. [4. a. قرا] 1) Attol- lere hastam, ne culpe lædat anteriorem quempiam. 2) Maturum esse rupturæ fortun- eculum. 3) Abundare ac turgere in vena san- guinem. Wan. 4) Potiorem esse, prævale- re. Gol.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Pa- res, æquales, coetanei. Pari, coetanei, simili. **اقرا** ykrām degül. Impares. Non pari, disquali.

اقرا ykrām. a. n. f. pl. a. قرا kārīn. Funes. Gol.

اقرا ykrām. a. V. [4. a. قرا] 1) Attol- lere hastam, ne culpe lædat anteriorem quempiam. 2) Maturum esse rupturæ fortun- eculum. 3) Abundare ac turgere in vena san- guinem. Wan. 4) Potiorem esse, prævale- re. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

اقرا ykrānija. a. n. f. Cornus, rubella. Gol.

صنعت ایند که ال قور سین عدل الید قو ظلم الید قومہ
...
269

girmeni. Trusatis mola. Molino a braccia. el sonmak c. dat. Porigere manum alicui. Porger la mano. ال صونہ ان ال sonma. Non extendas manum in illum h. e. non ladas illum. Non stender la mano contro di lui, non lo toccare. Eb. ال قاتف el kakmak. Plaudere manibus. Batter le mani. ال قاروشف el kawusmak. Manus fibi superimpositas infra pectus componere reverentiae causa. ال کسک el kesmek. Manum truncare. Troncar la mano usit. Retrahere manum recedere ab aliqua re. Ritirarsi, lasciare, el kesmeinge. Quamdiu ab appetitibus carnis, & levitatibus mentis non se continerit. Sa. Sin che non troncherà la mano dalle vanità, capricci. Brat. ال مکرهسی el makramasi, vul. el mahramasi. Mantile, manutergium. Sciugamano. ال توغلیولو el towagliolo. Dare manum. ال ویرمک el wirmek. Promettere. Dar la mano, promettere. Commodum esse, commodè fieri posse. Tornar a conto, potersi commodamente fare. ال ویرمک el wirmek. Si fieri commodè possit. Se torna a conto, se si può. ال یازوسی el iazusi. Chiographum, autographum. Scritto di man propria. ال یازوسی el iazusi. Aliena scriptura. Scrittura d'altri; equivocum præcedenti. ال یازوسی el iazusi. Manum porrigere, subvenire. Sovvenire, porger la mano. ال ویرمک el wirmek. Retrahere manum, se non immiscere, & spem abjicere. Non intrigarsene, disperare. Sa. elde elde dür. Præmanibus est, liberum illi est. Stà nelle mani, lo può fare. ال ویرمک el wirmek. Dum præmanibus est occasio. Avendo nelle mani l'occasione. ال ویرمک el wirmek. Quod est præmanibus. Cid, che avete in potere. ال ویرمک el wirmek. Ex manibus elabi, perdi. Uscire dalle mani, perdersi. ال ویرمک el wirmek. Dimittere ex manibus, negligere. Lasciar scappare, trascurare. ال ویرمک el wirmek. Noli dimittere ex manibus. Non ti lasciar scappar dalle mani. ال ویرمک el wirmek. Habenas arbitrii abjecit, desperavit. Persè la speranza. Sa. Eb. ال ویرمک el wirmek. Cave per Deum! non retrahas manum a sinu vestis illius religionis. Guardati di staccarti da quel religioso. Eb. ال ویرمک el wirmek. Potere. ال ویرمک el wirmek.

Part. I. Tom. I.
...
269

ghā. 14) In provincia charezm. i. q. خندان chendān. Familia domestica. Ferh. 15) i. q. خنداک chendak. Fossa, mania. 16) In risum pronus. 17) Forceps dentatus. 18) Clamor, gemitus. Cast. ال. V. Accipe, cape, en. Piglia. Imperat. verbi اکف ālmak.

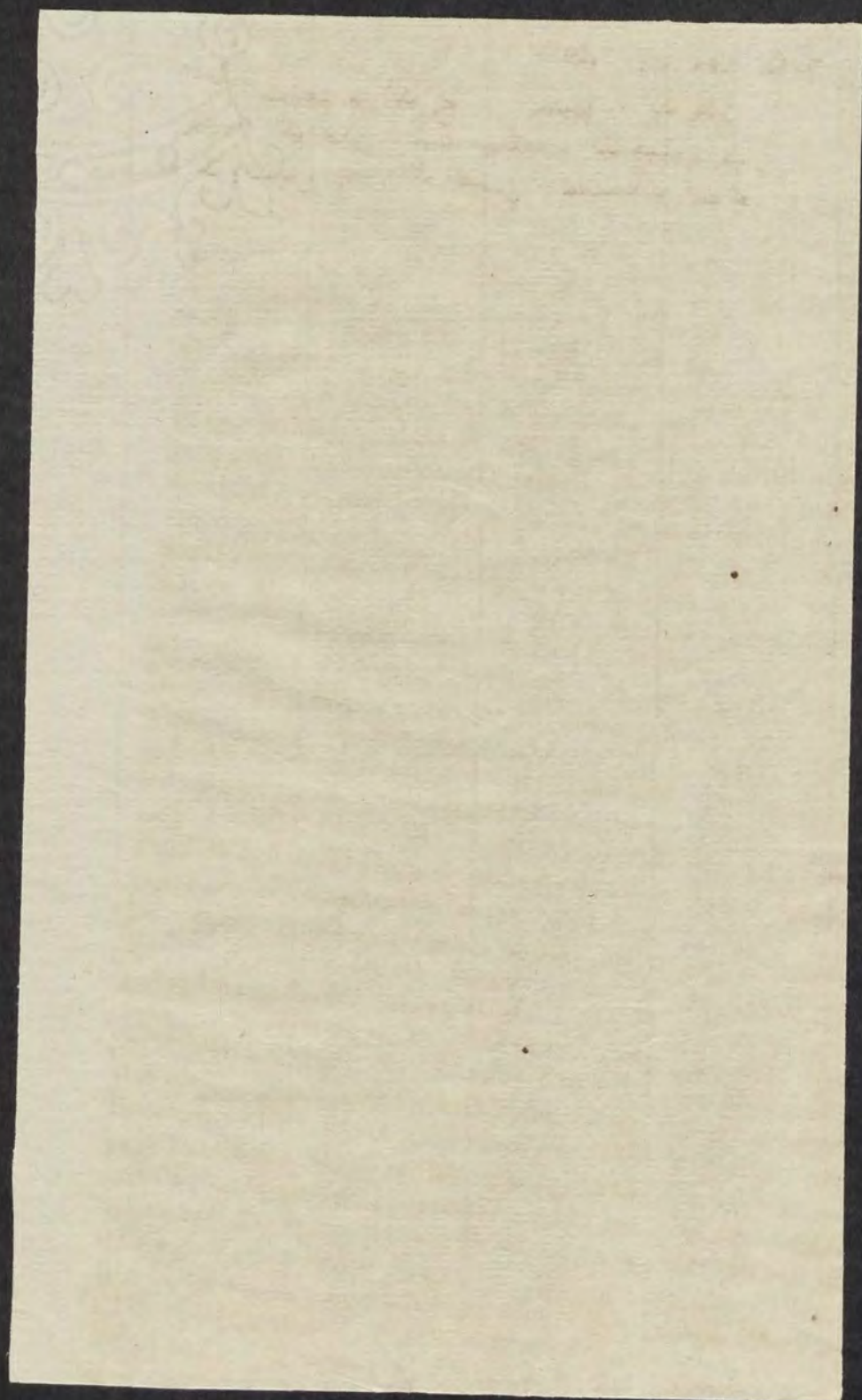
al. e. adj. Puniceus, rubicundus. Incarnato, vermiglio. ال. e. Tingere colore purpureo, metaph. Sanguine conspergere. Tingere, far rosso col sangue. Sa. ال. e. at. Flavus, aut subruher equus. Cavallo rosso. ال. e. at. Rubicundæ genæ. Guancie vermiglie.

al. e. Articulus Arabicus indeclinabilis, & communis generis. Hic, hæc, hoc. Dicitur autem grammaticis Arabum العلة elmā rifatū, i. e. notificatio, specificatio, & determinatio, fere ut apud Italos articulus il, la, lo. Porro a grammaticis in plures species dividitur, quas vide in ال. e. Tria vero præcipue de hoc Arabum articulo hic observanda. Primo ejus elif, esse, effe, hemze wasl, adeoque, si vox alia in constructione præcedat, illud elif, vocali sua privari, & quæ illud sequitur, literam vocali destitutam uniri in pronunciatione cum vocali terminante vocem præcedentem, vel particulam præfixam. Secundo, si vox, cui articulus præpositus est, incipiat cum litera solari; lam, articuli amittere sonum suum, seu, quod idem est, induere sonum literæ solaris, quæ immediate articulum sequitur, & cui propterea tesdid, superponitur. Tercio si adfit articulus, tam ipsam vocem, cui is præfixus est, quam illam, quæ eum præcedit, abjicere tenwin, seu nummationem. ال. e. el-kemālū fi selāret esjail-iffetū fid-din wes-sabru ynden-nawābū bas-haenel-may-seti. Perfectio est in tribus rebus, quæ sunt: devotio in religione; patientia in adversis; & prudentia in vita. Caterum monendum, nomina arabica, quæ in turcicis cum articulo usurpantur, sub hac syllaba tanquam nomina composita, suis in locis adscripta, inveniri.

al. e. i. q. ال. e. i. q. 1) adj. pro alibi. 2) n. f. pro alibi. 3) n. f. pro alibi. 4) n. f. pro alibi. 5) n. f. pro alibi. 6) n. f. pro alibi. 7) n. f. pro alibi. 8) n. f. pro alibi. 9) n. f. pro alibi. 10) n. f. pro alibi. 11) n. f. pro alibi. 12) n. f. pro alibi. 13) n. f. pro alibi. 14) n. f. pro alibi. 15) n. f. pro alibi. 16) n. f. pro alibi. 17) n. f. pro alibi. 18) n. f. pro alibi. 19) n. f. pro alibi. 20) n. f. pro alibi. 21) n. f. pro alibi. 22) n. f. pro alibi. 23) n. f. pro alibi. 24) n. f. pro alibi. 25) n. f. pro alibi. 26) n. f. pro alibi. 27) n. f. pro alibi. 28) n. f. pro alibi. 29) n. f. pro alibi. 30) n. f. pro alibi. 31) n. f. pro alibi. 32) n. f. pro alibi. 33) n. f. pro alibi. 34) n. f. pro alibi. 35) n. f. pro alibi. 36) n. f. pro alibi. 37) n. f. pro alibi. 38) n. f. pro alibi. 39) n. f. pro alibi. 40) n. f. pro alibi. 41) n. f. pro alibi. 42) n. f. pro alibi. 43) n. f. pro alibi. 44) n. f. pro alibi. 45) n. f. pro alibi. 46) n. f. pro alibi. 47) n. f. pro alibi. 48) n. f. pro alibi. 49) n. f. pro alibi. 50) n. f. pro alibi. 51) n. f. pro alibi. 52) n. f. pro alibi. 53) n. f. pro alibi. 54) n. f. pro alibi. 55) n. f. pro alibi. 56) n. f. pro alibi. 57) n. f. pro alibi. 58) n. f. pro alibi. 59) n. f. pro alibi. 60) n. f. pro alibi. 61) n. f. pro alibi. 62) n. f. pro alibi. 63) n. f. pro alibi. 64) n. f. pro alibi. 65) n. f. pro alibi. 66) n. f. pro alibi. 67) n. f. pro alibi. 68) n. f. pro alibi. 69) n. f. pro alibi. 70) n. f. pro alibi. 71) n. f. pro alibi. 72) n. f. pro alibi. 73) n. f. pro alibi. 74) n. f. pro alibi. 75) n. f. pro alibi. 76) n. f. pro alibi. 77) n. f. pro alibi. 78) n. f. pro alibi. 79) n. f. pro alibi. 80) n. f. pro alibi. 81) n. f. pro alibi. 82) n. f. pro alibi. 83) n. f. pro alibi. 84) n. f. pro alibi. 85) n. f. pro alibi. 86) n. f. pro alibi. 87) n. f. pro alibi. 88) n. f. pro alibi. 89) n. f. pro alibi. 90) n. f. pro alibi. 91) n. f. pro alibi. 92) n. f. pro alibi. 93) n. f. pro alibi. 94) n. f. pro alibi. 95) n. f. pro alibi. 96) n. f. pro alibi. 97) n. f. pro alibi. 98) n. f. pro alibi. 99) n. f. pro alibi. 100) n. f. pro alibi. 101) n. f. pro alibi. 102) n. f. pro alibi. 103) n. f. pro alibi. 104) n. f. pro alibi. 105) n. f. pro alibi. 106) n. f. pro alibi. 107) n. f. pro alibi. 108) n. f. pro alibi. 109) n. f. pro alibi. 110) n. f. pro alibi. 111) n. f. pro alibi. 112) n. f. pro alibi. 113) n. f. pro alibi. 114) n. f. pro alibi. 115) n. f. pro alibi. 116) n. f. pro alibi. 117) n. f. pro alibi. 118) n. f. pro alibi. 119) n. f. pro alibi. 120) n. f. pro alibi. 121) n. f. pro alibi. 122) n. f. pro alibi. 123) n. f. pro alibi. 124) n. f. pro alibi. 125) n. f. pro alibi. 126) n. f. pro alibi. 127) n. f. pro alibi. 128) n. f. pro alibi. 129) n. f. pro alibi. 130) n. f. pro alibi. 131) n. f. pro alibi. 132) n. f. pro alibi. 133) n. f. pro alibi. 134) n. f. pro alibi. 135) n. f. pro alibi. 136) n. f. pro alibi. 137) n. f. pro alibi. 138) n. f. pro alibi. 139) n. f. pro alibi. 140) n. f. pro alibi. 141) n. f. pro alibi. 142) n. f. pro alibi. 143) n. f. pro alibi. 144) n. f. pro alibi. 145) n. f. pro alibi. 146) n. f. pro alibi. 147) n. f. pro alibi. 148) n. f. pro alibi. 149) n. f. pro alibi. 150) n. f. pro alibi. 151) n. f. pro alibi. 152) n. f. pro alibi. 153) n. f. pro alibi. 154) n. f. pro alibi. 155) n. f. pro alibi. 156) n. f. pro alibi. 157) n. f. pro alibi. 158) n. f. pro alibi. 159) n. f. pro alibi. 160) n. f. pro alibi. 161) n. f. pro alibi. 162) n. f. pro alibi. 163) n. f. pro alibi. 164) n. f. pro alibi. 165) n. f. pro alibi. 166) n. f. pro alibi. 167) n. f. pro alibi. 168) n. f. pro alibi. 169) n. f. pro alibi. 170) n. f. pro alibi. 171) n. f. pro alibi. 172) n. f. pro alibi. 173) n. f. pro alibi. 174) n. f. pro alibi. 175) n. f. pro alibi. 176) n. f. pro alibi. 177) n. f. pro alibi. 178) n. f. pro alibi. 179) n. f. pro alibi. 180) n. f. pro alibi. 181) n. f. pro alibi. 182) n. f. pro alibi. 183) n. f. pro alibi. 184) n. f. pro alibi. 185) n. f. pro alibi. 186) n. f. pro alibi. 187) n. f. pro alibi. 188) n. f. pro alibi. 189) n. f. pro alibi. 190) n. f. pro alibi. 191) n. f. pro alibi. 192) n. f. pro alibi. 193) n. f. pro alibi. 194) n. f. pro alibi. 195) n. f. pro alibi. 196) n. f. pro alibi. 197) n. f. pro alibi. 198) n. f. pro alibi. 199) n. f. pro alibi. 200) n. f. pro alibi. 201) n. f. pro alibi. 202) n. f. pro alibi. 203) n. f. pro alibi. 204) n. f. pro alibi. 205) n. f. pro alibi. 206) n. f. pro alibi. 207) n. f. pro alibi. 208) n. f. pro alibi. 209) n. f. pro alibi. 210) n. f. pro alibi. 211) n. f. pro alibi. 212) n. f. pro alibi. 213) n. f. pro alibi. 214) n. f. pro alibi. 215) n. f. pro alibi. 216) n. f. pro alibi. 217) n. f. pro alibi. 218) n. f. pro alibi. 219) n. f. pro alibi. 220) n. f. pro alibi. 221) n. f. pro alibi. 222) n. f. pro alibi. 223) n. f. pro alibi. 224) n. f. pro alibi. 225) n. f. pro alibi. 226) n. f. pro alibi. 227) n. f. pro alibi. 228) n. f. pro alibi. 229) n. f. pro alibi. 230) n. f. pro alibi. 231) n. f. pro alibi. 232) n. f. pro alibi. 233) n. f. pro alibi. 234) n. f. pro alibi. 235) n. f. pro alibi. 236) n. f. pro alibi. 237) n. f. pro alibi. 238) n. f. pro alibi. 239) n. f. pro alibi. 240) n. f. pro alibi. 241) n. f. pro alibi. 242) n. f. pro alibi. 243) n. f. pro alibi. 244) n. f. pro alibi. 245) n. f. pro alibi. 246) n. f. pro alibi. 247) n. f. pro alibi. 248) n. f. pro alibi. 249) n. f. pro alibi. 250) n. f. pro alibi. 251) n. f. pro alibi. 252) n. f. pro alibi. 253) n. f. pro alibi. 254) n. f. pro alibi. 255) n. f. pro alibi. 256) n. f. pro alibi. 257) n. f. pro alibi. 258) n. f. pro alibi. 259) n. f. pro alibi. 260) n. f. pro alibi. 261) n. f. pro alibi. 262) n. f. pro alibi. 263) n. f. pro alibi. 264) n. f. pro alibi. 265) n. f. pro alibi. 266) n. f. pro alibi. 267) n. f. pro alibi. 268) n. f. pro alibi. 269) n. f. pro alibi. 270) n. f. pro alibi. 271) n. f. pro alibi. 272) n. f. pro alibi. 273) n. f. pro alibi. 274) n. f. pro alibi. 275) n. f. pro alibi. 276) n. f. pro alibi. 277) n. f. pro alibi. 278) n. f. pro alibi. 279) n. f. pro alibi. 280) n. f. pro alibi. 281) n. f. pro alibi. 282) n. f. pro alibi. 283) n. f. pro alibi. 284) n. f. pro alibi. 285) n. f. pro alibi. 286) n. f. pro alibi. 287) n. f. pro alibi. 288) n. f. pro alibi. 289) n. f. pro alibi. 290) n. f. pro alibi. 291) n. f. pro alibi. 292) n. f. pro alibi. 293) n. f. pro alibi. 294) n. f. pro alibi. 295) n. f. pro alibi. 296) n. f. pro alibi. 297) n. f. pro alibi. 298) n. f. pro alibi. 299) n. f. pro alibi. 300) n. f. pro alibi. 301) n. f. pro alibi. 302) n. f. pro alibi. 303) n. f. pro alibi. 304) n. f. pro alibi. 305) n. f. pro alibi. 306) n. f. pro alibi. 307) n. f. pro alibi. 308) n. f. pro alibi. 309) n. f. pro alibi. 310) n. f. pro alibi. 311) n. f. pro alibi. 312) n. f. pro alibi. 313) n. f. pro alibi. 314) n. f. pro alibi. 315) n. f. pro alibi. 316) n. f. pro alibi. 317) n. f. pro alibi. 318) n. f. pro alibi. 319) n. f. pro alibi. 320) n. f. pro alibi. 321) n. f. pro alibi. 322) n. f. pro alibi. 323) n. f. pro alibi. 324) n. f. pro alibi. 325) n. f. pro alibi. 326) n. f. pro alibi. 327) n. f. pro alibi. 328) n. f. pro alibi. 329) n. f. pro alibi. 330) n. f. pro alibi. 331) n. f. pro alibi. 332) n. f. pro alibi. 333) n. f. pro alibi. 334) n. f. pro alibi. 335) n. f. pro alibi. 336) n. f. pro alibi. 337) n. f. pro alibi. 338) n. f. pro alibi. 339) n. f. pro alibi. 340) n. f. pro alibi. 341) n. f. pro alibi. 342) n. f. pro alibi. 343) n. f. pro alibi. 344) n. f. pro alibi. 345) n. f. pro alibi. 346) n. f. pro alibi. 347) n. f. pro alibi. 348) n. f. pro alibi. 349) n. f. pro alibi. 350) n. f. pro alibi. 351) n. f. pro alibi. 352) n. f. pro alibi. 353) n. f. pro alibi. 354) n. f. pro alibi. 355) n. f. pro alibi. 356) n. f. pro alibi. 357) n. f. pro alibi. 358) n. f. pro alibi. 359) n. f. pro alibi. 360) n. f. pro alibi. 361) n. f. pro alibi. 362) n. f. pro alibi. 363) n. f. pro alibi. 364) n. f. pro alibi. 365) n. f. pro alibi. 366) n. f. pro alibi. 367) n. f. pro alibi. 368) n. f. pro alibi. 369) n. f. pro alibi. 370) n. f. pro alibi. 371) n. f. pro alibi. 372) n. f. pro alibi. 373) n. f. pro alibi. 374) n. f. pro alibi. 375) n. f. pro alibi. 376) n. f. pro alibi. 377) n. f. pro alibi. 378) n. f. pro alibi. 379) n. f. pro alibi. 380) n. f. pro alibi. 381) n. f. pro alibi. 382) n. f. pro alibi. 383) n. f. pro alibi. 384) n. f. pro alibi. 385) n. f. pro alibi. 386) n. f. pro alibi. 387) n. f. pro alibi. 388) n. f. pro alibi. 389) n. f. pro alibi. 390) n. f. pro alibi. 391) n. f. pro alibi. 392) n. f. pro alibi. 393) n. f. pro alibi. 394) n. f. pro alibi. 395) n. f. pro alibi. 396) n. f. pro alibi. 397) n. f. pro alibi. 398) n. f. pro alibi. 399) n. f. pro alibi. 400) n. f. pro alibi. 401) n. f. pro alibi. 402) n. f. pro alibi. 403) n. f. pro alibi. 404) n. f. pro alibi. 405) n. f. pro alibi. 406) n. f. pro alibi. 407) n. f. pro alibi. 408) n. f. pro alibi. 409) n. f. pro alibi. 410) n. f. pro alibi. 411) n. f. pro alibi. 412) n. f. pro alibi. 413) n. f. pro alibi. 414) n. f. pro alibi. 415) n. f. pro alibi. 416) n. f. pro alibi. 417) n. f. pro alibi. 418) n. f. pro alibi. 419) n. f. pro alibi. 420) n. f. pro alibi. 421) n. f. pro alibi. 422) n. f. pro alibi. 423) n. f. pro alibi. 424) n. f. pro alibi. 425) n. f. pro alibi. 426) n. f. pro alibi. 427) n. f. pro alibi. 428) n. f. pro alibi. 429) n. f. pro alibi. 430) n. f. pro alibi. 431) n. f. pro alibi. 432) n. f. pro alibi. 433) n. f. pro alibi. 434) n. f. pro alibi. 435) n. f. pro alibi. 436) n. f. pro alibi. 437) n. f. pro alibi. 438) n. f. pro alibi. 439) n. f. pro alibi. 440) n. f. pro alibi. 441) n. f. pro alibi. 442) n. f. pro alibi. 443) n. f. pro alibi. 444) n. f. pro alibi. 445) n. f. pro alibi. 446) n. f. pro alibi. 447) n. f. pro alibi. 448) n. f. pro alibi. 449) n. f. pro alibi. 450) n. f. pro alibi. 451) n. f. pro alibi. 452) n. f. pro alibi. 453) n. f. pro alibi. 454) n. f. pro alibi. 455) n. f. pro alibi. 456) n. f. pro alibi. 457) n. f. pro alibi. 458) n. f. pro alibi. 459) n. f. pro alibi. 460) n. f. pro alibi. 461) n. f. pro alibi. 462) n. f. pro alibi. 463) n. f. pro alibi. 464) n. f. pro alibi. 465) n. f. pro alibi. 466) n. f. pro alibi. 467) n. f. pro alibi. 468) n. f. pro alibi. 469) n. f. pro alibi. 470) n. f. pro alibi. 471) n. f. pro alibi. 472) n. f. pro alibi. 473) n. f. pro alibi. 474) n. f. pro alibi. 475) n. f. pro alibi. 476) n. f. pro alibi. 477) n. f. pro alibi. 478) n. f. pro alibi. 479) n. f. pro alibi. 480) n. f. pro alibi. 481) n. f. pro alibi. 482) n. f. pro alibi. 483) n. f. pro alibi. 484) n. f. pro alibi. 485) n. f. pro alibi. 486) n. f. pro alibi. 487) n. f. pro alibi. 488) n. f. pro alibi. 489) n. f. pro alibi. 490) n. f. pro alibi. 491) n. f. pro alibi. 492) n. f. pro alibi. 493) n. f. pro alibi. 494) n. f. pro alibi. 495) n. f. pro alibi. 496) n. f. pro alibi. 497) n. f. pro alibi. 498) n. f. pro alibi. 499) n. f. pro alibi. 500) n. f. pro alibi. 501) n. f. pro alibi. 502) n. f. pro alibi. 503) n. f. pro alibi. 504) n. f. pro alibi. 505) n. f. pro alibi. 506) n. f. pro alibi. 507) n. f. pro alibi. 508) n. f. pro alibi. 509) n. f. pro alibi. 510) n. f. pro alibi. 511) n. f. pro alibi. 512) n. f. pro alibi. 513) n. f. pro alibi. 514) n. f. pro alibi. 515) n. f. pro alibi. 516) n. f. pro alibi. 517) n. f. pro alibi. 518) n. f. pro alibi. 519) n. f. pro alibi. 520) n. f. pro alibi. 521) n. f. pro alibi. 522) n. f. pro alibi. 523) n. f. pro alibi. 524) n. f. pro alibi. 525) n. f. pro alibi. 526) n. f. pro alibi. 527) n. f. pro alibi. 528) n. f. pro alibi. 529) n. f. pro alibi. 530) n. f. pro alibi. 531) n. f. pro alibi. 532) n. f. pro alibi. 533) n. f. pro alibi. 534) n. f. pro alibi. 535) n. f. pro alibi. 536) n. f. pro alibi. 537) n. f. pro alibi. 538) n. f. pro alibi. 539) n. f. pro alibi. 540) n. f. pro alibi. 541) n. f. pro alibi. 542) n. f. pro alibi. 543) n. f. pro alibi. 544) n. f. pro alibi. 545) n. f. pro alibi. 546) n. f. pro alibi. 547) n. f. pro alibi. 548) n. f. pro alibi. 549) n. f. pro alibi. 550) n. f. pro alibi. 551) n. f. pro alibi. 552) n. f. pro alibi. 553) n. f. pro alibi. 554) n. f. pro alibi. 555) n. f. pro alibi. 556) n. f. pro alibi. 557) n. f. pro alibi. 558) n. f. pro alibi. 559) n. f. pro alibi. 560) n. f. pro alibi. 561) n. f. pro alibi. 562) n. f. pro alibi. 563) n. f. pro alibi. 564) n. f. pro alibi. 565) n. f. pro alibi. 566) n. f. pro alibi. 567) n. f. pro alibi. 568) n. f. pro alibi. 569) n. f. pro alibi. 570) n. f. pro alibi. 571) n. f. pro alibi. 572) n. f. pro alibi. 573) n. f. pro alibi. 574) n. f. pro alibi. 575) n. f. pro alibi. 576) n. f. pro alibi. 577) n. f. pro alibi. 578) n. f. pro alibi. 579) n. f. pro alibi. 580) n. f. pro alibi. 581) n. f. pro alibi. 582) n. f. pro alibi. 583) n. f. pro alibi. 584) n. f. pro alibi. 585) n. f. pro alibi. 586) n. f. pro alibi. 587) n. f. pro alibi. 588) n. f. pro alibi. 589) n. f. pro alibi. 590) n. f. pro alibi. 591) n. f. pro alibi. 592) n. f. pro alibi. 593) n. f. pro alibi. 594) n. f. pro alibi. 595) n. f. pro alibi. 596) n. f. pro alibi. 597) n. f. pro alibi. 598) n. f. pro alibi. 599) n. f. pro alibi. 600) n. f. pro alibi. 601) n. f. pro alibi. 602) n. f. pro alibi. 603) n. f. pro alibi. 604) n. f. pro alibi. 605) n. f. pro alibi. 606) n. f. pro alibi. 607) n. f. pro alibi. 608) n. f. pro alibi. 609) n. f. pro alibi. 610) n. f. pro alibi. 611) n. f. pro alibi. 612) n. f. pro alibi. 613) n. f. pro alibi. 614) n. f. pro alibi. 615) n. f. pro alibi. 616) n. f. pro alibi. 617) n. f. pro alibi. 618) n. f. pro alibi. 619) n. f. pro alibi. 620) n. f. pro alibi. 621) n. f. pro alibi. 622) n. f. pro alibi. 623) n. f. pro alibi. 624) n. f. pro alibi. 625) n. f. pro alibi. 626) n. f. pro alibi. 627) n. f. pro alibi. 628) n. f. pro alibi. 629) n. f. pro alibi. 630) n. f. pro alibi. 631) n. f. pro alibi. 632) n. f. pro alibi. 633) n. f. pro alibi. 634) n. f. pro alibi. 635) n. f. pro alibi. 636) n. f. pro alibi. 637) n. f. pro alibi. 638) n. f. pro alibi. 639) n. f. pro alibi. 640) n. f. pro alibi. 641) n. f. pro alibi. 642) n. f. pro alibi. 643) n. f. pro alibi. 644) n. f. pro alibi. 645) n. f. pro alibi. 646) n. f. pro alibi. 647) n. f. pro alibi. 648) n. f. pro alibi. 649) n. f. pro alibi. 650) n. f. pro alibi. 651) n. f. pro alibi. 652) n. f. pro alibi. 653) n. f. pro alibi. 654) n. f. pro alibi. 655) n. f. pro alibi. 656) n. f. pro alibi. 657) n. f. pro alibi. 658) n. f. pro alibi. 659) n. f. pro alibi. 660) n. f. pro alibi. 661) n. f. pro alibi. 662) n. f. pro alibi. 663) n. f. pro alibi. 664) n. f. pro alibi. 665) n. f. pro alibi. 666) n. f. pro alibi. 667) n. f. pro alibi. 668) n. f. pro alibi. 669) n. f. pro alibi. 670) n. f. pro alibi. 671) n. f. pro alibi. 672) n. f. pro alibi. 673) n. f. pro alibi. 674) n. f. pro alibi. 675) n. f. pro alibi. 676) n. f. pro alibi. 677) n. f. pro alibi. 678) n. f. pro alibi. 679) n. f. pro alibi. 680) n. f. pro alibi. 681) n. f. pro alibi. 682) n. f. pro alibi. 683) n. f. pro alibi. 684) n. f. pro alibi. 685) n. f. pro alibi. 686) n. f. pro alibi. 687) n. f. pro alibi. 688) n. f. pro alibi. 689) n. f. pro alibi. 690) n. f. pro alibi. 691) n. f. pro alibi. 692) n. f. pro alibi. 693) n. f. pro alibi. 694) n. f. pro alibi. 695) n. f. pro alibi. 696) n. f. pro alibi. 697) n. f. pro alibi. 698) n. f. pro alibi. 699) n. f. pro alibi. 700) n. f. pro alibi. 701) n. f. pro alibi. 702) n. f. pro alibi. 703) n. f. pro alibi. 704) n. f. pro alibi. 705) n. f. pro alibi. 706) n. f. pro alibi. 707) n. f. pro alibi. 708) n. f. pro alibi. 709) n. f. pro alibi. 710) n. f. pro alibi. 711) n. f. pro alibi. 712) n. f. pro alibi. 713) n. f. pro alibi. 714) n. f. pro alibi. 715) n. f. pro alibi. 716) n. f. pro alibi. 717) n. f. pro alibi. 718) n. f. pro alibi. 719) n. f. pro alibi. 720) n. f. pro alibi. 721) n. f. pro alibi. 722) n. f. pro alibi. 723) n. f. pro alibi. 724) n. f. pro alibi. 725) n. f. pro alibi. 726) n. f. pro alibi. 727) n. f. pro alibi. 728) n. f. pro alibi. 729) n. f. pro alibi. 730) n. f. pro alibi. 731) n. f. pro alibi. 732) n. f. pro alibi. 733) n. f. pro alibi. 734) n. f. pro alibi. 735) n. f. pro alibi. 736) n. f. pro alibi. 737) n. f. pro alibi. 738) n. f. pro alibi. 739) n. f. pro alibi. 740) n. f. pro alibi. 741) n. f. pro alibi. 742) n. f. pro alibi. 743) n. f. pro alibi. 744) n. f. pro alibi. 745) n. f. pro alibi. 746) n. f. pro alibi. 747) n. f. pro alibi. 748) n. f. pro alibi. 749) n. f. pro alibi. 750) n. f. pro alibi. 751) n. f. pro alibi. 752) n. f. pro alibi. 753) n. f. pro alibi. 754) n. f. pro alibi. 755) n. f. pro alibi. 756) n. f. pro alibi. 757) n. f. pro alibi. 758) n. f. pro alibi. 759) n. f. pro alibi. 760) n. f. pro alibi. 761) n. f. pro alibi. 762) n. f. pro alibi. 763) n. f. pro alibi. 764) n. f. pro alibi. 765) n. f. pro alibi. 766) n. f. pro alibi. 767) n. f. pro alibi. 768) n. f. pro alibi. 769) n. f. pro alibi. 770) n. f. pro alibi. 771) n. f. pro alibi. 772) n. f. pro alibi. 773) n. f. pro alibi. 774) n. f. pro alibi. 775) n. f. pro alibi. 776) n. f. pro alibi. 777) n. f. pro alibi. 778) n. f. pro alibi. 779) n. f. pro alibi. 780) n. f. pro alibi. 781) n. f. pro alibi. 782) n. f. pro alibi. 783) n. f. pro alibi. 784) n. f. pro alibi. 785) n. f. pro alibi. 786) n. f. pro alibi. 787) n. f. pro alibi. 788) n. f. pro alibi. 789) n. f. pro alibi. 790) n. f. pro alibi. 791) n. f. pro alibi. 792) n. f. pro alibi. 793) n. f. pro alibi. 794) n. f. pro alibi. 795) n. f. pro alibi. 796) n. f. pro alibi. 797) n. f. pro alibi. 798) n. f. pro alibi. 799) n. f. pro alibi. 800) n. f. pro alibi. 801) n. f. pro alibi. 802) n. f. pro alibi. 803) n. f. pro alibi. 804) n. f. pro alibi. 805) n. f. pro alibi. 806) n. f. pro alibi. 807) n. f. pro alibi. 808) n. f. pro alibi. 809) n. f. pro alibi. 810) n. f. pro alibi. 811) n. f. pro alibi. 812) n. f. pro alibi. 813) n. f. pro alibi. 814) n. f. pro alibi. 815) n. f. pro alibi. 816) n. f. pro alibi. 817) n. f. pro alibi. 818) n. f. pro alibi. 819) n. f. pro alibi. 820) n. f. pro alibi. 821) n. f. pro alibi. 822) n. f. pro alibi. 823) n. f. pro alibi. 824) n. f. pro alibi. 825) n. f. pro alibi. 826) n. f. pro alibi. 827) n. f. pro alibi. 828) n. f. pro alibi. 829) n. f. pro alibi. 830) n. f. pro alibi. 831) n. f. pro alibi. 832) n. f. pro alibi. 833) n. f. pro alibi. 83

الك 284 - var

الكد ليج *p. polonia*
 الكد حيشه وزغيار *p. aethiops nigra*
 الكد اكليس *p. germania*
 الكد ولسنديس *anglia*
 الكد *hollandia*



10

المطابق في الجاهلية

musculus pollicis, monticulus veneris, *aliās* thenar dictus. *Gol.*

elit. a. 1) n. f. Nom. loci. 2) part. Is, cui vix quisquam est similis, quo vix præstantior alter. 3) Dæmone, seu genio correptus, & obfessus. *Gol.*

elijet. a. 1) n. f. pl. *elajā.* Jumentum, jusjurandum. 2) *Fœm. ab* *eli.*

Negligens. *Proverb.* فلا *elijet.* Si non felix, haud negligens, si deest fortuna, haud deero mihi, *vel* non dees, autne desis tibi. *Gol.*

elijet. a. n. f. 1) i. q. عطية *atijet.* Donum. 2) Merda, seu proprie globuli stercorei pecorum. *Gol.*

alichten. p. V. Aegre ferre, irasci, indignari. *Cast.*

alid. p. V. 3. perf. præt. perf. Contremuit ob rem inopinate visam. *Ferh.*

aliden. p. V. 1) Culpam committere, commereri crimen. 2) Resilire. 3) Culpare, corripere aliquem in sermone. 4) Formidare, pavere. *Cast.*

aliz. p. V. 3. perf. præs. Contremiscit videndo aliquid, aut ob rei alicujus eventum homo, vel animal. *Ferh.*

aliziden. p. V. 1) Contristari, angere animo. 2) i. q. الغدق *elfenden.* Nutare, & velut convulsiuncula contrahi. 3) Offendere in aliquo. 4) Culpare. *Cast.*

alizende. p. part. Pavidus equus, mulus. *Ferh.*

eleise. a. part. comp. ex *an* & *leis* non. sic in Corani. sura. VI. v. 52. *eleisallahū bielele-* *bis-sakirine.* An non Deus scientissimus est, qui sint gratias agentes?

eljes. a. part. & n. f. 1) Intrepidus, strenuus, fortis. *Wan.* & hinc 2) Leo. 3) Impositum quodvis onus ferens camelus, etiam nulli mansioni affixus. 4) Curruca, qui ludibrio habetur, nec zelotypia, aut ulla honoris cura ducitur. 5) contra Egredia indole, moribusque præditus. *Gol.*

alys wiris. a. n. f. comp. Emptio, & venditio, commercium. *Traffico, negozio.* *alys wiris.* e. Commercium, mercimonium exercere. *Trafficare, negoziare.*

eljat. a. part. i. q. الوط *elwat.* Amabilior res. *Wan.*

eljagh. a. part. 1) Fatuus, amens. 2) Qui inexplanate loquitur, blasphemus, aut qui in loquendo repetit literam *je.* *Gol.*

الشيخ

الشيخ

الشيخ

الشيخ

الشيخ

elif. a. part. 1) Familiaris, socius, consuetudine junctus. 2) Assuetus. *Compagno, domestico, intrinseco, & avezzo.*

bu fyrkai sa-ädet elif. Hic cætus felicitati conjunctus, assuetus. *Queste gente felice. Sa.*

makbuli chayri kerem elifleri oldy. Animo ejus benignitati assuetus acceptum, probatumque fuit. *Lo gradi. Sa.*

alykomak. a. V. 1) Retinere, *Manus injicere, comprehendere.*

Manus injicere, comprehendere. *re. Rutenere, trattenere, arrestare.* 3) De-

ponere, relinquere *Lasciare.* 4) Sistere, coercere. *Fermare.*

mez-kürleri janin-iz-de alykomajasyr. Nolite supradictos retinere apud vos. *Non li ritenete appresso di voi. Ll.*

elil. a. n. f. i. q. *enin.* Murmur, seu sonus fluentis aquæ. 2) Fluxus ejus. *Gol.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

elim. a. part. Dolorem infligens, crucians. *Doloroso, penoso.*

fo, eandem quidem habet significationem, sed absque scribitur. ut: restem. Ivi. Ferh. 2) prima pers. verbi auxil. Sum.

em pro emm. a. n. f. Intentum, propositum. *Intento. II.* *em vel emm.* كندو

ذوق و صفا سنده و جوانه كندو كارو دنده و جوان نگاريله بر دينك ام و سنده اولديلر

gendü zewku safasinde we giüwän ile gendü kârü deminde, we giüwän nigâri ile bir birün-emü seminde oldyler. Ipse commoditate, ac voluptate fruens una cum adolescente ambo rebus suis, adolescens autem cum sua amasia mutuis amoribus, & fruitionibus operam dederunt. *Esso rimase ne' gusti e piaceri, attendendo egli, & il giovine alle loro facende, & il giovine con la sua bella alli vicendevoli godimenti delle loro persone. Eb.*

im. p. Ante pauca nomina ponitur pro *in.* ut *imsäl.* Hoc anno. *Queste anno. Ferh.*

em. a. V. *Act.* [1. F.] 1) Contendere aliquo. 2) Intendere aliquid, proponere.

3) Percutere in medio capite. 4) Vulnere aut perfringere caput usque ad cerebri meningem, quæ *demagh.* am *ummüd-demagh,* mater cerebri dicitur. 5) Præire exemplo suo, ac docere. 6) Præcipere quid faciendum, præfesse. 7) Matrem esse. 8) Prope accedere. *Gol.*

umm. a. n. f. pl. *umnehât,* & *ummüt.* 1) Mater. *Madre.* 2) *asl.* a. Radix, principium. 3) Mansio, habitaculum. 4) Locus.

5) Sepulchrum. 6) *Præpositum nominibus,* *diversas efficit metonymias: series hic ordine alphabetico sequitur.*

ummü a. *adras.* Talpa. *ummül-emwâl.* Ovis. *ummül-bejz.* Struthiocamelus. *ummüt-tenâjif.* Desertum

longinquum. *gebewkirâ.* Mors vel infortunium. *gülbaj.* Chamæleon. *güldüb.* Clypeus. *güldüb.* Vigilia. *ül-gejs.* Vexillum. *hüsur.* Hyæna. *haffet.* Anser. *haffet.* Gallina. *gils.* Asina. *hawâr.* Aquila. *ül-hybâs.* Vinum. *chassâf.* Mors. *chassâf.* Infortunium, calamitas. *derzet.* Mundus. *derin.* Angustia, & terra germinis *expers.* *desr.* Mundus. *üldimâgh.* Meninx. *üldühejm.* Aerumna. *ür-rees.* Vertex capitis, & montis. *ür-regiül.* Uxor ætate provectior. *ruh.* Mundus. *ür-rezâjil.* Ignorantia. *ür-rükub.* Mors. *ür-rumh.*

üm. a. n. f. pl. *umnehât,* & *ummüt.* 1) Mater. *Madre.* 2) *asl.* a. Radix, principium. 3) Mansio, habitaculum. 4) Locus.

5) Sepulchrum. 6) *Præpositum nominibus,* *diversas efficit metonymias: series hic ordine alphabetico sequitur.*

ummü a. *adras.* Talpa. *ummül-emwâl.* Ovis. *ummül-bejz.* Struthiocamelus. *ummüt-tenâjif.* Desertum

longinquum. *gebewkirâ.* Mors vel infortunium. *gülbaj.* Chamæleon. *güldüb.* Clypeus. *güldüb.* Vigilia. *ül-gejs.* Vexillum. *hüsur.* Hyæna. *haffet.* Anser. *haffet.* Gallina. *gils.* Asina. *hawâr.* Aquila. *ül-hybâs.* Vinum. *chassâf.* Mors. *chassâf.* Infortunium, calamitas. *derzet.* Mundus. *derin.* Angustia, & terra germinis *expers.* *desr.* Mundus. *üldimâgh.* Meninx. *üldühejm.* Aerumna. *ür-rees.* Vertex capitis, & montis. *ür-regiül.* Uxor ætate provectior. *ruh.* Mundus. *ür-rezâjil.* Ignorantia. *ür-rükub.* Mors. *ür-rumh.*

üm. a. n. f. pl. *umnehât,* & *ummüt.* 1) Mater. *Madre.* 2) *asl.* a. Radix, principium. 3) Mansio, habitaculum. 4) Locus.

5) Sepulchrum. 6) *Præpositum nominibus,* *diversas efficit metonymias: series hic ordine alphabetico sequitur.*

ummü a. *adras.* Talpa. *ummül-emwâl.* Ovis. *ummül-bejz.* Struthiocamelus. *ummüt-tenâjif.* Desertum

longinquum. *gebewkirâ.* Mors vel infortunium. *gülbaj.* Chamæleon. *güldüb.* Clypeus. *güldüb.* Vigilia. *ül-gejs.* Vexillum. *hüsur.* Hyæna. *haffet.* Anser. *haffet.* Gallina. *gils.* Asina. *hawâr.* Aquila. *ül-hybâs.* Vinum. *chassâf.* Mors. *chassâf.* Infortunium, calamitas. *derzet.* Mundus. *derin.* Angustia, & terra germinis *expers.* *desr.* Mundus. *üldimâgh.* Meninx. *üldühejm.* Aerumna. *ür-rees.* Vertex capitis, & montis. *ür-regiül.* Uxor ætate provectior. *ruh.* Mundus. *ür-rezâjil.* Ignorantia. *ür-rükub.* Mors. *ür-rumh.*

üm. a. n. f. pl. *umnehât,* & *ummüt.* 1) Mater. *Madre.* 2) *asl.* a. Radix, principium. 3) Mansio, habitaculum. 4) Locus.

5) Sepulchrum. 6) *Præpositum nominibus,* *diversas efficit metonymias: series hic ordine alphabetico sequitur.*

ummü a. *adras.* Talpa. *ummül-emwâl.* Ovis. *ummül-bejz.* Struthiocamelus. *ummüt-tenâjif.* Desertum

longinquum. *gebewkirâ.* Mors vel infortunium. *gülbaj.* Chamæleon. *güldüb.* Clypeus. *güldüb.* Vigilia. *ül-gejs.* Vexillum. *hüsur.* Hyæna. *haffet.* Anser. *haffet.* Gallina. *gils.* Asina. *hawâr.* Aquila. *ül-hybâs.* Vinum. *chassâf.* Mors. *chassâf.* Infortunium, calamitas. *derzet.* Mundus. *derin.* Angustia, & terra germinis *expers.* *desr.* Mundus. *üldimâgh.* Meninx. *üldühejm.* Aerumna. *ür-rees.* Vertex capitis, & montis. *ür-regiül.* Uxor ætate provectior. *ruh.* Mundus. *ür-rezâjil.* Ignorantia. *ür-rükub.* Mors. *ür-rumh.*

üm. a. n. f. pl. *umnehât,* & *ummüt.* 1) Mater. *Madre.* 2) *asl.* a. Radix, principium. 3) Mansio, habitaculum. 4) Locus.

5) Sepulchrum. 6) *Præpositum nominibus,* *diversas efficit metonymias: series hic ordine alphabetico sequitur.*

ummü a. *adras.* Talpa. *ummül-emwâl.* Ovis. *ummül-bejz.* Struthiocamelus. *ummüt-tenâjif.* Desertum

longinquum. *gebewkirâ.* Mors vel infortunium. *gülbaj.* Chamæleon. *güldüb.* Clypeus. *güldüb.* Vigilia. *ül-gejs.* Vexillum. *hüsur.* Hyæna. *haffet.* Anser. *haffet.* Gallina. *gils.* Asina. *hawâr.* Aquila. *ül-hybâs.* Vinum. *chassâf.* Mors. *chassâf.* Infortunium, calamitas. *derzet.* Mundus. *derin.* Angustia, & terra germinis *expers.* *desr.* Mundus. *üldimâgh.* Meninx. *üldühejm.* Aerumna. *ür-rees.* Vertex capitis, & montis. *ür-regiül.* Uxor ætate provectior. *ruh.* Mundus. *ür-rezâjil.* Ignorantia. *ür-rükub.* Mors. *ür-rumh.*

üm. a. n. f. pl. *umnehât,* & *ummüt.* 1) Mater. *Madre.* 2) *asl.* a. Radix, principium. 3) Mansio, habitaculum. 4) Locus.

5) Sepulchrum. 6) *Præpositum nominibus,* *diversas efficit metonymias: series hic ordine alphabetico sequitur.*

ummü a. *adras.* Talpa. *ummül-emwâl.* Ovis. *ummül-bejz.* Struthiocamelus. *ummüt-tenâjif.* Desertum

longinquum. *gebewkirâ.* Mors vel infortunium. *gülbaj.* Chamæleon. *güldüb.* Clypeus. *güldüb.* Vigilia. *ül-gejs.* Vexillum. *hüsur.* Hyæna. *haffet.* Anser. *haffet.* Gallina. *gils.* Asina. *hawâr.* Aquila. *ül-hybâs.* Vinum. *chassâf.* Mors. *chassâf.* Infortunium, calamitas. *derzet.* Mundus. *derin.* Angustia, & terra germinis *expers.* *desr.* Mundus. *üldimâgh.* Meninx. *üldühejm.* Aerumna. *ür-rees.* Vertex capitis, & montis. *ür-regiül.* Uxor ætate provectior. *ruh.* Mundus. *ür-rezâjil.* Ignorantia. *ür-rükub.* Mors. *ür-rumh.*

Vexillum. pec. hastæ affixum. *zubejk.* Magna afflictio. *zewbe-ät.* Typhon ventus, turbo. *üs-sychâl.* Capra. *is-semâ.* Via lactea. *sü-wejd.* nates, anus, etiam equus. *is-seu.* Aquila. *semlet.* Sol. *sabbâr.* Locus lapidosus. *üssybjän.* Larva, terriculamentum puerorum, & epilepsia.

uttabak. & *tabak* absque articulo. Afflictio, calamitas. *ut-taryk.* Via regia, & hyæna. *ut-tæ-âm.* Triticum, & stomachus. *uttyl.* mulier cum infante suo. *tæhæt.* Pediculus. *ut-tæjjet.* Aquila. *æz-zybâ.* Campus. *äm.* Hyæna. *æb-bür.* Hyæna, & infortunium. *æryt.* Scorpio. *æzm.* Equus. *ækabet.* Pediculus. *æwf.* Locusta. *ghy-lân.* Nomen arboris silvestris, & ipinofæ.

ül-ferwet. Ovis, & bubala. *ül-fezâjil.* Scientia. *ül-kubür.* Hyæna. *ül-kuran.* Primum caput Corani. *ül-kyrdän.* Postica extremitas pedis equini in scobem desinens, cui ungula antrorsum opponitur. *ül-kyrâ.* Ignis. *ül-kurâ.* Mecca. *kes-äm.* Adversa fortuna, etiam aranea, & mors.

elkawm. Præfectus & princeps populi. *ül-kitâ i. q. el-lawhul-makfûz.* Tabula decretorum Dei, etiam decreta Dei, prima Corani sura, commata, seu dicta Corani judicialia. *kelb.* Nom arboris montanæ foliis salicinis. *kelbet.* Febris.

ül-lühejm. Mors. *lawh.* Aquila. *ül-mesjwâ.* & *ül-menâzil.* Hospita, mater familias, uxor. *mil-dem.* & *milzem.* Febris. *mirzem.* Boreas. *nâf.* Gallina. *ün-nügüm.* Via lactea, & cælum. *ül-nedâmet.* Festinantia. *newfel.* Hyæna.

ül-hinbir. Asina. *ül-hejsen.* Aquila. *ül-welet.* Genitrix. *præposito soil. singulis.* *üm.* la *ümme le-ke.* Non est mater tibi, vituperandi subinde, & laudandi formula. *es-sarüf ümmül-ülum.* Grammatica est mater scientiarum.

amâ. a. part. interrogat. composita ex *an*, & *non.* An non?

ima. a. n. f. pl. ab *äa eniet,* seu *äa eme i. q. memlük.* Servæ, ancillæ. *Serve, schiave. Sa.*

ima. a. V. *act.* [1. F.] Vocem edere felle. *Miagolare. Gol.*

imâe. a. V. [4. a. *imâi.* 1) Extendere, dilatare. *Gol.* 2) Esse centum numero *Dddd 2*

2) Evadere infelicem. Gol.
 1) Tangere jubere. Wan. 2) Continguum efficere. Gol.

emsār. a. n. f. pl. a mysyr. U
bes pec. magnæ. Le città grandi. ملوك
mülükü memälükü emsâr. R
ges regnorum, & urbium, ac regionum. امارات
re di provincie, & città. Sa.
امصار

am patiens. 2) Pauca herbas profe-
locus. Wan.
tem-âz. a. part. 1) Dura terra. 2)
abundans locus. Wan.
em-ât. a. n. f. pl. luo mu^t. 1) Lu-
Wan. 2) Lupo similis latro. Gol.
ggg 2 luo

to habere. Gol.
 ۱. *emtar*. a. n. f. pl. a. *طر* *matar*. Pluviae.
 Poggie. Wan. طرات عبرانی افطار *emtar*.
 کبی پر بوزندہ دولکڑی *katrāy ābrātī akārī*
emtar gībi ier jūzine dōkūdy. Stilke lacry-
 ۲. *emtar*. a. n. f. pl. a. *طر* *matar*. Pluviae.
 Poggie. Wan. طرات عبرانی افطار *emtar*.
 کبی پر بوزندہ دولکڑی *katrāy ābrātī akārī*
emtar gībi ier jūzine dōkūdy. Stilke lacry-

1. *Stille lachry.*
 2. *Stille lachry.*
 3. *Stille lachry.*
 4. *Stille lachry.*
 5. *Stille lachry.*
 6. *Stille lachry.*
 7. *Stille lachry.*
 8. *Stille lachry.*
 9. *Stille lachry.*
 10. *Stille lachry.*
 11. *Stille lachry.*
 12. *Stille lachry.*
 13. *Stille lachry.*
 14. *Stille lachry.*
 15. *Stille lachry.*
 16. *Stille lachry.*
 17. *Stille lachry.*
 18. *Stille lachry.*
 19. *Stille lachry.*
 20. *Stille lachry.*
 21. *Stille lachry.*
 22. *Stille lachry.*
 23. *Stille lachry.*
 24. *Stille lachry.*
 25. *Stille lachry.*
 26. *Stille lachry.*
 27. *Stille lachry.*
 28. *Stille lachry.*
 29. *Stille lachry.*
 30. *Stille lachry.*
 31. *Stille lachry.*
 32. *Stille lachry.*
 33. *Stille lachry.*
 34. *Stille lachry.*
 35. *Stille lachry.*
 36. *Stille lachry.*
 37. *Stille lachry.*
 38. *Stille lachry.*
 39. *Stille lachry.*
 40. *Stille lachry.*
 41. *Stille lachry.*
 42. *Stille lachry.*
 43. *Stille lachry.*
 44. *Stille lachry.*
 45. *Stille lachry.*
 46. *Stille lachry.*
 47. *Stille lachry.*
 48. *Stille lachry.*
 49. *Stille lachry.*
 50. *Stille lachry.*
 51. *Stille lachry.*
 52. *Stille lachry.*
 53. *Stille lachry.*
 54. *Stille lachry.*
 55. *Stille lachry.*
 56. *Stille lachry.*
 57. *Stille lachry.*
 58. *Stille lachry.*
 59. *Stille lachry.*
 60. *Stille lachry.*
 61. *Stille lachry.*
 62. *Stille lachry.*
 63. *Stille lachry.*
 64. *Stille lachry.*
 65. *Stille lachry.*
 66. *Stille lachry.*
 67. *Stille lachry.*
 68. *Stille lachry.*
 69. *Stille lachry.*
 70. *Stille lachry.*
 71. *Stille lachry.*
 72. *Stille lachry.*
 73. *Stille lachry.*
 74. *Stille lachry.*
 75. *Stille lachry.*
 76. *Stille lachry.*
 77. *Stille lachry.*
 78. *Stille lachry.*
 79. *Stille lachry.*
 80. *Stille lachry.*
 81. *Stille lachry.*
 82. *Stille lachry.*
 83. *Stille lachry.*
 84. *Stille lachry.*
 85. *Stille lachry.*
 86. *Stille lachry.*
 87. *Stille lachry.*
 88. *Stille lachry.*
 89. *Stille lachry.*
 90. *Stille lachry.*
 91. *Stille lachry.*
 92. *Stille lachry.*
 93. *Stille lachry.*
 94. *Stille lachry.*
 95. *Stille lachry.*
 96. *Stille lachry.*
 97. *Stille lachry.*
 98. *Stille lachry.*
 99. *Stille lachry.*
 100. *Stille lachry.*

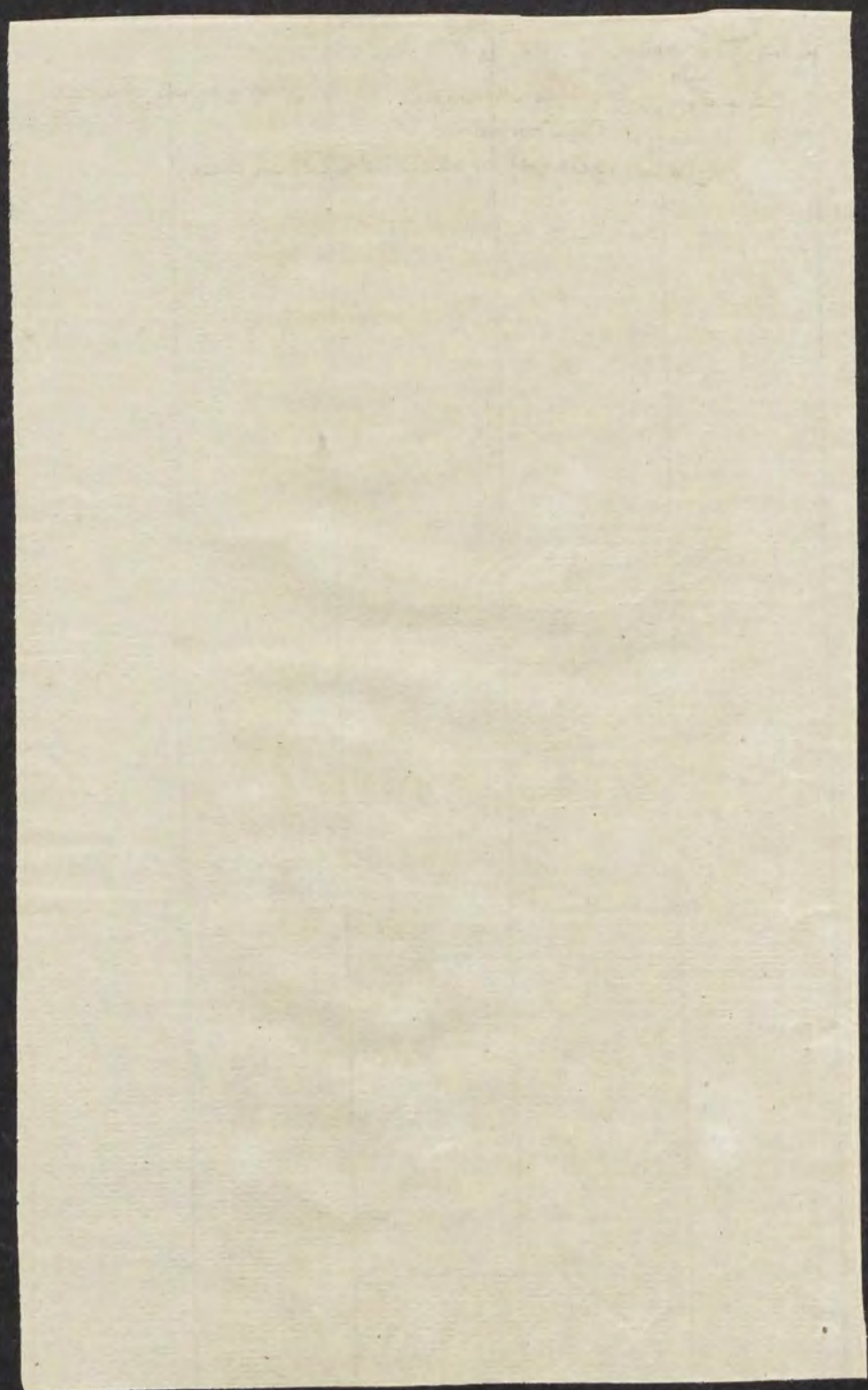
روز دوم numero I. روز ❧

وقت
اسرور $\frac{1}{2}$ horae ante meridiem

اسرور $\frac{1}{2}$ horae vespere

اسرور $\frac{1}{2}$ horae die in crastinum differre

اسرور $\frac{1}{2}$ horae post meridiem



1) Res mista. 2) Coitus.
 Ferh.
 3) 4) 5) 6) 7) 8) 9) 10) 11) 12) 13) 14) 15) 16) 17) 18) 19) 20) 21) 22) 23) 24) 25) 26) 27) 28) 29) 30) 31) 32) 33) 34) 35) 36) 37) 38) 39) 40) 41) 42) 43) 44) 45) 46) 47) 48) 49) 50) 51) 52) 53) 54) 55) 56) 57) 58) 59) 60) 61) 62) 63) 64) 65) 66) 67) 68) 69) 70) 71) 72) 73) 74) 75) 76) 77) 78) 79) 80) 81) 82) 83) 84) 85) 86) 87) 88) 89) 90) 91) 92) 93) 94) 95) 96) 97) 98) 99) 100) 101) 102) 103) 104) 105) 106) 107) 108) 109) 110) 111) 112) 113) 114) 115) 116) 117) 118) 119) 120) 121) 122) 123) 124) 125) 126) 127) 128) 129) 130) 131) 132) 133) 134) 135) 136) 137) 138) 139) 140) 141) 142) 143) 144) 145) 146) 147) 148) 149) 150) 151) 152) 153) 154) 155) 156) 157) 158) 159) 160) 161) 162) 163) 164) 165) 166) 167) 168) 169) 170) 171) 172) 173) 174) 175) 176) 177) 178) 179) 180) 181) 182) 183) 184) 185) 186) 187) 188) 189) 190) 191) 192) 193) 194) 195) 196) 197) 198) 199) 200) 201) 202) 203) 204) 205) 206) 207) 208) 209) 210) 211) 212) 213) 214) 215) 216) 217) 218) 219) 220) 221) 222) 223) 224) 225) 226) 227) 228) 229) 230) 231) 232) 233) 234) 235) 236) 237) 238) 239) 240) 241) 242) 243) 244) 245) 246) 247) 248) 249) 250) 251) 252) 253) 254) 255) 256) 257) 258) 259) 260) 261) 262) 263) 264) 265) 266) 267) 268) 269) 270) 271) 272) 273) 274) 275) 276) 277) 278) 279) 280) 281) 282) 283) 284) 285) 286) 287) 288) 289) 290) 291) 292) 293) 294) 295) 296) 297) 298) 299) 300) 301) 302) 303) 304) 305) 306) 307) 308) 309) 310) 311) 312) 313) 314) 315) 316) 317) 318) 319) 320) 321) 322) 323) 324) 325) 326) 327) 328) 329) 330) 331) 332) 333) 334) 335) 336) 337) 338) 339) 340) 341) 342) 343) 344) 345) 346) 347) 348) 349) 350) 351) 352) 353) 354) 355) 356) 357) 358) 359) 360) 361) 362) 363) 364) 365) 366) 367) 368) 369) 370) 371) 372) 373) 374) 375) 376) 377) 378) 379) 380) 381) 382) 383) 384) 385) 386) 387) 388) 389) 390) 391) 392) 393) 394) 395) 396) 397) 398) 399) 400) 401) 402) 403) 404) 405) 406) 407) 408) 409) 410) 411) 412) 413) 414) 415) 416) 417) 418) 419) 420) 421) 422) 423) 424) 425) 426) 427) 428) 429) 430) 431) 432) 433) 434) 435) 436) 437) 438) 439) 440) 441) 442) 443) 444) 445) 446) 447) 448) 449) 450) 451) 452) 453) 454) 455) 456) 457) 458) 459) 460) 461) 462) 463) 464) 465) 466) 467) 468) 469) 470) 471) 472) 473) 474) 475) 476) 477) 478) 479) 480) 481) 482) 483) 484) 485) 486) 487) 488) 489) 490) 491) 492) 493) 494) 495) 496) 497) 498) 499) 500) 501) 502) 503) 504) 505) 506) 507) 508) 509) 510) 511) 512) 513) 514) 515) 516) 517) 518) 519) 520) 521) 522) 523) 524) 525) 526) 527) 528) 529) 530) 531) 532) 533) 534) 535) 536) 537) 538) 539) 540) 541) 542) 543) 544) 545) 546) 547) 548) 549) 550) 551) 552) 553) 554) 555) 556) 557) 558) 559) 560) 561) 562) 563) 564) 565) 566) 567) 568) 569) 570) 571) 572) 573) 574) 575) 576) 577) 578) 579) 580) 581) 582) 583) 584) 585) 586) 587) 588) 589) 590) 591) 592) 593) 594) 595) 596) 597) 598) 599) 600) 601) 602) 603) 604) 605) 606) 607) 608) 609) 610) 611) 612) 613) 614) 615) 616) 617) 618) 619) 620) 621) 622) 623) 624) 625) 626) 627) 628) 629) 630) 631) 632) 633) 634) 635) 636) 637) 638) 639) 640) 641) 642) 643) 644) 645) 646) 647) 648) 649) 650) 651) 652) 653) 654) 655) 656) 657) 658) 659) 660) 661) 662) 663) 664) 665) 666) 667) 668) 669) 670) 671) 672) 673) 674) 675) 676) 677) 678) 679) 680) 681) 682) 683) 684) 685) 686) 687) 688) 689) 690) 691) 692) 693) 694) 695) 696) 697) 698) 699) 700) 701) 702) 703) 704) 705) 706) 707) 708) 709) 710) 711) 712) 713) 714) 715) 716) 717) 718) 719) 720) 721) 722) 723) 724) 725) 726) 727) 728) 729) 730) 731) 732) 733) 734) 735) 736) 737) 738) 739) 740) 741) 742) 743) 744) 745) 746) 747) 748) 749) 750) 751) 752) 753) 754) 755) 756) 757) 758) 759) 760) 761) 762) 763) 764) 765) 766) 767) 768) 769) 770) 771) 772) 773) 774) 775) 776) 777) 778) 779) 780) 781) 782) 783) 784) 785) 786) 787) 788) 789) 790) 791) 792) 793) 794) 795) 796) 797) 798) 799) 800) 801) 802) 803) 804) 805) 806) 807) 808) 809) 810) 811) 812) 813) 814) 815) 816) 817) 818) 819) 820) 821) 822) 823) 824) 825) 826) 827) 828) 829) 830) 831) 832) 833) 834) 835) 836) 8

Mecca, per excellentiam, quasi oppidum secu-
rum اريد اميني *beledül-emin.* *arpa*
emini.

1
a
n

an. Taliter, eo modo. Ferh.
 اینگونه، به این روش. *Ferh.*
 اینگونه، به این روش. *Ferh.*
 اینگونه، به این روش. *Ferh.*

circum tentorium. Gal.

منه لست تعلم انك ان آتاك هذا لست ان ياتي
الملك من عند الله لست انك ان تفتقد
منه لست تعلم انك ان آتاك هذا لست ان ياتي
الملك من عند الله لست انك ان تفتقد

emberbāris a. p. n. f. 1) Oxyanthae species vul. berberis. 2) Salinum cactum ex cortice cucurbitae. Cast.

emberūd. p. n. f. Pyrum pro emrūd. Ferh. emberū. a. p. n. f. 1) Camelus, vel aliud quodcumque animal jubatum. 2) Siphon. Ferh.

embūre. p. n. f. i. q. prae. Ferh. imbizāgh. a. V. [7. a. دغ] Advenire principium veris. Wan.

imbizāl. a. V. [7. a. ذل] Findi. Wan.

impej. p. n. f. Abrotonum. Species medicamenti. Ferh.

emba. a. n. f. Austerus vultu. Gol. imbisās. a. V. [7. a. دش] Disgregari, & in diversas partes mitti aliquid. Gol.

imbisāt. a. V. [7. a. بسط] 1) Dilatari. 2) Solutum, & hilari vultu ac animo esse. 3) Capere delectationem. 4) Verecundiam deponere. Gol.

imbisāt. a. n. f. 1) Dilatio. 2) Gaudium. Tef. 3) Hilaritas. Ik. Dilatazione, allegrezza, gioia.

embest. p. adj. غليظ ghalīz. a. 1) Crausus. 2) Rudis, asper. Ferh.

embeste. a. n. f. 1) Congelatum atramentum. Ferh.

embise. p. n. f. Sigillatio, livor in quacunque corporis parte. Cast.

embise. p. n. f. Odoris perceptio. Cast.

embes. p. n. f. Cumulus frumenti, vel hordei trituri, mundatque. Cast.

embat. a. part. Ventris, vel axillarum albedine conspicuus equus. Wan.

imbūh. a. V. [7. a. بط] 1) Conciderere primum in faciem. Wan. 2) Prosterne, & occumbere. Gol.

embatarūn. a. n. f. pro quo vitio-je empetron. Gol.

imbū-ās. a. V. [7. a. بعث] 1) Procedere. Gol. 2) Mitti. 3) Cito incedere. Procedere, esset mandato. Wan.

imbū-āg. a. V. [7. a. بفع] Findi. Wan.

imbū-āk. a. V. [7. a. بعث] 1) Profusum, & praecipitem esse in sermone. Wan. 2) Pluviam profundere nubem. 3) Obrueri inopinantem. Gol.

imbighāe. a. V. [7. a. بعث] 1) Expeti, quari. 2) Convenire, decere. Gol.

imbikāe. a. V. [7. a. بفع] Abire, discedere festinanter. Gol.

embek. a. n. f. Distillatorius clibanus, alembicus. Gol.

imbikāe. a. V. [7. a. بكو] Ad sterum commoveri. Gol.

embel. a. comp. Praestantior, pec. ingenio, & solertia, tractandisque sagittis. Gol.

imbilāg. a. V. [7. a. بلع] Fulgere auroram. Wan.

imbilāt. a. V. [7. a. بلط] Longius remotum esse, vel recedere. Gol.

embelak. p. V. [7. a. بلع] 1) Aperiri, & patefieri. 2) Patere. Gol.

embele. p. n. f. Tamarindi. Ferh.

embū. a. n. f. 1) Internodium arundinis, quod est inter duos ejus nodos. 2) Ipse nodus arundinis. 3) Fistula, tubulus, siphon. 4) Anubis. Species sempervivi. 5) Embūl-melik. i. q. برطانيقي bir-tanyky. Britannica. Gol.

embū. p. n. f. Herbæ radix. Cast.

embūbet. a. n. f. i. q. Anubis. Internodium arundinis. Gol.

embūt. p. n. f. Radix herbæ. Ferh.

embūset. a. n. f. Species lufus, quo aliquid in scrobe reconditur, & qui exemerit, vincit. Gol.

embūden. p. V. 1) i. q. Anubis. Stupore corripere membrum. 2) Abortiri. Cast. 3) Colligere. Ferh.

embūzen. p. n. f. Materia, ex qua quid formatur, creatur juxta cosmogoniam Mohammedanorum. Ferh.

embūr. p. n. f. i. q. Anubis. Forceps. Cast.

embūz. p. n. f. Forceps. Tenaglia. Ferh.

embus. a. n. f. i. q. Anubis. Ammi species herbæ. Gol.

embūs. p. n. f. 1) Radix oleris. 2) Radix cardui lactei. Cast.

embūsiden. p. V. 1) Stupere membrum. 2) Putrescere aliquid. 3) Colligere. 4) Apparere. Ferh.

embūs. a. n. f. pl. Anubis. Effossi oleris, arborisve radix, vel arbor cum radicibus evulsa. Gol. Vide precedentia.

embūs. p. n. f. 1) i. q. Anubis. Radix herbæ. 2) Radix oleris. Ferh. 3) Radix cardui lactei. Cast.

embūn. p. adj. Amplus, latus. Ferh.

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

embūh. p. 1) adj. غليظ ghalēbe. a. n. f. Amplus, multus. Cast. 2) n. f. Multitudo, turba hominum. 3) Nomen pagi supra montem siti in Regione. Dile-

Dileman; quem præterfluit fluvius sehrod, & ubi copiosum, ac insigne crescit vinum. 4) Ruina domus, parietum, Ferh. 5) Odoris perceptio. Cast. Ampio, largo, copioso, multitudine, II. كروه. bir kuruhi embūh ile üzerine wardy. Aggressus est eum cum copiis numerosis. Andò contro di lui con grosse truppe. Eb. Multitudine superare. Effser superiore di forze. Sa. V. etiam ستوه اندوه

embuhā. p. adj. compos. 1) Valde amplus, & late extensus. 2) Copiosus. Ferh.

embūh. p. n. f. 1) Multitudo, & turba populi. 2) Tumultus. Cast.

embūj. p. adj. i. q. Anubis. 1) Amplus, copiosus. 2) Odoriferus. Ferh.

embūjiden. p. V. i. q. Anubis. bujiden. Olere. Ferh.

embūh. p. n. f. i. q. Anubis. Multitudo. Ferh.

imbihār. a. V. [7. a. بهر] 1) Collabi, concidere. 2) Per medium frangiensem. Gol.

imbijāe. a. n. f. pl. a. Nebi. 1) Prophetæ. Li Profeti. 2) Titulus furæ numero vigesima prima. Marrac. 3) Anubis. Li Profeti grandi. Sa. 4) Anubis. Li Profeti, e li Santi.

imbijāg. a. V. [7. a. بفع] Incidere, irruere mala in aliquem. Gol.

imbijās. a. V. [7. a. بيش] Manu capi, & prehendi animal mansuetum. Gol.

imbijā. a. V. [7. a. بوع] 1) Emanare sudorem. 2) Mensurari. 3) Explicare, & distendere sese serpentem. 4) Trahi, protrahi. 5) Pretium imminuere in vendenda merce. 6) Protena manu, vel inclinato corpore annuere. Gol.

imbijā. a. V. [7. a. بفع] Vendibilem, aut bene distractam esse mercem. Gol.

imbijā. a. V. [Form. irreg. a. بفع] Interpellare aliquem in sermone. Wan.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] 1) Incidere, irruere malum in aliquem. 2) Convertere se, tendere aliquo. Wan. 3) Ingredi sine venia. 4) Injuriam facere. 5) Injustum esse. Gol.

imbijāk. a. V. [Form. irreg. a. بفع] i. q. Anubis. Interpellare aliquem in sermone. Wan.

imbijāk. a. V. [7. a. بوي] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

imbijāk. a. V. [7. a. بفع] Turbata mente, & perturbatis rationibus esse hominem. Part. I. Tom. I.

embir. p. n. f. 1) Rosa viridis, vel arida. 2) Impletio. Ferh.

embire. p. n. f. Cumulus terræ in tecto positus, cui supponitur fulcimen circumdatum virgultis, ne quid decidat. Ferh.

embis. p. n. f. Granum frumenti a stramine, & filiquis mundum. Ferh.

imbis. p. n. f. i. q. prae. Ferh.

embiste. p. n. f. i. q. Anubis. Res frigida. Cast.

embik. p. n. f. Distillatorius clibanus, alembicus. Lambico. Ferh.

ente. a. pron. pers. Tu. ente ha-ente. Tu es portio mea, mihi tu sufficis, o amantissime Deus! Ah.

intā. a. V. [4. a. قنوا] 1) Retrocedere, vel retro manere. 2) Frangere nasum hominis, ita ut intumescat. 3) Congruere, convenire. 4) Referre alium forma, & indole. Gol.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

intāg. a. V. [4. a. قنچ] 1) Parere, producere. 2) Abire, quo vult, camelitum fatum pariendo incognito loco. 3) Fetas habere camelites. Gol. 4) Partui, vel futuræ vicinam esse equam, vel aliud jumentum. Wan. Partorire, produrre, cagionare.

[illegible]

11

tyrām bulmāi Ordinari, recte componi.
 Effet bene aggiustato, & ordinato. احوال
 ايسلامية انتظام بولش ايسلامية aḥwālī mem-
 mālikī islāmīje intyām bulmis iken. Cum
 status imperii Othomanici pacatus esset. Le
 cose dello stato essendo ben composte, &
 aggiustate. سا و براباي طرفينك
 ry-āiā wū berājāi ta-
 raḡeimūn - refāhijeti hālū intyāmī. Quies, &
 recta gubernatio, aut dispositio, subditorum,
 & vasallorum. Il buon governo, e stato tran-
 quillo delli subditi, e vassalli. Ll.
 Defcribere, epytheto insinire. Wan.
 نعت انتعت
 انتعت inty-āt. a. V. [8. a نعت] Cape-
 نعت انتعت
 انتعت inty-ās. a. V. [8. a نعت] Cape-

re, accipere. Gol.

1) *Resurgere*, impingere abſque periculo. *Achr. Gol.*
Riaversi & inciamparſi ſenza pericolo. 2)
Caeſpitare. *Wan.* *inty-ās.* a. V. [8. a. *عص*] Pro.
lapſum erigere ſe in pedes. *Gol.*

bighayrî helâk dâjinûp sûrcmek. t. 1) Refur-
gere, impingere absque periculo. *Acht. Gol.*
Riaversi & inciamparsi senza pericolo. 2)
Cæspitare. Wan. *مطارد* *intý-âs.* a. V. [8. a *necis*] Pro.
lapsum erigere se in pedes. *Gol.*
exardere. Gol. *مطارد* *intý-âz.* a. V. [8. a *neqat*] Libidine
exardere. *Gol.* *مطارد* *intý-af.* a. V. [8. a *nef*] 1) Re-

linquere rem alteri. *Wan.* 2) Ascendere
clivum montis. 3) Apparere equitem, vel
furculum palmae. *Gol.*
إتقى inʿā. a. *V.* [8. a فاعل] 1) Indue-
re calceos, ocreas. *Wan.* 2) Pedestri itinere

linquere rem alteri. Wan. 2) Ascendere
clivum montis. 3) Apparere equitem, vel
furculum palmae. Gol.
Indue- inty'āl. a. V. [8. a فعل] 1)
calceos, ocreas. Wan. 2) Pedestri itine-
re trajicere terram. 3) Confluere duriori
terra. 4) Conscondere talem terram. Gol. ^{معدن}
intyghās. a. V. [8. a نغش] 1)

achinare. 2) Nutare caput. Gol.
 انتفاء intyfae. a. V. [نفي ۱] Repel.
 i, removeri. 2) Seorfim fecedere. Gol.
 انتفاي انتفاء

vacinare. 2) Nutare caput. Gol.
 2) انتفاخه *intfāḥe* 2. V. [8. a fecere] 1) Repel-
 li, removeri. 2) Seorsim fcedere. Gol.
 سبب انتفاخه ناپهه فن و وسيله انتفاي *sebebi intfāḥi nāirei fi-*
 en, we wesilei intfāḥi ghubāri myhān olur
 di. Effet causa extinctionis incendii tumul-

sebebi intyfa' nâirei fi-
en, we wesilei intyfa' ghubârî myhæn olur
di. Esset causa extinctionis incendii tumul-
uum, & ratio tollendi e medio pulverem
niferiarum. Sæ. Ciò sarebbe causa, che si
evasse di mezzo la guerra, e la malivolen-
za. Br

١) Efferri,
levare. 2) Nimum esse. Wan.

rovetum esse diem. 2) ششک *sîsmek*, v. In-
ari, intumescere. Wan.

rovetum esse diem. 2) *ششمك* *sismek*, t. In-
ari, intumesce. *Wan*.
اتفاڊ *intifad*, a. V. [نفڊ] 1) Totum
sumere, evacuare. 2) Mulgere. *Gol*.
انتفاش *intifās*, a. V. [نفش] 1) *Eriger*
tumas avem, *vilos follem*. *Gol*.

1) Totum
 osumere, evacuare. 2) Mulgere. Gol.
 3) نفش *intifâs*. 4) Erigere
 5) *tumas avari, pilos felle*. Gol.
 انتفاض

انتفاض

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and small dark spots, characteristic of old paper. The right edge of the page is curved, indicating it is part of a bound volume.

[illegible]

المراد من قوله في قوله تعالى "فمن كان منكم غافلاً فلينبه" انتبهت الانوار

transferrere, *transportare*. *transferring*, *transporting*. *intykył*, *a V.* [8. *a*] نقل 1) M. *transferring*, *transporting*. *gracē*. 2) Transferri, deportari. 3) Mori. *trasportarsi*, *passare d'un luogo all' altro*, & morire. *انتقال*

[illegible]

re. Wan. 2) Vindicātam capere de aliquo.
3) Vindicare aliquem. Gol.

انتقام intykām, a. n. f. Vendetta. اخذ انتقام
āchzŭ intykām e. Vindicātam fumere de ali-
quo, ulcisci. Prender vendetta, vendarfi.

اخذ انتقام *intykām ālmak* و
 āchzy *intykām* c. Vindictam fumere de ali-
 quo, ulcisci. Prænder vendetta, *vindicarsi*.
 c. ab. p. & absolute آدم انتقامي *intykā-*
mūmi āldūm. Vindictam sumpsi meam. *Mi*
sono vendicato. آدمي انتقامم *intykāmim āl-*
dy. Ultus est injuriam suam. *Sic vendicato*

c.c. ab. p. Absolute الدم انتقامي intykā-
mūni aldūm. Vindictam sumpsi meam. Mi
sono vendicato. انتقامن الكدي intykāmīn al-
dy. Ultus est injuriam suam. Sie vendicato.
اشتر her Kes intykāme baslar.
Quique vindictam aggredditur. Ogni uno
comincia a vendicarsi. Ll. خصمكدن انتقام

Quisque vindictam aggreditur. Ogni uno comincia a vendicarsi. *Ll.* خوسكدن انتقام گيردم *choeskmün-den intykām ālywirdm.* De tuo adversario vindictam sumendi occasionem tibi præbui. Ti ho dato il mezzo di vendicarti del tuo avversario. *Pl.* *Pl.*

De tuo adversario vindictam sumendi occa-
sionem tibi præbui. *Ti hò dato il mezzo di*
vindicarti del tuo auversario. Eb. انتقام
intykām alygi. Vindex. Vindicatore.
Es purè Arab. انتقام عرب اذخزل intykām.
Vindex supremus, iustus Deus.

Vindexū de tuo ducertario. Eb. ^{انتقام}
 انتقام ^{انتقام} intyām alygi. Vindex. Vēdicatore.
 & purē Arab. انتقام ^{انتقام} intyām.
 Vindex supremus, iustus Deus. ^{انتقام}
 انتقام intyāh. a. V. [8. انتقام] 1) Con-
 lescere a morbo. 2) Percipere salutem, &
 foliatum ex dicto aliquo. Gol. ^{انتقام}
 انتقام ^{انتقام} intyām.

1) Converte a morbo. 2) Percipere salutem, &
 solatium ex dicto aliquo. Gol. a. V. [8. a انتكأ]
 انتكأ. a. V. [8. a تكأ] Accipere.
 quod sibi debetur. Gol.
 انتكأ. a. V. [8. a تكأ] Injice.
 re humero pharetram, vel arcum. Gol.

quod sibi debetur. *Gol.*
 انتيكاب *intikāb*. a. V. [8. a نكب] Injice-
 re humero pharetram, vel arcum. *Gol.*
 انتيكات *intikāt*. a. V. [8. a نكت] Conci-
 dere in caput, veluti hasta percussum. *Wan.*
 انتيكاس *intikās*. a. V. [8. a نكت] ١) Dif-

Conciderere in caput, veluti *hastā percussū*. *Wan.*
 1) Dissolvi, corrumpi. *Wan.* 2) Abficere, desistere. 3) Convertere se ab uno negotio ad aliud.

solvi, corrumpi. *Wan.* 2) Abicedere, defistere. 3) Convertere se *ab uno negotio ad aliud.*
 انتكاس *intikās.* a. V. [8. a نکس] Deorfum pendere caput. *Wan.* 2) Inverti, incurvari. *Gol.*
 انتكاش *intikās.* a. V. [8. a نکش] Privare

fum pendere caput. *Wan.* 2) Inverti, incurvari. *Gol.*
 انتكاش *intikās*. 1. *V.* [8. انكش] Privare
 aqua puteum. *Gol.*
 انكاف *intikāf*. 2. *V.* [8. انكف] 1) De-
 flectere a recto tramite. 2) Declinare plu-

acqua puteum. Gol.
 انتكاف intikāf. 2. V. [8. اتكف] 1) De-
 flectere a recto tramite. 2) Declinare plu-
 viam. 3) Putrefcere, & dissolvi funem. Wan.
 4) Migrare de terra in terram. 5) Averte-
 re faciem. 6) Declinare ictum. Schinare,
 sfuggire il colpo. Gol.

4) Migrare de terra in terram. 5) Avertete faciem. 6) Declinare ictum. *Schinare*, sfuggire il colpo. *Gol*.
 انكأل inikāl. a. V. [8. a نكل] Inhibere, coercere. *Gol*.
 انتأف intilāf. a. V. [7. a تأف] Perire

۱۰۰
 ۱۰۱
 ۱۰۲
 ۱۰۳
 ۱۰۴
 ۱۰۵
 ۱۰۶
 ۱۰۷
 ۱۰۸
 ۱۰۹
 ۱۱۰
 ۱۱۱
 ۱۱۲
 ۱۱۳
 ۱۱۴
 ۱۱۵
 ۱۱۶
 ۱۱۷
 ۱۱۸
 ۱۱۹
 ۱۲۰
 ۱۲۱
 ۱۲۲
 ۱۲۳
 ۱۲۴
 ۱۲۵
 ۱۲۶
 ۱۲۷
 ۱۲۸
 ۱۲۹
 ۱۳۰
 ۱۳۱
 ۱۳۲
 ۱۳۳
 ۱۳۴
 ۱۳۵
 ۱۳۶
 ۱۳۷
 ۱۳۸
 ۱۳۹
 ۱۴۰
 ۱۴۱
 ۱۴۲
 ۱۴۳
 ۱۴۴
 ۱۴۵
 ۱۴۶
 ۱۴۷
 ۱۴۸
 ۱۴۹
 ۱۵۰
 ۱۵۱
 ۱۵۲
 ۱۵۳
 ۱۵۴
 ۱۵۵
 ۱۵۶
 ۱۵۷
 ۱۵۸
 ۱۵۹
 ۱۶۰
 ۱۶۱
 ۱۶۲
 ۱۶۳
 ۱۶۴
 ۱۶۵
 ۱۶۶
 ۱۶۷
 ۱۶۸
 ۱۶۹
 ۱۷۰
 ۱۷۱
 ۱۷۲
 ۱۷۳
 ۱۷۴
 ۱۷۵
 ۱۷۶
 ۱۷۷
 ۱۷۸
 ۱۷۹
 ۱۸۰
 ۱۸۱
 ۱۸۲
 ۱۸۳
 ۱۸۴
 ۱۸۵
 ۱۸۶
 ۱۸۷
 ۱۸۸
 ۱۸۹
 ۱۹۰
 ۱۹۱
 ۱۹۲
 ۱۹۳
 ۱۹۴
 ۱۹۵
 ۱۹۶
 ۱۹۷
 ۱۹۸
 ۱۹۹
 ۲۰۰
 ۲۰۱
 ۲۰۲
 ۲۰۳
 ۲۰۴
 ۲۰۵
 ۲۰۶
 ۲۰۷
 ۲۰۸
 ۲۰۹
 ۲۱۰
 ۲۱۱
 ۲۱۲
 ۲۱۳
 ۲۱۴
 ۲۱۵
 ۲۱۶
 ۲۱۷
 ۲۱۸
 ۲۱۹
 ۲۲۰
 ۲۲۱
 ۲۲۲
 ۲۲۳
 ۲۲۴
 ۲۲۵
 ۲۲۶
 ۲۲۷
 ۲۲۸
 ۲۲۹
 ۲۳۰
 ۲۳۱
 ۲۳۲
 ۲۳۳
 ۲۳۴
 ۲۳۵
 ۲۳۶
 ۲۳۷
 ۲۳۸
 ۲۳۹
 ۲۴۰
 ۲۴۱
 ۲۴۲
 ۲۴۳
 ۲۴۴
 ۲۴۵
 ۲۴۶
 ۲۴۷
 ۲۴۸
 ۲۴۹
 ۲۵۰
 ۲۵۱
 ۲۵۲
 ۲۵۳
 ۲۵۴
 ۲۵۵
 ۲۵۶
 ۲۵۷
 ۲۵۸
 ۲۵۹
 ۲۶۰
 ۲۶۱
 ۲۶۲
 ۲۶۳
 ۲۶۴
 ۲۶۵
 ۲۶۶
 ۲۶۷
 ۲۶۸
 ۲۶۹
 ۲۷۰
 ۲۷۱
 ۲۷۲
 ۲۷۳
 ۲۷۴
 ۲۷۵
 ۲۷۶
 ۲۷۷
 ۲۷۸
 ۲۷۹
 ۲۸۰
 ۲۸۱
 ۲۸۲
 ۲۸۳
 ۲۸۴
 ۲۸۵
 ۲۸۶
 ۲۸۷
 ۲۸۸
 ۲۸۹
 ۲۹۰
 ۲۹۱
 ۲۹۲
 ۲۹۳
 ۲۹۴
 ۲۹۵
 ۲۹۶
 ۲۹۷
 ۲۹۸
 ۲۹۹
 ۳۰۰
 ۳۰۱
 ۳۰۲
 ۳۰۳
 ۳۰۴
 ۳۰۵
 ۳۰۶
 ۳۰۷
 ۳۰۸
 ۳۰۹
 ۳۱۰
 ۳۱۱
 ۳۱۲
 ۳۱۳
 ۳۱۴
 ۳۱۵
 ۳۱۶
 ۳۱۷
 ۳۱۸
 ۳۱۹
 ۳۲۰
 ۳۲۱
 ۳۲۲
 ۳۲۳
 ۳۲۴
 ۳۲۵
 ۳۲۶
 ۳۲۷
 ۳۲۸
 ۳۲۹
 ۳۳۰
 ۳۳۱
 ۳۳۲
 ۳۳۳
 ۳۳۴
 ۳۳۵
 ۳۳۶
 ۳۳۷
 ۳۳۸
 ۳۳۹
 ۳۴۰
 ۳۴۱
 ۳۴۲
 ۳۴۳
 ۳۴۴
 ۳۴۵
 ۳۴۶
 ۳۴۷
 ۳۴۸
 ۳۴۹
 ۳۵۰
 ۳۵۱
 ۳۵۲
 ۳۵۳
 ۳۵۴
 ۳۵۵
 ۳۵۶
 ۳۵۷
 ۳۵۸
 ۳۵۹
 ۳۶۰
 ۳۶۱
 ۳۶۲
 ۳۶۳
 ۳۶۴
 ۳۶۵
 ۳۶۶
 ۳۶۷
 ۳۶۸
 ۳۶۹
 ۳۷۰
 ۳۷۱
 ۳۷۲
 ۳۷۳
 ۳۷۴
 ۳۷۵
 ۳۷۶
 ۳۷۷
 ۳۷۸
 ۳۷۹
 ۳۸۰
 ۳۸۱
 ۳۸۲
 ۳۸۳
 ۳۸۴
 ۳۸۵
 ۳۸۶
 ۳۸۷
 ۳۸۸
 ۳۸۹
 ۳۹۰
 ۳۹۱
 ۳۹۲
 ۳۹۳
 ۳۹۴
 ۳۹۵
 ۳۹۶
 ۳۹۷
 ۳۹۸
 ۳۹۹
 ۴۰۰
 ۴۰۱
 ۴۰۲
 ۴۰۳
 ۴۰۴
 ۴۰۵
 ۴۰۶
 ۴۰۷
 ۴۰۸
 ۴۰۹
 ۴۱۰
 ۴۱۱
 ۴۱۲
 ۴۱۳
 ۴۱۴
 ۴۱۵
 ۴۱۶
 ۴۱۷
 ۴۱۸
 ۴۱۹
 ۴۲۰
 ۴۲۱
 ۴۲۲
 ۴۲۳
 ۴۲۴
 ۴۲۵
 ۴۲۶
 ۴۲۷
 ۴۲۸
 ۴۲۹
 ۴۳۰
 ۴۳۱
 ۴۳۲
 ۴۳۳
 ۴۳۴
 ۴۳۵
 ۴۳۶
 ۴۳۷
 ۴۳۸
 ۴۳۹
 ۴۴۰
 ۴۴۱
 ۴۴۲
 ۴۴۳
 ۴۴۴
 ۴۴۵
 ۴۴۶
 ۴۴۷
 ۴۴۸
 ۴۴۹
 ۴۵۰
 ۴۵۱
 ۴۵۲
 ۴۵۳
 ۴۵۴
 ۴۵۵
 ۴۵۶
 ۴۵۷
 ۴۵۸
 ۴۵۹
 ۴۶۰
 ۴۶۱
 ۴۶۲
 ۴۶۳
 ۴۶۴
 ۴۶۵
 ۴۶۶
 ۴۶۷
 ۴۶۸
 ۴۶۹
 ۴۷۰
 ۴۷۱

amitti. Gol.
 entület. a. n. f. Avicenna, جدوار ged-
 wār. Cedaria, quam قرياب الكيش ür.
 M m m m jakul.
 infertilia من غير جنس من غير جنس
 infertilia من غير جنس من غير جنس

[illegible][illegible]

(Handwritten notes in Arabic script)

٢٠ ٥-٢٢. Tom I. am Meninski

انتقض intercaz am نقل a. probrofen probroft amale.

انتقض interca am نقل a. probrofen probroft amale.
amale probroft amale.

انتقل intercal am نقل a. probrofen probroft amale.
amale probroft amale.

انتقل intercal am نقل a. probrofen probroft amale.
amale probroft amale.

انتقم intercam am نقل a. probrofen probroft amale.
amale probroft amale.

انتقم لدق ابيه } انتقم لدق ابيه

انتقم من دم ابيه

انتقم من ابيه } انتقم من ابيه

انتقم من ابيه } انتقم من ابيه

انتقم من ابيه } انتقم من ابيه

انتقم من ابيه } انتقم من ابيه

في 8. 220 من 1 من مهنين

انتصار على العدو
انتصار
انتصار
انتصار

jakul-bis, antidotum napelli vocat, napellus autem ipse طواراة tawaret, dicitur. Plerumque tamen cum epitheto انتلة entü-letüf-sewda, occurrit, ad distinctionem انتلة entületül-bejra, quae Andalusis قبهق kajhak, nominatur, estque frutex foliis senae subflavis, odore acri & utrunque aromatico. Gol.

entüm. a. pron. pers. Vos, ut in Gram. entüm. i. a. pron. pers. Vos. Vid. Gram. intüm. a. V. [8. a. اني] 1) Efferre se de loco in locum accipitrem. 2) Genere suo referri, & pertinere ad aliud. Gol.

intimā. a. n. f. Pertinentia, relatio. Relazione. 1) جوابات جوابات gewābi se-wāb intimā. Responsum ad rectum pertinens, verum. Risposta adeguata, vera. Ik. معنای intimā. Responsum ad rectum pertinens, verum. Risposta adeguata, vera. Ik. Scopus, sensus appreciationis bonum respicientis. Ik. گردن رعونت ادنā gerden rū-īnet intimā. Collum fastuosum. Collo fastoso, Ik. حکمت كلام Kelām hykmet intimā. Verba mystica. Parole misteriose. Sa. بو دعواي صدق ادنā bu dāwāi sadq adnā. Confirmat hanc veram propositionem. Sa.

intimā. a. V. [8. a. انس] Abdere se, deliterare. Gol.

intimā. a. V. [8. a. انتم] Intimare, a. n. f. Violatio honoris, seu reverentia. Gol.

intimā. a. V. [8. a. انتم] Intimare, a. n. f. Violatio honoris, seu reverentia. Gol.

intimā. a. V. [8. a. انتم] Intimare, a. n. f. Violatio honoris, seu reverentia. Gol.

intimā. a. V. [8. a. انتم] Intimare, a. n. f. Violatio honoris, seu reverentia. Gol.

intimā. a. V. [8. a. انتم] Intimare, a. n. f. Violatio honoris, seu reverentia. Gol.

intimā. a. V. [8. a. انتم] Intimare, a. n. f. Violatio honoris, seu reverentia. Gol.

intimā. a. V. [8. a. انتم] Intimare, a. n. f. Violatio honoris, seu reverentia. Gol.

intimā. a. V. [8. a. انتم] Intimare, a. n. f. Violatio honoris, seu reverentia. Gol.

intimā. a. V. [8. a. انتم] Intimare, a. n. f. Violatio honoris, seu reverentia. Gol.

rine adem gönderdiki ytā-āt inkyād meslikine intihāg we ghubārī sümü semendi sāhi ergimendi tāgi ibtihāg ide. Ad principem Cossovia misit nuntium, ad hoc, ut ipse viam obedientiae, & subjectionis teneret, ac sequeretur, pulveremque ungula equi generosi regis excitatum capiti suo in coronam latitiae, ac gloriae superimponeret. h. e. pedibus Regis accideret. Sa. Spedi un uomo al principe di Cossova, acciò si rendesse e prestasse ubbidienza, e riconoscesse la polvere dei piedi del destriero regio per corona del suo capo. Br.

intihār. a. V. [8. a. انهم] Copiosum fluere sanguinem, ita ut inhiberi non possit. Gol.

intihār. a. V. [8. a. انهم] Occasionem nancisci. Wan. 2) Captare occasionem. 3) Modum excedere in risu. Gol.

intihās. a. V. [8. a. انهم] Mastigare carnem. Wan.

intihār. a. V. [8. a. انهم] Con-furgere in pedes. Gol.

intihāk. a. V. [8. a. انهم] Im-minuere pretium alicujus rei. Wan. 2) Fa-tigare, affligere. Gol.

intihāk. a. n. f. Violatio honoris, seu reverentia. Gol.

intihāk. a. V. [8. a. انهم] Deligere fibi hospitium. Gol.

intihāk. a. V. [8. a. انهم] Super-venire mali quid alicui. 2) Iterum atque ite-rum accedere. Gol.

intihār. a. V. [8. a. انهم] Inungere se phlothro. Gol.

intihās. a. V. [8. a. انهم] Se invicem aggredi hostes. 2) Eximere, edu-cere. Gol.

intihāt. a. V. [8. a. انهم] Longe abesse. Wan. 2) Suspendi, appendi. 3) Com-modare alicui camelum deportandi commea-tus ergo. Gol.

intihāk. a. V. [8. a. انهم] Selige-re aliquid. Wan.

entilis. a. n. f. Anthyllis. Gol.

insā. a. n. f. pl. ab insā. Fæmi-na. Wan.

insā. a. V. [4. a. انسي] 1) Obrectare. 2) Fastidire, ac dedignari. Gol.

insā. a. n. f. pl. ab insā. Fæmi-na. Wan.

insā. a. V. [4. a. انسي] 1) Obrectare. 2) Fastidire, ac dedignari. Gol.

insā. a. V. [4. a. انسي] 1) Obrectare. 2) Fastidire, ac dedignari. Gol.

insā. a. V. [4. a. انسي] 1) Obrectare. 2) Fastidire, ac dedignari. Gol.

insā. a. V. [4. a. انسي] 1) Obrectare. 2) Fastidire, ac dedignari. Gol.

insār. a. V. [4. a. انسر] 1) Celeri nece afficere. 2) Emittere, excernere cum attrac-to spiritu, quod in naso est. 3) Immittere naso, eove attrahere aquam. Gol.

insār. a. V. [4. a. انسر] 1) Vo-mere. 2) Sanguinem immodice profundere e naso. 3) Reddi, effluere aut vomitum, aut sanguinem. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Enimpere, & diffundi. 2) Elatiorem, seu superfusam effluere aquam. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Con-tundendo frangi proprie rem cavam. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) La-xum, & flaccidum esse ventrem. 2) Irruere in aliquem. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Frangi ra-dicitus, vel excidere dentem. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Mana-re sanguinem, aquam. Wan.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Ejici ex ore vomitum. 2) Prodire ex naso, vulnereve sanguinem. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Perfo-rari. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Frangi contusione caput. 2) Moles, & maturos dac-tylos habere palmam. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Frangi rem. Wan.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Frangi ca-put. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Con-tundendo lapsu dactylum maturum decidendo ab arbore. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Effundi. 2) Liquefieri. Wan. 3) Contabescere cor-pus. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Inflecti, inclinare ad partem aliquam. Wan. 2) Re-cedere. Gol.

insār. a. V. [7. a. انسر] 1) Effun-di. 2) Superfundi pulverem. 3) Continuari sermonem contra aliquem. Gol.

insār. a. n. f. dual. 1) i. q. خصبان chusjani. Testiculi duo. 2) Duæ aures. Wan.

eng. v. particu. Circa circum. Ferh.

angia. v. particu. Ibi, isthic loci. Li, coli, costi. * Expres. figur. آنگاه که زير است. angia ki zereft gusb ied dast. i. e. دولتونك هر چو دره سوزي ديكنوي. deulet-lünün-her jerde sōzi dūn-lenür. Verbum hominis felicitis, seu divitis ubique auditur. Ferh.

angia. v. particu. Ibi, isthic loci. Li, coli, costi. * Expres. figur. آنگاه که زير است. angia ki zereft gusb ied dast. i. e. دولتونك هر چو دره سوزي ديكنوي. deulet-lünün-her jerde sōzi dūn-lenür. Verbum hominis felicitis, seu divitis ubique auditur. Ferh.

angia. v. particu. Ibi, isthic loci. Li, coli, costi. * Expres. figur. آنگاه که زير است. angia ki zereft gusb ied dast. i. e. دولتونك هر چو دره سوزي ديكنوي. deulet-lünün-her jerde sōzi dūn-lenür. Verbum hominis felicitis, seu divitis ubique auditur. Ferh.

angia. v. particu. Ibi, isthic loci. Li, coli, costi. * Expres. figur. آنگاه که زير است. angia ki zereft gusb ied dast. i. e. دولتونك هر چو دره سوزي ديكنوي. deulet-lünün-her jerde sōzi dūn-lenür. Verbum hominis felicitis, seu divitis ubique auditur. Ferh.

angia. v. particu. Ibi, isthic loci. Li, coli, costi. * Expres. figur. آنگاه که زير است. angia ki zereft gusb ied dast. i. e. دولتونك هر چو دره سوزي ديكنوي. deulet-lünün-her jerde sōzi dūn-lenür. Verbum hominis felicitis, seu divitis ubique auditur. Ferh.

angia. v. particu. Ibi, isthic loci. Li, coli, costi. * Expres. figur. آنگاه که زير است. angia ki zereft gusb ied dast. i. e. دولتونك هر چو دره سوزي ديكنوي. deulet-lünün-her jerde sōzi dūn-lenür. Verbum hominis felicitis, seu divitis ubique auditur. Ferh.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Retegere rem. 2) Retrocedere, dissipari nubem. 3) Obtine-re. 4) Exire e corpore urinam, merdam, ven-tum. 5) Excernere illa, & assumptum quid reddere per vesicam vel alvum. 6) Sudare ho-minem. 7) Removeere, separare excoriando pellem. 8) Resecare virgam de arbore. 9) Ju-bere amputare. 10) Ad colligendum, & rese-candum idoneos palmam habere dactylos. Gol.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Prae-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

angia. a. n. f. pl. a. negs. Thoraces, loricae. Wan.

angia. a. V. [4. a. انجا] 1) Præ-stantem, & generosum gignere filium. 2) Contra Pavidum, & degenerem gignere. Gol.

engide. p. 1) part. pas. Minutum
contritus. 2) n. f. Porrum montanum. Ferh.

ygaz. Gol. ایستخاف

9

se amnem. Wan.
 inhytal. a. V. [7. a.
 dum. Göl.
 inhytal. a. V. [7. a.

medium abrumpi, vel secari
حل Solvi na- inchozäk. a. V. [76]
figi hafta. 2) Merdam excoer
Nnnn 2

Gol.
 1) Con-
 here avem. Gol.
 انكزال

30. 327

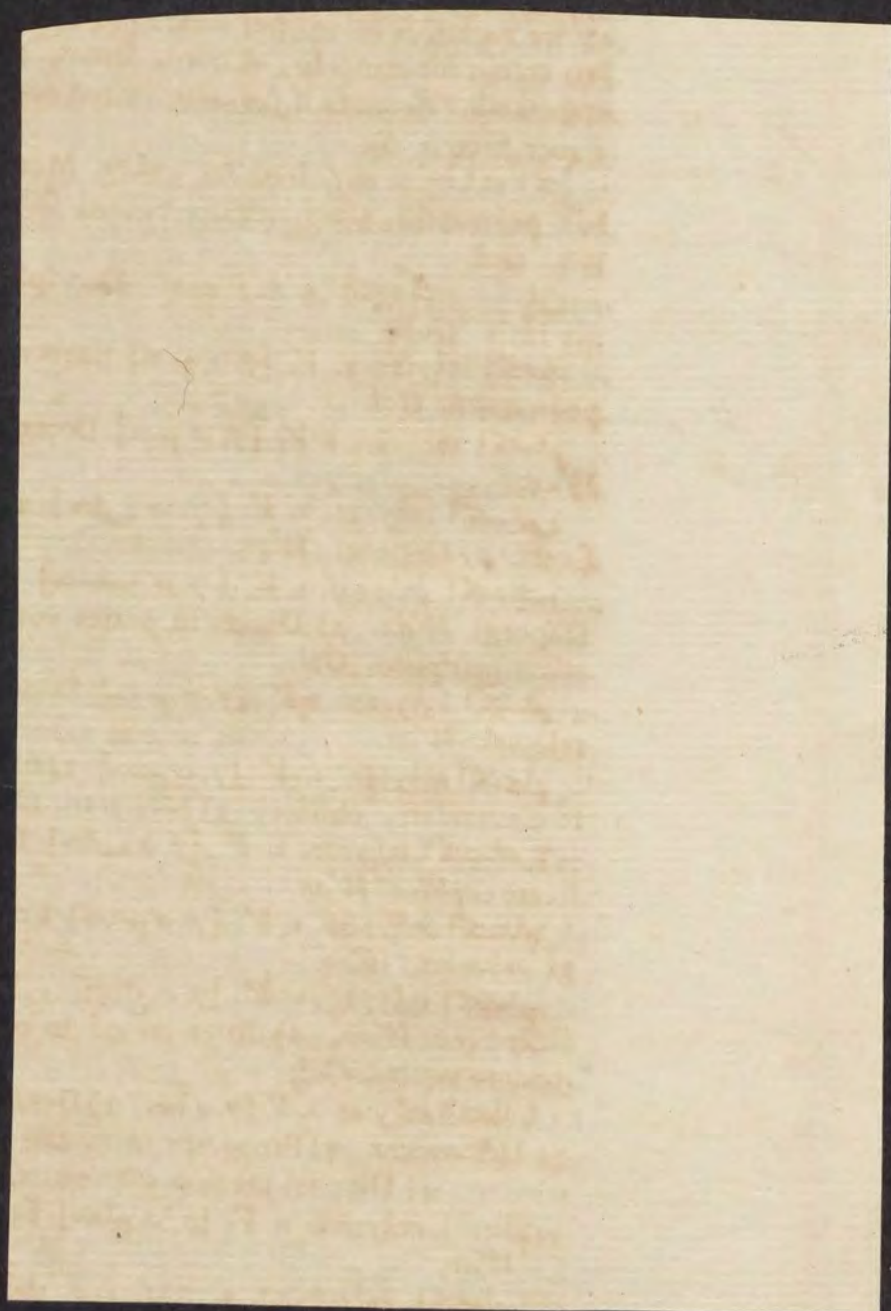
اخزم inharam. a. resolution und wovon, ist aufgeteilt -

اخزم inharam. in der hanc gefen, wach an wovon in hanc
wovon.

اخضر inhaffur. a. ist mit hanc so eingepreist, gekant in der hanc
wovon hanc in hanc hanc hanc, ist eingepreist, gekant und

اخضر inhaffa. a. gewohnt, gekant und.

اخضر inhabel a. wovon und, in hanc, wovon und in hanc
ist in hanc hanc hanc, ist eingepreist, gekant und.



اور

1) Tace-
re. Wan. 2) Silere jubere. 3) Auscultare
dicta. 4) Propensum esse ad lufum, & ludi-
cra. Gol.

1) Facere, ut
quid serio recteque faciat. Gol. 2) Ad satie-
tatem explere adquando camelos. Wan.

Adjuto-
res pec. Medinenses, qui olim fugientes Mec-
canos, nempe Mohammedem cum affectis
repperunt, & per Encomium ensari.

ensari. Sunt qui
adhuc hodie ex illis familiis originem trahere
pratendunt. Herb. Tef. etiam Christiani Tef.
Auxiliatrices copiae. Ajutario, compagni,
confederati, auxiliari. 1) Acuan و انصار
nū ensār Idem.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

2) Con-
fiteri debitum suum ac solvere. 2) Objicere
ac exponere se, aut occurrere malo. 3) Ma-
nifestum reddere rem ac evidentem. 4)
Ostendere, quod in animo habet contendens
ad pugnam. 5) Horripilare. Wan.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

3) Firmiter infingere sagittam
rei. Gol.

1) Ex-
cipere vocem, respondere. 2) Obtemperare,
& vocatum venire. 3) Aequabilem, & rec-
tam adipisci staturam. Wan. 4) Abire re-
trorsum. Gol.

1) Divi-
di, fissuras agere terram. 2) Illucescere,
splendere lunam. Wan.

1) Propen-
sum esse in rem. Wan.

1) Se-
parari. 2) Contorqueri. 3) Celeriter præ-
terire. Gol.

1) Con-
di, creari. Gol.

1) Alterari odore, vel
sapore carnem. Gol.

1) Crudam,
& non satis coctam esse carnem. Gol.

1) Ema-
ciata jumenta, etiam ferramenta frangi sine lo-
ris.

1) Ex-
tenuare, macerare. 2) Attenuatum camelum dare al-
teri. 3) Terere vestem. Gol.

1) i. q.
vel pro nervum arcus. Gol. 2) Dimittere ner-
vum, ut sonum edat. Wan.

1) Maturum,
aut bene coctum reddere. Gol.

1) Lo-
cus aquatorii. Gol.

1) Fru-
menti rudimenta jam concipere segetem. 2)
Propellere, propullare injuriam, & ab ali-
quo hostem, pec. petendo hafts. 3) Læde-
re, ac commaculare alterius honorem. Gol.

1) Partes
nubis inter se congestæ, & saxa mon-
tis, quorum alia aliis incumbunt, & agmen,
ac numerus seu multitudo hominum. Wan.

1) i. q.
Nitore fulgere, pulchrum esse. Wan.

1) Pa-
rum lactis præbere parvis hædis, & agnibus. 2)
Conficere, expedire negotium. Wan.

1) Cre-
pitum ventris elicere, aut parere. 2) Con-
tinuo multumve comedere origanum sylve-
stre. Gol.

1) Macrum,
laxumve reddere camelum. Gol.

1) Nonni-
hil mutari colorem ad nigredinem. Gol.

1) Pa-
rum lactis præbere parvis hædis, & agnibus. 2)
Conficere, expedire negotium. Wan.

1) Cre-
pitum ventris elicere, aut parere. 2) Con-
tinuo multumve comedere origanum sylve-
stre. Gol.

1) Macrum,
laxumve reddere camelum. Gol.

1) Nonni-
hil mutari colorem ad nigredinem. Gol.

1) Pa-
rum lactis præbere parvis hædis, & agnibus. 2)
Conficere, expedire negotium. Wan.

1) Cre-
pitum ventris elicere, aut parere. 2) Con-
tinuo multumve comedere origanum sylve-
stre. Gol.

1) Macrum,
laxumve reddere camelum. Gol.

1) Nonni-
hil mutari colorem ad nigredinem. Gol.

1) Ex-
cipere vocem, respondere. 2) Obtemperare,
& vocatum venire. 3) Aequabilem, & rec-
tam adipisci staturam. Wan. 4) Abire re-
trorsum. Gol.

1) Divi-
di, fissuras agere terram. 2) Illucescere,
splendere lunam. Wan.

1) Propen-
sum esse in rem. Wan.

1) Se-
parari. 2) Contorqueri. 3) Celeriter præ-
terire. Gol.

1) Con-
di, creari. Gol.

1) Alterari odore, vel
sapore carnem. Gol.

1) Crudam,
& non satis coctam esse carnem. Gol.

1) Ema-
ciata jumenta, etiam ferramenta frangi sine lo-
ris.

1) Ex-
tenuare, macerare. 2) Attenuatum camelum dare al-
teri. 3) Terere vestem. Gol.

1) i. q.
vel pro nervum arcus. Gol. 2) Dimittere ner-
vum, ut sonum edat. Wan.

1) Maturum,
aut bene coctum reddere. Gol.

1) Lo-
cus aquatorii. Gol.

1) Fru-
menti rudimenta jam concipere segetem. 2)
Propellere, propullare injuriam, & ab ali-
quo hostem, pec. petendo hafts. 3) Læde-
re, ac commaculare alterius honorem. Gol.

1) Partes
nubis inter se congestæ, & saxa mon-
tis, quorum alia aliis incumbunt, & agmen,
ac numerus seu multitudo hominum. Wan.

1) i. q.
Nitore fulgere, pulchrum esse. Wan.

1) Pa-
rum lactis præbere parvis hædis, & agnibus. 2)
Conficere, expedire negotium. Wan.

1) Cre-
pitum ventris elicere, aut parere. 2) Con-
tinuo multumve comedere origanum sylve-
stre. Gol.

1) Macrum,
laxumve reddere camelum. Gol.

1) Nonni-
hil mutari colorem ad nigredinem. Gol.

1) Pa-
rum lactis præbere parvis hædis, & agnibus. 2)
Conficere, expedire negotium. Wan.

1) Cre-
pitum ventris elicere, aut parere. 2) Con-
tinuo multumve comedere origanum sylve-
stre. Gol.

1) Macrum,
laxumve reddere camelum. Gol.

1) Nonni-
hil mutari colorem ad nigredinem. Gol.

1) Pa-
rum lactis præbere parvis hædis, & agnibus. 2)
Conficere, expedire negotium. Wan.

1) Cre-
pitum ventris elicere, aut parere. 2) Con-
tinuo multumve comedere origanum sylve-
stre. Gol.

1) Macrum,
laxumve reddere camelum. Gol.

1) Nonni-
hil mutari colorem ad nigredinem. Gol.

1) Pa-
rum lactis præbere parvis hædis, & agnibus. 2)
Conficere, expedire negotium. Wan.

1) Cre-
pitum ventris elicere, aut parere. 2) Con-
tinuo multumve comedere origanum sylve-
stre. Gol.

1) Macrum,
laxumve reddere camelum. Gol.

1) Nonni-
hil mutari colorem ad nigredinem. Gol.

1. Die eruphafte von 2. a. von Kalkstein zu. demselben. 2. a. von
zu gleich. 3. a. von

2. 0. 240 Tom I von Meninstra

all' aetel antagethu den Zelt u. gott ist dem Vornunght und
Brennig gegeben

cu l'antel intimer gradicase delera, eveller -
1. künig 113-34

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor creases and discoloration, characteristic of old paper. The left edge of the page is bound into a dark, possibly black, binding material. There is no text or other markings on the page.

20. 296 Tom I an Menestri

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته
في هذا اليوم المبارك من شهر ربيع الثاني سنة 1410 هـ
أشرككم في هذا العمل المبارك الذي هو من الأعمال الجليلة

پ 0.346. Form I. on membrane

نہیں ہوتا ہے، بلکہ یہ ہے کہ انکار فیہ
نہیں ہوتا ہے بلکہ یہ ہے کہ الحق الغیر ممکن انکار

انکار کنندہ p. negative
انکار کردہ negative

awāzī dūhūl slūnden ex dūr choš est. *داه طول سسی ابرافدن قیبا کلور.* *awul sesī irakdan kabā gelūr.* *t. Sonus tympani e longinquo obtusus apparet. Dicitur de mendacio. Ferh.*

awāz. a. n. f. Tempus, quo sol moratur in signo piscium, aquinoctio verno proximum. Gol.

awāz. p. prap. 1) Cum. 2) awāz o. Secum. 3) awāz tū, tecum. 2) Penes, apud. 3) Contra, adversus. Cast.

awāzād. p. 3. perf. prat. perf. comp. ex awāz, & داشتن dāsten. In-vitavit. Ferh.

awāzākūn. p. imperat. Voca, in-vita. Ferh.

awāzālū. t. adj. Voce praeditus. Che ha voce. 2) awāzālū. Egre-gia praeditus voce, suavi sono. Di bella voce, che ha bella voce.

awāze. p. n. f. 1) i. q. awāz. Vox. 2) Cantus. 3) Rumor, fama. Voce, canto, rumore, fama. Ferh. 4) awāze innāllāh wirdi zebāni fypāh olup. Militibus continuo in-clamantibus innāllāh. Sa. جهاڻي اڻکله پر آواز ه. Im-plevit orbem fama illius rei. Ne fece par-lar per tutto'l mondo. Sa.

awāzi. p. prap. Cum. Cast. awāziden. p. V. i. q. awāz kerden. p. Clamare, vocife-rari. Ferh.

awāzyt. a. n. f. pl. a. wesyt. awāzyt. t. Medii, & media, pec. de-cem dies intermedii mensis lunaris. Mez-zani, & li dieci giorni nel mezzo del mese. V. awāz.

awāzi. a. n. f. pl. ab āsi. Medi-ci, chyrurgi. Wan.

awāzyr. a. n. f. pl. ab āsyret. Favores.

awāzyh. a. n. f. i. q. bāz. Lucidæ noctes. Gol.

awāys. a. part. pl. ab awāys. Sabulosa loca. Gol.

awāk. vul. ufak. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

awāk. t. adj. دقیق da-kyk. a. Minutus, tenuis, exilis. Minuto, picciolo. 2) awāk. Concilius in minutissimas partes. Tagliato minuto, o in pezzetti. awāk. awāghy, seu ufaghy. Mica, mica. Mica, fregola. awāk. Defectum stramen. Pa-glia tagliata. awāk. Plu-via minutula, tenuis. Pioggia minuta. awāk.

ufak akēā. Moneta. Moneta, dana-ri minuti.

uwaklamak, ufaklamak. t. V. Comminuere. V. awaklamak.

awāk. p. n. f. pl. ab okjjet. Unciae. Cast.

awāl. & awāl. a. n. f. Nom. in-sulae fructiferae, quæ pertinet ad Arabia fe-lis tractum Bahrejn. Gol.

awāl. a. V. act. [1. F.] 1) Redire. 2) Pervenire, evadere. Gol.

awāl. a. n. f. Nom. idoli, quod cele-bratur a Walitis Arabum. Gol.

awāl. a. part. pl. ab elijet. Quæ defuerunt, negligentes. Wan.

awāl. a. n. f. pl. ab ewwel. Principia. Wan.

awām. p. n. f. 1) i. q. wām. Debitum. Ferh. 2) adj. i. q. am. Salu-bris, fanitari conducens. Cast.

awām. p. n. f. 1) i. q. wām. Debitum. Ferh. 2) Color. Ferh.

awām. a. n. f. Sitis vehemens, vel æstus, & ardor ejus. Wan. 2) Fumus. 3) Ca-pitis vertigo. 4) i. q. wetr. Nervus ar-cus, seu corporis tendo. Gol.

awām. a. n. f. pl. ab emr. Manda-ta, præcepta. Commandamenti, ordini. Sa. Ll. awām. a. n. f. pl. ab emr. Manda-ta, præcepta. Commandamenti, ordini. Sa. Ll.

awān. a. n. f. pl. ab ān. Tempo-ra, momenta. Tempī, momenti. 1) awān. Tempore suæ incuriae, & somnolentiae. Nel tempo della sua trascuragine. Sa. 2) awān. In quel felice tempo. Sa. 3) awān. Singulis temporibus, se-culis, & momentis. In ogni secolo, e mo-mento. Sa.

awān. p. n. f. 1) Codex rationarius. 2) Sententia judicialis. Ferh.

awān. a. p. n. f. i. q. awān. 1) Aula, atrium. 2) Cenaculum, æstivum. 3) Palatium. 4) Prætorium. Cast.

awān. a. n. f. pl. ab āwine. Tem-pus. Tempo. Wan.

awān. p. n. f. i. q. awān. Cu-ria. Cast.

awān. a. n. f. pl. ab āinā. Vasa. Vasi. Wan.

awāniden. p. V. Dormitare. Cast.

awāwīn. a. n. f. pl. ab awāwīn. Aulæ, atria, æstivaria. Wan.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awāwīn. p. n. f. Clara vox. Ferh.

awbār. a. n. f. pl. a. weber. Pili molles leporini, camelini. Gol.

awbār. & obār. p. part. comp. ab obāsten. 1) obāsten. 2) obāsten. 3) obāsten. 4) obāsten. 5) obāsten. 6) obāsten. 7) obāsten. 8) obāsten. 9) obāsten. 10) obāsten. 11) obāsten. 12) obāsten. 13) obāsten. 14) obāsten. 15) obāsten. 16) obāsten. 17) obāsten. 18) obāsten. 19) obāsten. 20) obāsten. 21) obāsten. 22) obāsten. 23) obāsten. 24) obāsten. 25) obāsten. 26) obāsten. 27) obāsten. 28) obāsten. 29) obāsten. 30) obāsten. 31) obāsten. 32) obāsten. 33) obāsten. 34) obāsten. 35) obāsten. 36) obāsten. 37) obāsten. 38) obāsten. 39) obāsten. 40) obāsten. 41) obāsten. 42) obāsten. 43) obāsten. 44) obāsten. 45) obāsten. 46) obāsten. 47) obāsten. 48) obāsten. 49) obāsten. 50) obāsten. 51) obāsten. 52) obāsten. 53) obāsten. 54) obāsten. 55) obāsten. 56) obāsten. 57) obāsten. 58) obāsten. 59) obāsten. 60) obāsten. 61) obāsten. 62) obāsten. 63) obāsten. 64) obāsten. 65) obāsten. 66) obāsten. 67) obāsten. 68) obāsten. 69) obāsten. 70) obāsten. 71) obāsten. 72) obāsten. 73) obāsten. 74) obāsten. 75) obāsten. 76) obāsten. 77) obāsten. 78) obāsten. 79) obāsten. 80) obāsten. 81) obāsten. 82) obāsten. 83) obāsten. 84) obāsten. 85) obāsten. 86) obāsten. 87) obāsten. 88) obāsten. 89) obāsten. 90) obāsten. 91) obāsten. 92) obāsten. 93) obāsten. 94) obāsten. 95) obāsten. 96) obāsten. 97) obāsten. 98) obāsten. 99) obāsten. 100) obāsten. 101) obāsten. 102) obāsten. 103) obāsten. 104) obāsten. 105) obāsten. 106) obāsten. 107) obāsten. 108) obāsten. 109) obāsten. 110) obāsten. 111) obāsten. 112) obāsten. 113) obāsten. 114) obāsten. 115) obāsten. 116) obāsten. 117) obāsten. 118) obāsten. 119) obāsten. 120) obāsten. 121) obāsten. 122) obāsten. 123) obāsten. 124) obāsten. 125) obāsten. 126) obāsten. 127) obāsten. 128) obāsten. 129) obāsten. 130) obāsten. 131) obāsten. 132) obāsten. 133) obāsten. 134) obāsten. 135) obāsten. 136) obāsten. 137) obāsten. 138) obāsten. 139) obāsten. 140) obāsten. 141) obāsten. 142) obāsten. 143) obāsten. 144) obāsten. 145) obāsten. 146) obāsten. 147) obāsten. 148) obāsten. 149) obāsten. 150) obāsten. 151) obāsten. 152) obāsten. 153) obāsten. 154) obāsten. 155) obāsten. 156) obāsten. 157) obāsten. 158) obāsten. 159) obāsten. 160) obāsten. 161) obāsten. 162) obāsten. 163) obāsten. 164) obāsten. 165) obāsten. 166) obāsten. 167) obāsten. 168) obāsten. 169) obāsten. 170) obāsten. 171) obāsten. 172) obāsten. 173) obāsten. 174) obāsten. 175) obāsten. 176) obāsten. 177) obāsten. 178) obāsten. 179) obāsten. 180) obāsten. 181) obāsten. 182) obāsten. 183) obāsten. 184) obāsten. 185) obāsten. 186) obāsten. 187) obāsten. 188) obāsten. 189) obāsten. 190) obāsten. 191) obāsten. 192) obāsten. 193) obāsten. 194) obāsten. 195) obāsten. 196) obāsten. 197) obāsten. 198) obāsten. 199) obāsten. 200) obāsten. 201) obāsten. 202) obāsten. 203) obāsten. 204) obāsten. 205) obāsten. 206) obāsten. 207) obāsten. 208) obāsten. 209) obāsten. 210) obāsten. 211) obāsten. 212) obāsten. 213) obāsten. 214) obāsten. 215) obāsten. 216) obāsten. 217) obāsten. 218) obāsten. 219) obāsten. 220) obāsten. 221) obāsten. 222) obāsten. 223) obāsten. 224) obāsten. 225) obāsten. 226) obāsten. 227) obāsten. 228) obāsten. 229) obāsten. 230) obāsten. 231) obāsten. 232) obāsten. 233) obāsten. 234) obāsten. 235) obāsten. 236) obāsten. 237) obāsten. 238) obāsten. 239) obāsten. 240) obāsten. 241) obāsten. 242) obāsten. 243) obāsten. 244) obāsten. 245) obāsten. 246) obāsten. 247) obāsten. 248) obāsten. 249) obāsten. 250) obāsten. 251) obāsten. 252) obāsten. 253) obāsten. 254) obāsten. 255) obāsten. 256) obāsten. 257) obāsten. 258) obāsten. 259) obāsten. 260) obāsten. 261) obāsten. 262) obāsten. 263) obāsten. 264) obāsten. 265) obāsten. 266) obāsten. 267) obāsten. 268) obāsten. 269) obāsten. 270) obāsten. 271) obāsten. 272) obāsten. 273) obāsten. 274) obāsten. 275) obāsten. 276) obāsten. 277) obāsten. 278) obāsten. 279) obāsten. 280) obāsten. 281) obāsten. 282) obāsten. 283) obāsten. 284) obāsten. 285) obāsten. 286) obāsten. 287) obāsten. 288) obāsten. 289) obāsten. 290) obāsten. 291) obāsten. 292) obāsten. 293) obāsten. 294) obāsten. 295) obāsten. 296) obāsten. 297) obāsten. 298) obāsten. 299) obāsten. 300) obāsten. 301) obāsten. 302) obāsten. 303) obāsten. 304) obāsten. 305) obāsten. 306) obāsten. 307) obāsten. 308) obāsten. 309) obāsten. 310) obāsten. 311) obāsten. 312) obāsten. 313) obāsten. 314) obāsten. 315) obāsten. 316) obāsten. 317) obāsten. 318) obāsten. 319) obāsten. 320) obāsten. 321) obāsten. 322) obāsten. 323) obāsten. 324) obāsten. 325) obāsten. 326) obāsten. 327) obāsten. 328) obāsten. 329) obāsten. 330) obāsten. 331) obāsten. 332) obāsten. 333) obāsten. 334) obāsten. 335) obāsten. 336) obāsten. 337) obāsten. 338) obāsten. 339) obāsten. 340) obāsten. 341) obāsten. 342) obāsten. 343) obāsten. 344) obāsten. 345) obāsten. 346) obāsten. 347) obāsten. 348) obāsten. 349) obāsten. 350) obāsten. 351) obāsten. 352) obāsten. 353) obāsten. 354) obāsten. 355) obāsten. 356) obāsten. 357) obāsten. 358) obāsten. 359) obāsten. 360) obāsten. 361) obāsten. 362) obāsten. 363) obāsten. 364) obāsten. 365) obāsten. 366) obāsten. 367) obāsten. 368) obāsten. 369) obāsten. 370) obāsten. 371) obāsten. 372) obāsten. 373) obāsten. 374) obāsten. 375) obāsten. 376) obāsten. 377) obāsten. 378) obāsten. 379) obāsten. 380) obāsten. 381) obāsten. 382) obāsten. 383) obāsten. 384) obāsten. 385) obāsten. 386) obāsten. 387) obāsten. 388) obāsten. 389) obāsten. 390) obāsten. 391) obāsten. 392) obāsten. 393) obāsten. 394) obāsten. 395) obāsten. 396) obāsten. 397) obāsten. 398) obāsten. 399) obāsten. 400) obāsten. 401) obāsten. 402) obāsten. 403) obāsten. 404) obāsten. 405) obāsten. 406) obāsten. 407) obāsten. 408) obāsten. 409) obāsten. 410) obāsten. 411) obāsten. 412) obāsten. 413) obāsten. 414) obāsten. 415) obāsten. 416) obāsten. 417) obāsten. 418) obāsten. 419) obāsten. 420) obāsten. 421) obāsten. 422) obāsten. 423) obāsten. 424) obāsten. 425) obāsten. 426) obāsten. 427) obāsten. 428) obāsten. 429) obāsten. 430) obāsten. 431) obāsten. 432) obāsten. 433) obāsten. 434) obāsten. 435) obāsten. 436) obāsten. 437) obāsten. 438) obāsten. 439) obāsten. 440) obāsten. 441) obāsten. 442) obāsten. 443) obāsten. 444) obāsten. 445) obāsten. 446) obāsten. 447) obāsten. 448) obāsten. 449) obāsten. 450) obāsten. 451) obāsten. 452) obāsten. 453) obāsten. 454) obāsten. 455) obāsten. 456) obāsten. 457) obāsten. 458) obāsten. 459) obāsten. 460) obāsten. 461) obāsten. 462) obāsten. 463) obāsten. 464) obāsten. 465) obāsten. 466) obāsten. 467) obāsten. 468) obāsten. 469) obāsten. 470) obāsten. 471) obāsten. 472) obāsten. 473) obāsten. 474) obāsten. 475) obāsten. 476) obāsten. 477) obāsten. 478) obāsten. 479) obāsten. 480) obāsten. 481) obāsten. 482) obāsten. 483) obāsten. 484) obāsten. 485) obāsten. 486) obāsten. 487) obāsten. 488) obāsten. 489) obāsten. 490) obāsten. 491) obāsten. 492) obāsten. 493) obāsten. 494) obāsten. 495) obāsten. 496) obāsten. 497) obāsten. 498) obāsten. 499) obāsten. 500) obāsten. 501) obāsten. 502) obāsten. 503) obāsten. 504) obāsten. 505) obāsten. 506) obāsten. 507) obāsten. 508) obāsten. 509) obāsten. 510) obāsten. 511) obāsten. 512) obāsten. 513) obāsten. 514) obāsten. 515) obāsten. 516) obāsten. 517) obāsten. 518) obāsten. 519) obāsten. 520) obāsten. 521) obāsten. 522) obāsten. 523) obāsten. 524) obāsten. 525) obāsten. 526) obāsten. 527) obāsten. 528) obāsten. 529) obāsten. 530) obāsten. 531) obāsten. 532) obāsten. 533) obāsten. 534) obāsten. 535) obāsten. 536) obāsten. 537) obāsten. 538) obāsten. 539) obāsten. 540) obāsten. 541) obāsten. 542) obāsten. 543) obāsten. 544) obāsten. 545) obāsten. 546) obāsten. 547) obāsten. 548) obāsten. 549) obāsten. 550) obāsten. 551) obāsten. 552) obāsten. 553) obāsten. 554) obāsten. 555) obāsten. 556) obāsten. 557) obāsten. 558) obāsten. 559) obāsten. 560) obāsten. 561) obāsten. 562) obāsten. 563) obāsten. 564) obāsten. 565) obāsten. 566) obāsten. 567) obāsten. 568) obāsten. 569) obāsten. 570) obāsten. 571) obāsten. 572) obāsten. 573) obāsten. 574) obāsten. 575) obāsten. 576) obāsten. 577) obāsten. 578) obāsten. 579) obāsten. 580) obāsten. 581) obāsten. 582) obāsten. 583) obāsten. 584) obāsten. 585) obāsten. 586) obāsten. 587) obāsten. 588) obāsten. 589) obāsten. 590) obāsten. 591) obāsten. 592) obāsten. 593) obāsten. 594) obāsten. 595) obāsten. 596) obāsten. 597) obāsten. 598) obāsten. 599) obāsten. 600) obāsten. 601) obāsten. 602) obāsten. 603) obāsten. 604) obāsten. 605) obāsten. 606) obāsten. 607) obāsten. 608) obāsten. 609) obāsten. 610) obāsten. 611) obāsten. 612) obāsten. 613) obāsten. 614) obāsten. 615) obāsten. 616) obāsten. 617) obāsten. 618) obāsten. 619) obāsten. 620) obāsten. 621) obāsten. 622) obāsten. 623) obāsten. 624) obāsten. 625) obāsten. 626) obāsten. 627) obāsten. 628) obāsten. 629) obāsten. 630) obāsten. 631) obāsten. 632) obāsten. 633) obāsten. 634) obāsten. 635) obāsten. 636) obāsten. 637) obāsten. 638) obāsten. 639) obāsten. 640) obāsten. 641) obāsten. 642) obāsten. 643) obāsten. 644) obāsten. 645) obāsten. 646) obāsten. 647) obāsten. 648) obāsten. 649) obāsten. 650) obāsten. 651) obāsten. 652) obāsten. 653) obāsten. 654) obāsten. 655) obāsten. 656) obāsten. 657) obāsten. 658) obāsten. 659) obāsten. 660) obāsten. 661) obāsten. 662) obāsten. 663) obāsten. 664) obāsten. 665) obāsten. 666) obāsten. 667) obāsten. 668) obāsten. 669) obāsten. 670) obāsten. 671) obāsten. 672) obāsten. 673) obāsten. 674) obāsten. 675) obāsten. 676) obāsten. 677) obāsten. 678) obāsten. 679) obāsten. 680) obāsten. 681) obāsten. 682) obāsten. 683) obāsten. 684) obāsten. 685) obāsten. 686) obāsten. 687) obāsten. 688) obāsten. 689) obāsten. 690) obāsten. 691) obāsten. 692) obāsten. 693) obāsten. 694) obāsten. 695) obāsten. 696) obāsten. 697) obāsten. 698) obāsten. 699) obāsten. 700) obāsten. 701) obāsten. 702) obāsten. 703) obāsten. 704) obāsten. 705) obāsten. 706) obāsten. 707) obāsten. 708) obāsten. 709) obāsten. 710) obāsten. 711) obāsten. 712) obāsten. 713) obāsten. 714) obāsten. 715) obāsten. 716) obāsten. 717) obāsten. 718) obāsten. 719) obāsten. 720) obāsten. 721) obāsten. 722) obāsten. 723) obāsten. 724) obāsten. 725) obāsten. 726) obāsten. 727) obāsten. 728) obāsten. 729) obāsten. 730) obāsten. 731) obāsten. 732) obāsten. 733) obāsten. 734) obāsten. 735) obāsten. 736

dato con una mannaia nel piede. 2) Metaph. Mihi nocuit. Mi ha scavalato. **گندوی بدن** gendū ierden iere urmak. Se ipsum de loco in locum projicere. Buttarfi d'un luogo all' altro. **دست آوردن** el, vel deſt urmak. c. c. dat. rei. Aggredi rem, applicare se rei. Applicarsi. **دین آوردن** baiun urmak. Decollare. Tagliar la testa. **قبوی آوردن** kapuſi urmak. Pullare fores. Batter, picchiar la porta. **آه آوردن** āta ujan urmak. Frænum indere equo, frænare. Imbrigliare il cavallo. **نظر آوردن** nazær urmak. c. c. dat. rei, aut perf. Conjicere oculos in aliquem, aspicere. Lanciar un ſguardo. **قولاک آوردن** kulak urmak. c. c. dat. Auris præbere, auſcultari. Aſcoltare, preſtar l'orecchio. **باش آوردن** baſ urmak. 1) Capite terram attingere, proſternere se. Far un profundissimo inchino. 2) Decapitare. Decapitare, tagliar la testa. **دموره آوردن** demüre urmak. In vincula conjicere. Metter in catene. **ل. ل. آوردن** l. l. jildirm urmak. Fulgurare, fulminare. Balenare, ſaettare. **سینه آوردن** sine sine bir tiri dildur urdy. Pec-tus ejus ſagitta acutiſſima tranſfixit. Lo colpi nel ſeno con una freccia, che trafigge il cuore. **س. آوردن** ſa. buqdar kuyleri urup ghæret eilediler. Tot pagos aggreſſi, & deprædati ſunt. Anno attaccati, e ſaccheggiati tanti villaggi. **خاکه آوردن** chake ilz urmak. Facie terram contingere reverentia cauſa. **کندوز آوردن** gendüzin ſaghyrlyghæ, delilige urdy. Se ſurdum, ſtultum ſimulavit. Fa del ſordo, del matto. **گندوی آوردن** gendüi bilmeze urdy. Finxit ſe ignorare. Fece l'ignorante. **یوز آوردن** ilzine urmak. Exprobrare alicui Rinfacciargli.

اورمک örmeſ, örmeſ. 1) V. **باقن** baf-ten p. 1) Plectere, plicare, neſtere crines, funem. Intrecciare, piegare. 2) i. q. **nebh** 2. Latrare. Abbaire. 3) Fabricare murum. Far un muro, murare.

اورمک ewremek. 1) V. Uxorem ducere. Maritarſi. **نسلبری آوردن** neſyl-leri ewreitup cioghaldy. Conſanguinei eorum connubiis multiplicati ſunt. Li loro paren-ti col maritarſi ſi multiplicarono. **تف.**

اورمک ewermek. 1) V. pro uſit. **اورمک** ewlendürmek. 1) Elocare, matrimonio copulare. Maritare, dar a marito. **تف.**

اورمک ewreng. p. n. f. Uvæ. **اورمک** ewringen. p. n. f. i. q. **ebren-gen**. Ornamentum muliebre, ſeu circulus

اورمک ewrenk. p. n. f. compoſ. ex **آب** ab, **رنگ** renk. Color aqueus. **اورمک** örnek. t. n. f. **نمونه** nümüne p. Specimen, norma. Moſtra, modello. **اورمک** örnek iſciün. Pro ſpecimine. Per moſtra. **اورمک** örneſine göre. Juxta ſpecimen datum. Secondo la moſtra, d'l modello. **اورمک** ewrengi. p. n. f. Nomen unius modulationis ex 31. modulationibus, quas invenit **باربد** bārbud, celebris citharæduſ Chorois. **اورمک** urumak. 1) V. recip. 1) Percutere ſe. Batterſi, ferirſi. 2) Exhibere ſe. **اورمک** bir fenā ſurete urundi. Se in vili ap-parentia exhibuit. Si moſtrò in una brutta ſembianza. **اورمک** örü. t. n. f. **نود** böklüm. t. Nodus, ſeu plicatura crinium. Treccia. **اورمک** uruba. t. n. f. ex Ital. Res, ſu-pellex. Robbe. **اورمک** örü balcighy. t. n. f. comp. Lu-tum murarium. Fango, o creta da murare. **اورمک** urubangy. **اورمک** urubench. a. n. f. Orobanche, alias Arab. **اورمک** gæfil, gæfil. Robbe. **اورمک** efedül-âdes. Species plantæ. **اورمک** orug. t. n. f. Jejunium. **اورمک** urus. t. nom. prop. Ruſſia. **اورمک** uru durmak. 1) V. compoſ. Aſſurgere in pedes ex loco, ubi ſedebat. aliquis. **اورمک** Rixarſi, levari in piedi. **اورمک** awere. **اورمک** ewre. p. n. f. i. q. **آواره** awere. Exterior facies veſtis. **اورمک** awreh. p. n. f. pro **آبره** ābreh. Via, qua tranſit aqua. **اورمک** orada. t. adv. Ibi. **اورمک** oreke. t. n. f. Colus. **اورمک** aweri. p. n. f. Probitas, rectitudo morum. **اورمک** urijā. p. nom. prop. Urias, maritus Bethſabæ in veteri teſtamento celebris. **اورمک** aweriden. p. V. i. q. **آوردن** awürden. 1) Adducere. pervenire. **اورمک** awariden. 2) Sufficere, ſatis habere Caſt. **اورمک** awriden. p. V. 1) Deglutire. 2) Interloqui. **اورمک** ewriden. p. V. 1) Ignavum, tar-dum eſſe. 2) Decipere. 3) Finire. 4) Ad-ferre. **اورمک** awrix. p. n. f. i. q. **آبریز** ābriz. Latri-na. **اورمک** örülü. t. adj. Plexus. **اورمک** awerin. p. n. f. Iuni-perus. **اورمک** ewz. **اورمک** ewez. a. n. f. i. q. **حساب** hy-Part. I. Tom. I.

ex auro, quem in Arabia feminae manibus, vel pedibus imponere ſolent. Ferh.

اورمک ewrengin. p. n. f. i. q. **præcedens**. Ferh.

اورمک ewrend. p. n. f. **adj.** 1) i. q. **افرنده** efrend. Dignitas, majeſtas. 2) i. q. **اورمک** ewrenk. Pronus. 3) Comis, humanus. 4) Exiſti-matio ob præcelentiam ingenii. 5) nom. prop. Nom. filii **کشین** keſ niſin, qui pater erat **lehraſb**, qui erat princeps dynaſtiæ Ca-janidarum. 6) Fraus, dolus. 7) Viſtus, neceſſaria ad ſuſtentationem. 8) i. q. **اورمک** ertenk. Liber variis picturis exornatus, quem Manes e cælo accepiſſe fabulatus eſt. Ferh. 9) Corona. 10) Potentia. 11) Ornatus. Caſt. **اورمک** ewrend. p. n. f. Fraus, dolus, im-poſtura. Caſt.

اورمک urend. p. n. f. Ornamentum, orna-tus. Ferh.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** awrenden. p. V. Abjicere. **اورمک** öründe. t. adj. Selectus. **اورمک** öründi. t. adj. **اورمک** öründiler. t. adj. **اورمک** öründi kylmak. Electos reddere, præ-eligere. **اورمک** ewrendiden. p. V. 1) Ignavum, tardum eſſe. 2) Decipere. **اورمک** ewrenk. p. n. f. **تاخت** tach. **اورمک** iaraſik. t. Thronus, ſolium Regium. **اورمک** no. Ferh. **اورمک** ol wāriſi ewrengi kaſerā ſerir ſerweri we meſnedi pederi ſzre giülüs itükte. Poſtquam ille hæres ſolii Cæſaris in throno regio, & in folio paterno conſedit. **اورمک** Aſſiſo quell' erede del trono ceſareo alla ſedia paterna. **اورمک** Br. **اورمک** ewrenk niſin meſnedi ârs âſat nū-būwvet oldukta. Poſtquam conſcendit pro-phetiæ thronum altitudine empyreo parem. Sento ſalito all' altiffimo trono di profezia. **اورمک** ewrenk. p. n. f. 1) Intellectus, & cog-nitio. 2) Excellentia, & ornamentum. 3) Fraus, dolus. 4) Hilaritas. 5) nom. prop. Nom. viri celebris, quod captus eſſet amore feminae **gulgeher**, dicta. 6) Viſtus, vi-tæ conſuetudo. 7) improprie Cælum. Ferh. 8) Indole nobilis, comis. 9) Luna. 10) Lux lunaris. Caſt.

اورمک öründilemek. 1) V. Eligere, ſeli-gere. **اورمک** öründilenmiş. t. part. paſſ. Se-lectus. **اورمک** öründilenmiş. t. part. pa

1. The first part of the paper is devoted to a general discussion of the problem of the existence of a solution of the system of equations (1) for arbitrary values of the parameters α and β . It is shown that the system has a solution for arbitrary values of the parameters α and β if and only if the condition $\alpha + \beta = 1$ is satisfied.

او

Bene. Buono, bene. ¶ اوکات و جهله *at-at* ^{اصغر} *zophlemac*

weghile. Perbene, egregie. Bene, come si deve. Ll. ^{مست} *stordius turbato, ubriaco.* An. ¶ ^{است} *Stordius, turbato, ubriaco.* An. ¶ ^{است} *mestū ewgār. Ebrius, & turbatus.*

اوکات *on-atce. t. adj. Bonus. Buono.*

اوکار *ewkār. a. n. f. pl. a wekr. Nidi.*

Wan.

اوکارلک *ewgārlik. t. n. f. Turbatio, crapula.* ¶ اوکارلگندن *ewgārliginden uandy. Pduit eum suae ebrietatis.*

اوکت *ewket. a. n. f. i. q. غضب ghazab.*

اوکت *siddet. 1) Ira. 2) Afflictio. 3) Malitia. Gol. اوکت اوکت*

اوکت *ogūt. t. n. f. نصیحت nasyhat. a pend. p. Consilium, monitum. Con-*

gliō, ammonizione. ¶ اوکت ویرمهک *ogūt wirmek. Admonere, consilium dare. Con-*

figliare, ammonire. اوکت طوتنک *ogūt tutmak. Monitum, consiliū sequi. Seguir il consiglio, d' l'ammonizione.*

اوکت ویرمهک *ogütlemek. t. V. i. q. اوکت ویرمهک*

ogüt wirmek. t. Admonere, consulere. Con-

figliare, ammonire. اوکتلر *ogütlermek. t. V. fere i. q. اوکت*

ogüt tutmak. t. Monitis parere. Se-

guire gli avvertimenti.

اوکتلر *ogütlemek. t. V. طعن taehn. a. Mo-*

lere. Macinare. اوکتلر *ogütlemek. t. V. طعن taehn. a. Mo-*

ti. Derivatum av اوکی *okée. t. n. f. Calcaneus. Calcagno.*

اوکی *ewkah. a. n. f. 1) Terra pulvisque.*

2) Saxa. Gol.

اوکی *ewked. a. part. 1) Firmus. 2) Sta-*

bilis. Gol.

اوکی *on-durmak. t. V. 1) Mederi,*

sanare. 2) Emendare. Rimediare, sanare.

اوکی *ögüdimis. t. part pas. Molitus.*

Macinato.

اوکی *ön-dün, ön-din. t. adv. Prius, an-*

tea. Avanti. V. اول *awker, ewger. p. n. f. Fovea tex-*

toris. Ferh.

اوکی *ewgir. p. n. f. 1) Quidquid ex fila-*

mentis palmæ seu fibroso ligno tif. a. dicto confectum est, quo utuntur textores.

2) Funis inde tortus. Cast.

Cecce

اوکی

Part. I. Tom. I.

[illegible][illegible]

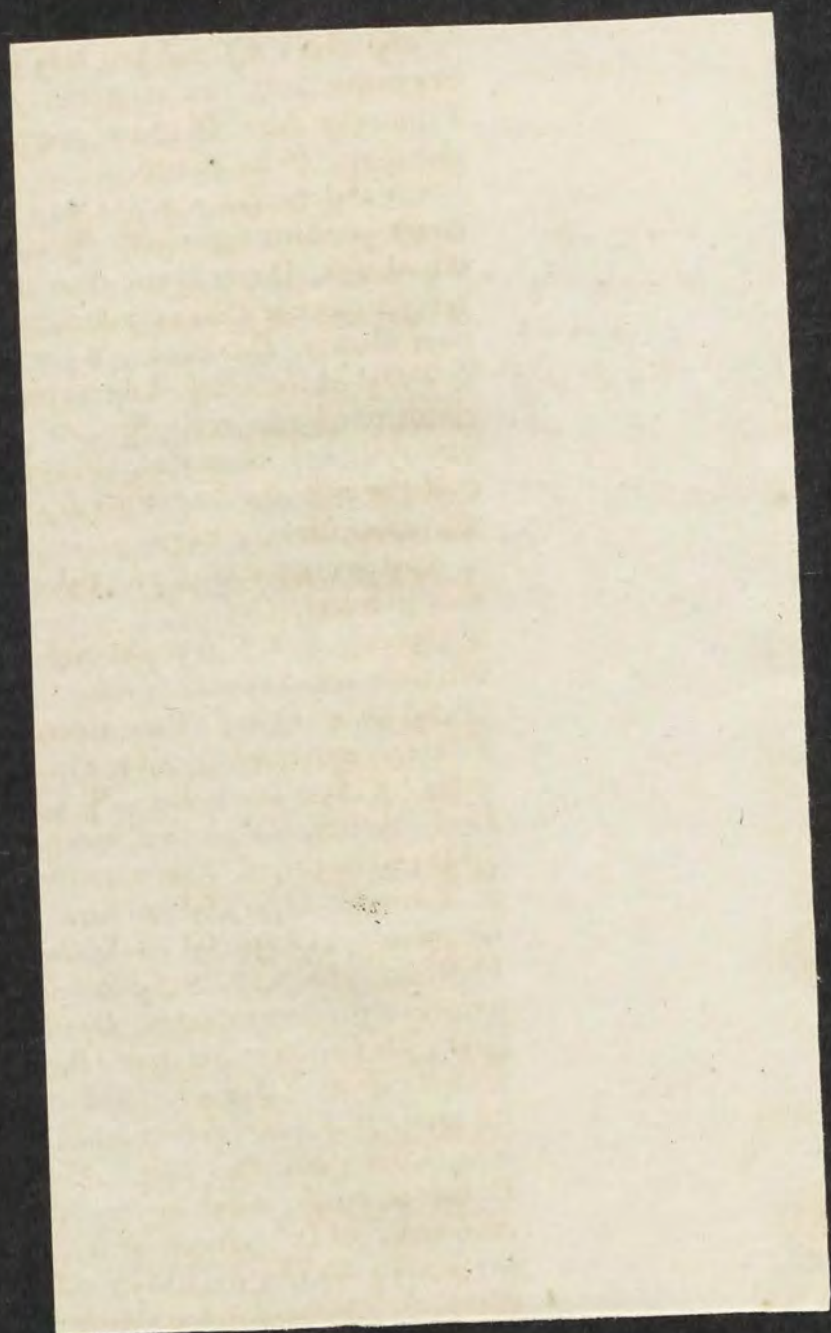
[The page contains dense handwritten notes in Arabic script, likely serving as a glossary or commentary for the Latin words listed. The notes are written in various ink colors (black, red) and cover most of the page area.]

[illegible]

سازدن و بنا او قومد تعب حاصل فرماید
 fast haffiz id efferen
 yaqdan ya ja omumadan
 id efferen ya ja omumadan
 ya ja omumadan ya ja omumadan

[illegible]

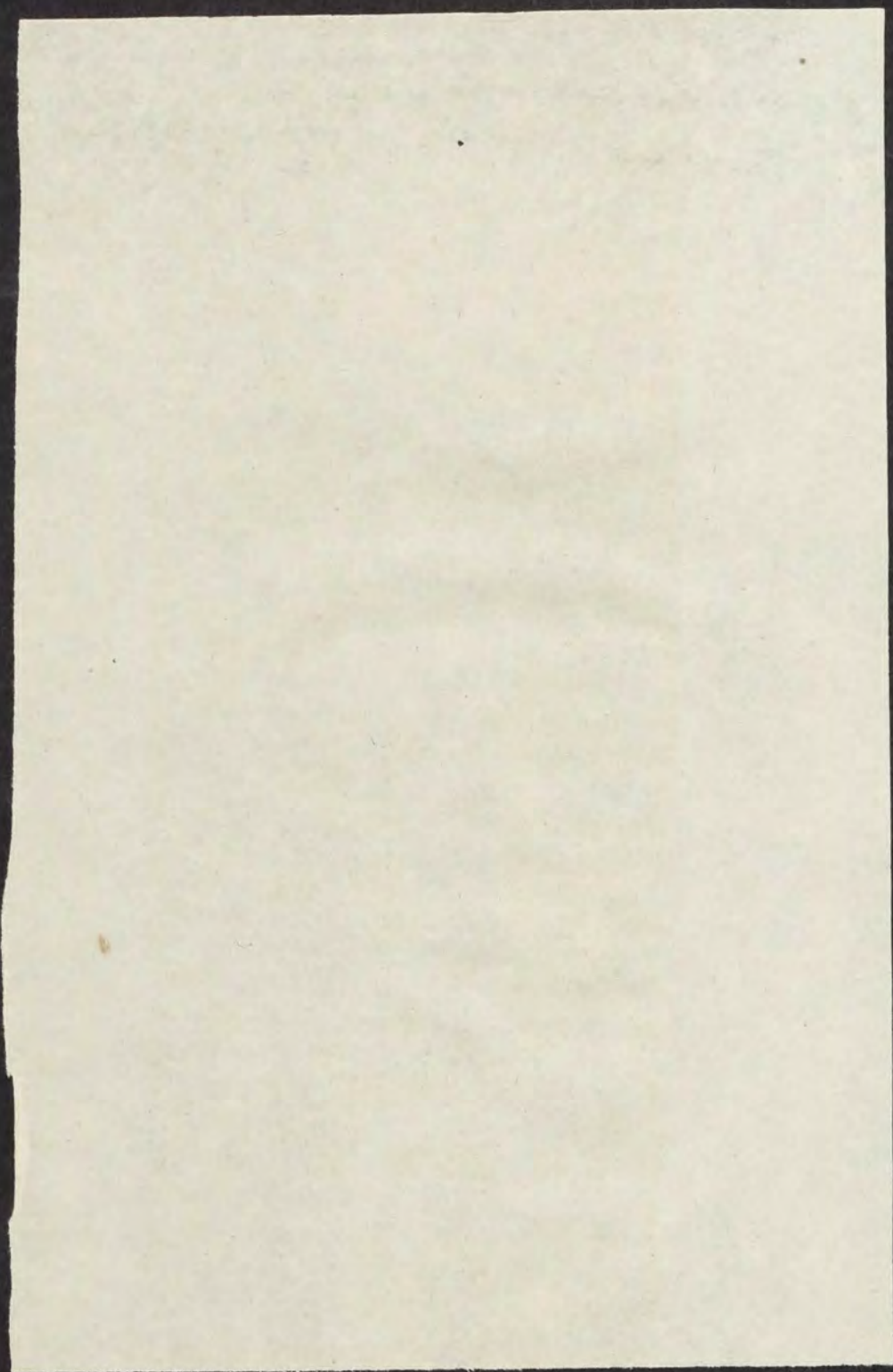
فمن ثم لم يزل يفتقر إلى ما كان يحتاجه من قوت ووقته على شئ



74 824 383 d

اولیٰ سے نہ میں کہتا موریتھ، صرف یہ ہے

موریتھ ۲ May 21. 12



conciat, fecundat, 3) Impuberem conjugio sociare. Gol.

ahger. a. compar. 1) Præstantior, nobilior. 2) Longior, ac amplior. Wan.

uhgüwvet. a. n. f. Satyra, qua se invicem homines perstringunt. Satira.

ahge. p. n. f. Culpis ferreus. Ferh.

ihgira. a. n. f. i. q. Consuetudo, status. Wan.

higira. 1) Mos. 2) Consuetudo, status. Wan.

ahicht. p. 3. pers. sing. præter. perf.

1) Extraxit. 2) Strinxit gladium, pugionem. Ferh.

ahichten. p. V. 1) Stringere gladium, pugionem. 2) Extrahere rem quamcunque. Ferh.

ahichte. p. part. Extractus v. g. e vagina gladius. Ferh.

ehda. a. part. i. q. egdeb. Gibbosus, incurvus dorso. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

ihda. a. V. [4. a. hda] 1) Sedare, quietare, pec. infantem passa manu leviter percutiendo, uti fit ad conciliandum somnum. 2) senectutem incurvum, & gibbosum reddere aliquem. Wan.

absque porta & absque pinna. Quidam in ea reconditum sit, vel quem in finem exstructa sit, ignoratur. Ita Ferh. vulgo. Pyramides Aegypti. i. q. ehrām quod vide.

ahiramen. p. n. f. 1) Malus via dux, scilicet qui ducit in devia. 2) In antiqua lingua persica Magorum daemon, malum principium. Ferh.

ehran. p. n. f. kullūk. t. Asia. Asia. Ferh.

ehret. a. part. 1) Magnis genis præditus. Wan. 2) Latiore rictu, sive ampliore utroque oris angulo præditus leo. Gol.

eheret. a. n. f. i. q. mutā. 1) Supellex, & utensilia domus, stratumque. 2) Status bonus, ac elegans. 3) i. q. heid. Forma. Gol.

ehred. a. part. Latiore rictu sive ampliore utroque oris angulo præditus leo. Gol.

ehrem. p. n. f. Lignum rotundo capite, quo utuntur ad contundenda aromata, vel alias res. Ferh.

ehrimā. a. V. [4. a. ehre] 1) Propere, celere esse. Wan. 2) Contentiosum esse in sermone. 3) Fletum simulare. Gol.

ahiremen. p. n. f. i. q. 1) Malus via dux scilicet qui ducit in devia. 2) In antiqua lingua persica Magorum Daemon. Demonio. Ferh.

ehremen. p. n. f. i. q. præc. Ferh.

ahren. p. n. f. i. q. præc. Ferh.

ahren. p. n. f. Naphtha, liquor quidam oleosus e fonte quodam Niniensi promanans, quem in superficie aqua colligunt. Cast.

ehren. p. n. f. i. q. 1) Malus via dux, daemon. 2) nom. prop. Nom. generi imperatoris Græcorum, qui erat antecessor glustāsi. Ferh.

ehrün. p. nom. prop. Nom. celebris, & in omni doctrinae genere præstantis medici Judæi. Ferh.

ihrijāk. a. n. f. Effusio aquæ. Wan.

ehrimen. p. n. f. 1) Malus via dux, scilicet qui in devia ducit. 2) In antiqua Lingua persica Magorum Daemon. Demonio. Ferh.

ihzā. a. V. [4. a. hza] 1) Impellere jumentum. 2) Summo frigori se exponere. Gol.

ihzā. a. V. [4. a. hza] Carmine elhezeg, dicto scribere, aut ludere poetam. Gol.

ihzāk. a. V. [4. a. hza] Multum ridere. Gol.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

ihzāl. a. V. [4. a. hza] 1) Macilentum reddere. 2) Macilentia habere pecora. Wan. 3) Comperire macilentum aliquem. Gol.

ehzā. a. part. Postrema sagitta, seu unica superstes in pharetra, sive ea deterior sit, sive præstantior, ut in gravem aliquem reservata casum. māfid-dārī ehzā, vel ehzā-mehzū-ēn. Non est in ædibus quisquam. Gol.

ahzen. p. n. f. nyfi jaghi. Petroleum. Oglio di sasso. Ferh.

ehzūn. p. adv. i. q. eknūn. Nunc, modo. Ora, adesso. Ferh.

uhzūn. p. n. f. Mulier sterilis. Ferh.

ehsā. a. part. i. q. mūte-hajrūne. Attoniti homines.

ahestegi. p. n. f. dimin. 1) Lenitas, 2) Languor, tarditas. Mansuetudine, lenitèza. Ferh. 3) ahestegi kerdēn. 1) Pedetentim, & cunctanter facere. 2) Placidum, modestum, ac humanum se præbere. beahestegi. Submissa voce legere. beahestegi gūsten. Sufurrare. Cast.

aheste. p. adj. 1) Mollis, tener. 2) Gravis. 3) Modestus. 4) Quietus. 5) Levis. 6) Mansuetus. 7) Fugax. 8) Pavidus. 9) Molliter incedens jumentum.

aheste. p. adv. & ut plurimum geminatum aheste aheste. 1) Paulatim, pedetentim. 2) Submissa voce. 3) Leniter, suaviter. Pian piano, piacevolmente. Ferh.

aheste rew. p. comp. Tarde, lente incedens. Tardo, lento. Ik.

aheste sachun. p. n. f. comp. 1) Submissa vox. 2) Mollitatio, susurrus. Ferh.

aheste sachun gūsten. In aurem dicere. Cast.

ahestelik. t. n. f. i. q. 1) Lentitudo, tarditas. Lentèza, piacevolezza. 2) iste ahestelik. Lente agere, procedere. Procedere lentamente nelle sue cose, o facende.

ihzāl. a. V. [4. a. hza] Dare jumentum, vel aliam rem ad usum invito domino, post usum tamen restituendam domino suo. Gol.

ehzā. a. n. coll. Turba, & agmina hominum. Gol.

ehzāb. a. n. f. pl. a. hyzāb. Pluvie magnis guttis constantes. Wan.

ihzāb. a. V. [4. a. hza] Verbosum esse, superfluo sermone, & alia voce uti in narratione. Wan.

Ggggg

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

ahzāl

1) Affatim plucere calum. 2) In latus putei illidere urnam, ita ut conaspergatur aqua. Gol. *ehzām*. a. n. f. pl. a. *ehzām*. Terrae humiles, & amplae, inferiora vallium. *el-lejle we ehzām*. formula monitoria, Noctem cave, & profunda vallis, i. e. tempus, & loca infidiarum suspecta.

Anteriori dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol.

Anteriori dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

riores dentes ejicere, aut permutare camelum, ovem, uti ille quinto anno, & octavo, haec autem secundo, & quinto. Gol. *ehzām*. a. n. f. coll. *ehzām*. Ante-

della città. *ehli ittikā*. Fideles, pii. *Lipij, fedeli*. *ehli idrāk*. Intellectu praeditus, intelligens.

Intelligente. *ehli iznik*. Civis Nicaeus. Cittadino di Nicea. *ehli islām*. Veræ fidei cultor, orthodoxus. *Fedele, credente*. *ehli sūnne*. Musulmanus, cultor legis, & circum-

cisus. *Fedele Musulmano*, e circonciso. *ehli imān*. Orthodoxus. *ehli bāṭyn*. Contemplativus. *ehli bāṭynden istimād*. Petere au-

xilium virorum spiritualium, seu se eorum precibus commendare. *Raccomandarfi alle persone pie, e spirituali*. *ehli perhiz*. Continens, abstinens. *Conti-*

nente, astinente. *ehli basyret*. Providus, perspicax. *Prudente, per-*

spicace. *ehli baghy*. Iniquus, tyrannus. *Ingiusto, tiranno*. *ehli behist*. Beatus, seu cœlicolæ. *Li Beati*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*. *ehli chāne*. Domestici, famulitium. *La gente di casa, li domestici*.

contemplativi, amici Dei. *Li sayj, contem-*

plativi, amici di Dio. *ehli hykmet*. 1) Sapientia praeditus, philoso-

phus. 2) Miraculosus in operibus suis. *Sa-*

piente, filosofo, che fa miracoli, o cose meravigliose. *Eb. ehli chybrey vul*.

ehli kyble. Censor. Censore. *ehli dānīsh intibāh*. Scien-

tiam cautela possidens. *Che sa esser cauto*.

Ik. ehli dūkān. Tabernarius. Bot-

tegario, che tiene bottega, e che resta nella bottega. *ehli dil*.

ehli dun-ia. Mundanus, incola mundi. *Mondano*.

ehli dīwan. 1) Senator, confi-

liarius. 2) Officialis consilii. *Configliere, ufficiale del consiglio*.

ehli zewk. Voluptati addictus. *Che gode buon tempo, ehli regiā*.

1) Supplicans. 2) Expectans. *Supplicante, aspettante*.

ehli zemān. Temporum observans. *Prattico del tempo*.

ehli zemīn. Incola terrae. *Mondano, del mondo*.

ehli zūhdū verā. Continentes, & pii, timentes Dominum. *Continenti, e timorosi di Dio*.

ehli sachāwet. Liberalis, munificus. *Liberalis, munificus*.

ehli sūhūd. Fidelis, professor fidei. *Fedele, che professa la vera fede*.

ehli safā. Voluptati indulgens. *Uomo di buon tempo, voluttuoso*.

ehli sūhūd. Reperti sunt nonnulli machinarum artifices. *Furono ritrovati al-*

cuni maestri & ingegneri. *Sa. ehli zelal*.

Devis a recto tramite, perversus. *Disviato, snarrito*.

Sa. ehli tā-ēt. Obsequens Deo. *Ubbidente a Dio*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli zāhyr. Qui querit tantum externam apparentiam. *Che non ha altro, che l'apparenza*.

ehli ikūl. Prudentes, judiciosi. *Giu-*

diziosi, saggi. *ehli ylm*. Doctus, scientia praeditus. *Dotto, che ha scienza*.

ehli ejāl. Pater familias. *Padre di famiglia, padron di casa*.

An. ehli ghadr. Perfidus, fraudulentus. *Perfido, fraudolento*.

Sa. ehli fesād. Facinorosus, sceleratus. *Scelerato, malvagio, facinoroso*.

Kis-wei ehli fakrū tegrid. Amiculum folitarii, & pauperis anachoretae. *Vestimento, & beretta di povero romito*.

Sa. ehli kyh-let. 1) Notitiam habens partis, ad quam se convertere debent orantes. 2) vul. Censor pro

ehli chybrey. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kitāb. 1) Docti, seu habentes scripturam sacram a Deo datam. 2) in Corano Judaei ratione veteris testamenti.

ehli kerem. Beneficis. *Liberalis*. *An. ehli kashf*. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

ehli kashf. Villanus, rusticus. *Vil-*

پاپادیه *pāpādīa*. n. f. Uxor sacerdotis graeci, vel armeni. Moglie di prete. پاپادیه *papadia* cicegi. Chamæmelon. Fior di Camomilla.

باباری *bābārī*. a. n. f. Piper nigrum, alias fulful. Gol.

پاپاز *pāpāz*, پاپاس *papas*. n. f. Sacerdos aut religiosus Christianus. Prete, frate, sacerdote, religioso Christiano. پاپاسلری *pāpasleri*. Nitrienses sacerdotes, canonici. Li canonici, il capitolo di Nitria. Ll.

پاپازلیک *pāpāzlyk*. n. f. Sacerdotium, Sacerdotio.

باباشیخی *bābāšychy*. p. n. f. Species melopeponis admodum ameni gustus. Ferh.

باباطاغی *baba tāghī*. n. nom. prop. Nom. urbis, & regionis intra Hamum, Danubium, & Danastrum.

باباکوری *bābākūrī*. n. f. Achates. Agata.

بابالب *bābālyk*. a. n. f. comp. 1) Porta portarum. 2) Porta caspie juxta caspium mare. 3) Ei imminens oppidum. Abulf.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابالب *bābālyk*. n. f. comp. 1) Paternitas. 2) vul. Pater adoptivus. 3) Vitricus. Paternità, & padre adottivo, & di boccale, padrigno.

بابزن *bābzen*. p. n. f. Veru. Spiedo. Ferh.

بابس *pābes*, پابوس *pābus*. p. n. f. 1) Compes. 2) Rubigo. 3) Remansio in loco aliquo sine commodo, aut fructu. Ferh. 4) i. q. sehr bend. p. Oppidi munimentum, sepimentumve. 5) adj. Vecors, iners, mentis inops. پابس داشتن *pābes dāsten*. Minus caram habere, & minus frequenter accedere v. g. maritum uxorem. Cast.

پابسترک *pābesterek*. p. n. f. Elevatio columellae prolapsae, v. g. digito. Ferh.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista. پاپیستا *pāpīsta*. n. f. ex Hungarico Pāpīsta, Romano-Catholicus. Catolico Romano, Papista.

suam accelerant. Sa. Si lasciano prender da lacci de' beni di questo mondo, e cascano nel precipizio della loro rovina. Br. پابند

پابند *pābend* ile elūmden āldy. Arte, astu a me accepit. Con arte me l'ha cavato di mano.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

پاپوش *pāpūš*. n. f. vulg. pro Persico Calceus Turcicus, ferè instar crepidae, quem nempe induunt, exuuntque egredientes, vel ingredientes cubiculum. Scarpa.

bat. a. V. act. [2. & 3. F.] 1) Pernoc-

tare. 2) Noctu esse. Gol. Est autem hoc ver-

bum e genere illorum, quæ vocant grammaticæ

Arabum الـفعال el-efæ-ālūn-nāky-

set. i. e. Verba defectiva. Quæ verba collo-

cant subiectum in casu ref-æ, seu nomi-

nativo, prædicatum autem in casu nœsb,

seu accusativo. e. g. بات زيد عروسا batē zēd-

dun ārūsan. Pernocavit zeidus instar sponfi.

bat. a. n. f. 1) Mansio, locus quietis.

2) Coitus. Gol.

bat. p. n. f. i. q. تخت tæcht. a. p. r.

1) Solium, thronus. 2) Lectus, seu tabula-

tum supra terram elatum. Trono, folio, let-

to ò tavolo da sedere, e dormire. Ferh.

bat. a. part. 1) Secans. 2) Abrum-

pens. 3) Extenuans. 4) pro احمق ahmak,

مهلزل mehlzūl. a. Fatuus. 5) Macer, ema-

ciatus. 6) Ebrius, & ebriofus. Gol.

bat. p. n. f. 1) Similitudo, æqua-

litas. 2) Oppositio. Ferh.

bat. p. n. f. 1) i. q. præc. 2)

Aequabilis. 3) Contradictio. 4) Averratio.

5) Dervisiorum genus. Cast.

bat. p. n. f. 1) Tæniæ pedales, ti-

bialesque, seu vinculum pedale caligarum

loco ab extremis digitis per pedem & tibiam

pervolutum, impilia. Ferh. 2) Fasciola, qua

aliquid involvitur. Cast. 3) پاتاک patāk,

پاتاک patāk. n. f. Cænum. V. پاتاک patāk,

پاتاک patāk. n. f. 1) i. q. پاتاک patāk,

پاتاک patāk. n. f. 2) Plenitudo. 3) Pul-

vinaris genus. Cast.

bat. p. adj. Dignus

436 با
bāchur. p. n. f. Dies caniculares. Ferh.

bāchos. t. n. f. Bacchus. Bacco. بآخوس
bāchos gūleri. Bacchana-
lia. Carnevale. An. V. شکری

pāchāst, pāchošt. p. adj. compos. Pedibus conculcata res. Ferh.

bāche. p. n. f. salix. sulachfat. a. Te-
studo. Tartaruga. Ferh.

bāchezen. p. n. f. Incrustator mu-
ri, cementarius. Ferh.

bāchzān. p. n. f. i. q. prae. Ferh.

bād. a. V. act. [2. F.] Perire, inte-
rire. Gol. بآد

bād. p. optat. اولسون olson. بآد
olā. t. Sit, fiat, esto. Sia, fia. بآد
herci bādā, bād. p. اولورسد اولسون
ne olursā, olson. t. Contingat, quod Deus vult,
sit, quicquid sit. Sia, quel che si fia.

bād. p. n. f. i. q. prae. Ferh. 1) iel. n. Ven-
tus, aer. Vento, aria. 2) Nomen genii,
qui praest conjugis, & negotiis diei 22.
mensis cuiusvis solaris. 3) Ipsa illa dies. 4)
Inexistens, in nihilum redactum. 5) Verbum.

6) Lamentatio, singultus. 7) Rixosus, fe-
rox. 8) Laus, encomium. 9) nom. prop. Nom.

unius ex septem thesauris خسرو چوروس chos-
rewi perwez juxta traditionem orientalium.

10) Superbia fastus. Ferh. بآد بهار bādī
behār. Ventus, vel aura veris. Vento, à

aria di primavera. Ah. بآد سخت bādī secht,
ventus vehemens,

torris, gravis, Vento grande, forte, ga-
gliardo. بآد سبوم bādī semūm. Ventus fervi-
dus, & venenosus. Vento calidissimo, che fa

morire li passaggieri. بآد سبوم کبی جان کداز bādī
semūm kibi jān kūdāz. Inftar venti il-
lius ferventis animam liquefaciens, enecans

hominem. Aguisa di quel vento, che tra-
passa l'anima col suo eccessivo calore, amax-
za li viandanti. Eb. بآد سبأ bādī sēbā Ze-
phyrus. بآد هوا bādī hewā. p. t. 1) Gra-
tis adveniens, gratuitus, gratis. Gratuito,

di bando, gratuitamente, per niente. 2) Jus
loci, cum v. g. extraneus committit faci-
nus in urbe, ubi capitur, & punitur, etiam

si illius loci non sit. An. بآد هوا در bu bāz
bādī hewā dūr. Hoc nobis gratis ac-
venit. Questo non ci costa niente. Eb. بآد

bādī hewā wū hewes. Aura con-
cupiscentiae, & libidinis. L'aura, il vento
della concupiscentia, e capricci, à piaceri.

Ik. بآد مخالف اولسون bādī muhālīf olson.
Flante vento adverso. Spirando vento con-
trario. Se. بآد فایه بآد bādī fenāje wir-

mek. Perdere, pessundare, in nihilum redi-
gere. Buttar al vento, rovinare distrugge-
re. Se. بآد نسوخته مشغول bādī nesūxtē mešghul.

اولوب سر مایه هوش و ادراکنی بآد ویر و باده ham-
manlerde bāden. slighā mešghul olup, ser-
mājei hūst idrākini bāde wirūr, we bāde pe-
rest nedimlerle dymāghyni fesāde wirūr. In

balneis vinum potando, ac intellectum de-
struendo, cerebrumque cum computatori-
bus corrumpendo. Si diede à beber vino den-
tro de' bagni, gettando in aria il capitale

dell'intelletto, e con li suoi compagni gua-
standosi, à perdendo il cervello. Se. بآد
ولیده مایه اقتدار دشمنی باده weh-
lei ulāde mā-dei yktidārī dūsmenī bāde wir-
di. Primo impetu viris hostiles depressit,

destruxit, dispersit. Rovinò, distrusse di pri-
mo impeto, alla prima, le forze del nemi-
co. Se. بآد وجودنی بآد فنا افتا ابدجکین bādī
wūdunī bādī fāna āftā ābdjkin. chyrmeni wūgiūdunī bādī fe-
nā ifnā idegēgin mūsāhede itūkte. Postquam

vidit vento corruptionis auferendam messem
vitae ipsius, h. e. ipsum moriturum. Se. Ve-
dendo ch' il vento della desolazione distrugge-
rebbe l'anima del suo essere. Br. *Express.

figur. بآد بدستش bādī bedestēs. h. e. النده
elinde nesnejok. t. Ventus i. e. ni-
hil in manibus ejus est. بآد بآد bādī pejmā.
h. e. بی فایده ایشه بلجی bī fāide īše be-
lji. t. Inutilibus laboribus operam dans.

Ferh. 2) Qui amoris, & appetitui indulget.
Cast. بآد بیهوده bādī pejmūden. کار بیهوده
kar bihūde ejlenek. t. Kes inutiles,
nugas tractare. بآد بدست bādī dest. h. e. الی

بآد bādī elī ādyk. t. Liberalis, munificus. بآد
bādī serān. h. e. متکبرلر magh-
rurler, we mutekebbirler. t. Superbi, elati.

بآد bādī serī serd. h. e. نومید و
neūmiz we meejūs. Exspes, despera-
tus. Disperato. بآد غمان bādī ynān. Grada-
rius, velox equus. بآد وید bādī bīd. h. e.

بآد bādī hēwā. t. Inu-
tilis, infructuosus. Ferh. بآد
bādī pād. p. 1) n. f. Custos, observator. 2)
Pressio, impressio. 3) Thronus, solium. 4)
adj. Magnus. 5) Praepositum nomini signifi-
cat tollens, depellens, fanans. Ferh.

bādī. a. n. f. Interior pars femoris:
unde. Gol. بآد
bādā. p. precandi formula. Esto, fiat.
Sia, fia. Ferh. بآد
rebb incūtin bādā. O Domine sic fiat. Amen.
O Signore così fia, Amen.

bādābād. p. precandi formula. Fiat,
fiat. Ferh. بآد

bādābile. p. n. f. Genus pustularum ar-
dentium, quae magnum dolorem inferunt. Ferh.

bādād. p. 1) adv. compos. Cum aequita-
te. 2) adj. Aequus, justus. Con equità, & giusto.

pādār. p. 1) adj. pro پای pāi dār Sta-
bilis, firmus. 2) adv. Semper, continuo. Ferh.

pādās. p. n. f. 1) Vindicta. 2) Socius. Ferh. Vendetta, la pariglia.

pādāst. p. n. f. Compensatio praemium. Ferh.

pādāsen. p. n. f. i. q. prae. Ferh. بآد
bādāfrā. p. n. f. compos. 1) Compensa-
tio mali. 2) Pena, supplicium. Ferh.

pādēfrās. p. n. f. i. q. prae. Ferh. بآد
bādēfrā. p. n. f. compos. 1) i. q. prae. 2) Scorpio. 3) Gemitus.

Nr. 4) Nom. herbæ, quæ curat palpitatio-
nem cordis. 5) adj. Argenteo, scil. albo
corpore præditus. Cast.

bādēfrāhī. p. n. f. compos. Vindicta,
talio. Vendetta. Ferh.

bādēfzā. p. n. f. compos. 1) Com-
pensatio mali. 2) Pena, supplicium. Cast.

bādām. vul. bādēm. p. t. n. f. 1) Amyg-
dalum. Mandorla. 2) figur. Oculi placidus.

Ferh. 3) Aromata. Szezerie. بآد
bādām aghagi. Amygdalus. Mandorlo.

pādām. p. n. f. Oratorium, locus
precationis. Ferh.

bādāmtere. p. n. f. Basilicum her-
ba, ocimum.

bādāmīkūhī. p. n. f. compos. Amig-
dalum montanum. Ferh.

bādāme. p. n. f. 1) Cor ferici, au-
relia. 2) Genus ferici, ac vestis religiosi

ex panniculis confuta. 3) Bombyx. 4) Pala
annuli. 5) Lapis forma oculi, quem contra
oculorum dolores infantibus præsertim appli-
care solent. 6) Nervus albus in facie. 7) An-
nulus catenæ. Ferh.

bādān. p. n. f. loco آبادان ābādān.
Locus frequentatus, populosus. Ferh.

bādānī. a. n. f. dual. Interiora la-
tera duorum femorum. Wan.

bādān firūz. p. nom. prop. Nom. urbis a
firūz sāl edificata, hodie dum ardebit, dicta. Ferh.

bādāngūr. p. n. f. compos. Genus
fici arboris; quæ prius fructus fert, quam
ceteræ arbores ficorum. Ferh.

bād engīz. p. n. f. compos. Species
roſæ, cujus folia sicca in auram flata ven-
tum excitare perhibentur; hinc trituratores,
cum frumentum ventilare volunt, deficiente
vento, eum hac rosa excitare dicuntur. Ferh.

pādāw. p. n. f. 1) Verula, anus. 2)
Part. I. Tom. I.

nom. prop. Nom. loci alicujus in districtu
kazwin. Ferh. بآد
bādāwer. p. n. f. compos. 1) Spi-
na alba, cardui genus. 2) nom. prop. Nom.

unius ex septem thesauris خسرو چوروس chosrewi
perwez. 3) figur. Opes absque labore acqui-
sitæ. 4) nom. prop. Nom. loci in vicinia urbis
wāsīt 5) Modulatio in musica. Ferh.

bādāwerd. p. n. f. i. q. prae. Ferh. بآد
bād werde. p. n. f. compos. 1) i. q. prae. 2) Flabellum. Cast.

bādāheng. p. n. f. compos. Fenestra,
qualis in tecto fieri solet ad excipiendum ven-
ti refrigerium, i. q. بآد بآد bāchor. q. V.

bād pā. p. n. f. بآد بآد bād pāj. p. n. f. compos. in pl.
bād pājān. Velox equus, Veloce come il vento. Ferh. Ah. Sa. بآد

bād pājī wehm. Velocissima cogi-
tatio, seu imaginatio. Il velocissimo pen-
siero. Se. بآد بآد bād palere sūwār
oldy. Veloces, perniciæ equos conscende-
runt. Montarono corridori velocissimi al pa-
ri del vento. Ah.

bād bār. p. n. f. 1) Flabellum. 2) in compos. significat Fundens, spargens. Ferh.

bād bāz. p. compos. 1) n. f. Flabel-
lum. Ferh. 2) adj. Facilis, feliciter succe-
dens. Cast.

bād bān, bādūbān. p. n. f. compos. 1) ielken. t. Velum navis. Velo. 2) Cyathus,
scyphus. 3) Collare vestis. Ferh. 4) Bubul-
cus. Cast. بآد بآد bād bān hewāie mūtābe-
ider. Sequitur vela concupiscentiæ, aut libidinis. Sa. Si lascia
trasportare dal vento della vanità. Br.

pād bān. p. n. f. compos. Funis,
quo ligantur brutorum pedes. Cast. بآد بآد bād bāne. p. n. f. Nom. herbæ. Cast.

bād bedest. p. n. f. compos. 1) Ventum in manu habens. 2) Vacuis manibus.
توانکران مال پرست و اغنیای بآد بدست bād
tūwāngerānī māl perešt, we aghnīyāt bād be-
dest. Divites opum adoratores, ac opulenti
cupiditatibus addicti, aut quibus venti obe-
diunt. Li ricchi Idolatri delle ricchezze, &
immerfi ne' piaceri. Ferh.

bādber. p. n. f. compos. 1) Gloriator.
Ferh. 2) Zephyrus. Cast. بآد بآد bād būr. p. n. f. compos. 1) Trochus
missilis. Ferh. 2) Nom. herbæ constringentis
fauces. Cast. بآد بآد bādberg. p. n. f. compos. Draco ex
charta formatus, quem pueri ludentes alliga-
tum funi aeri committunt. Ferh.

bādperwā. p. n. f. compos. Rotula
fenestre inferta ad agitandum aerem. Ferh.
Sssss بآد بروت

بادبیر *bādbūrūt*. p. n. f. compos. *مکتبیر*
mūtekelbir. a. *اشلدون* *islemedūgin*
sojejen. t. 1) Vir malae indolis. 2) Jactator,
vir superbus. Ferh.

بادبیر *bādbūrūt*. n. f. p. compos. i. q. prae.
Ferh.

بادبیر *bādbūre*. p. n. f. compos. 1) i. q. prae.
2) Orbiculus fuso addi solitus, quo moveat-
tur in orbem. Cast.

بادبیر *bādpāre*. p. n. f. compos. 1) Affula,
segmentum. *Scheggia*. Cast. 2) Lanugo, quae
in arboribus crescit; & a vento facile agita-
tur. Ferh.

بادبیر *bādberin*. p. n. f. compos. Zephy-
rus. Ferh.

بادبیر *bād pesin*. p. n. f. compos. Crepi-
tus ventris. *Correggia*. Ferh.

بادبیر *bādpeng*. p. n. f. compos. Oscillum.
Cast.

بادبیر *bādpig*. p. n. f. comp. i. q. prae. Ferh.
بادبیر *bādpjch*. p. n. f. *صالح* *salyn-
giak*. t. Oscillum.

بادبیر *bādpiz*. p. n. f. compos. Flabellum.
Ferh.

بادبیر *bādpizen*. p. n. f. compos. i. q. prae.
Ferh.

بادبیر *bādpize*. p. n. f. compos. i. q. prae.
Cast.

بادبیر *bādtüchm*. p. n. f. compos. Marathrum.
Fenocchio. Ferh.

بادبیر *bād haje*. p. n. f. compos. 1) Morbi
genus, peritonaei ruptura. 2) Tumor in te-
sticulis. Ferh.

بادبیر *bādchane*. p. n. f. *دپ* *depe*. t. Fa-
tigium, vertex. Cast.

بادبیر *bādchm*. p. n. f. nom. prop. Nomen
fontis penes oppidum *hewā*, quod est in di-
strictu *dāmgān*; mira phenomena de
hoc fonte confabulantur Persae. Ferh.

بادبیر *bādchaje*. p. n. f. compos. Hernia.
Rottura ventosa. Ni.

بادبیر *bādchen*. p. n. f. compos. Procella,
ventus vehementior. Ferh.

بادبیر *bādchār*. p. n. f. compos. 1) Hernia.
Ferh. 2) Nom. avis, ac i. q. seg.

بادبیر *bādchor*. p. n. f. compos. 1) Fenestra,
pec. qualis in tecto fieri solet ad excipiendum
venti refrigerium. 2) Prospectus, locus omnis,
per quem aspicitur. 3) Aquila maxima ni-
hil praefer ossa edens, & avis in summo aere
degens. Ferh. 4) Horae momentum. Cast.

بادبیر *bādchūn*. p. n. f. compos. 1) Rotula
fenestrea inserta ad agitandum aerem. 2) Do-
mus aestiva, quam ventus permeat. Ferh.
3) Supellex domestica. 4) Transitus aquae.
5) Figura domus. Cast.

بادبیر *bāddār*. p. n. f. compos. Destructor,
devastator. Ferh.

بادبیر *bād der tām*. p. n. f. compos. Rheu-
ma. Cast.

بادبیر *bāddūjem*. p. n. f. compos. Morbi
a vento orti species, tuberculum sanguineum
in corpore, & in ore pilos proferre soliti.
Cast.

بادبیر *bād dūjām*. & **بادبیر** *bād
dūsnām*. p. n. f. compos. 1) Morbus ventosus.
2) Scipio, baculus. 3) Palus mapalium, aut
caesae *kura ew* t. dictae, quo Tartari
utuntur, ut prope eum ascendat, exeatque fu-
mus. Cast. Ni.

بادبیر *bāder*. p. n. f. compos. 1) Erysipelas. Ri-
sipella. Ferh. 2) Vigessimus nonus dies men-
sis, aut Lunae. 3) Lactuca. Cast.

بادبیر *bādir*. p. n. f. Plena luce splendens Lu-
na. Gol.

بادبیر *pādirāzī* *kūstāch*. p. n. f.
compos. 1) Extensio pedum. 2) Excessus arro-
gantiae, ac impudentiae. La troppa arro-
ganza, e sfacciataggine. Ik.

بادبیر *pādrām*. & **بادبیر** *pādrām*. p. adj. compos.
بادبیر *bātyl*. a. Vanus, inanis, falsus. Ni.

بادبیر *bādrām*. p. nom. prop. Nom. genii, qui
ex nutu divino aeri praepositus est, juxta
antiquam Persarum traditionem. Ferh.

بادبیر *bādiret*. a. n. f. Acies, vehementia
animi, celerior impetus. Wan.

بادبیر *bādirūjem*. p. n. f. compos. Morbi a
vento orti species, tuberculum sanguineum
in corpore, & in ore pilos proferre soliti.
Cast.

بادبیر *bādrēs*. p. n. f. comp. Spiramen ad
procurandum aeris meatum. Ferh.

بادبیر *bād restār*. p. adj. comp. Velox,
currens instar venti. Presto, che corre come
il vento. **بادبیر** *bādrestār*. p. n. f. compos. Morbi a
vento orti species, tuberculum sanguineum
in corpore, & in ore pilos proferre soliti.
Cast.

بادبیر *bādrestār* ile *istambol* *giānibine* *frar itty*.
Dirigendo clavum navis propriae voluntatis
ad velum fati, navi venti instar pernice Con-
stantinopolim versus aufugit. *Se*. Dando il
timone della sua volontà in mano del piloto
della fortuna, con una nave di vela se ne
fuggì a Constantinopoli. Br.

بادبیر *pā der gil*. p. n. f. compos. 1) Pedes in
caeno fixos habens. 2) metaph. Captus ita, ut
emergere non possit. Con li piedi in terra,
abbassato, con li piedi in un marasco, d'on-
de non li può cavare. **بادبیر** *akli durbūn ol mae-
halli pūr wahalde pā der gil dūr*. Intellec-
tus perspicacissimus in eum incidens lutosum
locum

locum capitur, pedes inde extrahere non
valens deficit. L' intelletto più perspicace vi
resta preso. *Sa*.

بادبیر *bādrēbū*. p. n. f. compos. Perspicil-
lum. Occhiale. Ferh.

بادبیر *bādrēbūje*. p. n. f. compos. 1) Ci-
treum malum. Ferh. 2) Melissa. Cast.

بادبیر *bādrēngiūje*. p. n. f. compos. 1) Cit-
reum malum. Ferh. 2) Melissa. Cast.

بادبیر *oghuloty*. t. Melissa, citrigo. Cast.

بادبیر *bādrēng*. p. n. f. compos. 1) Species
cucumeris crassioris in semen asservati. 2)
Equus velox. 3) Malum aureum. 4) Fascia
infantum. 5) Polypus morbus. 6) Melissa.
Ferh.

بادبیر *bādrēnk bū*. p. n. f. compos. Melissa.
بادبیر *bādrēngin*. p. n. f. compos. i. q.

بادبیر *bādrēng*. Species cucumeris crassioris
in semen asservati. Ferh. V. **بادبیر**

بادبیر *pādrū*, & **بادبیر** *bādrū*. p. n. f. 1) Oci-
mum pec. caryophyllorum. 2) Oleris ge-
nus. Ferh.

بادبیر *bādrūg*. p. n. f. i. q. prae. Cast.

بادبیر *bādrūce*. n. f. 1) nom. prop. Nom.
herbae. 2) i. q. Vestis, vel cibis unius diei.

بادبیر *bādrūz*, & **بادبیر** *bādrūj*. p. n. f. Do-
num, munus. Cast.

بادبیر *bādrūz*, & **بادبیر** *bādrūze*. p. n. f.
comp. 1) Vestis quotidiani usus. 2) Cibis
unius diei. Ferh.

بادبیر *bādrūk*. p. n. f. compos. Ocimum.
Basilico, *ozzimo*. Ferh.

بادبیر *bādrūm*, & **بادبیر** *bādrūje*. p. n. f.
compos. Ocimum. Cast.

بادبیر *bādrūne*. p. n. f. compos. Ocimum.
Ferh.

بادبیر *bādere*, & **بادبیر** *bādūre*. p. n. f. 1) Subli-
gaculum, femorale interius. Ferh. 2) Actio,
& verbum praecox. Ferh.

بادبیر *bādrībe*. p. n. f. Orbiculus fusi. Ferh.

بادبیر *bādrīs*. p. n. f. i. q. prae. Ferh.

بادبیر *bādrise*. p. n. f. Orbiculus fusi.
Ferh.

بادبیر *bādrīje*. p. n. f. 1) Spina alba. 2) Fu-
sus muliebris. Cast.

بادبیر *bādrīje*. p. n. f. Magnum flabellum
ligneum de tecto suspendi solitum, quod mo-
le instar est, qua pueri ludunt. Cast.

بادبیر *bādej*. p. n. f. Carbunculus pestilentia-
lis. Cast.

بادبیر *bādzed*. p. n. f. compos. Turbo ven-
tus. Cast.

بادبیر *bādīfām*, & **بادبیر** *bādījkām*. p.
n. f. compos. 1) Vinum rubrum. 2) Genus
morbi, qui oritur ex inflammatione sangui-
nis. Ferh.

بادبیر *bādzem*. p. n. f. Theriaca. Cast.

بادبیر *bādzem*. p. n. f. Theriaca. Cast.

بادبیر *bādūjem*. p. n. f. 1) Stercus. 2) Inu-
tile quid. Cast.

بادبیر *bādzem*. p. n. f. compos. Flabellum. Ferh.

بادبیر *bādūznām*. p. n. f. Fulcimentum
domus ex baculis structa, & mobilis, Tarta-
ris usitatum. Ferh.

بادبیر *bādījnām*. p. n. f. compos. 1) Vinum
rubrum. 2) Genus morbi, qui ex inflame-
matione oritur. Ferh.

بادبیر *bādzembūje*. p. n. f. compos. 1) Cra-
bro, apis magna. 2) Apes, quae in alveari-
bus nutriuntur. 3) Citrigo, melissa. Cast.

بادبیر *bādzene*. p. n. f. compos. Flabellum.
Ferh.

بادبیر *bādīhwām*. p. n. f. compos. 1) Vinum
rubrum. 2) Genus morbi, qui oritur ex in-
flammatione sanguinis. Ferh.

بادبیر *pādzehr*, vul. *panzeher*. p. n. f. comp.
1) Venenum tollens, Alexipharmacum. 2)
Lapis Bezoar. Antidoto, & Bezoar. Ferh.

بادبیر *bādzehre*. p. n. f. comp. Morbus
in gutture, angina. *Schienanzia*. Ferh.

بادبیر *bādzin*. p. n. f. compos. Zephyrus.
Ferh.

بادبیر *bādsār*, & **بادبیر** *bādser*. p. adj. compos.
1) Levis, futilis. 2) Vaniloquus, jactabun-
dus. Ferh.

بادبیر *bādser*. p. adj. compos. Morbosus,
& dolore affectus locus corporis. Ferh.

بادبیر *bādseri*. p. n. f. compos. Jactatio. Ferh.

بادبیر *bādseng*. p. n. f. compos. 1) Vana cur-
piditas, vana spes. 2) Superbia, jactatio.
Ferh.

بادبیر *bādes*. p. n. f. Retributio. Cast.

بادبیر *bādsā*. p. n. f. compos. loco *pādisāh*.
Princeps absolutus. Ferh. i. q. *sequens*.

بادبیر *pādisāh*. p. n. f. Monarcha, Princeps
absolutus. Monarca, gran signore. Titulus,
quem jam ab antiquis temporibus Asiae prin-
cipes communiter gerunt. Erat priscis tem-
poribus fere idem, quod Tyrannus; qui nem-
pe absolutam legislationis potestatem, & jus
vitae, necisque in subditos sibi arrogabat; Com-
positum ex *pād*, & *sāh*, quod sic ex-
plicat *sūdi* celebris commentator in

varios auctores persicos: *pād* dicitur,
qui noxam tollit, aut amover, & malum
emendat, unde, quod veneni noxam tollat
notus lapis Bezoar, dicitur *pādzehr*.
sāh vero significat magnus Princeps; &
licet a lingua persica peritis Oratoribus, Mi-
nistris etiam principum epitheti loco interdum
tribuatur, communiter tamen ille Princeps
dicitur, qui damna amover, & iniquitatem
tollit. Cum adjunctis, ac epithetis **بادبیر**
pādisāhi ālem *roy* *zemin* *pādisā-
hi*

Con cuore, ed animo, volentieri, di tutto cuore.

بادام *bādem*. *n. f.* Amygdalum. *i. q.* بادام *bādī mesyāh*. *p. n. f. compos.* Spiritus, halitus Messiae; quia juxta traditionem Mohammedanorum præcipue halitui Christi Domini magna virtus tribuitur. Ferh.

بادن *bādīn*. *p. n. f.* *bedīn*. *a. part.* 1) Annosus, & senior vir, etiam femina. 2) Crassus, pinguis. Wan.

بادنا *bādānā*. *i. n. f.* Albarium. Calce da imbiancare.

بادناچی *bādānāgi*. *i. n. f.* Albarius. Imbiancatore, muratore.

بادنامک *bādānāmāk*. *i. V.* Parietem dealbare. Imbiancar il muro.

بادنج *bādīnj*. *p. n. f.* Nux magna indica, vulg. cocus. Ferh.

بادنگان *bādīngān*. *p. n. f. compos.* Melongena. Ferh.

بادنگ *bādīng*. *p. n. f.* Fascia infantum. Ferh.

بادنگ *bādīng*. *p. n. f.* 1) Malleus ligneus. 2) Instrumentum, quo tunduntur legumina, pec. oryza. Ferh.

بادنگه *bādīngē*. *p. n. f. i. q. præc.* Ferh.

بادنما *bādīnāmā*. *p. n. f. compos.* Coronis, seu vexillum parvulum ostendens ventum, triton, petalium. Girella, banderuola da vento.

بادنوروز *bādīnewrūz*. *p. n. f. compos.* Modus unus ex 32. *lāhn* seu modulationibus citharædi Chosroes. Ferh.

بادوان *bādūwān*. *p. n. f.* 1) Velum navis. 2) Scyphus. 3) Collare vestis. Ferh.

بادودم *bādūdūm*. *p. n. f. compos.* Superbia, fastus. Ferh.

بادویز *bādūwīz*. *p. n. f. compos.* Flabellum. Ferh.

بادویزن *bādūwīzen*. *p. n. f. compos.* Flabellum, ventilabrum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Vinum. Vino. 2) Mustum. V. شراب *bādēi new*. Vinum novum, hornum, mustum. Vin nuovo.

شراب خوشکوار *bādēi nūsh*. *h. e.* Serābi chosgiwār. Vinum suave, & facilis digestionis. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادو *bādū*. *p. n. f.* 1) Grex boum, vel asinorum. 2) Pastor ovium. 3) Manipulus virgultorum. Ferh.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

بادی *bādī*. *p. n. f.* 1) Pri-mum, ante. 2) Malum, arumna. Gol.

bilatatem, vires, pro viribus procurare. Spend. r il possibile, far ogni sforzo اکثری

ekseri sultan jolynde bāzili ruh oldy. Plerique pro principe animam fuderunt, seu occisi sunt

præliando pro suo principe. La maggior parte vi restò uccisa combattendo per il suo

principe. Sa. کیمی بادل روح کیمی بادل روح

Alii vulnerati, alii occisi remanserunt. Chi vi restò ferito, e chi morto.

bi iznillahi ta-ālā. a. compos. Permissu, gratia Dei. Per la divina grazia, o permissione. Sa.

bāzinet. a. n. f. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

bāzīngān. a. n. f. i. q. Comparatio, confessio, cognitio rei. Gol.

توضیح این است که کلماتی که در این کتاب آمده است، بعضی از آنها را در لغت‌های دیگر نمی‌توان یافت. این کلمات را در این کتاب به گونه‌ای که در زبان فارسی به کار می‌رود، آورده‌ایم. بعضی از آنها را در لغت‌های دیگر نمی‌توان یافت. این کلمات را در این کتاب به گونه‌ای که در زبان فارسی به کار می‌رود، آورده‌ایم.

453
kody. Accidit, provolvit se ad pedes ejus nobilissimos. Pose il suo capo a suoi reali piedi. **bas getürmek.** Erigere caput. **bas kesmek.** Caput truncare, capite plectere. **Tagliar la testa.** **bas gideğek çatı.** Capite capere. **Fallo, ove ci va della perdita della vita.** **bas wekil.** Primus minister principis, supremus director consilii. **Primo ministro.** Sic regum christianorum primos status ministros vocant. **bas wirmek.** 1) Caput dare, 2) Caput amittere. **Dare, & perder la testa.** 2) **Ulcus,** vel furunculum suppurare. **Far il capo, maturarsi.** 3) **Germinare.** **Germogliare.** **bas wirmek.** Triticum spicas emittere. **Andar in spica.** **bir bas we bir ayak dönerek gitirler.** Volutatum in præceps deciderant. **Precepitarono colla testa in giù.** **A capite ad pedes.** **Dal capo fin alli piedi.** **capite denuo incipere.** **Ricominciare dal capo.** **bas cıkarmak.** In periculum capitis injicere. **Far perdere la testa.** **bas cıkak.** Caput amittere. **Perder la testa.** **bas ten gecmek.** Caput periculo obijcere. **Esponere la vita.** **bas ten gecen magera wu hysseler.** Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. **Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi.** **bas ten gecen magera wu hysseler.** Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. **Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi.** **bas ten gecen magera wu hysseler.** Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. **Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi.**

bas wirmek. Triticum spicas emittere. Andar in spica. bir bas we bir ayak dönerek gitirler. Volutatum in præceps deciderant. Precepitarono colla testa in giù. A capite ad pedes. Dal capo fin alli piedi. capite denuo incipere. Ricominciare dal capo. bas cıkarmak. In periculum capitis injicere. Far perdere la testa. bas cıkak. Caput amittere. Perder la testa. bas ten gecmek. Caput periculo obijcere. Esponere la vita. bas ten gecen magera wu hysseler. Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi. bas ten gecen magera wu hysseler. Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi. bas ten gecen magera wu hysseler. Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi.

توضیح این است که کلماتی که در این کتاب آمده است، بعضی از آنها را در لغت‌های دیگر نمی‌توان یافت. این کلمات را در این کتاب به گونه‌ای که در زبان فارسی به کار می‌رود، آورده‌ایم. بعضی از آنها را در لغت‌های دیگر نمی‌توان یافت. این کلمات را در این کتاب به گونه‌ای که در زبان فارسی به کار می‌رود، آورده‌ایم.

bas wirmek. Triticum spicas emittere. Andar in spica. bir bas we bir ayak dönerek gitirler. Volutatum in præceps deciderant. Precepitarono colla testa in giù. A capite ad pedes. Dal capo fin alli piedi. capite denuo incipere. Ricominciare dal capo. bas cıkarmak. In periculum capitis injicere. Far perdere la testa. bas cıkak. Caput amittere. Perder la testa. bas ten gecmek. Caput periculo obijcere. Esponere la vita. bas ten gecen magera wu hysseler. Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi. bas ten gecen magera wu hysseler. Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi. bas ten gecen magera wu hysseler. Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi.

bas wirmek. Triticum spicas emittere. Andar in spica. bir bas we bir ayak dönerek gitirler. Volutatum in præceps deciderant. Precepitarono colla testa in giù. A capite ad pedes. Dal capo fin alli piedi. capite denuo incipere. Ricominciare dal capo. bas cıkarmak. In periculum capitis injicere. Far perdere la testa. bas cıkak. Caput amittere. Perder la testa. bas ten gecmek. Caput periculo obijcere. Esponere la vita. bas ten gecen magera wu hysseler. Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi. bas ten gecen magera wu hysseler. Recensuit singulatim omnia, quæcunque sibi acciderant. Raccontò ad uno ad uno gli avvenimenti, e li caski, che gl'erano occorsi.

nas magnatum eminentium, dignitate, & veneratione præditus, possessor magnificentiæ, & gloriæ, singulari regis supremi Dei gratia fultus Mohammed, aut ut ferè efferrimus Mehmer Bassa, cujus celebritudo sit perpetua. Il princeps di prencipi illustri, signore di signori grandi, possessore di dignità e d'onore, signore di grandezza, e gloria, accompagnato da particolare grazia del supremo monarca Iddio Mohammed Bassà, la cui grandezza, è altera sia perpetua.

باشاف *basak*. t. n. f. Spica. V. **باشف** *basālyk*. t. n. f. Bassatus, præfectura provinciæ, gubernium. Bassato, dignità, e carica di Bassà, & governo di provincia.

باشام *bāsām*. p. n. f. 1) Adeps. 2) Hortus interior. Cast. 3) Velum. Ferh.

باشام *pāsām*. p. n. f. 1) Omentum. Zirbo, pannicolo. 2) Oleum ex nucibus extractum. Cast.

باشامه *bāsāme*, *pāsāme*. p. n. f. 1) Panniculus rarissimi generis, Arab. vul. **قريشة** *karriset*. 2) Peplum, seu velum muliebre colore rubro, seu flavo, quo faciem, vel caput tegunt, Ferh. 3) proprie ipsum Telaz subtile genus.

باشامه *bāsāme*. p. n. f. 1) Adeps. 2) Oleum mucum. Ferh. 3) Res sparsa, ac electa. Cast.

باشت *bāst*. p. n. f. Trabs, cui innititur domus. Ferh.

باشتارده *bāstarda*. t. n. f. Actuarium 26, usque ad 30. transra habens, pinacea. Hexar.

باشتيرك *bāsterek*. p. n. f. 1) Sturnus. 2) Chelidon, hirundo. Ferh.

باشته *pāste*. p. n. f. Calx pedis. 2) Viscus.

باشته در *pāste der*. Pes styli portæ, quæ in liminis foraminè vertitur. Cast.

باشتين *bāstīn*. p. n. f. 1) Fructus, qui provenit in medio rami arboris. 2) nom. prop. Nom. vici alicujus in districtu **سبز بهار** *sebzehwār*. Ferh.

باشيچر *bāsigheç*. t. n. f. diminut. Capitulum, seu parvum caput, glandula. Testiculus, bottoncino.

باشي *bāsci*. t. n. f. fere i. q. **پاچدي** *paçdi*. Coquus capitum, & pedum animalium. Cuoco di teste, e di piedi di animali.

باشي دكاني *bāsci dūkāni*. Talis coquina, seu culina. Eb.

باشد *bāsed*. p. opt. 3. pers. Sit, fiat, esto.

باشد كي *bāsed ki*. Forte fiat, ut, fieri potest ut, & utinam fiat, ut i. q.

باشد *bāsed*. p. n. f. Supplicatio, oratio. Ferh.

با شرمه basarmak. t. V. Perficere, adimplere, ad exitum perducere. Spuntare, compire, venire à fine.
 با شرمه basaramamak. t. V. neg. Non posse perficere. Non poter spuntare.
 با شطرد bastarda. t. n. f. Navi, seu trimis pratoria, primaria. La Capitana (q. Bastarda per esser maggiore d'una galea ordinaria, e minore d'una galeazza, che essi chiamano ماهونه mahone).
 با شق basak. t. n. f. Spica. V.
 با شه basyk, & basak. p. n. f. pro باشه bāse. p. Nilus. Smerglio, uccel di rapina. Ferh.
 باشه bāskā. t. 1) adv. تنها tenhā. p. Seorsim, Teparatim, sejunctim. 2) Secrero. 3) adj. Solus. 4) Different, & alius, aliud. Da parte, in particolare, separatamente, particolarmente, secretamente, differente.
 باشه bāskā bāskā. Seorsim, leparatim. Ogni uno à parte, da per se.
 باشه bāskā bir. Præcipuus, & suus, & alter, alius.
 باشه bāskā wārad ferheddi memālīkī islāmījeden baska bir ājālet olup. Cum Varadinum ex confinnis imperii Othomanici sit seorsivum gubernium. Essendo Varadino un governo à parte frà quelli delle frontiere della stati Ottomani.
 باشه bāskā dikmak. Creari magistrum, q. emancipari in artibus mechanicis. Passar maestro.
 باشه bāskā iere komak. Seponere. Metter in un luogo da parte.
 باشه bāskāgīe. t. 1) adv. dāmin. Seorsim. 2) adj. Alius.
 باشه bāskāgīe kordy. Seponebar. Li metteva da parte; ut præcedens.
 باشه bāskū. p. اولدی oldi tūt, & اولدی oldi dī. t. Factum est, tene, vel agetum, dic. Expressio usitata in traditione, & consignatione rei alicujus. Ferh.
 باشه bāsgūk. p. adj. Gnarus, peritus, qui in perficiendo opere efficax, & valens est. Ferh.
 باشه bāsgūn. p. 1) adj. Inversus. 2) pro باشه bāzgūn, pec. Inverse natus infans, pedibus, aut lateribus primum prodeuntibus. Ferh.
 باشه bāsgūnki, & pāsgūnki. p. adj. comp. Inversus. Ferh.
 باشه bāsgūne. p. n. f. comp. 1) adj. Inversus. 2) n. f. Inverse natus infans, pedibus, aut lateribus primum prodeuntibus. Ferh.

başlamak. ۱. باشلاخ başla. ۲. Exordiri, incipere. *Comin-*
ure, *principiare*. c.c. dat. باشلاخ başla. ۱. Tegmentum
pitis, caputium. 2) Caput equi cingens
pitrum, aut ornamentum. *Testiera*. ۱. ۲. ۳. ۴. ۵. ۶. ۷. ۸. ۹. ۱۰. ۱۱. ۱۲. ۱۳. ۱۴. ۱۵. ۱۶. ۱۷. ۱۸. ۱۹. ۲۰. ۲۱. ۲۲. ۲۳. ۲۴. ۲۵. ۲۶. ۲۷. ۲۸. ۲۹. ۳۰. ۳۱. ۳۲. ۳۳. ۳۴. ۳۵. ۳۶. ۳۷. ۳۸. ۳۹. ۴۰. ۴۱. ۴۲. ۴۳. ۴۴. ۴۵. ۴۶. ۴۷. ۴۸. ۴۹. ۵۰. ۵۱. ۵۲. ۵۳. ۵۴. ۵۵. ۵۶. ۵۷. ۵۸. ۵۹. ۶۰. ۶۱. ۶۲. ۶۳. ۶۴. ۶۵. ۶۶. ۶۷. ۶۸. ۶۹. ۷۰. ۷۱. ۷۲. ۷۳. ۷۴. ۷۵. ۷۶. ۷۷. ۷۸. ۷۹. ۸۰. ۸۱. ۸۲. ۸۳. ۸۴. ۸۵. ۸۶. ۸۷. ۸۸. ۸۹. ۹۰. ۹۱. ۹۲. ۹۳. ۹۴. ۹۵. ۹۶. ۹۷. ۹۸. ۹۹. ۱۰۰. ۱۰۱. ۱۰۲. ۱۰۳. ۱۰۴. ۱۰۵. ۱۰۶. ۱۰۷. ۱۰۸. ۱۰۹. ۱۱۰. ۱۱۱. ۱۱۲. ۱۱۳. ۱۱۴. ۱۱۵. ۱۱۶. ۱۱۷. ۱۱۸. ۱۱۹. ۱۲۰. ۱۲۱. ۱۲۲. ۱۲۳. ۱۲۴. ۱۲۵. ۱۲۶. ۱۲۷. ۱۲۸. ۱۲۹. ۱۳۰. ۱۳۱. ۱۳۲. ۱۳۳. ۱۳۴. ۱۳۵. ۱۳۶. ۱۳۷. ۱۳۸. ۱۳۹. ۱۴۰. ۱۴۱. ۱۴۲. ۱۴۳. ۱۴۴. ۱۴۵. ۱۴۶. ۱۴۷. ۱۴۸. ۱۴۹. ۱۵۰. ۱۵۱. ۱۵۲. ۱۵۳. ۱۵۴. ۱۵۵. ۱۵۶. ۱۵۷. ۱۵۸. ۱۵۹. ۱۶۰. ۱۶۱. ۱۶۲. ۱۶۳. ۱۶۴. ۱۶۵. ۱۶۶. ۱۶۷. ۱۶۸. ۱۶۹. ۱۷۰. ۱۷۱. ۱۷۲. ۱۷۳. ۱۷۴. ۱۷۵. ۱۷۶. ۱۷۷. ۱۷۸. ۱۷۹. ۱۸۰. ۱۸۱. ۱۸۲. ۱۸۳. ۱۸۴. ۱۸۵. ۱۸۶. ۱۸۷. ۱۸۸. ۱۸۹. ۱۹۰. ۱۹۱. ۱۹۲. ۱۹۳. ۱۹۴. ۱۹۵. ۱۹۶. ۱۹۷. ۱۹۸. ۱۹۹. ۲۰۰. ۲۰۱. ۲۰۲. ۲۰۳. ۲۰۴. ۲۰۵. ۲۰۶. ۲۰۷. ۲۰۸. ۲۰۹. ۲۱۰. ۲۱۱. ۲۱۲. ۲۱۳. ۲۱۴. ۲۱۵. ۲۱۶. ۲۱۷. ۲۱۸. ۲۱۹. ۲۲۰. ۲۲۱. ۲۲۲. ۲۲۳. ۲۲۴. ۲۲۵. ۲۲۶. ۲۲۷. ۲۲۸. ۲۲۹. ۲۳۰. ۲۳۱. ۲۳۲. ۲۳۳. ۲۳۴. ۲۳۵. ۲۳۶. ۲۳۷. ۲۳۸. ۲۳۹. ۲۴۰. ۲۴۱. ۲۴۲. ۲۴۳. ۲۴۴. ۲۴۵. ۲۴۶. ۲۴۷. ۲۴۸. ۲۴۹. ۲۵۰. ۲۵۱. ۲۵۲. ۲۵۳. ۲۵۴. ۲۵۵. ۲۵۶. ۲۵۷. ۲۵۸. ۲۵۹. ۲۶۰. ۲۶۱. ۲۶۲. ۲۶۳. ۲۶۴. ۲۶۵. ۲۶۶. ۲۶۷. ۲۶۸. ۲۶۹. ۲۷۰. ۲۷۱. ۲۷۲. ۲۷۳. ۲۷۴. ۲۷۵. ۲۷۶. ۲۷۷. ۲۷۸. ۲۷۹. ۲۸۰. ۲۸۱. ۲۸۲. ۲۸۳. ۲۸۴. ۲۸۵. ۲۸۶. ۲۸۷. ۲۸۸. ۲۸۹. ۲۹۰. ۲۹۱. ۲۹۲. ۲۹۳. ۲۹۴. ۲۹۵. ۲۹۶. ۲۹۷. ۲۹۸. ۲۹۹. ۳۰۰. ۳۰۱. ۳۰۲. ۳۰۳. ۳۰۴. ۳۰۵. ۳۰۶. ۳۰۷. ۳۰۸. ۳۰۹. ۳۱۰. ۳۱۱. ۳۱۲. ۳۱۳. ۳۱۴. ۳۱۵. ۳۱۶. ۳۱۷. ۳۱۸. ۳۱۹. ۳۲۰. ۳۲۱. ۳۲۲. ۳۲۳. ۳۲۴. ۳۲۵. ۳۲۶. ۳۲۷. ۳۲۸. ۳۲۹. ۳۳۰. ۳۳۱. ۳۳۲. ۳۳۳. ۳۳۴. ۳۳۵. ۳۳۶. ۳۳۷. ۳۳۸. ۳۳۹. ۳۴۰. ۳۴۱. ۳۴۲. ۳۴۳. ۳۴۴. ۳۴۵. ۳۴۶. ۳۴۷. ۳۴۸. ۳۴۹. ۳۵۰. ۳۵۱. ۳۵۲. ۳۵۳. ۳۵۴. ۳۵۵. ۳۵۶. ۳۵۷. ۳۵۸. ۳۵۹. ۳۶۰. ۳۶۱. ۳۶۲. ۳۶۳. ۳۶۴. ۳۶۵. ۳۶۶. ۳۶۷. ۳۶۸. ۳۶۹. ۳۷۰. ۳۷۱. ۳۷۲. ۳۷۳. ۳۷۴. ۳۷۵. ۳۷۶. ۳۷۷. ۳۷۸. ۳۷۹. ۳۸۰. ۳۸۱. ۳۸۲. ۳۸۳. ۳۸۴. ۳۸۵. ۳۸۶. ۳۸۷. ۳۸۸. ۳۸۹. ۳۹۰. ۳۹۱. ۳۹۲. ۳۹۳. ۳۹۴. ۳۹۵. ۳۹۶. ۳۹۷. ۳۹۸. ۳۹۹. ۴۰۰. ۴۰۱. ۴۰۲. ۴۰۳. ۴۰۴. ۴۰۵. ۴۰۶. ۴۰۷. ۴۰۸. ۴۰۹. ۴۱۰. ۴۱۱. ۴۱۲. ۴۱۳. ۴۱۴. ۴۱۵. ۴۱۶. ۴۱۷. ۴۱۸. ۴۱۹. ۴۲۰. ۴۲۱. ۴۲۲. ۴۲۳. ۴۲۴. ۴۲۵. ۴۲۶. ۴۲۷. ۴۲۸. ۴۲۹. ۴۳۰. ۴۳۱. ۴۳۲. ۴۳۳. ۴۳۴. ۴۳۵. ۴۳۶. ۴۳۷. ۴۳۸. ۴۳۹. ۴۴۰. ۴۴۱. ۴۴۲. ۴۴۳. ۴۴۴. ۴۴۵. ۴۴۶. ۴۴۷. ۴۴۸. ۴۴۹. ۴۵۰. ۴۵۱. ۴۵۲. ۴۵۳. ۴۵۴. ۴۵۵. ۴۵۶. ۴۵۷. ۴۵۸. ۴۵۹. ۴۶۰. ۴۶۱. ۴۶۲. ۴۶۳. ۴۶۴. ۴۶۵. ۴۶۶. ۴۶۷. ۴۶۸. ۴۶۹. ۴۷۰. ۴۷۱. ۴۷۲. ۴۷۳. ۴۷۴. ۴۷۵. ۴۷۶. ۴۷۷. ۴۷۸. ۴۷۹. ۴۸۰. ۴۸۱. ۴۸۲. ۴۸۳. ۴۸۴. ۴۸۵. ۴۸۶. ۴۸۷. ۴۸۸. ۴۸۹. ۴۹۰. ۴۹۱. ۴۹۲. ۴۹۳. ۴۹۴. ۴۹۵. ۴۹۶. ۴۹۷. ۴۹۸. ۴۹۹. ۵۰۰. ۵۰۱. ۵۰۲. ۵۰۳. ۵۰۴. ۵۰۵. ۵۰۶. ۵۰۷. ۵۰۸. ۵۰۹. ۵۱۰. ۵۱۱. ۵۱۲. ۵۱۳. ۵۱۴. ۵۱۵. ۵۱۶. ۵۱۷. ۵۱۸. ۵۱۹. ۵۲۰. ۵۲۱. ۵۲۲. ۵۲۳. ۵۲۴. ۵۲۵. ۵۲

ter duas portas, seu portam, & domum.

8) Laqueus ad capiendas feras. Ferh
باش اورتىسى *bas örtysy*. 1) Tegumentum capitis. Beretta. 2)
Vertex capitis. Ferh.
پالانى *pālāni*. p. n. f. *سمرجى* *semergī*. 1) Cli-
tellarius. *Che fa li basti*, ò ha cura di essi.
بالانیدن *bālāniden*. p. V. 1) Extollere,
exornare aliquem. 2) Alere comam. Cast.
پالانیدن *pālāniden*. p. V. trans. Percolare.
پالان *pālāwān*. p. n. f. Colum forami-
nis pertusum, per quod liquores mundandi
transmittuntur. Ferh.
بالوز *bālāwez*. p. n. f. Amphora, vel
aliud vas aqua repletum. Ferh.
پالون *pālāwēn*. p. n. f. Colum forami-
nibus pertusum, per quod liquores mundan-
di transmittuntur. Ferh.
بالا هيممت *bālā himmet*. p. a. compos. 1) Excel-
sæ mentis. 2) Magnanimus. 3) Generosissimus.
4) Benignissimus. 5) Præpotens favore. *Dipen-
sieri alti*, di gran spirito, e cuore, generosissi-
mo, benignissimo.
پالاهنگ *pālāheng*. p. n. f. compos. Manu-
brium capitis. Ferh.
پالاي *pālāy*. p. n. f. Equus defultorius.
Ferh. *سوار* *sawār*.
پالاي *pālāy*. p. 1) n. f. Equus secundarius,
manu ductus. Cavallo da mano. 2) part.
Percolans. Ferh.
پالایسب *pālājesb*. p. n. f. compos. Parip-
pus. Ferh.
پالایال *pālājāl*. p. adj. compos. 1) Valde
splendens, fulgidus. 2) Valde rapidus. Ferh.
پالایانیدن *pālājāniden*. p. V. 1) Extende-
re. 2) Crescere, longum fieri. Cast. *بالا*
پالاییدن *pālājiden*. p. V. 1) Percolare.
2) Augere. Ferh.
پالاین *bālājīn*. p. adj. Supernus, supe-
rior. Cast.
بالبالنک *balballanmak*. t. V. Titubare
lingua ebrium. Barbagliare, barbottare.
بیل بداهه *bil-bedahe*. a. compos. اکسردن *aksardan*
syzden. 1) Ex improviso, subito. All'im-
provviso. *سودا* *soda*.
بیل تفسیل *bil-tefsil*. wel-ig'māl.
compos. 1) Fulse, & succincte. 2) Prolixè
& compendiose. Diffusamente, e succin-
tamente. Ik.
بالبوس *bālbūs*. p. nom. prop. Nom. anti-
quum nomen regionis قنداره *kandārah*. Ferh.
باله *bāllet*. a. 1) n. f. Humoris aliquid
q. quod humectare possit. 2) metaph. Bo-
quid. Gol.
بیل تمم *bil-temm*. a. compos. Integre, tota-
ter. Interamente, totalmente. Sa. Ll.

[illegible]

بودند اوته بر مرتبه اواز دنجك برده sed. h. e. *bālāter ex sijāhi rengi diger nebā-*
sed. h. e. بودند اوته بر مرتبه اواز دنجك برده *bunden öte bir mertebe olmağ*
dijegek jerde xarb iderler. t. Non plus ultra.
Non si può più, non può farsi meglio, Ferh.
 بِلَا تِفَاق *bil-ittifāk. a. compos.* Ex condic-
 to, communi consensu. *Di concerto, d ac-*
cordo. عِدَّةٌ بِسَامِعٍ بِالْإِتِفَاقِ *edde bisami bil-ittifāk*
 پَالَاچْکَه وَ پَالَاچْکَه *pālāčka palačka, &*
poločka. t. n. f. Gallina mater, matrix, glo-
 ciens. *Chioccia. An.*
 بَالَاخَانَه *bālāchāne. p. n. f. compos.* Supre-
 mus locus, excelsa domus, cenaculum.
Supremo luogo, ò casa, sala, altana.
 وزارت *wezāret* بَالَاخَانَه *bālāchānei wīzāret.* Supre-
 ma Vesitratus, seu primi ministerii digni-
 tas. *Il supremo posto, e dignità di primo mi-*
nistro, ò consigliere di stato. Ik.
 بِلَا آخِر *bil-āchyr. a. compos.* In fine, tan-
 dem. *Finalmente. Sa.* اَمَّا بَعْدُ *amma ba'du*
 بِلَا آخِرَه *bil-āchyre. a. compos.* Tandem, po-
 stremo. *Finalmente. Eb. Ik.* اَمَّا بَعْدُ *amma ba'du*
 بِلَا آخِرَه *bil-āchyrihi. a. compos.* In fine ejus.
Finalmente, al fine. Eb. Ik.
 بَالَاد *bālād. p. n. f.* Parippus. *Ferh.*
 پَالَاد *pālād. p. n. f.* بِنِجَك آت *bineğek at* *t.*
Equus infessorius. 2) اِيَدَك *iedek. t.* Parip-
 pus: Cavallo da sella, e di mano, cavallo
 di rispetto. *Ferh.*
 بَالَادَه *bālādewī. p. n. f. compos.* Velo-
 citas cursoris. *Ferh.*
 پَالَادَه *pālāde. p. 1) n. f.* Parippus. 2)
adj. Flagitiosus. *Ferh.*
 بَالَار *bālār. p. n. f.* Trabs, superna domus.
Ferh.
 پَالَار *pālār. p. n. f.* اَوْسْتَن اِغَاجِي *ūstūn*
aghāgi. t. Trabs superna domus, seu tectum
 sustinens. *Ferh.*
 پَالَارْخَانَه *pālārchāne. p. n. f. compos.* Tec-
 tum domus. *Cast.*
 پَالَارَنْك *pālārenk. p. n. f. compos.* 1) Acina-
 ces Indicus. *Ferh.* 2) Chalybs.
 پَالَارِي *pālārī. p. n. f. i. g.* پَالَار *pālār. 1)*
Trabs superna domus. 2) Tigna, trabes,
quæ per tabulatum contignationis transver-
sum disponuntur. Cast.
 پَالَاژِي *pālāzi. t. n. f.* Anas. *V.* اوردک *ordok*
 بَالَاس *bālās. p. n. f.* 1)
Serici armusini genus tenue, molliusque. 2)
Panni pars vetus. 3) Stratum vilius ex lana,
quale & camelis infestatur sub onere, quod
ditiores vestibulo, ubi deponuntur calcei,
subijciunt, pauperiores in ipso cubiculo ad
ingressum sternunt. V. پِلَاس *pilas*

پالاسفہ

hāl we ferāghy bāl. Tranquillitas. Vide.
olā,
بال bāl. p. n. f. 1) بوي bōi. t. Statuta. 2)
قول kol. t. Brachium hominis, & ufut. 3)
kanād. t. Ala, penna, pec. avis. Ala, pen-
nā. 4) In animalibus quadrupedibus col-
lum, vel jubæ, cristæ. 5) Species piscis ma-
rini admodum crassi, & capacis. 6) Uren-
filia domus, & facultates. Ferh.
بال bāl. t. n. f. عسل ešel. t. انگبین engu-
bin. p. Mel. Miele. بال صوبي bāl sūbi. t.
& vul. بال صو bāl sū. Hydromeli, mulfum.
Bevanda d' acqua e mele. بال مومي bāl
mūmi. Cera, & candela cerea. Cera, &
candela di cera. بال يزطوب bāl iemexzop.
Tortumentum æneum majus. Cannone grosso.
بال گچ gümeğ bāl. Favus mellis. Favo
di miele.
بالā bālā. p. 1) n. f. Statura, proceritas.
2) Fastigium, vertex. 3) Parippus. 4) adj.
Excelsus, supremus. 5) adv. Supra furium.
6) Superne. Statura, fastigio, cima, in
alto, alto, elevato, supremo, sopra.
Ferh. بال و پستی bālā wū pesti. Altitu-
do, & humilitas. Altezxa, e bassezxa, Ah.
بال زبر bālā zūr. Surlum, deorsum; sus-
que deque. Sotto sopra. بال زبر bālā zūr.
Surlum deorsum invertere. Mettere sot-
to sopra. بالāi amūde. Supra
columnam, In apice columnæ. Nella cima
della colonna. بالāi alemi bālā. Mun-
dus superior, cælestis, cælum. Il mondo
superiore, celeste, il cielo. Ik. بالاده ذکر
bālāde zikr olunān. Superius memora-
tus, præfatus. Il sopradetto, sopra accen-
nato. L. Eb. بالāsine چندی bālāsine čik-
zy. Ad verticem ejus ascendit. Salt fino in
cima. Ah.
بالā pālā. p. 1) n. f. Parippus. 2) Colum
picile, vel areum, quo orizām lavando,
& succum uvarum ab acinis, & piciculis
mundant. 3) Clamor, lamentatio. 4) adj.
Appendus, suspensus. Ferh.
بالābāl bālābāl. p. 1) adj. compos. Firmus.
2) adv. Fortiter, vehementer. Cast.
بالāpāl bālāpāl. p. یالغن ieleğen, & غایندہ
ghājette rewān olān. t. 1) Festi-
nus, velox. 2) Valde rapidus, fluvius. 3)
Firmus. 4) Fortis. Ferh.
بالāpūs bālāpūs. p. n. f. compos. Vestis.
superior, v. g. pallium. Ferh. سلسیج
بالāter bālāter. p. compos. یوجهرک iüğerek. t.
Altior, superior. 2) Eminenter, excelsior.
Più alto, più grande, più sublime, d' emi-
nente. * Express. figur. بالāتر از سیاهی رنک

[illegible]

۱۰۰
 ۱۰۱
 ۱۰۲
 ۱۰۳
 ۱۰۴
 ۱۰۵
 ۱۰۶
 ۱۰۷
 ۱۰۸
 ۱۰۹
 ۱۱۰
 ۱۱۱
 ۱۱۲
 ۱۱۳
 ۱۱۴
 ۱۱۵
 ۱۱۶
 ۱۱۷
 ۱۱۸
 ۱۱۹
 ۱۲۰
 ۱۲۱
 ۱۲۲
 ۱۲۳
 ۱۲۴
 ۱۲۵
 ۱۲۶
 ۱۲۷
 ۱۲۸
 ۱۲۹
 ۱۳۰
 ۱۳۱
 ۱۳۲
 ۱۳۳
 ۱۳۴
 ۱۳۵
 ۱۳۶
 ۱۳۷
 ۱۳۸
 ۱۳۹
 ۱۴۰
 ۱۴۱
 ۱۴۲
 ۱۴۳
 ۱۴۴
 ۱۴۵
 ۱۴۶
 ۱۴۷
 ۱۴۸
 ۱۴۹
 ۱۵۰
 ۱۵۱
 ۱۵۲
 ۱۵۳
 ۱۵۴
 ۱۵۵
 ۱۵۶
 ۱۵۷
 ۱۵۸
 ۱۵۹
 ۱۶۰
 ۱۶۱
 ۱۶۲
 ۱۶۳
 ۱۶۴
 ۱۶۵
 ۱۶۶
 ۱۶۷
 ۱۶۸
 ۱۶۹
 ۱۷۰
 ۱۷۱
 ۱۷۲
 ۱۷۳
 ۱۷۴
 ۱۷۵
 ۱۷۶
 ۱۷۷
 ۱۷۸
 ۱۷۹
 ۱۸۰
 ۱۸۱
 ۱۸۲
 ۱۸۳
 ۱۸۴
 ۱۸۵
 ۱۸۶
 ۱۸۷
 ۱۸۸
 ۱۸۹
 ۱۹۰
 ۱۹۱
 ۱۹۲
 ۱۹۳
 ۱۹۴
 ۱۹۵
 ۱۹۶
 ۱۹۷
 ۱۹۸
 ۱۹۹
 ۲۰۰
 ۲۰۱
 ۲۰۲
 ۲۰۳
 ۲۰۴
 ۲۰۵
 ۲۰۶
 ۲۰۷
 ۲۰۸
 ۲۰۹
 ۲۱۰
 ۲۱۱
 ۲۱۲
 ۲۱۳
 ۲۱۴
 ۲۱۵
 ۲۱۶
 ۲۱۷
 ۲۱۸
 ۲۱۹
 ۲۲۰
 ۲۲۱
 ۲۲۲
 ۲۲۳
 ۲۲۴
 ۲۲۵
 ۲۲۶
 ۲۲۷
 ۲۲۸
 ۲۲۹
 ۲۳۰
 ۲۳۱
 ۲۳۲
 ۲۳۳
 ۲۳۴
 ۲۳۵
 ۲۳۶
 ۲۳۷
 ۲۳۸
 ۲۳۹
 ۲۴۰
 ۲۴۱
 ۲۴۲
 ۲۴۳
 ۲۴۴
 ۲۴۵
 ۲۴۶
 ۲۴۷
 ۲۴۸
 ۲۴۹
 ۲۵۰
 ۲۵۱
 ۲۵۲
 ۲۵۳
 ۲۵۴
 ۲۵۵
 ۲۵۶
 ۲۵۷
 ۲۵۸
 ۲۵۹
 ۲۶۰
 ۲۶۱
 ۲۶۲
 ۲۶۳
 ۲۶۴
 ۲۶۵
 ۲۶۶
 ۲۶۷
 ۲۶۸
 ۲۶۹
 ۲۷۰
 ۲۷۱
 ۲۷۲
 ۲۷۳
 ۲۷۴
 ۲۷۵
 ۲۷۶
 ۲۷۷
 ۲۷۸
 ۲۷۹
 ۲۸۰
 ۲۸۱
 ۲۸۲
 ۲۸۳
 ۲۸۴
 ۲۸۵
 ۲۸۶
 ۲۸۷
 ۲۸۸
 ۲۸۹
 ۲۹۰
 ۲۹۱
 ۲۹۲
 ۲۹۳
 ۲۹۴
 ۲۹۵
 ۲۹۶
 ۲۹۷
 ۲۹۸
 ۲۹۹
 ۳۰۰
 ۳۰۱
 ۳۰۲
 ۳۰۳
 ۳۰۴
 ۳۰۵
 ۳۰۶
 ۳۰۷
 ۳۰۸
 ۳۰۹
 ۳۱۰
 ۳۱۱
 ۳۱۲
 ۳۱۳
 ۳۱۴
 ۳۱۵
 ۳۱۶
 ۳۱۷
 ۳۱۸
 ۳۱۹
 ۳۲۰
 ۳۲۱
 ۳۲۲
 ۳۲۳
 ۳۲۴
 ۳۲۵
 ۳۲۶
 ۳۲۷
 ۳۲۸
 ۳۲۹
 ۳۳۰
 ۳۳۱
 ۳۳۲
 ۳۳۳
 ۳۳۴
 ۳۳۵
 ۳۳۶
 ۳۳۷
 ۳۳۸
 ۳۳۹
 ۳۴۰
 ۳۴۱
 ۳۴۲
 ۳۴۳
 ۳۴۴
 ۳۴۵
 ۳۴۶
 ۳۴۷
 ۳۴۸
 ۳۴۹
 ۳۵۰
 ۳۵۱
 ۳۵۲
 ۳۵۳
 ۳۵۴
 ۳۵۵
 ۳۵۶
 ۳۵۷
 ۳۵۸
 ۳۵۹
 ۳۶۰
 ۳۶۱
 ۳۶۲
 ۳۶۳
 ۳۶۴
 ۳۶۵
 ۳۶۶
 ۳۶۷
 ۳۶۸
 ۳۶۹
 ۳۷۰
 ۳۷۱
 ۳۷۲
 ۳۷۳
 ۳۷۴
 ۳۷۵
 ۳۷۶
 ۳۷۷
 ۳۷۸
 ۳۷۹
 ۳۸۰
 ۳۸۱
 ۳۸۲
 ۳۸۳
 ۳۸۴
 ۳۸۵
 ۳۸۶
 ۳۸۷
 ۳۸۸
 ۳۸۹
 ۳۹۰
 ۳۹۱
 ۳۹۲
 ۳۹۳
 ۳۹۴
 ۳۹۵
 ۳۹۶
 ۳۹۷
 ۳۹۸
 ۳۹۹
 ۴۰۰
 ۴۰۱
 ۴۰۲
 ۴۰۳
 ۴۰۴
 ۴۰۵
 ۴۰۶
 ۴۰۷
 ۴۰۸
 ۴۰۹
 ۴۱۰
 ۴۱۱
 ۴۱۲
 ۴۱۳
 ۴۱۴
 ۴۱۵
 ۴۱۶
 ۴۱۷
 ۴۱۸
 ۴۱۹
 ۴۲۰
 ۴۲۱
 ۴۲۲
 ۴۲۳
 ۴۲۴
 ۴۲۵
 ۴۲۶
 ۴۲۷
 ۴۲۸
 ۴۲۹
 ۴۳۰
 ۴۳۱
 ۴۳۲
 ۴۳۳
 ۴۳۴
 ۴۳۵
 ۴۳۶
 ۴۳۷
 ۴۳۸
 ۴۳۹
 ۴۴۰
 ۴۴۱
 ۴۴۲
 ۴۴۳
 ۴۴۴
 ۴۴۵
 ۴۴۶
 ۴۴۷
 ۴۴۸
 ۴۴۹
 ۴۵۰
 ۴۵۱
 ۴۵۲
 ۴۵۳
 ۴۵۴
 ۴۵۵
 ۴۵۶
 ۴۵۷
 ۴۵۸
 ۴۵۹
 ۴۶۰
 ۴۶۱
 ۴۶۲
 ۴۶۳
 ۴۶۴
 ۴۶۵
 ۴۶۶
 ۴۶۷
 ۴۶۸
 ۴۶۹
 ۴۷۰
 ۴۷۱

465

29. 4. 1864, Jakmanova Mest - Gletser

بال *bil-mūsā fehe. a. compos. Coram. In presenzā.*
بالعني *bil-mā'nī. a. compos. Mystice, mysticus, aut intimus, verus, realis. In senso mistico, & vero, reale. حديث بالعني hadisi bil-mā'nī & نكلي بالعني nakli bil-mā'nī. Oraculum mysticum, verum, & narratio mystica, vera. Ik.*
بالووجه *bil-mūwāgehe. a. compos. Coram. In presenzā.*
بال *bālmumī. t. n. f. Cera. V. بال بالنده* *pālenḍe. p. part. 1) Augens. 2) Crescens. Ferh.*
بالانك *pālanka. t. n. f. Munimentum. V. بالانك* *pāleng. p. n. f. 1) Species malorum aureorum. 2) Species cucumerum. Ferh.*
بالنك *pāleng. p. n. f. جارف ciaryk. t. Calcei rustici genus ex corio bovino. Ferh.*
بالنكو *pālengū. p. n. f. compos. 1) Malum citreum. 2) Melilla. Ferh.*
بالو *pālū. p. n. f. 1) Lichen, cutaneus morbus. 2) Cerasum. Ferh.*
بالو *pālū. p. n. f. 1) Verruca. 2) Pustula. Ferh. 3) Lepra. 4) Nom. avis. Cast.*
بالو *pālū. p. n. f. دمرگي demregi. t. Morbus in ungue, reduvia. Ferh.*
بالواجب *bil-wāgib. a. adv. compos. Merito, necessario. Necessariamente, meritamente. t. e.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Nomen avis, otis, tarda. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Alatus. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Oscillum. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Filum textorum. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Mæstitia, angor. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Passer avis, alia ve huic similis. Ferh. 2) Vespertilio, hirundines apodes. 3) Avis paradisea. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Avis paradisea. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Chelidon, hirundo. 2) i. q. بالواید pālūwād. Passer. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Passer avis. 2) Vespertilio. 3) Avis paradisea. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Vestis ex pelle agnina. Cast. 2) Incrementum. 3) Ipsum crescere. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) adj. Percolatus, purgatus. 2) n. f. Vestis ex pelle agnina. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Percolatio. Il colare. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. V. 1) Nidificare. 2) Turbidum reddere. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. V. 1) Percolare. Ferh.*

بالواید *pālūwād. p. n. f. Vestis ex pelle agnina. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Alatus. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. pro بالو pālū. Ver-ruca. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Camphoræ faeces, pars impura. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Aegritudo, dolor. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) n. f. Pediculus. Ferh. 2) Idolum. 3) adj. Sordidus, impurus. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. کافورک kâ-fûrîn-mûsewesi. t. Camphoræ faeces, pars impura. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. wîse nejâjed ex pālū. Acetron mel ex impura, aut adulterata camphora non provenit. Dalfa fecia della camfora non si cava il miele. Hæl. بالواید pālūwād. 1) Foramen medice domus, per quod expurgatur cloacalis colluvies domus, 2) Cloaca. Scolatio. Wan. V. بالواید pālūwād. p. n. f. 1) Avis aere vefcens, hirundo apus. 2) Colum. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Colum. Colatio. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Chelidon. 2) Avis aere vefcens. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Vas rei odorata, seu bonorum odorum capsula. 2) pro بالو pālū. Vertex. 3) i. q. فرجād ferjād. p. Gemitus elatior, querimonia. 4) Saccus. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Habena, ejulve funis, qui manu tenetur, & scapo freni anneclitur, lorum. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. V. 1) Percolare. Ferh.*

بالواید *pālūwād. p. n. f. Vestis ex pelle agnina. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Alatus. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. pro بالو pālū. Ver-ruca. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Camphoræ faeces, pars impura. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Aegritudo, dolor. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) n. f. Pediculus. Ferh. 2) Idolum. 3) adj. Sordidus, impurus. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. کافورک kâ-fûrîn-mûsewesi. t. Camphoræ faeces, pars impura. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. wîse nejâjed ex pālū. Acetron mel ex impura, aut adulterata camphora non provenit. Dalfa fecia della camfora non si cava il miele. Hæl. بالواید pālūwād. 1) Foramen medice domus, per quod expurgatur cloacalis colluvies domus, 2) Cloaca. Scolatio. Wan. V. بالواید pālūwād. p. n. f. 1) Avis aere vefcens, hirundo apus. 2) Colum. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Colum. Colatio. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Chelidon. 2) Avis aere vefcens. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Vas rei odorata, seu bonorum odorum capsula. 2) pro بالو pālū. Vertex. 3) i. q. فرجād ferjād. p. Gemitus elatior, querimonia. 4) Saccus. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Habena, ejulve funis, qui manu tenetur, & scapo freni anneclitur, lorum. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. V. 1) Percolare. Ferh.*

بالواید *pālūwād. p. n. f. Vestis ex pelle agnina. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Alatus. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. pro بالو pālū. Ver-ruca. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Camphoræ faeces, pars impura. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Aegritudo, dolor. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) n. f. Pediculus. Ferh. 2) Idolum. 3) adj. Sordidus, impurus. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. کافورک kâ-fûrîn-mûsewesi. t. Camphoræ faeces, pars impura. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. wîse nejâjed ex pālū. Acetron mel ex impura, aut adulterata camphora non provenit. Dalfa fecia della camfora non si cava il miele. Hæl. بالواید pālūwād. 1) Foramen medice domus, per quod expurgatur cloacalis colluvies domus, 2) Cloaca. Scolatio. Wan. V. بالواید pālūwād. p. n. f. 1) Avis aere vefcens, hirundo apus. 2) Colum. Cast.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. Colum. Colatio. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Chelidon. 2) Avis aere vefcens. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Vas rei odorata, seu bonorum odorum capsula. 2) pro بالو pālū. Vertex. 3) i. q. فرجād ferjād. p. Gemitus elatior, querimonia. 4) Saccus. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. n. f. 1) Habena, ejulve funis, qui manu tenetur, & scapo freni anneclitur, lorum. Ferh.*
بالواید *pālūwād. p. V. 1) Percolare. Ferh.*

بایند *bān. a. part.* 1) *Præstans, distinctus, segregatus.* 2) *Manifestus, declaratus.* *Gol.* *bein. p. compos.* Ad hunc, hanc, hoc. *bānet. a. n. f.* Auctoritas quatuor testium. *Terminus in iure usitatus, cum primis quando de panis a iudice definitis est questio.* *pājendān. p. n. f.* Kefil. 2) Sponzor, fidejussor. *Cauzione, scurta.* 2) *Obfes, pignus.* 3) *Locus, ubi exuuntur calcei.* *Ferh.* *pājendānkār.* وکیل *vekil.* Qui rem alienam curat, & commissam sibi obit. *Fattore, commissario.* *Cast.* *pājendān. p. n. f.* Kefilet. 2) *Fidejussio. Cauzione, scurta.* *pājendān kerden.* Fide jubere. *Far scurta per alcuno.* *Cast.* *pājendāh. p. n. f.* Sponsio, oppignoratio. *Ferh.* *pājendān. p. n. f.* *Cælicolæ.* 2) *Infernicoles.* 3) *Thronus Dei.* *Ferh.* *pājenden. p. V.* 1) *Expectare.* 2) *Cunctari.* *Ferh.* *pājende. p. 1) part.* *bāk. a.* Firmus, perpetuus. 2) *adv.* Semper, perpetuo. 3) *n. f.* *Diplomata exemptionis.* 4) *Pedamentum muri curvum.* *Saldo, stabile, sempre, continuamente.* *An.* *pājūn. p. n. f.* Ornatus, pec. auro, argenteo. *Cast.* *pājwend. p. n. f.* vul. *pājwan.* *Compes equorum.* *Cast.* *pāje. p. 1) n. f.* Scabellum, basis. 2) *Gradus scale.* *Scannello, & piè della scala.* 3) *aghağ ozdeki.* *n.* *Medulla arboris. Il midollo dell' albero.* 4) *Truncus.* 5) *Caudex.* 6) *Quantitas.* *Cast.* 7) *Gradus dignitatis, munus. Grado di dignità, ufficio.* *pājei ağılā.* *Supremus gradus. Grado supremo.* *Sæ.* *pājei serir. i. q.* *pāi taçht.* *Imum throni.* *Il piè del trono.* *pājei seriri ælize ær itty.* *Exposuit imo throni altissimi, h. e. regi. L'espone al piè del altissimo trono regio. Sæ.* *pājei seriri ælilerine jüz sürdürilüp.* *Facultate data ad imum throni excelsum accedendi. Fatto loro fare la riverenza al piè del trono eccello, ciò è, fattagli havere udienza dall' Sultano.* *Ll.* 8) *Baculus.* 9) *Pluvia.* 10) *Strenuus, animosus. Valoroso, coraggioso.* 11) *adj.* *Debilis, infimus.* *Ferh.* *pājei ağılā.* *Gradatim conscenditur scala. A scalino a scalino si sale in cima della scala.* *Prou. Ah.*

pājei ağılā. *Gradatim conscenditur scala. A scalino a scalino si sale in cima della scala.* *Prou. Ah.*

بایند *servit. in comp. v. g.* *pāje.* *Ille amor (Sol) dignitate cælum attingens, æquans.* *Ah.* *pājhāl. p. 1) n. f.* *Planta pedis.* 2) *adj.* *Abjeetus, vilis.* *Cast.* *bāhet. a. part.* *Macra, & extenuata ovis.* *Gol.* *bājet. vel cum artic.* *el-bājet.* *n. f. i. q.* *Fe-stum palmarum.* *Gol.* *bajiden. p. V.* *Oportere. i. q.* *bajiden. p. V.* 1) *kājim.* *Firmo pede consistere, constantem esse, permanere.* 2) *muhkem tütamak.* *Firmiter tenere.* 3) *dews.* 4) *basamak.* *Pedibus terere, calcare.* 5) *ajaghyle tepmek.* *Calce ferire, calcitrare.* 6) *Ornare.* *Ferh.* 7) *Expectare, morari.* 8) *Tædio affici ex satietate, vel aliquo opere.* *Cast.* *Suffistere, star saldo, esser cost ante, e benstabilito, perseverare, tener saldo, conculcare, aspettare, trattenerli.* *pājiz. p. n. f.* *Autumnus.* *La stagione dell' autunno.* *pājin. p. n. f.* 1) *Pars inferior, imum alicujus rei.* 2) *pec. in genere infimus gradus scæle.* *Ferh.* 3) *Fundus. Il basso, il piè di qualche cosa, & il fondo.* *pājin taçhtgāhi sahte.* *Ad pedes, ad imum solii principis.* *Al piè del trono reale.* *Ik.*

بایند *bebb. a. n. f.* *beban, ac hum.* *bebban Genus, modus.* *bebanī wāhydin, vel alā be-bānī wāhydin.* *Ipsi sunt pares, & æquales, & unam insunt viam, eandem regulam sequuntur.* *Gol.* *bebā. p. particu. inter.* *Quot, quanti, quomodo.* *Ferh.* *būbā. p. n. f.* 1) *Genus cibi.* *Ferh.* 2) *Ignis genus, quo super montem quid coquitur.* *Cast.* *bepābās. p. compos.* *Modus loquendi perficus. Insiste pedibus, sta.* *Ferh.* *bebālā. p. adv.* *Superne, sursum.* *Cast.* *bebbān. a. n. f.* *Genus, modus.* *Wan.* *bebānī wāhydin, vel alā be-bānī wāhydin.* *Ipsi sunt pares, & æquales, & unam insunt viam, eandem regulam sequuntur.* *Gol.*

bebānī wāhydin, vel alā be-bānī wāhydin. *Ipsi sunt pares, & æquales, & unam insunt viam, eandem regulam sequuntur.* *Gol.*

بایند *bebānī wāhydin, vel alā be-bānī wāhydin.* *Ipsi sunt pares, & æquales, & unam insunt viam, eandem regulam sequuntur.* *Gol.* *bebāj. p. imp.* *Mane, remane.* *Ferh.* *bebbet. a. n. f.* 1) *Vox infantis dicentis ba ba.* 2) *Juvenis corpulentior, & bene curata cute.* *Gol.* 3) *part.* *Fatuus, stolidus, & iners.* 4) *Cognomen Abdullæ, fil. Harithi, pronepotis Abdulmarlebi præfecti Basræ.* 5) *Nomen puellæ.* *Wan.* *bibetek. p. n. f.* *Pars botri uvarum, vel daclylorum.* *Ferh.* *peptek, & pepteg. p. n. f. i. q. præc.* *Ferh.* *bebedi. p. adv.* *Improbe.* *Cast.* *q. cum malitia.* *bebr. p. n. f.* 1) *Fera indica crudelis, & terribilis leoni similis, caudam leone brevior habens.* 2) *Panis coctus in butyro.* 3) *Consilium, dispositio.* 4) *Tunica Rustemi ex pelle Leopardi.* *Ferh.* *beber. a. n. f. pl.* *būbūr, i. q.* *fūrānyk.* *Animal, quod se ceu viā ducem præbet leoni.* *Wan.* *bebūr. p. 1) n. f. i. q.* *tedbūr.* *Dispositio, seu administratio rerum, providentia.* 2) *pro bibūr, imp. a būriden, amputa, abscinde.* *Cast.* *biber. a. n. f.* *fūlfūl.* *a. Piper.* *Pepe.* *būber. p. imp. a būriden.* *Accipe, tolle.* *Cast.* *būbrallet. a. n. f.* *Aristolochia longa.* *Gol.* *bebr. p. 1) n. f. compos.* *Tunica ex Leopardi, vel pantheræ exuviis, quam rūssemī zāl, tempore belli gestasse dicitur. Pelli di tigri, o pantere usate da' soldati Turchi, Ungheri, e Polacchi per sopraveste.* *Ferh.* 2) *adj.* *giūstū cūlāk.* *Celer, promptus, gnavus. Pronto, lesto.* *biberģi. t. n. f.* *Venditor piperis, aromataris.* *Venditor di pepe.* *bebūrģi. t. n. f.* *Lilium convallium.* *An. V.* *bibermelek. t. V.* *Piperare. Peverare.* *biberlenmis. t. part. pass. præc.* *Piperatus.* *beberlenmek. t. V.* 1) *Lascivire, ferocire, ferocem se facere. Inferocire, mostrarsi ferocem.* 2) *pass.* *Piperari.* *biberlū. t. adj.* *Piperatus. Puerato, peveroso.*

biberlū. t. adj. *Piperatus. Puerato, peveroso.*

بایند *beberije. t. n. f.* *Rosmarinus. Ros-marino. Bob.* *bepsāwiden. p. V.* *Abstergere, detergere.* *Ferh.* *bepsūdān.* *den. p. V. t. 1) Illinere.* 2) *Palpare.* *bebaghā. t. n. f.* 1) *tuty.* *Plittacus. Papagallo.* 2) *pro bülbul.* *Luscinia. Rossignuolo.* *bebaghā širin edā.* *Luscinia canora. Rossignuolo di bel canto.* *Ik.* *bebek. p. n. f.* 1) *Pupilla oculi.* *Lapupilla dell' occhio.* 2) *Infantes, proles.* *Ferh.* *pepegi. t. n. f.* *luknet. a.* *Balbus. Tartaglia.* *pepegi sōilemek. t. V. comp.* *Balbutire. Tartagliare.* *beblūs. p. n. f.* 1) *Panis siccus, quem comminxit mus.* 2) *Pediculus.* 3) *Tumor, inflatio.* 4) *Butyrum, seu oleum ovillum, quo vesci, oculorum malis prodesse ferunt.* *Cast.* *peplūs. p. n. f.* *Genus cibi ex pane sicco, & butyro preparari solitum.* *Ferh.* *būbūr. a. n. f. pl.* *a. beber.* *Anima, quæ se ceu viā ducem præbet leoni.* *Wan.* *pepenū. p. n. f.* *Lac acidum, cui butyrum est exemptum, coctione coagulatum, percolatione densatum, & in sole siccatum, quod cibo miscet, & in hyemem servant.* *Cast.* *bebūrgi. t. n. f.* *Lilium convallium.* *Lilio convallio.* *bepis. p. compos.* *In conspectum, in conspectu, coram, ante.* *pepelemek. t. V.* *Balbutire infantium fari incipientem. Cinguettare.* *bet. p. n. f.* 1) *Gluten textorum, vel aliorum.* 2) *Textrina.* *Ferh.* 3) *Stamen tela.* 4) *i. q. bat.* *a. Anas.* *Cast.* 5) *Oriza cocta.* *Ferh.* *pet. p. n. f.* 1) *Gluten textorum, vel biblioporum.* 2) *Lana caprina tenerissima, unde conficiunt telas sericeas tenuissimas, quales apud Mohammedanos femina capiti obvolvere, viri autem humeris injicere solent.* *Ferh.* *bit. t. n. f.* 1) *Vermiculus, insectum.* 2) *Pediculus. Vermicciuolo, insetto, pidocchio.* *bit bāzār.* *Forum scrutarium.* *bit širkefi.* *Lens.* *boghdaī birci.* *ghalle.*

bit. t. n. f. 1) *Vermiculus, insectum.* 2) *Pediculus. Vermicciuolo, insetto, pidocchio.* *bit bāzār.* *Forum scrutarium.* *bit širkefi.* *Lens.* *boghdaī birci.* *ghalle.*

2nd Oct 475 near Meningie River 1

291 میں بیفٹنڈا پ. ۱۲ وینڈا

[illegible][illegible]

2. $\frac{1}{2}$ to get the p. as with $\frac{1}{2}$ before and $\frac{1}{2}$ after

Handwritten: *Handwritten text, possibly "Handwritten text" or "Handwritten text"*

بخشید. تحقیق فرمایید که این مکتوب چه اثری داشته باشد.

Aug. 7. baptised in wildfower P.

پیرا ۲

supermellé } = wird sehr in der Natur in Massen
 supermellé

superheated p or wine before

Superheißes p. m. und sehr aufsteigend

پروپازیشن ریجنٹ پ. او وینڈ ہونگلی وید (۱۹) کی طرف سے

مجموعه اشعار و نثرات از سید

پیشہ پورہ

2. *tripudat* p. 10 v. 12 *konf.*

۱۲ سوره نمل ۱۸۱ و ۱۸۲

چونکہ یہ ایک

پیوند پیوند
 پیوسته پیوسته

bezüglich der von ihm gemachten Angaben, er würde das 7. Alter

بیرد

bezeichnet für ein bestimmtes Alter und

2. Superiority of the mind of the

پالو د ن

بیتاچا و نیتاچا

پالودن

11. 12. 1914

1890

[illegible]

ghalle biy. Curculio, gurgulio. Tigniula, gorgoglio. تاخته biy. Cimex. Cimice. کافک biy. Pediculus inguinalis. Piattola. قولا ف biy. Fullo. Porafacco. کافک biy. Blatta. Tigniula, tarma. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca. کورک biy. R. cinus. Zecca.

betajil. n. f. pl. a. بتیلت. 1) Partes corporis carnosae. Gol. 2) Surculi daetylurum. Wan.

betajiden. p. V. Tranfire. Ferh. biubär. p. n. f. Afflictio, malum. Cast. biubäre. p. n. f. i. q. prae. Cast.

biupereft. p. n. f. 1) Idololatra. 2) Fanum. Ferh. betbü. p. n. f. Lac acidum, exsiccatum. Ferh.

bettet. n. f. Sectio. Gol. better. a. part. affir. Prorsus, omnino, omnimode. Omnimamente, senza fallo. V. المته

betchä. p. n. f. Stercus avis. Cast. betchäk. p. nom. prop. Nom. loci in vicinia urbis kabil. Ferh.

betchäl. p. n. f. 1) Stercus avis. 2) Nom. avis. Cast. battumak. i. V. transf. a. batmak. Demergere, immergere in aquam, vel lutum tenax. Affondare, far cascar dentro il fango.

betr. a. V. act. [1. F.] 1) Abrumpe-re rem, antequam fuerit perfecta. 2) Evel-lere. Gol.

betr. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

betajil. n. f. pl. a. بتیلت. 1) Partes corporis carnosae. Gol. 2) Surculi daetylurum. Wan.

betajiden. p. V. Tranfire. Ferh. biubär. p. n. f. Afflictio, malum. Cast. biubäre. p. n. f. i. q. prae. Cast.

biupereft. p. n. f. 1) Idololatra. 2) Fanum. Ferh. betbü. p. n. f. Lac acidum, exsiccatum. Ferh.

bettet. n. f. Sectio. Gol. better. a. part. affir. Prorsus, omnino, omnimode. Omnimamente, senza fallo. V. المته

betchä. p. n. f. Stercus avis. Cast. betchäk. p. nom. prop. Nom. loci in vicinia urbis kabil. Ferh.

betchäl. p. n. f. 1) Stercus avis. 2) Nom. avis. Cast. battumak. i. V. transf. a. batmak. Demergere, immergere in aquam, vel lutum tenax. Affondare, far cascar dentro il fango.

betr. a. V. act. [1. F.] 1) Abrumpe-re rem, antequam fuerit perfecta. 2) Evel-lere. Gol.

betr. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

beter. a. V. [4. F.] Carere cauda. Wan. beter. pro better. p. compar. jaramazrak. i. Pejor, & pejus, de-terior, & deterius. Peggiorare, peggio. Ferh.

bütrije. a. nom. prop. Secta qua-dam Zeiditica, ita appellata a مغیره بن الاثر maghyre ibni sadi, cognomento سعدی elebter. Wan.

petsü. p. n. f. Lac acidum exsicca-tum. Ferh. bitisjär. p. n. f. Calamitas, infor-tunium. Ferh. bitisik. i. adj. 1) Conjunctus. 2) Contermimus. Contiguo, vicino, accanto.

bitisiklyk. i. n. f. Contiguitas. Contiguita, vicinanza. bit. a. V. act. [3. F.] Longo collo praeditum esse. Gol.

bet. a. n. f. Colli longitudo cum fir-mitate bascos sua, aut cum articulatione du-riore, ac firma. beti. a. part. Longo, & firmo collo praeditus equus. Wan.

bit. i. n. f. 1) Vinum ex melle. 2) Vinum ex recentibus daetylis. Wan. beti-ät. a. part. fam. a beti. Longo, & firmo collo praedita equa. Wan.

batghür. p. n. f. Rostrium, & unguis rapacis avis, & ferarum. Cast. besferib. p. n. f. compos. Dies vi-gesimus quartus uniuscujusque mensis ara Gialdiana. Ferh.

betfur. p. n. f. 1) Ambitus oris. 2) Fauces leonis. Cast. betfuz. i. n. f. 1) Ambit-us oris hominis, vel animalis. 2) in spe-cie Ambitus oris leonis. Ferh.

batak. i. n. f. Lutum tenax, palus. batkür. p. n. f. Ungues animalium rapacium, pec. avium, & leonis. Ferh.

betk. a. V. act. [1. & 2. F.] 1) Se-care, amputare. 2) Prehensam rem, arreptam-que trahere. betk. p. n. f. Scriptura, linea. Ferh.

petk, petek, petlik. p. n. f. 1) جگج dekig. i. Malleus fabri ferrarii. Martello di fabro. Cast. 2) Faber ferrarius. 3) Am-plexus. Ferh.

bitek. a. n. f. plur. biteke. 1) Segmenta. 2) Tenebrae noctis. Wan. plük. p. n. f. Malleus fabri ferrarii. Ferh.

bitket. a. n. f. pl. bitek. 1) Pars, & portio rei, pec. comprehensa. Wan. 2) Principium noctis. Wan.

betek. p. n. f. Scriptor. Ferh. betekden. p. V. Molestiam senti-re ex nimia oppletionem stomachi. Ferh.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

bütkede. p. n. f. compos. i. q. بتخانه blitchane, & i. q. meichane. 1) De-lubrum. Ferh. 2) Taberna vinaria, caupo-na. Tempio d' idoli, & taverna, osteria.

bitken. p. n. f. 1) Infirmas, vel dolor capitis ex nimia oppletionem ventris. 2) Occa, rastrum. Ferh.

bitkendiden. p. V. Molestiam sentire ex oppletionem stomachi. Ferh. betküb. p. n. f. Conditum edulii ge-nus ex nucleis juglandum, allio, & flore la-ctis, seu oxygalo acido. Ferh.

petküb. p. n. f. i. q. prae. Ferh. betküt. p. n. f. i. q. prae. Ferh. petgür. p. n. f. Cribrum. Ferh.

betgür. p. n. f. Pharetra. Ferh. beil. a. V. [2. F.] Rescindere, se-parare, segregare. Ritagliare, rimuovere, separare. Wan.

bitlab. p. n. f. 1) Cortex daety-li. 2) Abrotonum. Ferh. pütülad, & bitülad. p. n. f. Vectis, seu fulcimentum ostii, quo contra posto ostium intus munitur, servaturque clausum. Ferh.

pailady. i. n. f. Strepi-tus, fragor. Scopio, rumore, fracasso. patlimak. i. V. 1) Cre-pitare, fragorem edere, qualem edit explo-sa bombarda, quercus ardens. Scoppiare. 2) Concrepare digitis, displodere.

patlanghyg, & batlan-ghyg. i. n. f. Scelopus, tubulus ex sambuci-no ligno, quo pueri strepitum ciunt. Schiop-petto di sambuco.

betlet. a. V. act. Rescindere, separa-re. Wan. bitlemek. i. V. Pediculos venari. Cercar pidocchi.

bitlenmek. i. V. recipr. Pediculos proprios querere, aut venari. bitlü. i. adj. Pediculosus. Pidocchiofo. betlür. p. n. f. i. q. Conditum edulii genus. Ferh. 2) Edulium conditum ex nucibus, vel cydoniis confectum. Cast.

bitemämihä. i. n. constr. cum pro adv. Integre. Intieramente. bitmis. i. part. 1) Quod crevit, ado-levit. Cresciuto. 2) usit. Finitus, absolutus. Finito, compito. bitmis isün-icinde olafyz. Rem perac-tam comperiat. Troviate la cosa fatta. Eb.

batmak. i. V. ghark. a. 1) Immer-gi, demergi. 2) Infigi, inharere ita, ut emer-gere vix possit. Sommergerfi, profundari, cascar nel fango, da dove appena poss'uscire.

Eeeee

Eeeee

Eeeee

Eeeee

Eeeee

Eeeee

Eeeee

Eeeee

Eeeee

Eeeee

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

477

bitmek. *v. i. Germinare. 2) Adollescere. Germogliare, crescere. 3) Finiri, perfici. Effer finito, compito. 4) ابلعلله ايش*
aghlamagh ile is bitmek. *Lacrimis res non perficitur. Col piangere non si finisce'l negozio. Eb.*
beteng. *v. n. f. Compresio. Ferh.*
betenhi. *v. i. adj. Solus. 2) adv. Solum, seorsim.*
beteni. *v. n. f. Instrumentum forma disci ex virgultis, & culmis, ejus ope frumentum excutunt. Ferh.*
betw. *v. n. f. [1. F.] Subsistere, commorari, consistere in loco. Wan.*
betew. *v. n. f. 1) Oriens, dialecto choreasmica. 2) Locus semper soli expositus. Ferh.*
beto. *v. n. f. 1) Infundibulum. 2) Nodulus baculi, vel similitum rerum. 3) Mortarium ex lapide. Ferh.*
betu. *v. compof. Ad te, tibi. A te. Ferh.*
petu. *v. n. f. Cilicium pannus. Ciamhelotto. Ferh.*
bito. *v. n. f. 1) Amphora, vas. 2) Manubrium subtile maxime rerum rotundarum, etiam mortarii, & similitum. Ferh.*
petwaz. *v. n. f. Locus, ubi constat avis. pec. falco. Cast.*
bitut. *v. n. f. pl. a. bett. Amicula ex serico crudiore. Wan.*
beturak. *v. n. f. Horreum. Ferh.*
bitirme. *v. n. f. trans. Absolvere, finire.*
betuk. *v. n. f. 1) Discus olitorius ligneus, & orbicularis, margineve conclusus, in quo olera, pisces, panis exponuntur, & circumferuntur. Cast.*
betul. *v. n. f. i. q. 2) Egra. 2) kyz. 1) Virgo pura, Vergine casta. 2) Matrona a mundo, & conjugio aliena. Matrona ritirata dal mondo, e da marito. 3) Surculus palmæ idoneus a matre avelli, & seorsim plantari. Gol. 4) elbetul. Cognomen fatimæ, uxoris olim Mohammedis; a nostris verò Christianis, imò & ab ipsis Turcis tribuitur beatissimæ virgini Maria. La Vergine santissima.*
bitun. *v. adj. tam temam a درست dūrist. p. Integer, torus. Intiero, tutto, tutto intero. 5) bitun gün. Toro die. Tutti il giorno, un giorno intiero. 6) bitun seher. Tota civitas. Tutta la città. 7) bitun okumak. Perlegere. Legger tutto.*
bitun. *v. n. f. i. q. 2) Egra. 2) kyz. 1) Virgo pura, Vergine casta. 2) Matrona a mundo, & conjugio aliena. Matrona ritirata dal mondo, e da marito. 3) Surculus palmæ idoneus a matre avelli, & seorsim plantari. Gol. 4) elbetul. Cognomen fatimæ, uxoris olim Mohammedis; a nostris verò Christianis, imò & ab ipsis Turcis tribuitur beatissimæ virgini Maria. La Vergine santissima.*

büttinge. *v. i. adj. Integrior, integerrimus. 2) adv. integerrime. Dimin. seu blanditivum præcedentis.*
bitewi. *v. adj. vel بكاره iekpare. p. Solidus, integer, non diminutus. Intiero, tutto d'un pezzo.*
bete. *v. n. f. 1) Lapis, in quo contunduntur res. 2) Oryza cocta, & siccata. Ferh.*
pete. *v. n. f. 1) akcia kawak. v. Populus alba. Pioppa bianca. 2) Fomes. Ferh.*
beti. *v. n. f. Amiculorum bet, dictorum textor, aut venditor. Wan.*
biti. *v. n. f. mektub. a. Epistola, litera. Lettera. nāme. p. Epistola, litera. Lettera.*
pütjā. *v. n. f. tewbe. a. Pœnitentia.*
betjāb. *v. n. f. Adversitas, infortunium. Ferh.*
betjār. *v. n. f. i. q. præc. Ferh.*
petjār. *v. n. f. 1) belā. a. Afflictio, malum. 2) Dæmon. 3) Gigas. Male, miseria, & spirito, gigante.*
petjār. *v. n. f. 1) Omnis figura horribilis. Figura orribile. 2) Nom. dæmonis. 3) Hostis. Cast.*
betjāre. *v. n. f. 1) Afflictio, molestia. 2) Dæmon, pec. gigantea forma. Ferh.*
petjāre. *v. n. f. & adj. 1) Afflictio, malum. 2) Terribilis forma. 3) Occultus, absconditus. 4) Pudor. 5) Durities, vehementia. 6) Dolus, fraus. 7) Contentio, rixa. Ferh.*
betjāl. *v. n. f. Hippiastrus, veterinarius, qui equos, aliave jumenta curat. Cast.*
pitjān. *v. n. f. Hostis, adversarius. Nemico. Ferh.*
bitjāh. *v. n. f. Adversitas, infortunium. Cast.*
bitjā. *v. n. f. Pœnitentia. Ferh.*
betir. *v. n. f. Azymus panis. Cast.*
petir. *v. n. f. Tegmen ex tela, aut corio confectum, cui involvuntur vestes. Invoglia. Ferh.*
bitirā. *v. n. f. a. part. diminut. Destitutus cauda. Wan.*
petire. *v. n. f. Res, qua quis natura abhorret. Ferh.*
betigh chāsten. *v. compof. Frigi, erectum stare, ut de coma, aliisque. Cast.*
betilet. *v. n. f. i. q. 2) Egra. 1) Surculus palmæ a matre avullus, & segregatus, qui seorsim germinare potest. 2)*

bitmek. *v. i. Germinare. 2) Adollescere. Germogliare, crescere. 3) Finiri, perfici. Effer finito, compito. 4) ابلعلله ايش*
aghlamagh ile is bitmek. *Lacrimis res non perficitur. Col piangere non si finisce'l negozio. Eb.*
beteng. *v. n. f. Compresio. Ferh.*
betenhi. *v. i. adj. Solus. 2) adv. Solum, seorsim.*
beteni. *v. n. f. Instrumentum forma disci ex virgultis, & culmis, ejus ope frumentum excutunt. Ferh.*
betw. *v. n. f. [1. F.] Subsistere, commorari, consistere in loco. Wan.*
betew. *v. n. f. 1) Oriens, dialecto choreasmica. 2) Locus semper soli expositus. Ferh.*
beto. *v. n. f. 1) Infundibulum. 2) Nodulus baculi, vel similitum rerum. 3) Mortarium ex lapide. Ferh.*
betu. *v. compof. Ad te, tibi. A te. Ferh.*
petu. *v. n. f. Cilicium pannus. Ciamhelotto. Ferh.*
bito. *v. n. f. 1) Amphora, vas. 2) Manubrium subtile maxime rerum rotundarum, etiam mortarii, & similitum. Ferh.*
petwaz. *v. n. f. Locus, ubi constat avis. pec. falco. Cast.*
bitut. *v. n. f. pl. a. bett. Amicula ex serico crudiore. Wan.*
beturak. *v. n. f. Horreum. Ferh.*
bitirme. *v. n. f. trans. Absolvere, finire.*
betuk. *v. n. f. 1) Discus olitorius ligneus, & orbicularis, margineve conclusus, in quo olera, pisces, panis exponuntur, & circumferuntur. Cast.*
betul. *v. n. f. i. q. 2) Egra. 2) kyz. 1) Virgo pura, Vergine casta. 2) Matrona a mundo, & conjugio aliena. Matrona ritirata dal mondo, e da marito. 3) Surculus palmæ idoneus a matre avelli, & seorsim plantari. Gol. 4) elbetul. Cognomen fatimæ, uxoris olim Mohammedis; a nostris verò Christianis, imò & ab ipsis Turcis tribuitur beatissimæ virgini Maria. La Vergine santissima.*
bitun. *v. adj. tam temam a درست dūrist. p. Integer, torus. Intiero, tutto, tutto intero. 5) bitun gün. Toro die. Tutti il giorno, un giorno intiero. 6) bitun seher. Tota civitas. Tutta la città. 7) bitun okumak. Perlegere. Legger tutto.*
bitun. *v. n. f. i. q. 2) Egra. 2) kyz. 1) Virgo pura, Vergine casta. 2) Matrona a mundo, & conjugio aliena. Matrona ritirata dal mondo, e da marito. 3) Surculus palmæ idoneus a matre avelli, & seorsim plantari. Gol. 4) elbetul. Cognomen fatimæ, uxoris olim Mohammedis; a nostris verò Christianis, imò & ab ipsis Turcis tribuitur beatissimæ virgini Maria. La Vergine santissima.*

Membrum omne, & articulus cum sua carne, pars corporis carnosus. Wan.
betile. *seu petile. v. n. f. Ellychnium. Ferh.*
bitinā. *v. n. f. i. q. bitjā. Pœnitentia. Cast.*
bess. *v. n. f. 1) Divulgare rem, vel nuntium. Wan. 2) Dispergere, disseminare. Gol.*
bes. *v. n. f. 1) Status. 2) Tristitia. 3) Res dispersa. pec. dactyli hic illic sparsi, non collecti, nec reconditi. Wan.*
besā. *v. n. f. 1) Consistere in loco. Gol. 2) besā. v. n. f. 1) Terra plana, & mollis. 2) Nom. loci in regione Arabum Seliitarum. Wan. 3) Nom. aquæ, seu fontis, qui Saaditis fuit. Gol.*
bisās. *v. n. f. [3. a. b] Aperire, manifestare arcana. Gol.*
besbeset. *v. n. f. 1) Spargere. 2) Divulgare nuntium. Wan.*
besr. *v. n. f. [1. 4. & 5. F.] Laborare pustulis. Wan.*
besr. *v. n. f. 1) Pustula. Wan. 2) Tuberculum, & quicquid illis simile e corpore animalis erumpens. Gol. 3) Puteus parum profundus. Wan. 4) Tuberculum arenæ e terra elatum, induratumque, seu aqua ab arenis absorpta. Gol.*
besret. *v. n. part. pl. beserāt. Una pustula. Wan.*
besr. *v. n. f. Sanguine perfusum protuberare labium, etiam ut invertatur ridenti. 2) Inversum habere labium per ejusmodi tumoris causam. Gol.*
besagh. *v. n. f. Sanguinis quasi e cute erupturi apparens in ea rubor, pec. in labiis. Gol.*
bask, bisk. *v. n. f. [1. F.] 1) Findere, ac perrumpere locum aquæ fluxum, seu alveum suum fluvium. Wan. 2) Diffundere, profundere aquam fluvium, vel lacrymas derepente subortas oculum. Gol.*
bisk. *v. n. f. pl. būsūk. Locus, quo perrupit aquæ fluxus. Wan.*
būslet. *v. n. f. i. q. sūhret. a. Celebritas, fama. Gol.*
besnet, & bisnet. *v. n. part. pl. bisen. 1) Solum æquale, planum, & molle. Wan. 2) Fœmina pulchra, & cute mollis. 3) Arena mollis. 4) n. f. Botyrum. 5) Optimum tritici genus. 6) el-besenetu. Bethania, regio, & pagus in Trachonide Da-*

masci, ubi natum fuisse Jobum tradunt Arabes. Gol.
besenjet. *v. n. f. 1) Triticum Bethanicum. 2) in genere Triticum omne in plano natum, ut distinguatur a gebelijet, montano. Wan.*
būsūr. *v. n. f. [1. & 4. F.] Pustulis, seu similibus tuberculis affici, laborare, vel abundare iis corpus. Gol.*
būsūr. *v. n. f. pl. a. besr. Pustulæ parvi putei, minus profundi. Wan.*
būsūk. *v. n. f. pl. a. bisk. Loci, ubi perrupit aquæ fluxus. Gol.*
besi. *v. n. part. Qui multum laudat homines, prodigus alienæ laudis. Gol.*
besir. *v. n. part. i. q. kesir. Muk-tus, & sape junctum kesir besir. Gol.*
bisejnet. *v. n. f. dimin. a. besnet. Formosa mulier. Wan.*
beg. *v. n. f. 1) Interior pars genæ. 2) Ipsa gena. 3) Stillatio aquæ, vel vini. Ferh.*
bec. *v. n. f. 1) Famulus. 2) Juvenis, puerulus. Cast.*
bec. *v. n. f. nom. prop. ex Hung. Vienna Austria civitas, Vindobona. Vienna. 4) beç ajaleti. Austria.*
peg. *v. n. f. Otiosus. Cast.*
bic. *v. n. f. imper. a. biemek. Mete, scinde. Taglia, mieti.*
pic. *v. n. f. Spurius. V.*
büg. *v. n. f. Interior pars genæ. Ferh.*
büg. *v. n. f. Exterior pars genæ. 2) Anteriores capilli capitis. Ferh.*
püg. *v. n. f. a. püg. 1) Planus. 2) Amplus, latus. 3) Confusus, mensuræ, & proportionis expers. 4) Indecorus, indomitus. 5) n. f. ian-ak. i. Mala, gena, bucca. 6) nom. Fructus. 7) Tuber. 8) Fragum, pec. genus ejus maximum. Cast.*
püc. *v. n. f. 1) Res turgida, inflata. 2) Fructus comestibilis. 3) Multitudo, copia. Ferh.*
begg. *v. n. f. [1. F.] 1) Findere, seu dirumpere ulcus. 2) Confodere, & perfodere hasta. 3) Distendere, & tantum non rumpere, ut pecus pabuli copiam. Gol.*
bagiā. *v. n. f. Fenestra.*
begiā. *v. n. nom. prop. Nom. tribus alijus Arabia. Wan.*
beggiā. *v. n. f. Oculus patens palpebris ab invicem diductis. Wan.*
begiād. *v. n. f. 1) Amiculi Arabici genus striatum. 2) Tapetium. Wan.*

bitmek. *v. i. Germinare. 2) Adollescere. Germogliare, crescere. 3) Finiri, perfici. Effer finito, compito. 4) ابلعلله ايش*
aghlamagh ile is bitmek. *Lacrimis res non perficitur. Col piangere non si finisce'l negozio. Eb.*
beteng. *v. n. f. Compresio. Ferh.*
betenhi. *v. i. adj. Solus. 2) adv. Solum, seorsim.*
beteni. *v. n. f. Instrumentum forma disci ex virgultis, & culmis, ejus ope frumentum excutunt. Ferh.*
betw. *v. n. f. [1. F.] Subsistere, commorari, consistere in loco. Wan.*
betew. *v. n. f. 1) Oriens, dialecto choreasmica. 2) Locus semper soli expositus. Ferh.*
beto. *v. n. f. 1) Infundibulum. 2) Nodulus baculi, vel similitum rerum. 3) Mortarium ex lapide. Ferh.*
betu. *v. compof. Ad te, tibi. A te. Ferh.*
petu. *v. n. f. Cilicium pannus. Ciamhelotto. Ferh.*
bito. *v. n. f. 1) Amphora, vas. 2) Manubrium subtile maxime rerum rotundarum, etiam mortarii, & similitum. Ferh.*
petwaz. *v. n. f. Locus, ubi constat avis. pec. falco. Cast.*
bitut. *v. n. f. pl. a. bett. Amicula ex serico crudiore. Wan.*
beturak. *v. n. f. Horreum. Ferh.*
bitirme. *v. n. f. trans. Absolvere, finire.*
betuk. *v. n. f. 1) Discus olitorius ligneus, & orbicularis, margineve conclusus, in quo olera, pisces, panis exponuntur, & circumferuntur. Cast.*
betul. *v. n. f. i. q. 2) Egra. 2) kyz. 1) Virgo pura, Vergine casta. 2) Matrona a mundo, & conjugio aliena. Matrona ritirata dal mondo, e da marito. 3) Surculus palmæ idoneus a matre avelli, & seorsim plantari. Gol. 4) elbetul. Cognomen fatimæ, uxoris olim Mohammedis; a nostris verò Christianis, imò & ab ipsis Turcis tribuitur beatissimæ virgini Maria. La Vergine santissima.*
bitun. *v. adj. tam temam a درست dūrist. p. Integer, torus. Intiero, tutto, tutto intero. 5) bitun gün. Toro die. Tutti il giorno, un giorno intiero. 6) bitun seher. Tota civitas. Tutta la città. 7) bitun okumak. Perlegere. Legger tutto.*
bitun. *v. n. f. i. q. 2) Egra. 2) kyz. 1) Virgo pura, Vergine casta. 2) Matrona a mundo, & conjugio aliena. Matrona ritirata dal mondo, e da marito. 3) Surculus palmæ idoneus a matre avelli, & seorsim plantari. Gol. 4) elbetul. Cognomen fatimæ, uxoris olim Mohammedis; a nostris verò Christianis, imò & ab ipsis Turcis tribuitur beatissimæ virgini Maria. La Vergine santissima.*

bitmek. *v. i. Germinare. 2) Adollescere. Germogliare, crescere. 3) Finiri, perfici. Effer finito, compito. 4) ابلعلله ايش*
aghlamagh ile is bitmek. *Lacrimis res non perficitur. Col piangere non si finisce'l negozio. Eb.*
beteng. *v. n. f. Compresio. Ferh.*
betenhi. *v. i. adj. Solus. 2) adv. Solum, seorsim.*
beteni. *v. n. f. Instrumentum forma disci ex virgultis, & culmis, ejus ope frumentum excutunt. Ferh.*
betw. *v. n. f. [1. F.] Subsistere, commorari, consistere in loco. Wan.*
betew. *v. n. f. 1) Oriens, dialecto choreasmica. 2) Locus semper soli expositus. Ferh.*
beto. *v. n. f. 1) Infundibulum. 2) Nodulus baculi, vel similitum rerum. 3) Mortarium ex lapide. Ferh.*
betu. *v. compof. Ad te, tibi. A te. Ferh.*
petu. *v. n. f. Cilicium pannus. Ciamhelotto. Ferh.*
bito. *v. n. f. 1) Amphora, vas. 2) Manubrium subtile maxime rerum rotundarum, etiam mortarii, & similitum. Ferh.*
petwaz. *v. n. f. Locus, ubi constat avis. pec. falco. Cast.*
bitut. *v. n. f. pl. a. bett. Amicula ex serico crudiore. Wan.*
beturak. *v. n. f. Horreum. Ferh.*
bitirme. *v. n. f. trans. Absolvere, finire.*
betuk. *v. n. f. 1) Discus olitorius ligneus, & orbicularis, margineve conclusus, in quo olera, pisces, panis exponuntur, & circumferuntur. Cast.*
betul. *v. n. f. i. q. 2) Egra. 2) kyz. 1) Virgo pura, Vergine casta. 2) Matrona a mundo, & conjugio aliena. Matrona ritirata dal mondo, e da marito. 3) Surculus palmæ idoneus a matre avelli, & seorsim plantari. Gol. 4) elbetul. Cognomen fatimæ, uxoris olim Mohammedis; a nostris verò Christianis, imò & ab ipsis Turcis tribuitur beatissimæ virgini Maria. La Vergine santissima.*
bitun. *v. adj. tam temam a درست dūrist. p. Integer, torus. Intiero, tutto, tutto intero. 5) bitun gün. Toro die. Tutti il giorno, un giorno intiero. 6) bitun seher. Tota civitas. Tutta la città. 7) bitun okumak. Perlegere. Legger tutto.*
bitun. *v. n. f. i. q. 2) Egra. 2) kyz. 1) Virgo pura, Vergine casta. 2) Matrona a mundo, & conjugio aliena. Matrona ritirata dal mondo, e da marito. 3) Surculus palmæ idoneus a matre avelli, & seorsim plantari. Gol. 4) elbetul. Cognomen fatimæ, uxoris olim Mohammedis; a nostris verò Christianis, imò & ab ipsis Turcis tribuitur beatissimæ virgini Maria. La Vergine santissima.*

püchteni. p. n. f. Decoctum. Cast.
püchte. p. part. 1) پشمش pismis.
 Coctus. 2) n. f. Decoctum. 3) Maturus. 4)
 Expertus, seu versatus in rebus, consumma-
 tus homo. Cotto, decotto, maturo, & consu-
 mato ne gl' affari. * Express. figur. **püchte**
 châr. h. e. 1) گدا gedâ. 2) Pauper. 2) داماد dâmâd. 3) Gener. Ferh.

bächti. p. adj. 1) Rapax in genere.
 2) n. f. Hostis. Ferh. 3) Tonitru. Cast.
bächte. p. n. f. 1) Camelus duorum,
 vel trium annorum. 2) Pellis excoriata. Ferh.
pächte. p. n. f. Gossipium. Ferh.
büchte. p. n. f. Aries. Monto e. Ferh.
püchte. p. part. pass. 1) Coctus. 2)
 metaph. Rerum mundi peritus, bonam, ma-
 lamque fortunam expertus. Ferh.

püchtei tedbirhâ. p. n. f. compos.
 Confilia recta. Ferh.

püchte gûs. p. n. f. compos.
 1) Vinum coctione nimia spissum redditum
 2) apud medicos Mustum, cum carne ovi-
 na, & variis aromatibus coctum, quod sto-
 machum corroborare ajunt. Ferh.

püchte kâw. p. n. f. compos. i. q.
 natul. 2. Embroche. V. **püchte**
büchti. n. f. fam. **büchtiyet**,
 pl. **bächti**. nom. unit. a. **bücht**.
 Camelus pilosus, & pretiosus, pec. Persicum,
 seu Bactrianum genus, operibus hybernis
 idoneum. Gol.

büchti. p. n. f. i. q. præc. Ferh.
püchti. p. n. f. **büchti**. p. n. f. **püchti**
 kâris. 2. 1) Jusculum concretum, vul. gelati-
 na. 2) Gelatina concinnatus piscis. Gelatina.
bächtiyar. p. adj. 1) Fortunatus. Ferh.
 2) Dives, locuples. Fortunato, avventu-
 rato.

bächtiyar. p. n. f. Sors bona, pro-
 speritas. Buona ventura, buona sorte. Sa.
büchtiyet. n. f. fam. Genus came-
 litum, proveniens ex uno arabico, altero
 persico camelo. Wan.

bächferet. n. f. Impuritas, & fæ-
 culentia, quæ in aqua spectatur. Gol.

bäch. p. 1) adj. Latus, amplus. 2)
 pressus, expressus. 3) Strictus, contritus.
 4) n. f. Vitriolum nigrum, ex quo atramentum
 conficitur. Ferh.

pächg. p. adj. 1) Amplus, latus. 2)
 pressus pede. Ferh.

bächg. p. adj. i. q. **bäch**. 1) Am-
 plus, latus. 2) Humi expansus. 3) n. f.
 Stroma. Cast.

bächgig. p. n. f. Somnium. Ferh.

bächged. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

pächinden. p. V. 1) Calcitra-
 re pede. 2) Latum, amplum fieri. Ferh.

pächiud. p. adj. 1) Conculcatus.
 2) Dilatus. Ferh.

pächiuden. p. V. 1) Calcitrare
 pede. 2) Latum, amplum fieri. Ferh.

pächiude. p. part. pass. 1) Con-
 culcatus. 2) Distensus. Ferh.

bächgiur. p. adj. Fortunatus. Ferh.
bächde. p. n. f. Hortus, pro **bächde**
bächde.

pächid. p. adj. 1) Conculcatus.
 2) Dilatus. Ferh.

bächiden, **bächiden**. p. V. 1) Planum facere, explanare. Cast.
 2) Distendere. 3) Circumire, circumdare.
 Ferh. 4) Molestia semet afficere. Cast.

pächide. p. part. pass. 1) Con-
 culcatus. 2) Distensus. Ferh.

bächiriden. p. V. Volvere se
 ex alto deorsum. Ferh.

bächiriden, **pächiriden**. p. V. 1) Provolvere se huc illuc pronum,
 & supinum, uti equi, & canes faciunt, & ex
 alto deorsum. 2) Circumvolvi, ut rota. Cast.

bächhag. p. n. f. Nidus. Cast.

bechudâ. p. compos. **chudâ** hakky ieiun. 1) Per Deum. 2) Ad Deum.
 Per Dio, per l' amor di Dio, a Dio. Sa.

bächdeg. n. part. Pinguis, tumidus
 que cameli pullus. Gol.

bäch. n. V. act. Vaporem, vel exha-
 lationem emittere. **benâi bäch**.
 Nubeculae albæ, & tenues. V. **bâhr**.

bächar. n. V. act. [4. F.] Fætere
 ex ore. Wan.

bächar. n. n. f. Fætor oris, & alius
 rei. Gol.

bächra, vel **usit. cum. artic.** **el-
 bächra**. n. Nom. terræ, & aquæ fætentis
 prope **el-kulej-tâ** in Arabiæ regione
 Higiaz. Gol.

bechred, **bechred**. p. adj. Intel-
 ligens, sapiens. Ferh. **bechred**
bechred bichyrdan. Doctorem doctorem, in-
 telligentium, vel vesirorum summus, inter
 Danismannos. Cast.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

büchriden. p. V. 1) Epilepticum
 esse. 2) Deficere intellectum. Ferh.

bychredi. p. n. f. Scoria, sordes ferri
 igniti, spurcitie. Feccia de' metalli. Ferh.

bychredân. p. adj. pl. præc. In-
 telligentes, docti. Ferh.

حضارة) *bedāwet*, & *bidāwet*. a. n. f. *Habitatio, & vita campestris. Wan.*

pedāwra. a. n. f. *Scandula, asser tenuis. Tavola sottile, afficella, scandola lata.*

pedāwraği. a. n. f. *Scandularius. Fattore di scandole.*

bedāwī. a. partron. *Campestris, fecunda. Wan.*

bedāwī āt. a. n. f. *compos. Grandis, generosus equus. V. بدوی*

bidāh. a. V. [3. a. d. d.] *Aggredi de improviso, vel ex tempore agere cum aliquo. Gol.*

bedāhet, & *būdāhet*. a. V. a. c. *De improviso esse aliquid. Wan.*

būdāhet. a. n. f. 1) *Res inopinato incidens. Gol.* 2) *Principium cursus equini. Wan.*

bed āhūs. a. n. f. *compos. i. q. bedendīs. Malevolus. Ferh.*

bedājet. a. n. f. i. q. *Principium, initium. Principio. Sæ. V. فطرت*

bedājd. a. n. f. pl. a. *bidād. Suffulture ephippii, aut sella lignea camelina. Wan.*

bedāji. a. n. f. pl. a. *bedi-ā fam, a. bedi. Res de novo productæ, mirabiles, & rare, eximie. Cose nuovamente prodotte, & create, strane, meravigliose, rare.*

bedāji-ş wedāji-ş chālykūl berāja olān. li qui sunt mirabilia deposita creatoris hominum, i. e. subditi. *Li sudditi datoci come in deposito dal creatore de mortali. Ll.*

bed ājin. a. n. f. *compos. Mali ritus, malorum morum, perversus. Cattivo, malvaggio, di cattivi costumi.*

lā-şnī bed ājin. *Maledictus, nequam, infidelis. Maledetto forfante, & infedele. Eb.*

bedbāz. a. n. f. *Jocator, mimus. Cast.*

bed bācht. a. n. f. *compos. Infelix.*

bed peder, vel *perer*. a. n. f. *compos. oğej ātā. Vitricus. Ferh.*

būdūdek. a. n. f. *Upupa. Bubola. Ferh.*

bedpūst. a. n. f. 1) *Taurus pec. juvenecus, cui insideri, vel onus imponi ob vulnus vel aliud vitium nequit.*

2) *Ferox & inquietum jumentum. Cast.*

bed pefend. a. n. f. *compos. Difficultatum amans. Ferh.*

bedpoz. a. n. f. *compos. 1) Ambitus oris hominis, vel animalis.*

2) *in specie Ambitus oris leonis. Ferh.*

bed chysālān enām. *Hominum perversissimi, pessimis moribus imbuti. Li più perversi, & viziosi del mondo. Ik.*

bed chysālān enām. *Hominum perversissimi, pessimis moribus imbuti. Li più perversi, & viziosi del mondo. Ik.*

bed chysālān enām. *Hominum perversissimi, pessimis moribus imbuti. Li più perversi, & viziosi del mondo. Ik.*

bed chysālān enām. *Hominum perversissimi, pessimis moribus imbuti. Li più perversi, & viziosi del mondo. Ik.*

bed chysālān enām. *Hominum perversissimi, pessimis moribus imbuti. Li più perversi, & viziosi del mondo. Ik.*

bed chysālān enām. *Hominum perversissimi, pessimis moribus imbuti. Li più perversi, & viziosi del mondo. Ik.*

bed chysālān enām. *Hominum perversissimi, pessimis moribus imbuti. Li più perversi, & viziosi del mondo. Ik.*

bed chysālān enām. *Hominum perversissimi, pessimis moribus imbuti. Li più perversi, & viziosi del mondo. Ik.*

bed chysālān enām. *Hominum perversissimi, pessimis moribus imbuti. Li più perversi, & viziosi del mondo. Ik.*

bedbūk. a. n. f. *compos. Malevolus, malignus. Ferh.*

bedbūg. a. n. f. *compos. Timidus.*

bed tebār. a. n. f. *compos. Mala stirpis, ignobilis, vilis. Di cattiva razza, vile.*

bedter. a. n. f. *compos. 1) Peior, deterior. 2) adv. deterius. V. بدتر*

bedterin. a. n. f. *superl. Pessimus. Pessimus, il peggiore, & più cattivo. Ik.*

bed cēm. a. n. f. *compos. Oculo malignus, & maligniore oculo petens. Di cattivo sguardo, & aspetto.*

bedgins. a. n. f. *compos. Mala stirpis, ignobilis. Ferh.*

bedh. a. n. f. pl. *bedāh. Campus, pec. incultus late patens. Wan.*

bedāh. a. n. f. [3. F.] 1) *Ligno percutere. 2) Proponere, aut obicere alicui negotium. 3) Facere palam negotium.*

4) *Fatigari onore. 5) Imponere onus grave. Wan.*

bidh. a. n. f. *Campus, pec. incultus, late patens. Wan.*

bedhan. a. n. f. *adv. Manifeste, palam. Wan.*

bed hāl. a. n. f. *compos. In malo statu constitutus, infelix, miser. Misero, sfortunato.*

tekūri bed hāl. *Miserabilis princeps. Il disgraziato prencipe. Sæ.*

bedhāt. a. n. f. pl. *bedūh. Medium domus, area. Wan.*

bedāchš. a. n. f. *Nom. prop. Nom. montis, unde rubini eruuntur. Nome di paese, onde vengono li rubini. Ferh.*

bedāchšān. a. n. f. *Nom. prop. Nom. regionis, & urbis, unde rubini proveniunt, vel ubi, ut alii volunt, poliuntur. Ferh.*

kohi bedāchšān. *Mons ille, unde effodiuntur rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

lā-li bedāchšān. *Optimi inde venientes rubini. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono. Li buoni rubini, che di là vengono.*

bed chulk. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chul. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bed chū. a. n. f. *compos. Pravæ indolis, & consuetudinis vir.*

bedri tām. *Luna plena. Wan.*

bedr. *Dies decimus quartus cujusque mensis, qui Arabibus est lunaris. Gol.*

beder, & *bedyr*. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

bedr. a. Nom. *putei, & loci in Arabia prope Meccam pugna Mohammedis nobilitati.*

mal- kullineye yigirmi mal-

Ma-
atti-

پاک اول

est
non-

cor
evis

Lo-
n v. d. e. r. e. l. i. c. h. t.
d. s. u. n. g. w. o. d. e. r. l. i. c. h. t.

.F.]

do,

فیک

me.
n ol-
a af-

دنيا
lün.

qui-
let & bed namelike
... ..

ma.
quæ

nan-

rh. $\frac{1}{2}$ an $\frac{1}{2}$ hour for com

atre

2) *parvina*

bedniger. p. adj. compo). Male in-
mens, i. e. visu noxius, malos oculos ha-
bens. (پاک باز *pāk bāz*) Che ha l'occhio cat-

nūmā. Vetula deformis. *Brutta vecchia*, *Ik bedenos*. t. n. f. Nom. avis cri-

campum, vel desertum. Wan. 2) Incipere
Confidere in deserto. campestre ducē

2) Desertum. Principio, & campagna de
ferta. [سدرن بدو مباشرت ابدون fizde]

būdūw. 2. *V. act.* [1. F.] Apparer
 videri. *Wan.*
 bedwāt. 2. *n. f. pl. a* بدوة *bed*

پدواز *pedwāz*. p. n. f. Ambitus oris hominis, vel animalis. Ferh.
 بدوان *bedwān*. a. part. Injuste agens

bedüre. p. n. f. Cibaria, quæ amici
ambulantes secum portare solent. Ferh.

بدوي *bedewī*. 2. part. 1) *Campestris*.
Wan. 2) *Turcis usit. pro* بدوي آت *bedewī*
āt. Grandis, & generosus equus. Un caval-

ဝံး *bede*, ဇံ ဝံး *pede*. *p. n. f.* Res recta,
& occulta. *Cast.*
ဝံး *pede*. *p. n. f.* ၁) Fomes. ၂) Arbor

lignum modo infervit foco. 3) Sulcitabulum
igniarium. Cast.
دده *bidih*. p. imp. a دادن *dāden*. 1) Ver-

bādī bedjīn, "بادي بدی" *bādī* vel *bādī*
je *bedjen*. Primum, ante cetera. 2) Malum
liferum. Col. 2) nart. pro *bādī* *bedjī*

lum. *Male, malixia. Ferh.*
 بدي *bedī, a. nom. prop. Nom. vallis. Wan.*
 بدي *bedīc, p. n. f. Myrobolana medica*

Handwritten notes at the bottom of the page:

Handwritten note: "Handwritten note: ..."

bezū, bezūv. a. Nom. equi, qui fuit Abu Sirazii. Gol.

blūh. a. n. f. pl. a. bezah. Filsurac. Waz.

būzet. a. n. f. Status malus. Wan. bezūr. a. part. Qui arcana reticere non potest.

pizūr. a. n. f. Mentha. Cast.

būzūr. a. n. f. pl. a. bezr. Prima germina plantarum. Gol.

būzūk. a. n. f. pl. a. bezk. Indices, & duces viae. Gol.

bezūl. a. n. f. Largitor, liberalis. Gol.

peze. p. n. f. i. q. pede. 1) Fomes. 2) Arbor nullo fructus ferens. Ferh.

bize. p. n. f. i. q. bide. Arbor infructifera. Cast.

būze. p. n. f. Fomes igniarius. Ferh. bezi. a. part. pl. ebziān.

1) Impudicus, & obcenus lingua, fcede, & inhoneste loquens. Wan. 2) Despectus. 3) Invisus, pec. pabulo ingratus, vel eo destitutus. Gol.

beziyet. a. n. f. Locus paucis bonis carens. Wan.

bezir. a. part. pl. blūzūr. Qui arcana reticere non potest. Gol.

pezir. p. 1) imper. Accepta, admitte. 2) Approba. Ferh. 3) part. compos. قبول.

kabul idigi. a. Acceptans, admitte, recipiens. 4) i. q. Turcicum lo. lū. Ha-

bens. Che riceve, accetta, & hā, ut dicitur.

zinet pezir. Ornatum recipiens, i. e. ornatus. Adornato, addobbato. Sa. 1) Vafa.

pezir. Puritatem habens, depuratus, purificatus, defecatus. Puro, purificato. 2) Sūret pezir. Habens faciem,

aut speciem, seu vergens. Che hā specie, dforma, apparenza.

sūret pezir. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

pezir. m. Induere formam, apparere, videri. Mostrarsi, apparire, riuscire. Ll.

Che accetta la scusa. chālel pezir. Turbationem admittens, seu patiens, i. e. turbatus. Turbato. chālel pezir. Alterari, turbare pacem. Ricever alterazione, turbarsi, esser turbata la pace. Ll.

pezirā. p. part. 1) Acceptans. 2) Incedens. 3) Obediens. 4) Auscultans. Ferh.

pezirā. p. imper. Omnino serva mandatum, obedi. Ferh.

pezirīs. p. n. f. Acceptio, acceptatio. Ferh.

pezirēf. 3. pers. prāt. perf. contr. act. loco sequentis.

pezirēst. 3. pers. prāt. perf. Acceptavit, gratum habuit. Ferh.

pezirēstār. p. 1) n. f. Acceptatio. 2) Sponsor. Ferh. 3) part. Acceptans. Rice-

vimento, e che riceve, & accetta. 1) pezirēstār kerdn. Tolerare, patienter ferre. Sofrire, & i. q. seg.

pezirēstārīden. p. V. 1) In se suscipere. 2) Fide Jubere, pro alio spondere. 3) Gratum reddere. Ferh. Prender sopra di se, & far scirta per un' altro.

pezirēstēn. p. V. 1) Acceptare, admittere. 2) Approbare. Ferh. 3) Aequi, bonique consulere. Accettare, ricevere.

pezirēstēgār. p. part. Acceptans, gratum habens. Ferh.

pezirēstē. p. part. pass. 1) Acceptatus. 2) Approbatus. Ferh.

pezirē. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

pezirē sūden. p. V. compos. 1) Obviam procedere, occurrere. 2) Iratum esse. 3) Redire, reverti. 4) Obsequi. Ferh.

beziyūn. p. n. f. Pretiosa vestis sericea. Ferh.

beziyet. a. part. Obscenus lingua. Wan.

ber. p. n. f. adj. & adv. 1) i. q. Supra, super, juxta. Secondo. 2) Apud, prope. A lato, cuncto mio. 3) i. q. fi. a. In. 4) Pectus. Il Petto. 5) Quod circa pectus est, latera pectoris. Le parti del petto. 6) Sinus, gremium. Leno. 7) Pars superior genae. 8) abbrev. pro berk.

Frons, folium. Fronde, foglio. 9) Fructus. Frutta. 10) Legumen. Legume. 11) Semen. Seme. 12) Sors, portio. Sorte, porzione. 13) Palatium, domus. Palazzo.

ber. p. n. f. adj. & adv. 1) i. q. Supra, super, juxta. Secondo. 2) Apud, prope. A lato, cuncto mio. 3) i. q. fi. a. In. 4) Pectus. Il Petto. 5) Quod circa pectus est, latera pectoris. Le parti del petto. 6) Sinus, gremium. Leno. 7) Pars superior genae. 8) abbrev. pro berk.

Frons, folium. Fronde, foglio. 9) Fructus. Frutta. 10) Legumen. Legume. 11) Semen. Seme. 12) Sors, portio. Sorte, porzione. 13) Palatium, domus. Palazzo.

ber. p. n. f. adj. & adv. 1) i. q. Supra, super, juxta. Secondo. 2) Apud, prope. A lato, cuncto mio. 3) i. q. fi. a. In. 4) Pectus. Il Petto. 5) Quod circa pectus est, latera pectoris. Le parti del petto. 6) Sinus, gremium. Leno. 7) Pars superior genae. 8) abbrev. pro berk.

Frons, folium. Fronde, foglio. 9) Fructus. Frutta. 10) Legumen. Legume. 11) Semen. Seme. 12) Sors, portio. Sorte, porzione. 13) Palatium, domus. Palazzo.

ber. p. n. f. adj. & adv. 1) i. q. Supra, super, juxta. Secondo. 2) Apud, prope. A lato, cuncto mio. 3) i. q. fi. a. In. 4) Pectus. Il Petto. 5) Quod circa pectus est, latera pectoris. Le parti del petto. 6) Sinus, gremium. Leno. 7) Pars superior genae. 8) abbrev. pro berk.

Frons, folium. Fronde, foglio. 9) Fructus. Frutta. 10) Legumen. Legume. 11) Semen. Seme. 12) Sors, portio. Sorte, porzione. 13) Palatium, domus. Palazzo.

ber. p. n. f. adj. & adv. 1) i. q. Supra, super, juxta. Secondo. 2) Apud, prope. A lato, cuncto mio. 3) i. q. fi. a. In. 4) Pectus. Il Petto. 5) Quod circa pectus est, latera pectoris. Le parti del petto. 6) Sinus, gremium. Leno. 7) Pars superior genae. 8) abbrev. pro berk.

Frons, folium. Fronde, foglio. 9) Fructus. Frutta. 10) Legumen. Legume. 11) Semen. Seme. 12) Sors, portio. Sorte, porzione. 13) Palatium, domus. Palazzo.

ber. p. n. f. adj. & adv. 1) i. q. Supra, super, juxta. Secondo. 2) Apud, prope. A lato, cuncto mio. 3) i. q. fi. a. In. 4) Pectus. Il Petto. 5) Quod circa pectus est, latera pectoris. Le parti del petto. 6) Sinus, gremium. Leno. 7) Pars superior genae. 8) abbrev. pro berk.

Frons, folium. Fronde, foglio. 9) Fructus. Frutta. 10) Legumen. Legume. 11) Semen. Seme. 12) Sors, portio. Sorte, porzione. 13) Palatium, domus. Palazzo.

ber. p. n. f. adj. & adv. 1) i. q. Supra, super, juxta. Secondo. 2) Apud, prope. A lato, cuncto mio. 3) i. q. fi. a. In. 4) Pectus. Il Petto. 5) Quod circa pectus est, latera pectoris. Le parti del petto. 6) Sinus, gremium. Leno. 7) Pars superior genae. 8) abbrev. pro berk.

Frons, folium. Fronde, foglio. 9) Fructus. Frutta. 10) Legumen. Legume. 11) Semen. Seme. 12) Sors, portio. Sorte, porzione. 13) Palatium, domus. Palazzo.

casā. 14) Latitudo, Larghezza. 15) Juvenis mulier. 16) Custodia. 17) Latus. Parte. 18) partic. redundans, qua verbis vel nominibus sine significationis mutatione proponitur, vel demitur. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

Evulgatum est, palam factum est. ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

ber. p. n. f. 1) Obvatio, seu ipsam obviam ire. 2) Reditus, reversio. 3) Acceptio. Ferh.

1) Desicere, desinere. 2) Recederè, deserere. 3) Abire in terram occultam. ۱) لā berāhā. Indefinenter, continue, firmiter. جانا بالآه gīānā bil-emrī berāhān, proposuit, exposuitque nobis apërte, & clare. ۲) رای برآه berāh, consilium pravum, & infelix. Gol. ۳) berāh. ۲. n. f. 1) Nomen solis. 2) nom. Prop. Nomen mulieris. Gol. 3) Terra sterilis. Wan.
 ۱) bürād. ۲. part. Frigida aqua. Gol. ۲) bürädet. ۲. n. f. 1) Limatura, scobis. 2) Ferrugo. Wan.
 ۱) büräder. p. n. f. ۱) karindās. ۲) Frater. Fratello. Ferh. ۱) دین būraderānī dīn. Frates in fide. Fratelli di religione. Ik. ۲) büräder peder, pro būraderī peder. Patrius. Zio. ۳) büräder mader. Avunculus. Zio materno. ۴) büräder zāde. Nepos, filius fratris. Nipote. Sā. ۵) büräder zēn. Frater uxoris. Cognato. ۶) büräder chānde vel chūnde. Frater adscitus, adoptivus. Fratello adottivo. ۷) büräderender. p. n. f. compos. Frater adventivus. Ferh.
 ۱) büräder chānde. p. n. f. compos. Frater adscitus, adoptivus. Ferh. ۲) büräder Rihter. p. n. f. compos. Frater natu minor. Ferh.
 ۱) büräder mühter. p. n. f. compos. Frater natu major. Ferh.
 ۱) birāderende. p. n. f. compos. Frater adventivus. Ferh.
 ۱) bürāderenger. p. n. f. compos. i. q. præc. Ferh.
 ۱) bürāderī. p. n. f. Fraternitas. Fratellanza. Ik. ۲) bürāderī Kerdn. Fraternitatem inire, & exercere. Far fratellanza.
 ۱) bürāde. ۲. n. f. ۱) akkeden dūshen churde. t. Limatura, seu quod de re limata decedit, ramenta. Limatura. ۲) bürāzer. p. n. f. Frater. V. ۳) perāzrān. p. n. f. Species insignium falconum. Ferh.
 ۱) berār. p. n. f. ۱) āstū. t. Pax, concordia. Pace. 2) part. compos. a berāwūrden. ۱) iokārū. ۲) getūrūgi. t. Elator, ablator. 3) Exauditor. Che leva in alto, o toglie, & che effaudisce, gradisce.
 ۱) perārsāl. ۲) perārsālī. ne. p. n. f. Annus ante proxime præcedentem, a præsentī tertius, seu penultimo proxime præteritus. Cast.
 ۱) berārende. p. part. 1) Elator. 2) Pro

ductor. 3) *Exauditor. Effauditor.*
berārī *براری* *berārīt*, a. n. f. pl.
a berārēt, *براریت* *berārīt*. Deserta, cam-
 pi. *Wan.*
berārīden *براریدن*. p. V. 1) Extollere, pro-
 ducere ramos. 2) Ferre. *Ferh.*
perārīr *پراریر*. p. n. f. Annus ante proxime
 præcedentem, a præsentī tertius, seu penul-
 timo proxime præteritus. *Cast.*
perārīz *پراریز*. p. n. f. Annus ante proxi-
 me præcedentem, a præsentī tertius, seu pe-
 nultimo proxime præteritus. *Cast.*
berāz *براز*. a. part. Campus amplus & pa-
 tens. *Campagna vasta.*
berāz *براز*. p. 1) adj. Comtus, ornatus.
 2) Bonus redditus. 3) *imp.* Ornā. 4) Per-
 fice, redde bonum. 5) n. f. Stimulus. 6) Lo-
 rum jugi. *Pungolo, corame da attaccar li*
buoi. 7) Forma calcei lignea. 8) Ramenta
 lignorum. 9) Cuneus pec. ad findenda ligna.
Cavicechia. Ferh.
birāz *براز*. a. V. [جزا] 1) Certare, pug-
 nare. 2) Descendere in arenam. *Wan.*
birāz *براز*. a. n. f. Excrementum alvi, ster-
 cus. *Sterco d'uomo. Gol.*
birāz *براز*. p. n. f. Lorum jugi. *Ferh.*
būrāz *بوراز*. p. n. f. 1) Elegantia, pulchri-
 tudo. 2) Quod quadrat, convenit. *Ferh.*
pūrāz *پوراز*. p. n. f. Lorum jugi bovini. *Ferh.*
pūrāj *پورای*. p. adj. Dispersus, diffusus. *Ferh.*
berāzed *برازد*. p. n. f. Decor morum. *Ferh.*
būrāzed *بورازد*. p. n. f. Elegantia, orna-
 mentum. *Ferh.*
berāzde *برازده*. p. n. f. Globus massæ, seu
 massula subactæ farine. *Cast.*
pūrāzde *پورازده*, & *pirāzde*. p. n. f. i. q.
 præc. *Ferh.*
birāzer *برازر*. p. n. f. 1) Bonitas. 2) Ele-
 gantia, ornamentum. *Ferh.*
berāzyk *برازک*. a. n. f. pl. a *berzyk*.
 Coetus hominum. *Gol.*
berāzwān *برازوان*, *perāzwān*, & *perāzwāne*. p. n. f. 1) *قبیله kabī-ā.* a. *قن*
kyn götligi. t. Inferior vaginae ex-
 tremas, ferro, vel argento munita. 2)
 Ipsum illud munimen. *Puntale del fodro*
d'una spada. Ferh.
būrāziden *بورازیدن*. p. V. 1) Decenter, &
 more recepto agere. 2) Congruere, conve-
 nire. *Procedere con decoro, come si deve,*
 & *convenire, star bene. Ferh.*
berāzyk *برازک*. a. n. f. pl. a *berzyk*.
 Coetus hominum. *Wan.*
perās *پراس*. p. n. f. 1) Expansio. 2) Lima-
 tio. 3) Traditio. *Cast.*

چراغ

براسا *berāsā*, *a. n. f.* *Hominum turba, coetus. Gol.*
 برآستف *berāstæk*, *a. n. f.* *Laterum invicem impositorum strues, vel structura. Gol.*
 برآسودن *berāsūden*, *p. V.* *Quieti dare. Cast.*
 پراسه *prafā*, *t. n. f.* *Porrum. Porri. Persica.*
 پراسیا *perāsīā*, *p. n. f.* *Scoparius molendini. Cast.*
 برآش *berās*, *p. n. f.* *Vellicatio, quae fit unguibus. Ferh.*
 برآش *berās*, *p. n. f.* *Dispersio. Ferh.*
 برآش *birās*, *p. 1) imp. Sparg. 2) Depone. 3) part. Spargens. 4) Deponens.*
 برآشم *būrāsim*, *a. part.* *Acute vilens. Gol.*
 پراسید *perāsīd*, *p. 3. perf. præt.* *Sparfit, disperfit. Ferh.*
 پراسیدن *perāsīden*, *p. V.* *1) Malo, & turbato statu esse. Ferh. 2) Rogare. Cast.*
 پارآسیده *parāsīde*, *p. part. pass.* *Dispersus, diffusus. Ferh.*
 برآس *berās*, *a. n. f. pl.* *برسه *bersæt*, 1) Daemonum fedes, & manfio. 2) Tractus arenosus herbis carens. Gol.*
 برآس *birāz*, *a. V. act.* *[I. & 2. F.] Emanare paucum aquae ex fonte. Wan.*
 برآس *būrāz*, *a. part.* *Pauca res. Wan.*
 برآس *berrāz*, *a. n. f.* *Vexillum ابن قیس *ibn kays*. Wan.*
 برآتم *berātem*, *a. part.* *Tunida habens labia. Gol.*
 برآتیل *berātīl*, *a. n. f. pl. a* *برآیل *birtīl*. rūs wetler. Munera, quibus corrumpitur iudex. etiam lapides longi. Wan.*
 آخز *āchz*, *اخذ برآتیل و تروچ ابا تیل ایلرلدی *berātīl we terwīgī ebātīl eilerlerdi*. Munera recipiebant, & tanquam veras venditabant res vanas, & futiles. Prendevano presenti, facevano valere le cose vane. Sc.*
 برآ-آت *berā-āt*, *a. V. act.* *[3. F.] Præcellere reliquis in scientia, & in alia re. Wan.*
 برآت *berā-āt*, *a. n. f.* *Excellentia, præstantia. Eccellenza. Ik.*
 برآ-آس *berā-ās*, *a. n. f. pl. a* *برآت *bere-ās*. Podices. Gol.*
 بر آغالیدن *ber āghāliden*, *p. V.* *1) Incitare, instigare. 2) Projicere. 3) Extrahere, evellere. Ferh. 4) Fugare. Stimulare, istigare, & far fuggire.*
 برآغندی *brāghyndī*, *t. n. f.* *Res rejectitia. Cosa da gettar via, & buttata via.*
 برآغش *berāghys*, *a. n. f. pl. a* *برغوش *burghus*. Pullices. Wan.*
 برآراشتن *berēfrāsten*, *p. V. compos.* *Attollere, erigere. Cast.*
 برآفرآختن *berēfrūchten*, *p. V. compos.* *Accendere.*

Part. I. Tom. I.

[illegible]

بافروخته berefrüchte, p. part. pass. com. *مغزین*
 pos. Accensus. Acceso, infiammato.

بفرود *berefrūd*, *f.* *فرود* *berfürūd*. p. adv. compof. *اشعه* *asagha*
iokarū. ۱. *Surfum verſum*, *ſupra infra*. *سور*
to ſupra. *فرود* *berefrūſiden*. p. *V.* ۱) *Deſide-*
rium excitare. ۲) *Tumentem veſtis ſtatu*, *in-*
cedere. ۳) *Ferociore diſto*, *vel taſto inſolen-*
tius aliquem impetere. *Caſt. probab.* *فرافردن*

برافزولیدن *beræffuliden*, p. V. 1) Incitare.
2) Projicere, 3) Extrahere, evellere. Ferh.
برافکندن *beræfkenden*, p. V. Abjicere,
projicere. *Cust.*

براق *birāk*, a. n. f. pl. a بركة *bürkät*,
Terræ saxis, & arena abundantes. *Wan*,

براف *būrāk*, & cum articulo البراف *al-būrāk*. a. n. f. Jumentum in corano memoratum, quo Mohammedes ex templo Hierosolymitano in caelum evelus esse fingitur. Wan.

براف سعادۃ مساف *bürākī sa-âdet me-
sâk. Gloriosum Mohammedis jumentum.*
براف رفتار *semendi bürāk reftâr. Velo-
cissimus equus, allegorice.*

بَرَّاق *berrāk*. 2. part. Fulgens, coruscans, Risplendente, brillante.

براقش berākys, a. nom. prop. Caniculae
Wan. ابو براقش ebū berākys. Nom.

avis, variis distinctæ coloribus, eoque diversimode mutantis. *Gol.* كورقشماره براقلق

1) Jacere, projicere. 2) Deijcere. Gettar, but-

definere. *Lasciare.* آساده داران *āsagha*
brākmak. *Deicere.* Buttar giū. آوستند

brākmak. Dejjicare, Buttare giù; *üze-
rîne brākmak*, اورزینہ برائے *üze-
rine hrākmāk*. Superimponere, imputare,

conjicere. *Imputare*, gettar sopra, incaricare,
 اوی کردن آلدکسه وار اوزرینه یاف افجهده، آک

ewī kīndem āldūn-sewār ūzerīnebrāk akcīan-ŷ
āl. A quocunque domum emeris, vade, id in

eum rejice, & ab eo pecuniam tuam require.
Va da quello, da chi hai comprata la casa,

rimetti sopra di lui il mancamento, e richiedi il tuo denajo. Eb. دمى برآق demyr brāk-
 la. Ancor anchoram. Gattar l'ancora

mak. Jacere anchoram. Gettar l'ancora.
 دایمہ اور تالغہ فتنہ و فساد dāimā ortā-
 fite wīl fesaḍ brāghān. Qui conti-

lygha fue wa jesaa braghia. Qui conti-
nuo turbas mover in populo. Chi sparge
continuamente semi di sedizioni, ò solleva-

zione. Ll.
تـ berāk, a. n. f. Pectus. Gol.

براک براک berāki, berāki. 2. Formula, qua
alii ad fortitudinem, & constantiam in pugna

excitantur. Maſte animi! Woz.
M m m m m م م م م م

هم الى

berbād dāde. *v. part. compos.* Vento traditus, dispersus. Dato al vento, andato in aria, rovinato. *Ik.*

berbādlyk. *n. f.* Ruina, destructio. *Rovina.*

berbār. *a. part.* Iratus, murmurans. *Wan.*

berbār. *p. n. f.* Quatuor columnis constans cenaculum. *Ferh.*

perbār. *p. n. f.* Domus æstiva. *Ferh.*

berbārān. *n. f.* Seminarium tempore pluvie seminatum, satum pluvia irrigatum. *Ferh.*

berbāris. *a. nom. prop.* Berberis. *Gol.*

berbāre. *p. n. f.* Quatuor columnis constans superius cenaculum domus. *Ferh.*

perbāre. *p. n. f.* Domus æstiva. *Ferh.*

berbās. *a. n. f.* Puteus profundus. *Gol.*

berbāšk. *p. n. f.* Nomen herbæ. *Ferh.*

perbāl. *p. n. f.* Domus æstiva. *Ferh.*

perbāle. *p. n. f. i. q. præc.* *Ferh.*

pürpaje. *p. n. f.* Repetile multipes araneæ simile. *Ferh.*

berbach. *a. n. f.* 1) Canalis, per quem aqua fluit, aquagium. 2) Canalis cloacalis. *Gol.*

berbed. *p. nom. prop.* Nom. regionis, *Sistan*. *Ferh.*

berber, seu **el-berber**. *a. nom.* *prop. pl.* **berābir**. Nomen gentis Barbaræ Africanæ. *Wan.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

berber. *p. n. f.* 1) Tonsor, chirurgus. *Barbiere.* 2) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.* 3) Nom. regionis. *Bottega di barbiere.*

beberūsār, **berberewsār**. *p. n. f.* *ummet*. *a. Populus ejusdem religionis.*

perpere. *p. n. f.* *kyzyl al-tūn*. *a. Aureus, ducatus, Ungaro, ducato d'oro.*

berberis. *p. n. f.* *Spinae racemariae bacca. Uva spina. Bern.*

berpeš. *p. n. f.* *Cælum, altus orbis, quod supra cælum. Cast.*

bürpūz. *p. n. f.* 1) *Acorum. Gladio.* 2) *Colliculi montium. Ferh.*

bürpeš. *p. n. f.* 1) *Pruina, radix auri.* 2) *Summi montis clivus. Cast.*

berbesten. *p. V. compos.* Accingere. *Cast.*

berbeste. *p. part. compos.* Incrementum non capiens, arida res. *Ferh.*

berbeše. *p. part. i. q. præc.* *Ferh.*

berbut, **bürbut**. *p. n. f.* *ud. a. Pandura. Colascione.*

kopūz. *p. n. f.* 1) *Pandura. Colascione.* 2) *Testudinis, & citharæ genus. Ferh.*

berbut zen. *Pandurista, citharædus. Che tocca il liuto.*

berbüend. *p. n. f. compos.* 1) *ghāfette iuge nefne. t. Valde alta res, & elevata. Ferh.* 2) *Cenaculum anteriore sui parte patens. Cosa assai alta, & loggia.*

berbelendin. *p. n. f.* Antepagmen-
ta portæ. *Freggi dellaporta. Ferh.*

berbüendin. *p. n. f.* Antæ, pro-
pendulus in fronte capillus, crinifve. *Cast.*

perpen. *p. n. f.* *Portulaca. Cast.*

berbend. *p. n. f.* 1) *gümül. dürük. t. Helcium. Collare del cavallo.* 2) *Antilena. Cast.* 3) *Ornamenta, quæ mulieres ante pectus gestare solent. Ferh.*

bürbūr. *a. n. f.* *Psilana ex tritico, seu alica triticea. Wan.*

berbūz. *a. n. f.* *Blitum, species herbæ. G.*

berpūz. *p. n. f.* *Ambitus oris hominis vel animalis. 2) Ambitus oris leonis. Ferh.*

berpūs. *p. n. f.* *Portulaca. Ferh.*

berpūn. *p. n. f.* *Porrigio, seu scabiei species. Cast.*

ber, **perpehen**. *p. n. f.* 1) *Sedes regia. 2) part. compos. Alas extendens. 3) Portulaca. Porcellana. Ferh.*

berbehūn. *p. n. f.* *Portulaca. Porcellana. Ferh.*

bert. *p. n. f.* 1) *Porrigio, achores. Tig-
na. 2) adj. Porriginosus. Tignoso. 1) bas bert dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

bas bert. *dioghdy. Si fuerit porri-
ginosus, aut achoribus affectus. Se e tignoso.*

beret. *a. n. f.* *Müller obediens. Wan.*

bürt. *a. n. f.* 1) *Dux, & index viæ.* 2) *Securis. Wan.*

büret. *a. n. f.* *Periscelis. Wan.*

büret. *a. n. f.* *Annulus ferreus, vel æneus, qui trajectitur per nares cameli, ut alligetur illi habena. Wan.*

berret. *a. n. f.* 1) *part. fam. a. p. berr. Be-
nefaciens liberis mater. 2) nom. prop. Nom.
mulieris. Wan.*

burret. *a. n. f. pl.* *bürrät. 1) Pe-
riscelis, annulus, quo inferiorem tibiam
exornant mulieres. 2) pl. büra, büren, &
büüne, annulus ferreus, vel æneus
qui trajectitur per nares cameli, ut alligetur
illi habena. Gol.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.* 1) *Sagittæ jacula-
rio plena, & libera, ejusve longe tendens
iactus. 2) Ipsa tali jactui apta sagitta. 3)
Res quæcunque longe projecta. Ferh. 4)
Saltus. 5) Fulguratio. Tiro d'arco alla lon-
tana, freccia che va lontano. & risplendi-
mento, & salto. 1) pertab. Proji-
cere, jaculari. Lanciare, tirare lontano.*

pertab. *p. n. f.*

بر

perde ber girift. h. e. آشکار āsikār
ejledi. t. Palam aliquid fecit. شناس
perde sinās. h. e. قطرب mūtrib. Musicus.
مهرمان خلوتسرای mūhrimān chālvet serāj jānī
ehli bezem. t. Compotatores, confodales.
Ferh.

perde berede. a. n. f. Gravatio cibi in sto-
mācho, indigestio. Gol. V. دوده
perde bürde. p. n. f. 1) Vestis nigrae, &
quadratae genus, plerumque striata Arabi-
bis usitatum. 2) Lacerna Veste rappezzata,
& abito di religioso. Ik.

perde bürde. p. part. pass. a. دندن bürden.
Portatus, ablatu. دندن bürde sū-
den. Deportari. Cast.

perde pürde. p. n. f. 1) Aenigmā. 2) Prola-
tu difficilis sermo. Ferh.

perde perdebāz. n. f. compos. Musicus,
q. tonorum peritus musicorum, & eorum
modulator. اول مقامك پرده بازاري و ترانه
ol mekāmūn-perdebāzleri we tūrāne
perdebāzleri. Illius clavis musicāe composito-
res & modulatores. Ah.

perde perde diaghāne. p. n. f.
compos. Tonus musicus. Ferh.

perde perdei charrem. p. n. f. compos.
Species toni musici. Ferh.

perde perdedār. p. n. f. compos. ستار set-
tar. Vel praefectus, qui
praeest obducendo & abducendo velo, sipa-
rio, vel cortinae, janitor intimus. Portina-
ro, a chi tocca alzar, & abbassare la por-
tiera. اول پرده دار perdedār oldy. Ob-
velavit, obtexit. Serui di cortina, ricuopri,
proteffe. Sa. سپاه اوزره پرده دار اولدي
ūzre perdedār oldy. Obtegebat, & prote-
gebat exercitum. Ricuopriva l'essercito, gli
serviva di velo, & lo proteggeva. Sa.

perde perde dir. p. n. f. compos. 1) پرده
perde jirtig. t. Veli ruptor, fissor,
2) metaph. Impudens, impudicus, & stu-
prator virginis. Che squarcia il velo, diffi-
ma, d leva la verginita. 3) Revelator. Ferh.

perde perdei dil. p. n. f. compos. 1)
jüre kaby. t. Pericardium, vul.
Capula cordis. 2) Sanguis cordis. 3) Pul-
mo. Ferh.

perde perdei dir sal. p. n. f. compos.
Species toni musici. Ferh.

perde perdei zimbür. p. n. f. compos.
1) Species toni musici. 2) Species peristro-
matas, seu veli elegantèr elaborati. Ferh.

perde perdei serā. p. n. f. compos. Cor-
tina ante fores gynaecei. Ferh.

perde perdegāh. p. n. f. compos. Scena. An-
perde perdeg. p. adj. 1) Tectus, ab-
conditus in genere. 2) in specie n. f. Mulie-
res velatae. Ferh.

perde perdelemek. t. V. 1) Velare, ob-
velare. 2) Tegere, celare. Coprire, vela-
re, celare. Tef. 1) perdelemis.
Obvelatus, tectus. Velato, coperto. Tef.
3) Intermedia re sepire, aut separare.

perde nisin. p. n. f. compos. Post velum
ledens, mulier pudica, quae ni-
mirum semper velata & domi latens a con-
sortio externorum abstinet. Donna ritirata,
e lontana da ogni conversazione d'uomo.

perde perdenisimlik. t. n. f. compos.
Solitaria, & sedentaria vita. Vita ritirata,
ritiratezza.

perde berd. a. n. f. 1) Papyrus herba.
Wan. 2) Gossipium papyri, quod lana si-
mile ex thyrso colligitur, & permixtum cal-
ci efficit tenacissimum cimenti genus. Gol.

perde berd. p. n. f. 1) Praestantius quod-
dā dactylorum genus. 2) Vas ex polito
lapide. 3) Ludus larvalis. Ferh. 4) Ludi-
brium, derisio. Cast.

perde bürdi. a. n. f. Praestantius quoddā
dactylorum genus.

perde bürdi. p. n. f. Juncus, vimen. Ferh.
perde beriden. p. V. Recedere procul
in via ab aliqua re. Ferh.

perde berdyk. p. adj. Non intelligens,
ignorans, ignarus.

perde berdin. p. n. f. 1) چرك cirk. t. Sor-
des, colluvies, seu faeces cujusque rei. 2)
Rubigo. Ferh.

perde birzewn, bürzün. a. n. f. faem.
birzewnet, pl. berazün. 1) Ju-
mentum, idque gravius seu tardius ince-
dens. Wan. 2) Equus talis, quo quis vehi-
tur, etiam onerarius. Gol.

perde birer. t. 1) adj. Singuli. 2) adv. Sin-
gulatim. Ad uno, minutamente. 1) جلدسي
giūmlesi biren
güne halwā oldy. Ex unoquoque unum
dulciarium factum est. Ognī uno diventò una
sorte di dolzezza. Eb. 1) birer iker atlu gezup. Singuli, bini equi-
tes discurrunt. Passano, scorrono ad uno,
a due cavaglieri. Ll. 1) berrāh. p. 1) n. f. compos. Ornatus,
elegantia. 2) adj. Pulcher. 3) Ordinatus,
ornatus. Ferh.

perde berere. a. n. f. a p. berr. Pii, bene-
fici. Gli uomini pij, giusti, liberali. Wan.

berres. p. compos. 1) imp. Interro-
ga. 2) Pervenī. Ferh.

فارس

بربري و بالو الدين
 بربري و بالو الدين

bürüs. p. imp. Interroga. Ferh.
berrefte. p. n. f. 1) Herba sine cau-
le. 2) Res humida, incrementum capiens.
Ferh.

berresid. p. 3. pers. præt. Interro-
gavit. Ferh.

berreh. p. 1) n. f. Ornatus, elegan-
tia. 2) adj. Pulcher. 3) Ordinatus. Ferh.

berz. a. part. n. f. 1) Vir spectabilis,
& intelligens. 2) Vir continens, tempe-
rans. 3) Vir valde formosus. 4) Trula, qua incrustan-
tur, vel illinuntur parietes. 4) Medulla ar-
boris. Ferh. 5) Frumentum. 6) Satum, se-
minarium. 7) Semen. 8) Proceritas corpo-
ris, statura. 9) Splendor, radiatio. Seme-
biade, statura, splendore. Cast.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berz. p. n. f. 1) Gurgis maris. Ferh.
2) Potentia. 3) Plenus splendor, aut ra-
diatio perfecta. 4) adj. Integer, perfectus.
5) Excelsus.

berzede. p. part. pass. Elatus, edi-
tus. berzedi. a. n. f. 1) Alacritas, petu-
lantia juvenum. Gol. 2) Juvenis boni habi-
tus, plenaeque aetatis, & forma. Wan. 3) Ple-
nus, repletus, confertus. Ripieno, riempia-
to. Acht.

berzagh. p. n. f. Clitella. V. دوده
berzagh. p. n. f. Pannus, qui ephip-
piis substerni solet. Cast.

berzek. p. n. f. Kendir tuch-
my. t. Cannabis, lini semen. Ferh.

berzeg. p. n. f. Fletus, plactus. Ferh.
berizkar. p. n. f. Sator. Seminatore.
Ferh.

berzegän. p. n. f. pl. Famuli, &
Ancillae. Famiglie, servi, e serve.

berzger. p. n. f. ekingi. t.
Sator, agricola. Seminatore, agricoltore.
Ferh.

berzighi. p. n. f. Seminatio. Ferh.
bürzül. a. n. f. Crassus, & obesus vir. Gol.

berzem. p. n. f. Saccus. Saccoggia. Ferh.
berzen. seu perzen. p. n. f. sokak basi. t. id
mahalle, Vicus urbis, pec. longior. 2) Locus, statio.

berzen. p. n. f. Terminus, extremum, seu angu-
lus plateae. Contrada, strada di città lunga,
& capo di vicolo.

birzen. p. n. f. Sartago ex argylla
ad pinsendum panem. Ferh.

bersenden. p. V. pro berziden.
1) Seminare. 2) Congruere, bene conveni-
re. Ferh.

bürzweblā. p. nom. prop. Nom.
athletae parthici ex athletis Afrasiabi. Ferh.

bürzugh. a. n. f. 1) Juvenis plenae
aetatis. Wan. 2) Alacritas, & lubentia juve-
nis. Gol.

berzün. p. n. f. tärkē at. t.
Equus Turcicus. Ferh.

berze. a. n. f. fam. a. berz. Mulier
spectabilis, quae ad viros prodit, & cum iis
pudice versatur. Gol.

berze. p. n. f. 1) Semen. 2) Ramus
arboris. 3) Pannus ex serico, & lino. Ferh.

perze. p. n. f. 1) Bos aratorius. Cast. 2)
Locus, habitaculum nobile. 3) Villositas pan-
ni, vestis, & similia. Bue da trare, stan-
za nobile, & cotone, d pelo del panno,
& altre cose simili.

bürze. p. n. f. Species arboris simi-
lis gummi arabico. Arabibus kēna dici-
tur. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

Part. I. Tom. I.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

berzeden. p. V. compos. Attollere.
berzeden. Clamorem at-
tollere, vociferari. Ferh.

518 *Laciniaria* *l. n. f. 1) Laciniaria vestis. 2)*

lita, pec. aum. soleatur. *قاصصا*, & *قاصصه*. Ferh.
پارسا pers. p. n. f. *وَسَاك* wāsāk. a. Pan-
 thera, pro *پارسا* pārs. q. V.

compos. Instar mancipii. In qualità di serva,
come per schiava. Eb.

birſen. p. n. f. 1) Annulus ligneus, seu ex pilis confectus, qui per narium interſtiti- um traicitur, ut ei alligetur cameli hab-

beršāe. a. n. f. Hominum turba, homines. Wan.

beršā. a. part. Stolidus, & contumax. Wan.

beršām. p. n. f. 1) Vili acuto praeditus oculus. 2) Acuta framea. 3) Dens acutus. 4) Dentibus acutis armatus. Ferh.

beršām. a. n. f. Vili acumen. Wan.

beršāmet. a. n. f. i. q. prae. Wan.

beršān. p. n. f. Gens ejusdem religionis. Ferh.

beršān. a. n. f. 1) vox Christianis usitata, à Græco. Panis, qui offertur in Eucharistia. 2) i. q. Burgundiones, Burgiones. Gol.

berš. a. n. f. 1) i. q. beres. Notæ exiguae, seu pili in crine equi colore a cæteris differentes. 2) Album stigma in ungue. Gol.

berišürmek. a. V. Adunare. Keri berišürmek. Adunare, in unum revocare locum dispersum exercitum. Radunare unum exercitum. Bern.

berišürten. p. V. 1) Frigete in tagine, aut alio modo torrere. 2) In furno coquere. Cast.

berüşte. & bürüşte. p. part. pass. 1) Tostus. 2) Coctus in furno. Keri berüşte. Argilla cocta, & indurata. Cast.

berşigian. p. nom. prop. Nom. loci inter iran, & türân. Ferh.

berşychān. p. nom. prop. i. q. prae. Ferh.

ber şüden. p. V. compos. Ascendere, superum esse. Salire, efferre di sopra.

berşude. p. part. pass. 1) In altum evehctus. 2) Ascensus. Ferh.

berş. a. n. f. 1) Vir longus, crassus. 2) Insuper, fatuus. 3) Malæ indolis, malignus. Gol.

berşek. p. n. f. tapkur. Cingulum, seu lorum, quo suprenum equi tegumentum, quod supra ephippium est, corpori equi attingitur. Ferh.

berşek. p. n. f. Prælum. Cast.

berşek. p. n. f. purşigal. Caelum nubilum, pluvium. Ferh.

berşüm. a. n. f. Operimentum vultus. Gol.

berşemet. a. V. act. Obtutum designare. Wan.

berşemet. a. n. f. 1) Vili acumen. 2) Vili acutus. Gol.

berşembe. & peşembe. erronee vulgus effert pro peşembe. p. n. f. Dies jovis.

berşembe. p. n. f. peşembe. erronee vulgus effert pro peşembe.

perişehi. p. n. f. 1) Ala. 2) Lanugo crescens in alis avium. Ferh.

berşigā. p. nom. prop. Nom. loci, seu stationis intra iran, & türân regiones. Ferh.

persid. p. 3. perf. præt. Sparlit. Ferh.

persiden. p. V. 1) Ingultire. 2) Deglutire. 3) Sale aspergere. Cast.

berşen. p. n. f. Hedera. Ferh.

bers. a. n. f. Animalculum, quod in puteis gignitur. Gol.

beras, vel baras. a. n. f. gū-dāmyk. Leprosus, & albiore maculae, quæ in jumento apparent ex alterius morsu, vel aliunde. Lebbra. Wan.

bürs. a. part. pl. ab ebras. Leprosi. Gol.

bersā. a. part. fem. ab ebras. 1) Pabulum detonsa terra. 2) Splendens albicante cute serpens. Gol.

berfat. a. n. f. pl. a. beras. Tractus arenosi. Gol.

baraslu. a. adj. Leprosus. Lebbroso. Bern.

barz. a. V. act. [1. & 2. F.] 1) Paucam esse aquam, paucam emanare ex fonte. Wan. 2) Parum dare.

barz, byrz. a. part. (ghamr.) 1) Paucus, parum aquæ. 2) cum artio.

elbarz. Nom. viri, Arabis Kinanite. Wan.

bürzüm. a. n. f. Coriaceum involucrum ampullæ vitæ, & funilium. Gol.

bersysā. p. nom. prop. Certi religiosi Mohammedani. Ferh.

bertām. a. part. Labeo, tumida habens labia. Wan.

beretanik. a. n. f. Veronica, species herbæ. An.

bertajil. p. Nom. Insulæ Indiæ, de qua multa fabulantur orientales. Ferh.

ber taraf. p. adv. compos. Seorsim. Aparte, da parte, via. Ferh.

ber taraf. p. adv. compos. 1) Seponere, remove, abicere. 2) Reservare ad aliud tempus (æquivocum est in Ll.) Meiter d parte, lasciar da parte, rigettare, rimettere ad altro tempo. 3) pro terminare, finire. Terminare, concludere. Terminare, finire. Ferh.

ber taraf ol. Semoveri, seponi. Restat da parte, effer in disparte. Ferh.

ber taraf olan. Remotus, sepositus. A parte, lontano. Ferh.

bu işi teechy-rü ber taraf ejlemisler. Id negotii distulerunt,

ber taraf ol. Semoveri, seponi. Restat da parte, effer in disparte. Ferh.

ber taraf olan. Remotus, sepositus. A parte, lontano. Ferh.

ber taraf ol. Semoveri, seponi. Restat da parte, effer in disparte. Ferh.

ber taraf olan. Remotus, sepositus. A parte, lontano. Ferh.

ber taraf ol. Semoveri, seponi. Restat da parte, effer in disparte. Ferh.

ber taraf olan. Remotus, sepositus. A parte, lontano. Ferh.

ber taraf ol. Semoveri, seponi. Restat da parte, effer in disparte. Ferh.

ber taraf olan. Remotus, sepositus. A parte, lontano. Ferh.

ber taraf ol. Semoveri, seponi. Restat da parte, effer in disparte. Ferh.

ber taraf olan. Remotus, sepositus. A parte, lontano. Ferh.

runt, ac neglexerunt. Misero da parte il negozio, e lo trascurarono Ll. Ferh.

zahmeti sefer ber taraf oldy. Incommoda belli sublata sunt. Si posero in oblio l'incommodità della guerra. Eb. * خورانه

chorāta, vel honestius, loctyfe ber taraf. Mittamus jocos. Lasciamo le burle. Ferh.

ber taraf sāj ol. 1) Seponere, missum facere. 2) Terminare aliquid. Lasciare da parte, trascurare, terminare. Ik.

bertasf. a. V. act. quadril. Camellos, & asinos aliis conducere, stipendio pro opera accepto. Gol.

bertyl. a. n. f. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertull. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

bertul. a. n. f. i. q. bertyl. 1) Lapis longus. 2) Ferrum longum, ac durum, quo scalpitur, & asperatur lapis molaris. Wan. 3) i. q. mīwel. Instrumentum ferreum acuminatum, gruis rostrum referens, quo petra finduntur. Gol.

ber-emet. a. V. act. Gemmas emitere arborem. Wan.

bür-üm. a. n. f. 1) Calyx floris. 2) Gemma arboris. Wan.

bir-ys. a. part. 1) Lacte abundans camelitis. Wan. 2) Præstans corporis forma. Gol.

bergh. a. 1) n. f. Locus depressior, ubi aqua consistit. 2) Animal aquaticum aliquod parvum, incedens super aquam. 3) a. f. Longe, procul. Gol.

bergh, birgh, & burgh. p. n. f. 1) Agger, seu claustrum aquæ. 2) Animalcula aquæ innatantia. Ferh.

berghab. p. n. f. 1) Agger, seu claustrum aquæ. 2) Locus, ubi aqua confluit. Ferh.

berghaz. a. n. f. Vitulus, ubi jam cum matre incedit, pullus bovis sylvestris. Gol.

berghaliden. p. V. 1) Incitare. 2) Projicere. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghaliden. p. V. Satiare. Cast.

berghaset. a. n. f. Color cinereus. Ferh.

berghaz. a. n. f. Pullus bovis sylvestici. Wan.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

berghast. p. n. f. 1) Colocynthis. 2) kunnaber. Nom. herbæ, quæ cocta jumentis datur. 3) Evellere, extrahere. Ferh.

aut rumpuntur, & digiti cum impetu collisi edunt. Seme di lino, & strepito, cricco.

berk. p. n. f. 1) Pannus ex pilis camelinis. 2) Genus quoddam vestimenti. 3) nom. prop. Nom. magni alicujus fluvii. 4) Canopus stella. Ferh.

perek. p. n. f. Canopus stella. Ferh. berk. a. n. f. pl. a. birket. Piscina. Wan.

birk. a. nom. prop. Nom. districtus in Jemen. Wan.

pirk. p. n. f. Palpebra. Ferh.

birek. a. n. f. 1) Crater fontis. 2) Piscina. Wan.

bürek. a. n. f. pl. a. bürket. Anates albae. Wan.

berkipuz. p. n. f. Ephialtes. Ferh. berkäpus. a. n. f. Incubus nocturnus. Ferh.

bereküt. a. n. f. pl. a. bereket. Copiae, ubertates, benedictiones. Abondanze, benedizioni. bereket wirsün vul. pro alah bereket wirsün. Forma gratias agendi post prandium, aut donum acceptum. Deo gratias, rependat Deus, q. amplifcet facultates donanti. Dio ve ne ricompensi, o vi felicit, vi ringrazio. mahsulü emimül-berekat. Messis copiosa, proventus longe copiosissimus. Raccolta copiosissima. Ik.

pergär. p. n. f. vul. pergel. Circinus. Compasso. pergär wär. Instar circini. Come un compasso. Ik.

pür kör. p. n. f. artif. compos. Artificiofus, affabre factus, elaboratus. Ben fatto, o lavorato. Ik.

pergäräarch. p. n. f. compos. Orbis caelestis. Ferh.

pergärlamak, vul. pergellemek. Demetrii circino. Compassare.

pergäre. p. n. f. 1) کوچک پرگاروانك. Küciügek pergär, we anıñ dewri. Parvulus circinus, & circellus ab eo delineatus. Picciolo compasso, e picciolo circolo. 2) Res. 3) Arca vestiaria. 4) Frustum. Ferh.

berkäriden. p. n. f. compos. 1) Scindere peponis frustum. Tagliare una fetta di melone. 2) Exscindere colare vestis, vel indufii. Ferh.

perkäs. p. n. f. 1) Limatio ferruginum. 2) Applicatio animi ad aliquam rem. Ferh.

bergiäst. p. n. f. pers. prat. Verit, invertit. Ferh.

berkästen. p. n. f. compos. Seminare. Ferh.

bergästen. p. n. f. compos. döndürmek. t. Vertere. Voltare. Ferh. berkafuz. p. n. f. Incubus nocturnus. Ferh.

berkäfuz. p. n. f. i. q. prae. Ferh.

pergäl. p. n. f. 1) Assumentum vestis. 2) Circinus. Ferh.

pergäle. p. n. f. 1) ruk-æ. a. Assumentum, panniculus. Pezzo da rapere. 2) Penna, seu calamus circini. La penna del compasso. 3) Frustum. 4) Segmentum. 5) Tela crassa. Ferh.

pergäm. p. n. f. Uterus. Matrice. berkän. a. n. f. pl. beräkän. Genus vestis, stolaeve nigrae. q. Baracane. Gol.

perkawas. p. n. f. Nimia amputatio vitis, vel arboris. Ferh.

bergäwiden. p. n. f. compos. 1) Segmentum exscindere e medio, sive panni, sive melonis, aut partem, seu foramen de veste, ut caput exinde exeri possit. 2) Fodere. Ferh.

pergäh. p. n. f. compos. 1) Res vilis in genere. 2) Festuca. Festuco. berk bid. p. n. f. compos. Cuspis teli, formam habens folii salicis. Ferh.

berket. a. n. f. Receptaculum aquae, pec. Piscina magna, ut sunt ille Salomonis prope fontem signatum, minores autem, ut penes templum Salomonis, dicuntur. hawz.

bereket. a. n. f. cioklyk. Abundantia, incrementum, felicitas. 4) Benedictio. 5) Fecunditas, fertilitas. Wan. 6) Merces. Abondanza, accrescimento, fertilita, fecondita, benedizione, mercede. bereketile. Abundanter, ubertim, fecunde. Abondantement.

berket. p. n. f. Aqua stagnans, quae aliunde in humiliorem locum confluit, quales in via Meccana multae. Cast.

birket. a. n. f. 1) Pectus. 2) Procubitus, camelini modus. 3) Pars pectoris camelii, terrae incumbens. 4) pl. birek. Crater fontis. 5) Piscina.

bürket. a. n. f. pl. bürek. Anas alba. Wan.

berkitlemek. t. V. Solidare, firmare, operculare, f. pro bereketli. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

berketli. t. adj. 1) Copiosus. 2) Fecundus. 3) Proficuus, fructifer. 4) n. f. Incrementum.

mentum, & accessionem adferens. Fecondo, profitevole.

berkitmek. t. V. Firmare. Vide. berk. p. n. f. 1) Firmare. Vide.

berkdär. p. n. f. Frondifer, frondosus. Fronzuto, pieno di frondi. berkdar. o. Frondere, frondibus vestiri. Frondire, portar foglie.

bergüzär. p. n. f. Donum, munus. Presente, galanteria. Cast.

berker. p. n. f. Fortuna, fors prospera. Ferh.

berger, berker, & pürger. p. n. f. quasi pürgher. Torques gemmis plumatus, insigne regum Persarum. Collana d'oro gioiellata. Ferh.

bergerästen. p. n. f. compos. Explorare, an quid grave vel leve sit, id manu librando.

berkeräiden, & bergiräiden. p. n. f. compos. 1) Explorare, an quid grave, vel leve sit, id manu librando. Ferh. 2) Modestia, lenitate uti. Cast.

pergird. p. adv. compos. Circum. pergird mah. Circum lunam. Cast.

berkerden. p. n. f. compos. i. q. Evellere. Ferh.

pürkerden. p. n. f. compos. 1) Multiplicare. 2) Implere. 3) Iterare, repetere. Ferh.

bergerdiden. p. n. f. compos. transit. 1) Verti, reverteri, inverti. 2) Recedere ab aliqua re. Cast.

bergerdide. p. part. pass. Devolutus. Cast.

berk rixän. p. n. f. compos. 1) Folia spargens, aut dejiciens, h. e. Autumnus, quo nempe arborum folia decidunt. 2) nom. prop. Mensis November. Ferh.

berkriz fenä. Autumnus mortalitatis. Se. Il vento della mortalità. Br.

bergiristen. p. n. f. compos. 1) Tenere. 2) Ferre, efferre. 3) Induere facere. Ferh. 4) Tollere, attollere. 5) Sumere, assumere. 6) Asciscere. 7) Portare, bajulare. 8) Prehendere, suscipere. 9) Abigere. 10) Delere. Cast.

berkriz. p. n. f. compos. Autumnus. Ferh.

bergüziden. p. n. f. compos. Eligere, deligere. Scegliere. Cast.

berghüzide. part. pass. compos. Praelectus, electus. Scelto. berküzidei alem. Mortalium praestantissimus. Il re degl' uomini. Ik.

berkes. p. n. f. Confugium ad Deum. Cast. Est formula confugiendi ad Deum dicendo: Abiit, prohibeat Deus. Ferh.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

azullah. a. Confugium ad Deum. Cast. 2) Formula confugiendi ad Deum dicendo: Abiit, prohibeat Deus. Dio guardi. Ferh.

perkeft. p. i. q. prae. Ferh.

bergüstän. p. n. f. compos. Armatura equi. Ferh.

bergüstüwän, & berküstüwän. p. n. f. at kulän. t. Cingulum equi, ejusve armatura, i. e. tegumentum ferreum, utraque sui facie panno coactili vestitum. Ferh.

pürghüsün. a. n. f. Tegumentum ephippii superius ex panno, vel holoserico ornatus gratia. Soprosella. Ferh.

berkes. p. part. Tectus, absconditus. Ferh.

pergeft. p. n. f. Nom. herbæ, quae funis instar per terram repit, plecliturque. Cast.

bergüst. p. Nomen herbæ, quae capillorum instar perplexa se extendit. Ferh.

bergesten. p. n. f. compos. Invertere, vertere. Ferh.

berkesten. p. n. f. compos. 1) Declinare, recedere. 2) Retrocedere, reverteri. Cast.

berküste. p. part. pass. compos. 1) Fractus, afflictus. 2) Defunctus. 3) Occisus.

berküstei rüzigär. Deploratus, mala patiens. Disperato, disgraziato, sfortunato nel mondo. Se. ruzigär. berküstei rüzigär. Perditi, infelicitissimi infideles. Li disgraziati, e sfortunatissimi infedeli. Se. berküstei hālän. In afflicto, & miserabili statu constituti. Li disgraziati, miserabili. Ik.

berküste hāl per meläl. Afflictus, & dolore obrutus. Sfortunatissimo, & addoloratissimo. Eb.

berkesiden. p. n. f. compos. 1) Attrahere. 2) Extrahere, educere. 3) Haurire. 4) Tractare. 5) Augere. Cast.

bürku. a. n. f. 1) Vir brevi statura. 2) Pullus camelinus, cujus collum ad terram non pertingit.

berk-ät. a. V. act. 1) Insistere pedibus animal quadrupes. 2) Prolabi. Wan.

bergäh. p. n. f. compos. Festuca. Ferh.

pergel. t. n. f. Circinus, pro berklik. n. f. Firmitas. Fortezza, forza.

pergellemek. t. V. Circino metiri pro berklik. n. f. Firmitas. Fortezza, forza.

bergem. p. n. f. 1) men. a. Prohibere, inhibere. 2) Recusatio. 3) Impedimentum. 4) Remora. Ferh.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

berkeft. p. n. f. 1) n. f. Maan ma- Part. I. Tom. I.

جَزَاءٌ bermaghāz. p. n. f. Honorarium,
quod discipulo, puero, famulove alterius,
aliquid portanti datur. Ferh.

پارماک *parmak*. t. n. f. 1) *caesba* 2) *engüşt*. p. *Digitus*. 3) *radius v. g. rotæ*. *Dito*, *balauftra*, *cancello*, *raggio di ruota*. 4) *baş parmak*. 1) *Pollex*. 2) *Hallux*. *Pollice*, *dito*

grosso del piede. صلوات پر مہی *ṣalawāt par-*
 maghī, شہادت پر مہی *shēhādet parmaghī*.

Index, digitus demonstratorius. *L. indice.*
اوزون پرمق ūzūn orta parmak, اورتا پرمق

parmak. verpus, seu medius. Dito di me-
zo. سرچه پرمك يانندهكي syrce parmaghün-
janindeki Annularis medicus. L'annu-

re. کچرک کوچک * kücük, vel küçük
narmak صحنه سحره şırce narmah. Au

auricularis. Il picciolo, è auricolare. اوكسز
 ٤٥٠٠ öksüz narmak. Digitus auricularis

al. annularis. An. پنجره پرمقاری pengere narmaklevi Clathri fenestrarum. Cancell.

di finestra. *ترک‌لک پرمقاری* *terkelek parmak-lerī*. Raggi rotæ. *Baggi della ruota*. *ال*

altȳ parmaklū. Sex digitos in manu
habens. Chi hà sei deti, di sei deti. Bern.

ber muktezā. p. compos. Juxta exigentiam, conformiter. ber بمقتضای

muktaẓāi sulh. Juxta exigentiam pacis, pro-
ut requirit observantia pacis. *Conforme ri-*

chiede la pace. Ll.
پرمق طاغی *parmak thāgī*. v. nom. prop.

Noñ. montis separati a ceteris montibus Gordianis, in quo arca Noe residisse fertur, cu-

jusque vestigia etiamnum hodie in eo conspi-
ci Orientales tradunt. Herb.

پارماکلیک parmaklyk. t. n. f. Clathri, cancelli. Cancelli, gelosia.

bermek. p. nom. prop. 1) Nom. Familiae, seu gentis quondam nobilis, Bar-

macidæ liberalitate, ac humanitate inclyti. 2)
Nom. regionis alicujus. Ferh.

perimkes. p. n. f. 1) Genus vesti-
menti ex serico. 2) Gladius undulatus. 3)

Species armaturae. 4) Tonus *quidam* multi-
cus. *Ferh.*

Ferh. 2) n. f. Humanissimus, ac liberalissimus

ol sächy nefšī mesihy
 nafes we chetam tch-y hermeāi hewes. Illa

liberalissimus gratiosissimus, ac nobilissimus
heros. *Quel liberalissimo signore. It*

bermekje. p. n. f. *Aloe saccharo*
aromatibus condita. Ferh.

bermū. p. n. f. 1) Expectatio. 2) Defi-
derium. Ferh.

Rrrrrr 2 بروجب

pernew. p. n. f. i. q. prae. Ferh.
 bernus. p. n. f. Exercitus. Ferh.
 bernus. p. n. f. Belli dux. 2) nom. prop. Nom. belliducis alicujus. Ferh.
 bernus. p. n. f. Nom. arboris Aegyptiacae, cujus folia mespilinis, seu aronicis familia, sed lanuginosa magis & pulverulenta; inter quae florum luteorum racemi pendunt. Gol.

bernun. p. n. f. Sericum futile. -Setta torta da cugire. Ferh.
 berne. p. nom. prop. Nol. athlete ex regione iran. Ferh.

berniaden. p. V. compos. 1) یوقرو iokaru komak. t. Superimponere, in altum ponere. Porre sopra. 2) جماع gimā. a. Coitum inire.

berni. a. n. f. 1) Species dactylorum suavior. 2) q. i. q. بوردی bürdi, a. بیک berī nik. p. Fructus praestans. Wan.

berni. p. n. f. Vas fictile, vel vitreum, in quo flores, saccharum, condita, & medicamenta reponunt. Cast.

berni. a. part. Exterus, externus. Gol.

berniamed. p. 3. perf. praet. perf. negat. compos. 1) Non superavit. 2) Non castigavit, punivit. Ferh.

berniān. & pernejān. p. n. f. 1) Sericum pec. Hormusinum mollius, & pictum. Ferh. 2) Vestis Hormusina Sinensis. Rosa, drappo con pittura alla Chinesa, & veste di tal materia. Ik. لحاف پرنیان lyhāfi perniān. Vestis superior Hormusina. Veste, d. mantello pinto, d. variegato alla Chinesa. Eb.

berniān chūj. p. n. f. compos. Homo indolis placidae. Ferh.

berniājed. p. 3. perf. fut. negat. compos. 1) Non veniet, non prodibit. 2) Tempus non transibit. 3) Non superabit. Ferh.

bernijet. a. n. f. Vas fictile, vitreumve, in quo quid recondunt. Gol.

berniych. p. n. f. Tabula lapidea. Ferh.
 bernis. p. n. f. 1) Species glandium. Ghianda. Ferh. 2) قوین فرجف صندی kojun kyrkağiak syndy. t. Forfex magna, qua tondentur oves. Forfice da tosar le pecore.

bürnis. p. n. f. Tormina ventris. Cast.

pernis. & plurnis. p. n. f. مغص pernis, & plurnis. p. n. f. Tormina, seu torkio, ac dolor intestinorum. Contorfione deli intestini, dolor di ventre. Ferh.

bernyk. a. n. f. 1) Hippopotamus. 2) Genus tuberis & kem-et, dicti, scil. oblongum & rubidum, aut parvum, & nigricans. Gol.

berw. a. V. act. [I. F.] 1) Creare. Wan. 2) Annulare camelum, annulo per alterutram narium alam, vel per imbricem trajecto. Gol.

perw. & perew. p. n. f. Praestantior panni pars, seu extremitas, quam emptori exponunt. Cast.

perw. p. n. f. pro perwin. اولکر olker. t. Plejades. Ferh.

beru. p. n. f. Supercilium. Ferh.

beru. p. n. f. ber u, ber o p. compos. انك اوزرنه anin-uzerine. t. Super, supra, adversus, in eum. Sopra di lui, contro di lui.

beru. & beru. t. particula. این سو in su. p. 1) Huc, ex hac parte. 2) Abhinc. In qua, di qua, qua. 3) Procul, expers, immunis.

beru gel. Veni huc. Vien qua. geelden beru. Ex quo veni. Da che sono venuto. beru taraste. In hac citiori parte. Di qua, in queste parti. Ll.

dunden beru. Ab hesterno die. Da ieri in qua. Eb. bu jaxden beru. Abhinc hac aestate. Da quest' estate in qua. beru. Aquo nobis collatum est. Da che ci è stato conferito. Ll. bir nesden beru. Immunem esse, procul esse ab aliqua re. Esser fuori, lontano.

birew. p. imp. compos. a. رفتن refen. Vade. Va. Ferh.

birow. t. n. f. Judex. V. biru. p. n. f. 1) Supercilium. Ciglio. 2) pro bürüt. Myrtax. Ferh.

boru. t. n. f. Tuba. V. bürü. p. n. f. pro ebru. ebru. p. n. f. قاش kas. t. Supercilium. Ciglio.

bürü. t. n. f. Contorfio. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

bi perwā. Absque cura, seu metu. Senza paura. kimfeden perwāsi joktūr. Neminem curat. Non si cura, d' alcuno. perwāsin cekmek. Metu illius affici. Haverne il fastidio. * Express. figur. نیست خودم perwā serü risti chodem nist. h. e. ندارم خودم benüm gendü bātime dermānüm jok.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

perwā. p. n. f. 1) i. q. فرغت ferāghat. a. Cessatio a labore, quies, otium. 2) tēkat. a. Vis, potestas. 3) Scientia. 4) Bene compositus status, vel sermo. 5) Desiderium, concupiscentia. 6) Observantia, honor. 7) pro mübälät. a. Cura, sollicitudo. Cura, fastidio. 8) Stupor. 9) Vigilantia. 10) Facilitas. Ferh.

jok. t. Pro me remedium non datur, ipse remedio careo. Ferh.

berewāt. a. n. f. pl. a. برات berāt. berātler. t. Diplomata, privilegia.

berewātī serife. Diplomata regia. Diplomi regii.

perwār. p. n. f. 1) Nutrimendum. 2) Saginatus bos. 3) Suffimentum aloes, vel ambra. 4) Urinarium pec. vitreum. 5) Domus aestiva. Ferh. 6) کازور kazar tok-maghy. Tudes lotoris.

berwäre. p. n. f. 1) Quatuor columnis constans cenaculum. 2) Pseudothyrum. Porta segreta. Ferh.

perwäre. p. n. f. 1) Domus aestiva. 2) Cenaculum superius domus. 3) i. q. göngine. p. Thesaurus. 4) Tectum domus. Ferh.

perwārī. p. n. f. Saginatum animal. Ferh. گاو پرواری gāwī perwārī. Saginatus bos. Bove, d. manzo ingrassato.

berwāz. p. n. f. Locus mansionis, & quietis. Ferh.

perwāz. p. n. f. compos. 1) Volatus, volitatio. Volo. 2) Spartio. 3) Fulgor, lux. 4) Locus quietis, mansio, stabilis locus. Luogo di soggiorno, stanza. Ferh. 5) Trabs contignationis minor. 6) Falco instar aquilae altivolans. Falcone di volo d' aquila.

perwāz. e. Volare, advolare. Volare, accorrere. Ik. Sa. پروازه perwāze gelmek. Avolare, q. se ad volatum dare. Volar-sene, porsi a volare. جالوسدن پرواز یدر galinosden perwāz یدer. Galenum superat, Sorpassa Galeno.

perwāz. t. n. f. 1) Margo vestis, tabernaculi replicatus, & expansus foras. Orli, fregi, guarnitura di padiglione, di veste. Sed in pellicea veste, aut pileo, dicitur. زغردلف zagherdalyk. quod V. 2) Coronae, seu coronix structurae. Cornice. قزو پروازلی qūzū perwāzlerī. Ornamenta portae extantia, coronae. Cornici, ed altri ornamenti d' una porta.

perwāze. p. n. f. 1) Pecuniae, quae sparguntur in nuptiis. 2) Ignis festivus, pec. nuptialis. 3) Cibis pone portari solitus recreationis causa in hortos, aut prata exeuntibus. Fuoco d' allegrezza, & merenda, che si porta dietro a quelli, che vanno a diporto in qualche giardino. Ferh. 4) Spectaculum. 5) Peccatum. Cast.

perwāzī. p. n. f. Limbus intextus, vel allutus panno. Ferh.

perwās. p. n. f. 1) Palpatio, exploratio manu facta. 2) Laevigatio. 3) Cessatio. Ferh.

perwāsiden. p. V. اس lems a. Palpando explorare, an quid durum, aut molle. Tastare. Ferh.

perwāsīde. p. part. pass. Palpatus manibus explorandi ergo. Ferh.

perwās. p. n. f. 1) Clunes. 2) Angulus. 3) Finis. Cast.

perwās. p. adj. 1) غافل ghāfil. Negligens, incautus. Cast. 2) Attonitus, stupefactus. Ferh.

berwāk. & perwāk. p. n. f. خنثی chansā. ا. چرش chirī oty. Aspiodelus herba. Ferh.

perwāk. p. n. f. بکچی bekci. t. Custos, vigil. Ferh.

perwāl. p. n. f. 1) Assumentum vestis. 2) Circinus. Ferh.

perwān. p. n. f. 1) Girgillus serici. 2) Nom. prop. Nom. urbis in vicinia ghax-nin. Ferh. 3) Pstacus. 4) i. q. گناه gūnāh. a. Peccatum, crimen. 5) Admirandum spectaculum. 6) Liberalitas, beneficentia. Cast.

perwānek. p. n. f. 1) قه قلاق ka-ra kulak. t. Animalculum ante leonem vadens. Ferh. V. سیاهکوش siyāh-kūsh. 2) Dux viae. Guida, scorta. 3) Nuntius. 4) Veredarius. Cast.

perwāne. p. n. f. 1) فرش ferās. a. kelebek. t. Papilio, pyralis, animalculum lucernarum luminibus advolitans. Farfalla. 2) Dux viae. 3) Diploma, mandatum regium. Ferh. 4) دیپلوما diplōma. 5) دیپلوما diplōma. 6) دیپلوما diplōma. 7) دیپلوما diplōma. 8) دیپلوما diplōma. 9) دیپلوما diplōma. 10) دیپلوما diplōma. 11) دیپلوما diplōma. 12) دیپلوما diplōma. 13) دیپلوما diplōma. 14) دیپلوما diplōma. 15) دیپلوما diplōma. 16) دیپلوما diplōma. 17) دیپلوما diplōma. 18) دیپلوما diplōma. 19) دیپلوما diplōma. 20) دیپلوما diplōma. 21) دیپلوما diplōma. 22) دیپلوما diplōma. 23) دیپلوما diplōma. 24) دیپلوما diplōma. 25) دیپلوما diplōma. 26) دیپلوما diplōma. 27) دیپلوما diplōma. 28) دیپلوما diplōma. 29) دیپلوما diplōma. 30) دیپلوما diplōma. 31) دیپلوما diplōma. 32) دیپلوما diplōma. 33) دیپلوما diplōma. 34) دیپلوما diplōma. 35) دیپلوما diplōma. 36) دیپلوما diplōma. 37) دیپلوما diplōma. 38) دیپلوما diplōma. 39) دیپلوما diplōma. 40) دیپلوما diplōma. 41) دیپلوما diplōma. 42) دیپلوما diplōma. 43) دیپلوما diplōma. 44) دیپلوما diplōma. 45) دیپلوما diplōma. 46) دیپلوما diplōma. 47) دیپلوما diplōma. 48) دیپلوما diplōma. 49) دیپلوما diplōma. 50) دیپلوما diplōma. 51) دیپلوما diplōma. 52) دیپلوما diplōma. 53) دیپلوما diplōma. 54) دیپلوما diplōma. 55) دیپلوما diplōma. 56) دیپلوما diplōma. 57) دیپلوما diplōma. 58) دیپلوما diplōma. 59) دیپلوما diplōma. 60) دیپلوما diplōma. 61) دیپلوما diplōma. 62) دیپلوما diplōma. 63) دیپلوما diplōma. 64) دیپلوما diplōma. 65) دیپلوما diplōma. 66) دیپلوما diplōma. 67) دیپلوما diplōma. 68) دیپلوما diplōma. 69) دیپلوما diplōma. 70) دیپلوما diplōma. 71) دیپلوما diplōma. 72) دیپلوما diplōma. 73) دیپلوما diplōma. 74) دیپلوما diplōma. 75) دیپلوما diplōma. 76) دیپلوما diplōma. 77) دیپلوما diplōma. 78) دیپلوما diplōma. 79) دیپلوما diplōma. 80) دیپلوما diplōma. 81) دیپلوما diplōma. 82) دیپلوما diplōma. 83) دیپلوما diplōma. 84) دیپلوما diplōma. 85) دیپلوما diplōma. 86) دیپلوما diplōma. 87) دیپلوما diplōma. 88) دیپلوما diplōma. 89) دیپلوما diplōma. 90) دیپلوما diplōma. 91) دیپلوما diplōma. 92) دیپلوما diplōma. 93) دیپلوما diplōma. 94) دیپلوما diplōma. 95) دیپلوما diplōma. 96) دیپلوما diplōma. 97) دیپلوما diplōma. 98) دیپلوما diplōma. 99) دیپلوما diplōma. 100) دیپلوما diplōma. 101) دیپلوما diplōma. 102) دیپلوما diplōma. 103) دیپلوما diplōma. 104) دیپلوما diplōma. 105) دیپلوما diplōma. 106) دیپلوما diplōma. 107) دیپلوما diplōma. 108) دیپلوما diplōma. 109) دیپلوما diplōma. 110) دیپلوما diplōma. 111) دیپلوما diplōma. 112) دیپلوما diplōma. 113) دیپلوما diplōma. 114) دیپلوما diplōma. 115) دیپلوما diplōma. 116) دیپلوما diplōma. 117) دیپلوما diplōma. 118) دیپلوما diplōma. 119) دیپلوما diplōma. 120) دیپلوما diplōma. 121) دیپلوما diplōma. 122) دیپلوما diplōma. 123) دیپلوما diplōma. 124) دیپلوما diplōma. 125) دیپلوما diplōma. 126) دیپلوما diplōma. 127) دیپلوما diplōma. 128) دیپلوما diplōma. 129) دیپلوما diplōma. 130) دیپلوما diplōma. 131) دیپلوما diplōma. 132) دیپلوما diplōma. 133) دیپلوما diplōma. 134) دیپلوما diplōma. 135) دیپلوما diplōma. 136) دیپلوما diplōma. 137) دیپلوما diplōma. 138) دیپلوما diplōma. 139) دیپلوما diplōma. 140) دیپلوما diplōma. 141) دیپلوما diplōma. 142) دیپلوما diplōma. 143) دیپلوما diplōma. 144) دیپلوما diplōma. 145) دیپلوما diplōma. 146) دیپلوما diplōma. 147) دیپلوما diplōma. 148) دیپلوما diplōma. 149) دیپلوما diplōma. 150) دیپلوما diplōma. 151) دیپلوما diplōma. 152) دیپلوما diplōma. 153) دیپلوما diplōma. 154) دیپلوما diplōma. 155) دیپلوما diplōma. 156) دیپلوما diplōma. 157) دیپلوما diplōma. 158) دیپلوما diplōma. 159) دیپلوما diplōma. 160) دیپلوما diplōma. 161) دیپلوما diplōma. 162) دیپلوما diplōma. 163) دیپلوما diplōma. 164) دیپلوما diplōma. 165) دیپلوما diplōma. 166) دیپلوما diplōma. 167) دیپلوما diplōma. 168) دیپلوما diplōma. 169) دیپلوما diplōma. 170) دیپلوما diplōma. 171) دیپلوما diplōma. 172) دیپلوما diplōma. 173) دیپلوما diplōma. 174) دیپلوما diplōma. 175) دیپلوما diplōma. 176) دیپلوما diplōma. 177) دیپلوما diplōma. 178) دیپلوما diplōma. 179) دیپلوما diplōma. 180) دیپلوما diplōma. 181) دیپلوما diplōma. 182) دیپلوما diplōma. 183) دیپلوما diplōma. 184) دیپلوما diplōma. 185) دیپلوما diplōma. 186) دیپلوما diplōma. 187) دیپلوما diplōma. 188) دیپلوما diplōma. 189) دیپلوما diplōma. 190) دیپلوما diplōma. 191) دیپلوما diplōma. 192) دیپلوما diplōma. 193) دیپلوما diplōma. 194) دیپلوما diplōma. 195) دیپلوما diplōma. 196) دیپلوما diplōma. 197) دیپلوما diplōma. 198) دیپلوما diplōma. 199) دیپلوما diplōma. 200) دیپلوما diplōma. 201) دیپلوما diplōma. 202) دیپلوما diplōma. 203) دیپلوما diplōma. 204) دیپلوما diplōma. 205) دیپلوما diplōma. 206) دیپلوما diplōma. 207) دیپلوما diplōma. 208) دیپلوما diplōma. 209) دیپلوما diplōma. 210) دیپلوما diplōma. 211) دیپلوما diplōma. 212) دیپلوما diplōma. 213) دیپلوما diplōma. 214) دیپلوما diplōma. 215) دیپلوما diplōma. 216) دیپلوما diplōma. 217) دیپلوما diplōma. 218) دیپلوما diplōma. 219) دیپلوما diplōma. 220) دیپلوما diplōma. 221) دیپلوما diplōma. 222) دیپلوما diplōma. 223) دیپلوما diplōma. 224) دیپلوما diplōma. 225) دیپلوما diplōma. 226) دیپلوما diplōma. 227) دیپلوما diplōma. 228) دیپلوما diplōma. 229) دیپلوما diplōma. 230) دیپلوما diplōma. 231) دیپلوما diplōma. 232) دیپلوما diplōma. 233) دیپلوما diplōma. 234) دیپلوما diplōma. 235) دیپلوما diplōma. 236) دیپلوما diplōma. 237) دیپلوما diplōma. 238) دیپلوما diplōma. 239) دیپلوما diplōma. 240) دیپلوما diplōma. 241) دیپلوما diplōma. 242) دیپلوما diplōma. 243) دیپلوما diplōma. 244) دیپلوما diplōma. 245) دیپلوما diplōma. 246) دیپلوما diplōma. 247) دیپلوما diplōma. 248) دیپلوما diplōma. 249) دیپلوما diplōma. 250) دیپلوما diplōma. 251) دیپلوما diplōma. 252) دیپلوما diplōma. 253) دیپلوما diplōma. 254) دیپلوما diplōma. 255) دیپلوما diplōma. 256) دیپلوما diplōma. 257) دیپلوما diplōma. 258) دیپلوما diplōma. 259) دیپلوما diplōma. 260) دیپلوما diplōma. 261) دیپلوما diplōma. 262) دیپلوما diplōma. 263) دیپلوما diplōma. 264) دیپلوما diplōma. 265) دیپلوما diplōma. 266) دیپلوما diplōma. 267) دیپلوما diplōma. 268) دیپلوما diplōma. 269) دیپلوما diplōma. 270) دیپلوما diplōma. 271) دیپلوما diplōma. 272) دیپلوما diplōma. 273) دیپلوما diplōma. 274) دیپلوما diplōma. 275) دیپلوما diplōma. 276) دیپلوما diplōma. 277) دیپلوما diplōma. 278) دیپلوما diplōma. 279) دیپلوما diplōma. 280) دیپلوما diplōma. 281) دیپلوما diplōma. 282) دیپلوما diplōma. 283) دیپلوما diplōma. 284) دیپلوما diplōma. 285) دیپلوما diplōma. 286) دیپلوما diplōma. 287) دیپلوما diplōma. 288) دیپلوما diplōma. 289) دیپلوما diplōma. 290) دیپلوما diplōma. 291) دیپلوما diplōma. 292) دیپلوما diplōma. 293) دیپلوما diplōma. 294) دیپلوما diplōma. 295) دیپلوما diplōma. 296) دیپلوما diplōma. 297) دیپلوما diplōma. 298) دیپلوما diplōma. 299) دیپلوما diplōma. 300) دیپلوما diplōma. 301) دیپلوما diplōma. 302) دیپلوما diplōma. 303) دیپلوما diplōma. 304) دیپلوما diplōma. 305) دیپلوما diplōma. 306) دیپلوما diplōma. 307) دیپلوما diplōma. 308) دیپلوما diplōma. 309) دیپلوما diplōma. 310) دیپلوما diplōma. 311) دیپلوما diplōma. 312) دیپلوما diplōma. 313) دیپلوما diplōma. 314) دیپلوما diplōma. 315) دیپلوما diplōma. 316) دیپلوما diplōma. 317) دیپلوما diplōma. 318) دیپلوما diplōma. 319) دیپلوما diplōma. 320) دیپلوما diplōma. 321) دیپلوما diplōma. 322) دیپلوما diplōma. 323) دیپلوما diplōma. 324) دیپلوما diplōma. 325) دیپلوما diplōma. 326) دیپلوما diplōma. 327) دیپلوما diplōma. 328) دیپلوما diplōma. 329) دیپلوما diplōma. 330) دیپلوما diplōma. 331) دیپلوما diplōma. 332) دیپلوما diplōma. 333) دیپلوما diplōma. 334) دیپلوما diplōma. 335) دیپلوما diplōma. 336) دیپلوما diplōma. 337) دیپلوما diplōma. 338) دیپلوما diplōma. 339) دیپلوما diplōma. 340) دیپلوما diplōma. 341) دیپلوما diplōma. 342) دیپلوما diplōma. 343) دیپلوما diplōma. 344) دیپلوما diplōma. 345) دیپلوما diplōma. 346) دیپلوما diplōma. 347) دیپلوما diplōma. 348) دیپلوما diplōma. 349) دیپلوما diplōma. 350) دیپلوما diplōma. 351) دیپلوما diplōma. 352) دیپلوما diplōma. 353) دی

534 *berük. a. part. pl. a. berk. In genua procumbentes camelites. Wan.*

berumend. p. adj. compof. 1) Herbo- sus, & frugifer locus. 2) Fertilis, & feta pro- ventu vinea. 3) Felix, fortunatus homo. 4) Opulentus, locuples mercator. Laogo frut- tifero, ricco d'erbe, e di frutti, uomo for- tunato, & ricco mercante. Ferh.

berumendi. p. n. f. compof. 1) In- crementum. 2) Perfectio. Ferh.

burime. n. f. Cochlea. Vite del corchio. 2) Girgilus ferici, qui pede mo- vetur. Ferh.

perün. p. nom. prop. Nom. uxoris cele- bris athletea. 2) Gergilus ferici, qui pede mo- vetur. Ferh.

birün. p. adv. 1) Foris, foras. 2) Propter. Ferh.

bitün. p. 1) adv. tašra. t. Foris, extra. Ferh. 2) Procul. 3) adj. Re- motus, externus. Fuori, & lontano, privo. 4) Extrahet, educet, exi- met. Cavarà fuori. 5) bürün aed. Extrahet, educet, exi- met. Exire, egredi. Uscire, fortire.

pirün. p. n. f. Sordes. Cast.

perwend. p. n. f. 1) Leno, Ruffia- no. 2) Imberbis juvenis. Ferh.

perwende. p. n. f. 1) Sarcina ve- stium, aut tela in fascem colligata. 2) Cor- bis. 3) Vestes in unum colligatae. Ferh. 4) kumaš sandughy. t. Arca ve- stitaria. 5) don baghy. t. Liga- men, aut cingulum femoralium. 6) Lotorum tudes. 7) Funis, quo lavandas vestes con- stringunt. 8) perwende kerdén, & perwendiden. Telam in fascem confarcinare, colligare. Infasciare, imbal- lar tela.

perwendiden. p. V. Telam com- ponere in sarcinam. Ferh.

birünferä. p. n. f. compof. Moneta fallaria, quae non excussa est in officina mo- netaria principis; moneta adultera. Ferh.

bürün šewkerden. p. V. com- pof. Clandestine opus agere pec. de iis dici- tur, qui absentes convitiantur. Ferh.

berünüs. p. n. f. Exercitus. Ferh.

berünüs. p. n. f. 1) Bellidux in gene- re. 2) nom. prop. Nom. belliducis alicujus. Ferh.

perwe. p. n. f. 1) Pugna, praelium. 2) Spolia ab hoste relata. 3) Tiento ium. 4) Contraete pro perwin. Plejad s. Ferh.

perwehän. p. adj. Manifestus, pu- blicus. Ferh.

berwe. p. compof. i. q. bero. Supra, ad eum. Ferh.

perwe. p. n. f. 1) Pugna, praelium. 2) Spolia ab hoste relata. 3) Tiento ium. 4) Contraete pro perwin. Plejad s. Ferh.

perwehän. p. adj. Manifestus, pu- blicus. Ferh.

berwe. p. compof. i. q. bero. Supra, ad eum. Ferh.

perwe. p. n. f. 1) Pugna, praelium. 2) Spolia ab hoste relata. 3) Tiento ium. 4) Contraete pro perwin. Plejad s. Ferh.

perwehän. p. adj. Manifestus, pu- blicus. Ferh.

berwe. p. compof. i. q. bero. Supra, ad eum. Ferh.

perwe. p. n. f. 1) Pugna, praelium. 2) Spolia ab hoste relata. 3) Tiento ium. 4) Contraete pro perwin. Plejad s. Ferh.

perwehän. p. adj. Manifestus, pu- blicus. Ferh.

berwe. p. compof. i. q. bero. Supra, ad eum. Ferh.

perwe. p. n. f. 1) Pugna, praelium. 2) Spolia ab hoste relata. 3) Tiento ium. 4) Contraete pro perwin. Plejad s. Ferh.

perwehän. p. adj. Manifestus, pu- blicus. Ferh.

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

perwiz. p. n. f. 1) Victoriosus. 2) Ar- cium fautor. Mecenat. 3) Nom. instrumenti, quo saccharum percolatur. 4) Nitor. 5) Dux stia sassanidarum. Ferh.

*hykjetä širini perwiz. Historia Siri- nae, & Perwizi. Romanzo celebre Turches- co, e Persiano. * Express. figur. 6) Chorid. Sol. Ferh.*

berähän. a. n. f. pl. berähin. 1) Demonstratio, probatio evidens, & con- vincens. Chiarezza, prova evidente, dimo- strazione, & giudizio chiaro. Wan. 2) Definitiva data sententia, aut re prorsus probata, & demonstrata. Essendo la prova chiara, & la sentenza definitiva. 3) Signum, Demonstraciones claræ, evidentes, ac pe- remptoriae. Ragioni convincenti. 4) Signum, indicium. 5) q. synonymum cum سلطان tan. Dominus, princeps, coryphaeus. 6) Segmentum lin- deum, quod sub axilla interula, vel indusio inferitur. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

bürhän. a. n. f. compof. Sermo verus, sincerus. Ferh.

gestus. Confuso, framischiato, imbrogiato. berhem süden. Misceri, permisceri complicatione, vel impositione facta, fieri multiplex. Cast. 2) berhem olup. Simul conversatus, se admiscens. Eb.

berhemet. a. V. act. Defixis oculis, seu intenta acie, diu intueri.

berhemet. a. 1) nom. prop. Abrahama. 2) n. f. Intuitus defixis oculis. Wan.

Gemma arboris, globus floris. Gol. 3) berhemet. berhemet, berhemet, & beruhmen. p. nom. prop. 1) Brachmanes, philosophus, seu sapiens Indiae inter Magos, ignisve cultores sapientissimus, eorumque ju- dex. Brachmane. Hum. 2) in genere Sapiens. 3) Delubrum magorum. Ferh.

berhing. p. n. f. Species frumenti. Ferh.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

bürhne. p. n. f. 1) Nuditudo. Nuditas. Cast. 2) bürhne. p. 1) adj. Nudus, nudipes. Nudo, ignudo, scalzato. Ferh. 2) Sudum, serenum caelum. Ik.

berhychten. p. V. Instruere, pec.
bonis moribus. Ferh.

berhychten. p. V. 1) Bonis mo-
ribus imbuere. 2) Docibilem se exhibere. Ferh.

berhychten. p. V. 1) n. f. hamje. a. Absti-
nentia, continentia. Ferh. 2) imper. Cave,
contine te. 3) part. Continens se. Astinen-

za, continenza. 4) part. perhuz e. perhuz
dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

perhuz dāsten. Abstinere, jejunare,
cavere fibi ab illicitis. Astenerfi, digiunare,
guardarsi dalle cose proibite.

dæmoniācus, & herpete labiorum affectus,
q. dæmonum terrore, quem in somno turbu-

lento nasci volunt. perī peker, &
formosus angeli instar. Bello come un an-

gelo. Eb. perī ruchsār. Genis an-
gelicis præditus. & ruchsār we meh

ol peri ruchsār we meh
fzār sehrū bāzāre ghulghule salūp. Illa in-

star angeli, aut lunæ formosis genis prædi-
ta, timore suæ pulchritudinis impieuit urbem,

ac forā illius. Eb. perī rūi mīskīn mū mālek
mānzār. Unus vultu angelo similis, crines

habens mulcho fragrantis. Eb. perī cerim.
Spiritus, dæmones aerei. Az.

perī būri. a. n. f. pl. a. būret. Periscel-
lides, annuli ferrei, qui traiciuntur per na-

res cameli. Wan.

perī pūrī. p. n. f. dolulyk. a. Ple-
nitudo. Pienezza. Cast.

berri. a. part. 1) Campestris, sylve-
stris. 2) Aequalis, plana via. 3) Præcisus,

afciatus. Salvatico. Gol. berijet. a. n. f. pl. a. berijet.
Creatura. Wan.

berijet. a. part. pl. a. berri. Li-
beri, immunes. Wan.

berjas. p. 1) n. f. Dispersio. 2) adj.
Diapersus. Ferh.

perī. p. n. f. compos. In-
cantatorium carmen, amuletum. Ferh.

perjan. p. n. f. Sericum, pro perinan. Ferh.

birjan. p. n. f. blurjan. p. adj.
1) Aslus. 2) Tostus in furno. Ferh. 3) me-

taph. Ardens, consumptus. Arrosto,
arrostito nel forno. 4) birjan. a. Affare,

torrere in furno. Arrostitore nel forno. 5) birjan.
Caput vervecinum

assatum. Capo di castrato arrostito. Ik.
Caro assa, vel in furno tosta una cum diver-

sis oleribus, & herbis comestilibus. Ferh.
Unus cum altero. Uno con l'altro. Ik.

berijet. a. n. f. pl. berajā. Popu-
lus, creatura. Popolo, creatura. Wan.

berijet. seu berijet. a. n. f. 1) Cam-
pus. 2) Desertum, eremus. Deserto, eremo.

berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.
berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.

berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.
berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.

berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.
berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.

berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.
berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.

berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.
berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.

berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.
berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.

berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.
berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.

berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.
berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.

berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.
berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.

berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.
berijet. a. n. f. i. q. præc. Wan.

berijet. a. n. f. Corvus. Wan. 1) ibnū berihyn. Dorcas.

berihyn. Corvus. Gol.

berych. p. compos. Cum vento. * Ex-
press. figur. berych zendān o.

h. e. ani zikr itmezler. t. Illius
non meminerunt. berych beniseft.

h. e. muadum itti. t. Annihila-
vit. berych nūvis il

āstāb nih. Scribe in vento, & pone in so-
le. 1) Dicitur de re, quæ non existit, vel

non reperitur. 2) De re, quæ credito, ad
fidem datur. Ferh.

berich. a. n. f. i. q. zehr. Dor-
sum. Gol.

perychan. p. n. f. Carmen incan-
tatorium, amuletum. Ferh.

berid. a. 1) n. f. Mensura, seu inter-
vallum 4. Parafangarum; parafanga continet

3. milliaria, milliaria 1000. orgyas, orgya 4.
ulnas seu cubita, cubitum 24. digitos, digitus

6. grana hordei, ventre, non extremitate junc-
ta; grannum vero facit 6. pilos multisibi junc-

tos. Facit ergo quatuor milliaria germani-
ca, per qualia veredi apud veteres Persas,

qui inventores eorum sunt, disponebantur. Spa-
zio di 12. miglia. 2) Tabellarius. Wan. 3)

i. q. furānyk. a. berwānek. p. Animal, quod leoni se ducem, & velut præ-
cursorum prabet, ut præda ejus reliquius

fruat. 4) Panis, cui superfusa est aqua. 5)
part. Ordinatus, dispositus, scil. ad celeri-

ter perferenda regis mandata. 6) chyl seu chajlul-berid. Equi dispo-
siti ad accelerandi itineris usum. 7) sahybul-berid. Cursorum præfectus.

Maestro delle poste. 8) sejrūn fil-
berid. Iter, quod per disposita fit jumenta.

Viaggio per posta.

berid. p. n. f. 1) Cursor, vereda-
rius. 2) Tabellarius regis, nuntius a pe-

dibus. Corriere, messo, inviato, staffiere.
Ferh. 3) bir beridi choš ne-
wid. Unus tabellarius boni novi lator. Un

messo di buone nuove, agile. Sa. 4) ol iki beridi tir gām ile. Illi
duo veredi, aut tabellarii veloces instar sa-

gitta. Quei due messi di passo di freccia.
Sa.

peridār. p. n. f. 1) Fornus, cliba-
nus. 2) Galbanum. Galbano, liquore d'una

pianta di spezie di ferula.
perī sā. p. n. f. Carmen incan-

tatorium, falcinatio. Ferh.

peristār. p. n. f. Legatus. Amba-
ciatore, inviato. Cast.

berismān. p. compos. Cum fune.
berismān kes der ciāh merew. h. e. Kimesnenin-ilkāsūle

tehlikēje dūme. t. Suafu alterius in interitum
ne ruas. Ferh.

Uuuuuu

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

peridār. p. n. f. Facultas, quam
quis cum spiritibus familiaritatem habet. Cast.

büridegān. p. adj. pl. a. büride. Scissi, circumcisi. Tagliati, circoncesi.

beriden. p. V. Nuntium perferre. Cast.
periden, & perriden. p. V.

periden, & perriden. p. V. 1) Volare. Volare. Ferh.

büriden, püriden, & büriden. p. V. 1) Kesmek. 2) Circumcide-
re. Tagliare, troncare, circoncidere.

büride. p. part. pass. 1) Kesmek. 2) Circum-
ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

ciscus. Troncato, mozzato, & circonciso. 3) Truncatus, succisus. 2) Circum-

پس پس 546

chylal p. n. f. *pestināg* p. n. f. *oxy. i. Gingidii species, ex cuius umbella decerpuntur dentiscalpia. Ferh.*

bestiwār p. n. f. *Artifex ignobilis, parvæ notæ. Ferh.*

besgin p. n. f. *Lignum durum, ex quo arcus conficiuntur. Ferh.*

pisçin p. n. f. *Duræ arboris genus, unde arcus conficiuntur. Cast.*

besachün p. compos. *Cum sermone. * Express. figur. resid. h. e. sähylt tæ-hy olânâdem. t. Homo facilis, naturæ suæ imperans. Ferh.*

beschanden p. V. *Fermentum five massæ, five oxygalæ indere ad similitudinem faciendam. Cast.*

pesichâr p. n. f. *pesichâr. p. n. f. jem-fon-y. t. Ciborum vel pabuli reliquiae. Gli avanzi del mangiare, o bere. Ferh.*

uwâk ingiû p. n. f. *1) Exiles margaritæ. 2) Color rubicundus. An.*

mergiân p. n. f. *1) Mercurius. 2) Radix ejus foraminosa. Hæl.*

besedk p. n. f. *Manipulus spicarum. Ferh.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

blisfedd p. n. f. *1) Corallum. Ferh. 2) Radix ejus foraminosa. Hæl.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besr p. V. *act. 1) Intempestive, & ante tempus facere quid, aut petere. 2) Inire nondum libidinose camelitum. Wan.*

besser der âmed h. e. *depesti üstüne düsdî. t. Cecidit in verticem capitis. besser bürden. h. e. 1) sâbit kadem olmak. t. Peristere, constantem esse. Ferh.*

bitürmek t. *Ad effectum, exitum perducere. besser tazîâne sitâ-nem. h. e. 2) âlet harbşy âlû-rüm. t. Arma capio extra pugnam. Allusio ad eum, qui accipit sine misericordia. besser zülûf sâchun giğed. h. e. 3) sörzi Kenâje ile söyler. t. Acute loquitur. besser zülûf sâchun küned. Idem. 4) beser wakî o üstâd. h. e. 5) anün-râzîne wâkyfoldî. t. In notitiam venit secreti illius. Ferh.*

püfer p. n. f. *1) Filius. 2) Puer, adolescens. Figliuolo, putto, giovine. 3) Puer, adolescens. Figliuolo, putto, giovine. 4) Filius adoptivus. Figlio adottivo.*

büsür p. n. f. *Dactylus immaturus. Gol. 1) Filius. 2) Puer, adolescens. Figliuolo, putto, giovine. 3) Puer, adolescens. Figliuolo, putto, giovine. 4) Filius adoptivus. Figlio adottivo.*

büsürât p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

besser âmeden p. V. *compos. Confummarî, pervenire ad finem. Ferh.*

püser ender p. n. f. *compos. oki. 1) Privignus. Figliastro. 2) Privignus. Figliastro. 3) Privignus. Figliastro. 4) Privignus. Figliastro.*

besser bürden p. V. *compos. Perficere, absolvere, exequi. Cast.*

piser pistek p. n. f. *compos. Fructus jujubis, seu zizyphis similis, sed major, & magis promiscui usus. Cast. 1) Dactylus immaturus. 2) pl. besser blüsür. Sol primum exoriens. Wan. 3) Veretri canini apex. 4) Sphærule vitrea, aut res similes, quales pauperiores appendere sibi solent. Gol.*

püserék p. n. f. *diminut. Filiolus. Figliolino, puttino. Cast.*

pesrew p. part. *1) Sectator, qui pone venit, sequitur. 2) Obsequens, imitator.*

besserü cesm p. formula ostendit se paratum ad aliquid faciendum. *Libenter, capite & oculo. Volontieri. Eb.*

püserîce p. n. f. *Filius malus, contumax. Ferh.*

büsüs p. n. f. *1) Polentæ agitata, mista. 2) Camelites mansuetiores. Gol.*

püseri p. n. f. *1) Pueritia. 2) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast. 3) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast. 4) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast.*

bessî p. V. *act. 1) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 2) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 3) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 4) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa.*

besserü cesm p. formula ostendit se paratum ad aliquid faciendum. *Libenter, capite & oculo. Volontieri. Eb.*

püserîce p. n. f. *Filius malus, contumax. Ferh.*

büsüs p. n. f. *1) Polentæ agitata, mista. 2) Camelites mansuetiores. Gol.*

püseri p. n. f. *1) Pueritia. 2) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast. 3) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast. 4) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast.*

bessî p. V. *act. 1) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 2) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 3) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 4) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa.*

besserü cesm p. formula ostendit se paratum ad aliquid faciendum. *Libenter, capite & oculo. Volontieri. Eb.*

püserîce p. n. f. *Filius malus, contumax. Ferh.*

büsüs p. n. f. *1) Polentæ agitata, mista. 2) Camelites mansuetiores. Gol.*

püseri p. n. f. *1) Pueritia. 2) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast. 3) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast. 4) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast.*

bessî p. V. *act. 1) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 2) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 3) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 4) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa.*

besserü cesm p. formula ostendit se paratum ad aliquid faciendum. *Libenter, capite & oculo. Volontieri. Eb.*

püserîce p. n. f. *Filius malus, contumax. Ferh.*

büsüs p. n. f. *1) Polentæ agitata, mista. 2) Camelites mansuetiores. Gol.*

püseri p. n. f. *1) Pueritia. 2) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast. 3) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast. 4) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast.*

bessî p. V. *act. 1) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 2) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 3) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 4) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa.*

besserü cesm p. formula ostendit se paratum ad aliquid faciendum. *Libenter, capite & oculo. Volontieri. Eb.*

püserîce p. n. f. *Filius malus, contumax. Ferh.*

büsüs p. n. f. *1) Polentæ agitata, mista. 2) Camelites mansuetiores. Gol.*

püseri p. n. f. *1) Pueritia. 2) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast. 3) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast. 4) Puerilitas. Fanciullezza, & ragazzaria. Cast.*

bessî p. V. *act. 1) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 2) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 3) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa. 4) Extendere, expandere. Stendere, spandere, slargare. Sa.*

besserü cesm p. formula ostendit se paratum ad aliquid faciendum. *Libenter, capite & oculo. Volontieri. Eb.*

baştî و نشر خوان انعام و نواله مبالغه بیوردی *maidei yhsimî ifzâl, we nesri çârî in-âmû newâlde mubaleghæ büjürdy. In sternenda mensa gratiarum, & beneficentiae, ac in expandendis epulis liberalitatis, & donationis largus fuit. Uşo gran liberalitâ. Str. besser kelâmî meferret en-gâm itti. Protulit sermones laetos. Si diffu-se in lieti ragionamenti. 1) besser genâh e. Expandere alas. Spander l'ale. Sa. 2) besser mewâid ve bezlî âwâid ityler. Stravit mensas, & expendit proventus. Fecit apparecchiar le tavole, e spendere l'entræte. Sa. 3) besser anün-bâbinde baştî kelâm it-tiler. De eo sermonem facere ceperunt. Ste-fero il discorso sopra dicid. Sa. 4) besser mukaddemâi ytyzâr idüp. Præmissis excusationibus. Scusandosi in prima. Ik.*

baştî p. n. f. *Dilatatio, expansio. Gol. 1) Filius. 2) Puer, adolescens. Figliuolo, putto, giovine. 3) Puer, adolescens. Figliuolo, putto, giovine. 4) Filius adoptivus. Figlio adottivo.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

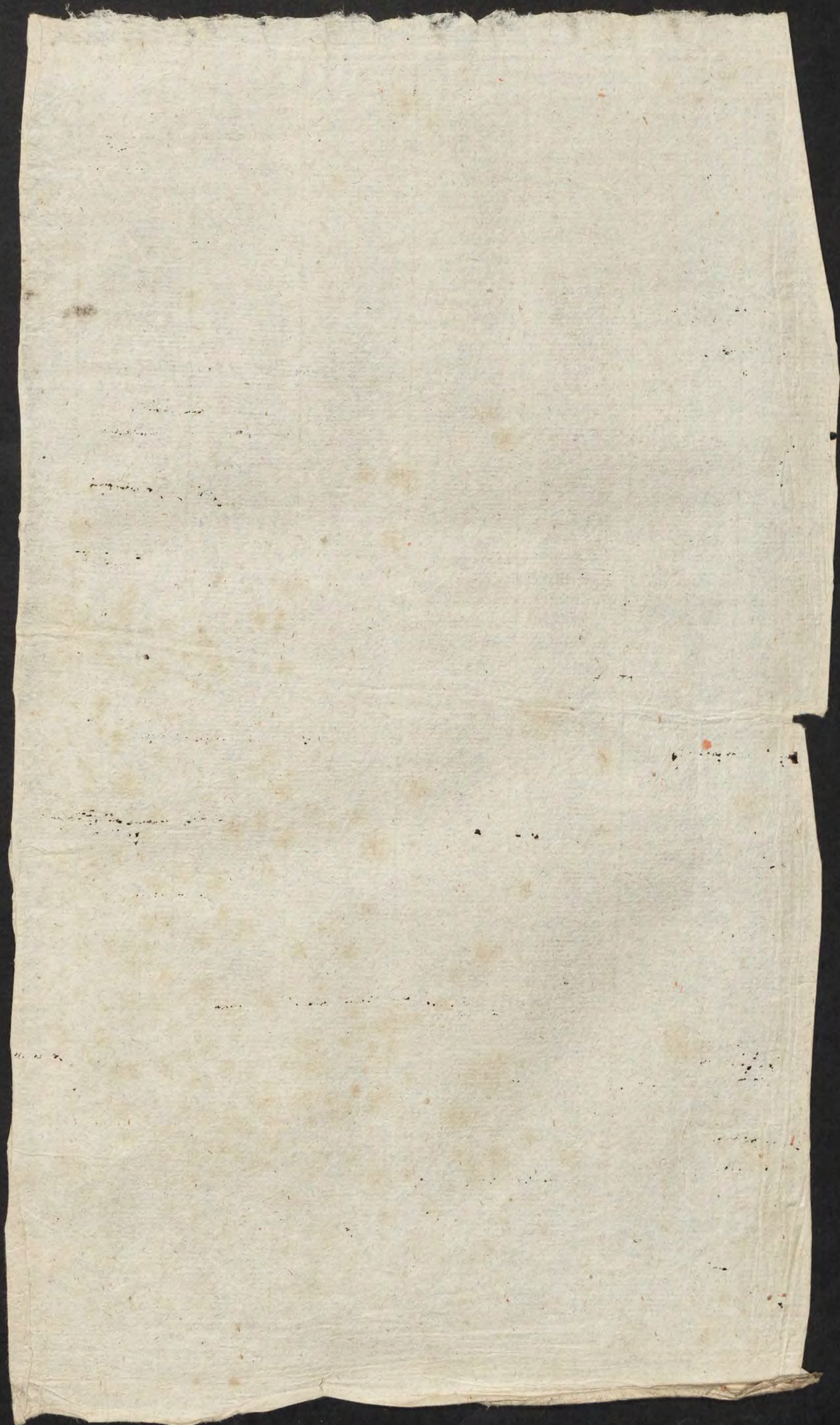
büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

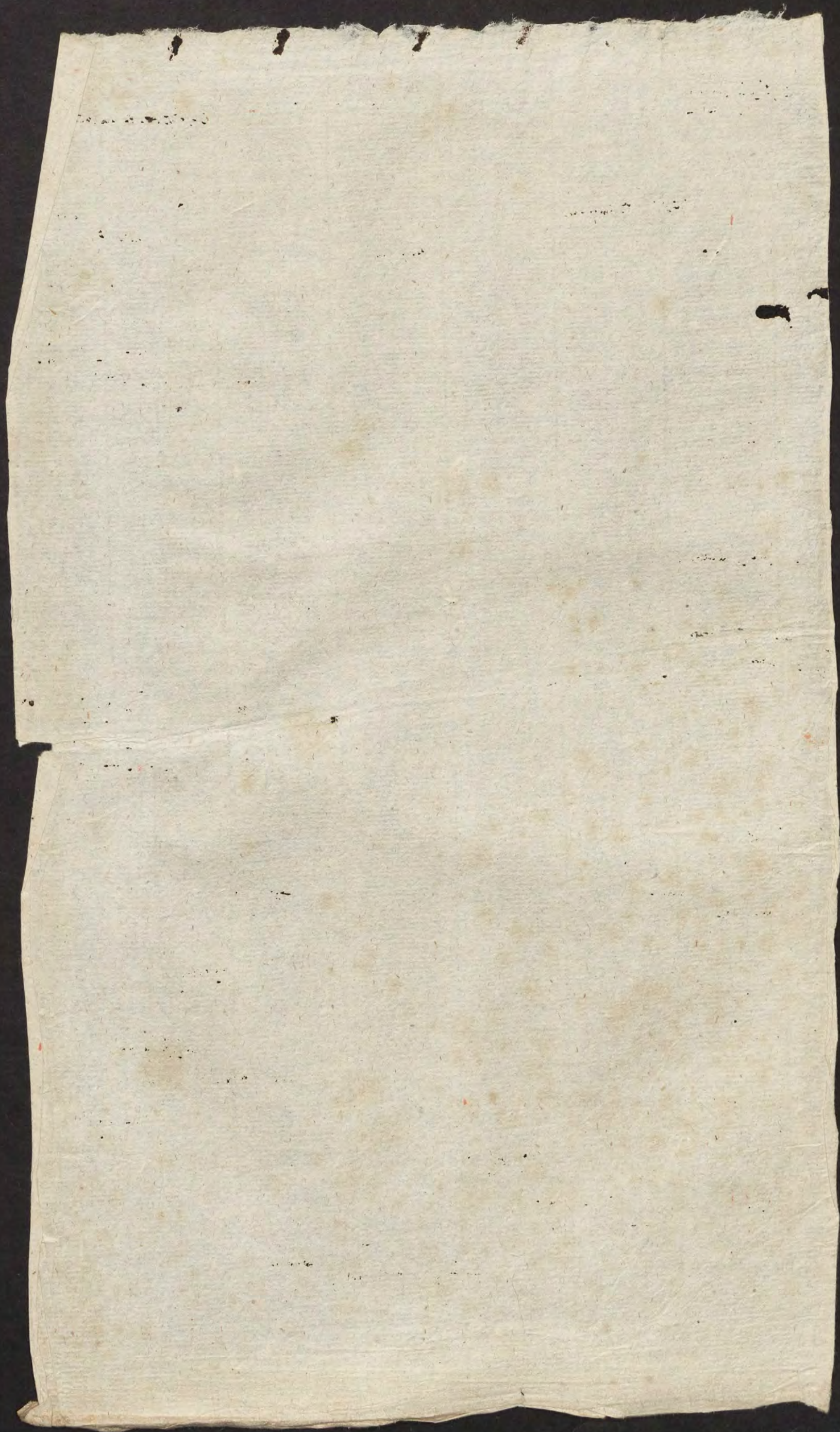
büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

büşt p. n. f. *pl. besser büsr. Dactylus immaturus. Wan.*

pisk p. n. f. *1) Sors quæ jacitur. 2) Coma, criipa. 3) Stercus orbiculare. Cast. 4) Stercus orbiculare. Cast. 5) Stercus orbiculare. Cast. 6) Stercus orbiculare. Cast. 7) Stercus orbiculare. Cast. 8) Stercus orbiculare. Cast. 9) Stercus orbiculare. Cast. 10) Stercus orbiculare. Cast. 11) Stercus orbiculare. Cast. 12) Stercus orbiculare. Cast. 13) Stercus orbiculare. Cast. 14) Stercus orbiculare. Cast. 15) Stercus orbiculare. Cast. 16) Stercus orbiculare. Cast. 17) Stercus orbiculare. Cast. 18) Stercus orbiculare. Cast. 19) Stercus orbiculare. Cast. 20) Stercus orbiculare. Cast. 21) Stercus orbiculare. Cast. 22) Stercus orbiculare. Cast. 23) Stercus orbiculare. Cast. 24) Stercus orbiculare. Cast. 25) Stercus orbiculare. Cast. 26) Stercus orbiculare. Cast. 27) Stercus orbiculare. Cast. 28) Stercus orbiculare. Cast. 29) Stercus orbiculare. Cast. 30) Stercus orbiculare. Cast. 31) Stercus orbiculare. Cast. 32) Stercus orbiculare. Cast. 33) Stercus orbiculare. Cast. 34) Stercus orbiculare. Cast. 35) Stercus orbiculare. Cast. 36) Stercus orbiculare. Cast. 37) Stercus orbiculare. Cast. 38) Stercus orbiculare. Cast. 39) Stercus orbiculare. Cast. 40) Stercus orbiculare. Cast. 41) Stercus orbiculare. Cast. 42) Stercus orbiculare. Cast. 43) Stercus orbiculare. Cast. 44) Stercus orbiculare. Cast. 45) Stercus orbiculare. Cast. 46) Stercus orbiculare. Cast. 47) Stercus orbiculare. Cast. 48) Stercus orbiculare. Cast. 49) Stercus orbiculare. Cast. 50) Stercus orbiculare. Cast. 51) Stercus orbiculare. Cast. 52) Stercus orbiculare. Cast. 53) Stercus orbiculare. Cast. 54) Stercus orbiculare. Cast. 55) Stercus orbiculare. Cast. 56) Stercus orbiculare. Cast. 57) Stercus orbiculare. Cast. 58) Stercus orbiculare. Cast. 59) Stercus orbiculare. Cast. 60) Stercus orbiculare. Cast. 61) Stercus orbiculare. Cast. 62) Stercus orbiculare. Cast. 63) Stercus orbiculare. Cast. 64) Stercus orbiculare. Cast. 65) Stercus orbiculare. Cast. 66) Stercus orbiculare. Cast. 67) Stercus orbiculare. Cast. 68) Stercus orbiculare. Cast. 69) Stercus orbiculare. Cast. 70) Stercus orbiculare. Cast. 71) Stercus orbiculare. Cast. 72) Stercus orbiculare. Cast. 73) Stercus orbiculare. Cast. 74) Stercus orbiculare. Cast. 75) Stercus orbiculare. Cast. 76) Stercus orbiculare. Cast. 77) Stercus orbiculare. Cast. 78) Stercus orbiculare. Cast. 79) Stercus orbiculare. Cast. 80) Stercus orbiculare. Cast. 81) Stercus orbiculare. Cast. 82) Stercus orbiculare. Cast. 83) Stercus orbiculare. Cast. 84) Stercus orbiculare. Cast. 85) Stercus orbiculare. Cast. 86) Stercus orbiculare. Cast. 87) Stercus orbiculare. Cast. 88) Stercus orbiculare. Cast. 89) Stercus orbiculare. Cast. 90) Stercus orbiculare. Cast. 91) Stercus orbiculare. Cast. 92) Stercus orbiculare. Cast. 93) Stercus orbiculare. Cast. 94) Stercus orbiculare. Cast. 95) Stercus orbiculare. Cast. 96) Stercus orbiculare. Cast. 97) Stercus orbiculare. Cast. 98) Stercus orbiculare. Cast. 99) Stercus orbiculare. Cast. 100) Stercus orbiculare. Cast. 101) Stercus orbiculare. Cast. 102) Stercus orbiculare. Cast. 103) Stercus orbiculare. Cast. 104) Stercus orbiculare. Cast. 105) Stercus orbiculare. Cast. 106) Stercus orbiculare. Cast. 107) Stercus orbiculare. Cast. 108) Stercus orbiculare. Cast. 109) Stercus orbiculare. Cast. 110) Stercus orbiculare. Cast. 111) Stercus orbiculare. Cast. 112) Stercus orbiculare. Cast. 113) Stercus orbiculare. Cast. 114) Stercus orbiculare. Cast. 115) Stercus orbiculare. Cast. 116) Stercus orbiculare. Cast. 117) Stercus orbiculare. Cast. 118) Stercus orbiculare. Cast. 119) Stercus orbiculare. Cast. 120) Stercus orbiculare. Cast. 121) Stercus orbiculare. Cast. 122) Stercus orbiculare. Cast. 123) Stercus orbiculare. Cast. 124) Stercus orbiculare. Cast. 125) Stercus orbiculare. Cast. 126) Stercus orbiculare. Cast. 127) Stercus orbiculare. Cast. 128) Stercus orbiculare. Cast. 129) Stercus orbiculare. Cast. 130) Stercus orbiculare. Cast. 131) Stercus orbiculare. Cast. 132) Stercus orbiculare. Cast. 133) Stercus orbiculare. Cast. 134) Stercus orbiculare. Cast. 135) Stercus orbiculare. Cast. 136) Stercus orbiculare. Cast. 137) Stercus orbiculare. Cast. 138) Stercus orbiculare. Cast. 139) Stercus orbiculare. Cast. 140) Stercus orbiculare. Cast. 141) Stercus orbiculare. Cast. 142) Stercus orbiculare. Cast. 143) Stercus orbiculare. Cast. 144) Stercus orbiculare. Cast. 145) Stercus orbiculare. Cast. 146) Stercus orbiculare. Cast. 147) Stercus orbiculare. Cast. 148) Stercus orbiculare. Cast. 149) Stercus orbiculare. Cast. 150) Stercus orbiculare. Cast. 151) Stercus orbiculare. Cast. 152) Stercus orbiculare. Cast. 153) Stercus orbiculare. Cast. 154) Stercus orbiculare. Cast. 155) Stercus orbiculare. Cast. 156) Stercus orbiculare. Cast. 157) Stercus orbiculare. Cast. 158) Stercus orbiculare. Cast. 159) Stercus orbiculare. Cast. 160) Stercus orbiculare. Cast. 161) Stercus orbiculare. Cast. 162) Stercus orbiculare. Cast. 163) Stercus orbiculare. Cast. 164) Stercus orbiculare. Cast. 165) Stercus orbiculare. Cast. 166) Stercus orbiculare. Cast. 167) Stercus orbiculare. Cast. 168) Stercus orbiculare. Cast. 169) Stercus orbiculare. Cast. 170) Stercus orbiculare. Cast. 171) Stercus orbiculare. Cast. 172) Stercus orbiculare. Cast. 173) Stercus orbiculare. Cast. 174) Stercus orbiculare. Cast. 175) Stercus orbiculare. Cast. 176) Stercus orbiculare. Cast. 177) Stercus orbiculare. Cast. 178) Stercus orbiculare. Cast. 179) Stercus orbiculare. Cast. 180) Stercus orbiculare. Cast. 181) Stercus orbiculare. Cast. 182) Stercus orbiculare. Cast. 183) Stercus orbiculare. Cast. 184) Stercus orbiculare. Cast. 185) Stercus orbiculare. Cast. 186) Stercus orbiculare. Cast. 187) Stercus orbiculare. Cast. 188) Stercus orbiculare. Cast. 189) Stercus orbiculare. Cast. 190) Stercus orbiculare. Cast. 191) Stercus orbiculare. Cast. 192) Stercus orbiculare. Cast. 193) Stercus orbiculare. Cast. 194) Stercus orbiculare. Cast. 195) Stercus orbiculare. Cast. 196) Stercus orbiculare. Cast. 197) Stercus orbiculare. Cast. 198) Stercus orbiculare. Cast. 199) Stercus orbiculare. Cast. 200) Stercus orbiculare. Cast. 201) Stercus orbiculare. Cast. 202) Stercus orbiculare. Cast. 203) Stercus orbiculare. Cast. 204) Stercus orbiculare. Cast. 205) Stercus orbiculare. Cast. 206) Stercus orbiculare. Cast. 207) Stercus orbiculare. Cast. 208) Stercus orbiculare. Cast. 209) Stercus orbiculare. Cast. 210) Stercus orbiculare. Cast. 211) Stercus orbiculare. Cast. 212) Stercus orbiculare. Cast. 213) Stercus orbiculare. Cast. 214) Stercus orbiculare. Cast. 215) Stercus orbiculare. Cast. 216) Stercus orbiculare. Cast. 217) Stercus orbiculare. Cast. 218) Stercus orbiculare. Cast. 219) Stercus orbiculare. Cast. 220) Stercus orbiculare. Cast. 221) Stercus orbiculare. Cast. 222) Stercus orbiculare*





bata. *a. n. f. pl.* بتاتين *bātān*. Subdūctitius pannus, vestis. Fodra della veste. Wan. 2) *ciārseb*, vul. *ciarsaf*. t. Lintheamina lecti. Lenzuola. Gol. 3) Amicus intimus, & verus. Wan. 4) Amicitia intima, & vera. Amicizia intima, e sincera. Gol. 5) Firmitas, robur. Acht. باتج *bātājih*. *a. n. f. pl.* باتجة *bātj-hat*. Loci depressiores, glareæ abundantes, per quos aqua diffunditur, ex altioribus locis descendens. Wan. باتة *battet*. *a. n. f. unita* با *bätt*. Anas. Wan. bath. *a. V. act.* [3. F.] Prostrernere aliquem in faciem. Wan. باتج *bätjh*. *a. n. f. pl.* بتاج *bytäh*. Locus depressior, glareæ abundans, per quem aqua diffunditur, ex altioribus locis descendens, alias per potiorem anni partem siccus. Wan. باتج *bätjh*. *a. n. f. collect.* Anni multi. Wan. bathä. *a. n. f. V.* Locus depressior, glareæ abundans. Gol. bathä. *p. n. f.* 1) nom. prop. Nom. vallis prope Meccam. 2) Vallis in genere. Ferh. 3) Palæstra, hippodromus. 4) Quivis locus amplus, & apertus, etiam in campo, arce, aut ad ædes, ubi exercitiis possit esse locus. bathæ. *a. n. f.* Locus depressior, glareæ abundans, per quem aqua diffunditur, ex altioribus locis descendens, alias potiorem anni partem siccus. Wan. bathæt. *a. n. f. i. q.* قامت *kāmet*. *a. Statura hominis. Statura. Gol.* bathæt. *a. n. f.* Locus depressior, glareæ abundans, per quem aqua diffunditur, ex altioribus locis descendens, alias potiorem anni partem siccus. Gol. bühet. *a. n. f. i. q.* خصلة *chuslet*. *a. Natura, conditio, mos rei. Gol.* batr. *a. V. act.* [1. F.] Findere, diffindere rem. Wan. batr. *a. n. f.* 1) Insolentia, petulantia. Insolenza. ٢) بتر *batr-ile*. Petulanter, insolenter, effuse. Con insolenza, e troppa libertà. Tef. 2) Apostema. Gal. batär. *a. V. act.* [4. F.] 1) Hilaritatis modum excedere, valde exultare. 2) Petulantem, & insolentem se gerere. Wan. 3) Attonitum evadere, seu mente percelli. Gol. batyr. *a. part.* Hilaritate effusus, infolens, petulans. Allegro con eccesso, infolente, troppo libero. Gol. bytr. *a. V. act.* Effundendum permittere sanguinem. زهبه دمہ بتر *zehebe demühü*

betatekjet. a. ti përkrahje.
elbetarjet sh. përkrahje.

bytran. Sanguis ejus impune, & sine talione effusus fuit. *Wan.*
بطريق *bytryk*. a. n. f. pl. بطاريق *bätäryk*-*kä*, & بطاريق *bätäryk*. 1) Patriarcha. *Wan.* 2) Princeps, coryphaeus, dux. *Acht.*
بطريق *bätäryk*, p. & *bätäryk*. a. compos. ex præp. ب *be* p. aut bi a. & طريق *täryk*. In via, h. e. propter, per modum. Per via di. 1) Propter Deum. 2) Ex æquo, & bono. Per l'amor di Dio, & per via d'equità.
بطريق *bätärykyl*-*ulanwije*. Per modum majoritatis, seu a majori, & fortiori. *Ik.*
بطريكي *pätiriky*. p. n. f. Patriarcha. Patriarca. *Caft.*
بطريكي *pätirkyje*. a. n. f. Patriarchatus. *Patriarcatu.*
بطر *bätir*-zer. p. n. f. compos. Anser aureus, i. e. fol. Ferh. *بقره* *bärs*. a. 1) V. act. [I. & 2. F.] Cum vehementiaprehendere. *Gol.* 2) n. f. Cupiditas dominiandi. 3) Vis, rigor, potentia. *Potenza, vigore.* 4) قهار شديد البطش *kähhäri sedidül-bäts*. Dominus rigore vehemens, severus, vindex. Signore di potente rigore, Iddio severo giudice. *Ik.*
بطشه *bätset*. a. V. act. [1. & 2. F.] 1) Vi coactum, & invitumprehendere rem. 2) Imperum facere, ac irruere. *Wan.* 3) Redire ad se à febris, debilitatum, & q. vichum. *Gol.*
بط شراب *bät šeräb*. p. n. f. Poculum vini in genere. 2) pec. Poculum, quo caupones mensurant vinum. *Ferh.*
بطغ *bätagh*. a. V. act. [4. F.] 1) Inquinare, contaminari. 2) Repere humi. *Wan.*
بطل *bätäl*. a. n. f. Vir strenuus, animosus, belliculosus heros. Valoroso campione. *Wan.*
بطل *butl*. a. V. act. [1. F.] 1) Vanum, irritum, otiosum esse, aut evadere. 2) Strenuum esse, heroica virtute pollere. *Wan.*
بطلان *butlän*. a. n. f. 1) Vanitas. 2) Otium. *Vanità, ozio.* 3) فاردين بطلان *färdin butlän* *icinde* *iraf* *icilä* *tyler*. Consumpserunt suam vitam in vanitate, & inertia, otio. Hanno consumato, la loro vita in vanità, ed in ozio. 4) شبهه *šübhei butlän*. Dubitatio vana, inanis. *Dubio*, o scrupulo vano. *Sae.* 5) بطلان الامر *butlän al-amr*. Inanitas, otiositas. 6) بطله *bätlet*. a. n. f. Femina strenua, animosa. *Wan.*
بطله *bätlet*. a. n. f. Magi, praestigiatores, ut qui vanis rebus operam navant. *Gol.*

بطلمف patlamak. t. V. Crepitare, cre-
pere cum strepitu. V. باتلمف

طليوس

[illegible]

batlemius. v. nom. prop. ex Græco. Ptolomæus celebris philoſophus. Ferh.
 batm, & butum. a. n. f. 1) Terebinthus arbor. 2) Fructus ejuſdem. Gol. 3) Granum viride, qualia terebenthina dicuntur. Wan. 4) ob ſimilitudinem Ulceris genus, quod in tibia oriri ſolet. Gol.
 batman. v. n. f. Quadripondium, Pondus librarum tredecim, & media. Peſo di libre 13. e meza.
 bat mej. v. n. f. Genus poculi vini.
 batn, a. V. act. [I. F.] 1) Ventrem, ſeu in ventre percutere aliquem. 2) Interiore partem, & medium ingredi locum. 3) Intime perſpectum habere. 4) Intimum, interior pars, medium rei. 5) Pennæ remex. Ventres, pancia, trippa, & la parte di dentro, l'intiore, il mezo, & la prima o più lunga penna dell'ala. 6) Secundus gradus conſanguinitatis. 7) batryn perejt. Abdominis mancipium. Goloso.

بطن *baṭn. a. n. f.* 1) Nom. tribus parvæ, seu majoris stirpis, in quas divisi sunt Arabes. 2) Interior pars urbis Meccanæ. 3) Quod in ventre continetur, fœtus. ولدت عشرة *waḍat ʿaṣra* بطن *baṭn*. Decies peperit, vel decimo partu. Gol.

بطن *batan.* 2. *V. act.* [4. F.] Distentum
 esse ventrem præ cibi indigesti copia. *Wan.*
 بطن *batan.* 2. *n. f.* 1) Distentio ventris.
 2) Parva tribus. *Gol.*

بطن *batyn*. a. part. 1) Ventri deditus,
ac serviens. *Wan.* 2) Humilis, ac depressa
terra. *Gol.*

butnān. a. n. f. pl. a. بطن *baṭn*.
 Adyra, penetralia, medium rei. ¶ بطنان
 butnānūl-ğennet. Partes mediæ, seu
 adyra Paradyfi. Gol.

بطناً *batnen an batnin.* *a. express.*
arabic. De ramo in ramum tribus, de tribu
in tribum, *q. omnes, universi. Ah.*
X. *Infervire, & dedi-*

بطنه *bāṭnet. a. v. al. m.*
 tum esse ventri. **¶** ذو بطنه *zū bāṭnetin.*
 Quod in ventre est, *pēc. sumptum alimen-*
 tum. *Gol.*

بطنة *bætænet.* a. *V. act.* [4. F.] Dicitur
tum esse ventrem præ cibi indigesti copia. *Gol.*

toklyk. *a. n. f.* طوكلف *bytnet*. *a. n. f.* bytnet.
Morbus natus ex nimia ventris repletione.
Wan. بطن مملوء من الطعام
bätw. *a. V. act.* Compingi, pec. car-
nem. *Gol.*
butū. *a. V. [5. F.]* Tardum esse. *Wan.*
but-ü. *a. n. f.* Tarditas. *Gol.*
bütül. *a. V. act. [4. P.]* Vanum,
irritum esse. *Wan.*
bütület. *a. n. f.* Strenuitas. *Valore*
bravava. *Wan.*
bütün. *a. V. act.* 1) Latere. 2) In-
timum, ac familiare esse alicui. *Gol.*
butün. *a. n. f. pl.* *batn*. Ventres,
& media, ac interiora. Li ventri, &
le parti inferiori, ö di mezzo. ❑
خيالي بطون دماغ پراختالنده رويج بولوب
Kiswerkasalyk chajali butuni dymaghy pür
yehtylälinde rüsüh bülüp. Ambitio subju-
gandi regna in turbati cerebri intimo firma-
ta est. Si pose in capo il capriccio di soggia-
gar imperi. *Ser.* بطون معتبرات كنيد مسطورد
butuni mu'tebirat Kütübte mestür dür. Mo-
numentis librorum consignatum est. *Ik.*
baty. *a. part.* (سريع *seri*)
eğlenigi. *Tardus*, legnis, lentus. *Tardo*,
lento, pigro. ❑
batyül-kelim. *seri-ul-lisan*. *Tardus ad lo-*
quendum, lingua autem promptus, & ex-
peditus. *Tardo al parlare*, ma spedito di
lingua. *Eb.* بطي batyül-meşreb. Natura
tardus. *Tardo*, di natura. *Eb.* بطي
batyül-hercke. *Tardum mobile*. *Tar-*
do al moto. ❑
but-i. *a. n. f.* Tarditas, segnitie. *Tar-*
dazza. *Gol.*
batyhet. *a. n. f. pl.* *betäyh*.
hyhat. Locus depressior, glareaa abun-
dans. *Wan.* ❑
batähin-nebet. Paludes Nabathæorum, quæ sunt inter Wafih,
& Basram, quod ibi aque Tigris, & Eu-
phratis late effundantur. مكة *batäh*
mekket, seu بیتاح *bitäh mekke*.
Locus depressior, glareaa abundans prope Mec-
cam. *Gol.*
bytých. *a. n. f. coll.* Melo. *Wan.*
bytých hindí. بطيح هندي
bytých rakky. Anguria. مستطيل *by-*
tých müstetýl. Citrullus. *Gol.*
bytýchat. *a. n. f. i. q. præc.* *Wan.*
batýs. *a. part.* Vi & potentia pol-
lens, eaque vehemens. *Gol.*
batýt. *a. n. f.* 1) Res admiranda. 2)
mendacium. *Gol.*
Ccccccc 2

بطین

talajr. a. Primæ copiae, quæ exercitum præcedunt. Wan.

baghtajet. a. beghtaje p. & bighajet. a. compos. ex præp. ب. be p. vel bi a. & ghā-jet. a. Valde, summopere. Affai, fuor di misura. Cast.

baghtajet. a. n. f. Res desiderata, ac petita. Wan.

baghtajet. a. n. f. Puteus, cujus aqua haurienti propinqua. Gol.

baghtajet. a. V. act. 1) Iuv. mek. t. Festinare. Wan.

baghtajet. a. n. f. Certus modus barritus camelini. Wan.

baghtajet. p. n. f. pro befbenē. Serpens sine veneno. Cast.

baghtajet. a. n. f. Lapis, super quo mactatur idolo victima, ara. Gol.

baghtajet. a. V. act. [2. F.] Inopinanter accidere rem aliquam. Wan.

baghtajet. a. n. f. Camelitis parva. Gol.

baghtajet. p. n. f. 1) Vestis superior. 2) Fascia cuniarum. Ferh.

baghtajet. a. V. act. [3. F.] De improvise accidere, vel supervenire. Accidere, venire all' improvise. Gol.

baghtajet. a. part. Inopinato, ac de repente accidens res. Gol.

baghtajet. a. adv. Subito, de improvise. Gol.

baghtajet. a. 1) part. fam. a eb-ghas. Nigris, albitque maculis variegatum pecus. 2) n. f. Diverforum hominum miscella, vulgus, ejusque turba. Wan.

baghtajet. a. n. f. pl. a baghās. Milvi. Gol.

baghtajet. a. n. f. Pluvia tenuis, lenisque. Gol.

baghtajet. a. n. f. Commotio, confusio cordis ex re, quam quis fastidit, aut aliter ferre nequit. Wan.

baghtajet. a. n. f. Confusus tumultuatur populus. Gol.

baghtajet. a. n. f. Crurum compositio. Wan.

baghtajet. a. n. f. Morbus, pec. camelorum succedens immensa siti. Wan.

baghtajet. a. n. f. 1) Selma ašī. t. Quadrangula offæ segmenta, quæ in jusculo, vel lacte coquunt. Lafagne, o macaroni. 2) nom. prop. Nom. regis in charazem. Ferh.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

baghtajet. a. n. f. Pagra civitas in radice montis el-lokām, distita quatuor parasangis ab Antiochia. Schult.

sedem suam fixerunt, donec ab Hulagu chan expugnata, eversaque fuisset. Herb. * Express. figur. بغداد charābest. Baghdad desolata est. Allusio ad penuriam Ferh.

baghdāz. a. nom. prop. i. q. بغداد baghdād. Nom. urbis celebris. Wan.

baghdās. t. n. f. Crurum compositio. Wan.

baghdās. t. n. f. Crurum compositio. Wan.

baghdām. t. V. Divaricare coxas.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghdān. t. nom. prop. ex polonico. 1) Deodatus. Diodato. 2) nom. provincia. Moldavia. Moldavia. Wan.

baghret. a. V. act. [3. F.] Cadere imbrem vehementem. Wan.

baghret. a. n. f. Vehemens imber, seu potius unus ejus lapsus. Gol.

baghyrtlak. t. nom. avis. Onocrotalus. Cercerello, cercella. Bob.

baghyrdak. t. n. f. Fasces, seu ligamina cuniarum. Legami della culla.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

baghyrsak. t. n. f. Intestina, viscera. Budelle, intestini. Wan.

zed. [Scurritatem egit. Fecit buffonerie Ferh.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

baghlān. p. n. f. 1) Vassalli, subditi, qui pertinent ad aliquam ditionem. Cast.

بک *pek*. 1) *adj.* Durus, solidus, firmus. 2) *adv.* Parum. 3) Dure, fortiter. 4) Admodum. Duro, saldo, forte, & parco, scarso, & fortemente, saldamente, molto, affai. 5) *pek* *e*. Indurare, munire. 6) *giāni pek* *e*. Obfirmare animum. 7) *pek ejū*. 1) Valde bonus. 2) Valde bene. Molto buono, molto bene. 3) *pek diaghymak*. Exclamare, valde clamare. Gridar forte. 4) *pek diālysmak*. Allaborare, valde conari. Affaticarsi molto. 5) *pek sykmak*. Valde stringere, valde premere. Stringere, premere fortemente. 6) *eli pek*. Tenax, parcus. Duro, scarso di mano. 7) *puk*. 1) Res inaequalis, inconueniens. 2) Res intus vacua, cava. 3) Malleus fabri ferrarii. Ferh. 4) Rana. Cast.

بک *beke*. 1) *V. act.* [1. F.] Percutere aliquem in nasum. Wan.

بک *bekee*, seu *bekā*. 1) *V. act.* [3. F.] Patrum lactis habere camelitum, vel ovem. Wan.

بک *bekā*. 1) *n. f.* Nom. arboris. Gol.

بک *bikāe*. 1) *part. pl. a* bekiet. Patrum lactis habentes camelites. Wan.

بک *būkā*, & *bikā*, & *bekā*. 1) *n. f.* Fletus, ejulatus. Pianto. 2) *zarū būkā ejledy*. Planxit, & lamentatus est. Fecit pianti, e lamenti. Sa.

بک *būkāe*. 1) *V. act.* [5. F.] Flere, desistere. Wan.

بک *pūkā*. 1) *n. f.* Nom. arboris. Ferh.

بک *ban-a*. 1) *dat. pronom. pers.* 2) *li* *a*. 3) *merā* *p*. Mihi. A me, mi.

بک *bekār*. 1) *compositum ex prap.* 2) *nomine kr* Ad rem pertinens. 3) *bekār ameden*. Prodesse, idoneum esse. 4) *bekār awürden*. Ad effectum deducere, peragere. 5) *bekār ne ajende*. Inutilis. Cast. 6) *Express. figur.* 7) *bekār nājed*. h. e. 8) *ise jerāmaz*. 1) Non valet ad rem. Ferh. 2) *bekār*. 1) Innuptus, celebs. Libero, non maritato. 2) *bikār*. 1) *V.* [3. a] Venire mane. Gol. 2) *bikār*. 1) *n. f. pl. a* bekr. Pulli camelorum. Wan. 2) *bin-ar*, *pun-ar*. 1) *n. f.* Fons, puteus. Sa. 3) *bekāret*. 1) *V. act.* Virginem esse. Wan.

بک *bekāret*. 1) *kyzyk*. 1) Virginitas. Verginitas. 2) *bekāret almak*. Deslorare. Torre la verginita, fuerit adulterum. 3) *ab labor compellitur* 4) *ab labor compellitur*

بک *anī bekāret* 1) *adj.* Dure, fortiter. 2) *Admodum. Duro, saldo, forte, & parco, scarso, & fortemente, saldamente, molto, affai.* 3) *pek* *e*. Indurare, munire. 4) *giāni pek* *e*. Obfirmare animum. 5) *pek ejū*. 1) Valde bonus. 2) Valde bene. Molto buono, molto bene. 3) *pek diaghymak*. Exclamare, valde clamare. Gridar forte. 4) *pek diālysmak*. Allaborare, valde conari. Affaticarsi molto. 5) *pek sykmak*. Valde stringere, valde premere. Stringere, premere fortemente. 6) *eli pek*. Tenax, parcus. Duro, scarso di mano. 7) *puk*. 1) Res inaequalis, inconueniens. 2) Res intus vacua, cava. 3) Malleus fabri ferrarii. Ferh. 4) Rana. Cast.

بک *bekāret*. 1) *n. f. pl. a* bekr. Pulli camelorum. Wan.

بک *bekāz*. 1) *n. f.* Spelunca, crypta, latibula ferarum. Ferh.

بک *bekās*. 1) *nom. prop.* Bacasum. Prævalida arx ad Orontem fluvium, inter Antiochiam, & Apamiam media ferme via. Schult.

بک *bekās*. 1) *nom. prop.* Nom. castelli prope Antiochiam. Gol.

بک *bekāghyz*. 1) *compos.* Cum charta. 2) *Express. figur.* 3) *bekāghyz berend*. h. e. 4) *temām yzret ideler*. 1) Perfectum, summum honorem deferant. Ferh.

بک *bekāk*. 1) *pl. a* bekiet. Confluxus. Gol.

بک *bekāk*. 1) *n. f.* Pumilio, ita brevis, ut volvi potius videatur, quam incedere. Gol.

بک *bekāl*. 1) *n. f.* Ramus quidam tribus Himjatarum. Gol.

بک *bekālet*. 1) *n. f.* Cibus miscelaneus ex farina. Wan.

بک *bekāmet*. 1) *V. act.* 1) Mutum esse. 2) Abstinere a conjugio. Gol.

بک *bekān*. 1) *n. f.* 1) Lustra ferarum. 2) Cursatio huc illuc nihil agendo. Cast.

بک *pekān*. 1) *n. f.* Curfus, pec. successorius. Cast.

بک *būkkān*. 1) *n. f. pl. ab* ebekk. Vetulae asinos, vel alia pecora affligentes. Gol.

بک *bekāwūl*. 1) *n. f. i. q.* 2) *ciās-nigir*. Præguator ciborum. Cast.

بک *begāh*. 1) *n. f.* Diluculum. 2) *adv.* Diluculo, mane, tempestive. La mattina, per tempo, a buon ora. Ferh. 3) *begāhest*. Adhuc locus est, tempus est. Egli e ancora a tempo, vi e tempo ancora.

بک *pegāh*. 1) *n. f.* Diluculum. Ferh.

بک *bekbeket*. 1) *V. act.* quadril. Conjicere res alias super alias. Gol.

بک *bekbeket*. 1) *n. f.* Species cibi, alia nempe, lacte acetoso, & butyro cocta. Ferh.

بک *beke*. 1) *V. act.* 1) Percutere gladio fuste. 2) Excipere re ingrata. Gol.

بک *bekket*. 1) *V. act.* [1. F.] 1) Comprimi, uti in densa hominum turba. Wan. 2) Tumultuari. 3) Lacerare, disjungere. 4) Comprimere, pressu arcitare. 5) Urgere facinram, & instare coitus ergo. 6) Contundere, & frangere collum. 7) Ad egestatem redigi.

بک *Corpore hirsutum esse, indicio audacis, strenuque animi.* Gol.

بک *bekket*. 1) *n. f.* 1) *nom. prop.* Urbs Mecca. La Mecca. Wan. 2) Confluxus. Gol.

بک *bektās*. 1) *nom. prop.* 1) Nom. pagi ad Constantinopolim. 2) Nom. viri opinione sanctitatis celebris. Gent.

بک *bekter*. 1) *n. f.* Lorica. Corazza. Ferh.

بک *bektusān*. 1) *nom. prop.* Nom. vezirii alicujus a singulari prudentia celebris. Ferh.

بک *bekūgiā*. 1) *adv. compos.* Quo. Dove, ove.

بک *begūgez*. 1) *n. f. adv. dimin.* 2) *beg*. Principulus, parvus princeps, aut dominus. Principino, signorino.

بک *pekke*. 1) *adj. diminut.* Fortiusculus, paulo durior. 2) *adv.* Durius. 3) *Adtentius. Fortetto, più forte, più duro, & fortemente, attentamente.* 4) *pekke din-lemek*. Attente auscultari. Ascoltar attentamente. 5) *pekke söj-lemek*. Alta, vel subalta voce loqui. Parlar chiaro, alto.

بک *bekdi*. 1) *n. f.* 1) *didebin*. 1) Custos, vigil, vigiles. Custode, guardiano, guardia, sentinella. 2) *bekdi kullesi*. Specula.

بک *bekelik*. 1) *n. f.* Custodia. Guardia, il far la guardia.

بک *bekdās*. 1) *nom. prop.* Nom. pagi ad Constantinopolim. V. کنکاش.

بک *bekūdmīn*. 1) *adv. compos.* Qua, cujusmodi. Cast.

بک *ben-des*. 1) *adj.* Similis. Simile, somigliante. Tef.

بک *bügüzār*, & *bügär*. 1) *imper.* 2) *Küzäriden*. 1) Mitium fac, mitre. 2) Transi lascia passare, lascialo andare. Ferh.

بک *bügüzāsten*. 1) *V.* Dimittere. Cast.

بک *bügzer*. 1) *n. f.* Nalus. Ferh.

بک *bekr*, seu *q. bekr*, & *n. f.* 1) *coll. pl.* 2) *ebkür*, & *bikār*. Juvenca camelus. 2) *nom. prop.* Nom. tribus Arabicæ. Wan. 3) *ebu bekr*. 1) *nom. prop.* Nom. viri. 2) *dijārī bekr*. Mesopotamia, ejusque metropolis Amida.

بک *beke*. 1) *n. f.* Matutinus tempus. Wan.

بک *bekeren*, mane, diluculo. Gol.

بک *beke*. 1) *n. f. pl. a* bekret. Trochlea. Gol.

بک *bekir*. 1) *part.* Matutinus, diluculo surgens, vel faciens quid. Wan.

بک *bikr*. 1) *n. f. pl.* 2) *ebkār*. 1) *Virgo intacta. Vergine, zitel-kyz oghlān*. 2) *Virgo intacta. Vergine, zitel-*

بک *Primogenitus, primi partus proles.* la. Ik. 2) Primipara. Donna di primo parto. Wan.

بک *bükr*. 1) *n. f.* Præcox palma. Wan.

بک *bekerāt*. 1) *n. f. pl. a* bekret. Trochlea. Wan.

بک *bükrān*. 1) *n. f.* 1) *kirmania prope Hormuz populis Interius olla, & quod in ea positum, ipseve ejus fundus. Cast.* 2) *Turkistane, & kirmania populis Ambustum in olla. Ferh.*

بک *bikerānī cerch*. 1) *n. f. compos.* 1) *Virgines paradisi juxta traditionem Orientalium.* 2) *Altra, stellæ. Ferh.*

بک *bekrāwī*. 1) *adv.* 2) *gentil.* Quod spectat ad tribum benī ebī bekr, vel quod ex illa est. Gol.

بک *bekrāfi*. 1) *n. f.* Species fructus malo citreo fere similis. Ferh.

بک *bekret*. 1) *n. f. fsm.* 2) *bekr*. Juvenca camelitis. Wan.

بک *bikret*. 1) *n. f. i. q.* 2) *bikr*. Intacta virgo.

بک *bükrēt*. 1) *n. f.* Diluculum, matutinum tempus. Wan.

بک *bükrēten*. Venit matutinus, non mane, hoc enim potius dicitur bakrete. 2) *bükrēt*. 1) *n. f. pl.* 2) *bekeret*. 1) *n. f. pl.* 2) *Annuli ornamentis vaginæ framæ affixi, ex quibus hæc de zona loris suspenditur. V. bakara.*

بک *bügürtlen aghāgi*. 1) *n. f. compos.* Rubus. V. 2) *bügerdānen*. 1) *V. trans.* 1) *Vertere, convertere.* 2) *Deambularum duci.* 3) *Tergum obvertere. Cast.*

بک *be gerd rest*. 1) *3. pers. præter.* 2) *In pulverem abiit, annihilatum est. Se n'e andato in fumo, a monte. Ferh.*

بک *begerden*. 1) *compos.* In service. 2) *Express. figur.* 3) *bekerdēn der amed*. h. e. 4) *isdür bæse düsdi*. 1) Grave negotium cervici meæ incumbit. Ferh.

بک *bügerdiden*. 1) *V.* 1) *Exspatiari, deambulare.* 2) *Obvertere, immutare, aliterare.* 3) *bügerdiden er*. 1) *Declinare, declinare ab aliqua re. Cast.* 2) *bügrülge*. 1) *n. f. diminut.* Phaeolus. V. 2) *bükrūj*. 1) *n. f.* Species fructus malo citreo fere similis. Ferh.

بک *bekrewī*. 1) *n. f.* Species fructus malo citreo fere similis. Ferh.

بک *bekrewī*, & *pekrūj*. 1) *adj.* Ebrius, ebrietati deditus, & obnoxius, velut necessaria rei, a qua abstinere nequit. Cast.

re modo tractare. 4) Manifestum facere. Gol.

belae. n. f. 1) Experimentum, tentamen. 2) Aerumna, afflictio. Wan.

bellae. n. part. 1) Perjura famina. 2) Valde aequalis lapis. Wan.

bil. n. part. comp. ex bi و لا. 1) Sine, absque, citra. Senza. 2) bil. inhal. Absque mora. Senza indugio.

bil. inhāl. Absque negligentia. Senza traiecuragine. L. bil. terechyr. Absque mora, aut dilatione. Senza dilatio-

ne, senza indugio. 3) bil. tehāsi mūrūrū ubūr eilemelerī lāzim iken. Cum necessitas transi-

tus eorum esset omni exceptione major. Dovendo essi passar senza opposizione alcu-

na. L. bil. tereb. Absque ordine, inordinate. Inordinato, senza ordine. bil. tereb. Absque tergiverfatio-

ne, resistantia. Senza resistenza, opposizione. Ik. bil. tereb. Sine fluxu. Senza corso, che non corre. Bob. bil. tereb. Citra comparationem, incom-

parabiliter. Senza paragone, comparazione. bil. tereb. Sine labore. Senza fati-

ca. Eb. bil. tereb. Inexplicabilis. Inesplicabile. bil. tereb. Absque mora. Senz'indugiare, subito. Sa. bil. tereb. Sine probatione, sine

evictione. Senza prova. Ik. bil. tereb. Immobile. An. bil. tereb. Sine causa, nulla data ansa. Senza causa, senza averne

data occasione. L. bil. tereb. Citra requisitionem. Senza averlo chiesto. bil. tereb. Gratuite, sine retribu-

tione. Gratuitamente, senza ricompensa. bil. tereb. Inutilis, absque emolumen-

to. Inutile, senza profitto. bil. tereb. Protractio sermonis absque fructu est mera ce-

phalalgia. Il tirar in lungo il discorso senza frutto è un rompimento di testa. Tef. bil. tereb. Indifferentement.

Indifferentement. bil. tereb. Sine te. bil. tereb. Sine irritatione, aut concitatione in-

ter se. Senza amareggiare. An. bil. tereb. Grandis, ingens. Grande, e grosso. 2) n. f. Accipiter major.

Abuzrago, bozzago. bil. tereb. Inhonestu mulier, me-

retrix. Ferh. Gggggggg 2

bil. tereb. 1) Explorare, ten-

tare. 2) Benefacere. 3) Ingrato, ac durio-

bil. tereb. 1) Convallescere a mor-

bo. 2) Disgregari, ac dispergi populum. Gol.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

bil. n. imp. pro bil. waz. 1) Mitte, missum fac, sine. Lascia, lascia stare. Cast.

bil. n. imper. a bil. bilmek. Scito. 1) pel, pil, & pül. n. f. 1) okce. t. Calx pedis. Calcagno. Ferh. 2) Ex-

tremitas januae in foramine mobilis. Cast. 1) bil. n. f. Res communis juris, seu

licitum, & cuiusque arbitrio relictum permis-

sumve. Wan. 1) bil. n. f. Stultus, insipiens. 2) Multus. Ferh.

1) pil. n. f. 1) Pons, Ponte. 2) i. q. 1) bil. n. f. Diversorium publicum viatorum.

1) pul. n. f. Squama. V. 1) bil. n. f. Convallescere a mor-

bo. 2) Disgregari, ac dispergi populum. Gol.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

bil. n. f. 1) Mitte, missum fac, sine. Lascia, lascia stare. Cast.

bil. n. imper. a bil. bilmek. Scito. 1) pel, pil, & pül. n. f. 1) okce. t. Calx pedis. Calcagno. Ferh. 2) Ex-

tremitas januae in foramine mobilis. Cast. 1) bil. n. f. Res communis juris, seu

licitum, & cuiusque arbitrio relictum permis-

sumve. Wan. 1) bil. n. f. Stultus, insipiens. 2) Multus. Ferh.

1) pil. n. f. 1) Pons, Ponte. 2) i. q. 1) bil. n. f. Diversorium publicum viatorum.

1) pul. n. f. Squama. V. 1) bil. n. f. Convallescere a mor-

bo. 2) Disgregari, ac dispergi populum. Gol.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

bil. n. f. 1) Mitte, missum fac, sine. Lascia, lascia stare. Cast.

bil. n. imper. a bil. bilmek. Scito. 1) pel, pil, & pül. n. f. 1) okce. t. Calx pedis. Calcagno. Ferh. 2) Ex-

tremitas januae in foramine mobilis. Cast. 1) bil. n. f. Res communis juris, seu

licitum, & cuiusque arbitrio relictum permis-

sumve. Wan. 1) bil. n. f. Stultus, insipiens. 2) Multus. Ferh.

1) pil. n. f. 1) Pons, Ponte. 2) i. q. 1) bil. n. f. Diversorium publicum viatorum.

1) pul. n. f. Squama. V. 1) bil. n. f. Convallescere a mor-

bo. 2) Disgregari, ac dispergi populum. Gol.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

bil. n. f. 1) Mitte, missum fac, sine. Lascia, lascia stare. Cast.

bil. n. imper. a bil. bilmek. Scito. 1) pel, pil, & pül. n. f. 1) okce. t. Calx pedis. Calcagno. Ferh. 2) Ex-

tremitas januae in foramine mobilis. Cast. 1) bil. n. f. Res communis juris, seu

licitum, & cuiusque arbitrio relictum permis-

sumve. Wan. 1) bil. n. f. Stultus, insipiens. 2) Multus. Ferh.

1) pil. n. f. 1) Pons, Ponte. 2) i. q. 1) bil. n. f. Diversorium publicum viatorum.

1) pul. n. f. Squama. V. 1) bil. n. f. Convallescere a mor-

bo. 2) Disgregari, ac dispergi populum. Gol.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

Male, disgrazia. Wan. 1) bil. tereb. Malum, infortunium.

belätigin. p. n. f. Ligna, & ferrea clava. Mazza di ferro, e di legno. Ferh.
*belasyk. a. part. pl. a. بولشوق bul-
 suk. Confluxus aquae. Wan.*

belac. p. n. f. Species arundinis, ex qua fiunt floreæ. Cast.

bilag. p. n. f. Storea. Stuoja. Ferh.
büläg. p. n. f. Pulmentum ex farina, & lacte. Pappa, minestra di farina cotta nel latte. Ferh.

beläür. p. n. f. 1) Bos, vel vacca nigri coloris. 2) Mastiche nigra. Ferh.

*beläiür. p. n. f. karaşy-
 ghyr. t. Bos, vel vacca nigra.*

biläch. a. part. Magnis natibus prædita femina. Gol.

büläch. a. n. f. Ilex. Leccio, albero. Gol.
belächam. p. n. f. Funda. Cast.

belächyiet. a. n. f. Magna & nobilis mulier, matrona. Gol.

belad. p. adj. Vituperabilis, displicens. Ferh.

belad. p. n. f. Equus mantuductus. Cast.
bilad. a. V. [3. a. بلد] Digladiari cum aliquo. Gol.

bilad. a. n. f. pl. a. beled. Oppida, urbes. Città, terre. Wan.

biladi choşnümā. Urbes egregiae. Città nobilissime, bellissime. Sa. خطیط

tachtyr bilad. Geographia, chorographia. Geografia خطاط الكبلاد chattātul-bilad. Geographus. Geografo.

bulad. p. adj. Maleficus, malefactor. Cast.

pülād. p. n. f. Chalybs. V. بولاد

bilādül-gebel. a. n. f. compos. nom. prop. Nom. parthiae, hodierna Iraca persarum, quæ complectitur antiquam Assyriam, Parthiam, Mediæque particulam. Schult.

beladet. a. V. act. [5. F.] Stupidum, & stolidum, tardumque esse. Wan.

beladet. a. n. f. 1) (زکا zekā) Heberudo mentis, stoliditas, vecordia. 2) Obstupescencia. Goffagine, dapocagine, stupida.

beladir. p. n. f. Ornatus sponsæ. Ferh.

beladür. p. n. f. 1) Nom. ligni medicinalis. 2) Ornatus muliebris. Ferh.

belade. p. adj. Futilis, vanus. Ferh.

pelade. p. adj. fahş. a. Improbis, homo turpis, nefanda loquens. Cast.

belazir. a. n. f. Anacardium, vul. anacardi, nomen fructus Indici. Gol.

belar. p. n. f. Radix plantæ spinosæ azerbüje dictæ. Ferh.

belarig. a. n. f. Ciconia. Gol.

belarig. a. n. f. Ciconia. Gol.

belarig. a. n. f. Ciconia. Gol.

belarig. a. n. f. Ciconia. Gol.

belarig. a. n. f. Ciconia. Gol.

belarig. a. n. f. Ciconia. Gol.

belarig. a. n. f. Ciconia. Gol.

belarig. a. n. f. Ciconia. Gol.

belarig. a. n. f. Ciconia. Gol.

belarig. a. n. f. Ciconia. Gol.

pülärghü. p. n. f. 1) lingua Chorasm. vocantur Illi, ad quos quid fugiens venit. 2) Quidquid ab alio transfugiens alicui advenit, transfuga, profugus. Cast.

belärek. p. n. f. 1) Ferrum latum sagittæ. 2) Gēwherdār kylyg. Gladius chalybeus, acutus, undulatus, pec. indicus. Scimitarra Damaschina. Ferh.

beläreki süfen misälinden güli chod rüj pejdā oldy. Ex ipsius framea lilii instar albicantis rosa facta est rubicunda. Sa.

bel-er, seu cum artic. el-bel-er. a. n. f. Satanas. 2) Adolefcens crassus ac durus. 3) part. Brevis. Gol.

palaz. t. n. f. 1) Pullus anatis. 2) Pullus anferis. Paparello. Bern.

bilaz. p. adv. compos. Sine causa, sine ratione. Ferh.

bilazük, seu ufit. bilezik, bilezik. t. n. f. 1) Carpus. 2) دست ابرکن deşt ebrenge. p. Armilla. Polso, braccialetti, o maniglie. Pericarpium, ornamentum pedis, seu crucis.

pelazür. p. n. f. Mastiche nigra. Ferh.

pelazür. p. n. f. i. q. præc. Cast.

belas. a. n. f. pro mish. Medinensium idiomate. Pannus crassior ex pilis, vel lana, quo dorsum jumenti insternitur, ut mollius elitellæ incumbant, Wan.

pelās. p. n. f. 1) اسكرى چل eski rek ciul. Pannus seraceus vetustior, aut stragula, qua teguntur equi. 2) i. q. şal. Stola, vestis sacerdotum, seu sericea tela nigra, qua humeros tegunt Monachi Turcici, seu Dervisi. 3) كيششلفر قشتانی Ke-süsler kaştānī. Vestis crassior Monachorum nostrorum, penula, tegumentum ex crassiori materia. Coperta di cavalli di peli, mantello, o abito grosso de frati, tela o panno rozzo, coperta di materia rozza e grossa. Ferh.

chyrkæ wîl pelās ile. Cum centone, pallio crassioris panni. Con abito fratesco. Ah. لباس فخرى فچوردم و پلاس فقر. Ah. libāsī fæchrī kaciürdüm we pelāsī fakr aldüm. Vestes gloriæ abjeci, penulamque paupertatis indui. Hō bandito le vesti superbe, e preso l'abito di religioso, o mendico. Ah.

belasagun. p. n. f. 1) Ferrum latum sagittæ. 2) Gēwherdār kylyg. Gladius chalybeus, acutus, undulatus, pec. indicus. Scimitarra Damaschina. Ferh.

belasiden. p. V. 1) Corrugata, seu inaequaliter depressa, & protuberante superficie esse, pec. rem rotundioris formæ, ut melo. 2) Marcescere, arescere, ut fructum, florem, antequam perfectionem attingat. Cast.

belas. p. adv. compos. Sine causa, sine ratione. Ferh.

belasgird. p. nom. prop. Nom. oppidi, quod quatuor parafangis distat a merv. Ferh.

bilas. a. V. [3. a. بلص] Irruere in aliquem. Gol.

belesat. a. V. Fugere. Wan.

belas. a. n. f. pl. a. belensat. Nom. avis, cui viridia sunt ova. Gol.

belat. a. n. f. 1) Pavimentum læve ex lapidibus, terra, lateribus, tessulisve compositum. Wan. 2) coll. Illæ ipsæ res ex quibus conficitur pavimentum. 3) Palatium. Gol.

bilat. a. V. [3. a. بلط] 1) Certare gladio. 2) Natando laborare natatorem. Gol.

palatyr. a. n. f. Fenestra. Bern. V. ufit. pengere.

belathenos. a. n. f. Platanus, munimentum prævalidum in litoralibus Syriae, e regione Laodiceæ, in occiduis partibus præfecturæ Halebensis. Schult.

palatynos. t. n. f. ex Hung. Palatinus. Palatino. 1) Magiar palatynosi weselin fereng. Franciscus Weselini Palatinus Hungariae. Ll.

bulā. a. n. f. Foramen mediæ domus, per quod expurgatur cloacalis coluvies domus. Gol.

belagh. a. n. f. 1) Adventus. Wan. 2) part. Quod pervenit, ac perfertur ad aliquem. 3) Quod sufficit, ac satis est. Gol.

bilagh. a. V. [3. a. بلغ] 1) Studio, & diligentia uti. 2) Summo honore afficere aliquem. Gol.

belaghāt. a. n. f. pl. a. belaghāt. Sufurrations. Wan.

belaghāt. a. n. f. Eloquentia, facundia. Eloquenzā, fatondia, bel dīse. Wan.

belaghāt perdazlerden miltāz. Princeps oratorum. Principe degli eloquenti. Sa. مضمون بلاغت مشهورى mazmūn belaghāt meshūnī. Contentum literarum eloquentia plenum. Il contento elegantissimo. Ll.

belaky. a. n. f. pl. a. belka. Terræ vacuæ, incultæ. Gol.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belasagun. p. n. f. 1) Ferrum latum sagittæ. 2) Gēwherdār kylyg. Gladius chalybeus, acutus, undulatus, pec. indicus. Scimitarra Damaschina. Ferh.

belasiden. p. V. 1) Corrugata, seu inaequaliter depressa, & protuberante superficie esse, pec. rem rotundioris formæ, ut melo. 2) Marcescere, arescere, ut fructum, florem, antequam perfectionem attingat. Cast.

belas. p. adv. compos. Sine causa, sine ratione. Ferh.

belasgird. p. nom. prop. Nom. oppidi, quod quatuor parafangis distat a merv. Ferh.

bilas. a. V. [3. a. بلص] Irruere in aliquem. Gol.

belesat. a. V. Fugere. Wan.

belas. a. n. f. pl. a. belensat. Nom. avis, cui viridia sunt ova. Gol.

belat. a. n. f. 1) Pavimentum læve ex lapidibus, terra, lateribus, tessulisve compositum. Wan. 2) coll. Illæ ipsæ res ex quibus conficitur pavimentum. 3) Palatium. Gol.

bilat. a. V. [3. a. بلط] 1) Certare gladio. 2) Natando laborare natatorem. Gol.

palatyr. a. n. f. Fenestra. Bern. V. ufit. pengere.

belathenos. a. n. f. Platanus, munimentum prævalidum in litoralibus Syriae, e regione Laodiceæ, in occiduis partibus præfecturæ Halebensis. Schult.

palatynos. t. n. f. ex Hung. Palatinus. Palatino. 1) Magiar palatynosi weselin fereng. Franciscus Weselini Palatinus Hungariae. Ll.

bulā. a. n. f. Foramen mediæ domus, per quod expurgatur cloacalis coluvies domus. Gol.

belagh. a. n. f. 1) Adventus. Wan. 2) part. Quod pervenit, ac perfertur ad aliquem. 3) Quod sufficit, ac satis est. Gol.

bilagh. a. V. [3. a. بلغ] 1) Studio, & diligentia uti. 2) Summo honore afficere aliquem. Gol.

belaghāt. a. n. f. pl. a. belaghāt. Sufurrations. Wan.

belaghāt. a. n. f. Eloquentia, facundia. Eloquenzā, fatondia, bel dīse. Wan.

belaghāt perdazlerden miltāz. Princeps oratorum. Principe degli eloquenti. Sa. مضمون بلاغت مشهورى mazmūn belaghāt meshūnī. Contentum literarum eloquentia plenum. Il contento elegantissimo. Ll.

belaky. a. n. f. pl. a. belka. Terræ vacuæ, incultæ. Gol.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

belakes. p. part. compos. بلا چکى. Part. I. Tom. I.

*belā cekigī. t. Mala patiens, aut passus, afflic-
 tus. Afflito, disgraziato, misero.*

pelākel. p. n. f. Ensis chalybeus. Cast.

belāl. a. n. f. 1) Humor, succulentia, Recens humiditas juvenilis ætatis, vel plantæ. Gol. 2) metaph. Bonum, beneficentia. Wan.

belāl. p. n. f. i. q. belār. Radix plantæ spinosæ azerbüje dictæ. Ferh.

bilāl. a. n. f. pl. a. büllet. Humiditates. Gol.

*bilāl. a. n. f. 1) Aqua, lac, seu in genere omnis res fauces humectans. 2) nom. prop. Nom. viri, ut qui præco fuit Moham-
 medis, publicas ejus indicens preces. Wan.*

bilāl. p. n. f. Radix plantæ spinosæ azerbüje dictæ. Ferh.

bülālet. a. n. f. Malum, malefactum. Wan.

belālek. p. n. f. 1) Ferrum latum sagittæ. 2) Gladius chalybeus. Ferh.

pelālek. p. n. f. 1) Ferrum damascenum. 2) Gladius undulatus. Ferh.

belālū. t. adj. Afflictus, afflictionem habens.

belālyt. a. n. f. pl. a. belālyt. Sola comp. planata, pavimenta. Gol.

belālyt. a. n. f. pl. a. büllyt. Foramina mediæ domus, per quæ expurgatur cloacalis coluvies domus. Gol.

belālyt. nom. prop. Nom. viri alicujus. Wan.

belālyk. a. n. f. pl. a. büllyk. Deferta. Wan.

bülām. a. n. f. Virens planta generis saluginosi. Gol.

palāmār. t. n. f. Camelus, rudens, restis magna, qua navim alligant portui. Corda grossa da fermar la nave al porto. 1) لنگر اوچروب پلامار atty. Anchora dejecta restem projecit. Lasciata cader il ferro, gettò in terra la corda, da attaccar la nave. Eb.

belāmedār. a. part. compos. Afflictus, q. malorum objectum, receptaculum. Bersaglio delle disgrazie. Ik. 1) پلاميد پلا ميد بالي palamid balyghy. t. nom. prop. Nom. piscis, græcis Palamides. Bern.

palān. t. n. f. Clitella, seu clitella. rum ligna. Bafto.

bilān. a. n. f. Fiscella contexta ex foliis. Wan.

bellān. a. n. f. Balneum, thermæ. Gol.

belāne. p. n. f. Opus imperfectum. Ferh.

pelāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

pelāni. p. n. f. Gradarius equus. Ferh.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

belāne. p. n. f. Opus malum, & indecens. Cast.

بلبل bellet. a. n. f. Oryza, vel alica spif-
fius, & cum granis integris cocta cum aqua.
Ferh.
بلبل pilaw. p. n. f. Oryza, vel alica spif-
fius, & cum granis integris cocta cum aqua,
cui butyrum superinfunditur, vel etiam ad-
duntur carnes. Minefra di riso, non disfatto
nel cuocere, denso, spesso, e con grani
intieri. 1) pilaw zerde. Oryza cum
melle cocta, flava, ferals epulae, seu fe-
rale epulum. La favetta per i morti.
بلبل belahet. a. V. act. 1) Desipere, seu
judicio, ac industria imbecillum, & simpli-
cem, minusque versutum esse. 2) Admodum
verecundum esse. 3) Incuriosum esse, ac so-
cordem mali, studiosum tamen, & gnarum bo-
ni. Gol. 4) Incolumem esse. Wan.
بلبل pelahenk. p. n. f. pro pelahenk pel-
henk. Habena. Cast.
بلبل belaj. a. n. f. pl. a. belae. Ma-
la, infortunia. Wan.
بلبل belajki. t. partic. optandi. Urinam.
V. بلبل.
بلبل belaje. p. 1) n. f. Meretrix impu-
dens. 2) adj. Devius, corruptus, vastatus.
Ferh.
بلبل belbal. a. n. f. 1) Sollicitudo, an-
gor, melancholia. 2) Tristis, aut pravus
animi instinctus. Wan.
بلبل belbeke. p. n. f. Butyrum recens.
Ferh.
بلبل belbel. p. n. f. Poculum magnum. Cast.
بلبل pilpil. p. n. f. pro fulful. Pi-
per. Pepe. Ferh.
بلبل bulbul. a. n. f. pl. belabil. 1)
Lucinia, philomela. Rossignolo. 2) Regu-
lar trochilus non cristatus. Lui Wan. 3)
part. Levis homo. 4) Agilis. Gol.
بلبل bulbul. p. n. f. Lucinia. Ferh.
بلبل belbelet. a. n. f. 1) Sollicitudo, an-
gor. 2) Tristis, aut pravus animi instinctus.
Wan.
بلبل bulbule. p. n. f. Epichysis, ampho-
ra rostrata, seu tubulo praedita. Vaso da be-
vere vino col boccolo. Ferh.
بلبل bulbuli. p. n. 1) Amphora. 2) Vi-
num. 3) Corium. 4) Malum armeniacum
vilis nucleo amore. Ferh.
بلبل belben. p. n. f. Porcella-
na. Ferh.
بلبل belbus. p. n. f. ieban. 1) Cepa
silvestris. 2) Allium.
بلبل belt. a. V. act. [2. F.] 1) Secare,
precidere. Wan. 2) Separare, dividere. 3)
Refecari, ac separari. 4) Intelligentem, ac
sapientem esse. Gol.
بلبل belbel. a. n. f. pl. a. belae. Ma-
la, infortunia. Wan.

بلبل belaw. p. n. f. Oryza, vel alica spif-
fius, & cum granis integris cocta cum aqua.
Ferh.

بلبل belahet. a. V. act. 1) Desipere, seu
judicio, ac industria imbecillum, & simpli-
cem, minusque versutum esse. 2) Admodum
verecundum esse. 3) Incuriosum esse, ac so-
cordem mali, studiosum tamen, & gnarum bo-
ni. Gol. 4) Incolumem esse. Wan.

بلبل belbal. a. n. f. 1) Sollicitudo, an-
gor, melancholia. 2) Tristis, aut pravus
animi instinctus. Wan.

بلبل bulbul. a. n. f. pl. belabil. 1)
Lucinia, philomela. Rossignolo. 2) Regu-
lar trochilus non cristatus. Lui Wan. 3)
part. Levis homo. 4) Agilis. Gol.

بلبل belbelet. a. n. f. 1) Sollicitudo, an-
gor. 2) Tristis, aut pravus animi instinctus.
Wan.

بلبل bulbule. p. n. f. Epichysis, ampho-
ra rostrata, seu tubulo praedita. Vaso da be-
vere vino col boccolo. Ferh.

بلبل belben. p. n. f. Porcella-
na. Ferh.

بلبل belbus. p. n. f. ieban. 1) Cepa
silvestris. 2) Allium.

بلبل belet. a. V. act. [4. F.] Refecari,
separari. Wan.
بلبل bulet. a. nom. prop. Nomen avis, cujus
plumae, aliarum avium plumis permixtae eas
consumere dicuntur. Gol.
بلبل bellet. a. n. f. 1) Humidus ventus, qui
madorem affert. 2) Bonum, beneficium.
Wan. 1) helle we belle. Aliquid,
res exigua, q. levis pluviae, & raris guttis.
Proverb. Gol.
بلبل billet. a. n. f. Mador, humiditas. Wan.
بلبل bulet. a. n. f. Mador, humiditas herbae
recentis. Wan.
بلبل buillet. a. n. f. Malum, malefactum.
Wan.
بلبل billet, ac buillet. a. V. act. [1. F.] Humi-
dum esse, madere. Gol.
بلبل belkat. a. V. act. quadril. Secare,
praecidere. Gol.
بلبل beltae. a. part. i. q. hadyk. Astutus. Gol.
بلبل belte-ani. a. part. Qui elegantiam,
& ingenium prae se fert, cum ille nihil sit.
Wan.
بلبل belte-ay. a. part. 1) Disertus, prom-
ptus in loquendo. 2) Audax. Gol.
بلبل beltek. t. n. f. beltem. a. Trau-
lus, balbus. Barbotto, troglia, che non può
pronunziar lo R. V. belki.
بلبل belteklik. t. n. f. Balbuties. Il bal-
bettare, o scilinguare.
بلبل belteklemek. t. V. Balbutire, trau-
lissare. Scilinguare, balbettare.
بلبل beltem. a. part. Gravis lingua, bal-
bus. 2) n. f. Homines, populus. Gol.
بلبل biletmek. t. V. trans. hadd. a. Acue-
re cultum, gladium. Aguzzare, affilare.
بلبل biltis. p. nom. prop. Nom. me-
dicamenti alicujus. Ferh.
بلبل belsuk. a. n. f. pl. belasyk. Aqua per terram resurgens, & expansa.
Gol.
بلبل belg. a. V. act. [1. F.] 1) Nitere,
fulgere auroram. 2) Apparere. Gol.
بلبل beleg. a. n. f. Discrimen superciliorum,
seu affectus, quo ab invicem distant. Gol.
بلبل belget, bulget. a. n. f. 1) Lux, pec-
postrema pars noctis aurorae proxima. Wan.
بلبل belgetus-subh. Principium,
& prima aurorae lux, diluculum. 2) Inter-
stitium superciliorum. Wan.
بلبل pulceknem. p. nom. prop. compof.
Nom. pontis celebris in regione siraz.
بلبل belgem. p. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل bilege. a. n. f. 1) Provincia. 2) Urbs. 3) pec. Oppidum, aut regionis pars, quam quis incolit. 4) Patria. 5) Mansio Lunae. 21. signata sex stellis sagittarii, quae collaris referant formam. 6) Spatium stellis vacuum. Gol.
بلبل bilegine. a. n. f. 1) Provincia. 2) Urbs. 3) pec. Oppidum, aut regionis pars, quam quis incolit. 4) Patria. 5) Mansio Lunae. 21. signata sex stellis sagittarii, quae collaris referant formam. 6) Spatium stellis vacuum. Gol.
بلبل bilesinge. t. adv. me-en a. bahem. p. Una, simul, secum. Insieme, seco, collui.
بلبل biligi. t. n. f. Sciens, noscens, peritus. Perito, esperto, che sa.
بلبل pulci. p. n. f. Venditor concharum margaritiferae. Ferh.
بلبل belh. a. V. act. [3. F.] 1) Arefcere, siccam esse terram. 2) metaph. Non consistere, ac perire pudorem. Wan.
بلبل belah. a. n. f. Dactylus immaturus. Wan.
بلبل bulah. a. n. f. Vultur senescens. Gol.
بلبل belhat. a. n. f. unit. Dactylus immaturus. Wan.
بلبل belahlah. a. n. f. Paropsis fundo carens. Gol.
بلبل baleh. a. V. act. [4. F.] Superbire. Wan.
بلبل balch. a. n. f. Ilex arbor. Gol.
بلبل balch. a. n. f. Superbus, elatus. Gol.
بلبل belch. a. nom. prop. 1) Balchum, urbs Chorasanae, duobus parasangis distans ab Oro, qui nehri belch, dicitur, Civitas Abrahami. 2) Poculum vini. Ferh.
بلبل belech. p. n. f. Guttur, fauces. Ferh.
بلبل belchae. a. part. fem. ab eblach, pec. Stulta femina. Wan.
بلبل belychet. a. n. f. Herba repens, ac pumila, cujus gargarismo inharens faucibus hirudo dejicitur. Gol.
بلبل belchac. p. n. f. Vitriolum, nigrum tinctorium. Vitriolo, tinta negra. Ferh.
بلبل pelcham. p. n. f. sapian. Funda. Frombola, scaglia. Ferh.
بلبل pelchaman. p. n. f. i. q. praec. Ferh.
بلبل belachyjet. a. nom. prop. Nom. arboris, similis malo punice, floris pulchritudine insignis. Gol.
بلبل beled. a. n. f. 1) Urbs, oppidum. 2) Pars terrae habitata. 3) nom. prop. Mecca, quae sapius el-beledul-emun, aut el-beledul-haram dicitur. 4) Terra, humus. 5) Pars terrae, ubi non fossum fuit. 6) Non accensus focus. 7) Nidus struthiocameli, seu locus, ubi ova fovet. 8) Struthiocamelus. 9) min bejzetil-beled. Vilior ovo relicto a struthiocamelo. Proverb. 9) Domus. 10) Sepulchrum. 11) Cameterium. 12) Pars caeli stellis vacua, quae mansio Lunae. 21. 13) Isthmus faucium, & quod circumstat. 14) Interstitium superciliorum ad nasi radicem. 15) Pectus. 16) Vola manus. 17) Elementum rei. 18) Signum, bolis, scil. plumbum, quod exploranda profunditatis ergo in aquam demittunt nautae. 19) nom. prop. Nom. urbis in Mesopotamia, alteriusque in Perside. Gol. 20) Inscriptio surae 90. Alcorani. Maracc. 21) Dux viae. Ferh. 22) Particula auri, argenti, aut plumbi. Gol. 23) Gladius obtusus. Gol. 24) pl. a. beled. Ur. 25) bes. Wan. 26) Provincia. 27) Urbs. 28) pec. Oppidum, aut regionis pars, quam quis incolit. 29) Mansio Lunae. 21. signata sex stellis sagittarii, quae collaris referant formam. 30) Spatium stellis vacuum. Gol. 31) Pectus. 32) Intervallum superciliorum utrinque inflexorum ad nasi radicem. 33) buldetulwegh. Forma faciei. Gol. 34) nom. prop. Nom. vallis prope Meccam, aut montis in via Giudda. Gol. 35) part. Corpulenta, & obesa mulier. Gol. 36) n. f. 1) Poples. 2) Sura. 37) baldyr. t. n. f. 1) Poples. 2) Sura. 38) boldurgin. t. n. f. semane p. Coturnix. Quaglia. Tef. 39) bildurmek. t. V. trans. lam. Significare, nunciare, certiorum reddere. Far sapere, significare, avvisare, dar parte. 40) gendui bildurdy. Notificavit se, se dedit agnoscendum. Si fece conoscere, si diede a conoscere. 41) bildurmisyx. Scripto significasti. scripistis. Ci havete scritto, & avvisato. Ll. 42) beldem. a. n. f. 1) Anterior, ac prominentior pars pectoris, & gutturis, eique juncta pars oesophagi, pars gutturis, quae in equo extare, & commoveri conspicitur. Wan. 2) Caput asperae arteriae. Gol. 43) beldemet. a. V. act. quadril. 1) Tacere. 2) Quiescere prae timore. Wan. 44) belde. a. n. f. i. q. beled. Urbs. 45) beldeitajjibe. Egregia civitas, sic per excellentiam Constantinopolis. Hoc simul chronographicum est capta a turcis constantinopoleos; nempe annus hegira 857. vel annus Christi 1453. Sa. 46) beldei facyre. Urbs pretiosa, superba. Circa superba. 47) belzem. a. n. f. 1) Anterior, ac prominentior pars pectoris, & gutturis. 2) Caput asperae arteriae. Gol. 48) Hhhhhh. 49) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 50) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 51) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 52) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 53) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 54) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 55) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 56) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 57) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 58) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 59) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 60) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 61) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 62) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 63) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 64) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 65) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 66) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 67) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 68) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 69) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 70) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 71) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 72) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 73) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 74) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 75) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 76) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 77) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 78) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 79) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 80) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 81) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 82) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 83) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 84) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 85) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 86) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 87) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 88) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 89) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 90) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 91) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 92) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 93) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 94) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 95) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 96) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 97) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 98) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 99) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast. 100) belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بلبل belghem. a. n. f. pro belghem. a. Phlegma. Flemma. Cast.

بيل belernek. V. Inflari. كوزي
بيل belermis. Oculi ejus sunt inflati, intensi ex ira in aliquem.
بيل beliz. a. part. 1) Brevis, crassa. 2) Levis mulier. Wan. بيل belizuk. a. n. f. 1) Carpus. 2) Armilla. V. بلزك

بيل beles. a. n. f. 1) Fructus ficui similis, in Jemen, seu Arabia felice frequens, ficus alba. Wan. 2) Nequam, profligatae vitae homo. Gol.
بيل bils. a. n. f. 1) Cineres Alkali. 2) Lentescere. Gol.

بيل bullus. a. n. f. pl. a. belas. Cilicia. Wan.
بيل bullus. p. n. f. Lentescere. Lenticchie. Ferh.
بيل bilsam. a. n. f. pro birsam. a. Pleuritis.

بيل belsan. p. n. f. Balsami frutex. Ferh.
بيل belesan. p. n. f. Balsami arbor, seu frutex. Balsamo albero. Ferh.
بيل belesan jaghy. Opobalsamum. Opobalsamo, balsamo.

بيل pilist. p. n. f. i. q. bidist. Spithama inter pollicem, & minimum digitum diductos. Ferh.
بيل pilist. p. adj. Turpis, immundus. Ferh.

بيل pilistuk. p. n. f. Hirundo. Rondine. Ferh.
بيل palaska. a. n. f. Pixis pulveraria. Fiasco da poluere di legno, corno.

بيل pelesk. p. n. f. Veru ferreum. Ferh.
بيل belsek. a. n. f. Herba vestibus inhærescens. Gol.
بيل belisk. p. n. f. Hirundo. Rondine. Ferh.

بيل bilsek. p. n. f. 1) Veru ferreum. Ferh. 2) Spithama. Cast.
بيل bilisk. p. n. f. كباب جورجك شيش. Veru. Spiedo. Ferh.
بيل pelesgi. p. n. f. Color, tinctura rubra. Ferh.

بيل bilsun. a. n. f. coll. Lens, & aliud genus illi simile. Wan.
بيل bilis. a. n. f. 1) Notitia. 2) i. q. asina. p. Notus, amicus. Conoscere.

بيل pelest. p. adj. cepel. t. Impurus, immundus. Sporco. Ferh.
بيل bulisgi. p. n. f. Veru ferreum. Ferh.
بيل bilislik. a. n. f. (jadyk) asinayk. Notitia. Conscenza.

بيل bulas. a. n. f. coll. Lens, & aliud genus illi simile. Wan.
بيل bilsam. a. V. act. quadril. Fugere, aufugere. Gol.

بيل belasus. bullasus. a. n. f. pl. irreg. belensa. Nom. avis. Wan.
بيل bilyffu. a. nom. prop. Nom. avis alijus. Gol.

بيل baet. a. V. act. Sternere lapidibus solum. Gol.
بيل baet. ac bult. a. n. f. i. q. mult. ryt. Camelitis, vel ovis morbo uberum laborans, quo lac particulatim exstillat. Gol.

بيل bult. a. part. Fugitivi ab exercitu. Gol.
بيل bultat. a. n. f. 1) Lapis, quo domus pavementum insternitur. 2) ipsa Domus, seu pavementum ejus. 3) Res inopinata. 4) Collis. 5) Nom. loci in monte Arabia Thai. Gol. 6) Imber. Wan.

بيل bultat. a. n. f. 1) Lapis, quo domus pavementum insternitur. 2) ipsa Domus, seu pavementum ejus. 3) Res inopinata. 4) Collis. 5) Nom. loci in monte Arabia Thai. Gol. 6) Imber. Wan.

بيل bel. a. V. act. 1) Ingultire deglutire. Wan. 2) Invisibilem reddere. 3) Devorare. 4) Consumere. Inghiotire, forbire, divorare, & consumare. Gol.
بيل bel. a. n. f. Foramen in re. chamo trochlea, vel in lapide molari. Gol.

بيل bul. a. n. f. Edax homo, heiluo. Gol.
بيل bul. a. n. f. Manfio lunæ xxiii. Gol.
بيل belae. a. nom. prop. Nom. viri alijus. Wan.

بيل bulat. a. n. f. pl. bulae. Lapidis molaris foramen. Gol.
بيل bel-as. a. part. 1) Crassus, obesus. 2) Laxus præ pinguedine. Gol.

بيل bel-as. a. n. f. Crassities, laxitas. 2) part. Crassa, & obesa femina. Gol.
بيل bel-as. a. n. f. Camelitis pinguis. Wan.

بيل bul-as. a. n. f. 1) Latus pubis. 2) ipsa Pubes. Gol.
بيل bel-ak. a. n. f. coll. Genus dactylorum. Wan.

بيل bel-ak. a. n. f. coll. Camelitis laxas habens carnes, annosa, crassa. Wan.
بيل bel-ak. a. n. f. coll. Camelitis laxas habens carnes, annosa, crassa. Wan.

بيل bulam. a. n. f. Avis longo collo prædita. Gol.
بيل beleam. a. n. f. Helluo. Wan.
بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.

بيل bel-em. a. n. f. Baalam.
بيل bel-emet. a. V. act. quadril. Avidè inglutire. Gol.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

بيل bulim. a. n. f. Oesophagus. Wan.
بيل belgh. a. part. Quod ad propositum finem pertingit, & perficitur. Wan.

ten. Extollere, elevare, exaltare. *Alzare*, *levare*, *inalzare*. *آواز سنی بلند آندی* *awā-zešni būlend ity*. Extulit vocem suam. *آزاد لا voce. Sa.* *بلند آواز ایل او قیوب* *būlend awāz ile okujūp*. Alta voce legendo. *Legendo ad alta voce. Eb.* *بلند ارکان* *būlend erkān*. Altis innixa columnis fabrica. *Fabrica, sostenuta da alte colonne.* *بلند اقتدار* *būlend ykēdār*. Sublimi eminens potentia, potentissimus. *Potentissimo. Ll.* *بلند سلطان سایه* *sultānī būlend sāje*. Princeps clementissimus. *Clementissimo prencipe.* *بلند پایه* *būlend paje*. In alto dignitatis gradu positus, cellissimus. *بلند هیئت* *būlend himmet*. Animo, studioque sublimis, magnanimus de principibus viris. *Sa.* *بلند مرغ* *murghy būlend perwāz*. In altum volans, altivolans avis. *Uccello di alto volo. Sa.* *بلند جاه* *būlend gīah*. Excellē dignitatis. *Di alta dignitā. Sa.* *بلند کوب* *būlend kewkeb*. Elevate, insignis constellationis, nobilissimus, ad magna natus. *Nato sotto una felicissima costellazione. Eb.* *بلند مرتبه* *būlend mertebe*. Sublimis, eminentisque gradus. *Di alta dignitā. Ik.* *بلند جای* *gīai būlend*. Præaltus locus, sublimis. *Luogo, posto alto.*

بلند *būlend*. *بلند دختر* *būlendächter*. *p. adj. compos.* Felicissimus, potentissimus. *Ferh.*

بلندترین *būlenderin*. *p. superl.* Altissimus. *Il più alto. Cast.* *بلند* *būlend*. *a. part. 1)* Brevis statuta. *2)* Obesus. *Wan.*

بلندتر *būlender*. *p. compar.* pro *ult.* *بلندتر* *būlender*. *p. Altior, sublimior. Cast.*

بلندم *belendam*. *a. n. f.* Vir corpulentus. *Wan.*

بلند نظر *būlend næzyr*. *p. compos.* Sublimis, eminentis gradus, aut dignitatis. *Ferh.*

بلندی *belendā*. *a. part. i. q.* *بلندی* *belendā*. *a. part. i. q.* *بلندی* *belendā*. *a. part. i. q.*

بلندی *būlendī*. *p. n. f.* *بلندی* *būlendī*. *p. n. f.* *بلندی* *būlendī*. *p. n. f.*

بلندی *būlendīden*. *p. V. 1)* *بلندی* *būlendīden*. *p. V. 1)* *بلندی* *būlendīden*. *p. V. 1)*

بلندی *belendīn*. *p. n. f. 1)* *بلندی* *belendīn*. *p. n. f. 1)* *بلندی* *belendīn*. *p. n. f. 1)*

بلندی *belendīn*. *p. n. f.* *بلندی* *belendīn*. *p. n. f.* *بلندی* *belendīn*. *p. n. f.*

بلندی *belensāt*. *a. n. f. pl.* *بلندی* *belensāt*. *a. n. f. pl.* *بلندی* *belensāt*. *a. n. f. pl.*

بلندی *belensāt*. *a. n. f. pl. a* *بلندی* *belensāt*. *a. n. f. pl. a* *بلندی* *belensāt*. *a. n. f. pl. a*

بلندی *belensāt*. *a. n. f. pl. a* *بلندی* *belensāt*. *a. n. f. pl. a* *بلندی* *belensāt*. *a. n. f. pl. a*

بلند *belent*. *a. n. f.* *بلند* *belent*. *a. n. f.* *بلند* *belent*. *a. n. f.*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

بلند *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)* *بلند* *belenk*. *p. n. f. 1)*

دھامبھ. *dambae.*
 ۱. *dampergan.* p. *Walter's* *Steghda.* *House* *and* *Min.*
 ۱. *بن سینگان*

منه تا پنج
دره و ده گرو

Periphrase R. V. 1912, 1913, 1914

۱° بندگی و بندگی p. Definitive work sample.
۲° بندگی و بندگی p. Definitive work sample.

پن پند *pūnce bend.* v. n. f. compos. قصابه *kysabe* a. Frontale, quod femina quibusdam in locis astringunt. V. قصبه Ferh.

پن پند *pendei bicare.* v. n. f. compos. Quinque planetae, nempe: Saturnus, Jupiter, Mars, Venus, Mercurius. Ferh.

پن پند *pendei zerdide.* v. n. f. compos. Quinque dies, qui adjiciuntur ad 1 mensium aequilibrium finem anni implendi ergo. Ferh.

پن پند *pende zen.* v. part. compos. Ungues jaciens, extendens. 1) پند زدن *pende zen kerdan.* Mittere unguis. Gettar le zampe. 2) پند زدن *pende zen chusumet olup.* Ungues inimicie iniecit in talem. L'ha afferrato, attaccato ostilmente. Ik.

پن پند *pende salmak.* v. V. compos. Ungues mittere in aliquem. 1) پند زدن *pende salmak.* ادل بره جانده صالک علامانی نایان *gurgū nāgeh giri eḡel berei gūnane p-n-de salmak elāmānī nūmājan olmaghyle.* Cam viderentur signa, quod de repente rapiens, rapax lupus fari veller, mittere unguis suos in agnum animae ejus. Mostrandosi segni, che'l lupo rapace della morte vuole con le sue zampe afferrare l'agnello della di lui anima. Eb.

پن پند *pendei gürbe.* v. n. f. compos. Flos salicis. Ferh.

پن پند *pendegir.* v. n. f. compos. Luctator. 1) پند کیر دست افلاطون *pendegir desti eflatun idi.* Colluctari poterat cum Platone. Poteva disputar, o far a lotta con Platone. Eb.

پن پند *pendelemek.* v. V. compos. pendē zeden. v. Unguibus arripere. Afferrare, gettar le zampe.

پن پند *pendelū.* v. adj. Habens unguis. 1) پند لوی *pendelū sir pendelū.* Unguibus leonis praeditus. Forte di mano, come un leone.

پن پند *pendei meriem.* v. n. f. compos. Quinque digitalis herba. Ferh.

پن پند *pendewisler.* v. n. f. pl. Apexa-bones. Boldoni. Bob.

پن پند *pengijane.* v. n. f. i. q. beng. Hyocyamus, soporifera herba species. Ferh.

پن پند *pengiden.* v. num. ordi. Quin-tus. Ferh.

پن پند *pengir.* Fenestra. Finestra. Ferh.

پن پند *pengin.* v. n. f. Concilio, divisio in partes. Ferh.

پن پند *pengiude.* v. n. f. Dimidium deci-marium. Ferh.

پن پند *bench.* v. [3. F.] Concidere in par-tes carnem. Wan.

پن پند *pendijer.* v. n. f. compos. 1) پند کیر دست افلاطون *pendijer desti eflatun idi.* Colluctari poterat cum Platone. Poteva disputar, o far a lotta con Platone. Eb.

پن پند *pendewisler.* v. n. f. pl. Apexa-bones. Boldoni. Bob.

پن پند *pengijane.* v. n. f. i. q. beng. Hyocyamus, soporifera herba species. Ferh.

پن پند *pengiden.* v. num. ordi. Quin-tus. Ferh.

پن پند *pengir.* Fenestra. Finestra. Ferh.

پن پند *pengin.* v. n. f. Concilio, divisio in partes. Ferh.

پن پند *pengiude.* v. n. f. Dimidium deci-marium. Ferh.

پن پند *bench.* v. [3. F.] Concidere in par-tes carnem. Wan.

پن پند *būnūh.* v. n. f. Dona, donaria. Gol.

پن پند *bend.* v. n. f. 1) Vexillum magnum. Wan. 2) Legio decem millium. Gol.

پن پند *bend.* v. n. f. 1) Artus, articulus. Giuntura. 2) Compes, pedica. Ceppo. 3) Pessulus, sera. Catenaccio. 4) Dolus, fraus. Frode, inganno. 5) Calunnia, obrectatio. Calunnia. 6) Pactum, jumentum. Patto, giuramento. 7) Tristitia, mæror. Tristez-za. 8) Nodus. Nodo. 9) Claustrum aquae. Chiusa d'acqua. 10) Immaginatio, phanta-sia. Fantasia. 11) Spes. Speranza. 12) Cingulum, succingulum. Cintura. 13) Li-gulae vestis. 14) Funis in genere. Corda. 15) Pignus. Pegno. 16) Ars luctatoria, lucta-men. Sforzo, il combattere. 17) Par boum. 18) Volumen, charta in longum convoluta. 19) Captivitas in bello. 20) Ligamen caltri. 21) Milvus. Nibbio. 22) in poesi Carmen ryth-micum saepius repetitum. 23) imp. a بستن be-sten. Liga. Ferh. 1) پند زدن *bende. cc. acc. & dat.* 1) Ligare vincire. 2) Componere. Compore, obligare, attaccare. بند شدن *bend sü-den.* Excludi, cohiberi. Cast. بند اولمک *bend olunmak.* Alligari, vinciri. بند چکمه *bende çekmek.* 1) Ligare, vincire. 2) Conji-cere in vincula. 3) Muhkem *muhkem bende çekty.* Ligavit eum fortiter, stricte. Lo legò strettamente, forte. Eb. شاه ارجمند *shah arjemand.* اول نگار دلیند زلفکی کندیند بر وجهه بند اولدی که خرد خرد بین هر چند که بند اولدی *sahī erjemand ol nigari dil-bend zulfkin. Remendine bir weghile bend oldyki, chyredi churde bin her cendki bend ejledy, südmend olmady.* Praestantissimus princeps tam fortiter ligatus adhæsit ca-tenis crinium illius formosae cordium liga-tricis, ut quantumvis intellectus perspicac-illimus, eum admoneret, nihil profuerit. Sa. Talmente si avviluppò quel generosissi-mo prencipe tra i lacci delle treccie di quel-la ninfa rubatrice de' cuori, che quantun-que egli fosse stato di ciò ammonito, & avverti-to da persone savie, e prudenti, non giovò cosa alcuna. Br. 24) part. compos. a بستن *bastan.* 1) پند زدن *bastan.* Ligans, stringens. Che lega. 25) i. q. صانع *sani.* a. Artifex. Cast. 1) پند زدن *vel pajband, vul. pajwand,* vel vitiose *paiwan.* Compedes. بند *bend.* hylebend. Scriptor fraudis. بند *bend.* ge bend. Compositor exordii, inchoans. Che comincia. Ik. بند *edu bend.* Liga-tor inimicorum. Legatore de nemici, vin-citore. بند *edu bend.* Vincire, cap-tivare hostes. Legare, far schiavi li nemici, riportarne vittoria. Sa. میان بند *mijan bend.* 1) پند زدن *mijan bend.* 2) پند زدن *mijan bend.* 3) پند زدن *mijan bend.* 4) پند زدن *mijan bend.* 5) پند زدن *mijan bend.* 6) پند زدن *mijan bend.* 7) پند زدن *mijan bend.* 8) پند زدن *mijan bend.* 9) پند زدن *mijan bend.* 10) پند زدن *mijan bend.* 11) پند زدن *mijan bend.* 12) پند زدن *mijan bend.* 13) پند زدن *mijan bend.* 14) پند زدن *mijan bend.* 15) پند زدن *mijan bend.* 16) پند زدن *mijan bend.* 17) پند زدن *mijan bend.* 18) پند زدن *mijan bend.* 19) پند زدن *mijan bend.* 20) پند زدن *mijan bend.* 21) پند زدن *mijan bend.* 22) پند زدن *mijan bend.* 23) پند زدن *mijan bend.* 24) پند زدن *mijan bend.* 25) پند زدن *mijan bend.* 26) پند زدن *mijan bend.* 27) پند زدن *mijan bend.* 28) پند زدن *mijan bend.* 29) پند زدن *mijan bend.* 30) پند زدن *mijan bend.* 31) پند زدن *mijan bend.* 32) پند زدن *mijan bend.* 33) پند زدن *mijan bend.* 34) پند زدن *mijan bend.* 35) پند زدن *mijan bend.* 36) پند زدن *mijan bend.* 37) پند زدن *mijan bend.* 38) پند زدن *mijan bend.* 39) پند زدن *mijan bend.* 40) پند زدن *mijan bend.* 41) پند زدن *mijan bend.* 42) پند زدن *mijan bend.* 43) پند زدن *mijan bend.* 44) پند زدن *mijan bend.* 45) پند زدن *mijan bend.* 46) پند زدن *mijan bend.* 47) پند زدن *mijan bend.* 48) پند زدن *mijan bend.* 49) پند زدن *mijan bend.* 50) پند زدن *mijan bend.* 51) پند زدن *mijan bend.* 52) پند زدن *mijan bend.* 53) پند زدن *mijan bend.* 54) پند زدن *mijan bend.* 55) پند زدن *mijan bend.* 56) پند زدن *mijan bend.* 57) پند زدن *mijan bend.* 58) پند زدن *mijan bend.* 59) پند زدن *mijan bend.* 60) پند زدن *mijan bend.* 61) پند زدن *mijan bend.* 62) پند زدن *mijan bend.* 63) پند زدن *mijan bend.* 64) پند زدن *mijan bend.* 65) پند زدن *mijan bend.* 66) پند زدن *mijan bend.* 67) پند زدن *mijan bend.* 68) پند زدن *mijan bend.* 69) پند زدن *mijan bend.* 70) پند زدن *mijan bend.* 71) پند زدن *mijan bend.* 72) پند زدن *mijan bend.* 73) پند زدن *mijan bend.* 74) پند زدن *mijan bend.* 75) پند زدن *mijan bend.* 76) پند زدن *mijan bend.* 77) پند زدن *mijan bend.* 78) پند زدن *mijan bend.* 79) پند زدن *mijan bend.* 80) پند زدن *mijan bend.* 81) پند زدن *mijan bend.* 82) پند زدن *mijan bend.* 83) پند زدن *mijan bend.* 84) پند زدن *mijan bend.* 85) پند زدن *mijan bend.* 86) پند زدن *mijan bend.* 87) پند زدن *mijan bend.* 88) پند زدن *mijan bend.* 89) پند زدن *mijan bend.* 90) پند زدن *mijan bend.* 91) پند زدن *mijan bend.* 92) پند زدن *mijan bend.* 93) پند زدن *mijan bend.* 94) پند زدن *mijan bend.* 95) پند زدن *mijan bend.* 96) پند زدن *mijan bend.* 97) پند زدن *mijan bend.* 98) پند زدن *mijan bend.* 99) پند زدن *mijan bend.* 100) پند زدن *mijan bend.* 101) پند زدن *mijan bend.* 102) پند زدن *mijan bend.* 103) پند زدن *mijan bend.* 104) پند زدن *mijan bend.* 105) پند زدن *mijan bend.* 106) پند زدن *mijan bend.* 107) پند زدن *mijan bend.* 108) پند زدن *mijan bend.* 109) پند زدن *mijan bend.* 110) پند زدن *mijan bend.* 111) پند زدن *mijan bend.* 112) پند زدن *mijan bend.* 113) پند زدن *mijan bend.* 114) پند زدن *mijan bend.* 115) پند زدن *mijan bend.* 116) پند زدن *mijan bend.* 117) پند زدن *mijan bend.* 118) پند زدن *mijan bend.* 119) پند زدن *mijan bend.* 120) پند زدن *mijan bend.* 121) پند زدن *mijan bend.* 122) پند زدن *mijan bend.* 123) پند زدن *mijan bend.* 124) پند زدن *mijan bend.* 125) پند زدن *mijan bend.* 126) پند زدن *mijan bend.* 127) پند زدن *mijan bend.* 128) پند زدن *mijan bend.* 129) پند زدن *mijan bend.* 130) پند زدن *mijan bend.* 131) پند زدن *mijan bend.* 132) پند زدن *mijan bend.* 133) پند زدن *mijan bend.* 134) پند زدن *mijan bend.* 135) پند زدن *mijan bend.* 136) پند زدن *mijan bend.* 137) پند زدن *mijan bend.* 138) پند زدن *mijan bend.* 139) پند زدن *mijan bend.* 140) پند زدن *mijan bend.* 141) پند زدن *mijan bend.* 142) پند زدن *mijan bend.* 143) پند زدن *mijan bend.* 144) پند زدن *mijan bend.* 145) پند زدن *mijan bend.* 146) پند زدن *mijan bend.* 147) پند زدن *mijan bend.* 148) پند زدن *mijan bend.* 149) پند زدن *mijan bend.* 150) پند زدن *mijan bend.* 151) پند زدن *mijan bend.* 152) پند زدن *mijan bend.* 153) پند زدن *mijan bend.* 154) پند زدن *mijan bend.* 155) پند زدن *mijan bend.* 156) پند زدن *mijan bend.* 157) پند زدن *mijan bend.* 158) پند زدن *mijan bend.* 159) پند زدن *mijan bend.* 160) پند زدن *mijan bend.* 161) پند زدن *mijan bend.* 162) پند زدن *mijan bend.* 163) پند زدن *mijan bend.* 164) پند زدن *mijan bend.* 165) پند زدن *mijan bend.* 166) پند زدن *mijan bend.* 167) پند زدن *mijan bend.* 168) پند زدن *mijan bend.* 169) پند زدن *mijan bend.* 170) پند زدن *mijan bend.* 171) پند زدن *mijan bend.* 172) پند زدن *mijan bend.* 173) پند زدن *mijan bend.* 174) پند زدن *mijan bend.* 175) پند زدن *mijan bend.* 176) پند زدن *mijan bend.* 177) پند زدن *mijan bend.* 178) پند زدن *mijan bend.* 179) پند زدن *mijan bend.* 180) پند زدن *mijan bend.* 181) پند زدن *mijan bend.* 182) پند زدن *mijan bend.* 183) پند زدن *mijan bend.* 184) پند زدن *mijan bend.* 185) پند زدن *mijan bend.* 186) پند زدن *mijan bend.* 187) پند زدن *mijan bend.* 188) پند زدن *mijan bend.* 189) پند زدن *mijan bend.* 190) پند زدن *mijan bend.* 191) پند زدن *mijan bend.* 192) پند زدن *mijan bend.* 193) پند زدن *mijan bend.* 194) پند زدن *mijan bend.* 195) پند زدن *mijan bend.* 196) پند زدن *mijan bend.* 197) پند زدن *mijan bend.* 198) پند زدن *mijan bend.* 199) پند زدن *mijan bend.* 200) پند زدن *mijan bend.* 201) پند زدن *mijan bend.* 202) پند زدن *mijan bend.* 203) پند زدن *mijan bend.* 204) پند زدن *mijan bend.* 205) پند زدن *mijan bend.* 206) پند زدن *mijan bend.* 207) پند زدن *mijan bend.* 208) پند زدن *mijan bend.* 209) پند زدن *mijan bend.* 210) پند زدن *mijan bend.* 211) پند زدن *mijan bend.* 212) پند زدن *mijan bend.* 213) پند زدن *mijan bend.* 214) پند زدن *mijan bend.* 215) پند زدن *mijan bend.* 216) پند زدن *mijan bend.* 217) پند زدن *mijan bend.* 218) پند زدن *mijan bend.* 219) پند زدن *mijan bend.* 220) پند زدن *mijan bend.* 221) پند زدن *mijan bend.* 222) پند زدن *mijan bend.* 223) پند زدن *mijan bend.* 224) پند زدن *mijan bend.* 225) پند زدن *mijan bend.* 226) پند زدن *mijan bend.* 227) پند زدن *mijan bend.* 228) پند زدن *mijan bend.* 229) پند زدن *mijan bend.* 230) پند زدن *mijan bend.* 231) پند زدن *mijan bend.* 232) پند زدن *mijan bend.* 233) پند زدن *mijan bend.* 234) پند زدن *mijan bend.* 235) پند زدن *mijan bend.* 236) پند زدن *mijan bend.* 237) پند زدن *mijan bend.* 238) پند زدن *mijan bend.* 239) پند زدن *mijan bend.* 240) پند زدن *mijan bend.* 241) پند زدن *mijan bend.* 242) پند زدن *mijan bend.* 243) پند زدن *mijan bend.* 244) پند زدن *mijan bend.* 245) پند زدن *mijan bend.* 246) پند زدن *mijan bend.* 247) پند زدن *mijan bend.* 248) پند زدن *mijan bend.* 249) پند زدن *mijan bend.* 250) پند زدن *mijan bend.* 251) پند زدن *mijan bend.* 252) پند زدن *mijan bend.* 253) پند زدن *mijan bend.* 254) پند زدن *mijan bend.* 255) پند زدن *mijan bend.* 256) پند زدن *mijan bend.* 257) پند زدن *mijan bend.* 258) پند زدن *mijan bend.* 259) پند زدن *mijan bend.* 260) پند زدن *mijan bend.* 261) پند زدن *mijan bend.* 262) پند زدن *mijan bend.* 263) پند زدن *mijan bend.* 264) پند زدن *mijan bend.* 265) پند زدن *mijan bend.* 266) پند زدن *mijan bend.* 267) پند زدن *mijan bend.* 268) پند زدن *mijan bend.* 269) پند زدن *mijan bend.* 270) پند زدن *mijan bend.* 271) پند زدن *mijan bend.* 272) پند زدن *mijan bend.* 273) پند زدن *mijan bend.* 274) پند زدن *mijan bend.* 275) پند زدن *mijan bend.* 276) پند زدن *mijan bend.* 277) پند زدن *mijan bend.* 278) پند زدن *mijan bend.* 279) پند زدن *mijan bend.* 280) پند زدن *mijan bend.* 281) پند زدن *mijan bend.* 282) پند زدن *mijan bend.* 283) پند زدن *mijan bend.* 284) پند زدن *mijan bend.* 285) پند زدن *mijan bend.* 286) پند زدن *mijan bend.* 287) پند زدن *mijan bend.* 288) پند زدن *mijan bend.* 289) پند زدن *mijan bend.* 290) پند زدن *mijan bend.* 291) پند زدن *mijan bend.* 292) پند زدن *mijan bend.* 293) پند زدن *mijan bend.* 294) پند زدن *mijan bend.* 295) پند زدن *mijan bend.* 296) پند زدن *mijan bend.* 297) پند زدن *mijan bend.* 298) پند زدن *mijan bend.* 299) پند زدن *mijan bend.* 300) پند زدن *mijan bend.* 301) پند زدن *mijan bend.* 302) پند زدن *mijan bend.* 303) پند زدن *mijan bend.* 304) پند زدن *mijan bend.* 305) پند زدن *mijan bend.* 306) پند زدن *mijan bend.* 307) پند زدن *mijan bend.* 308) پند زدن *mijan bend.* 309) پند زدن *mijan bend.* 310) پند زدن *mijan bend.* 311) پند زدن *mijan bend.* 312) پند زدن *mijan bend.* 313) پند زدن *mijan bend.* 314) پند زدن *mijan bend.* 315) پند زدن *mijan bend.* 316) پند زدن *mijan bend.* 317) پند زدن *mijan bend.* 318) پند زدن *mijan bend.* 319) پند زدن *mijan bend.* 320) پند زدن *mijan bend.* 321) پند زدن *mijan bend.* 322) پند زدن *mijan bend.* 323) پند زدن *mijan bend.* 324) پند زدن *mijan bend.* 325) پند زدن *mijan bend.* 326) پند زدن *mijan bend.* 327) پند زدن *mijan bend.* 328) پند زدن *mijan bend.* 329) پند زدن *mijan bend.* 330) پند زدن *mijan bend.* 331) پند زدن *mijan bend.* 332) پند زدن *mijan bend.* 333) پند زدن *mijan bend.* 334) پند زدن *mijan bend.* 335) پند زدن *mijan bend.* 336) پند زدن *mijan bend.* 337) پند زدن *mijan bend.* 338) پند زدن *mijan bend.* 339) پند زدن *mijan bend.* 340) پند زدن *mijan bend.* 341) پند زدن *mijan bend.* 342) پند زدن *mijan bend.* 343) پند زدن *mijan bend.* 344) پند زدن *mijan bend.* 345) پند زدن *mijan bend.* 346) پند زدن *mijan bend.* 347) پند زدن *mijan bend.* 348) پند زدن *mijan bend.* 349) پند زدن *mijan bend.* 350) پند زدن *mijan bend.* 351) پند زدن *mijan bend.* 352) پند زدن *mijan bend.* 353) پند زدن *mijan bend.* 354) پند زدن *mijan bend.* 355) پند زدن *mijan bend.* 356) پند زدن *mijan bend.* 357) پند زدن *mijan bend.* 358) پند زدن *mijan bend.* 359) پند زدن *mijan bend.* 360) پند زدن *mijan bend.* 361) پند زدن *mijan bend.* 362) پند زدن *mijan bend.* 363) پند زدن *mijan bend.* 364) پند زدن *mijan bend.* 365) پند زدن *mijan bend.* 366) پند زدن *mijan bend.* 367) پند زدن *mijan bend.* 368) پند زدن *mijan bend.* 369) پند زدن *mijan bend.* 370) پند زدن *mijan bend.* 371) پند زدن *mijan bend.* 372) پند زدن *mijan bend.* 373) پند زدن *mijan bend.* 374) پند زدن *mijan bend.* 375) پند زدن *mijan bend.* 376) پند زدن *mijan bend.* 377) پند زدن *mijan bend.* 378) پند زدن *mijan bend.* 379) پند زدن *mijan bend.* 380) پند زدن *mijan bend.* 381) پند زدن *mijan bend.* 382) پند زدن *mijan bend.* 383) پند زدن *mijan bend.* 384) پند زدن *mijan bend.* 385) پند زدن *mijan bend.* 386) پند زدن *mijan bend.* 387) پند زدن *mijan bend.* 388) پند زدن *mijan bend.* 389) پند زدن *mijan bend.* 390) پند زدن *mijan bend.* 391) پند زدن *mijan bend.* 392) پند زدن *mijan bend.* 393) پند زدن *mijan bend.* 394) پند زدن *mijan bend.* 395) پند زدن *mijan bend.* 396) پند زدن *mijan bend.* 397) پند زدن *mijan bend.* 398) پند زدن *mijan bend.* 399) پند زدن *mijan bend.* 400) پند زدن *mijan bend.* 401) پند زدن *mijan bend.* 402) پند زدن *mijan bend.* 403) پند زدن *mijan bend.* 404) پند زدن *mijan bend.* 405) پند زدن *mijan bend.* 406) پند زدن *mijan bend.* 407) پند زدن *mijan bend.* 408) پند زدن *mijan bend.* 409) پند زدن *mijan bend.* 410) پند زدن *mijan bend.* 411) پند زدن *mijan bend.* 412) پند زدن *mijan bend.* 413) پند زدن *mijan bend.* 414) پند زدن *mijan bend.* 415) پند زدن *mijan bend.* 416) پند زدن *mijan bend.* 417) پند زدن *mijan bend.* 418) پند زدن *mijan bend.* 419) پند زدن *mijan bend.* 420) پند زدن *mijan bend.* 421) پند زدن *mijan bend.* 422) پند زدن *mijan bend.* 423) پند زدن *mijan bend.* 424) پند زدن *mijan bend.* 425) پند زدن *mijan bend.* 426) پند زدن *mijan bend.* 427) پند زدن *mijan bend.* 428) پند زدن *mijan bend.* 429) پند زدن *mijan bend.* 430) پند زدن *mijan bend.* 431) پند زدن *mijan bend.* 432) پند زدن *mijan bend.* 433) پند زدن *mijan bend.* 434) پند زدن *mijan bend.* 435) پند زدن *mijan bend.* 436) پند زدن *mijan bend.* 437) پند زدن *mijan bend.* 438) پند زدن *mijan bend.* 439) پند زدن *mijan bend.* 440) پند زدن *mijan bend.* 441) پند زدن *mijan bend.* 442) پند زدن *mijan bend.* 443) پند زدن *mijan bend.* 444) پند زدن *mijan bend.* 445) پند زدن *mijan bend.* 446) پند زدن *mijan bend.* 447) پند زدن *mijan bend.* 448) پند زدن *mijan bend.* 449) پند زدن *mijan bend.* 450) پند زدن *mijan bend.* 451) پند زدن *mijan bend.* 452) پند زدن *mijan bend.* 453) پند زدن *mijan bend.* 454) پند زدن *mijan bend.* 455) پند زدن *mijan bend.* 456) پند زدن *mijan bend.* 457) پند زدن *mijan bend.* 458) پند زدن *mijan bend.* 459) پند زدن *mijan bend.* 460) پند زدن *mijan bend.* 461) پند زدن *mijan bend.* 462) پند زدن *mijan bend.* 463) پند زدن *mijan bend.* 464) پند زدن *mijan bend.* 465) پند زدن *mijan bend.* 466) پند زدن *mijan bend.* 467) پند زدن *mijan bend.* 468) پند زدن *mijan bend.* 469) پند زدن *mijan bend.* 470) پند زدن *mijan bend.* 471) پند زدن *mijan bend.* 472) پند زدن *mijan bend.* 473) پند زدن *mijan bend.* 474) پند زدن *mijan bend.* 475) پند زدن *mijan bend.* 476) پند زدن *mijan bend.* 477) پند زدن *mijan bend.* 478) پند زدن *mijan bend.* 479) پند زدن *mijan bend.* 480) پند زدن *mijan bend.* 481) پند زدن *mijan bend.* 482) پند زدن *mijan bend.* 483) پند زدن *mijan bend.* 484) پند زدن *mijan bend.* 485) پند زدن *mijan bend.* 486) پند زدن *mijan bend.* 487) پند زدن *mijan bend.* 488) پند زدن *mijan bend.* 489) پند زدن *mijan bend.* 490) پند زدن *mijan bend.* 491) پند زدن *mijan bend.* 492) پند زدن *mijan bend.* 493) پند زدن *mijan bend.* 494) پند زدن *mijan bend.* 495) پند زدن *mijan bend.* 496) پند زدن *mijan bend.* 497) پند زدن *mijan bend.* 498) پند زدن *mijan bend.* 499) پند زدن *mijan bend.* 500) پند زدن *mijan bend.* 501) پند زدن *mijan bend.* 502) پند زدن *mijan bend.* 503) پند زدن *mijan bend.* 504) پند زدن *mijan bend.* 505) پند زدن *mijan bend.* 506) پند زدن *mijan bend.* 507) پند زدن *mijan bend.* 508) پند زدن *mijan bend.* 509) پند زدن *mijan bend.* 510) پند زدن *mijan bend.* 511) پند زدن *mijan bend.* 512) پند زدن *mijan bend.* 513) پند زدن *mijan bend.* 514) پند زدن *mijan bend.* 515) پند زدن *mijan bend.* 516) پند زدن *mijan bend.* 517) پند زدن *mijan bend.* 518) پند زدن *mijan bend.* 519) پند زدن *mijan bend.* 520) پند زدن *mijan bend.* 521) پند زدن *mijan bend.* 522) پند زدن *mijan bend.* 523) پند زدن *mijan bend.* 524) پند زدن *mijan bend.* 525) پند زدن *mijan bend.* 526) پند زدن *mijan bend.* 527) پند زدن *mijan bend.* 528) پند زدن *mijan bend.* 529) پند زدن *mijan bend.* 530) پند زدن *mijan bend.* 531) پند زدن *mijan bend.* 532) پند زدن *mijan bend.* 533) پند زدن *mijan bend.* 534) پند زدن *mijan bend.* 535) پند زدن *mijan bend.* 536) پند زدن *mijan bend.* 537) پند زدن *mijan bend.* 538) پند زدن *mijan bend.* 539) پند زدن *mijan bend.* 540) پند زدن *mijan bend.* 541) پند زدن *mijan bend.* 542) پند زدن *mijan bend.* 543) پند زدن *mijan bend.* 544) پند زدن *mijan bend.*

Wahbulamak : Vrecin proci li Ma

bulandürmək, Turbare, turbidum reddere.
بولان bewlān, . nom. prop. Nom. tribus
alicijus. Wan.

bulandürmək, t. V. trans. 1) Turbare, turbidum reddere. 2) Permische-
re, confundere. 3) Naüfäm movere. Inter-
bidare, confondere, imbrogliäre, & com-
movere.

bulānyk. s. adj. Turbidus. *Tor-*
bida. بولانق صو bulānyk sū, Aqua tur-
bida, fœculenta. *Acqua turbida* بولانق هوا
bulānyk hewa, Turbidum cœlum. *Tempo*
turbido, scure.
bulınyklyk. s. n. j. Turbatio,
infusio. Intorbamento, alterazione.
بولانق بولانق bulınnak. s. V. neutro-pass. 1) Turbare, turbidum fieri. 2) Alterari. com-

moveri. 3) Nauseare. *Intorbidarsi, alterarsi*. *ویرانی کردن*
esser commosso, e stomacato. *ویرانی کردن*
بولاندی iuregum bulāndy. Nauseam patior.
Mi si rivolta lo stomaco.
بولانی pulāni. p. n. f. Pulmentum. Ferh.
بولان pulāw. p. n. f. i. q. ویرانی Oryza.
بولایکی bulāiki. t. adv. compos. vulg. نه
بولایکی ne olaidski. Utinam. Voleffe

1) *bulūt*. *t. n. f.* Nubes, *Nuvola*. *V.* بلوت
 2) *bulgiār*. *p. n. f.* 1) Locus refugii.
 2) Locus pugnae. *Ferh.*
 بولجه *bolge*. *t. adj.* dimin. *Ampliusculus*,
aut paulo amplior. Un poco più largo.
 پولجه *police*, و پولجیا *policia*. *t. n. f.* Litterae
 cambii. *Littera di cambio.*
 بولدان *bewyld*. *n. p. n. f.* compos. *Marula*.

turinarium, *Orinale*.
 بولدر *boldür*, t. 1) n. f. پارسال *pārsāl*, p.
 Annus proxime præteritus. *L'anno passato*.
 2) adv. Anno præterito.
 بولدورچن *boldurğın*, t. n. f. Coturnix.
 Quaglia. *V. بولدورچن*
 بولدورماق *boldurmak*, t. *V. transf.* Curare
 inveniri, conquerere, *Far trovare*.

bulunlar. t. pron. demonstr. pro, بولۇنلار ^{بولۇنلار}
bulnar. t. inan. p. Hi, isti. *Questi. Tef.*
بولس bewles, & bülüs. t. nom. prop. 1) ^{بولس}
Paulus, pro Christianus. 2) Paulus Aposto-
lus. Paolo, Christiano. *Tef.* بولس بولس ^{بولس}
بولس pülşy. t. adj. 1) Glaber. 2) Pec-
unia carens 3) *adv.* Absque pecunia, gra-
tis. Senza scaglie, & senza denari, per
gratiente. اكداس بولس ^{اكداس بولس} akciaşy, pülşy.

[illegible]

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some faint smudges and discoloration, particularly along the right edge. There is no text or other markings on the page.

terram forte deinde pulvis ignis in proportionem
my. 36-2

[illegible]

برسیده اولان جمله بو تنگانی یی مقنی سقلم
quasi in deserto.

varum Bovari omnia

ritum occidere. 6) Ingredi, ac intrare in conclave sine venia. 7) Corruptela noxae affici, & perire peculium. 8) Inflare lituum. Gol.

بوی buwuk. a. V. a. [I. F.] 1) Pinguem evadere camelum. 2) Inter manuum suarum palmas circumagendo dormire globolos ex argilla. 3) Emere, ac vendere merces. 4) Baculo, similive re commovere fontem, ut amotis impedimentis uberius exeat aqua. 5) Confundi, turbare negotium. 6) Turbata mente, ac perturbatis rationibus esse homines. Gol.

بوی bewh. a. n. f. Maledictio, imprecatio. Gol.

بوی buh. p. n. f. Genus avis, minoris bubone. Ferh.

بوی buh. p. n. f. 1) Bubo magnus, noctua. 2) Alia avis illi similis. Cast. Barbagianni, guffo.

بوی buh. t. n. f. Vapor, pro بوغ buhac, & puhac. t. n. f. ex pol. بوغ buhac, & puhac. t. n. f. ex pol. بوغ buhac, & puhac. t. n. f. ex pol. بوغ buhac, & puhac. t. n. f. ex pol.

بوی buhet. a. n. f. & part. fam. a. بو buh. 1) Bubo, seu noctua femina. Wan. 2) i. q. aut pro بو buhwet, Accipiter, qui sacer dicitur. 3) Plumas mutans. 4) Pluma agitata vento. 5) Lana carpta, qua atramentario inditur. 6) metaph. Tenuis corpore, seu ossibus. 7) Extenuatus. 8) Fatus, infusus. Gol.

بوی buhe. p. n. f. 1) Upupa. Ferh. 2) Deliderium, quodque animo expetitur. 3) Commotio, perturbatio animi. بوی bewā, & bewen. a. n. f. 1) Spes. 2) Molestia. 3) Concupiscentia. 4) Malevolentia. 5) Indoles. 6) Sectatio, imitatio. Gol.

بوی buj. t. n. f. 3) kadd, a. Statuta. Statuta. 1) Crescere in altum. 2) Fructus ferre arborem. Crescere, alzarfi. بوی buj tochmi. Faenum Graecum. Fieno greco. Bob. اوروند بوی

بوی buj. t. n. f. 3) kadd, a. Statuta. Statuta. 1) Crescere in altum. 2) Fructus ferre arborem. Crescere, alzarfi. بوی buj tochmi. Faenum Graecum. Fieno greco. Bob. اوروند بوی

بوی buj. t. n. f. 3) kadd, a. Statuta. Statuta. 1) Crescere in altum. 2) Fructus ferre arborem. Crescere, alzarfi. بوی buj tochmi. Faenum Graecum. Fieno greco. Bob. اوروند بوی

Eb. ad altitudinem hominis. Neve alta quant un uomo. بوی seb boj. Viola flava.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu. بوی buj. t. n. f. 1) Spes. 2) Amor. 3) Concupiscentia. 4) Indoles. 5) Imitatio, sequella. Ferh. 6) Kochu.

statura. Di statura alta. بوی bujanek. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

statura. Di statura alta. بوی bujanek. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh. بوی bujan. p. n. f. 1) Petroselinum Macedonium. Prezjemelo, erbetta. 2) Abrotonum. Ferh.

628
 behem zede. *part. pass. compos.* Dejectus, depressus. *Abbattuto.*
 behem zede. *part. pass. compos.* Dejectus, depressus. *Abbattuto.*
 behem zede. *part. pass. compos.* Dejectus, depressus. *Abbattuto.*

behem. *p. n. f. 1) i. q. h. Kim.* Philosophus, qui recte loquitur, & recte agit. 2) Puer praecox ingenii, scilicet qui in juventute multa jam addidit. 3) Celeritate manuum polens, agyrius. 4) Nom. genii, cui praecipua virtus attribuitur sedandi incitatus animorum motus, & qui praestit quadrupedibus; etiam genius, qui praesidet negotiis occurrentibus mense. 5) Sagax. 6) nom. Filii isfendjār, qui a nonnullis historiographis etiam erdsir dicitur. 7) Undecimus mensis solaris apud antiquos Persas, ubi sol intrat in aquarium. 8) Nom. floris croci similis. 9) Secunda dies uniuscujusque mensis solaris apud antiquos Persas. 10) Dies alius festivus apud Persas. 11) Tonus musicus. 12) Nom. arcis in ditione erdebil. 13) Nom. praalti montis. 14) Nix in cacumine montium a solis calore soluta, & decidens. Ferh. 15) Nom. plantae, quae radicem habet albam, vel rubram, de cuius nomine autem botanici non conveniunt. Ferh. 16) Nom. zeman we tehmen dewrān. Monarcha, heros seculi. L'eroe del secolo, monarca del mondo. Ah.

behmenā. *p. n. f. compos. 1) Nom. medicamenti duplicis, ben album & rubrum. Ferh. 2) Nom. daemonis, seu genii. Cast.*
 behmenām. *p. n. f.* Nomen floris croci similis. Ferh.

behmenā. *p. n. f.* Dies secundus mensis. Ferh.

behmenge. *p. n. f.* 1) Secundus dies mensis behmen. Ferh. 2) nom. prop. Nom. testis, quod a regibus Persiae celebratur secundo die mensis behmen. Ferh.

behmenjār. *p. nom. prop.* Nom. docti alicujus, qui fuit discipulus abu ali ibn sinā. Ferh.

bühme. *p. n. f. 1) Agnomen virorum strenuorum. Ferh. 2) Pretium inestimabile, quod superari nequit. Cast.*

bühmi. *p. n. f.* 1) Herba felis, herba crescens super murum, spicam habens spica hordei similem. Ferh.

behin. *p. n. f. 1) n. f. Latitudo. Larghezza. 2) adj. Latus, vastus. Largo, vasto. Ferh. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

behin. *p. n. f. 1) adj. Latus, vastus. Largo, ampio. Ferh. 2) n. f. Latitudo. Larghezza. Cast. 3) n. f. Desertum vastum. Campagna vasta. Cast.*

quævis. 5) Cavitas pectoris, aut quod intercedit inter ubera, & jugulum. 6) Loculus inter coxas, in quo continetur fatus. Gol.

behw. *p. n. f.* Pallatium. Ferh.

behw. *p. n. f.* Edulium ex fructibus elixis confectum. Cast.

bühüd. *p. n. f.* Res ambusta, usta, flavescentes ex igne. Ferh.

behwer. *a. n. f. i. q. esed. a. Leo, Leone. Gol.*

bühür. *a. V. act. [3. F.] 1) Eminere perfectione aliqua. 2) Admodum lucere, præcellere splendore lunam inter minores stellas. 3) Anhelare, gravare, & continenter spiritum ducere, ut præ lassitudine, aut oneris gravitate. 4) Gravare, & anhelum reddere, ut onus. 5) Onus cum impetu imponere. Gol.*

bühüle. *a. n. f.* Uxor, conjux. Meglie. Ik.

behe. *p.* Exclamatio valde distantis. Heus tu! Ferh.

pehe. *p. n. f. ege. Lima, Lima. Cast.*

beh. *a. part. 1) gul. t. Pulcher, elegans. 2) Pretiosus. Bello, prezioso.*

behj. *radicitus bihi. p. 1) compos. ex Bonus es. 2) adj. Lucidus. Ferh.*

peh. *p. n. f.* Colocynthis. Ferh.

büh. *p. n. f.* Bonitas. Bontà. Ferh.

behije. *a. part. fam. a. 1) Pulchra. 2) Pretiosa. Bella, preziosa. 3) hedajāt laikāi behije. Pretiosa, & condigna munera. Presenti richi, condegni. Sæd.*

behitet. *a. part. i. q. bühāt. Quod falso imputatur. Una cosa imposta. Wan.*

behig. *a. n. f.* Ligni indici, potius redicularum albicantium species. Gol.

behiden. *p. V.* Calcare, conculcare. Calcare, premere. Ferh.

behit. *a. part. i. q. mebhur. Anhelus, defatigans. Anstente, affatigato. Gol.*

bühjejr. *a. part.* Natibus gravis femina, quæ concidere videtur, cum incedit. Gol.

behiret. *a. n. f. pl. behajir. 1) Matrona parvæ corporaturæ, ac tenuis, seu tenera, & delicata. 2) Fæmina pulchra, quæ in pretio habetur. Gol.*

bühjejs. *a. nom. prop. Nom. viri. Gol.*

behilet. *a. n. f. i. q. behiret, vel pro eo. Matrona parvæ corporaturæ, ac tenuis. Gol.*

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

Part. I. Tom. I.

behim. *a. part. 1) Unicolor, signo carens equus. Wan. 2) Minime resonans sonus. 3) Sincerus. 4) Eximius, incomparabilis. Gol.*

behim. *p. nom. prop. Nom. unius ex regibus Indiae. Ferh.*

behimet. *a. n. f. 1) pl. behaim. Bestia, fera. Wan. 2) Nomen putei infernalis. Tef. 3) Pullus ovinus. Gol.*

pehim. *p. adj.* Valde amplus, latus. Ferh.

bihim. *p. 1) compar. a. bihi. i. greg. t. Melior, optimus. 2) n. f. Hebdomas. 3) Gossipii carminator. Ferh. 4) adj. Ad bonum pertinens. Migliore, ottimo. 5) n. f. Hebdomas. 6) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

bihine. *p. n. f. 1) Hebdomas. 2) Gossipii carminator. 3) superl. Optimus. Ferh.*

پیشوا *pišuwā*, pro *pišewā*. p. n. f. 1) Exemplar, quod sequuntur alii. 2) Communitatis ejusque dux, & antistes. *Effemplare, guida, capo primario. Ferh.* 3) پیشواي محافظان *pišuwā muhafẓān hysār*. Dux praefidiariorum arcis. *Capo de defensori del castello. Sa.* 4) رکابي پیشوا *rekābini pišuwā idyndyer*. Stapedes illius lecti sunt. *Lo seguirono. Sa.* 5) علم فتواسني *ūlemā fetwāsin pišuwā idup*. Sententiam doctorum sibi anteposendo. *Antiponendo la sentenza de dottori. Sa.* 6) اول پیشواي اهل خللال *ol pišuwā ehli xalāl*. Ille dux infidelium. *Quel capo degl' infedeli.*

پیشودن *pejšūden*. p. V. compos. Propensum fieri. *Ferh.*

پیشد *pišē*. p. n. f. 1) Sylva densa, & perplexa. *Selya, bosco, ricetto delle fiere.* 2) *Arundinetum.* 3) *Fistula pastorum. Ferh.*

پیشد *pišē*. p. n. f. 1) *Contumacia.* 5) *Lustrum ferarum. Cast.* 6) *in compos. Alietus, deditus.*

پیشد *pišē*. p. n. f. 1) *Ars, artificium.* 2) *Genus fistulae pastorum. Ferh.* 3) *Consuetudo. Arte, virtū, mestiere.* 4) سپاهي گيهاډ پيشه *siyāhi gihād piše*. Milites bello affueri. *Soldati, o truppe aguerite. Sa.* 5) صداقت پيشه *sadākat piše*. Sincerus, veracitatem profitens. *Che professa d'esser sincero, e verace.* 6) نخوت پيشه *naḫwēt piše*. Superbiam profitens. *Che professa, o usa superbia. Ik.* 7) معرفت پيشه *ma'rifet piše*. Scientiae deditus, virtuti ex professo studens. *Che professa virtù. Eb.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Artifex, opifex. Arteggiano, virtuoso. Ferh.* 2) پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Officina, laboratorum. *Laboratorio, bottega d'arte-ggiano. Cast.* 3) پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Opifex. *Arteggiano. Ferh.*

پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Officina, laboratorum. *Laboratorio, bottega d'arte-ggiano. Cast.* 3) پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Opifex. *Arteggiano. Ferh.*

پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Officina, laboratorum. *Laboratorio, bottega d'arte-ggiano. Cast.* 3) پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Opifex. *Arteggiano. Ferh.*

پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Officina, laboratorum. *Laboratorio, bottega d'arte-ggiano. Cast.* 3) پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Opifex. *Arteggiano. Ferh.*

پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Officina, laboratorum. *Laboratorio, bottega d'arte-ggiano. Cast.* 3) پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Opifex. *Arteggiano. Ferh.*

پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Officina, laboratorum. *Laboratorio, bottega d'arte-ggiano. Cast.* 3) پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Opifex. *Arteggiano. Ferh.*

پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Officina, laboratorum. *Laboratorio, bottega d'arte-ggiano. Cast.* 3) پيشد *pišē*. p. n. f. compos. Opifex. *Arteggiano. Ferh.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Obstetrix. Cast.* 2) *Dulciarii genus. Ferh.*

پيشد *pišē*. p. n. f. *Aulæum, quo primi accubitus locus ornatur.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Antiquus, prius. Ferh.* 2) *Tempus meridiano. Anterior, antico, passato, & mezzo giorno.* 3) *Screatus, ructus.* 4) *adj. usit. Anticipatus.* 5) *adv. Anticipate. Anticipato, anticipatamente.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Prædicator. Dire avanti. An. پیشد چکک* *pišē chēkēk*. 2) *Anticipare, preoccupare. Anticipare, dar avanti tempo. پیشد بروجه* *ber- weghī pišē*. Anticipate, antecedenter. *Anticipatamente. Ll. آيين پیشد اوزره* *āyini pišē ūzre*. Juxta priorem antiquam consuetudinem. *Secondo l' costume di prima, antico. Sa.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Pecunia anticipata pro mercibus postea præstandis.* 2) *adj. Præcedens. Anterior, che precede. Ferh.*

پيشد *pišē*. p. n. f. *Adversitas, calumnia. wāḫa fi haysy* *baḫsy, vel haysy baḫsa*. Incidit in confusionem angustiamve. *جعاتم عليه الارض* *ge'atim alehūl-erzē* *haḫsa baḫsa*. In angustiam eum redegitis, ut quo se in ista regione converteret, non haberet. *Gol.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

rientes. *ejāmūl-bz*, dies a novilunio 12. 13. vel 13. 14. & 15. *Gol.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

aurea, antiquis *Cajanidarum temporibus* *cu- sa, ob formam ovalem ita dicta. Herb.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

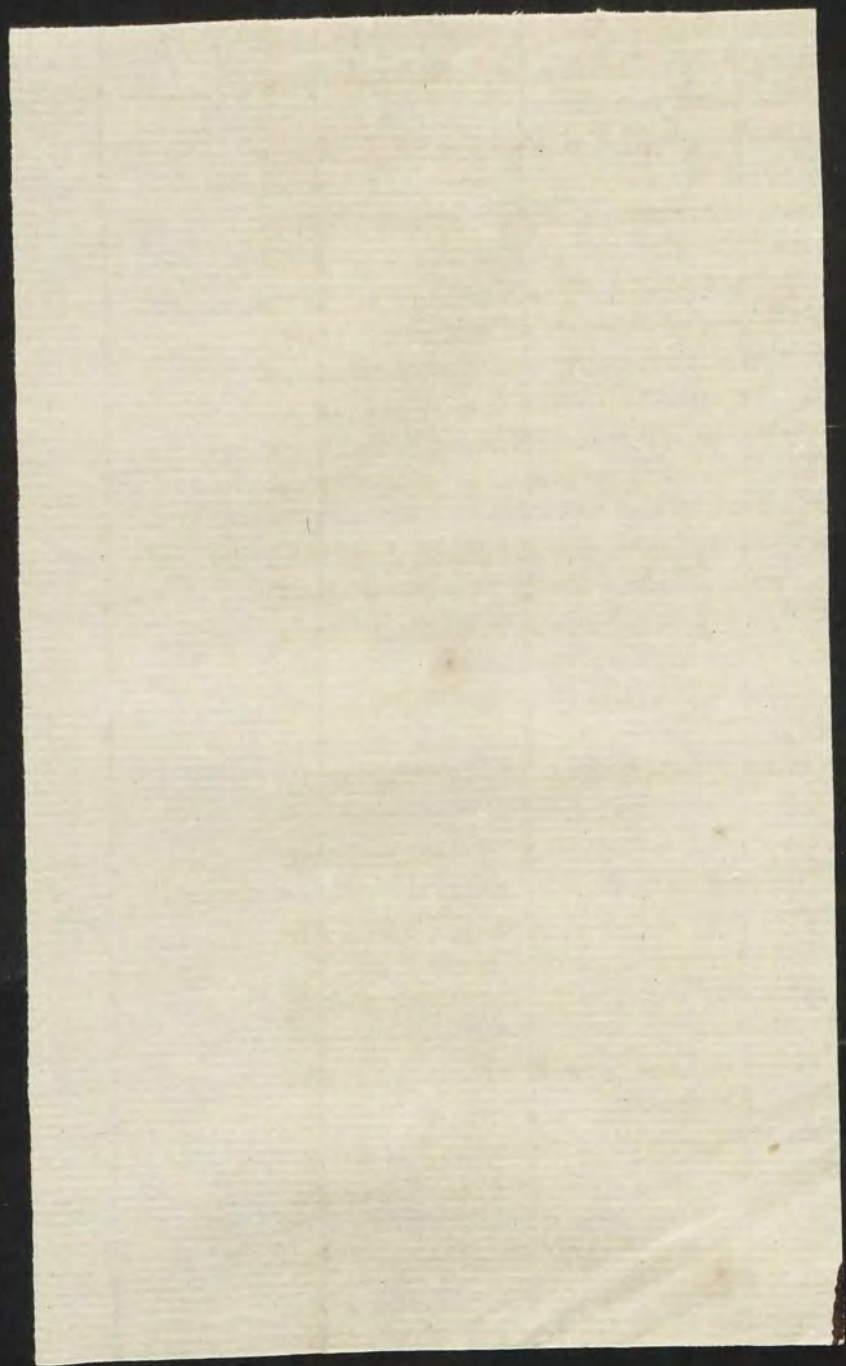
پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*

پيشد *pišē*. p. n. f. 1) *Superare albedine.* 2) *Ova excernere avem.* 3) *Tumore anterioris pedis laborare equum.* 4) *Intensum esse, ac fervere calorem.* 5) *Nudari aculeis delapsis.* 6) *Subsistere, commorari in loco.* 7) *Pluere nubem.* 8) *Humiditatem amittere, exarescere lignum.*



30 p. 64: my Mentions the I

بیفراشد bifurcated p. is with respect to the whole and with respect to the

بیفراشد bifurcated p. is with respect to the whole and with respect to the

بیفراشد bifurcated p. is with respect to the whole and with respect to the

anima. Kyrk. **بیم** bimi heläk ile.
Cum timore interitus. Con pericolo della
vita. Sa. **بیم** bimî gîân, ile. Præ ti-
more

| Errata. | Corrige. | Pag. Col. Lin. | Errata. | Corrige. | Pag. Col. Lin. |
|------------------|-----------------|----------------|------------------|-------------------|----------------|
| qui | -qua | -78-2-45 | عناف استرقاق | -استرقاق عناف | -138-1-11 |
| ادوت جنك | -ادوات جنك | -79-2-16 | سايك | -سايكه | -138-1-16 |
| tum | -dum | -82-1-32 | jebrähüfisanem | -jebrühüs-sanem | -138-1-38 |
| reliqui | -reliquos | -82-2-23 | iftyshäh | -iftysh | -139-1-55 |
| ذواعين | -ذواعين xüru | -84-2-35 | dicendo | -dicendo | -140-1-52 |
| hähäret | -hähäret | -85-1-38 | اتعداد | -استعداد | -140-2-50 |
| latum | -latum | -89-1-28 | طلت | -طلب | -142-1-8 |
| باخييل | -باخييل | -91-1-20 | uterem | -utrem | -143-1-52 |
| experindum | -experiendum | -91-2-31 | iftyksär ile | -iftyksä ile | -144-1-19 |
| kalil | -kail | -92-2-35 | ايله استغلال | -استغلال ايله | -144-1-44 |
| جب | -رجب | -95-1-36 | عتبان | -عتبان | -144-2-8 |
| اجز | -رجز | -96-1-10 | auctoritate | -auctoritate | -144-2-18 |
| latas | -latos | -96-1-18 | humilitate | -humiliare | -144-2-26 |
| increparur | -increparur | -96-1-40 | حجر | -حجر | -145-1-42 |
| erbäm | -erbäm | -96-1-44 | jan-üze | -janün-üze | -146-2-8 |
| exluget | -exlugat | -97-1-41 | unicarum | -unicarum | -149-2-9 |
| spinosae | -spinosi | -98-1-52 | äftin | -äftin | -150-2-29 |
| irsai | -irsäl | -100-2-9 | استناق | -استناق | -151-1-1 |
| uterem | -utrem | -102-2-56 | matudina | -matutina | -151-2-17 |
| اذباريجان | -اذباريجان | -104-1-3 | matudino | -matutino | -151-2-19 |
| ارنج | -ارنج | -106-2-16 | imbibentes | -imbibentia | -153-1-47 |
| autumnales | -autumnales | -109-1-19 | Propofis | -Propofis | -154-1-17 |
| minor natus | -minor natu | -109-1-31 | اهل آلا سوانده | -اهل آلا سوانده | -154-2-30 |
| انارود | -انارود | -109-2-52 | اسين | -اسين | -155-1-54 |
| arboris | -arboris | -110-1-35 | اساقف | -اساقف | -157-1-17 |
| dicta | -dicta | -110-2-18 | esläl | -eslät | -159-2-3 |
| quod | -cui | -111-1-56 | مفعول اسم | -اسم مفعول | -160-1-27 |
| اربع | -اربع | -112-3-12 | ulveti | -usveti | -162-2-46 |
| indeconferate | -inconferate | -113-1-44 | دگندرمك | -دگندرمك | -163-1-25 |
| excitit | -excitit | -113-2-48 | اسهاب | -اسهاب | -163-2-37 |
| reliquid | -reliquid | -114-1-31 | اسير | -اسير | -164-2-37 |
| Aversare | -Aversari | -116-2-35 | اشجار | -اشجار | -168-1-45 |
| ازير | -ازير | -116-2-21 | آقاده مطالع | -مطالع آقاده | -172-1-56 |
| ازج | -ازج | -116-2-48 | choršid irakleri | -choršid irakleri | -172-2-8 |
| alpernare | -alpernari | -117-1-47 | filum | -filum | -173-1-16 |
| leporum | -leporum | -117-2-37 | اشقرار | -اشقرار | -174-2-25 |
| qua | -quo | -118-1-45 | äsfte süden | -äsfte süden | -174-2-38 |
| onore | -onere | -118-1-51 | آشفته سي | -آشفته سي | -174-2-44 |
| convitiare | -convitari | -119-1-18 | calis | -callis | -175-1-11 |
| substernitur | -substernitur | -119-2-29 | اسكارا | -اشكارا | -176-1-8 |
| fitas | -ficus | -120-1-24 | mazapanis | -mazastanis | -176-2-10 |
| Uteres | -Utres | -120-2-34 | اشكنج | -اشكنج | -176-2-51 |
| برنجي جانور | -برنجي جانور | -124-1-3 | fidiculis | -fidiculas | -177-1-5 |
| اساد | -اساد | -126-1-6 | اشكوفه | -اشكوفه | -177-1-35 |
| quid | -quis | -126-1-28 | اشدای | -اشدای | -179-1-33 |
| fulvu | -fulhü | -126-1-44 | كل سرخ | -كل سرخ | -179-2-21 |
| Facilis accessus | -facili accessu | -127-2-1 | suspendendum | -suspendendum | -181-2-6 |
| pl. a. esvea | -pl. ab esved | -127-2-20 | Rectitudo. | -Rectitudo. | -181-2-15 |
| اسيب | -اسب | -129-1-3 | ventrum | -ventum | -182-1-29 |
| aqua cocta | -aqua cocta | -129-1-46 | Mautina | -Matutina | -182-1-33 |
| alba | -albä | -129-2-2 | propinqua | -propinqua | -183-2-22 |
| conjugatur | -conjugatur | -130-1-42 | عهد | -عهد | -183-2-36 |
| استانزده | -استانزده | -131-1-24 | iuciforiis | -inciforiis | -185-1-13 |
| استاقوشي | -استاقوشي | -131-1-30 | [4. a. صغر] | -[4. a. صغر] | -185-2-3 |
| اسبابه | -استاباه | -133-1-1 | laniger ovis | -lanigera | -189-1-49 |
| induetur | -induat | -134-1-16 | mebrat | -mebrat | -190-1-33 |
| istahmam | -istahmam | -134-2-53 | اضحاج | -اضحاج | -191-1-1 |
| پورسیدن | -پورسیدن | -135-1-44 | ضحل | -ضحل | -191-1-27 |
| استرقاق | -استرقاق | -137-2-54 | اضحات | -اضحات | -193-1-29 |
| | | | اضهاد | -اضهاد | -193-1-31 |
| | | | hyperboles | -hyperbole | -195-1-26 |

partes

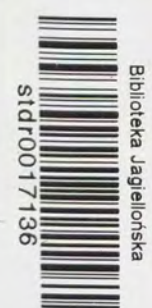
| Errata. | Corrige. | Pag. Col. Lin. | Errata. | Corrige. | Pag. Col. Lin. |
|-------------------|--------------------|----------------|---------------|-----------------|----------------|
| partes | -patres | -195-2-8 | [4. a. لرا] | -[4. a. لرا] | -280-1-20 |
| uteris | -utris | -195-2-49 | لصلا | -لصلا | -281-1-44 |
| اضم | -اضم | -196-1-31 | [4. a. لعج] | -[4. a. لعج] | -281-2-8 |
| filia | -fila | -196-1-40 | الغاد | -الغاد | -281-2-37 |
| اطش | -اطشي | -196-1-50 | elghüngiär | -elghüngiär | -282-1-17 |
| bravæ | -pravæ | -198-2-33 | hege | -hegee | -282-1-41 |
| ytiqbär | -ytiqbär | -202-1-22 | سيت | -سيت | -286-2-25 |
| inintemperans | -intemperans | -202-2-10 | optimares | -optimates | -292-1-22 |
| اولسنه | -قرار اولسنه | -203-2-40 | احد | -احد | -293-2-3 |
| اعتنور | -اعتنور | -205-1-32 | harimet | -hurimet | -295-1-5 |
| allegni | -allegni | -205-2-17 | imrinah | -imtinah | -297-2-29 |
| Interiere | -Interire | -208-2-39 | امجال | -امجال | -298-2-34 |
| اعضاف | -اعضاف | -209-1-40 | امحك | -امحك | -298-2-45 |
| muto | -mutuo | -210-1-49 | agid | -agi | -301-1-5 |
| loborans | -laborans | -212-1-54 | emrud | -emrud aghägi | -302-1-2 |
| اعناف | -اعناف | -212-2-39 | امكوك | -امكوك | -304-2-24 |
| Intremisce | -Intermifce | -213-1-19 | امكوك | -امكوك | -304-2-26 |
| conspiratinne | -conspiratione | -213-2-39 | املاك | -املاك | -305-1-48 |
| onfiniis | -confiniis | -214-1-37 | parentes | -petentes | -307-2-31 |
| ecclesiasticis | -ecclesiasticus | -214-2-12 | امبار | -امبار | -309-1-5 |
| conci | -concio | -214-2-12 | deloniorum | -teloniorum | -310-2-50 |
| dicet | -dices | -214-2-16 | morbilis, quæ | -morbilis, qui | -311-1-27 |
| ul | -ut | -214-2-23 | ante زان adde | -merdän | -311-1-43 |
| concinator | -concinator | -214-2-42 | فام | -فام | -311-2-30 |
| Tepfit | -Depfit | -215-2-8 | Oxyafanthæ | -Oxyacanthæ | -316-1-1 |
| Dealbotor | -Dealbator | -215-2-13 | caclum | -coactum | -316-1-3 |
| onore | -onere | -217-1-38 | Profusum | -Profusum | -316-1-49 |
| præfocare | -præfocari | -220-2-41 | [4. a. تنس] | -تنس | -317-2-44 |
| largito | -largitio | -225-1-12 | انتشم | -انتشم | -318-1-52 |
| اقاعي | -اقاعي | -225-1-24 | [8. a. نقد] | -[8. a. نقد] | -321-1-27 |
| اق | -اق | -225-1-26 | الجبر | -الجبر | -326-2-1 |
| اقان | -اقان | -225-2-12 | الحجاف | -الحجاف | -327-1-1 |
| Oppletio | -Oppletus | -237-2-27 | [7. a. حلب] | -[7. a. حلب] | -327-1-53 |
| برافكار | -برافكار | -237-2-34 | [4. a. حرف] | -[4. a. حرف] | -327-2-55 |
| yktisäh | -yktihäs | -243-1-14 | [7. a. خضع] | -[7. a. خضع] | -328-1-13 |
| kytär | -kytär | -244-1-48 | inchyäk | -inchyät | -328-1-42 |
| aksäm | -aksäm | -249-1-13 | pedbet | -nedbet | -328-2-28 |
| [4. a. قعت] | -[4. a. قعت] | -251-1-21 | نداخته | -نداخته | -328-2-44 |
| اقعد | -اقعد | -251-2-1 | [7. a. شطب] | -[7. a. شطب] | -337-1-47 |
| افعة | -افعة | -251-2-4 | في | -في | -342-2-1 |
| [4. a. قفعل] | -[4. a. قفعل] | -252-1-22 | انفجة | -انفجة | -343-2-19 |
| افلب | -افلب | -252-2-40 | baska | -baska baska | -344-1-6 |
| akub | -akub | -256-1-41 | tuberem | -tuber | -344-2-13 |
| memorare | -memorari | -259-1-42 | انقير | -انقير | -346-1-27 |
| iksä | -iksä | -262-1-13 | inkj-är | -inkj-är | -346-2-28 |
| iksäd | -iksä | -262-1-15 | phygia | -phrygia | -347-2-45 |
| ekkäm | -ekzam | -262-1-50 | bädel-sälähæ | -bädel-musalähæ | -348-2-49 |
| qartibus | -partibus | -262-2-32 | انكشت | -انكشت | -349-2-11 |
| ikwäh | -ikwäh | -266-1-28 | infarcire | -infarcire | -351-1-33 |
| ägüsiden | -ägüsiden | -266-2-54 | spiritum | -spiritum | -353-2-21 |
| i. q. اك | -i. q. اك | -267-2-25 | اوادانلعي | -اوادانلعي | -356-1-49 |
| dentatus | -dentata | -268-2-4 | üftküpa | -üftürpa | -372-2-11 |
| seläretü | -seläretü | -268-2-40 | coreo | -corio | -373-1-32 |
| iaslerin | -iaslerin | -269-1-44 | pro quo | -pro quibus | -376-2-6 |
| yinhär | -yinhär | -269-2-52 | fatuus | -fatuus | -378-2-8 |
| ايله مهلكيه | -ارادي ايله مهلكيه | -270-1-15 | celeres | -celeres | -380-2-20 |
| الساقي الايا ايها | -الساقي الايا ايها | -271-1-6 | perspicares | -perspicaces | -382-2-44 |
| citrio | -citria | -273-1-18 | awizgen | -awizgen | -387-1-24 |
| ilitisä | -ilitisä | -274-2-25 | ferreus | -ferrea | -392-1-7 |
| الحجاف | -الحجاف | -277-2-29 | [4. a. هذر] | -[4. a. هذر] | -392-2-9 |
| aldamak | -aldatmak | -279-2-3 | illud | -illum | -392-2-30 |

Eeeeeee 2

اهيت

| Errata. | Corrige. | Pag. | Col. | Lin. | Errata. | Corrige. | Pag. | Col. | Lin. |
|---------------|-----------------|-------|------|------|----------------|------------------|-------|------|------|
| اهلوت | - اهليت | -396- | 2- | 33 | بر كين | - بر كين | -526- | 2- | 10 |
| halid | - hœdid | -397- | 2- | 8 | refidisse | - refedisse | -527- | 2- | 33 |
| fur | - fur | -397- | 2- | 14 | bermegi | - bermegi | -527- | 2- | 46 |
| domu | - domo | -401- | 1- | 13 | constans | - constantis | -528- | 2- | 18 |
| te | - me | -401- | 1- | 19 | amilla | - armilla | -528- | 2- | 45 |
| Efu | - Efui | -401- | 1- | 24 | فلك | - فلك | -529- | 1- | 1 |
| Verberari | - Verberavi | -401- | 2- | 8 | Coronix | - Coronices | -531- | 1- | 40 |
| properæ | - prospere | -403- | 2- | 38 | berbet | - berhet | -535- | 1- | 23 |
| أي آن | - أي آن | -403- | 2- | 44 | pereser | - pereser | -535- | 1- | 43 |
| [4. a وقع] | - [4. a وقع] | -404- | 2- | 55 | Arabia | - Arabia | -535- | 2- | 32 |
| infationis | - infutionis | -405- | 1- | 21 | quam | - qua | -537- | 2- | 1 |
| concussionem | - concussionem | -409- | 1- | 4 | tesam | - telam | -539- | 1- | 32 |
| aliæ | - alius | -410- | 1- | 5 | بر ع | - بر ع | -541- | 1- | 55 |
| ambi | - ambæ | -410- | 1- | 10 | tentibus | - dentibus | -542- | 1- | 8 |
| separus | - separatus | -412- | 2- | 32 | bezemex | - bezemek | -542- | 1- | 48 |
| aliquem | - aliquam | -416- | 2- | 25 | qua | - qua | -548- | 1- | 46 |
| أكلو | - أكلو | -421- | 2- | 5 | پسکی | - پسکی | -549- | 2- | 9 |
| propheta | - prophetæ | -421- | 2- | 43 | saginetus | - saginatus | -549- | 2- | 51 |
| وجه | - وجه | -422- | 2- | 45 | frorte | - fronte | -552- | 1- | 21 |
| اید | - اید | -423- | 1- | 28 | besi | - seny | -558- | 2- | 9 |
| nekenk | - nehenk | -424- | 2- | 44 | بالي بصره | - بصره بالي | -559- | 1- | 51 |
| کلهدار | - کلهدار | -425- | 1- | 29 | Grassus | - Crassus | -564- | 1- | 9 |
| ejewm | - ejwem | -427- | 1- | 11 | bundan fonta | - bundan fon. ra | -565- | 2- | 20 |
| o bā | - bāo | -431- | 1- | 21 | cub | - sub | -568- | 1- | 47 |
| pāsāzen | - pāsāzen | -445- | 2- | 35 | cruentis | - cruenti | -569- | 1- | 41 |
| colina | - culina | -446- | 2- | 28 | adque | - atque | -569- | 2- | 52 |
| latum | - lutum | -447- | 1- | 45 | latitia signum | - latitia signum | -570- | 2- | 37 |
| exturæ | - texturæ | -448- | 1- | 36 | futurum | - fatuum | -572- | 2- | 52 |
| inditus | - indita | -451- | 1- | ult. | بکندم | - بکندم | -576- | 1- | 28 |
| inconsiderate | - inconsiderate | -452- | 1- | 23 | پلارک | - پلارک | -580- | 2- | 6 |
| bās | - bās | -453- | 1- | 51 | decorticatum | - decortcatum | -585- | 2- | 9 |
| hyffaleri | - kyffaleri | -453- | 2- | 31 | cum eos | - cum eas | -586- | 1- | 27 |
| mucum | - nucum | -454- | 2- | 30 | q. fe | - q. inter fe | -593- | 1- | 28 |
| چقبق باشقه | - باشقه چقبق | -455- | 1- | 31 | پنج دیاف | - پنج دیاف | -595- | 1- | 37 |
| pubulcis | - bubulcis | -459- | 2- | 20 | پنجه مریم | - پنجه مریم | -596- | 1- | 41 |
| مالیالی | - مالیالی | -461- | 2- | 48 | خ | - خ | -596- | 2- | 1 |
| pidiculis | - pediculis | -462- | 1- | 42 | strictor | - strictor | -596- | 2- | 50 |
| capientas | - ad capiendas | -463- | 1- | 27 | lactentis | - lactantis | -602- | 1- | 20 |
| بانکرن | - بانکرن | -468- | 2- | 19 | crabo | - crabro | -608- | 1- | 25 |
| quid agit | - quod agit | -472- | 2- | 17 | tanta erat | - tantum erat | -615- | 1- | 45 |
| infimus | - infirmus | -474- | 1- | 53 | turbare | - turbari | -617- | 2- | 18 |
| incipientem | - incipientium | -475- | 2- | 38 | dormare | - formare | -620- | 1- | 7 |
| کته | - کته | -476- | 1- | 2 | condendos | - condiendos | -620- | 2- | 42 |
| Irus | - Grus | -485- | 2- | 20 | V. بويا | - V. بويا | -620- | 2- | 52 |
| bachkelan | - buchkelun | -488- | 2- | 54 | & یقف | - & یقف | -621- | 1- | 40 |
| pagulam | - plagulam | -489- | 1- | 46 | ædificati | - ædificatæ | -625- | 1- | 44 |
| بخور مریم | - بخور مریم | -489- | 2- | 50 | ifatis | - ifaridis | -625- | 2- | 22 |
| onore | - onere | -492- | 2- | 22 | caloris | - coloris | -626- | 1- | 9 |
| Articas | - Athicas | -494- | 2- | 35 | gravare | - gravate | -629- | 1- | 14 |
| Risui | - Risui | -501- | 2- | 9 | redicularum | - radicularum | -629- | 1- | 40 |
| animi! | - animis! | -505- | 2- | ult. | æquæ | - aquæ | -630- | 1- | 53 |
| occasioni | - occasionis | -506- | 1- | 30 | subviridi | - subviridis | -631- | 1- | 30 |
| rotundior | - rotundiore | -510- | 1- | 13 | profitetur | - profiteatur | -632- | 1- | 31 |
| firmus | - firmius | -512- | 2- | 32 | پیتکی | - پیتکی | -634- | 2- | 15 |
| ingratu | - ingrato | -514- | 2- | 27 | سجاف | - سجاف | -639- | 1- | 41 |
| Commendator | - Commentator | -522- | 2- | 8 | ییراف | - ییراف | -639- | 1- | 42 |
| i. q. صبت | - i. q. صبت | -522- | 2- | 35 | پیرامن سرائی | - پیرامن سرائی | -639- | 2- | 20 |
| propinquos | - propinquum | -523- | 1- | 53 | pinlendum | - pinlendum | -641- | 1- | 23 |
| ab 18 | - ad 18 | -526- | 1- | 30 | تشریف | - تشریف | -657- | 1- | 42 |
| عجم عراق | - عجم عراق | -526- | 1- | 47 | beji | - beji | -660- | 2- | 28 |

12



2t 309ka/t.1

